## إِنَّرِي رُوسِّيل



مُنْ ذَالْفَنْحُ الْعَسَرَيِّحِتَى سَسَنَة ١٩١١

ْ رَجَهَ اَوَقَّتُ لِيمَ خليفة مجماليتليسيئ

توزيع الحرالعربية للكزاب

كُورِيْ الْمُنْ الفَنْحُ الْمُسَرِّدِيِّ حِتَى سَسَنَة ١٩١١ مُنْذَالفَنْحُ الْمُسَرِّدِيِّ حِتَى سَسَنَة ١٩١١

#### **ETTORE ROSSI**

# STORIA DI TRIPOLI E DELLA TRIPOLITANIA DALLA CONQUISTA ARABA AÈ 1911

حقوق الطبع محفوظة الطبعة الأولى ١٣٩٤ هـ ـ ١٩٧٤ م الطبعة الثانية ١٤١١ هـ ـ ١٩٩١ م

### تقشدييم

## خليفة محالتليسي

ليست هذه المرة الأولى التي ألتقي فيها بأعمال المؤرخ الايطالي المعروف (إتوري روسيً). فقد سبق أن قرأت له، ونقلت عنه إلى العربية دراسته المركزة القيمة - (طرابلس تحت حكم الاسبان وفرسان مالطا التي كان له فيها، بلا مراء، فضل الريادة في الضرب في مجاهل هذه الفترة الغامضة من تاريخ ليبيا، ووضع هذه الفترة الهامة في إطارها التاريخي من أحداث العصر التي كانت تعصف بشرقي البحر الأبيض المتوسط وغربيه، عقب انحسار المد الصليبي عن الأراضي المقدسة ثم انحسار المد الاسلامي عن الأندلس، وبروز العثمانيين كقوة إسلامية بحرية كبرى في هذا البحر، وظهور الإسبان كقوة مناوئة لهذه الحركة الإسلامية الجديدة. وبالجملة فقد كان كتابه هذا الصغير فتحاً في هذا المجال. وما يزال حتى الآن المرجع الوحيد الذي يشير بإيجازه وتركيزه إلى الآفاق الواسعة التي تنتظر الباحثين والدارسين والمهتمين بهذه الفترة الهامة من تاريخ البحر الثبيض المتوسط والصراع حوله.

ليست هذه إذن المرة الأولى التي ألتقي بها مع القاريء حول إنتاج هذا الرجل العالم المدقق ودراساته. ولكنها المرة الأولى التي نلتقي فيها على أضخم عمل قدمه إلى المكتبة التاريخية، وأوفى دراسة عن هذه الحقبة التي تمتد من الفتح الاسلامي حتى سنة ١٩١١. وليس من المدح أو الاطراء أن يقال عن هذه الدراسة إنها أضخم دراسة عرفتها المكتبة التاريخية عن ليبيا \_ حتى الآن \_ من حيث استيعابها واشتها لها هذه الفترة الزمنية الطويلة. لقد عرفت المكتبة التاريخية الليبية كتباً محتلفة متنوعة، في مختلف اللغات، تناولت حقباً وفترات

نحتلفة محددة من هذا التاريخ، ولكنها لم تعرف عملًا في هذا الشمول والاتساع إلا في كتب قليلة معدودة.

ويبقى هذا الكتاب متميزاً بصلته المباشرة بالمصادر التاريخية العربية التي اعتمد عليها فيها يتصل بكافة الفترات الإسلامية. كما يتميز كتاب روسي بدقته وأسلوبه العلمى المنهجى، وباستيفائه لكافة الفترات.

ولا بد من السؤال... من هو إتوري روسيّ؟ وما هي صلته بليبيا حتى يكتب عنها هذا التاريخ الشامل، وحتى يتفرغ لهذه الفترة الطويلة يوسعها بحثاً ودراسة وتنقيباً، ويعود إلينا بهذه الحصيلة الوافرة من المعلومات المنهجية المنظمة؟.

إتوري روسي.. هو أحد كبار رجال الاستشراق الإيطالي في العصر الحديث وأحد أعلامه البارزين الذين عرفوا بدراستهم العميقة الجادة واطلاعهم الواسع على تراث اللغتين العربية والتركية، بالإضافة إلى متابعة دقيقة واعية لجهود رجال الاستشراق في اللغات الأخرى، خاصة الفرنسية والانجليزية والإسبانية.

ولد إتوري روسي سنة ١٨٩٤، وتوفي سنة ١٩٥٥. وقد عمل أستاذاً للأدب العربي في جامعة روما، ثم مديراً للمعهد الشرقي ومشرفاً على مجلته المعروفة باسم «الشرق الحديث». وقد كتب كثيراً من الدراسات الأدبية والتاريخية عن العالم العربي والإسلامي، خص ليبيا بالجزء الأكبر والأهم منها، فساهم بذلك مساهمة مشكورة طيبة في إلقاء الأضواء على الفترات المجهولة من تاريخها، خاصة ما اتصل منه بالتاريخ الأوروبي الحديث والفترات التي ارتبط فيها تاريخنا أو اتصل بالصراع الأوروبي الاسلامي على البحر الأبيض المتوسط، منذ أن أخرج المسلمون من إسبانيا وخرج الصليبيون من آخر معاقلهم بالشرق (جزيرة رودس) ليتخذوا من مالطا بعد ذلك مركزاً لمواجهة المد الاسلامي الجديد نحو الغرب.

وفي هذا المجال تكتسب دراسات إتوري روسي جدة وتسجل ريادة لا مجال للجدال فيها.

وما من شك في أن هذه الدراسة تكشف عن الأهمية التي احتلتها بلادنا، ومدينة طرابلس خاصة، في أحداث ذلك العصر. وهو الأمر الذي يتضح من ارتداد الموجات الأجنبية عليها سواء تمثلت في الغزوات النورمانية أو الإسبانية أو غزوات فرسان مالطا أو الحملات التي ظهرت في العصور التالية، وتتابعت أحداثها وتلاحقت حتى أدت إلى وقوع هذه البلاد في قبضة الاستعار الحديث الذي لم يكن في واقعه التاريخي إلا امتداداً تاريخياً لذلك الصراع الذي استحكم بين ضفتي البحر الأبيض المتوسط منذ أقدم العصور.

صلة هذا المؤلف بليبيا ترقى إلى سنة ١٩١٥. وهي من السنوات الحاسمة في تاريخ الاستعمار الايطالي بليبيا. وقد كان من آثار النكبات التي حلّت بهذا الاستعمار في تلك السنة ظهور الرغبة في تلافي النقص السياسي ومراجعة الخطط والأساليب وسد النقص في الدراسات التاريخية والاجتماعية والبشرية والجغرافية.

وكان اتقان روسي للغتين العربية والتركية من الأسباب التي مهدت له سبيل المشاركة العلمية في هذا المجال. فانصرف بجدية علمية إلى ترجمة كتاب ابن غلبون (التذكار في من ملك طرابلس من الأخيار) ولعلها الترجمة الوحيدة التي تتميز بأمانتها وسلامة تحقيقها، ضمن الترجمات المختلفة والتلخيصات التي تعرض لها هذا العمل التاريخي. وقدم روسي للترجمة بمقدمة ممتازة ترجم فيها للمؤلف وعرض لمؤلفه وأسلوبه وأهميته. وما تزال هذه المقدمة من أهم المصادر التي ينبغى العودة إليها عند الحديث عن ابن غلبون ومؤلفه.

ويبدو لي أن صلة روسي بتاريخ ليبيا وطرابلس بصفة خاصة إنما انطلقت \_ أو تعمّقت \_ من اتصاله بهذا الأثر الذي أفاد منه المؤلف فائدة كبيرة بالنسبة للفترات الأخيرة من العهد العثماني الأول والعهد القرمانللي. فقد كان ابن غلبون مصدره العربي الوحيد عن هذه الفترة التي أضاف إليها العرض التاريخي المتعلق بصلاتها بالدول الأوروبية، فكمل بذلك الصورة التاريخية لذلك العهد، وقدمه إلينا في إطار العلاقات العامة التي كانت تسوده، مبيّناً أثره فيها، وتفاعله بها.

وفي سنة ١٩٢٢ أعلن الكونت (جوسبي فولبي) والي طرابلس الغرب حين ذاك، عن مسابقة لتأليف كتاب عن تاريخ طرابلس وطرابلس الغرب. فاشترك روسي في هذه المسابقة وفاز بالجائزة. ولكنه لم يطبع مؤلفه الذي ظل يعاوده بالمراجعة والتنقيح والإضافة والتوسع حتى مات عنه دون أن ينعم ببهجة نشره. فهو من هذه الناحية كتاب العمر، أو كتاب حياته الذي استمر في صحبته مدة طويلة. وذلك أمر يتضح للقارىء من خلال ضخامة المجهود الذي يعبر عنه هذا الكتاب، والذي جعله مرجعاً فريداً هاماً بين المراجع التي اهتمت بتاريخ ليبيا.

وقد ارتبط روسي بالبلاد وشغف بتاريخها. وأقام بها فترات أثناء الاحتلال في الخدمة العسكرية ثم المدنية، وظل على صلته بها حتى بعد الاستقلال، حيث زارها أكثر من مرة، واستعانت به مصلحة الآثار في ضبط بعض المنقوشات والشواهد الأثرية الإسلامية وتحقيقها.

وينعكس شغف المؤلف بتاريخ ليبيا في هذا التكريس الجاد للاحاطة به في ختلف العهود. وفي تلك النظرة الموضوعية الهادئة التي نفتقدها لدى كشير من المستشرقين الذين يلونون دراساتهم في الغالب بعواطفهم واتجاهاتهم. ولا نكاد نلمح ظهور مثل هذه النزعات لدى روسي إلا في حالات قليلة، وبالدرجة التي لا نسلم منها جميعاً حين نتناول أي تاريخ. ومع ذلك فقد كان روسي موضوعياً إلى أقصى ما يمكن أن توفره له المصادر التي اعتمد عليها.

وقد اعتمد المؤلف على المصادر العربية الإسلامية بالنسبة للفترات الأولى من العهود. الإسلامية، سواء كانت في أصلها العربي أو مترجمة إلى اللغات الأجنبية. وتبرز في مراجعه عن هذه الفترة كتب ابن عبد الحكم وابن الأثير وابن خلدون وابن عذاري والتجاني والقيرواني والزركشي وابن أبي دينار وابن الأبار وابن غلبون والنائب والشاخي وغيرهم. وقد بذل المؤلف جهداً واضحاً في الاستعانة بكافة المصادر، ورحل لأكثر من مكان للحصول على المصادر، كما

فعل في دراساته عن الفترة الخاصة بالإسبان وفرسان مالطا. ورجع إلى المحفوظات التركية في تركيا وطرابلس وتصفح وثائق القنصليات الإنجليزية والفرنسية والإيطالية والدويلات الإيطالية، فأتيح له بذلك أن يسلط أضواء جديدة على هذه الفترات وأن يفتح. آفاقاً للبحث تفيد الراغب في الاستزادة والتوسع.

اقتينت هذا الكتاب فور صدوره، وتلقيت بعد فترة من ذلك نسخة منه، هدية من معهد الشرق بروما وهو الذي قام بإصدار هذا الكتاب في سنة ١٩٦٨. وما كدت أفرغ من قراءته حتى عقدت العزم على ترجمته، وباشرت الترجمة فعلا، ثم فكرت في أن استأذن معهد الشرق في نشر الترجمة وخاطبته في ذلك فعلا، ولكنني لم أتلق أي رد منه. وترددت في الاستمرار في الترجمة، وانقطعت عنها حيناً، ثم غلبتني الرغبة في إبراز هذا العمل والسعي للتنويه بجهد صاحبه. وما من شك في أن نقل هذا العمل إلى اللغة العربية كفق خدمة علمية حرص عليها المؤلف نفسه، تساهم في التعريف بجهده وإحلاله المكان الذي يستحقه بين الدراسين الغربيين المعنيين بتاريخ العرب القديم والحديث.

وما أراني في حاجة إلى التأكيد على الجهد المبذول في ترجمة هذا الكتاب، فهمو كما يرى القارىء من الكتب الأكاديمية، وليس من كتب الانطباعات والمذكرات والذكريات والرحلات. إنه دراسة تاريخية جادة، كلفتني جهداً في الترجمة، واقتضتني في كثير من الحالات الرجوع إلى المصادر العربية التي اعتمد عليها المؤلف للتأكد من صحة نقوله، وفهمه للنص. وقد حرصت في كثير من الحالات على أن أنقل عن النص الأصلي بدلاً من ترجمته كما فعلت مع النصوص المنقولة عن ابن خلدون وابن الأثير والتجاني وابن غلبون والشهاخي والتمكروتي وغيرهم ممن تهياً لي الرجوع إلى مصادرهم.

وإذا كانت الفصول الخاصة بالفتح الاسلامي والفترات التي أعقبتــه لا

تضيف أشياء جديدة كل الجدة للقارىء العربي، إلا أن الفصول التالية التي تبدأ من الغزو النورماني لطرابلس واحتلال الإسبان، وتسليمهم لها إلى فرسان مالطا وعلاقة البحرية العثمانية الإسلامية، بالصراع البحري على البحر الأبيض المتوسط وعرضه للعهدين القرمانللي، والعثماني، تشكل إضافة غنية سخية حقاً، وتفتح سبلاً ودروباً للبحث في هذا المجال، وتضعنا أمام صورة موسوعية شاملة عن هذه العهود في علاقاتها الاقتصادية والاجتماعية والدينية والسياسية والدبلوماسية.

ولا أريد أن أثقل على القارىء باستعراض فصول هذا الكتاب، ومناقشة أحكام المؤلف على الوقائع والأشخاص وتفسيره للأحداث والمواقف. فهو يقدم إلينا تاريخنا كما يراه باحث وعالم أجنبي. وهو بالطبع يشف في بعض الحالات عن وجهة نظر خاصة وليس من حقنا أن نطالب الباحث بأن يتخلى عن وجهة نظره، أو يروي الأخبار والوقائع بالطريقة التي تروق لنا. وقد سبق أن قلت في تقديم كتاب (طرابلس تحت حكم الإسبان وفرسان مالطا) (... إن نظرة الآخر على ما بها من عداء وتحيز كثيراً ما تكون وسيلة من وسائل اكتشاف الذات، بل إن ما يظهر في بعض الدراسات من عداء وتحيز إنما يعبر عن إيجابية المواقف التي يمثلها هذا التاريخ لدى الذين يعادونه أو يتحيزون ضده).

على أن الإنصاف يقتضينا أن نؤكد هنا أن روسي كان من أقبل المؤرخين الأجانب انسياقاً وراء الأحكام الانفعالية المرتجلة المغرضة. ويتضح ذلك لنا في حكمه هذا الذي يسجله عن القرصنة يقول فيه (لم تدخل القرصنة إلى سواحل الشهال الإفريقي في القرن السادس عشر على أيدي القراصنة المشهورين من أمثال خير الدين بربروس ودرغوث، بل كانت قديمة قدم الحروب البشرية. وكانت شائعة موجودة في العصور القديمة. وقد تصاعدت عند سواحل ليبيا والبحر الأبيض المتوسط في العهد الروماني والعهود التالية له. وحين تحكم العرب في السواحل الإفريقية أنشأوا قواعد للغزو والإغارة على الجزر والبلدان المسيحية، ورغم الصلح واتفاقيات الصداقة والاتفاقيات

التجارية مع الدول البحرية المسيحية فقد استمرت الحروب بين الطرفين أحقاباً طويلة، متخذة شكل نشاط قرصاني. ولم تكن القرصنة ميزة قاصرة على العرب. ولكنها مورست بنفس الحمية والاندفاع من قبل البحرية المسيحية. ولم تكن تختلف عنها بشيء سوى أنها ـ أي الحملات المسيحية ـ كانت أكثر تنظياً، في جميع الحالات باعتبارها إرهاصاً وتمهيداً للحملات الصليبية. وهي معروفة بأكثر مما هي معروفة الغزوات العربية غير المنطمة. وكانت النتيجة الطبيعية لهذه الأوضاع شيوع السبي والاسترقاق. ولم تكن ثمة قواعد حقيقية من الحقوق والأعراف الدولية، في عالم منقسم بخلافاته الدينية مثل ذلك العالم المعروف في القرون الوسطى. فإن أسرى الحرب أو المخطوفين كانوا يعتبرون لدى الطرفين من الخدم المقيدين المغلولين الملزمين باداء أشق الأعمال وأقساها والتجديف فوق ظهور السفن الكبيرة. ونتج عن ذلك وجود أرقاء مسيحيين يتعذبون في بلدان الأوروبية. ويحدث الشمال الإفريقي، ووجود أرقاء مسلمين يقاسون في البلدان الأوروبية. ويحدث من حين إلى آخر تبادل الأرقاء واستخلاصهم بين الطرفين، ولكن ذلك كان عكوماً برغبة أصحاب الرق وتقديرهم).

غير أن هذه الموضوعية التي تتسم بها هذه المعالجة تجافي المؤلف وتجانبه حين يتحدث عن المشاعر التي سادت المنطقة، عقب سقوط الجزائر ثم تونس في أيدي الاستعمار وتحفز الدول الأوروبية للإتيان على البقية الباقية من الشعوب العربية الإسلامية، وما أثاره هذا التحفز من ردود فعل لدى العرب، ومن مشاعر عدائية دفاعية، لا يمكن تفسيرها بمجرد التعصب، دون ردها إلى واقع تلك الفترة، باعتبارها نوعاً من الدفاع ضد الأخطار المحدقة بالمنطقة. وعذره في ذلك أنه يعتمد على وثائق وتقارير لونها القناصل بمشاعرهم الذاتية ومواقف الدول التي يمثلونها واتجاهاتها، وغاب عنه الوجه الثاني الذي لا يبدو إلا من خلال التوثيق الوطني المعدوم.

ولقد قص علينا المؤلف في مقدمته ظروف تأليف هذا الكتاب، وعـرض لبيان مصادره. كما أضافت الاستاذة (ماريا ناللينو) بعض المعلومات المفيـدة عن المظروف التي أحاطت بنشر هذا الكتاب، عقب وفاة مؤلفه.

وبعد، فهذه نظرة الآخر إلى تاريخنا، إذا لم تكن لها من فائدة إلا أن تثير في أنفسنا الرغبة في أن نكتب تاريخنا كما نراه، فقد حققت الهدف الذي تـوخيناه من هذه الترجمة التي كرسنا لها وقتاً طويلاً وجهداً كبيراً، على أمـل أن ينتفع بهـا الناس، وتلقى ما تستحقه من تنويه وتقدير لدى العـارفين والمنصفـين من رجال العلم وطلابه.

والله من وراء القصد

خليفة محمد التليسي

۹ ابریل ۱۹۷۳ طرابلس لیبیا

## تقديم

يسر معهد الشرق أن يتمكن أخيراً من نشر هذه الدراسة التاريخية (طرابلس وطرابلس الغرب منذ الفتح العربي حتى سنة ١٩١١) التي تركها المرحوم، المدير العلمي للمعهد، دون نشر. والتي يرقى تأليفها إلى ما يقرب من أربعين سنة خلت.

ولقد حرص فعلاً، أثناء إقامته بطرابلس كمترجم لدى حكومتها خلال الفترة ١٩٢٠ ـ ١٩٢٢، على الانصراف إلى البحث الدؤوب في المحفوظات والمصادر العربية المخطوطة والمنشورة حتى وفق إلى جمع مادة صالحة لتأليف كتابه (طرابلس وطرابلس الغرب منذ الفتح العربي حتى سنة ١٩١١). وقد استفاد من هذه المادة التي جمعها في تأليف هذا العمل التاريخي الهام الذي تقدم به إلى مسابقة كان قد أجراها والي طرابلس الغرب، آنذاك، الكونت جوسبي فولبي. وقد فاز روسي بالجائزة، ولكنه لم ينشر تلك الدراسة المسرعة. وقد قام بحراجعتها في الأعوام التالية حتى انتهت إلى هذا التصنيف الذي فرغ منه منذ سنة ١٩٢٨، إذ أعلن في تلك السنة، في معرض تعقيب في مجلة (الشرق المحديث) الإيطالية على كتاب (حوليات طرابلس) لفيرود، قائلًا (يسر كاتب التعقيب أن يعلن بأنه قد قطع شوطاً طيباً وأوشك على الفراغ من تأليف تاريخ عام لطرابلس الغرب، كان قد انصرف إليه منذ أعوام) ولا ريب في أن إنجاز عن ذلك كثيراً. ثم صرفته عن هذا الكتاب أعال أخرى، وشغلته اهتهامات مختلفة. فترك هذا التأليف جانباً، ولكنه ظل على أخرى، وشغلته اهتهامات مختلفة. فترك هذا التأليف جانباً، ولكنه ظل على أخرى، وشغلته المزيد من البحث والدراسة، وكان يعود من حين إلى آخر إلى

هذا العمل الذي كان من إنجازات شبابه. وقد وجدت بعد وفاته تصحيحات وإضافات خطية متفرقة أجريت على النص في فترات مختلفة. وقد فكر في آخر أيامه في طبع هذا الكتاب وكها يبدو فإنه استأنف العمل فيه، على أمل الفراغ من إتمامه وإكهاله، بعد أن تعلق به طوال حياته.

لقد قلت (إكمال)، ذلك لأن الصيغة التي تركها للكتاب لم تكن نهائية، ففي كثر من الحالات كانت نقوله في النصوص ناقصة أو بيضاء، وفي حالات أخرى كان النص متسرعاً، ومع ذلك فلم يمهله الموت حتى يراجع عمله ويتمه. ولكن الكتاب، حتى بشكله الذّي تركه المؤلف، كتاب مهم حقاً. إذ لا يـوجد في أية لغة تاريخ كامل لطرابلس الغرب، خلال العهود العربية التركية. توجد فقط تواريخ جزئية. مثل الفترة القرمانللية. وليس ثمة حالة أفاد فيها المؤلفون من المصادر العربية مباشرة أو رجعوا إلى الوثائق المحفوظة. وكما سبق القول فقد انقضت أربعون سنة بين تأليف هذا الكتاب ونشره. وقد نشرت خلال هذه الأعوام مطبوعات جديدة لها علاقة، بوجه من الوجوه، بتاريخ طرابلس الغرب، وفي مثل هذه الحالات .. وهي قليلة في الواقع ـ يمكن إعطاء تفسير مختلف للأحداث. ولكن هل كان من الملائم مس (النص) الذي تركه (روسي) أم تركه على النحو الذي حرره بـه؟ لقد فضلت الالـتزام بالجـانب الثاني. عـدا حالات نادرة كان التصحيح فيها أمراً لا مفر منه. لقد تركت النص دون تغيير، ولكنني حققت تقريباً جميع نصوص الهوامش مكملة النافص منها، ومحررة أيضاً الهوامش النـــاقصة، وأشرت بــين قوســين إلى مصادر لم يفــد منها روسي لأنها خرجت بعد تأليف هذا الكتاب.

اعتمد روسي على طبعة قاهرية لتاريخ ابن الأثير، واعتمدت أنا على طبعة (تورنبرج). أما بخصوص تاريخ (ابن غلبون) ورحلة (التجاني) اللتين اعتمد عليها (روسي) فقد أشرت في النصوص المنقولة عن تاريخ ابن غلبون إلى الترجمة التي قام بها روسي نفسه لذلك المصدر إلى اللغة الإيطالية، واعتمدت في نصوص رحلة التجاني على الطبعة التونسية ١٩٥٨. وتركت دون تغيير، ما

أورده المؤلف من نصوص المكتبة الصقلية العربية التي جمعها (أماري) حتى في الحالات التي يعتمد فيها روسي على الترجمة دون النص الأصلي.

نشر المؤلف فصلين من هذا الكتاب، الأول بعنوان (سيادة الإسبان وفرسان مالطا على طرابلس ١٥٣٠ ـ ١٥٥١) وقد خرج في كتاب مستقل أصدرته (أنترا) في سنة ١٩٤٢ وهو يختلف نوعاً عن النص الذي خلفه المؤلف وقد التزمت بالنص الأخير (١٠٠٠).

أما الفصل الثاني فهو (العهد العثماني الثاني بطرابلس ١٨٣٥ ـ ١٩١١) إذ نشر جزءاً منه في المجلة الاستعمارية الإيطالية سنة ١٩٢٧ (ص ٢٩٢ ـ ٣٠٠) (٣٤٣ ـ ٣٥٣). كما اهتم روسي في دراسات أخرى بتاريخ طرابلس وهي: فرسان مالطا بطرابلس ١٥٣٠ وعلاقات فرسان مالطا بطرابلس - في العهود التالية ١٥٥١ ـ ١٧٩٨ وقد نشرها في:

Archivum Melitense, VI, Malta 1924 p. 43 - 88.

ثم دراسة حول بعثة افتداء الأسرى بطرابلس في ١٧٣٠ في عهد أحمد القرمانللي وقد نشرها في مجلة (الدراسات الشرقية) سنة ١٩٢٣ - ١٩٢٥ (ص ١٤٠ - ١٤٤) ومراسلات بين مرشدي فرسان مالطا وبك طرابلس من ١٧١٤ - ١٧٧٨) نفس المصدر. ثم تاريخ التخلغل التركي من دواخل طرابلس الغرب، وقضية الحدود، وقد نشرها في مجلة الشرق الحديث سنة ١٩٢٩ (ص ١٥٣ - ١٦٧) ونظرات عامة في تاريخ ليبيا أثناء العهد البربري العربي والتركي، ونشرت في محاضر مؤتمر الدراسات الاستعارية بفلورنسا سنة ١٩٣١. ودراسات حول التاريخ الطرابلسي، ونشرت في محاضر الجمعية الإيطالية لتقدم ولاساحل البحر الأبيض المتوسط، في مجلة الجمعية الإيطالية، مجموعة وساحل البحر الأبيض المتوسط، في مجلة الجمعية الإيطالية، مجموعة وساحل البحر الأبيض المتوسط، في مجلة الجمعية الإيطالية، مجموعة

<sup>(\*)</sup> ترجم هذا الكتاب بعنوان (طرابلس تحت حكم الإسبان وفرسان مالطا) خليفة محمد التليسي. نشر مؤسسة الثقافة الليبية ـ طرابلس ١٩٦٩.

٨ / ج ١٩٤٨ (ص ٢٩٥ ـ ٣٠٢). وتاريخ ليبيا منذ الفتح العربي حتى سنة ١٩١١، (مجلة ليبيا) طرابلس ١٩٥٤. (وطرابلس) مقال في الطبعة الأولى ، من دائرة المعارف الإسلامية، كما اهتم في كتابات أخرى بالشعر الشعبي في طرابلس، ومشاكل اللهجات، وموضوعات خاصة بالفلكلور والكتابات الأثرية الإسلامية، والتطورات السياسية الحديثة. وبهذه الطريقة ظل روسي طوال حياته على اتصال مستمر بطرابلس الغرب التي أثارت في نفسه منذ كان جندياً بها في (١٥ ـ ١٩١٧) أولى اهتهاماته باللغة العربية.

ماريا ناللينو.

<sup>(\*)</sup> أبقينا هذه المقدمة لأهميتها في بيان الظروف التي أحاطت بنشر الطبعة الإيطالية التي صدرت عن معهد الشرق. .

## مقدمة المؤلف

هذا الكتاب عن (تاريخ طرابلس وطرابلس الغرب) صيغة جديدة معدلة لعمل سبق تقديمه إلى حكومة طرابلس الغرب في ٢٨ سبتمبر ١٩٢٢، ضمن مسابقة أجراها الكونت فولبي والي طرابلس الغرب، في ذلك الوقت. ولم يكن في الإمكان نشر هذا العمل الفائز، في إبانه، لنواقص كانت تعتريه بسبب السرعة في إنجازه، وعدم توفر الوسائل الدراسية اللازمة، بطرابلس. ولذا فقد أعدت دراسة تلك المادة الوفيرة التي تجمعت لي من دراستي الأولى، وأكملتها بمصادر ومطبوعات صدرت في الأعوام الأخيرة. ولم أر من الضروري تقديم عرض (ببلوغرافي) كامل للمنشورات التي تهم تاريخ طرابلس الغرب بالنظر لوجود عدد وافر ممتاز من هذه القوائم والفهارس، ولكنني أشرت في الهوامش إلى جميع المصادر التي استعنت بها، ورجعت إليها.

ولكي أعطي فكرة عامة عن هذه (الببلوغرافيا) فإني أعرض فيها يلي الوضع الحالي للدراسات التاريخية حول طرابلس الغرب. فإذا استثنينا الخلاصة التي قدمها (ر. ميكاكي) بعنوان (طرابلس الغرب قبل الاحتلال الإيطالي) المنشورة في كتاب (انبعاث طرابلس الغرب) ص ٦٩ ـ ١١٣ الصادر في ميلانو المنشورة تحت رعاية الكونت جوسبي فولبي فلا توجد دراسة عامة عن طرابلس الغرب. وكذلك الشأن بالنسبة للعهود المنفصلة التي تقل عنها الدراسات بشكل ملحوظ.

ومن الضروري بالنسبة للعهود الإسلامية الرجوع إلى المصادر العربية التي ترجم قسم كبير منها إلى اللغات الأوروبية بواسطة المستشرقين دون أن

تكون موضع نقد أو تمحيص أو دراسة، عدا بعض أعهال (أ. بل) و (ج. ماركايس) و (جوتيه) و (فوندر هايدن).

ورغم أني أفدت من المصادر العربية مباشرة، إلا أنني لم أغفل الاستفادة من أعمال (ا. أماري) و (هـ. فورنيل) و (أ. مرسيير) و (ر. باست).

كما أفدت بالنسبة للسلالات البشرية من دراسات (إسماعيل كمالي) و (ه. أغسطيني) و (ف. بجوينوت). كما أفدت من دراسات (أوريجماً) و (مانفروني) التي حملت كلها مساهمة بارزة للإحاطة بتاريخ طرابلس الغرب الموسيط الذي سيظل من مصادره الرئيسية ما تناقله المؤرخون من أخبار في مؤلفاتهم وحولياتهم خاصة (ابن عبد الحكم) و (ابن خلدون) و (ابن الأثير) و (التجاني) و (الزركشي).

أما بخصوص التاريخ الوسيط الحديث فإنه حتى مع استبعاد المنشورات العديدة التي صدرت فور وقوع الحرب الإيطالية التركية، واستجابت للمناسبة، فكانت بذلك قليلة الأهمية، إلا أن ثمة مصادر كثيرة أخرى تحتفظ بقيمتها. ومن الدراسات الخاصة التي كتبت عن الأسرة القرامانللية مؤلفات ومن الدراسات الخاصة التي كتبت عن الأسرة القرامانللية مؤلفات عددة، نشير إلى (إسماعيل كمالي) و (ف. ناني موشينيقو) و (ج. فيراري) و (ج. سيريس). ومن أخبار ويسوميات وتقارير الرحالين نذكر (ليدي ورثيلي) و (ليدون) و (عالم العياشي) و (باولو دلا شيالا) و (بارث) و (رولف) و (ج. نختجال) و (د. تومياتي) و (سفورزا). ونتقل منها إلى الأعمال العامة، و (ج. نختجال) و (د. تومياتي) و المقورزا). ونتقل منها إلى الأعمال العامة، وثمة معلومات مفيدة يمكن استخلاصها من الأخبار الأوروبية مثل (حوليات موراتوري). ومن المطبوعات الإيطالية والإسبانية في القرن السادس عشر، والمتعلقة بتاريخ إفريقيا الشهالية وجغرافيتها، مثل كتابات (ليون الإفريقي ومارمول) وكتابات أخرى، تتعلق بحوادث معينة مثل (حملة جربة، وحصار ومارمول) وكتابات أخرى، تتعلق بحوادث معينة مثل (حملة جربة، وحصار مالطا، وتقارير الرحلات السنوية لسفن فرسان مالطا وسان استيفانو). ومن

مجاميع المعاهدات والمراسلات بين الدول المسيحية ودون الشمال الإفريقي ومن بقايا محفوظات القناصل. وقد نشر الأستاذ باولو توسكي في إيطاليا وثائق هامة لم يسبق نشرها.

إن المعرفة الواضحة بتاريخ الحياة الطرابلسية خلال القرون الثلاثة الأخيرة لا يمكن أن تتم إلا عن طريق البحث في محفوظات القناصل الأوروبيين بطرابلس. وقد أفدت من مجاملة قنصل انجلترا بطرابلس سنة ١٩٢٢ لكي أدرس وأنقل بعض محفوظات القنصلية الهامة، ولكنها كانت مبتورة ناقصة إذتم نقل قسم منها إلى لندن.

وتمكنت أيضاً من الرجوع إلى محفوظات القنصلية الفرنسية، في سنة ١٩٢٧، ولمدة قصيرة. واستطعت أن أتصفح وأقلب بعض أجزائها. أما في رحلتي الثانية إلى طرابلس في ١٩٢٨ فلم يقبل طلبي لمراجعة بعض المجلدات الأخرى. ومن جهة أخرى فإن نشر (حوليات فيرود) يسد هذا النقص. ذلك أن فيرود شغل منصب قنصل فرنسا بطرابلس منذ سنة ١٨٧٩ حتى سنة ١٨٨٤، وقد أفاد بشكل واسع من محفوظات قنصليته. كما تصفحت مراراً سجلات قنصليات ساردينيا وتوسكانا وعملكة الصقليين وعملكة إيطاليا، والأخيرة منها حتى سنة ١٨٨٠ وهي من محفوظات القلعة بطرابلس مع وثائق المحفوظات التركية التي يعاد الآن تنظيمها. وعندما تنظم هذه الوثائق ويزاح عنها غبار الإهمال يمكنها أن تزودنا بمعلومات ذات أهمية قصوى عن الإدارة التركية في النصف الثاني من القرن الماضي حتى الاحتلال الإيطالي. وترقى أقدم السجلات النصف الثاني من القرن الماضي حتى الاحتلال الإيطالي. وترقى أقدم السجلات خيلال سنتي ١٨٤٠ و ١٩٢٨ من استخبراج بعض المعلومات عن النشاط السياسي التركي في الدواخل ومحاولتهم التغلغل في الأراضي الداخلية (المنتر لاند) الطرابلسية (التبستى، بوركو، غات، جانيت، منطقة الطوارق).

ولا نرى داعياً لـلإلحاح عـلى أهمية مجـاميع محفـوظات الـدول الإيطاليـة، بالنسبة لتاريخ طرابلس الغرب، خاصة محفوظات ليفورنو وفينيسيـا. وقد نقلت

في هذا العمل بعض المعلومات المستخلصة من تلك المصادر، ومن الأبحاث التي قمت بها في محفوظات القديس يوحنا بمالطا. وقد نقلت عنها أيضاً مذكرتين لنائب المستشار بقنصلية فرنسا في طرابلس عند نهاية القرن الشامن عشر (أ. س. فرومانت دي شامب لاغارد) وتتعلقان بتاريخ فزان في القرنين السابع عشر والشامن عشر وعهد علي باشا القرمانللي. كما راجعت قسماً من مخطوطة (التاريخ الكرونولوجي لمملكة طرابلس بربرياً) التي توجد بالمكتبة الوطنية بباريس. وهي من تأليف الجراح البروفنسالي (جيرارد) الذي كان أسيراً بطرابلس خلال (١٦٦٨ - ١٦٧٦) وهي مرجع هام لتاريخ القرن

أما الرجوع إلى المصادر العربية الطرابلسية فقد كان من أكثر المساهمات التي نهضت بها من أجل التأريخ لطرابلس وطرابلس الغرب. فابن غلبون (الذي سنتحدث عنه في الفصل الخاص بنشأة الأسرة القرمانللية) كان عالماً من علماء مصراتة، عاش في القرن الثامن عشر، وألف تاريخاً لطرابلس منذ الفتح العربي حتى عصره (١٧٣٠) بعنوان (التذكار في من ملك طرابلس ومن كان بها من الأخيار) وقد أفدت من النص المنشور في القاهرة. كها أفدت من المخطوط الموجود بمكتبة الأوقاف بطرابلس. وكذلك من النسخة الناقصة الموجودة لمدى أسرة الفقيه حسن بطرابلس. ونجد في هذه النسخ في الغالب هذا التعبير (إلى أن قال مؤلفه) الذي يبين بوضوح النقاط التي اختصرها الناسخ من النص الأصلي. وبعض هذه الفقرات توجد بنصها الكامل في النسخة المملوكة لأسرة الفقيه حسن. ولكن هذه النسخة الناقصة توجد بها إشارات إلى بعض النقياء حسن. ولكن هذه النسخة الناقصة توجد بها إشارات إلى بعض الاختصارات التي أجريت على النص.

وتبقى مصادر ابن غلبون في حاجة إلى الدراسة. فهو في كثير من النقاط يعتمد على ابن الأثير والتجاني، ويعتمد في خصوص الأحداث القريبة من عصره على أخبار محلية استقاها من مصادر مفقودة. وتاريخ ابن غلبون مرجع هام، خاصة للقرن السابع عشر وبداية العهد القرمانللي. ويمكن للمصادر

الأوروبية المعاصرة له أن تكمل ما ينقصه من معلومات أو ما يسكت عنه من أخبار.

وقد قام كاتب تركي، هو محمد بهيج الدين، بتلخيص عمل ابن غلبون بشيء كثير من التصرف، وجمعه في كتيب صغير بعنوان (تاريخ ابن غلبون) نشر بالأستانة سنة ١٢٨٤ هـ (١٨٦٧ - ١٨٦٨ م) وهو يتضمن استمراراً ومنواصلة حسنة لسرد الأحداث التي جرت منذ سنة ١٨٣٠ حتى سنة ١٨٦٠. وتوجد لهذه الخلاصة ترجمة عربية مطبوعة بطرابلس بمطبعة الولاية من غير تاريخ.

وثمة مصادر عربية أخرى مثل رحلة العياشي الذي مر بطرابلس في نهاية القرن السادس عشر، وسيرد ذكرها أثناء البحث. وأذكر من المصادر الطرابلسية أيضاً كتاب (الإشارات لما في طرابلس من المزارات) تأليف الشيخ عبد السلام ابن عثمان. ثم مجموعة كريم الدين البرموني. وهي هامة لمن يريد أن يتعمق في دراسة الحركة الدينية بطرابلس في القرن السادس عشر.

وفي سنة ١٣١٧ هـ (١٨٩٩ - ١٩٠٠ م) نشرت في الأستانة دراسة تاريخية عن طرابلس منذ القدم حتى سنة ١٨٨٠. وهي من تأليف أحمد النائب الأنصاري بعنوان (المنهل العذب في تاريخ طرابلس الغرب) وتتكون من ٩٥٠ صفحة باللغة العربية. وبهذا الرقم ينهي القسم الأول من الكتاب. أما القسم الثاني الذي ينبغي أن يتضمن الأحداث التالية حتى سنة ١٨٨٠، فلم يصدر. وقد توفي المؤلف قبل الاحتلال الإيطالي بقليل. وهذا التأليف قليل الأهمية فيها يتعلق بالعصور القديمة. ومن الأشياء الهامة فيه تلك الفقرات التي استخلصها من رحلة العبدري (ص ١٣٠ - ١٤) الذي مر بطرابلس في القرن الثالث عشر. والمعلومات المحدودة المتعلقة بالعهد العثماني الثاني (١٨٣٥ وما بعدها) ضئيلة الأهمية. وأهم ما في هذا المرجع تراجم الأعلام من العلماء والمتصوفين والزهاد. وهو على الجملة يستحق الرجوع إليه. ولا ريب في أن أثمن المصادر بالنسبة للفترة التي تمتد من القرن السادس عشر حتى القرن التاسع عشر هي المصادر الزيبي، التركية. ولكن المؤرخين الأتراك لم يهتموا بطرابلس الغرب والشمال الإفريقي، التركية. ولكن المؤرخين الأتراك لم يهتموا بطرابلس الغرب والشمال الإفريقي، أو اهتموا بها اهتماماً قليلاً عدوداً لانشغالهم بمتابعة الأحداث في ديارهم وحرق أو اهتموا بها اهتماماً قليلاً عدوداً لانشغالهم بمتابعة الأحداث في ديارهم وحرق

البخور للسلطان. أما وثائق المجفوظات التاريخية بالاستانة فإنها سوف تكتسب أهمية كبرى عند نشرها. وقد ظهرت بعض الدراسات مثل الدراسات التي نشرت في مجلة الدراسات التاريخية التركية بخصوص الحملة على جربة فألقت ضوءاً على تاريخ طرابلس في عهد درغوث باشا.

ويمكن أن تستخلص بعض المعلومات من السلنامة التركية الخاصة بولاية طرابلس الغرب. وقد خرجت أثناء الحرب الإيطالية المتركية بعض المطبوعات المتركية تتضمن معلومات ذات قيمة معينة بالنسبة لتاريخ طرابلس والنشاط الذي قام به الأتراك في آخر ممتلكاتهم الإفريقية.

إتّوري روسي

## القسه مُرالاً ولي

## الفصل الأوّل مسكد خسك ل

- \* التسميات القديمة والحديثة الخاصة بطرابلس الغرب، وليبيا بصفة عامة.
  - \* سكان طرابلس الغرب القدامي.

## ١ - التسميات الجغرافية القديمة والحديثة الخاصة بطرابلس الغرب، وليبيا بصفة عامة.

أطلق اليونانيون اسم (ليبيا) على البقاع الأولى التي تعرفوا عليها من المناطق الواقعة غربي مصر. ويعتقد بأن الاسم مشتق من كلمة (ليبي) التي كانت تعني الشعوب التي تسكن الحدود المشتركة بين ليبيا ومصر. ومن المحتمل أن تكون هذه التسمية مشتقة من اسم (لواتة، لبتاتة، ليبو). أما في العهد الروماني، والروايات المتواترة بعد ذلك، فإن كلمة (ليبا) كانت تعني جزءاً كبيراً من إفريقيا الشهالية، ولكن دون تحديد جغرافي. ولم يستخدم هذا الاسم . بتحديد جغرافي دقيق إلا سنة ١٩٩١ عندما أطلق على طرابلس الغرب وبرقة.

أما الاسم (إفريقيا) الذي يصادفنا لدى المؤرخين والجغرافيين الرومان، فلا يستبعد أن يكون متحدراً من الشعوب البربرية التي تعامل معها الرومان واتصلوا بها. وربما كان أصله كلمة (أوريغا Auriga) وقد حدد الرومان بكلمة (أفري Afri) أو (أفريكاني Africani) جميع شعوب إفريقيا الشهالية . وعلى وجه الدقة المنطقة التي تطابق حالياً تونس. وفي القرون الوسطى، وحتى القرن السادس عشر، كانت كلمة إفريقيا تعني بلدة (المهدية) بتونس التي عرفت حينذاك بكثرة ما تعرضت له من هجهات وغزوات الجيوش المسيحية .

وأطلق الرومان كلمة (ماوري Mauri) ومنها (موريتانيا التي تشمل الجزائر

<sup>(</sup>١) في القرن السادس عشر، استعمل (مارمول) الذي عابش اثنين وعشرين عاماً بإفريقيا، أي من سنة ١٥٣٥ وما تلاها، استعمل كلمة (ليبية) في الدلالة على البلدان الداخلية من إفريقيا الشهالية التي تمتد حتى بلاد السود (السودان).

الحالية وقسما من المغرب) على سكان إفريقيا الشمالية بصفة عامة (١).

وظل هذا الاستعمال سائداً في اللغة اللاتينية الحديثة إلى عصور قريبة. أما في العصور الحديثة فقد استعملت كلمة (ماوري) لتعني السكان الأصليين من إفريقيا الشمالية، وبصفة خاصة سكان المدن، تمييزاً لهم عن العرب البدو والأتراك المشرقيين.

أما الكتاب العرب الذين كانوا قليلاً ما يستعملون اصطلاح (ليبيا) فقد احتفظوا بكلمة (إفريقية) التي تطابق إفريقيا الرومانية. واستعملوها في تحديد المنطقة التي تمتد من قسنطينة حتى طرابلس. وفي رأيهم أن إفريقية هي جزء من الأراضي الشاسعة للمنطقة التي تعرف باسم المغرب الذي ينقسم إلى: المغرب الأقصى (المغرب الحالي) والمغرب الأوسط (الجزائر الحالية) ثم (إفريقية) وتمتد شرقي طرابلس. وتشمل عند البعض (لبدة). أما في الجنوب فتقع فزان والواحات.

وقد عرفت طرابلس الغرب بهذا الاسم (تريبوليتانيا Tripolitania) لأول مرة، في القرن الثالث بعد الميلاد، وكانت المنطقة تعرف قبل ذلك باسم (سرتيكا Syrtica) وتشمل المنطقة الواقعة بين الخليجين (خليج سرت وخليج قابس) (Due Sirti) وقد جاءت هذه التسمية التي لم تستعمل إلا نادراً، من المدن الثلاث (صبراتة ولبدة وأوئيا). وعندما انهارت صبراتة ولبدة علق بمدينة (أوئيا) اسم طرابلس الحالية. وسار العرب على هذا الاستعمال الشائع، فسموها طرابلس أو (إطرابلس). واقتصرت هذه التسمية على المدينة فلم تشمل المناطق المجاورة لها. وعندما استولى الأتراك على طرابلس سنة ١٥٥١ كانت كلمة طرابلس بالنسبة إليهم تعني كل الإقليم - الذي بسطوا عليه سيطرتهم - بما في ذلك برقة.

<sup>(</sup>٢) وقد سياهم البيزنطيون (Maurosivi) وقد طرح الافتراض بأن هذا الاسم مشتق من أصل بونيقي ويطابق كلمة (المغربي) التي يستعملها العرب.

وفي الصحافة العربية المعاصرة (")، تستخدم كلمة طرابلس الغرب لتعني ليبيا بأكملها، بحدودها الواقعة بين تونس ومصر ("). أما السكان الأصليون القاطنون بليبيا والمغرب فقد أطلق عليهم العرب اسم (البربر). وهي تسمية تطابق تسمية (الليبي) و (الإفريقي) في الاستعال القديم.

أما بربريا (Berberia) أو برباريا (Barberia) التي تعني بلد البربر فتصادفنا في أواخر القرون الوسطى، وفي العصور الحديثة، لتدل على إفريقيا الشمالية، وبصفة خاصة المنطقة الساحلية (ولا يستبعد أن يكون قد أثر على تسمية (بربريا) وكذلك (البربر) الاشتقاق الشعبي من كلمة (برابرة Barbari).

وفي العصور الحديثة، أطلقت كلمة (بربارسك Barbareschi) على جميع سكان المنطقة، وعلى وجه الدقة، على قراصنة هذه البلدان.

#### ٢ - سكان طرابلس الغرب الأوائل

حوالي القرن العاشر قبل الميلاد، وهو التاريخ الذي تبدأ فيه معرفتنا التاريخية بطرابلس الغرب، كانت البلاد مسكونة من قبل أقوام تدعى الأقوام الليبية، ونعني بالليبين الأهالي الذين اعتدنا تسميتهم بالبربر - فيها بعد - والذين يكونون حتى الآن الأساس في العنصر البشري بشهال إفريقيا، رغم الأحداث المتعاقبة والامتزاج بالأجناس الوافدة. ونحن لا نعرف إلا القليل عن هؤلاء الأقوام الليبين القدامى، وما يزال الجدل محتدماً حول أصلهم، وموطن قدومهم، هل هو في أعلى النيل أم في أثيوبيا (حاميون)؟ أم جاءوا من جنوبي قدومهم، هل هو في أعلى النيل أم في أثيوبيا (حاميون)؟ أم جاءوا من جنوبي

<sup>(</sup>٣) يعني بذلك الفترة التي ألف فيها هذا الكتاب. (المعرب).

<sup>(</sup>٤) لقد تعرضت حدود طرابلس الغرب إلى تعديدلات وتغييرات متعددة ,وجدير بالملاحظة أن (مارمول) في القرن السادس عشر، يذكر لنا مقاطعة من مقاطعات طرابلس الغرب ويضع ضمنها قابس وجزيرتي جربة وقرقنة. (مارمول ص ٢٢٨).

 <sup>(</sup>٥) يذكر (مارمول) (ص ١/٤١) أن بربريا تشمل المنطقة الواقعة بين جبال الأطلس والبحر
 الأبيض المتوسط. أما برقة فهي التي تقع بين بربريا ومصر.

الجزيرة العربية (ساميون)؟ أم هم جنس خاص أصيل (Autoctona) من أجناس البحر الأبيض المتوسط؟

وفي وسع الدراسات الأنتروبولوجية، وأبحاث ما قبل التاريخ، أن تجيب إجابة محددة على هذه المسائل. ورغبة في الاقتصار على آراء الدارسين، والاستناد إلى الأخبار الوثيقة، يمكننا القول بأنه في العهد الذي أقام فيه الفينيقيون أولى مستعمراتهم على طول سواحل إفريقيا الشهالية، كانت هناك شعوب تسكن طرابلس الغرب، وهي التي اتفقنا على تسميتها (بالليبين) الذين يذكر هردوت (القرن الخامس قبل الميلاد) بعض أسائهم:

الناسمون Nasamoni الذين يسكنون منطقة خليج سرت. بسيلي Nasamoni وماكاي Macae وجندانس Gindanes في المنطقة الواقعة بين خليج سرت الكبير وخليج سرت الصغير (خليج قابس). ويعيش الجرامنت Garamanti والغانفسنتي Gamphasanti في دواخل القيطر. وكانت الأساطير تتحدث عن وجود (اللوتوفاجيين Lotofagi) اللذين يأكلون (اللوتو Loto) في منطقة خليج سرت الصغير (قابس وجربة).

أما سترابون (قرب العهد المسيحي) فإنه يذكر الأقوام الذين ذكرهم هردوت، ويضيف إليهم بين سكان الدواخل (الجيتولي Getuli). أما أخبار بروكوبيوس فهي من عهد متأخر (القرن السادس بعد الميلاد) وهي أكثر دقة، وتشير إلى أنه كانت تعيش بطرابلس الغرب شعوب (لواتة)، وكانت منتشرة بين خليج سرت الكبير ومدينة (أوئيا) طرابلس. ويعيش إلى الشرق من ذلك خليج سرت (Seli). وربحا كانوا بسيللي الذين ذكرهم هردوت؟ ويعيش في الجنوب (الأوستوريون Austriani).

واستناداً إلى ما هو متوفر لدينا من معلومات فإن قدماء الليبيين كانوا من البدو الرعاة. وقد اجتذبت الحضارة الفينيقية بعضاً منهم، وأغرتهم بالحياة المستقرة والزراعة والتجارة. وكانوا يتكلمون لهجات نسميها نحن ليبية، تولدت عنها اللهجات البربرية التي ما تزال تعيش حتى الآن في غدامس وسوكنة

والجبل، وزوارة وجربة ووسط الجزائس. وانتشرت بينهم أيضاً انتشاراً واسعاً اللغة البونيقية ـ القرطاجنية التي ظلوا يستعملونها في المخاطبة التي بعد الاحتلال الروماني.

أما العبادة الصنمية الوثنية فقد تعرضت بالتأكيد إلى تغييرات لحقت بها، بتأثير العقائد السامية الفينيقية، ثم العقائد المسيحية التي محتها فيها بعد الدعوة الإسلامية، إلا أن بعض آثارها ظلت باقية حتى الآن في العادات، وخاصة في الخرافات والاحتفالات التي تستلهم الطقوس الطبيعية والمواسم.

وينوه بروكوبيوس بالتناقض الواضح بين الحياة المترفة المنعمة التي يعيشها الوندال العاكفون على لذات الحياة ومباهج الخمر والموسيقى وحياة الليبيين (ماوري) الذين يقول عنهم(١):

(إنهم يعيشون في أكواخ ضيقة، خانقة، ويقضون بها جميع فصول السنة، صيفاً وشتاء، ولا يغادرونها عند تساقط الثلج أو اشتداد الحر، أو لأي سبب من الأسباب الأخرى. وهم ينامون على الأرض، ويفترش الأغنياء منهم بعض الأغطية، ولم يعتادوا على تغيير ملابسهم بتغيير الفصول، ولكنهم يرتدون قميصاً خشناً (كيتون Chiton) ويستعملون نوعاً ثابتاً من اللحاف. لا يستعملون الخبز، ولا يشربون الخمر ولا يعرفون أية لذة من لذائذ المائدة. ولكنهم يأكلون القمح والشعير، دون طبخ، ودون طحن، حتى يتحول إلى دقيق، صنع البهائم لا أكثر ولا أقل).

<sup>(</sup>١)

## الفصّ النسّاني لمحات من تاريخ طرابلس الغرب قبسًل الفسّح العسري

- \* السيطرة الفينيقية \_ البونيقية .
  - السيطرة الرومانية.
- \* نشاط الرومان بطرابلس الغرب.
  - \* الوندال والبزنطيون.

#### ١ - السيطرة الفينيقية القرطاجنية:

اقترن ظهور طرابلس الغرب في التاريخ بتأكيد السيطرة الفينيقية، (القرن السابع قبل الميلاد) وما تلاه، من توسع قرطاجنة التي قامت في القرنين العاشر والتاسع قبل الميلاد، بمد سيطرتها على المراكز التي تمتاز بأهميتها التجارية الكبيرة والتي أطلق عليها فيها بعد الكلمة اليونانية (أمبوريا)(۱). وبدأ اليونانيون في نفس الوقت (٦٣١ ق.م) في استعار سواحل برقة. وأسسوا قورينا. وعليه فإن إقليم (ليبيا) الحالي كان في الفترة الواقعة حول (القرن السادس قبل الميلاد) مقسماً بين سلطتين وحضارتين مختلفتين، وكان الحد الفاصل مطابقاً تقريباً للحد الفاصل (حالياً) بين طرابلس الغرب وبرقة. وهو يقوم على تقاليد تاريخية وأوضاع طبيعية وجغرافية (۱).

إن الفينيقيين أو (البونيقيين) الذين يمكن أن نسميهم القرطاجنيين من جهة، والدوريين الإغريق من جهة أخرى، لم يتفقوا في زمن قصير على اقتسام مناطق السلطة والنفوذ. ونحن نعلم أنه في سنة ١٧٥ قبل الميلاد قام الدوريون الإغريق بتأسيس مستعمرة في مصب وادي (شنيف Cinifo)، وادي كعام القريب من مدينة (لبدة) التي كانت في ذلك الوقت مستعمرة قرطاجنية. وقد تدخلت قرطاجنة على الفور وقامت بتدمير المستعمرة الدورية بمساعدة السكان

S. Moscati (Il Mondo dei Finici) Milano 1966

 <sup>(</sup>۲) هذه من الأراء التي دأب المستشرقون والمؤرخون الأجانب على ترديدها لإيجاد مبررات للفكرة الانفصالية. وفاتهم أن يدركوا، أو أدركوا ثم تجاهلوا، أن الخلاف بـين الحضارتين والسلطتين قد ظل خلافاً بين شعبين استعماريين وافدين ولا شأن للسكان الأصليين به. (المعرب)

الليبيين الذين كانوا يعرفون باسم (مكاي Macae)). ثم اتفق الشعبان الاستعاريان المتنافسان على اقتسام مناطق النفوذ. وتروي لنا أسطورة شعرية بطولية تضحية الأخوين القرطاجنيين اللذين عرف بها النصب التذكاري بخليج سرت (Arae Philenorum).

ويحتمل ألا تكون قرطاجنة قد استولت بقوة السلاح على المستعمرات البونيقية الأخرى القائمة في منطقة خليج سرت. وإنما كانت سيادتها عليها مجرد ظاهرة امتصاص تجاري وسياسي نشأ عن القوة المتزايدة لدى المستعمرة الرئيسية المحظوظة، وضرورة الحصول على حمايتها وعونها ضد السكان الليبيين بالسواحل والدواخل، ووقايتها من احتمالات التهديد اليوناني ...

وقد ازدهرت قرطاجنة في الفترة الواقعة بين القرن السابع والقرن الرابع قبل الميلاد. وكانت تسيطر على الساحل الإفريقي الممتد من برقة حتى مضيق حبل طارق. وكانت تنشر المعارف الجغرافية، وتقيم العلاقات التجاؤية بين سواحل الأطلس بإفريقيا وبين إسبانيا وبلاد الغال. وقد قام أحد ملوكها (هانون) في القرن السادس قبل الميلاد، بالإبحار على طول الساحل الإفريقي الممتد من أعمدة هرقل حتى خليج غينيا. وفي البحر الأبيض المتوسط، كانت قرطاجنة تسيطر سيطرة تامة، دون مضايقة من أحد. وكانت لها السيادة على جزر البليار ومالطا وسردينيا وكورسيكا أيضاً اعتباراً من 80 قبل الميلاد. ولم يكن ينقصها سوى السيطرة على صقلية حتى يتم لها الانفراد المطلق بالبحر الأبيض المتوسط. وكانت توجد، منذ القدم \_ يرجع أن يكون ذلك منذ ٥٠٥ قبل الميلاد \_ اتفاقات بين روما وقرطاجنة لتحديد مناطق النفوذ، وقد تم تأكيد قبل الميلاد \_ اتفاقات في ٢٧٦ قبل الميلاد . بل وتم نوع من التحالف ضد (بيرو المتنق كانت في ذلك الوقت تثير المضايقات وتقلق الرومان والقرطاجنيين على السواء . إلا أن المسلك المثير للشكوك الذي سلكته قرطاجنة بإقدامها في سنة ١٩٥٥ ٢٦٤ قبل الميلاد ، على إقامة حامية في مسينا ، والاستعداد للتدخل سنة ٢٦٥ ٢٦٢ قبل الميلاد ، على إقامة حامية في مسينا ، والاستعداد للتدخل سنة ٢٦٥ ٢٦٢ قبل الميلاد ، على إقامة حامية في مسينا ، والاستعداد للتدخل

(٣)

Perroud, De Syrticis emporiis. Paris 1881 p. 5785.

في شئون إيطاليا، جعلا الصراع الروماني القرطاجني أمراً حتمياً.

وكان استنجاد سكان مسينا بروما بداية للحرب البونيقية (٢٦١ - ٢٤٢) قبل الميلاد. وهي الحرب التي انتهت بتأكيد السيادة الرومانية على صقلية. وفي الحرب البونيقية الثانية، أصبحت للرومان الأولوية في العلاقات مع سكان إفريقيا، وانتقل (صيفاقس Siface) ثم (مسينسًا) إلى جانب الرومان. وأخيراً كانت الحرب البونيقية الثالثة نهاية للسيطرة القرطاجنية. وفي عام ١٤٦ قبل الميلاد الذي تم فيه تدمير قرطاجنة، تم أيضاً إنشاء المقاطعة الرومانية في إفريقيا، وعاصمتها (عوتيكا Uttica).

إلا أن (مسينسًا) الملك الليبي على نوميديا كان قد انتزع أثناء الحرب البونيقية الثانية من قرطاجنة (الأمبوريا) الواقعة في منطقة خليج سرت، وتشمل أيضاً مدينة (لبدة)(1). ويمكن القول إنه منذ القرن الثالث قبل الميلاد انتهى الحكم القرطاجني على الإقليم الذي عرف فيها بعد باسم طرابلس الغرب. وبعد فترة من قيام شبه استقلال، وحكم ذاتي للملوك المحليين، بسطت روما سيادتها وأزاحتهم عن مراكز السلطة والسيادة.

لقد تم تأسيس صبراتة وأوئيا (طرابلس) ولبدة أثناء الهجرات الفينيقية الأولى القادمة من فلسطين. ثم أصبحت هذه البلدان فيها بعد مستعمرات قرطاجنية. ويبدو أن لبدة قد انهارت بعد فترة من التطور المستقل. وأن قرطاجنة قد أعطت لها ازدهاراً جديداً بعد أن تدخلت بقوتها وطردت المستعمرة الإغريقية عند مصب وادى (شينيف Cinifo) وادى كعام.

وكانت أهم المراكز والمستعمرات (الأمبوريات) الواقعة على الساحل الممتد بين خليجي سرت الأكبر وسرت الأصغر هي:

تاكابس Tacapes وهي قابس الحالية. سرسينا Cercina وهي جزيرة قرقنة.

<sup>(£)</sup> 

زوكيس كانت بحيرة واسعة ربما كانت بحيرة البيان التي كانت تمثل الحد الفاصل بين طرابلس وتونس في سنة ١٩١٠.

صبراتة التي بقيت أطلالها الحالية قـائمة قـرب زواغة، وقـد كانت مـدينة هامة بمينائها واتصالها بالجبل وغدامس.

أوئيات Uiat) وهي مدينة طرابلس الحالية.

جفارة Gephara وهي الجفارة الحالية الواقعة شرقى طرابلس.

لبسي<sup>(\*)</sup> Lepci وهي لبدة الحالية الواقعة قرب الخمس وكان

يسميها الرومان )لبتس مانيا).

ماكوماكا Macomaca قرب تاورغاء الحالية.

ماكومداس Macomadas وتعني بالفينيقية المدينة الجديدة. ويعرف

موقعُها حالياً بقصر الزعفران.

كاراكس Charax وهي مدينة سلطان الحالية الواقعة قرب سرت. وكانت موقعاً يتردد عليه التجار القرطاجنيون الذين كانوا يبادلون النبيذ بالسلفيوم المصدر من برقة.

ويعتقد بأن المدن الثلاث (لبدة وأوئيات وصبراتة) قد شكلت أثناء السيطرة القرطاجنية اتحاداً فيما بينها. بينها يمكن القول بأن هذه المستعمرات الشلاث والمستعمرات الأخرى المنتشرة بين خليجي سرت لم تتحد، ولم تتجمع حول رباط سوى رباط التبعية المشتركة لقرطاجنة التي كانت تحتفظ بحاميات فيها، وتقوم بالتدخل للدفاع عنها عند الحاجة. وكانت تجارة هذه المستعمرات

<sup>(</sup>٥) كانت الصيغة القديمة للاسم (Leptis) بينها كان اسم (Lpdy) اسهاً لمدينة واقعة بخليج سرت الأصغر (قابس)، ثم تغيرت تسمية (Leptis) فأصبحت (Leptis) ومنذ ذلك الحين (القرن الأول وبداية القرن الثاني للميلاد) أضيف إليها صفة (مانيا Magna) تمييزاً لها عن المدينة المذكورة. أما العرب فيسمونها (لبدة).

مع البلدان الخارجية خاضعة لتنظيم قرطاجنة ورقابتها. كما كان هناك ضباط معينون من قبل الحكومة المركزية ويعرفون باسم (سوفيتي Sufeti) يتولون الشئون الإدارية للمستعمرة وجباية الضرائب والخراج. وكان لقرطاجنة أيضاً حق التجنيد الإجباري، أما القبائل التي تعيش في الدواخل بعيداً عن المراكز المحمية فقد كانت مستقلة عن الحكومة القرطاجنية وترتبط بها غالباً بروابط التحالف والاتفاق ...

وظلت هناك آثار واضحة للحضارة القرطاجنية حتى بعد سقوط قرطاجنة، كالكتابات البونيقية المتعددة، بالإضافة إلى استعمال اللغة البونيقية إلى جانب الرومانية والإغريقية. كما ظل تأثير الحضارة القرطاجنية ماثلاً في الأسماء وألقاب الوظائف والمعتقدات الدينية ألاسي ويشهد القديس أغسطينو، في القرنين الرابع والخامس، على انتشار اللغة البونيقية في مناطق تونس والجزائر الحالية. ونحن نعرف أيضاً أنه في القرن الشاني بعد الميلاد، كان الناس في لبدة، وطن سبتيموس سفروس، يتحدثون اللغة البونيقية. وذلك يدل على أن الحضارة البونيقية واللغة البونيقية قد تغلغلتا في المستعمرات القرطاجنية بإفريقيا الشمالية وانتشرتا أيضاً في الأرياف المجاورة، حتى ليؤكد بروكوبيوس من القرن السادس القطر. إن استمرار بقاء اللغة البونيقية، وهي لغة ساميّة، ساعد على انتشار اللغة العربية التي استطاعت في قرون قليلة أن تحتل مكان البربرية التي لم تبق منها العربية التي استطاعت في قرون قليلة أن تحتل مكان البربرية التي لم تبق منها الاعتقادات البونيقية الفينيقية التي تميل إلى فكرة التوحيد، قد هيأ الأفارقة لقبول الدين المسيحى، ثم التلاؤم مع الدين الإسلامي بعد الفتح العرب. العرب.

GSELL (Histoire ancienne de l'Afrique du Nord, III, p. 294 - 308.

<sup>(</sup>V) انظر دراسات: G. Levi Della Vida

GSELL, op. cit. vol 17 p. 491 - 498

#### ٢ ـ السيطرة الرومانية:

ولم يكن الباعث على التدخل الروماني في إفريقية بعد الحرب البونيقية الثانية، وتدمير قرطاجنة سنة ١٤٦ قبل الميلاد، الرغبة في سحق المنافس القديم والقضاء عليه قضاء نهائياً، بقدر ما كان الخوف من أن تقوم على أنقاض قرطاجنة التي تم إذلالها سياسياً وعسكرياً، سيادات وطنية. وهي نفس المخاوف التي حملت روما فيها بعد على بسط سيادتها المباشرة على إفريقية، وكل الأقاليم التي تمتد من طنجة إلى سرت.

وحين مات (مسينسا) في ١٤٨ قبل الميلاد ـ أي قبل عامين من تدمير قرطاجنة ـ خلفه ابنه (مشيبسا Micipsa) في حكم هذه الأقاليم الواسعة التي عجزت قرطاجنة نفسها عن السيطرة عليها. ولم تكن قد دخلت حتى ذلك الوقت تحت السيادة المباشرة لروما. وحين مات (مشيبسا) عهد بالحكم إلى ولديه اللذين تحرك ضدهما طموح (يوغرتا Giugurta) الذي كان سبباً في الحرب ضد روما.

وخلال الحرب اليوغرطية استقبل (ميتللو Metello) الذي احتل (تالة Thala) سنة ١٠٧ قبل الميلاد وفداً من سكان لبدة يطلب إليه إرسال الدعم إلى هذه المدينة (۱۰٪ وقد ذكر الموفدون أن (أملكار) يسيطر على المدينة ويذلها بطموحه واستغلاله. ويخبرنا سالستيوس أن سكان لبدة قاموا منذ بداية الحرب ضد يوغرتا بعقد معاهدة تحالف مع الرومان. وظلوا منذ ذلك الحين على ولائهم للرومان مستجيبين لكل ما يطلب منهم. وقد استجاب (ميتللو) إلى طلب الوفد، وأرسل إلى لبدة أربعة أفواج برئاسة (أنيو G. Annio). وكانت هذه القوة طليعة للفيف الروماني بطرابلس الغرب. ويبدو أن صبراتة وأوثيات كانتا بمنزلة ضعيفة من حيث الأهمية في عهد ذلك المؤرخ، إذ نراه يهمل ذكرهما حين يقول (بين لبدة ونوميديا تمتد أرض شاسعة مهجورة).

Mercier, 1, P. 64 (\\')

Sallustio, De Bello Jug. cap. 77 seg (9)

تسجل سنة ١٠٧ قبل الميلاد بداية عهد دخول إقليم سرت في دائرة التاريخ الروماني، وأما في الفترات التالية، حتى عهد قيصر، فلا نجد أية إشارة إلى هذه المنطقة فيها كتبه المؤرخون. غير أنه من المؤكد أن المبادلات التجارية بين الأمبوريات كانت ما تزال نشطة. وكان يتردّ على موانئها التجار الرومانيون. وبظهور الإمبراطورية في بداية العهد المسيحي أصبحت هذه العلاقات أكثر قوة. وقد تطورت حتى انتهت إلى تأسيس مستعمرات حقيقية خاصة.

وفي نفس الوقت انتهى حكم نوميديا المستقل، وأصبحت مقاطعة منفصلة. وقد أخذ إقليم إفريقية الذي يطابق إقليم قرطاجنة القديمة يهتم بما يجري في إقليم سرت المجاور. وفي سنة ٦٩ قبل الميلاد، وفي عهد الإمبراطور أغسطس، تمت حملة كورنيليو بالبو (Cornelio Balbo) على إقليم فزان. ويشير بلينيو الذي كان يعيش في عهد الأمبراطور فاسباسيانو Vespasiano إلى حملة كورنيليو بالبو، ويذكر فزان وموقعها وبعض سكانها وبلدانها(١٠٠).

وفي احتفالات النصر التي خُص بها كورنيليو بالبو عنـ د عودتـ إلى روما، تبدو رموز وأسهاء ممثلي المدن والقلاع التالية:

Cidamo, Garama, Miglis, Tabudium, Buberum, Thuben, Rapsa, Debri, Thampsagum, Boin, Pege, Baracum, Buluba, Alasit, Balsa, Galla, Maxala, Niteris, Enipi, Discera, Mannagi: Niger.

كيف يمكن تحقيق هذه الأسماء التي دخلها ـ بـلا ريب ـ التحـريف في الكتـابة الـلاتينية أو من قبـل الناسخين؟ ويقر بلينيو نفسه بـأن أسماء تلك الشعـوب والمدن من الصعـوبة بحيث يتعـذر النطق بهـالال. ويحتمـل أن يكـون (Mons Niger) هو جبل السودة. وربما كانت (براكوم) بلدة براك، وجرامة هي جرمة بفزان، أما سيداموس فهي غدامس بالتأكيد.

Hist, Nat. V,5. (17)

Hist. Nat V,5. (11)

ولم تفلح حملة بالبو في إخضاع الجرامنت، وعندما قام البربري (تاكفاريناس) بثورته ضد الرومان خلال الأعوام ١٧ ـ ٢٤ قبل الميلاد في عهد الإمبراطور تيبريوس (Tiberio) شارك الجرامنت بجيشهم في حرب العصابات ضد الرومان، ولكن لم يكد يتم إخضاع الثائر والانتصار عليه حتى سارع الجرامنت يطلبون السلم. وهكذا وصل إلى العاصمة الرومانية بعض الموفدين من سكان فزان الذين كانوا مثار عجب واستغراب. ويقول عنهم (تاسيتو Tacito) قلما شوهد مثل هؤلاء الأقوام (raro Urbe visi).

وفي عهد (فاسباسيان) قرب سنة ٦٩ قبل الميلاد قام (فاليريو فستو Valerio Festo) قائد اللفيف الروماني بإفريقية بالتدخل لإخماد الصراع الذي نشب بين أوئيات ولبدة. إذ تنازعت المدينتان ولجأتا إلى القوة بسبب الخلاف على سرقة المواشي (١٠٠). وكان سكان أوئيات أقل عدداً فاستنجدوا بالجرامنت واستعانوا بهم، وهم أقوام محاربون ألفوا الغزو والغارات ولذا آلت لبلدة إلى أوضاع سيئة. وتعرض السكان الذين أقفلوا المدينة إلى التلف والهلاك. بينا أخذ الجرامنت يعيثون في الأرض فساداً ويقومون بتدمير الإقليم. وهنا تدخل اللفيف الروماني والفرسان وهزموا الجرامنت، واسترجعت منهم الغنائم كلها عدا ما بيع منها لسكان الدواخل.

وبعد ذلك بقليل، وفي عهد الإمبراطور (دومينزيان Domiziano) (مرقبل الميلاد) قام سكان سرت (الناسمون) بالثورة. وقتلوا المندوبين الرومانيين. وقد تعرضوا بسبب ذلك إلى عقاب رادع قاس سلطه عليهم (فلاكو Flaco) الذي أخضعهم للسيطرة الرومانية من جديد.

وفي القرن الثاني بعد الميلاد، وأثناء الثورات الليبية الكثيرة التي انتشرت في موريتانيا، نعمت منطقة سرت ـ كها يبدو ـ بسلم نسبي. وقد ارتبط بهذه الفترة ازدهار أوثيات ولبدة. وقام القنصل الروماني في أوئيات سنة ١٦٣ ب. م

Annales IV, 26. (۱۳)

Tacito, Hestoriae, IV, 50. (\\xi)

بتشييد قوس ماركوس أوريليوس تخليداً لـذكراه وتمجيداً له. وهي القوس المربعة التي ما تزال حتى الآن أعظم شاهد على عظمة روما في هذه البقاع.

وقد أنفق (ش. كالبرنيو شلسو C. Calpurnio Celso) بسخاء على تشييد هذه القوس (۱۰) وقد ختمت العبارات التذكارية التي تمجد الأمبراطور بهذه الكلمات (۱۰).

وفي إبريا من سنة ١٤٦ ولد بلبدة(١٧) سبتيميوس سفروس، ابن سبتيمو جيتا Settimio Geta وفولفيا بيا Fulvia Pia وقد غادر وطنه خلال الفترة المواقعة بين ١٦٤ و ١٧٠. وتوجه إلى روما حيث درس الحقوق، وقد عين عضواً بمجلس الشيوخ في عهد الإمبراطور (ماركوس أوريليوس) وشغل عدة مناصب. وأمضى فترة طويلة من حياته في أطراف الأمراطورية بإسبانيا والشرق وبلاد الغال. وكان قنصلًا بصقلية في ١٨٩. وكان في بنَّـونيا Pannonia عنـدما قتل الإمراطور Comodo سنة ١٩٢. وعاد إلى إيطاليا في الوقت الذي كانت فيه الإمبراطورية منقسمة بين المتطلعين إلى العرش. وتمكن في سنة ١٩٣ من الاستيلاء على السلطة. وقيد ظل وفيه لنشأته الإفريقية، واحتفظ ملجتها ونطقها، ولم ينسّ مسقط رأسه الذي وجه إليه عنايته، فأقام الحصون بطرابلس الغرب(١٨١). ورفع مدينة لبدة وبعض المدن الإفريقية والشرقية إلى مرتبة -Col) onia juris italici). وفي القرن الثالث كانت لطرابلس مؤسساتها المالية ونظامها المالي الخاص بمدراثه الخاصين (Procurator Privatea) وربما كانت لها أيضاً إدارتها العسكرية. ويبدو أنه في نهاية ذلك القرن أنشأ الأمراطور (ديوكليزيان Diocleziano) مقاطعة طرابلس الغرب (Provincia Tripolitana) بعد الميلاد. وقد أبقى الأمبراطور (قسطنطين) في سنة ٣٢٤ على التقسيمات التي أنشأها

<sup>(</sup>١٥) هي القوس الموجودة بباب البحر، والمعروفة لدى العامة باسم (مخزن الرخام).

Arcum pecunia sua solo publico et pundaisit et marmore solido fecit. (\7)

Dione Cassio, XXVI. (\\forall)

Sparziano, XVIII, 3. (\A)

سلف، وقد أنشئت أربع مقاطعات (Prefetture) تشمل إحداها إيطاليا وإفريقية Africa) وإفريقية . أما مقاطعة إفريقية القديمة التي سبق تقسيمها إلى إفريقية Proconsolare) ونوميديا فقد تم تقسيمها على النحو التالي.

۱ ـ نومیدیا.

Africa Pronconsolaree Zengitana ٢ ـ إفريقية القنصلية

Africa Bizacena ع إفريقية

٤ ـ طرابلس الغرب وعاصمتها تاكابس (قابس الحالية).

وفي عهدي الإمبراطورين جيوفيانو ٣٦٤ ـ ٣٦٣ وفالنتنيانو (Valentiniano) الإمبراطورين جيوفيانو ٣٦٤ ـ ٣٦٣ وفالنتنيانو (Valentiniano) الغرب إلى غارات قام بها الليبيون الذين نهبوا ضواحي لبدة وقتلوا المعمرين. يضاف إلى هذه الأحداث التي عصفت بالبلاد، ذلك التنافس والانشقاق بين حكومة إفريقية والجهاعات الوطنية بطرابلس الغرب، وقد أدى هذا الخلاف إلى سلسلة من التدخلات والفساد السياسي بروما، كها يروي المؤرخ (أميانو مرشلينو Ammiano).

وظلت إدارة المقاطعات حتى سنة ٤٠٠ على وضعها السابق، ولم يلحقها أي تغيير في الشكل، رغم أنها تعرضت في جوهرها إلى هزات، بسبب ثورات السكان، وانهيار قيمة الحكام وضعف وزنهم. ومنذ ذلك الوقت تقريباً كان الإطار الكامل للتنظيم السياسي والعسكري بطرابلس الغرب ممثلاً فيها عرف بإسم (Notitia Dignitatum) وتتضمن قائمة المناصب المدنية والعسكرية للإمبراطورية الشرقية، منصب القائد العام، ومقره إيطاليا Praefectus للإمبراطورية الشرقية، منصب القائد العام، ومقره إيطاليا praetorio taliae) الفيكاريو إقليمي (بيزاشينا Bizacene) ونوميديا اللتين يحكمها قنصلان (Mauritania Sitifense) وطوريتانيا شيزانسي (Mauritania Gesanenuse) اللتين يتولى حكمها عمداء وموريتانيا شيزانسي حكمها عمداء

Edis. O Seeck, Berlino 1876.

(Praesides). وللعميد اختصاصات مدنية فقط. وفي عهد الإمبراطور فالنتنيانـو كان العميد بإقليم طرابلس الغرب (فلافيو بندتو Flavio Benedetto)(۲۰۰).

#### ٣ ـ الاستعمار الروماني بطرابلس الغرب:

كان أول ما وجه إليه الرومانيون عنايتهم واهتهامهم في القرن الثاني بعد الميلاد ضهان الأمن على الطريق الساحلي الممتد من (تاكباس) قابس إلى لبدة. وأنشئت لهذا الغرض عدة حصون وأماكن مراقبة على مسافات متقاربة، خاصة عند المواقع المرتفعة وملتقى الطرق. وتذكر لنا خطط (أنطونينو Itenerario di عند المواقع المرتفعة وملتقى الطرق. وتذكر لنا خطط (أنطونينو Antonino) وجدول بوتنجر (Peutinger) أسهاء هذه المواقع التي تدل عليها الأطلال والقصور التي ما تزال تشاهد آثارها حتى اليوم على طول الساحل، وقد ذكرها الرخالون العرب في العصور الأخيرة مثل التبحاني والعياشي. ولئن لم يتم ختى الآن تحديد كل هذه المواقع، إلا أنه لدينا وقائع مؤكدة وموثوقة عن بعضها، (بسيدا القديمة و(Pisida) هي رأس المخابز (فروة). وما تزال صبراتة تعمل غيراء، وربحا كانت الموقع الحالي للولي سيدي الأنسدلسي. وتوبكتيس تاجوراء، وربحا كانت الموقع الحالي للولي سيدي الأنسدلسي. وتوبكتيس وتوريس أوفرنتا هي مصراتة التي اكتشفت بها مؤخراً بعض الأثار الرومانية. وتوريس أوفرنتا هي قصر الزعفران (Turris Euphranta).

وجدير بالذكر أن نفس الأسباب الدفاعية قد دفعت الفاتحين العرب إلى أن ينشئوا في نفس المواقع - غالباً - مواقع مراقبة تطابق الأبراج والحصون والقلاع الرومانية(١٠).

وفي القرنين الثاني والثالث أنشىء حزام خارجي من التحصينات أطلق عليه اسم الحدود الطرابلسية (Limes Tripolitanus) وقد أنشىء هذا الحد على

C.I.L. VII, 12. ((۲۰)

<sup>(</sup>٢١) أنظر الفصل الثامن من هذا الكتاب.

هيئة قوس ينتهي طرفاه عند تونس ولبدة مروراً بالجبل(٣٠).

ولم تعد هذه الحدود كافية في العصور التالية، وبات من الضروري، لحاية النفوذ الروماني خارج هذه الحدود، إنشاء نقاط أمامية متقدمة على الطرق الرئيسية للمواصلات. فأنشئت مراكز بغدامس والقريات الشرقية والقريات الغربية وأبي نجيم. وقد نشطت أعال الحياية هذه التي تمتد وراء الحدود، في عهد الإمبراطور عهد الإمبراطور (كومودو) ١٨٠ - ١٩٢ بعد الميلاد، وفي عهد الإمبراطور سبتيموس سفروس (١٩٣ - ٢١١) بعد الميلاد، وفي عهد ابنه (كركلا) والاسكندر سفروس (٢٢٢ - ٢٣٥) بعد الميلاد. وعلى امتداد الحدود كانت توجد معسكرات وحاميات صغيرة ومواقع مراقبة، كما كانت المزارع والمساكن الخاصة مهيأة للأعمال الدفاعية. واهتم الرومان اهتماماً كبيراً بالطرق وإنشائها لتحقيق التطور الحضاري والاقتصادي للبلاد، وتلبية الدواعي العسكرية الدفاعية. والعلامات الحجرية للطرق التي عثر عليها على طول الساحل وفي الدواخل تشهد بأن الأباطرة (خاصة أولئك الذين سادوا في القرن الثالث) قد وجهوا اهتماماً خاصاً لصيانة الطرق التي تربط الموانيء الساحلية، وحاميات الحدود وتمتد نحو الداخل حتى فزان (عن طريق غريان والقريات) قالا

وكانت أهم المدن الساحلية في العهد الروماني هي:

صبراتة: ما تزال تحمل أطلالها ومسرحها العظيم شواهد عظمتها وأمجادها الغابرة. وكانت مركزاً تجارياً كبيراً، وكان موقعها كمنفذ إلى الجبل ودواخل إفريقيا قد ساعدها على التبادل التجاري (منتوجات غدامس والسودان). ويدل على أهمية صبراتة ذلك الاسم الذي ظل عالمة عالمة بها حتى الآن وهو اسم (طرابلس القديمة) الذي يحتمل أن

R.A. Cagnat: La frontière Militaire de la Tripolitaine, à l'époque Romaine, Paris 1912 (77) (Mèm. Académie Inscriptions et Belles lettres).

S Aurigemma, Pietre miliari Tripoline, in Riv. della Tripolitania II, 1925 - 1926 p. 3 - 21, (۲۳) 134 ' 150.

يكون التجار الإيطاليون قد أطلقوه عليها. وتنتمي إلى صبراتة (فلافيا دوميتـلا Flavia Domitilla) زوجة الإمراطور فاسهاسيانو . Vespasiano

أوثيا:

شهدت في القرن الثاني للميلاد ازدهاراً عظيماً، وفي هذا العهد (١٦٣) ب. م شيد بها قوس ماركوس أوريليوس. ويحتمل أن يكون قد تم في العهود التالية تسوير المدينة، بعد أن أخذت تهددها هجات البدو. ومن المؤكد أن الأسوار لم تكن تحيط بها بشكل كامل، لا في ذلك العهد ولا في العهد البيزنطي. وفي القرن السابع - كما سنرى -وجد العرب الجانب البحري منها مكشوفاً، وغير مسوّر. وهو أمر طبيعي، إذ لم تكن المدينة تخشى أي تهديد أو هجـوم من تلك الجهة. وقد دلت بعض الحفريات العابرة وإزالة السور الغربي من المدينة على وجود الشارع الرئيسي لمدينة أوئيا الرومانية. وربما كانت إحمدي الطرق المحاذية للسور المزال، تمثل الطرق الفرعية. ويحتمل أن يكون موقع قوس ماركوس أوريليوس ملتقى الطرق الفرعية بالجادة الرئيسية، كما تدل على ذلك شبكة الطرق الحديثة(٢١). وإلى الشال الشرقي من القوس عثر على آثار لمبنى قديم يرجع إلى العهد الأيوني. وربما قامت في عصور متأخرة كنيسة مسيحية (٢٠) في الموقع الشمالي الغربي من سيدي سالم. ومن الثابت أنه كان يقوم هناك هيكل للإلـه (أبو للو) يشاهد من البحر(٢١).

(Leptis Magna) كانت في العهد الروماني تحتل مساحة تقدر بحوالي لىدة: ٧٠ هكتاراً. وكانت مسوّرة من جوانبها الجنوبية والغربية والشرقية. وليس ما سور من الجهة البحرية التي كانت تطل عليها بميناء مجهز بعدد من الأرصفة ما تزال آثارها باقية حتى الآن. وقد أنشئت

<sup>(</sup>٢٤) أنظر الفصل الثامن، طرابلس كما وصفها الرحالة التجان.

<sup>(</sup>٢٥) أنظر الحديث عن الكنيسة في مستهل الفصل الثالث.

Notizario Archeologico del Ministero delle Colonie, anno II, 1916 P. 383 - 391. (٢٦)

السدود للاستفادة من مياه وادي كعام وتوجيهها إلى المدينة حيث تحفظ في خزانات مخصصة لتزويد العدد الكبر من الناس الذين كانوا يقطنون بها. والمعالم الباقية من هذه المدينة ومؤسساتها تشهد بمـاضِ عريق في المجد والازدهار. ومن آثارها الباقية الكنيسة (Basilica) والحامات (Terme) والقوس المربعة التي شيدت تمجيداً لسبتيموس سفروس (٢٣٠). وفي القرن السابق للميلاد تمتعت لبدة باستقلال إداري. وثمة كتابة لاتينية بونيقية ترجع إلى هذا العهد، تشهد بوجود (سوفيتي (Sufeti (۲۸) حتى ذلك الوقت. وقد رفعها الإمبراطور (تراجان) إلى مرتبة (مستعمرة Colonia) وسميت (أولبيا ترجانا Ulpia Traiana) وقد بدأ انهيارها مع نهاية السيادة الرومانية، واستمر هذا الانهيار في العهد البيزنطي، حيث تعرضت لهجمات متنالية من البدو. وقد أنشأ البزنطيون حصنين أماميين (رأس المراقب ورأس الحيّام) للدفاع عنها. وقد هجرت المدينة بعد الفتح العربي، وغطّتها الرمال. وجدير بالذكر أنه منذ القرن السادس عشر أخذ الأهالي والأوروبيون يستخرجون منها كميات كبيرة من الأعمدة والقطع الرخامية.

ولئن كان حقا ما قيل من أن روما لم تؤثر في التكوين السلالي البشري لهذه البلاد، كما لم تخلف في اللغة والعادات ذلك الطابع الذي خلفته في البلدان الأخرى، خاصة تلك التي تدعى بالبلاد اللاتينية الجديدة - neo) (latini) فمن المؤكد أنها قد خلفت معالم كثيرة بادية من خلل الإنشاءات العسكرية والأعمال العامة والأعمال الفنية وأسماء البلدان. وبين عشرات المواقع بطرابلس الغرب، وتعرف بالاصطلاحات (قصر وبرج وهنشير)، فإن الكثير منها يوحى بأنها إنشاءات قديمة، ورومانية على نحو أخص. وهي منتشرة بكل

P. Romanelli, Leptis Magna Roma 1925

R. Bartoccini Le Terme di Lepcis - Bergamo 1929.

C.I.L. VII, 7. (YA)

مكان، وعلى طول الساحل المحاذي للطريق الساحلية القديمة التي تمتد من تونس حتى سرت. وفي منطقة الجفارة على طول الحدود الداخلية (Limes) وخاصة في مناطق الجبل وطرق القوافل وأبي نجيم، قرب سنة ٢٠٠ بعد الميلاد ألصق اللفيف الثالث بمدخل القصر الذي تحف به الأبراج لموحة تذكارية تحمل عبارات الإهداء إلى سبتيموس سفروس وأوريليوس أنطونينو(۱۰۰). وقد عثر في غدامس على حجر تذكاري يحمل إهداء من إحدى فرق اللفيف الثالث المرابط بإحدى القرى إلى الإمبراطور الكسندر سفروس (۱۰۰).

لقد كشفت الأبحاث الأثرية عن وثنائق هامة عن السيطرة الرومانية، وقد أدت هذه الأبحاث إلى نتائج ثمينة. وعشر خارج المدن الشلاث على آثار منازل ريفية وزراعية وفسيفساء (٢٠٠).

تتضارب الآراء حول منتوجات الأرض الإفريقية. وقد تردد صدى هذا الخلاف حتى في الشعر. وتجنباً للشواهد الكثيرة، فإننا نكتفي بالإشارة إلى ما أنشده (هوارس) في الإشادة بوفرة المحصول (٣٠٠).

وقد جاء هذا التناقض من أنهم كانوا يعنون بإفريقية المقاطعة الرومانية التي تعرف اليوم باسم تونس التي كانت مزدهرة، ومستغلة على أحسن الوجوه. ويشهد المؤلفون العرب على روعة الماضي الذي كان سائدا بهذه البقاع. فيقول التجاني (يقص المؤرخون أن غابة طرابلس كانت تمتد حتى الجبل، ثم دمرتها الغزوات، وأجلت السكان عنها)(ئا).

ويتحدث ابن خلدون عن الكاهنة التي دمرت كـل شيء، وأحالت كـل

C.I.L. VIII, 4. (79)
C.I.L. VIII, 1. (\*\*)
Gsell, La Tripolitaine et le Sahara au IIIe Siècle de notre ère, in Memoires de l'Acadé- (\*\*)
mie des Inscriptions vol. XLIII 1926 p. 139, 166.
Sat, II, 3, 87. (\*\*\*)
Odi, 1, 22, 15 - 16. (\*\*\*\*)

شيء إلى خراب، حتى لا يجد الفاتحون العرب ما يغريهم بالاحتلال والبقاء. وهـو يؤكد أن الأرض التي تمتـد من طرابلس حتى طنجـة كانت مـظللة بالأشجـار وعامرة بالقرى المتجاورة(٥٠٠).

وانتشرت في طرابلس أيضاً أسطورة قناة النزيت التي تحمل النزيت، هذا المحصول الثمين، من الجبل حتى مرسى صبراتة. وقد لاحظ (تيسوت Tissot) أن نفس الأسطورة تتردد عن مدينة (زرزيس) بتونس(٢٠٠٠).

وعلى كل حال فمن الثابت أن محصول الزيتون والقمح والرعي قد منحت كلها لطرابلس الغرب ازدهاراً معيناً تشهد به الأساطير والروايات المتواترة والحفريات الأثرية.

### ٤ - الوندال: (٤٣٩ - ٥٣٥) البيزنطيون (٥٣٥ - ٦٤٢):

في سنة ٢٣٤ مات (أنوريو Onorio) وخلفه ابنه (فالنتينيانو Valentiniano) وكان حدثاً، صغير السن، فتولى الحكم تحت وصاية أمه (بلاشيديا Placidia) ابنة (تيودوس الكبير Teodosio). وكان في طليعة قواد الإمبراطورية آنذاك القائدان (إزيو Ezio) و (بونيفاشو Bonifacio). وقد ظفر هذا الأخير بقيادة إفريقية فأثار غيرة (إزيو) الذي أسر إلى بلاشيديا بأن بونيفاشيو يتصرف في شؤون إفريقية تصرف الملك المستقل. وللتدليل على صحة هذه التهمة اقترح على بلاشيديا دعوته إلى روما، موحيا إليها بأن رفض الحضور إلى العاصمة إنما يعني التأكيد القاطع على عصيانه وتمرده. وفي نفس الوقت بعث (أزيو) إلى (بونيفاشيو) رسائل سرية، محذرا إياه من مغبة الخضور إلى روما، والاستجابة إلى دعوة الإمبراطورة التي تنوي هلاكه والقضاء عليه. وانخدع بونيفاشيو بمكيدة منافسه، ورسخ في نفسه الاقتناع بأن حاشية عليه. وانخدع بونيفاشيو بمكيدة منافسه، ورسخ في نفسه الاقتناع بأن حاشية الإمبراطورة تتآمر ضده وتكيد له، فلجأ إلى البحث عن سند له، وتحالف مع

<sup>(</sup>۳۵) ابن خلدون ج ٦ ص ١٠٩.

Geographie comparée de la province romaine d'afrique, 1884 - 1888, 11, 206. (٣٦)

وندال إسبانيا. تلك هي القصة كما أوردها (بـوكيبوس)(٢٧). ولعلهـا في حقيقتها وجـوهرهـا ليست سوى تـرديد لأمثـالها من الأسـاطير التي تعـبر عن الـرغبـة في توضيح الأحداث التي تغيب عن الناس أسبابها الحقيقية.

كان الوندال آنذاك محكومين بصفة شكلية من قبل (جنتريق Genserico). أما الحكم الحقيقي فقد كان بيد أخيه (جنسريق Genserico) وهو أكبر سنا، وأوفر عقلاً، وأكثر شجاعة. وقد أرسل إليها بونيفاشيو رسله مقترحاً اقتسام أفريقيا وتوزيعها على ثلاثة أجزاء. وقبل الوندال ذلك. وغادروا إسبانيا التي دخلها الغوط سنة ٤٣٩.

وفي هذه الأثناء انكشفت لعبة (أزيو)، وعرفت المكيدة التي دبرها، فبادرت الملكة بلاشيديا بدعوة بونيفاشيو إلى الصمود في مقاومة الغزاة، وأرسلت إليه الدعم والعون. وقد حاول بونيفاشيو أن يقاوم الحصار الذي ضربه جنسريق على (أبوّنا Ippona) (بونة أو عنّابة بالجزائر) وأجبر المهاجمين على الانسحاب، ثم هاجمهم في ميدان مكشوف، ولكنه هزم سنة ٤٣١ وعاد إلى إيطاليا ملتحقاً بخدمة الإمبراطورة بلاشيديا، بينها ظل الوندال سادة على البلاد. وقد اتفق (جنسريق) مع الإمبراطور فالنتينو في سنة ٤٣٥ والتزم بدفع الخراج، تاركاً ابنه هنريك رهينة. ولكنه قام في سنة ٤٣٩ باحتلال قرطاجنة، وجعل منها عاصمة للدولة الوندالية.

وانهارت الامبراطورية الرومانية، وقتل (أزيو). وأخذ (أتيلا Atilla) ينشر الرعب في إيطاليا. وفي سنة ٤٥٥ قام نفس جنسريق بنهب روما. وعندما رسَّخ سيطرته على أفريقية، أخذ يهاجم جزر البحر الأبيض المتوسط. ولم تعد روما قادرة على الوقوف في وجهه. وظلت بيزنطة، الإمبراطورية الشرقية، تبطالب بالحقوق الرومانية على إقريقية.

وقد هدم جنسريق جميع أسوار المدن المنتشرة على ساحل خليج سرت، عدا قرطاجنة، حتى لا يحتل الليبيون الأسوار الرومانية، أو يقوموا بـإثـارة

De Bello Vandalico, 1,34.

الاضطراب. وحتى يحول دون قيام القوات المرسلة من الإمبراطور باحتـ لال هذه المدن وخلق المصاعب في وجه الوندال.

ويضيف بروكبيوس الذي يروي لنا هذه القصة قائلاً: (إن الإجراء الذي بدا لهم في ذلك الوقت عملاً وقائباً، قد تحول فيها بعد إلى عمل من الأعهال التي تنم عن الغباء، حين تمكن (بليزاريوس) من الاستيلاء على هذه المدن الخالية من الأسوار)(٢٠٠٠).

ويقول بروكبيوس: (إن جنسريق قد خص أعيان الليبين، عند تقسيمه للغنائم، بإقطاعيات من الحقول والعبيد تماثل من حيث القيمة ما خص به ولديه (هنريكو وجنزو). أما بقية الليبين فقد جردوا من أراضيهم التي قسمت على الشعب الوندالي، ولذا عرفت بإقطاعات الوندال). إذن لقد طبق الوندال في إفريقية النظام الإقطاعي. ولكن هذه الطريقة في نزع الثروة لم تمارس إلا في إفريقية (Africa Proconsolore) ضد الأثرياء من السكان، وملاك الأرض من المرومانيين. وقد دخلت طرابلس تحت سيطرة الوندال، ولكنها لم تخضع السلطتهم المباشرة. وفي الثورات ضد الوندال كانت طرابلس تبدو في الطليعة، ففيها نزل (أرقليوس Eraclio) للانطلاق بحملته الأولى الفاشلة. ومنها دعا (بودنزيو Pudenzio) البيزنطيين.

لقد أرسل الأمبراطور (ليون) إمبراطور الأمبراطورية الشرقية في سنة Basilisco بازيليسكو Basilisco وأرقليوس، إلى إفريقية. وقد أبحر أرقليوس نحو طرابلس واحتلها، وهزم الوندال، واستولى على المدن الواقعة على خليج سرت حيث ترك بها السفن، وزحف برآ بحملته على قرطاجنة. ولكن بازيليسكو الذي كان أمام العاصمة بأسطوله، توانى في الهجوم، فأضاع على نفسه فرصة سهلة لتحقيق الاحتلال. ويبدو أنه خضع لتأثير الحاشية المرافقة له، وقبل الهدنة التي عرضها جنسريق الذي كان يتحين الفرصة المناسبة، حتى أصابها فهاجم الأسطول وذبح من فيه.

De Bello Vandalico, 1,5.

ودامت سيطرة الوندال على طرابلس الغرب حوالي قرن، ولكنها لم تخلف أي أثر. وجدير بالذكر أن (كباوون Cabaon)، أحد الزعاء الليبين الذين يقيمون بضواحي طرابلس ويسميهم بروكبيوس: (ماورى) ما كاد يعلم بنية الوندال في التحرك ضده حتى جمع المحاربين من رجاله، ووجه بعض العيون إلى قرطاجنة لمتابعة تحركات الوندال الزاحفين على طرابلس وإبلاغه بها. وقد وضع أمام رجاله اثني عشر صفا من الإبل. وبذلك تمكن من إلحاق الحزيمة بهم، وولوا هاربين. ويحتمل أن تكون هذه المعركة قد جرت في سفوح الجبل، عند السهل الواقع بين طرابلس وقابس (٢٠٠).

احتل البيزنطيون طرابلس في عهد الإمبراطور (جوستنيانو)، ودخلت طرابلس تحت سيطرتهم منذ ذلك الحين. ويقول بروكبيوس (نا) (إن بودنزيو، وهو أحد سكان طرابلس، ثار ضد الوندال، وبعث إلى الإمبراطور يطلب العون والنجدة، مؤكداً قدرته على احتلال هذه المنطقة دون مشقة. وأرسل جوستنيانو القائد (تُتموت Tattimuth) على رأس قوة صغيرة، فانضم إليه بودنزيو، واحتلا البلاد التي كانت خالية من الوندال، وأدخلاها تحت سيطرة الإمبراطور.

كان ذلك في سنة ٥٣١ ـ ٥٣٢، ولم يكن أمام (جليمروس Gelimero) وقت للتفكير في معاقبة بودنزيو، إذ كان مشغولاً بقضايا هامة، ومنها الثورة في ساردينيا.

وفي هذه الأثناء غادر بليزاريوس بيزنطة، ونزل (بكابوت فادا Caput المناء وفي هذه الأثناء غادر بليزاريوس بيزنطة، وأجبر جليمروس على الانسحاب إلى الجيال.

ويكان يحكم طرابلس القائدان (بودنزيو وتتموت) إلا أن وضعها كان محفوفاً بالخطر، مما اضطر (بليزاريوس) إلى أن يبعث لهم بجيش لدعمهما ضد

De Bello Vandalico, I,6. (۲۹)

De Bello Vandalico, I.10. ({\*)

الليبيين. وقد هُزم الليبيون، وتركزت السيطرة البيزنطية بطرابلس. وفي سنة ٥٣٥ استسلم جليمروس بعد مقاومة بطولية. ورافق بليزاريوس إلى احتفالات النصر بالقسطنطينية.

وقد خلف بليزاريوس في حكم إفريقية (سلمون Salomone) وكان عليه أن يقاوم البربر مقاومة مستمرة. وفي سنة ٥٤٣ قسمت الحكومة الشرقية سن (سرجيو Sergio وشيرو Ciro) حفيدي سلمون. فكان من نصيب شيرو، وهـو الأكبر، بنتابوليس (المدن الخمس). أما سرجيو فقد كانت من نصيب طرابلس (١٠). وحدث في ذلك الوقت أن توجه الليبيون (الماوري) المعروفون باسم (لواتة) في جيش منظم إلى لبدة لاستلام التعيينات والامتيازات التي تؤكد السلم. وقد أخذ سرجيو بنصيحة بودنزيو، فاستقبل داخل المدينة وفداً يتألف من ٢٨ شخصاً من الأعيان، ووعدهم بتلبية جميع المطالب. وأوقف بقية الأتباع خارج المدينة. وقد أخذ هؤلاء الأعيان يناقشونه أثناء اجتاعهم على مائدة الأكلُّ، محتجّين على سلب حيواناتهم فلم يبد سرجيـو اهتماماً كبيراً بما كانـوا يقولون، ونهض متجها نحو الباب، حين أمسك به أحد الربر، محاولًا القبض عليه، بينها احتشد الأخرون حوله في هرج ومرج. وقد سلُّ أحد حراس سرجيو سيفه وقتل البربري. وحدث هياج في القصر قتل على أثره جميع الأعيان الذين لم يسلم منهم سوى شخص واحمد استطاع الفرار واللحاق بقومه المذين أخبرهم بما حل برفاقه، فتجمعوا وثاروا على البيزنطيين المقيمين بلبدة. وهاجمهم سرجيو وبودنزيو، واستوليا على أموالهم، وسبيـا النساء والأطفـال. وأخيراً وقع بودنزيو البطل قتيلًا في المعركة، وعاد سرجيـو أثناء الليـل بجيشه إلى لبـدة. غير أن (لواتة) عاودت الهجوم وأخذت تلاحقه. وعبثاً حاول سرجيو الحصول على نجدة من سلمون الذي كان مشغولاً ضد الثوار. وقد مات هو الآخر في المعركة.

وقد كانت ثورة (لواتة) بداية لثورة مستمرة متلاحقة توالت فيها أحداث

De Bello Vandalico, II,5. (£1)

النصر والهزيمة (١٠٠٠). ويعود الفضل في القضاء على الشورة في سنة ٥٤٧ ـ ٥٤٨ إلى (جيوفاني تروغليتا Giovanni Troglita). وكان من بين الشوار القائد الليبي المشهور (أنتالا Antala) وهو من الليبيين المعروفين في مقاطعة (بيزاشينا Bizacene) وقد انضمت إليهم قبيلة لواتة المشهورة. وقد تغنى بمواقفه الشاعر (كوريبو (Corippo) في ملحمته المعروفة باسم (Johanneide).

وقد وصف بركبيوس (من البدة فقال: (إن القسم الأكبر منها مهجور. وإنها مغطاة بالرمال، بسبب ما لحقها من إهمال). وأمر جوستنيانو بإقامة الأسوار حولها على نطاق أضيق من الرقعة السابقة للمدينة حتى لا تعود ضحية سهلة للأعداء والرمال. وقد أهمل الجانب الغربي الذي غزته الرمال وأعاد بناء الأجزاء الباقية على نحو أمتن وأقوى، وأقام هيكلاً رائعاً للعذراء، وبنى أربع كنائس أخرى. وأعاد تشييد (البازيليكا) والحهامات وقصر سفروس (11).

ولم يرد ذكر لمدينة (أوئيا) ولكنها كانت ما تزال موقعاً هاماً، وربما عناها بروكبيوس بحديثه عن (طرابلس Tripolis). وقد كانت أوئيا مركزاً هاماً. واهتم البيزنطيون بتحصين الأسوار للدفاع عن المدينة ضد هجهات الليبيين (""). ورفع جوستنيانو أسوار صبراتة وأنشأ بها كنيسة.

ومن الناحية الإدارية كانت طرابلس الغرب، في عهد جوستنيانو، تشكل جزءاً من المقاطعات الإفريقية السبع (Diocesi d. Africa) وكان يحكمها قنصل (Consularis) ولم تكن الإدارة في وضع حسن، بسبب طمع الحكام وفساد الموظفين. وكان لطرابلس الغرب تنظيمها العسكرى الخاص

<sup>(</sup>٤٢) ينتهي تاريخ بروكوبيوس بسنة ٥٤٦.

De Aedificiis, VI, 3,9 - Bartoccini, Il recinto giustinianeo di Leptis Magna in Tripolitania, vol II, 1925 P. 63 72.

<sup>(</sup>٤٤) ينسب كثير من المؤرخين الأجمانب الـدمـار الـذي لحق بلبـدة إلى الفتح العــربي.وفي قول بروكبيوس تأكيد على أن الإهمال قد لحق بها قبل قدوم العرب (المعرب).

Aurigemma: Notiziario Archeologico del Ministero delle Colonie 11,225. (ξο)

Diehl, l'Afrique Byzantine p. 107. (\$7)

بقيادة زعيم (Dux) ومقر قيادته (لبدة). ويرى (ديهل (Diehl) أن البيزنطيين لم يحتلوا كل الأراضي الواقعة داخل الحدود الطرابلسية (limes) ولكنهم اكتفوا بحاية الطريق الساحلي الذي يمتد من قابس حتى لبدة. وكانت القبائل الليبية، في عهد البيزنطيين، تهدد مقاطعة إفريقية بأسرها. وقد دفع ذلك القادة العسكريين إلى تقوية الدفاع على الطريق الواقعة بين غدامس ومطاطة بتونس.

وعادت الثورات إلى الاشتعال من جديد، بعد وفاة جوستنيانو ٥٦٥، وانتشرت في إفريقية. وعند نهاية القرن السادس، أدخل إصلاح إداري هام، وذلك بانشاء نظام الولايات (Esarcato d. Africa) ولم تلحق به طرابلس الغرب التي ضمت هي وبنتابوليس (برقة) إلى المقاطعة Diocesi طرابلس الغرب التي ضمت هي المنابوليس (برقة) إلى المقاطعة d'Egitto) المصرية. وفي سنة ٦٤١ مات الإمبراطور أرقليوس بعد أن خسر المقاطعات الشرقية في حروبه مع المسلمين. وخلفه الأمبراطور (كوستانت الثاني (Costante II) وفي عهده استولى العرب على مصر، ثم على طرابلس الغرب.

Diehl, op. cit. p. 113.

# الفصّل الثالث المفرّد الإسكالميّة في طرابلس الغرب

- \* ظهور الإسلام.
- \* فتح برقة وتسيير أولى الغزوات نحو طرابلس ٦٤٦م.
  - \* سكان طرابلس الغرب في عهد الفتح العربي.
    - \* ولاية زهير ونعيان الغساني وثورة الكاهنة.
      - \* ولاية موسى بن نصير وخلفائه.

### ١ ـ ظهور الإسلام

لقد انطلق الإسلام - الذي سيؤثر تأثيراً عميقاً على تاريخ طرابلس الغرب وإفريقيا الشهالية - من الجوزيرة العربية، وبالذات من الحجاز حيث ولد محمد في مكة في الفترة الواقعة بين ٧٠٠ - ٥٨١ م وأخذ يدعو إلى الدين التوحيدي الجديد. ولما وجد معارضة قوية في مسقط رأسه، مكة، هاجر وأصحابه إلى المدينة في ٦٢٢ م وجمع حوله طائفة من المؤمنين شكلت وحدة دينية وسياسية كانت النواة الأولى في إنشاء الدولة الإسلامية. وتوفي محمد في وسياسية كانت النواة الأولى في إنشاء الدولة الإسلامية وتوفي محمد في المقدس عند المسلمين، تاركا دولة صغيرة لا تتجاوز حدود الحجاز ولم تثبت أركانها في غير المدينة. وتولى الخلافة من بعده أبو بكر الذي بايعه المسلمون. وقد انتشر الإسلام في عهده، وخرج من حدود الجزيرة العربية إلى سوريا والعراق. وفي خلافة عمر بن الخطاب تم فتح مصر (١٤٠ م)، وفي العام التالي والعراق. وفي خلافة عمر بن الخطاب تم فتح مصر (١٤٠ م)، وفي العام التالي بدأت أولى الغزوات نحو طرابلس.

### ٢ ـ فتح برقة وأولى الغزوات نحو طرابلس

تختلف المصادر التاريخية في تحديد تاريخ الفتح الإسلامي لبلاد بـرقة. ولكن يمكننا أن نحدد وقوعه في سنة ٢١ هجرية (١٠ ديسمبر ٦٤١ ــ ٢٩ نوفمبر ٦٤٢ م) بعد الاستسلام الكامل لمدينة الإسكندرية. وربما قام عقبة بن نافع في

<sup>(</sup>١) اتخذت الهجرة بداية للسنة القمرية العربية وهي توافق يوم ١٦ يوليو ٦٢٢.

وتتفق أغلب المصادر العربية تقريباً على تعيين سنة ٢٢ هجرية (٣٠ نوفمبر ٢٤٣ ـ ١٨ نوفمبر ٢٤٣ م) بداية للفتح العربي لطرابلس الغرب. وليس بين هؤلاء المؤرخين العرب الذين يتحدثون عن ذلك من عاصر هذه الأحداث أو كان قريباً منها، ولكنهم ينقلون الروايات المتواترة التي تناقلتها الأجيال المتعاقبة. وقد أوردها الكتاب اللاحقون بدون تدقيق تاريخي. وعلى كل حال فإنه من الجائز اعتبار سنة ٢٢ هجرية ـ ربما خلال الفترة الواقعة بين ربيع وصيف سنة ٣٤٣ م) ـ السنة التي تم فيها تسيير الحملة بقيادة عمرو بن العاص لمحاصرة مدينة طرابلس. وتقص الروايات أنه لم تجرعلى الفور مهاجمة المدينة، وأن القائد المسلم قد أقام عند مرتفع يعرف باسم (القبة) شرقي المدينة، وحاصر مدينة طرابلس مدة شهر كامل. (١٠).

وتقص إحمدى الروايات أنه في يسوم من الأيام خسرج جندي من بني

Rossi, Il Sahara Italiano, Parte 1 - Fezzan e Oasi di Gat, in Storia del Medio Evo e dell'Età Moderna, Roma 1938 p. 334.

R. Brunschvig, Un texte arabe du IX siècle intéressant le Fezzan, in Revue Africaine n. 402, 403, 1945 p. 21 - 25.

<sup>(</sup>٣) أنظر العرض النقدى المتعلق بهذه الأحداث في كتاب:

L. Gaetani, Annali dell' Islam, vol IV anno 21 p. 123.

<sup>(</sup>٤) لا نعرف المبنى الذي تقوم عليه القبة المذكورة. وربما كان من المنشآت الرومانية أو البيزنطية أو المعهود السابقة عليهما التي ينتمي إليها الراوي الذي تنقل عنه الروايات المتواترة؟ وقد دأبت الروايات على تحديد هذا المرتفع بمرتفع (الظهرة) في الوقت الذي ينبغي أن يطابق ذلك المرتفع الذي يقع إلى الشرق من الظهرة، قرب البحر، حيث يقوم ضريح سيدي الشعاب وقامت في عهود متأخرة مقابر القرامانللية. ويمذكر الجغرافي البكري (طبعة سلان ص ٨) بشراً تعرف باسم بثر القبة، ويقول إنها كانت أعذب آبار طرابلس. ويحتمل أيضاً أن يكون أحمد القرامانللي قد استخرج منها الماء المذي أوصله إلى المدينة، حيث أقامت الحكومة الإيطالية خزاناً للمياه عرف باسم الحميدية، على اسم الحصن الذي أنشأه الأتراك ودمره القصف البحري الإيطالي سنة ١٩١١.

مدلج يتصيد مع سبعة من رفاقه، وسلكوا غرب المدينة، واشتد عليهم الحر في الرجوع فأخذوا يسيرون بمحاذاة البحر حتى بلغوا مدينة طرابلس، واكتشفوا أن المدينة لم تكن مسورة من الجانب البحري منها. وكانت السفن ترسو مقابل بيوتهم. وقد وجد المدلجي ورفاقه مسلكاً بين البحر والمدينة فلاخلوا منه، وكبروا في الكنيسة المسيحية ". وزحف الجيش الإسلامي مهاجماً المدينة. فلم يجد الروم أي الإغريق مفراً من الإفلات بما خف حمله والهروب فوق مراكبهم. وقد غنم عمرو كل ما بقي بالمدينة ". فلما ظفر عمرو بمدينة طرابلس جرد حملة على مدينة صبراتة. وكان سكان تلك المدينة التي كانت سوقاً هامة لمنطقة طرابلس الغرب، قد تحصنوا بعد أن أفزعهم نبأ وصول عمرو بن العاص إلى طرابلس. ولما طال حصاره لمدينة طرابلس، وامتنعت عليه شهراً كاملاً، اطمأنوا وخففوا الحراسة، فصبحها جيش المسلمين وقد فتحت أبوابها وانصرف سكانها إلى ممارسة أعمالهم، في غفلة واطمئنان، فوقع المسلمون عليها وغنموا كل ما فيها.

وأثناء حصار طرابلس سيّر عمرو بن العاص جيشاً إلى الداخـل يلغ بلدة ودّان (التي ما تزال قائمة حتى الآن)^›.

<sup>(</sup>٥) اثناء إزالة السور في سنة ١٩١٣ عثر على آثار كتابات مسيحية يحتمل أنها كانت لإحمدى الكنائس البيزنطية.

 <sup>(</sup>٦) في خصوص الدراسة النقدية للمصادر انظر:
 حوليات الإسلام / قايتاني ج ٤ ص ٥٥ وما تلاها.

<sup>(</sup>٧) هذه الإشارة الخاصة إلى الأهمية التجارية لمدينة صبرات توجد لدى (ابن عبد الحكم) ترجمة دي سلان .(De Slane Histoire des Berbères 1, p. 302 - 303).

انظر أيضاً السطبعة المحققة (لتوري Torrey حيث يضيف ابن عبد الحكم أن عبد الرحمن حاكم إفريقية قام في سنة ١٩٦١ هـ (٦٤٨ - ٦٤٨ م) بنقل سوق صبراتة إلى طرابلس. هكذا أفهم النص على الرغم من التحريف الذي لحق بنص توري. وربما كان . الخبر مجرد تذكير بالازدهار الذي كانت عليه صبراتة. وقد توقف بالفتح العربي بينها احتفظت طرابلس بنشاطها التجارى وزادت منه .

 <sup>(</sup>٨) حوليات الإسلام ج ٤ عام ٢٢ ص ٥٥ وما تلاها ـ ابن عبد الحكم طبعة توري ص ١٩٤.

وبعد أن ظفر عمرو بهذه الفتوحات وجمع ما أمكنه من غنائم سلك طريق العودة إلى مصر. ولا يبدو أن المسلمين قد تركوا حامية بطرابلس، بل ويستبعد قيام هذا الاحتمال. ومن الغريب ألا يرد أي ذكر لمدينة لبدة التي كان من المفروض أن تستثير شهية الفاتحين. أترى، ينبغي أن نعتقد بأن تلك المدينة الرائعة قد دمرت، قبل ذلك، وأنها قد خلت تقريباً من السكان في الوقت الذي كانت فيه مدينة صبراتة تعيش الأعوام الأخيرة من ازدهارها التجاري ورحائها الاقتصادي؟

إن حملة سنة ٦٤٣ كانت مجرد غزوة بسيطة لجمع الغنائم، وإلزام الناس بدفع الجنزية، وهي حركة استطلاعية استكشافية، وتوجيه نحو إفريقية التي أخذت تتركز حولها شهوات الفتح(١٠).

وعندما عاد عمرو بن العاص، ظلت طرابلس تحكم نفسها بنفسها، غير أنه يجب أن نتساءل من الذي كان يتولى الدفاع عن مدينة طرابلس أثناء الحصار الأول في سنة ٣٤٣ م؟ فمن المحقق أن الروم الذين ركبوا البحر، حين بوغتت طرابلس بالهجوم، كانوا هم الجنود الإغريق والملاينة كما رأينا له تكن محصنة من جهة البحر. إذ لم تكن تخشى حتى ذلك البيوم من أي هجوم يحري، ولكنها كانت محصنة من جوانبها البرية لحمايتها من خارات البربر. ولا بد أنه كانت هناك حامية إغريقية صغيرة تدافع عن أسوار اللدينة. وكان يقوم في المكان الحالي للقلعة حصن روماتي بيزنطي يحمي المدينة من الشرق. وذلك يفسر لنا كيف جاءت المباغتة من غربي المدينة. هل رجع هؤلاء الجند بعد سفر عمرو بن العاص؟ ليست لدينا معلومات. ولعلهم لجأوا إلى بعض موانيء إفريقية البيزنطية.

لقد قلنا إنه في بداية القرن السابع الميلادي، وبعد قيام ولاية إفريقية (Esarcato d'Africa) جرى ضم طرابلس الغرب إلى مقاطعة مصر البيزنطية

<sup>(</sup>٩) ورد ذكر لبدة في إحدى الغزوات التي جسرت بعد عشرين سنة من هذا التباريخ. انظر ذكر الغزوات التالية في هذا الفصل.

(Diocesi). ولكن المصادر العربية تشير إلى أنه أثناء الفتح الإسلامي كان (جرجير Gregorio) يحكم المنطقة التي تمتد من طرابلس إلى طنجة. ويمكننا في هذه الحالة أن نأخذ برأي (ديهل Diehl) (١٠) الذي يرى أنه بعد ضياع مصر، أصبحت طرابلس هي خط المواجهة الأمامية مع الفاتحين. ولعلها دخلت في هذه المرحلة ضمن نظام (Esarcato d'Africa).

ومن جهة أخرى فإن جرجير الذي تصرف تصرف الرجل المستقل، وسمى نفسه في سنة ٦٤٦ ملكاً، وضرب النقود باسمه، اهتم بإنقاذ أراضيه أكثر من اهتهامه بمساعدة طرابلس التي لم يبعث إليها بأي دعم سواء أثناء الغزو أو بعده.

### ٣ ـ سكان طرابلس الغرب أثناء الفتح الإسلامي

يؤلف الليبيون الذين سيعرفون من الآن فصاعداً باسم البربر، السكان الأصليين في المناطق الداخلية والساحلية. أما البونيقيون (القرطاجنيون) والإيتاليون Itolici والإغريق، فلم يبق منهم أثناء الفتح الإسلامي سوى عدد قليل. وكان اليهود أقلية ضئيلة. كانت هناك بعض المجموعات اليهودية، ولكنها كانت مؤلفة من البربر الذين تحولوا إلى اليهودية. وكانوا منتشرين في المدن الساحلية وبعض مدن الدواخل.

من هم البربر الذين نراهم يسيطرون على تاريخ هذه البلاد، ويقاومون الرحف العربي، ثم يعتنقون الإسلام، ويحتضنون منه المذاهب الخارجية، ويثيرون الثورات والانتفاضات، ويتسببون في بعض المذابح وأعمال الغزو التي ساهمت مساهمة كبيرة في تدمير الإقليم وانهياره؟

لا تتوفر لدينا وثائق معاصرة لذلك العهد أو قريبة منه تساعدنا على تقديم عرض وثيق عن السكان البربر بطرابلس الغرب في القرن السابع للميلاد. إن

L'Afrique Byzantine.

المؤرخين الذين تصدوا لمعالجة مثل هذه الموضوعات ينتمون إلى عصور متأخرة من القرن العاشر، ولا نعلم مدى صحة المصادر التي يعتمدون عليها وقدمها.

إن العرض الذي يقدمه إلينا ابن خلدون عن بربر إفريقية، والمغرب، في عصره، أي القرن الرابع عشر، أي بعد سبعة قرون من الفتح العربي، يمكن أن يساعد كقاعدة في محاولة بناء هذه الأصول على أسس تعتمد مصادر ودراسات متزنة محددة(١١).

ويقسم ابن خلدون ـ في القـرن الرابـع عشر ـ البربـر إلى جذمـين كبيرين رئيسيين:

- (١) البرانس.
- (٢) مادغيس

وتنتمي إلى البرانس:

(١) أوريغة: وتعرف أيضاً باسم هوارة، وتضم عدة قبائل نجد بقاياها أو أثر إقامتها في طرابلس الغرب، متمثلة في بعض قبائل غريان ومسلاتة، مثل المجاريس (١٠) وبني تازة (١٠) وبني خيار (١٠)، وبني الخطاب (١٠) وعكارة (١١) ومسراتة، وورفل (١٠) وبني ثاتب، وبني عمار (١٠).

**Beguinot**, le popolazioni della Tripolitania in la Rinascita della Tripolitania, Roma 1925, P. 25 - 50.

- (١٢) وجدهم التجاني، من القرن الرابع، يقطنون جنزور/ ص ٢١٦.
  - (۱۳) ما يزالون يسكنون جنزور.
  - (١٤) كانوا يقطنون منطقة الجفارة شرقي طرابلس.
    - (١٥) أقاموا حكماً لأسرتهم في فزان.
    - (١٦) هم طوارق هجار أو أهجار المعاصرون.
      - (١٧) ورفلَّة.
  - (١٨) حكموا طرابلس ما يقرب من قرن ١٣٢٤ ـ ١٤٠٠.

Ismail Kemali Gli abitanti della Tripolitania. 1916.

<sup>(11)</sup> 

E. De Agostini, La popolazioni della Tripolitania. Tripoli 1917.

(٢) كتامة: وقد بقي من بطونها بطرابلس ،ىغىرب قبيلة سيلين وقبيلة النورة (شرقي الخُمس).

وتنتمي إلى جذم مادغيس:

أداسة: وتنحدر منها قبائل ترهونة.

ضريسة: ومن بطونها زناتة التي تشمل بني بيزليتن وبني يفرن ومغراوة ورشفانة وبني خزرون (١١٠) وبني مرين (٢٠٠). وتنحدر من ضريسة أيضاً زواغة وماجر.

(٣) نفوسة: ويتألف منها سكان الجبل وقد كانت منتشرة قديماً حتى صراتة.

(٤) **لـواتة**: ومن فـروعها الـرئيسيـة نفـزاوة ولواتـة التي ينحدر منهـا بنو مالك، حكـام قابس في القـرن الثامن، وقبيلة ورفجـومة المشهـورة بثورتهـا سنة ١٤٤ هـ.

تلك هي القبائل البربرية التي كانت مقيمة بطرابلس الغرب في القرن الرابع عشر والتي نجدها قرب هذه الفترة قد تعربت، وخضعت لتحول في تكوينها السلالي وأهميتها العرقية. فإذا حاولنا أن نحدد بالتدقيق القبائل الموجودة بطرابلس الغرب في القرن السابع، والقبائل الوافدة على المنطقة بعد هذا التاريخ، فإننا سنجد صعوبة في هذا التحديد.

ويقول ابن عبد الحكم (٢٠)، وهو أقرب المؤرخين إلى احداث هذا العصر، إن السبربر قد نزحوا من الحدود الشرقية لمصر وانتشروا في المغرب. وأن زناتة ومغيلة قد توجهتا إلى المغرب وسكنتا الجبال. وإن لواتة قد استقرت في برقة وأنها تكاثرت وانتشرت فيها بعد حتى المغرب، وإن هوارة قد استقرت بلبدة،

<sup>(</sup>١٩) تولوا حكم طرابلس ما يقرب من قرن ١٠٠٠ ـ ١١٠٠.

<sup>(</sup>۲۰) بغدامس.

<sup>(</sup>٢١) الطبعة الثانية من ترجمة Gateau ص ٣٥ من النص العربي وص ٣٦ من النص المترجم.

ونفوسة بمدينة صبراتة. متى تمت هذه الهجرات؟ ولقد ورد ذكر هوارة وحدها في القرن السادس الميلادي كقبيلة مستقرة حول لبدة. أما البكري (٢٠٠)، من القرن الحادي عشر، فيضع هوارة في المناطق الواقعة جنوبي طرابلس.

ومن ناحية أخرى فإن العرب لم يجدوا عند الفتح الأول، بطرابلس الغرب، سوى قبيلتي لواتة ونفوسة. فهاتان القبيلتان الكبيرتان كانتا تسكنان طرابلس الغرب منذ زمن سحيق يمتد بالتأكيد إلى أبعد من تاريخ الفتح العرب.

أما في العهود السابقة للفتح الإسلامي، أي عند نهاية العهد الروماني والبيزنطي، فلا بد أن تكون قد وقعت حركة هجرة إلى الشال الإفريقي انطلقت من الشرق، وحملت زناتة وهوارة إلى المغرب حيث امتزجتا بالقبائل البربرية المقيمة في تلك المنطقة وتغلبتا عليها. وفي هذا الوقت أخذ ينتشر الجمل في إفريقيا الشالية، ولم يكن قد عرف في هذه المنطقة من قبل (٢٣).

وقد عادت عدة قبائل من زناتة وهوارة إلى إقليم طرابلس الغرب، في القرنين السابع والثامن، أي في فترة اندلاع أعنف الثورات البربرية وأشدها. وقرب القرن العاشر للميلاد انتهت هذه التنقلات، وانتظمت هذه القبائل في مواقعها أو قاربت على الاستقرار(٢٠).

### ٤ ـ الفتوحات التالية ـ حملة عقبة بن نافع ـ أوضاع السكان الأصلين

ولًى الخليفة عثمان بن عفان الذي خلف عمر بن الخطاب في نهاية ٦٤٤ م عبد الله بن سعد على مصر. وقد قام عبد الله بحملة جديدة على إفريقية وتوغل (عام ٢٥- ٢٦ هـ ٦٤٦ ـ ٦٤٥ م) في برقة ونهض برفقة عقبة بن نافع ضد

<sup>(</sup>٢٢) أنظر ما تقدم في خصوص لبدة.

Gautier, Les siècles obscurs de Maghreb, Paris 1927 P. 163-225 . (YY)

Ismail Kèmali, op. cit. p. 11. (Y)

طرابلس الغرب، فغزا الروم (الإغريق) الذين صادفهم في طريقه، ثم تابع سيره نحو إفريقية، موجها حشوداً من جيوشه في كل الاتجاهات(٢٠٠).

إن الأحداث التالية لهذه الحملة لا تتصل بطرابلس إلا بصفة غير مباشرة. لقد أبدى (جرجير) البيزنطي مقاومة عنيفة في مواجهة الفاتحين في عدة اشتباكات ومعارك تحدث عنها المؤرخون بطرق وأساليب خيالية. ثم هزم في (سبيطلة) بتونس على يد عبد الله بن الزبير الذي حضر لدعم المسلمين. وفي عام ٢٧ هـ (٦٤٧م) عادت الجيوش الإسلامية إلى مصر(٢٠٠).

وكها تبين لنا، مما تقدم، فإن هذه الغزوات الأولى لم تكن تحمل طابع الاستيلاء والسيطرة الحقيقية التامة، بالإضافة إلى أنه يجب أن نلاحظ أن الروايات المتواترة عن هذه الأحداث مضطربة متناقضة (١٠٠٠)، فضلًا عن أن بعض المصادر فقط تذكر أن عبد الله بن سعد قام بحملة جديدة على إفريقية في سنة ٣٣ هـ (١٥٦ - ١٥٤) بعد أن خرج الأهالي على الاتفاقات المبرمة (١٦٥٠ وهكذا نعلم بأخبار غزوة للبدة في ١٤٥ هـ (١٦٦٣ - ١٤٤٢ م) قام بها شارق بن سمى.

وتمضي عدة أعوام لا نعلم فيها شيئاً عن أخبار الفتوحات الإسلامية في إفريقية ، ويمكن أن نجد تفسيراً لذلك في الأحداث الهامة التي صاحبت ذلك العهد، داخل الدولة الإسلامية الناشئة، أي في الصراع على الخلافة بين المؤيدين لعلى والمؤيدين لمعاوية. وبعد أن ثبتت دعائم الدولة الأموية التي أسسها

<sup>(</sup>٢٥) ابن الأثيرج ٣ ص ٦٧ ـ ٦٨.

<sup>(</sup>۲٦) ابن الأثيرج ٣ ص ٢٩/٧٩. \_ فورنيل المصدر المذكور ج ١ ص ١١٠ \_ ابن عـذاري ترجمـة فانيان، الجزائر ١٩٠١ \_ ١٩٠٧ ج ١ ص ٣ طبعة دوزي ليدن ١٨٤٨ \_ ١٨٥١ ج ١ ص ٤ ومـا تلاها. والطبعة الجديدة بعناية كولين وليفي بروڤنسال ـ ليـدن ١٩٤٧ \_ ١٩٥١ ج ١ ـ ص ٩ وما تلاها.

<sup>(</sup>٢٧) حوليات الإسلام، ج ٧ عام ٢٥ هجري حيث تحدث عن الصعوبة في تحديد التاريخ المتسلسل الدقيق للغزوات ضد إفريقية.

<sup>(</sup>۲۸) ابن الأثيرج ٣ ص ١٠٧.

معاوية في دمشق ٦٦١، اتجهت عناية العرب واهتهامهم من جديد إلى المغرب.

واستناداً إلى بعض المصادر فقد تم في سنة ٤٦ هـ (٦٦٦ ـ ٦٦٧ م) تعيين رويفع بن ثابت الأنصاري حاكماً على طرابلس، وأنه قد قام في العام التالي بمهاجمة جربة وقفصة وقسطيلية (٢٠٠). فهو إذن أول حاكم مسلم على إقليم طرابلس يذكره التاريخ (٣٠٠).

ولم يحدد بصفة مؤكدة وثيقة تاريخ إسناد حكم إفريقية إلى القائد العربي الشهير الذي يحتل جزءاً كبيراً من تاريخ الفتح الإسلامي في إفريقية ونعني به عقبة بن نافع الذي جاء ليخلف معاوية بن حديج الذي تولى إفريقية من ٤٥ إلى ٤٧ هـ، بل ربما امتد حكمه إلى سنة ٤٨ هـ (٦٦٥ - ٦٦٨ م)(٣٠).

وقد قاد عقبة بن نافع، خلال الفترة الواقعة بين ٤٩ ـ ٥٥ هـ (٦٦٩ ـ ٢٥ م)، حملات طويلة وجد الإسلام فيها فعلاً تأكيد وجوده وترسيخ كيانه في هذه البلاد. وقد اعتنق كثير من البربر الإسلام، وأنشئت حاميات ومراكز للجند في الأماكن الهامة المامة المامة

وتأسست حينذاك (٥٠ هـ) مدينة القيروان المشهورة. وهي أول قاعدة إسلامية ثابتة في المغرب. وهي المهد الأكبر للدعوة الإسلامية في هذه المنطقة. ولم يكن مرور عقبة بن نافع بطرابلس خالياً من الأثر، إذ سجل الخضوع

<sup>(</sup>Chronographia Islamica) 1, P. 511 - 521. (۲۹) مصادر ذكرها قايتاني

<sup>(</sup>٣٠) طبقاً لما يراه ابن عبد الحكم فإنه كان والياً على برقة وليس على طرابلس في سنة ٤٣ هـ. ويسرى التجاني (ص ١٢٤) أنه عين من قبل معاوية والياً على طرابلس في سنة ٤٦. وقام في العام التالى بحملة على إفريقية واستولى على جربة. ثم مات ببرقة ودفن بها.

<sup>(</sup>٣١) جلات على إفريقية في الأعوام ٣٤ - ١٩٢ ماوية بن حديج قاد ثلاث طبقاً لما يراه ابن عبد الحكم (ترجمة توري ص ١٩٢ ـ ١٩٤) فإن معاوية بن حديج قاد ثلاث حملات على إفريقية في الأعوام ٣٤ ـ ٤٠ ـ ٥٠ ـ هجرية .

<sup>(</sup>٣٢) ابن عبد الحكم (طبعة توري ص ١٩٤) وابن الأثير (ج ٣ ص ٣٨٦) ترجمة فانيان (ص ١٩). والبكري ترجمة دي سلام ص ٣٣ وابن عذاري، ترجمة فانيان ص ١٣ ج ١ (طبعة ثمانية ص ١٨) يبدو من هذه الطبعة الثانية التي تمت بالاستفادة من مخطوطات جديدة (للبيان) لابن عذاري أن عقبة أصبح والياً على إفريقية في سنة ٥٠ هـ (ص ١٩).

للسلطة الجديدة واعتناق الدين الإسلامي تقدماً كبيراً. ويروى أن عقبة بن نافع قد توغل حتى ودًّان وغدامس وسأل سكانها عن المواقع الجنوبية فذكروا له (جرمة)(٢٦) المدينة الكبرى في فزان. ففتح فزان، واتجه جنوباً إلى كاوار(٢١) حتى انتهى إلى مكان يعرف بعين الفرس(٢٥)، حيث تفجر هناك نبع تحت حوافر فرسه. ثم غادر عقبة البلاد بعد أن دعاه الخليفة. وعندما سافر عقبة خلفه على حكم إفريقية (وكانت منضمة في ذلك الوقت إلى مصر) أبو المهاجر دينار حوالي (٥١ هـ) (٢٧١ ـ ٢٧٢ م)(٣٠).

وليس من الدقة في شيء أن نتحدث حتى ذلك الوقت عن تتابع منتظم في ولاة إفريقية. ذلك أن الأمر لم يكن يعدو قيام حملات وغزوات حسب تعبير المؤرخين. وفي هذا الخصوص فإن ما يرويه ابن عبد الحكم (٣٠٠) عن تأسيس القيروان ذو دلالة خاصة. (وهي قاعدة عسكرية بدائية حتى ذلك الوقت). فلقد حدد لها معاوية بن حديج موقعاً في البداية، نقله عقبة بن نافع مسافة مباين، ثم جاء أبو المهاجر فنقلها هو الآخر مسافة ميلين. ويذكر ابن عبد لحكم (٣٠٠) أن المسلمين قبل ولاية أبو المهاجر كانوا يقومون بغزوات في إفريقية ثم يعودون إلى الفسطاط (٣٠٠).

**<sup>(</sup>٣٣)** جرامة.

<sup>(</sup>٣٤) مجموعة من الـواحات إلى الجنـوب من فزان. وقـد ذكر البكـري (كاوار) (تـرجمة دي ســلان ص ٣٤) أما أقصى هذه الواحات فهي (بيلنا) الغنية بملاحاتها.

<sup>(</sup>٣٥) البكري (نقلًا عن ابن عبد الحكم) ترجمة دي سلان ص ٣٣. وابن عبد الحكم (طبعة توري) ص ١٩٥٠.

<sup>(</sup>٣٦) ابن الأثير (ج ٣ ص ٣٨٧) حيث ذكر أنه عين على ولاية مصر وإفريقية (للمرة الأولى يجري دمج المنصبين) مسلمة بن مخلّد الذي عين نائباً له في إفريقية مولاه أبو المهاجر دينار. أنظر أيضاً: حيث ذكر الاسم الكامل لأبي المهاجر دينار. وكذلك ابن عذاري في السطبعة الثانية ص ٢١ ـ ٣٢ حيث سدت الثغرة التي أشار إليها (دوزي) في الطبعة الأولى ص ٢٤.

<sup>(</sup>٣٧) ابن عبد الحكم. طبعة (توري) ص ١٩٤ وكذلك ابن الأثير (ج ٣ ص ٣٨٦ ـ ٣٨٧).

<sup>(</sup>۳۸) طبعة توري ص ۱۹۷.

<sup>(</sup>٣٩) قرب القاهرة الحالية.

وأن أول من استقر بها أثناء الحملة هو أبو المهاجر الذي أمضى الصيف والشتاء، وأبدى مقاومة. وعندما تولى يزيد الخلافة بعد وفاة معاوية سنة (٦٠ هـ) بعث من جديد عقبة بن نافع إلى إفريقية. وقد سار العرب في هذه المرة في البقاع المعروفة باسم الجزائر والمغرب. أي المغرب الأوسط والمغرب الأقصى. وقد أعلن جوليان البيزنطي استسلامه. وحمل عقبة لواء الإسلام إلى سواحل الأطلسي. ويقال إنه اندفع بجواده إلى الخضم هاتفاً (يا رب لولا هذا البحر لمضيت في البلاد مجاهداً في سبيلك) (١٠ ولكنه استشهد في (تهودة) قرب بسكرة في الجزائر الحديثة، في هجوم قام به البربر بقيادة كسيلة زعيم البرانس في أغسطس ١٨٣ م (١٠).

وقد انسحب زهير بن قيس مع بقايا جيشه حتى بلاد برقة وبقي البربـر سادة الميدان، ووقعت القيروان أيضاً في قبضتهم «،».

وهكذا نرى، بعد أربعين سنة تقريباً من الفتوحات الإسلامية، أن انتصاراً واحداً للبربر كان كافياً للإطاحة بالسيطرة العربية على البقاع المتدة من طرابلس الغرب حتى المغرب. ولم يكن الفتح الإسلامي قد أنشأ له قواعد ثابتة راسخة، كما أن انتشار الدعوة كان في مراحله الأولى. بل لم يكن للفتح الإسلامي في البداية حتى طابع الدعوة الدينية، ولكنه كان يتطلع إلى الغنائم وبسط السيطرة السياسية والعسكرية. ولم يعامل المسلمون الأهالي الخاضعين معاملة سيئة، ما داموا على طاعتهم وخضوعهم. وكانت غنائم الحملات مقتسم بين الجند، بعد استخراج الجزء المخصص للدولة. وكان المغلوبون يدفعون الجزية أو الخراج، فإذا أسلموا رفعت عنهم الجزية وفرضت عليهم الزكاة المقررة في الشريعة الإسلامية. وقد احترمت في البداية الإدارات القائمة

<sup>(</sup>٤٠) ابن الأثير ص ٩٠ ج ٤ والصفحة ٩٢ من ترجمة فانيان.

<sup>(</sup>٤٢) ابن الأثيرج ٤ ص ٩٠. ابن خلدون ج ٦ ص ١٠٨ (أنظر أيضًا عـن الـولاية الشانية لعقبـة لدى ابن عذاري، الطبعة الثانية ج ١ ص ٢٣ ـ ٣٠ حيث جاء النص أكمل مما كان في الطبعة الأولى.

في المناطق المفتوحة، وأسندت أيضاً بعض الوظائف المدنية لغير المسلمين (١٠٠٠). ولكن الالتزام بالخراج وسيطرة أقلية أجنبية لم تكونا من الأحوال التي يطمئن إليها البربر. وسنرى كيف ستتفجّر الثورات دون توقف من الآن فصاعداً.

#### ٥ ـ ولاية زهير ونعمان الغساني، وثورة الكاهنة

ظل البربري كسيلة يحكم إفريقية، طوال خمسة أعوام، دون أن يتعرض لأية مضايقة. وفي سنة ٦٩ هـ (٦٨٨ ـ ٦٨٩ م) بعث الخليفة عبد الملك بن مروان إلى إفريقية، زهير بن قيس الذي هزم المتمرد كسيلة وقتله، واستعاد القيروان، ثم غادرها تاركاً بها حامية. وبينها كان في طريقه إلى مصر هاجمته قوة إغريقية كانت قد نزلت ببرقة، وقتلته (١٤٠٠). ويدل هذا الحادث على أن إغريق بيزنطة لم يتخلوا حتى ذلك الوقت عن الأمل في استعادة إفريقية.

ونحن نعلم أنه قد ظلت حتى ذلك الوقت حامية إغريقية بقرطاجنة. وهي المنطقة التي لم يشملها الفتح العربي الذي سلك طرق الدواخل حتى انتهى إلى المغرب. وقد أراد البزنطيون الاستفادة من الأحداث الأخيرة، ومن حقد البربر على الفاتحين، في إعلاء حظهم بإفريقية، ولكنه أمل لم يطل مداه. فقد سارت إلى إفريقية حملة عربية جديدة بقيادة حسان بن النعمان الغساني في ٧٧ هـ (٦٩٦ ـ ٢٩٧)(٥٠) لقتال البربر الذين تجمعوا بعند مقتل كسيلة، حول الكاهنة، وهي من قبيلة جراوة التي تنتمي إلى زناتة (١٠٠٠). وفي ٧٩ هـ الكاهنة (١٩٥٠)

<sup>(</sup>٤٣) عن معاملة المسلمين للبلدان المفتوحة أنظر: حوليات الإسلام ج ٥ ص ٤٥٠ وكذلك:

A. Fattal, Le Statut légal des non musulmans en pays d'Islam Beytouth 1958.

<sup>(</sup>٤٤) أبن الأثيرج ٤ ص ٩١ ـ ٩٣. ابن عذاري ترجمة فانيانج ١ ص ٢٠ ـ ٢١ فورنيل ج ١ ص ١٩٤.

<sup>(</sup>٤٥) طبقاً لما يـراه ابن عبد الحكم فـإن هـذه الأحـداث قـد وقعت في سنـة ٣٧ هـ (طبعـة تــوري ص ٢٠٠).

<sup>(</sup>٤٦) الكاهنة تعني المتنبئة والعرافة. وأصل الكلمة من الكلمات السامية. ويحتمل أن يكون العرب هم الذين أطلقوه عليها.

<sup>(</sup>٤٧) ابن خلدون ج ٦ ص ١٠٩.

(١٩٨٦ - ١٩٩٩ م) هزم حسان في إقليم الجزائر الحالي، ولوحق حتى قابس، وقد انسحب واستقر في منطقة سرت، في موقع ما ينزال يعرف حتى الآن بالسم (قصور حسان). وقد خافت الكاهنة من عودة العرب فأمرت بتدمير البلاد وتخريبها (إن العرب يريدون الذهب والفضة، ونحن نريد الحقول المزروعة والمراعي ولا أرى إلا أن أخرب إفريقية حتى يياسوا منها) (١٠٠٠). وتم فعلاً تدمير الإقليم البربري، وخرب كل ما يمكن أن يثير رغبة العرب في الاستيلاء. وتؤكد هذا الخبر عدة مصادر. ومن المرجح، بل لعله من المؤكد، أنه خلال الغزوات العربية والثورات البربرية التالية، تعرضت البلاد لمتاعب كبيرة. وقد ذهب كل ما بقي بها من تنظيم مدني في معارك الجيوش، وتحرر البداوة الغالبة (١٠٠٠). ولكن العلاج الذي اقترحته الكاهنة لم يؤد الغرض، فقد عاد حسان بن النعان، بدعم جديد وفي سنة ٨٤ هـ (٧٠٣ - ٧٠٤ م)، وقاوم البربر في إفريقية، وتوغل بدعم جديد وفي سنة ٨٤ هـ (٧٠٣ - ٧٠٤ م)، وقاوم البربر في إفريقية، وتوغل عنها قبل المعركة.

وضمن العرب في هذه المرة السيطرة على إفريقية، ولكن ذلك لم يحل دون انفجار ثورات جديدة، وتكوين دويلات وأسر بربرية تنعم بنوع من الاستقلال الذاتي.

### ٦ ـ وَلَاية موسى بن نصير وبداية ثورات الخوارج

قام الوالي الجديد على إفريقية، موسى بن نصير، بتشتيت أوكار المقاومة المبريرية، واحتل طنجة وسبتة، وبدأ بمساعدة جيش من البربر عمليات الاستيلاء على إسبانيا. ويذكر بين خلفائه يزيد بن أبي مسلم الذي قتله الثوار سنة ١٠٢هـ (٧٢٠ ـ ٧٢١م) وكان مقتله نتيجة للصرامة والقسوة التي عامل بها الأهالي البربر. إذ ألزم الذين اعتنقوا الإسلام بدفع الجزية (٥٠٠٠. ولكن ربما

<sup>(</sup>٤٨) ابن الأثير ج ٦ ص ٣٠١ ـ ٣٠٢. ابن عذاري ترجمة فانيان ج ١ ص ٢٧ ـ ٤٩).

Gautier, p. 254 - 255. (§9)

<sup>(</sup>٥٠) ابن الأثيرج ٥ ص ٧٦. ترجمة فانيان ص ٥٦ ـ ٥٧.

وجب أن نبحث عن السبب الحقيقي في انتشار المبادىء الإسلامية (للخوارج) بين صفوف البربر. وهو ما سوف نهتم به في الفصول التالية.

وكان على عبيد الله بن الحبحاب أيضاً أن يواجه ثورات بربرية (١٠٠٠). وقد هزم في أقصى المغرب في معركة حامية دامية سقط فيها كثير من فرسان العرب. وهي معروفة في التاريخ باسم (غزوة الأشراف) (١٠٠٠). وقد خلفه كلشوم بن إياد (١٠٠٠) الذي هزم هو الآخر في طنجة، وأرسل الخليفة هشام حاكماً جديداً هو حنظلة بن صفوان الكلبي في سنة ١٢٤ هـ (٧٤٧ - ٧٤٢ م) وقد انتصر في سنة ١٢٥ هـ (١٤٧ - ٧٤٢ م) وقد انتصر في سنة (الصفريين) وعبد الواحد بن يزيد الهواري في معركة مريرة قرب القيروان، وبينا كان حنظلة مشغولاً بالمعركة ضد عبد الواحد وعكاشة، أمر معاوية بن صفوان بأن يلحق به وينجده، وكان معاوية عامله على طرابلس، فلما وصل إلى قابس علم بمصير المتمردين ١٢٥ هـ (٧٤٧ - ٧٤٣ م)، وحينشذ زحف، قابس علم بمصير المتمردين ١٢٥ هـ (٧٤٢ - ٧٤٣ م)، وحينشذ زحف، تقابس علم بحصير المتمردين وقد قتل معاوية بن صفوان في معركة مع التمردين، ولكن جيشه انتصر واستعاد الخيرات المنهوبة. وقد عين حنظلة على المتمردين، ولكن جيشه انتصر واستعاد الخيرات المنهوبة. وقد عين حنظلة على قيادة ذلك الجيش زائد بن عمرو الكلبي الذي رجع إلى طرابلس (١٠٠٠).

<sup>(</sup>٥١) قبله مباشرة أي في سنة ١٠٩ هـ كان الوالي على إفريقية عبيدة بن عبد الرحمن الذي أرسل عدة حملات لغزو صقلية. وقد عصفت الرياح بإحدى حملاته على صقلية سنة ٢٧٨م وألقت بها إلى شواطىء طرابلس فأمر عامله يزيد بن مسلم الكندي بالقبض على قائد الأسطول المستنير بن الحارث وإرساله إلى القيروان حيث قام بضربه لتقاعسه عن الحملة. (ابن عبد الحكم. طبعة توري ص ٢١٦). أماري: المكتبة العربية الصقلية ج ٢ ص ٢٧٤ ـ (ابن عبد الحكم. ٢٧٥ ـ ٢٧٤ وكذلك ابن الأثير والقيرواني والمقريزي.

<sup>(</sup>٥٢) ابن الأثيرج ٥ ص ١٣٧.

<sup>(</sup>٥٣) حكم طرابلس في عهده صفوان بن أبي مالك (ابن عبد الحكم طبعة توري ص ٢١٩).

<sup>(</sup>٥٤) ابن عبد الحكم. طبعة توري ص ٢٢٣.

### الفصّل السّرابع ثورات الخوارج في افريقية

- \* الإباضية في طرابلس الغرب
- حكم حنظلة وعبد الرحمن بن حبيب في إفريقية .
- \* طرابلس وطرابلس الغرب تحت الخلافة العباسية.
- \* الولاة الموفدون من الخلفاء العباسيين في إفريقية في النصف الثاني من القرن السابع.

### ١ - الإباضية في طرابلس الغرب

تستمد جماعة الخوارج أصول نشأتها من المنافسات التي قامت في السنوات العشر الأولى لظهور الإسلام والتي أثارت الصراع بين المؤيدين لعلي بن أبي طالب، ابن عم النبي وصهره، وبين المؤيدين لخلافة معاوية بن أبي سفيان، بعد وفاة عثمان بن عفان.

وبعد معركة (صفين) بالعراق سنة ١٥٧ م، وبعد أن قبل علي فكرة التحكيم في تسوية الخلاف، انشق عليه بعض أتباعه، مؤلفين بذلك النواة الأولى للمنشقين والخارجين. وهو المعنى الذي تحمله كلمة (الخوارج)(۱). وحول هذا الخلاف السياسي تطورت فيها بعد خلافات ذات طابع ديني، بحيث أصبح الخوارج جماعة متزمتة تعادي السنيين والشيعيين. وقد انقسمت هذه الجهاعة بدورها إلى عدة نحل، منها الصفرية والإباضية. وقد عرف الأخيرون بهذا الاسم نسبة إلى إمامهم عبد الله بن إباضة المريّ، وهو عربي الأصل. توفي سنة ٢٥٠ م. وقد كان للإباضية (تنطق الهمزة بالفتح في الشهال الإفريقي) أتباع كثيرون في أفريقيا الشهالية يزخر بذكرهم تاريخ القرون الأولى للسيادة الإسلامية بطرابلس الغرب.

وقد جاء المذهب الإباضي إلى إفريقية بمجيء الفاتحين العرب، نحو سنة

F. Gabrieli, Sulle origini del movimento hârigita in Rend. Acc. Naz. Lincée, Serie 7e (1) vol 111 1941 - 1942 p. 110 - 114 (L'islam nella storia. Bari 1966 - p. 27 - 37).

M. Guidi, Sui Hârigiti in Riv. studi Orientali XXI, 1946 p. 1 - 14

L. Veccia Vaglieri, Sulla denominazione Haîwarigid XXVI, 1951 p. 41 - 46.

٧٠٠ م(١). ووجد عدداً كبيراً من الأتباع بين البربر. ويختلف الإباضية عن أهل السنة في بعض المسائل، منها (التخليد في النارحتى للمسلمين غير التائبين. إنكار رؤية الله يوم القيامة. خلق القرآن). كما يختلف في قضية الإمامة (الخلافة)، إذ يرى الخوارج أن ليس بالضرورة أن يكون الخليفة قرشياً. ولكن يكفي أن يكون عادلاً وتقياً ومراعياً للشريعة.

وتتلاءم نظرية الخوارج في الإمامة مع نفسية الشعب البربري المذي اعتاد على نظام القبيلة، وعلى مجتمع حر ينظم شؤونه بنفسه، ويرفض السيادة الخارجية، غير راغب في الخضوع للعرب مثلها هو غير راغب في الخضوع لغيرهم من الفاتحين ".

إن ابن خلدون ـ مؤرخ البربر ـ الذي عاش بينهم، ووهب الحس النقدي المدقية، ذكر بأن البربر قد استخدموا مذهبهم الخارجي سلاحاً لمهاجمة الحكومة (1).

يذكر الشياخي صاحب (كتاب السير) وهو معجم لأعلام الإباضية بجبل نفوسة، أن سليان ابن سعد قد جاء من المشرق إلى المغرب داعياً للمذهب الإباضي ثم رحل بعد ذلك عبد الرحمن بن رستم إلى البصرة بالعراق لتلقي أصول المذهب الاباضي على العالم أبي عبيدة، ووجد نفسه مع مجموعة أخرى من البربر في نفس المدرسة. وهم عاصم السدراتي (سدراتة فرع من قبيلة لواتة) وإسهاعيل بن درار من غدامس وأبي داوود من نفزاوة وأبي الخطاب عبد الأعلى بن الشمس المعافري. وقد بايعوا هذا الأخير إماماً لهم في اجتهاع عقدوه بصياد عند عودتهم إلى الوطن وهو أول إمام للاباضية (١٣٠ هـ تقريباً ٧٤٧ – ٧٤٨ م). ويطلق الاباضية على هؤلاء الخمسة (حملة العلم) ولكن يقال إن بربرياً من جِنّاون تلقى العلم عدرسة أبي عبيدة وشغل منصب المفتي بها قبل سفر هذه الجياعة. هذه هي الرواية المتواترة التي رواها كتاب السير (طبعة القاهرة (١٣٠١ هـ) ص ٩٥ – ١٢٣ – ١٤٣) ورحلة هؤلاء الخمسة غير مؤكلة. ومن المؤكد أن مبادىء المذهب الاباضي قد جاءت مع الفاتحين العرب، وتلقاها البربر على الفور وخاصة بربر زناتة حتى قبل سنة ٢٥٠ م.

Motylinski, L'aqida des Abadites

 <sup>(</sup>٣)
 محاضر المؤتمر الرابع عشر للمستشرقين، الجزائر ١٩٠٥.

<sup>(</sup>٤) ابن خلدون (ترجمة سلان) ج ٦ ص ٢١٦. انظر المقارنة التي عقدها (جوتييه ص ٢٦٠ ـ ٢٦٤) بين المذاهب الخارجية والمذاهب المسيحية المنشقة التي أثارت الاضطراب في إفريقية المسيحية خلال القرنين الرابع والخامس قبل الميلاد.

## ٢ ـ ولاية حنظلة وعبد الرحمن بن حبيب في إفريقية. الثورة البربرية الأولى

لاحظنا(\*) أن حنظلة قد أعاد سلطة خلفاء دمشق على إفريقية ، ولكن ذلك لم يكن انتصاراً نهائياً. فإن العرب أنفسهم الذين يقلون عدداً عن البربر قد علوا إلى إفريقية وإسبانيا وصقلية صدى الخلافات التي كانت تقسمهم في سوريا والجزيرة العربية. ونعني بها الصراعات بين القيسية والكلبية. وقد كنان حنظلة كلبياً. ورغم أن البربر كانوا يفضلون حكم الكلبيين، لأنه أكثر ليناً إلا أنهم لم ينضموا إلى أي من الفريقين، واستفادوا من الخلاف بين السادة الفاتحين.

وقد استولى خليفة حنظلة، عبد الرحمن بن حبيب، على القيروان في سنة ١٢٧ هـ (٧٤٤ ـ ٧٤٥ م) وفي أثناء ولايته وقعت الثورة البربرية الأولى بطرابلس الغرب.

لقد أرسل عبد الرحمن، شقيقة نصر بن حبيب، لحكم طرابلس، فقبض على المزعيم عبد الله بن مسعود التجيبي الإباضي، وقتله. فأثار بذلك حفيظة الأباضيين في طرابلس فها لبثوا أن ثاروا عليه. وظن عبد الرحمن أنه سيهدىء النفوس الثائرة بسحب شقيقه، وتعيين حميد بن عبد الله العكي بدلاً منه، على ولاية طرابلس، ولكن زعهاء البربر الثائرين مثل عبد الجبار بن قيس المرادي، والحارث بن تليد الحضرمي حاصروا الحاكم الجديد في إحدى قرى طرابلس ثم أذنوا له بالسفر، بعد منحه الأمان، على أثر إصابة جيشه. ولكن بعد أن انتقموا لقتل عبد الله بن مسعود التجيبي بقتل المدعو نصيراً.

وهكذا ظل عبد الجبار سيد الموقف في طرابلس الغرب. واستولى على إقليم بربر زناتة، وقد أرسل عبد الرحمن والياً جديداً، هو يزيد بن صفوان المعافري، وكلف مجاهد بن مسلم الهواري بمحاولة استمالة هوارة. وقد تحرك الاثنان من طرابلس للانضمام إلى الفرسان الذين كان يقودهم محمد بن مفرق.

<sup>(</sup>٥) انظر الفقرة السادسة من الفصل السابق.

كما رد المتمردون حملة أخرى، وقد اضطر قائدها عمر بن عثمان إلى الانسحاب مع مجاهد بن مسلم إلى المشرق حتى سرت. وأصبحت طرابلس المغرب كلها تحت سيطرة عبد الجبار والحارث اللذين لم يلبثا أن اصطدما وقتلا. وحينئذ أعلن بربر طرابلس زعامة إسماعيل بن يزيد النفوسي (من بربر نفوسة)، وتحرك حاكم إفريقية، عبد الرحمن، نحو الغرب، بعد أن سبقه ابن عمه، شعيب بن عثمان بفرسانه. وقد التقى هذا بإسماعيل وقتله وأسر عدداً من البربر الذين نقلوا إلى طرابلس وأعدموا. وعهد عبد الرحمن بولاية طرابلس إلى عمرو بن سويد المرادي حوالي ۱۷۲ هـ (۷۶۹ - ۷۵۰ م) (۱).

### ٣ ـ طرابلس وطرابلس الغرب تحت الخلافة العباسية

في سنة ٧٥٠ م انتهت الأسرة الأموية، وقامت الأسرة العباسية التي نقلت عاصمة الخلافة إلى بغداد. وقد أعلن عبد الرحمن بن حبيب بيعته للعباسيين، ونشر دعوتهم في إفريقية. ولكنه تمرد عليهم في سنة ١٣٧ هـ (٧٥٤ - ٧٥٥م) وحدث أن قتل عبد الرحمن على يد إخوته، فانتقم له ابنه حبيب بقتل أحد أعهامه. فاتجه أقارب هذا الأخير إلى مساعدة ورفجومة ومساندتها. ولم تتردد هذه القبيلة عن القيام في سنة ١٤٠ هـ (٧٥٧ - ٧٥٨م) بمحاصرة القيروان، وقتل القبيب بن عبد الرحمن، ودخلت المدينة العربية، وانتزعتها عنوة، وقتلت السكان وربطت خيولها بالمسجد الكبير. وكان يقودها الخارجي عاصم بن جميل. ولما قتل خلفه على القيادة عبد الملك بن أبي الجاد.

وكان العنف الذي ارتكبته (ورفجومة) قد أثار اشمئزاز واستنكار البربر الإباضية الذين كانوا أكثر اعتدالاً، فدفعهم ذلك إلى مقاومتها فنهضوا لها بقيادة

<sup>(</sup>٦) ابن عبد الحكم (طبعة توري ص ٢٢٤ ـ ٢٢٥) وابن الأثير ص ٢٣٧ ج ٥ وابن خلدون ج ٦ ص ١١١ من تبرجمة دي سلان. ويذكر ابن خلدون أن الثائرين الاباضيين هما من قبيلة هوارة، وقد قتلا في تلك الثورة حاكم طرابلس بكر بن عيسى القيسي. وابن عذاري ص ٧٦ من ترجمة فانيان. ويؤكد كتاب السير ص ١٢٥ أن عبد الرحمن قد سور مدينة طرابلس المئي تدفق عليها الناس من كل مكان.

أبي الخطاب عبد الأعلى المعافري (")، واستولوا على طرابلس (")، وطردوا حاكمها عمر بن عمر بن عثمان القرشي، ثم قاموا بمحاصرة القيروان والاستيلاء عليها (") بعد أن استولوا أثناء الزحف على مدينة قابس، ونصبوا على القيروان الحاكم الإباضي عبد الرحن بن رستم (").

وعاد أبو الخطاب بعد ذلك إلى طرابلس التي ظلت، لعدة أعوام، المركز الرئيسي للحكومة البربرية في إفريقية. ولم يكد يعلم، في العام التالي، بقيام حملة من العرب نحو أفريقية، لنجدة الجند العرب بها، حتى نهض لمواجهتهم في مغمداس (۱۱)، وتمكن من تشتيتهم، (۱٤٢ هـ) ٧٦٠ ـ ٧٦٠ م (۱۱). وحينئذ أرسل الخليفة المنصور، محمد بن الأشعت لقمع الثوار يرافقه الأغلب بن مسلم التميمي، وجيشاً كبيراً هاجم به إباضيي نفوسة وهوارة والضريسة بتاورغاء. وقد سقط أبو الخطاب في الميدان. وحاول أبو هريرة الزناتي أن يرفع من وضع الإباضية ولكنه هزم وقتل. وأصبح بن الأشعث سيد أفريقية، فأرسل حملة إلى جنوب طرابلس الغرب للاستيلاء على ودّان، وقتل إباضية تلك المقاطعة. وقد

<sup>(</sup>٧) انظر ما ذكرناه في هامش رقم ٢ من هذا الفصل.

<sup>(</sup>٨) طبقاً لما يرويه (كتـاب السير ص ١٢٦) فـإن الاباضيـة قامـوا بإدخـال المسلحين إلى المـدينة في أكياس. وما كادوا يدخلون إليها حتى هبوا هاتفين (لا حكم إلا لله) وهو نفس الشعار الـذي انشق به الخوارج على علي بن أبي طالب.

 <sup>(</sup>٩) مات أثناء هذا الحصار عاصم السدراتي أحد حملة العلم الخمسة عند الاباضية. ويرى
 آخرون أنه قد توفى بعد ذلك.

<sup>(</sup>۱۰) يوجد وصف لهذا الحصار في كتاب السير ص ١٢٨، وابن الأثير ج ٥ ص ٢٤٠ وابن خلدون ج ٦٤٠ ص ١١٠ وابن علاميان ص ٧٨ ـ ٧٩). عن المصادر المتعلقة بهذه الأحداث أنظر: Gaetani, Cronografia generale... ecc

<sup>(</sup>۱۱) تطابق (مغمداس) التي ذكرها البكري (ترجمة دي سلان ص ۲۱) وورد هـذا الاسم أيضاً في كتاب السير في الصفحات ۱۳۲ ـ ۱۳۷ ـ ۱٤۳ ـ ۱٤۳ . وهي (ماكومداس Macomadas التي أسسها القرطاجنيون وتعني في لغتهم ماكوم هـداش Maqom hadash (المدينة الجديدة). وقد سبق أن ذكرناها في المدن القديمة بطرابلس الغرب.

<sup>(</sup>١٢) ابن الأثيرج ٥ ص ٢٤١ وابن عذاري ترجمة فانيان ج ١ ص ٨٠. وقد ذكر اسم الموقع (مقداش).

استولى أيضاً على زويلة، وقتل الزعيم الإباضي عبد الله بن سنان سنة ١٤٣ هـ (٧٦٠ ـ ٧٦١ م)(١٠).

ولم يكد عبد الرحمن بن رستم يعلم بنبأ هزيمة الإمام ومقتله حتى غادر القيروان وانتقل إلى الغرب حيث أقام الدولة الخارجية في تيهرت (بالجزائر الحالية) التي ظلت مدة تقرب من مئة وثلاثين سنة، واستمرت في الوجود حتى ظهور الفاطميين (۱۱). وهكذا انتهت المحاولة الرامية إلى إقامة سيادة بربرية إباضية في طرابلس وإفريقية.

# ٤ - الولاة المعينون من الخلفاء العباسيين على إفريقية في النصف الثاني من القرن الثامن الميلادي

تولى ابن الأشعث حكم إفريقية حتى سنة ١٤٨ هـ (٧٦٥ - ٧٦٦ م). وفي تلك السنة ترك البلاد بسبب التذمر الذي شاع بين الجند الذين عينوا قائداً لهم، عيسى بن موسى الخراساني. ولكن الخلافة عهدت بحكم إفريقية إلى البطل أغلب التميمي الذي عرف في الأعوام التالية بحروبه ضد البربر. وكان عهده أيضاً حافلاً بالاضطرابات. وقتل في سنة ١٥٠ هـ في معركة حربية. وخلفه أبو جعفر عمرو بن حفص الذي واجه ثورة جديدة للبربر.

أما إباضية طرابلس فقد بايعوا بالإمامة أبا حاتم يعقوب الذي هاجم طرابلس وهزم حاكم المدينة، الجنيد بن بشار، واضطره إلى الفرار إلى قابس حيث حاصره ثم حاصر (طبنة) حيث كان أبو غفار. وثمة عدة آلاف من البربر الإباضيين والصفريين الذين كانوا يهددون السيطرة العربية في إفريقية. وكان لثوراتهم أحداث مختلفة. وقد انتقل بعد ذلك من حصار طبنة إلى حصار

<sup>(</sup>۱۳) ابن الأثيرج ٥ ص ٢٤١. ابن عذاري ص ٨١. كتاب السيرص ١٣٣. وتـرى بعض المصادر الأخرى أن المعركة وقعت في سرت سنة ١٤٤ هـ (٧٦١ ـ ٧٦١ م) أنظر:

Gaetani, (Cronografia), Periodo 11 fasc. 1 anno 144.

<sup>(</sup>١٤) كتاب السير ص ١٣٩ وسليمان الباروني (كتاب الأزهار الرياضية القسم الثاني القاهرة ١٣٢٥ ص ٦).

القيروان ثم إلى تونس، حيث قتل أبو جعفر سنة ١٥٤ هــ (٧٧٠ ـ ٧٧١ م).

وفي هذه الأثناء قدم بالنجدة من الشرق ين يد بن حاتم. وانتقل أبو حاتم الإباضي إلى طرابلس الغرب، والتقى به في سرت. وقد ذكر الشهاخي (١٠٠٠) أنه هزمه في مغمداس (١٠٠٠)، ويقول آخرون إنه فر إلى الجبل (١٠٠٠). وفي ٢٧ ربيع الأول من سنة ١٥٥ هـ (٧ مارس ٧٧٢ م) هاجم يزيد بن حاتم، أبا حاتم، كما هاجمه أيضاً البربر المنشقون عليه، فقتل مع عدد كبير من أتباعه (١٠٠٠).

وعهد يزيد بولاية طرابلس إلى سعيد بن شداد "، ثم توجه إلى القيروان فدخلها يوم ٢٦ مايو ٧٧٢ م، وقام بتدبير الشؤون الإدارية للمنطقة. وفي سنة ١٥٦ هـ (٧٧٢ ـ ٧٧٣ م) قام الأباضيون والصفريون بإشعال نار الثورة. وثار في طرابلس أبو يحيى بن فانوس الهواري "، وقد فتك به الحاكم عبد الله بن السمت وقتله وعدداً كبيراً من أتباعه "، وكانت ولاية روح بن حاتم، أخي يزيد، ولاية هادئة مطمئنة. ويعلل أحد المؤرخين المسلمين ذلك بقوله: (لأن أخاه أقام مذبحة كبرى للخوارج في إفريقية) "،

<sup>(</sup>١٥) كتاب السير ص ١٤٦.

<sup>(</sup>١٦) ابن الأثير ج ٥ ص ٤٦٠.

<sup>(</sup>١٧) كتاب السير ص ١٣٦. ابن عذاري ترجمة فانيان ج ١ ص ٩١. جرت المعركة قرب جبل يقع إلى الغرب من جندوبة. أنظر أيضاً كتاب السير ص ١٣٧ بخصوص الأسطورة التي نسجت عن أبي حاتم وقبره.

<sup>(</sup>۱۸) ابن عذاري ترجمة فانيان ج ١ ص ٩١.

<sup>(</sup>١٩) ابن الأثير ج ٦ ص ٦. ابن عذاري ترجمة فانيان ج ١ ص ٩١ وابن خلدون ج ٦ ص ١٤١.

<sup>(</sup>۲۰) ابن عذاري ترجمة فانيان ج ١ ص ٩١ ابن خلدون ج ٦ ص ١٤١.

<sup>(</sup>۲۱) ابن الأثير ج٦ ص ٧٨.

<sup>(</sup>٢٢) البكرى ترجَّمة دي سلان ص ٢٥. وابن الأثيرج ٦ ص ٩٥ ـ ٩٦. ابن عذاري ص ١٠٧. وقد أكد الحير ابن الخاطب. . انظر:

H.H. Abdul- Wahab in Centenario M. Amari 11 p. 433.

وكذلك النويري ترجمة دي سلان في ذيل كتاب (تاريخ البربر ص ٢٩٤). Histoire des Berbères 1 p. 493.

وفي سنة ٧٧٨ م، أي بعد مضي أكثر من قرن على الفتح العربي، يمكن القول بأن الثورات البربرية قد أخمدت. وستطالعنا بعض الانتفاضات التي تقع بطرابلس في ٨١٢ و ٨٣٦ وفي نهاية القرن التاسع الميلادي. ولكن حكومة الأغالبة القوية، وسياسة الاحترام للإباضيين الذين تركوا وشأنهم، ثم الحملة على صقلية التي تدفقت فيها طاقات كبيرة من عناصر القلق التي كان من الممكن أن تتطور من خلال حركات وقلاقل داخلية، كل هذه العوامل هيأت لإفريقية فترة من الهدوء والاطمئنان.

أما الاضطرابات التي كانت تشيع بإفريقية بين ٧٧٨ - ٨٠٠ م فلم يثرها البربر، وإنما أثارها الجند العرب أنفسهم، وخاصة تلك الوحدات القادمة من خراسان التي أثارت الضيق في وجه حكومة نصر بن حبيب والفضل بن روح حراسان التي أثارت الضيق في وجه حكومة نصر بن حبيب والفضل بن روح (٧٩٧ - ٧٩٧ م) وهرثمة بن أعين ٧٩٥ - ٧٩٧ ومحمد بن مقاتل (٧٩٧ - ٨٠٠ م).

ومن بين هؤلاء الولاة الذي تولوا إفريقية يجدر التنويه بهرثمة الـذي عرف بقوته وحزمه وسلطته. وكان موضع إعجاب هارون الرشيد. وهرثمة هـو الذي أمر ببناء سور طرابلس من الجانب المواجه للبحر.

وكذلك الطبعة العربية الإسبانية للنويري:

Historia de los musulmanes de Espana Y Africa-M. Gaspar Remiro Granada 1010 vol 11 p. 60 trad. p. 63.

### الفصّ لالخسّامِسُ

- \* طرابلس تحت سيادة الأغالبة والعبيديين وبني زيري.
  - \* استقلال طرابلس تحت بني خزرون.
- \* الإمارة الأغلبية في إفريقية . طرابلس تحت السيادة الأغلبية .
- \* حملة عباس الطولوني المصري على طرابلس الغرب. نهاية الإمارة الأغلبية سنة ٩٠٩ م.
  - \* السيادة العبيدية في إفريقية . طرابلس تحت العبيدين .
    - \* ثورات ٩١٢ م في طرابلس و ٩٢٢ في الجبل.
  - \* ثورة أبي يزيد في إفريقية (٩٣٨ ٩٤٧) ونهاية حكم العبيدين ٩٧٢ م.
- امارة بني زيري في إفريقية، استقلال طرابلس تحت بني خررون (٠٠٠ ١١٤٦ م).

### ١ - إمارة الأغالبة في إفريقية. طرابلس تحت سيادة الأغالبة

لقد سبق القول بأن نهاية القرن الثامن الميلادي تميزت بحالة من الهيجان التي سرت بين الجنود العرب في إفريقية. وكانت الخلافة العباسية قد بلغت أقصى درجات القوة والتوسع السياسي العسكري، وفي نفس الوقت، بدأت تظهر في الأقاليم النائية نزعة إلى الاستقلال بالحكم والإمارة. وفي سنة ١٧٤ هـ (٧٩٠ ـ ٧٩١ م) أسس الأدارسة حكومة مستقلة في المغرب. وعلى مقربة منهم أنشئت إدارة جديدة في إفريقية، أنشأها إبراهيم بن الأغلب الذي عين حاكماً على إفريقية، بحقوق وراثية. وقد ولاه هارون الرشيد سنة ٧٠٠ م. وكان هو مؤسس هذه الإمارة. وعاصمتها القيروان. ثم تونس فيها بعد، وقد عرفت باسم الإمارة الأغلبة.

وكانت طرابلس ومنطقة من الساحل ملحقتين بها. وقد شكلت بذلك جزءاً من دولة تابعة للعباسيين. وكانت خطب الجمعة تتضمن الدعاء للخلفاء العباسيين. وكان من حق أمراء القيروان سك النقود، والتمتع بكافة مراسم الملك.

إن القليل الذي نعرفه عن طرابلس في ذلك السوقت يشير إلى ثورات الجند العرب. وتذمر الناس من الحكام الذين يوليهم الأمراء الأغالبة. وهم في

 <sup>(</sup>١) في خصوص هذه الفترة من تاريخ طرابلس الغرب ينصح بالرجوع إلى الدراسة التاريخية الجيدة:

M. Vonderheyden, La Berbérie Orientale sous la dynastie des Benoù L'Aglab, Paris 1927 p. 344.

الأغلب من الأسرة الأغلبية نفسها. وفي سنة ١٨٩ هـ (٨٠٥م) طرد الوالي سفيان بن المضاء (وهو من سلالة الأسرة الأغلبية). وما كاد ينجو بجلده إلا بشق النفس. وانتخب الجند بدلاً منه إبراهيم بن سفيان التميمي. ثم نكبت المدينة بالخلافات والانقسامات. وقد استدعى الأمير الأغلبي عناصر الشغب إلى القيروان، وعمل على إعادة السلم والاستقرار.

وفي سنة ١٩٦٦ هـ (٨١١ - ٨١٢ م) كان يحكم طرابلس عبد الله بن إبراهيم، أمير الأغالبة ألى وقد حاصره الجند بمقر إقامته، ثم اتفقوا على خروجه من المدينة. فلم يبعد عنهم كثيراً، وأخذ يجمع المناصرين والمؤيدين بالبذل والعطاء. كان يعطي الفارس كل يوم أربعة دراهم، ويعطي الراجل في اليوم درهمين، حتى اجتمع له عدد كبير زحف بهم على طرابلس، ودخل المدينة ألى استدعاه والده، واستعمل بعده سفيان بن المضاء. وقد ثارت عليه هوارة ألى استولوا وهم بربر الضواحي، فهزموه عند الجفارة ولحقوا به إلى طرابلس التي استولوا عليها ونهبوها ألى وقد سار إليهم عبد الله بن إبراهيم بن الأغلب في ثلاثة عشر الف فارس، فاستعاد طرابلس، وبني سورها.

ويعود من جديد إلى الميدان إباضية (تيهرت). كان عبد الوهاب قد خلف والده عبد الرحمن بن رستم. وكانت له علاقات وطيدة مع إباضية جبل نفوسة. وكان يمثله بالجبل حكام يقوم هو بتعيينهم. وعندما وقعت الأحداث التي أشرنا إليها، كان عبد الوهاب " بالجبل فأقبل على محاصرة طرابلس (حوالي

<sup>(</sup>٢) في خصوص الأحداث التي نعرض لها أعلاه انظر ابن الأثيرج ٦ ص ١٨٧ - ١٨٨ .

<sup>(</sup>٣) حلل فورنيل (Fournel) هذه الأحداث (ج ١ ض ٤٦٩) ويبدو التشاب الواضح بين أحداث سنة ٨٠٥ وأحداث ٨١٠ ـ ٨١١.

<sup>(</sup>٤) يرى فورنيل (ج ١ ص ٤٦٩) أن هوارة ثارت على سفيان لعدم دفعه مستحقاتها عن الحملة السابقة التي سارت فيها لصالح الأغالبة.

 <sup>(</sup>٥) وادي الرمل، حسب رأي الشماخي (كتاب السير ص ١٦٠).

<sup>(</sup>٦) کان يقودهم (إياد بن وهب) ـ ابن خلدون ج ٦ ص ١٤١.

<sup>(</sup>٧) عن وجود عبد الوهاب بالجبل، انظر: (فوندرهايدن Vonderhyden ص ١٤).

٨١٢ م). وقد قاومت المدينة ذلك الحصار مقاومة قوية، وألحقت بالإباضية أضر اراً فادحة (٠٠).

وفي هذه الأثناء توفي الأمير إبراهيم بن الأغلب، وقد رأى عبد الله الذي تولى الإمارة بعده، أنه من المناسب الاتفاق مع الإمام الإباضي وتقديم بعض التنازلات، بحيث تكون المدينة والبحر خاضعين للأغالبة، وتخضع المناطق الداخلية للإمام الإباضي(١)، ويظهر هذا الموقف مدى ضعف الحكم العربي بطرابلس الغرب، حينذاك، وكيف أن أغلب العنصر البربري كان بعيداً عن الخضوع له.

كان الأغالبة يسيطرون فقط على الشريط الساحلي، بما في ذلك مدينة طرابلس، ومسافة قصيرة إلى الشرق من هذه المدينة (وهي مفتاح العبور نحو الشرق)(۱). وفي جنوب طرابلس كان الإباضيون، في جبل نفوسة، يخضعون للإمام الإباضي، أما في شرقي طرابلس، وفي برقة، فإن بربر هوارة كانوا يعيشون مستقلين. وكانت برقة تشكل بصفة اسمية بجزءاً من المقاطعة العباسية بمصر. وفي حوالي سنة ۷۸۰ م تشكلت الحكومة الطولونية المستقلة التي المحقت ببرقة. ويبدو أن سيطرة الأغالبة لم تصل إلى مدينة لبدة. وقد تميز عهد أحقت ببرقة. ويبدو أن سيطرة الأغالبة لم تصل إلى مدينة لبدة. وقد تميز عهد إمارة إبراهيم بن الأغلب (۱۸۱۲ - ۱۸۷۸ م) بهدوء نسبي. أما عهد أخيه زيادة الله (۱۸۱۷ - ۱۸۳۸ م) فقد تميز في بدايته باضطرابات الجند حتى لم يبق له من الناطق الخاضعة سوى المناطق الساحلية من تونس وقابس ونفزاوة وطرابلس (۱۰). ولم يكتف زيادة الله الأول باستعادة المناطق الضائعة في الغرب،

<sup>(</sup>٨) ابن الأثير ج ٦ ص ١٨٨ وكتاب السير ص ١٥٠.

<sup>(</sup>٩) ابن الأثيرج ٦ ص ١٨٨. ابن خلدون ج ٦ ص ١٢١. ويضيف المؤرخون الاباضيون أن الإمام قد بسط سلطته على جميع مناطق طرابلس وجربة ومن جربة إلى سرت. وحين سافر ترك على حكم الجبل السمح بن أبي الخطاب أول الأثمة الاباضيين. (كتاب السير ص ١٥٩ ودائرة المعارف الإسلامية (الطبعة الأولى مادة عبد الوهاب).

<sup>(</sup>۱۰) فوندرهایدن ص ٤٢.

<sup>(</sup>١١) ابن الأثير ج ٦ ص ٢٣٤. ابن عذاري ترجمة فانيان ص ١٢٦.

ولكنه باشر غزو صقلية (٨٢٨ م) وساهم في هذه الحملة سكان مدينة طرابلس والبربر من طرابلس الغرب. وقد ذكر أن أحد زعماء هموارة وهو (زواوة بن نِعم الخلف) قد انضم إلى الجماعة المسلحة المتجهة إلى فتح صقلية (١٠٠٠).

وبعد خمس وعشرين سنة من الهدوء النسبي، تسجل الوقائع ثورة جديدة في طَرابلس الغرب ضد الأغالبة، حيث قتل الطرابلسيون في سنة ٢٢٤ هـ (٨٣٨ ـ ٨٣٩ م) الحاكم سفيان بن أبي المهاجر وبعث الأمير الأغلبي، لؤلاية المدينة، الأمير الأغلبي عبد الله بن محمد.

وفي عهد الأمير أحمد (٨٥٦ ـ ٨٥٧ م) وفي شهر سبتمبر من عام ٨٥٩ م رفض بربر طرابلس دفع الخراج إلى حاكم طرابلس. وبعد أن حصل الحاكم على عون حربي، بقيادة زيادة الله، أخي الأمير أحمد، قام بمهاجمة البربر فهزمهم وألزمهم بدفع الضريبة (١٠٠٠).

٢ - حملة عباس بن أحمد بن طولون على طرابلس ونهاية الإمارة
 الأغلبية

كانت برقة ـ تشكل منذ الفتح الإسلامي جزءاً من إقليم مصر. وكانت قد تأسست بمصر قبل هذه الفترة بقليل إمارة مستقلة أسسها أحمد بن طولون. وقد عصاه ابنه العباس، وخرج عليه، وحاول في ٢٦٥ هـ (٨٧٨ ـ ٨٧٩ م) تسيير حملة على طرابلس، وعلى الأغالبة، وهي حملة خليقة بالتنويه والتذكير بها، حيث ظلت طرابلس، وكل بلاد إفريقية، معزولة عن الشرق، مدة تقرب من قرن. وقد سار العباس في عشرة آلاف رجل وثهانمته فارس وأحمال ثمينة من الذهب من برقة وزحف على طرابلس التي كان والياً عليها محمد بن قرهب (٤٠٠ مراه من الأمير عين بها سنة ٢٥٥ هـ (٨٦٨ ـ ٨٦٩ م) وبعد أن تلقى العون الحربي من الأمير

<sup>(</sup>١٢) ابن خلدون ج ٦ ص ١٤١. فوندره ايدن ص ٤٢. أماري: المكتبة الصقلية ج ٢ ص ٢٠٤ (١٢) ابن خلدون ج ٦ ص ١٠٤).

<sup>(</sup>۱۳) ابن خلدون ترجمة دي سلان ج ۱ ص ۱۷۰ ـ ۲۰ .

<sup>(</sup>١٤) النائب ص ٦٩.

الأغلبي إبراهيم الثاني، نهض للقاء العباس في المكان المعروف باسم وادي ورداسة أو قصر حاتم على بعد خسة عشرة ميلاً من لبدة. وهزم ابن قرهب الذي انسحب إلى طرابلس، فحاصره العباس ثلاثة وأربعين يوماً، وحين أساء العباس معاملة سكان الضواحي استنجدوا بإلياس بن منصور الإباضي الذي كان يحكم جبل نفوسة باسم أبي اليقظان، إمام تيهرت.

وقد وافاهم الياس في اثني عشر ألفاً من الرجال، فهاجمه خارج طرابلس، بعد أن اجتمع عليه هو والنجدة الأعلبية التي أرسلت إلى حاكم طرابلس، فهزم ابن طولون وفر إلى برقة، بعد أن ترك ما حمله من أموال وذخائر (۱۰۰). وفي أواخر عهد الإمارة الأغلبية، نجد أخباراً تتحدث عن وقوع انتفاضات بربرية في طرابلس الغرب ٢٦٩ هـ (٨٨٨ ـ ٨٩١ م). فقد قامت هوارة وزناتة بقتل محمد بن قرهب. وقد استرد الأغالبة المدينة، وعينوا حاكماً عليها، هو شكر (المعروف بالصقلي) (۱۰۰). وفي سنة ٣٨٣ هـ (٨٩٦ ـ ٨٩٨ م) كان قد وليها زيادة الله الثاني، وكان رجلاً نبيل المشاعر، محباً للآداب. وقد نهض السفاح إبراهيم الثاني للزحف على طرابلس، بعد أن أثارت حفيظته الرسالة التي تلقاها من الخليفة المعتضد الذي يدعوه فيها إلى أن يغير سلوكه، ويهدده بتنحيته وتعيين ابن عمه محمد بدلاً منه. وقد التقى في طريقه بعشرين ألفاً من البربر الذين تصدوا له ومنعوه من المرور عبر الجبل والبحر، فأقام المذابح، ثم البربر الذين تصدوا له ومنعوه من المرور عبر الجبل والبحر، فأقام المذابح، ثم واصل زحفه إلى طرابلس وقتل ابن عمه محمداً، ثم توغل في مناطق سرت بنية واصل زحفه إلى طرابلس وقتل ابن عمه محمداً، ثم توغل في مناطق سرت بنية

<sup>(</sup>١٥) ابن الأثير ج ٧ ص ٢٤٤ ـ ٢٤٥ ويذكر ابن الأثير أن حاكم جبل نفوسة هو الياس بن منصور بدلاً من أبي منصور الياس كها هو وارد في كتاب السير للشهاخي . ابن عذاري (ترجمة فانيان) . ج ١ ص ١٥٤ ـ كتساب السير حلان ج ١ ص ٢٢٤ ـ كتساب السير ص ٢٢٤ .

<sup>(</sup>١٦) التجاني ص ٢١٩ ويقول إن اسمه شكر وهـو معروف بالصقلبي، ولم يذكر التجاني أنـه كان حاكماً لطرابلس. ولكن ذكر أماري في كتابـه تاريخ المسلمين بصقلية ج ٢ ص ٢٦٤، ج ٣ ص ٨٥٤.

محاربة الطولونيين في مصر. وفي تاورغاء تخلى عنه الجند، بسبب وحشيته، فاضطر إلى التخلى عن هذه الفكرة والعودة إلى تونس(١٠٠).

## ٣ ـ سيادة العبيديين في إفريقية. طرابلس والسيادة العبيدية. ثورات ٩١٢ في طرابلس وثورات ٩٢٢ بالجبل:

جاءت الأسرة التي أزاحت الإمارة الأغلبية من الشرق. وهي إحدى الجماعات الشيعية التي تنادي بإمامة إسهاعيل كخليفة شرعى لمحمد وعلى وهو الذي سيخرج من صلبه المهدي. وقد كان لهذه الجماعة الإسماعيلية، منظمات سرية، ودعاة منتشرون في كل مكان. ومن هؤلاء الدعاة أبـو عبيد الله الـذي جاء إلى إفريقية حوالي سنة ٩٠٠ م، واستطَّاع أن يظفـر بمسانـدة بربـر قبيلة كتامـة، فدمر إمامة الإباضية في تيهرت، وحارب الأغالبة وطرد الأمير زيادة الله الثالث (٩٠٣ ـ ٩٠٤ م) من القيروان. ومن رقادة في سنة ٢٩٦ هـ (٩٠٩ م) وفي هذه الأثناء، كان المدعو عبيد الله قد أعلن أنه المهدى المنتظر، وأنه من نسل إسهاعيل. وقد أبلغه أبو عبيد الله فتحرك من سوريا، حيث كان متخفياً، وانتقـل في سنة ٩٠٥ م إلى طـرابلس. وأوفد أبـا العباس ليقـدمه ويخـطر كتامـة بوصوله. وقبض زيادة الله على الرسول، وعلم منه ما يدور ويـدبر، فـأرسل إلى حاكم طرابلس الأمر بالقبض على المهدي الذي كان قد غادر طرابلس. ويقال إنه استطاع أن يستميل الحاكم إلى جانبه بما قدمه إليه من هدايـا فسمح له بالمرور. وعندما وصل إلى المغرب، وجمع أنصاره من قبيلة كتامة، زحف المهـدي نحو الشرق، يتقدمه الداعية أبي عبيد الله. وفي ٩١٠م استولى الشيعة على رقادة(١١٠)، وفر زيادة الله إلى طرابلس، حيث أقام بها تسعة عشر يومـــاً ثم تحول إلى مصر، ومنها إلى القدس ٩١٢ م. وأصبح المهدي سيد إفريقية. وتعرف سلالة هذه الأسرة باسم العبيديين أو الفاطميين نسبة إلى فاطمة بنت محمد وزوجة علي ابن أبي طالب.

<sup>(</sup>۱۷) فوندر هایدن ص ٤٤ ــ ٤٥ ــ ٢٢٠.

<sup>(</sup>١٨) تقع رقادة على بعد عشرين كيلومترا إلى الجنوب الغربي من القيروان.

إن عهد الحكم الأغلبي في إفريقية الذي امتد ما يقرب من قرن، والذي خضعت له مدينة طرابلس \_ إن لم تكن طرابلس الغرب حضوعاً متواصلاً طوال تلك الفترة، يسجل إتمام دخول الأهالي البربر في الإسلام، وزوال أي أثر للمسيحية واللغتين اللاتينية والإغريقية، وانتشار اللغة العربية، وبالإجمال (مشرقة) المنطقة (۱۱).

ومن الطبيعي ألا يتعاطف الإباضية اللذين يشكلون العنصر الغالب في طرابلس ولا البربر الأخرون مع العبيديين المعروفين بالعنف والتعصب فضلا عن أنهم وافدون طارئون.

وقد أرسل عبيد الله، مكنون بن ضبارة، لحكم طرابلس وهو من العناصر التي يثق بها. وقد صحب قوة من قبيلة كتامة التي كانت معروفة بإخلاصها للمبادىء العبيدية، ولكن سرعان ما انفجرت في إقليم طرابلس الغرب (٩١٠ ـ ٩١٠ م) ثورة قام بإشعالها بربر هوارة وزناتة. وقد قام بإخمادها بطريقة دموية عنيفة القائد العبيدي أبو زكي تمّام البذي قتل هو الآخر. ولقي نفس المصير على يد الحاكم مكنون، بناء على أوامر تلقاها من سيده، وذلك لاشتراكه في مؤامرة موجهة ضد عبيد الله (٢٠٠٠).

وبعد عامين من ذلك، سنة ٩١٢ م، أثارت المعاملة السيئة التي سلكتها قبيلة كتامة ضد سكان طرابلس، من رجال ونساء، انتفاضة عامة أخرى. وقد قتل أفراد قبيلة كتامة (١٠)، وترك مكنون المدينة هارباً فأقفلت أبوابها، وتولى

<sup>(</sup>١٩) أنظر تعقيبات (فوندرهايدن ص ٣٢٣ ـ ٣٢٤).

<sup>(</sup>۲۰) ابن الأثير ج ٨ ص ٤٠، ابن عذاري ترجمة فانيان ص ٢٢٧.

<sup>(</sup>٢١) يمكننا أن نستخلص ملامح الوضع العام بطرابلس تحت العبيديين من المعلومات الخاصة علاحقتهم العنيفة للجهاعات السنية، خاصة ضد العلماء فارضين عليهم معتقداتهم وطقوسهم. وفي (رياض النفوس) من مجموعة أماري (المكتبة العربية الصقلية) أن أبا العباس، أخاعبد الله، الذي مهد السبيل للمهدي قد أهان أبا العباس بن بطريقة قاضي طرابلس وأحدعلهاء الشريعة بها وجلده.

قيادة الدفاع محمد بن إسحاق المعروف بابن قرلين "، ووجهت خمس عشرة سفينة ضد هذه المدينة المتمردة، ولكن الطرابلسيين هاجموها وأشعلوا فيها النيران "، وجاء أيضاً جيش من البربر بقيادة أبي القاسم، ابن الأمير العبيدي، فهزم هوارة، وفك الحصار عن المدينة (١٠٠٠)، واستولى عليها من طريق الحرب. ويرى آخرون أنه استولى عليها عن طريق الاتفاق مقابل (١٠٠٠) إنقاذ الأهائي الذين قاموا بتسليم زعاء الثورة، ودفعوا تعويضاً كبيراً (١٠٠٠).

ويروي إبن الأبار أن خليل بن إسحاق بن الورد، المولود بطرابلس، من أسرة عسكرية، وقد درس في شبابه التشريع، وانصرف إلى الطرق الصوفية والتردد على حلقات الذكر الليلية في المساجد، كلف بعد ثورة ٢٢٩ هـ (٩١٢ م) من قبل المهدي بمعاقبة المذنبين ومصادرة أموالهم ٢٠٠٠.

وبعد عشرة أعوام (٩٢٢ م) قامت ثورة جديدة، أثارت الاضطراب في الجبل. فقد هزم الإباضيون من قبائل نفوسة بزعامة أبي زكريا يحيى الأرجالي، القائد العبيدي علي بن سليان ولكنهم هزموا بعد ذلك، في مراكزهم الحصينة بالجزيرة وتيركت والجبل. وقتل أبو زكريا نفسه (٢٠٠٠).

<sup>(</sup>۲۲) ابن عذاری ترجمة فانیان ص ۲۳۶ \_ ۲۳۰.

<sup>(</sup>۲۳) ابن عداري ترجمة فانيان ص ۲۳۶.

<sup>(</sup>٢٤) يقال إن السكان قد أكلوا الموتى من شدة الجوع.

<sup>(</sup>۲۵) ابن الأثير ج ٨ ص ٥٠. ابن عذاري ص ٢٣٦.

<sup>(</sup>١٦) أربعهائة ألف دينار حسب ما ذكره التجاني ص ٢٠٧ وثلاثمئة ألف قطعة ذهبية جسب ما ذكره ابن خلدون (والنائب ص ٨٥). أما أماري فيقص علينا في المكتبة الصقلية ج ١ ص ٤٠١ ص ٢٩٠ أنه بينها كان أبو القاسم قائماً بطرابلس، وصلها أسطول من مسلمي صقلية، من الموالين للخلافة العباسية قاصدين موانيء إفريقية التبابعة للعبيديين لمقاومتهم ودعوة الأهالي إلى السنة وطاعة الولي الشرعي، وبالنظر لوجود أبي القاسم بطرابلس فقد عاد الأسطول الصقلي دون أن يهاجم طرابلس.

<sup>(</sup>۲۷) أمارى: المكتبة العربية الصقلية ١ ص ٥٣٠ ـ ٥٣٢.

<sup>(</sup>٢٨) سار في حملة ابن المهدي على مصر؛ وكان والباً للعبيديين على صقلية. وقد عرف بقسوته وشدته، أنشأ حي (الخالصة) ببالرمو. وقد انتهى قتيلاً على يد أبي بزيد. وفي ٣٣٢ (٩٤٣ ـ ٩٤٣) أنشأ مئذنة طرابلس حسب ما يقول التجاني.

إن الهزائم المتلاحقة التي مني بها البربر خلال ٩١٠ ـ ٩١٢ ـ ٩٢٢ م لم تضعف من عزائمهم. ففي عام ٣٢٢ هـ (٩٣٤ ( ٩٣٤ م) قام ابن طالوت وزعم أنه ولد عبد الله الذي مات في ذلك العام، فقاموا معه بعد أن آثار حماسهم، وحاولوا الهجوم على طرابلس، تم تبيين لهم كذبه، فقتلوه وحملوا رأسه إلى العبيديين (٢٠٠).

# ٤ - ثــورة أبي يـزيــد في إفريقيــة (٩٣٨ - ٩٤٧ م). نهايــة الحكم العبيدي

لقد انشغل أبو القاسم، خليفة عبد الله، بالدفاع عن ممتلكاته ضد ثائر خطير يعرف باسم (أبو يزيد). وهو بربري إباضي، ولد بتونس، واستطاع أن يظفر باتباع كثيرين في كافة أطراف إفريقيا الشهالية، وأثار البلاد ضد العبيديين. وكان من عادته أن يركب حماراً، ولذا عرف بصاحب الحمار. وفي صيف ٩٤٧ م فقط تمكن اسماعيل بن أبي القاسم وخليفته من إخماد هذه الشورة. ومات صاحب الحمار متأثراً بجراحه، وكان بربر نفوسة قد وقفوا إلى جانبه وحاربوا معهدت

وفي ٣٤٥ هـ (٩٥٦ - ٩٥٦ م) قام أبو الفتح زيان الصقلي (من صقلية) الحاكم العبيدي الطرابلسي، بتدعيم السور وإعلائه من جانبي البر والبحر (٢٠٠٠). ولم يبق بطرابلس أي أثر آخر لحكم العبيديين. وفي سنة ٩٧٢ م ترك المعز لدين الله، إفريقية، متوجها إلى مصر، بعد احتلالها بقليل، حيث أسس مدينة القاهرة، وحيث عرفت أسرته باسم الأسرة (الفاطمية) وباسم (الفاطميين).

<sup>(</sup>٢٩) كتاب السير ص ١٤٣.

<sup>(</sup>۳۰) ابن الأثيرج ٨ ص ٣١٥ ـ ٣٣٢ ابن خلدون ج ٧ ص ١٣ ـ ابن عذاري ترجمة فانيان ج ١ ص ١ ـ ٢٧٧ ـ ٢٧١ ـ ٣١١ . ٣١٩ ـ Basset, Sanctuaires ecc P. 454 . ٣١١ ـ ٢٧٨ ـ ٢٧٧

<sup>(</sup>٣١) التجاني ٢٠٦ ـ (أنظر أيضاً ص ٢٤٠ حيث ورد اسمه زيان الصقلي) أنـظر النائب ص ٨٧ حيث ذكر أنه أبو الفتوح زيان الصقلي. أنـظر أيضاً مـا يلي في هـذا الفصل من أخبـار تتعلق بزيان الصقلي الذي كان عاملًا للعبيديين على طرابلس. بعد أربعين سنة من هذا التاريخ.

وقد ظلت تحكم هناك. وترك المعز على بلاد إفريقيا يـوسف بن بلقين بن زيـري وهـو بربـري من صنهاجـة، ولكنه عهـد بحكم طرابلس وإجـدابيـا وسرت إلى عبد الله بن يخلف الكتامي.

## ٥ ـ إمارة بني زيري في إفريقية ـ استقلال طرابلس تحت حكم بني زيري

كان على يوسف بن بلقين وأحفاده أن يقاوموا بربر قبيلة زناتة، وخصوم صنهاجة، مقاومة طويلة. وقد استطاع يوسف بن بلكين أن يضيف طرابلس وإقليم طرابلس الغرب إلى البلاد الخاضعة له من إفريقية. ومع النزمن، وكما يحدث في العادة، أصبح بنو زيري شبه مستقلين، والأمواء الحقيقيين لإفريقية. وفي نفس الوقت كانت تتكون في طرابلس دولة بربرية محلية تعرف باسم بنى خزرون (٣٠).

بنو خزرون، أو بنو خزر، أسرة قوية من قبيلة مغراوة، من جذم زناتة، وفي سنة ٣٦٥، نجد أحدهم، وهو خزرون بن فلفل، يحتل (سجلهاسة) بالمغزب. ولما انشقت أسرة بني خزرون ونشبت العداوات بين أفرداها انتمى أحدهم وهو سعيد بن خزرون بن فلفل إلى الزيريين الذين كانوا خصوماً لأسرته، وتحالف معهم، وحصل بذلك على حكم مدينة (طبنة).

وقد ارتفعت مكانة بني خزرون بمصاهرة الأمراء الزيريين، وقد تزوج وروّ بن سعيد، ابنة المنصور(أأ). وفي نفس السنة ٣٨١ هـ مات فلفل. وكان يشغل نفس منصبه بمدينة (طبنة). ولما مات المنصور (٣٨٦ هـ)، وخلفه ابنه باديس،

H. R. Idris, La Berbèrie orientale sous les Zirides - Paris : عــن إمـارة بني زيـري إنـظر (٣٢)

<sup>(</sup>٣٣) ابن الأثير ج ٨ ص ٤٨٩ ـ ٤٩٠ ـ ابن عـذاري ج ١ ص ٣٣٦ ـ ٣٦٧ ـ ٣٦٨ ـ ابن خلدون ج٢٧ ص ٣٦٨ ـ ٣٦٩ . . . . . . . .

<sup>(</sup>٣٤) أبن عذاري ص ٣٥٨. ابن الأثير ج ٩ ص ٤٧ حيث ذكر أن المنصور قد زوج أحد أبنائه من ابنة سعيد بن خزرون. ابن خلدون ج ٧ ص ٣٩

ظلت العلاقات طيبة بين بني زيىري وبني خزرون. ولكن القرابة التي تربط خزرون بقبيلة زناتة لا يمكن إنكارها ولا إغفالها. وفعلاً فـإنهم بعد أن قـدمـوا خدمات جليلة إلى بني زيري، وجد بنو خزرون أنفسهم من جديـد يتضامنون مع أقربائهم من قبيلة مغراوة ضد العدو المشترك.

كانوا يقيمون بأقصى حدود المغرب، وزحفوا جميعاً نحو الشرق، وغزوا إفريقية، واشتبكوا في معارك مع باديس وقواته وهدوا المدن، وكانوا يلوذون بالصحراء كلما شعروا بالتهديد والخطر. وفي سنة ٣٩٠ هد نرى فلفل ظاهراً على الإقليم الواقع بين قابس وطرابلس. وقد استولى على هذه المدينة الأخيرة بساعدة زناتة، ويحتمل أن تكون قبيلة نفوسة قد ساعدته هي الأخرى.

كانت طرابلس، بعد بسط سيادة بني زيري عليها، تحكم باسمهم من قبل نائب في أو عامل يعرف باسم عسيلة بن بكار الذي خان أسياده، وسلم المدينة إلى يانس الصقلي، حاكم برقة، من قبل الخليفة الفاطمي بمصر ٣٩٠هـ (٩٩٩ - ١٠٠٠ م) في أرسل باديس أحد قواده فتمكّن من التغلب على يانس. وحاصر طرابلس التي صمدت لهذا الحصار حتى جاء فلفل بن سعيد من بني خزرون. وحاول القائد الزيري أن يسد عليه الطريق، ولكن فلفل استطاع أن يضلله، وسلم المدينة إلى ممثل الفاطميين. وهكذا ربح بنو خزرون من الصراع بين الزيريين والفاطميين، وتمكنوا من الاستيلاء على حكم مدينة طرابلس ٣٩١هـ (١٠٠٠ م) (٣٠).

وقد استهل فلفل عهده في البداية بالإعتراف بسلطة الفاطميين، وزحف في العام التالي على قابس لتنصيب يحيى بن علي الأندلسي الذي أرسل من مصر حاكماً على طرابلس وقابس. وقد عاد يحيى إلى مصر بعد أن ترك خيله

<sup>(</sup>٣٥) ابن الأثيرج ٩ ص ١٠٩ ـ أماري المكتبة العربية الصقلية ج ١ ص ٤٣٥.

<sup>(</sup>٣٦) وقع الصدام طبقاً لما يراه التجاني بجنزور (ص ١٥٤).

<sup>(</sup>٣٧) ابن عــــذاري ج ١ ص ٣٧٠ ـ ٣٧١ ـ ابن الأثــير ج ٩ ص (١٠٩ ـ ١١٠) ابن خلدون ج ٧ ص ٤١.

بيد الزيريين (٢٨). وسيطر فلفل سيطرة تامة، خالية من المضايقة، وظل في حالة حرب مع الزيري باديس، وحين يئس من مساعدة الفاطميين اتجه إلى الخليفة في قرطبة. وأرسل إليه وفدآ. ولكنه توفي سنة ٤٠٠ هـ (١٠٠٩ م) قبل عودة الوفد (٢٠١٠ .

وبعد وفاة فلفل، قررت زناتة بالإجماع مبايعة أخيه وروّ بن سعيد. وفي هذا الوقت، تحرك باديس ضد طرابلس، فابتعد وروّ مع الموالين له من قبيلة زناتة عن مدينة طرابلس. بينها خرج الجند العرب للقاء باديس في الطريق، ومرافقته إلى طرابلس حيث استقر في قصر فلفل (٤٠٠ هـ) (١٠١٠م). ويذكر ابن عذاري أن باديس قد نزل في ٢٥ مارس ١٠١٠م تحت أسوار المدينة، واستقبله الأهالي بحفاوة كبيرة. وقد نصب خياماً فاخرة أقام فيها ولكن عاصفة عنيفة هبت فاقتلعت الخيام، وعند ذاك نزل الأمير بقصر فلفل (٤٠٠).

وقد أظهر وروّ، حينذاك، خضوعه لباديس. واكتفى بأن يكون حاكماً على نفزاوة (تونس) مع التعهد بالتخلي عن طرابلس التي ظل يحكمها باسم الزيريين محمد بن الحسن. ولكن وروّ لم يقم على العهد طويلاً، إذ حاول في

<sup>(</sup>٣٨) ابن عذاري ج ١ ص ٣٧٨ ويشير إلى زيدان الصقلي الذي أوفده الفاطميون لحكم طرابلس في ٣٩٢ هـ (١٠٠١ ـ ١٠٠١) قبل يحيى المذكور هنا. وثمة زيدان الصقلي الذي ذكره أماري في تاريخ المسلمين بصقلية ١ ص ٤١٤.

<sup>(</sup>٣٩) ابن عذاري ج ١ ص ٣٧٩ ـ ابن الأثير ج ٩ ص ١٢٥ ابن خلدون ج ٧ ص ٤١.

<sup>(</sup>٤٠) ابن خلدون ج ٧ ص ٤١، إذا لم يجانبني الصواب فإن اسم (فلفل) قد ظل عالقاً ببعض أطراف مدينة طرابلس حيث يقع السور الشهالي، وكان ثمة باب يعرف باسم باب (الفلفول) قبل إزالة السور. أما ابن خلدون ج ٧ ص ٤١ وابن عذارى ج ١ ص ٣٨٣ فيشيران إلى قلعة أو قصر (فلفل) الذي يحتمل أن يكون قائماً عند هذه البقعة. ومن العادات المتبعة في عاشوراء إلى سنوات قريبة قيام الأطفال بالطواف على المنازل يطلبون الفول وينشدون الأنشودة المعروفة (يا فول يا فلفول) فهل هي ذكرى الحاكم البربري؟ أم هي مجرد ترديدة بسيطة؟ يذكر (دلفيني) في كتابه:

Delphini: Recueil de textes pour l'étude de l'arabe parlé, Paris - Alger 1891 p. 262 ان أطفال الجزائر يتغنون بباديس في إحدى ألعابهم.

سنة ٤٠١ هـ (١٠١٠ ـ ١٠١١ م) إعادة الاستيلاء على طرابلس، ولكن المحاولة فشلت وظلت طرابلس أعواماً أخرى تحت حكم الزيريين.

ولما مات ورو انقسمت زناتة (طرابلس الغرب) بين مؤيد لأحيه خزرون ومؤيد لابنه خليفة. وظل بطرابلس أبو عبد الله محمد بن الحسن ثم أخوه عبد الله بن الحسن يحكمان باسم الزيريين. وعندما قتل الأمير الزيري محمد بن الحسن في سنة ٤١٣ هـ (٢٠٢١ - ٢٠٢٣ م) قام أخوه (١٠) بتسليم طرابلس إلى خليفة بن وروّ، فقاوم حامية صنهاجة للزيريين، ودخل القصر، وطرد الحاكم الزيري، ووضع نفسه تحت حماية الخليفة الفاطمي بالقاهرة.

وعادت من جديد لعبة الصراع بين نفوذ الشرق والغرب. وقد ثبت حكم بني خزرون بطرابلس، مستغلاً الصراع بين الزيريين في إفريقية، والفاطميين بمصر. ذلك الخلاف الذي سيمتد ويطول وتنتج عنه نتائج خطيرة بالنسبة لإفريقيا الشهالية بأسرها.

واستمر بنو خزرون في الاحتفاظ بطرابلس عدة أعوام أخرى، وصمدوا للأمراء الزيريين في إفريقية بمعاونة قبيلة زناتة. وتاريخ هذه الفترة غير واضح كل الوضوح، ويبدو مما يمكن استخلاصه من المراجع التاريخية أن سعيد بن خيزرون (أخا ورو) قد أزاح خليفة الذي ذهب إلى مصر وعاش في بلاط الفاطميين. أما سعيد فقد قتله بنو زغبة في ٢٩٤ هـ (١٠٣٧ - ١٠٣٨ م). وهم طليعة الهجرة أو الزحف العربي الذي سنتحدث عنه فيها بعد. وكانت المدينة تحكم في ذلك الوقت بواسطة أمير يساعده مجلس شورى. وكان العالم أبو الحسن علي بن محمد بن المنمر الذي كان يرأس مجلس الشورى عند مقتل معيد، قد سلم المدينة إلى خزرون بن خليفة. ولكن أخاً لسعيد اسمه المنتصر، جاء إلى طرابلس في نهاية ١٠٣٨ م واستولى على السلطة. ونفى أبا الحسن جاء إلى طرابلس في نهاية ١٠٣٨ م واستولى على السلطة. ونفى أبا الحسن

<sup>(</sup>٤١) ابن عذاري ج ١ص ٣٩٥ ـ ٢٠٠ ـ ابن الأثير ج ٩ ص ٢٣٠ ـ ابن خلدون ج ٧ ص ٤٢

على بن محمد المنمّر ("") بينها كان عمه خزرون يهرب خفية (""). وصار المنتصر حاكماً على طرابلس وكان له دور هام في هجرة قبائل بني هلال وبني سليم. ويمكن أن تضاف إلى هذه المعلومات النادرة غير الوثيقة من تاريخ طرابلس الغرب في القرن الحادي عشر وبداية القرن الذي يليه، نقطة هامة عن الوضع الديني والسياسي في طرابلس الغرب. ومن المؤكد أن السيطرة العبيدية على طرابلس قد شملت على الأقل وطرابلس والشريط الساحلي المجاور ونشرت به المذهب الشيعي. إلا أنه بقيام بني زيري وبني خزرون، عاد المذهب المالكي المحدوداً ببرير نفوسة. وقد قللت الهجرة العربية في القرن الحادي عشر من هذه الجهاعة ببرير نفوسة. وقد قللت الهجرة العربية في القرن الحادي عشر من هذه الجهاعة الإباضية، مكونة بالتدريج عنصراً جديداً مزيجاً من العرب والبربر. وذلك بالانصهار بين العرب الوافدين وهوارة البربرية التي تخلت عن المذهب الإباضي إلى المذهب المالكي السني ("").

<sup>(</sup>٤٢) دفن بغنيمة من قرى مسلاتة. التجاني ص ٢٣٠ ـ ٢٣١ وابن خلدون ج ٧ ص ٤٣ (حيث. يرد اسم العالم المذكور على النحو التالي: أبو الحسن بن المنتصر. وهكذا أيضاً لـ دى النائب ص ١١٥. أنظر أيضاً:

H. R. Idris, Deux juristes Kairanouais del'époqueziride in (Annales Inst. Et. Orient Univ. Alger XII 1954 P. 153 - 155.

<sup>(</sup>٤٣) ابن خلدون ج ٧ ص ٤٢. النائب ص ١١٥ ـ ١١٦ وهو غير دقيق ويرى أن سعيد قد قتل في ٤٤٦. أما ابن خلدون الذي يستند إلى التجاني ص ٢٦٧ فيرى أن الخبر مشكوك فيه، ذلك أن زغبة لم تنتقل إلى إفريقية من مصر إلا بعد ٤٤٠ ولم تكن موجودة بطرابلس في ٤٢٩.

<sup>(</sup>٤٤) إسهاعيل كمالي (سكان طرابلس الغرب) بالإيطالية، طرابلس ١٩١٦ ص ١٦.

## الفصّل السّادس هجْرة قبّائل بسّني هسلال وبني سَليم الموحّدُون النّورمَان

\* أهمية هجرة قبائل بني هلال وبني سليم إلى إفريقيا الشمالية في القرن الحادي عشر \_ أسباب الهجرة.

نهاية إمارة بني خزرون.

توزيع العرب المهاجرين في طرابلس الغرب.

طرابلس تحت حكم النورمان واستعادة الموحدين لها.

## ١ ـ أهمية هجرة بني هـ الله وبني سليم إلى إفريقيا الشهالية ومعناها وأسباما

كان نزوح العرب، من قبائل بني هلال وبني سليم، نتيجة من نتائج الخلاف والصراع بين الفاطميين والزيريين ـ كما سنرى ـ على أنه لا يمكن إغفال العامل الطبيعي في تزايد العدد ورغبة التوسع لدى هؤلاء البدو العرب اللذين وجدوا في الغرب متنفساً لإشباع رغبة الغزو والسيطرة.

وقد شكلت هذه الهجرة حدثاً ذا أهمية قصوى، إذ جلبت إلى المغرب عنصراً قوياً وكبيراً من العرب النذين كان لهم أثر واضح في تعديل التكوين السلالي والوضع اللغوي في المنطقة. وقد هز هذا العنصر الوافد، العنصر البرري الغالب بل قضى عليه في بعض الأحيان، وأثر تأثيراً واضحاً في النظام السياسي للمنطقة.

ويجب التذكير بأن أولى الغزوات العربية (القرن السابع) والغزوات التالية، لم تحمل من الشرق إلى إفريقيا الشهالية (عدا مصر) سوى عدد قليل من الجند، ورجال الدولة الذين كانوا يعودون غالباً إلى مواطنهم الأصلية. وفي القرن الحادي عشر تمكنت هذه الموجة العربية الوافدة من التغلب على البربر، خاصة في طرابلس الغرب وتونس.

يقرر هذا ابن خلدون الذي يلاحظ أن العرب لم يستقروا أبداً بالمغرب قبل الإسلام، وبعد الفتح، وأن نفس القبائل التي اعتبرت (حميية) من اليمن، مثل كتامة وصنهاجة المتحدرتين ـ كها تقول الروايات المتواترة ـ من سلالة (أفريقش) الذي جاءت منه تسمية (إفريقيا) وفقاً لرأي النسّابين العرب، كانت قد تبريرت. والعرب الذين جاؤوا مع الفتح (القرن السابع) بذلوا مقاومة

قوية ضد البربر. ثم ضرب الإسلام بجذوره في البلاد. وكان على العرب المسيطرين الاكتفاء بالحكم في المدن (أو حمايتها) ولم يستقروا بالأرياف والدواخل. ثم يضيف ابن خلدون أنه في منتصف القرن الخامس الهجري (الحادي عشر ميلادي) دخل العرب المغرب، واستقروا به وانتشروا في أرجاء البلاد مع بقية القبائل.

وإذا كنا قد لاحظنا في القرون الأربعة السالفة صراعاً مستمراً بين البرير أنفسهم (كتامة وصنهاجة ضد هوارة وزناتة، أو البرير الإباضيين ضد البرير السنيين) ثم رأينا صراعاً بين البرير والحاميات العربية والولاة العرب، فسوف نرى، ولمدة أربعة قرون تالية، الصراع يحتدم بين البرير، سكان المنطقة، وبين العرب الوافدين. ونرى ثورات مستمرة يقوم بها العرب لصالح هذا الملك أو غيره، وهم يتنقلون باستمرار في المغرب وإفريقية، وينقسمون في الغالب في صراع حول أنفسهم، أو ضد البرير حتى نهاية القرن الخامس عشر، حين تم الاستقرار البشري وأصبح شبه نهائي، فكان من نتائج ذلك سيطرة الهدوء النسبي، دلالة على الإعياء، وإرهاصاً بأحداث جديدة. وقيد تسلط المهدوء النسبي، دلالة على الإعياء، وإرهاصاً بأحداث جديدة. وقيد تسلط الضريبة لينالوا حريتهم أو ليكونوا تحت الحاية، ولكنهم لم يحسنوا إقامة دولة تسيطر على أقاليم كاملة باستثناء بني جامع الذين حكموا قابس لمدة قصيرة. وقد نظل النظام السياسي العربي معتمداً على القبيلة التي يتزعمها (الشيخ) أو على عجموعة القبائل الموحدة (العشيرة). أما الدول، فقد ظل البرير يؤسسونها، مشل دولة بني ثابت التي حكمت طرابلس في القرن السادس عشر.

قلنا إن هذا الغزو كان نتيجة للصراع بين الفاطميين والشيعيين النويريين والسنيين أ. وقد تزايد هذا الصراع السياسي الديني إلى درجة وقوع مذبحة كبرى للشيعيين في إفريقية ٤٠٧ هـ (١٠١٦ ـ ١٠١٧ م) أ. وعندما قام

<sup>(</sup>١) لقد قاد الصراع في طرابلس ضد الشيعيين العالم الطرابلسي أبو الحسن علي بن محمد بن المنمّر، وكان أول من أحيا المبادىء السنية والغى من الأذان عبارة (حيَّ على خير العمل) التي أدخلها العبيديون. التجاني ص ٢٩٩.

الأمر الزيرى المعز بإعلان وقوفه في وجه الفاطميين والاعتراف بالخلافة العباسية، في بغداد، أشار أحد وزراء الخليفة الفاطمي بأن يدفع الخليفة ضد أفريقية بعرب بني هلال وبني سليم. وكانوا من بادية الجزيرة العربية. وقد استقروا حينذاك بمصر. وتقول الرواية: إن الخليفة الفاطمي منح كل واحد منهم بعيراً وديناراً وأباح لهم اجتياز النيل قائلًا: (أعطيكم المغرب وملك المعزُّ بن بلكين العبد الآبق فلا تفتقرون (٥). وقد اجتاز بنو هلال النيل، واستولوا على بلاد برقة واستباحوها، ودعوا إخوانهم بني سليم الذين ظلوا بمصر إلى اللحاق بهم وكانوا يرغبونهم في البلاد. وقد أقام بنو سليم في المناطق الشرقية من لسا. بينما سار بنو هلال نحو إفريقية، وتبوزعوا (كالجراد المنتشر لا يمرون بشيء إلا أتوا عليه) "، وكان أول من وصل الى إفريقية عرب قبيلة رياح الذين حاول المعز استخدامهم لأغراضه، فأصهر لأحـد زعمائهم وزوجـه ابنته، ، وسعى لتوجيه نقمتهم ضد بني حمّاد. وهم بنو عمه ومنافسوه. ولما رآهم ينادون بالسيادة الفاطمية، جمع الربر من صنهاجة وزناتة الذين كانوا يعادونه حتى ذلك الوقت، ودعاهم للوقوف في وجه الزحف العربي. وقد هب لنجدته أيضاً حاكم طرابلس، المنتصر بن خزرون بألف فارس من زناتة(١٠). وقد هزمت القوة العربية المكونة من زغبة ورياح، قرب القيروان، بربر المعز الـذي لجـأ إلى المهدية. ثم كان للنورمان والموحدين توجيه الضربة الأخبرة إلى الإمارة الزيرية التي كانت أول ضحية لهذا العزو العربي. وقد صيغت حول هجرة بني هـــلال ملحمة شعرية طويلة لم تدرس حتى الآن دراسة دقيقة وافية. وهي متنوعة مختلفة في أحداثها ومضمونها، حسب مختلف البلدان (مصر وطرابلس وإفريقية والمغرب)(١) وقد كانت هذه الملحمة مبعثًا لنسج الكثير من القصص الشعرية

<sup>(</sup>٢) ابن خلدون ج ٦ ص ١٢.

<sup>(</sup>٣) ابن خلدون ج ٦ ص ١٨.

<sup>(</sup>٤) ابن خلدون ج ٦ ص ١٥.

Bel, La Djazya, nel journ. Asiatique, marzo - Aprile 1902 marzo - aprile 1903. (0)

M. Hartman, Lieder der libyschen Wiste, Leipzig 1899 cat Berlino W. Ahl Wardt,

التي نرى من المهم جمعها من أفواه المغنين والمنشدين الشعبيين (الطالب). وفيها يتردد اسم الزناتي خليفة البطل البربري الذي واجه الغزو الهلالي ببطولة وشجاعة.

### ۲ ـ نهاية إمارة بني خزرون بطرابلس

سار الفتح العربي، على شريط داخلي، من إفريقية والمغرب. ولم يستقر العرب فور نزوحهم بالسواحل، حيث ظلت المدن الهامة في أيدي الأمراء البربرحتى بعد الانتصار العظيم الذي تم قرب القيروان. وبعد أن احتل بنو زغبة المنطقة الواقعة بين طرابلس وقابس ظلت طرابلس تحت حكم بني خزرون (٥).

إن تاريخ هذه الأسرة الذي يبدأ سنة ١٠٥٠ م وينتهي سنة ١١٠٠ م غير معروف معرفة كافية. ونحن لا نعلم سوى أن المنتصر بن خزرون قتله في سنة ٤٦٠ هـ (١٠٦٧ ـ ١٠٦٨ م) أمير بني حماد، حين تبينت له خيانته وتواطؤه مع العرب الفاتحين.

وقد حاول \_ بنو زيري \_ من المهدية ، تأكيد سيادتهم على طرابلس ( أرسل أحد أمراء الأسرة ، وهو تميم بن المعز ٤٧٠ هـ (١٠٧٧ \_ ١٠٧٨ م) ابنه حاكماً على طرابلس . وفي سنة ٤٨٨ هـ (١٠٩٥ م) طرد أحد المغامرين الأتراك ، المعروف باسم (شاه ملك) الذي قدم من مصر واستغل حالة التذمر التي كانت سائدة بين سكان المدينة فأعلن نفسه حاكماً عليها ( ) .

وفي روايات أخرى أنه، بدلًا من المنتصر بن خزررن، خلفه أخـوه خليفة،

Verzeivhniss der arabisch in Handerschriften der K. Bibliotheck zu Berlino 1887 - 1899,

N.M 9188 - 9362).

E.W. Lane, Manners and Customs of modern Egypt, cap. XXI ed 1890 P.359 - 367.

<sup>(</sup>٦) ابن خلدون ج ٧ ص ٤٣.

 <sup>(</sup>٧) الحماديون أسرة بربرية من المغرب الأوسط كانت في ذلك العهد تسود الجزائر وتونس.

<sup>(</sup>٨) ابن الأثيرج ١ ص ٧٣ ـ ابن عذاري ص ٤٤٨.

<sup>(</sup>٩) ابن الأثير ج ١ ص ١٦٤ ـ ابن عذاري ٤٥١ ـ ٤٥٢.

وخلف هذا في سنة ٤٨٨ هـ محمد بن خزرون بن خليفة (١٠٠٠). ولكن نفوذ بني خزرون أخذ في الاضمحلال. بينها كان نجم أسرة أخرى في الصعود، وهي أسرة بني مطروح. وقد ساعد هؤلاء الاحتلال النورماني في ١١٤٦. وطرد المحتلون الجدد أسرة بني خزرون. وقد تشتت قسم من هذه الأسرة في طرابلس الغرب. ولجأ أحدهم وهو عبد الصمد بن محمد بن خزرون إلى جبال (أوراس) بالجزائر وكانت منه سلالة لامعة (١٠٠٠). ولم يخلف بنو خزرون أثراً بين أسهاء السلالات والأنساب بطرابلس الغرب في الوقت الذي احتفظت فيه القبائل بأسهاء كاملة مثل زنانة، خاصة في السهل وسهل الحوض (بئر الغنم) والرحيبات وغيرها (١٠٠٠).

<sup>(</sup>١٠) النائب ١١٦ ـ ١١٩. لا نعلم من أي المصادر استقى المؤرخ الطرابلسي هذه المعلومات.

<sup>(</sup>۱۱) ابن خلدون ج ۷ ص ٦٣.

<sup>(</sup>١٢) دي أغسطيني (سكان طرابلس الغرب) المقدمة ص ٨.

شجرة أسرة بني خزرون (التواريخ كما ذكرها النائب) خزر فن خزر فلفول خزرون خزرون سعبد

مقاتل	خزرون		۲) وارّو	۱) فلفول
۷) خليفة	٦) المنتصر	٤) سعيد	۴۰۵ _ ۶۰۰ ۳) خلیفة	£ • • - ٣٩٣
٤٨٨ ـ ٤٦٠	27 - 20 *	227 - 277	٤١٧ ۽ - ٤١٧ ٤)خزرون	
			٤٥٠ - ٤٤٦	
			۸) محمد ۲۰۰۹ - ۱	
			عبد الصمد	
]				

### ٣ ـ توزيع العرب في طرابلس الغرب

يهمنا من القبائل التي تنتمي لبني هلال، بالنسبة لطرابلس الغرب، بنو رياح وبنو زغبة. وقد جاء هؤلاء مع الطلائع الأولى، واحتلوا منطقة طرابلس وقابس، وظاهروا الموحدين ضد بني غانية، ثم تحولوا تدريجيا نحو الغرب، وجاء بدلهم بنو زغبة الذين ساعدوا قرقوش كما سنرى - في طرابلس الغرب وإفريقية. ثم أيدوا بني غانية ضد الموحدين، وتحولوا هم أيضاً نحو الغرب، بعد أن ضايقهم بنو سليم (١١).

<sup>ِ (</sup>۱۳) ابن خلدون ج 7 ص ۳۱ ـ ٤٠.

فالهجرة لم تتم كلها في وقت واحد، ولكنها كانت موجات متتابعة، والقادمون الجدد يطردون الذين تقدموهم، ويستولون على ما كان بأيديهم (أ)، أما بنو سليم - خلافا لبني هلال الدين ساروا إلى الغرب - فقد استقروا ببرقة وطرابلس الغرب. ومن تياراتهم الهامة نشير إلى بني دبّاب (أولاد سليمان - أولاد أحد - بنو جابر) ومنهم تتحدر قبيلة (العوامر) التي تضم (المحاميد - الجواري - النوايل الخ). أما أولاد سالم فتضم (العلاونة - الأحامد - بني زغبة) ومنهم قبيلة المقارحة المعروفة بسطوتها وقوتها (٥٠).

وقد شكل بنو دبّاب - أساساً - وما زالوا يشكلون حتى اليوم، العنصر الرئيسي للعرب في طرابلس الغرب. ومنذ زمن التجاني (بداية القرن الرابع عشر) وابن خلدون (القرن الرابع عشر) كان أولاد سليان وأولاد سالم يسيطرون على المناطق الغربية على المناطق الشرقية، والمحاميد والجواري يسيطرون على المناطق الغربية وضواحي مدينة طرابلس "". ولم يتغير الوضع كثيراً منذ ذلك العهد حتى القرن التاسع عشر.

## ٤ ـ طرابلس تحت حكم النورمانيين واستيلاء الموحدين عليها فيها بعد

لم تلبث الأحداث الجديدة التي وقعت في صقلية أن انعكس تأثيرها وردود فعلها على الشهال الإفريقي وطرابلس. فالنورمانيون الذين استطاعوا في سنة ١٠٩١م استعادة صقلية، وتمكنوا في سنة ١٠٩٦م من استردادها واستخلاصها بصفة كاملة من المسلمين، تمكنوا أيضاً في سنة ١٠٩٦م من تحرير مالطالان. وبعد أن أصبحوا سادة لمملكة واسعة، تواجه إفريقية، أنشأوا لهم

<sup>(</sup>١٤) التجاني ص ١٢.

<sup>(</sup>١٥) إسماعيل كمالي ص ٣٣ ـ ٣٧ ـ دي أغسطيني ص ١٢ ـ ١٤.

<sup>(</sup>١٦) التجاني ص ١١٨ ـ ١٧٩ ـ ١٨٧ ـ ٢٠٥ ـ ٢٠٦ ـ ٢٠٦ ـ ٢١٣ ـ

<sup>:</sup> اضطر روجير الثاني إلى التدخل شخصياً في مالطا في ١١٢٧ لتأكيد سيادته عليها. أنظر: F. Cerone, L'opera politica e militare di Ruggero II in Africa In Oriente, Catania 1913 - p.

23.

أسطولاً بحرياً، أرادوا به استغلال ضعف إمارة الزيريين، من أجل التغلغل والنفاذ إلى الساحل المقابل. وفي سنة ١١٣٥ احتلوا جربة، وفي ٢٥ يونيو ١١٤٣ أنزل أسطولهم جيشاً بطرابلس التي كان يحكمها شيوخ بني مطروح. وكان النورمانيون قد شرعوا في تسلق الأسوار، حين تلقى سكان المدينة نجدة عربية من الريف، قوي بها سكان المدينة، فخرجوا إلى أسطول الغزاة وحملوا عليهم حملة قوية منكرة، فانهزموا هزيمة فاحشة، وأرغموهم على الفرار واللحاق بسفنهم (١٥٠).

وفي سنة ٠٤٠ هـ (١١٤٥ ـ ١١٤٦ م) تعرضت طرابلس، لمجاعة فظيعة. وكانت الأحداث الناشئة عن هذه الكارثة قد سهلت للنورمانيين عملية احتلال طرابلس. كانت الحملة بقيادة (جورج الأنطاكي Giorgio di عملية احتلال طرابلس في ١٧ أو ١٨ يونيو ١١٤٦ بالاتفاق مع بني مطروح الذين أزيحوا عن الحكم قبل أيام من وقوع الحملة النورمانيّة، من قبل أحد المرابطين، وقد تم تنصيبه حاكماً على البلاد أثناء مروره بها في طريقه إلى الحج.

وقد منح النورمانيون الأمان للسكان، فعاد الكثير من الهاربين إلى المدينة التي كان يتردد عليها الصقليون المسيحيون، بصفة عامة. وقد عمها رخاء سريع(٢٠). وأقام النورمانيون ستة أشهر يحصنون أسوارها، ويحفرون خنادقها،

<sup>(</sup>۱۸) ابن الأثير ج ۱۱ ص ۷۰ ـ ۷۱.

<sup>(</sup>١٩) من مسيحيي سوريا وقد سبقت له الخدمة مع الزيريين منذ ١١١٠ وتهيأت له فرصة الإحاطة التامة بأوضاع البلدين.

<sup>(</sup>۲۰) يؤكد ابن الأثير (ج ۱۱ ص ۷۱) أن الجيوش النورمانية قد قامت بنهب المدينة عقب احتلالها. أما التجاني (ص ۲۰۸) فيؤكد أن جورج قد عامل السكان معاملة حسنة وأنهم أعانوه على احتلال مواقع أخرى من الساحل. أما الإدريسي (المكتبة العربية الصقلية لأماري ج ۱ ص ۱۳۲) فيقول إنهم قتلوا الرجال وسبوا النساء. ويذكر ابن خلدون ج ۷ ص ٤٤ أن بني خررون كانوا ما يزالون بطرابلس ٤٥٠ هـ (١١٤٥ ـ ١١٤٦) ولكن الخبر غير صحيح. وللمزيد من المعلومات التي لا تشكل إضافة خاصة انظر (أماري: المكتبة العربية الصقلية وللمزيد من المعلومات التي ٧ ص ١٠٠ ـ ٢٢١ ـ ٢٢٠، وكذلك تاريخ المسلمين في صقلية الطبعة الثانية ج ٣ ص ٤١٥ ـ ٤١٠ .

وأخذوا رهائن ممثلة في كبـار الشخصيات، منهم بنـو مطروح والـرابطون'''. ثم أعادوا رهائنهم.

وكانت جيوش الحامية النورمانية - حسب رأي التجاني - مكونة من المسلمين والصقلين. وقد أسندت الولاية إلى الشيخ أبي يحيى بن مطروح التميمي، وأسند القضاء إلى أبي الحجاج بن زيري. وفي سنة ١١٤٨ م قام جورج الأنطاكي بالاستيلاء على المهدية وصفاقس وقابس، بحيث أصبح الإقليم الواقع بين طرابلس وقابس خاضعاً للنورمانيين (٢٠)

وقد دام العهد النورماني بطرابلس اثنتي عشرة سنة. أي إلى الموقت الذي أخذت تزحف فيه من المغرب قوة سياسية دينية جديدة، هي قوة الموحدين التي اكتسحت بقايا الحكم الزيري (٢٠٠) والحاميات التي أقامها النورمانيون في إفريقية.

<sup>(</sup>٢١) أسس المرابطون في القرن الحادي عشر بالمغرب نظاماً دينياً وسياسياً قويـاً شمل المغـرب بأسره والأندلس. وقد أسس يوسف بن تاشفين، أحد ملوكهم البارزين، مدينـة مراكش قـرب سنة ١٠٦٣ م. وقد أزاح الموحدون فيها بعد هذه الأسرة. أنظر الإشارات الواردة في كتاب:

G.B. Birago Avogadro; Historia Africana della divisione dell' Imperio degli arabi Venezia 1950 P. 324 - 326.

عن تبعية طرابلس ليوسف بن تاشفين. (ص ٣١١ ـ ٣٢٤ ـ ٣٢٦).

<sup>(</sup>٢٢) عسن التوسع النورماني في عهد روجيرو الثاني أنظر: أماري، تاريخ المسلمين بصقلية السطبعة الطبعة الثانية ج ٣ ص ٣٧٧ ـ ٣٧٩ ـ ٣٩٦ .

وانظر كذلك كتاب العمل العسكري والسياسي لروجيرو الثاني بافريقية والشرق (تقدمت الإشارة إليه ضمن المصادر).

كان روجبرو الثاني يهدف إلى إقامة إمبراطورية إفريقية مستفيداً في ذلك من خبرته بالشؤون الإفريقية ومن كثرة الاتصالات بين صقلية وإفريقية بالنظر إلى العدد الكبير من المسلمين الذي كان ما يزال يعيش بصقلية ومالطا. ويقول ابن خلدون إنه ما كاد النورمانيون يستولون على طرابلس حتى أبلغوا المسلمين من سكان صقلية بحرية الهجرة. ولا بد أن نلاحظ أيضاً أن إفريقيا الشهالية تعتمد في سنوات الجفاف على قمح صقلية وبوليا.

<sup>(</sup>٢٣) أسس دولة الموحدين ابن تومرت، وهو بربري من قبيلة مصمودة. وقد تزعم حركة دينية مضادة للتأويلات والتفسيرات لفكرة (لله) التي شاعت في ظل المرابطين. وكانت نسمة من الحماس الديني والمثالية قد ألهبت أتباع ابن تومرت الذي يقال ـ حسب بعض المصادر ـ إنه مرَّ بـطرابلس

وحين علم الطرابلسيون بزحف الموحدين دبروا، بصفة سرية، للقيام بشورة ضد النورمانيين، وتمكنوا من طردهم وإجلائهم عن المدينة، وأعلنوا الاعتراف بسيادة الموحدين (٥٥٣ هـ)(٢٠) (٢ فبراير ١١٥٨ - ٢٢ ينساير ١١٥٩ م)(٢٠). وعندما استولى عبد المؤمن على المهدية، سنة ١١٦٠ م، قدمت عليه وفود كان من بينها الوفد الذي أرسله أبو يحيى بن مطروح الإعلان مبايعة طرابلس له.

وقد استمر أبو يحيى في حكم مدينة طرابلس حتى سنة ١١٩٠ م. وحين أدركته الشيخوخة حصل على الإذن بالتوجه إلى الحج، وقد استقر بعد ذلك بالإسكندرية بمصر (١١).

تشكل سيادة الموحدين فترة من التقدم الحقيقي لإفريقيا الشالية، وقد ازدهرت في ظلها التجارة مع البلدان المسيحية، وكانت مشمولة بحماية الاتفاقيات، إلا أنه وقعت بعض حوادث القرصنة(١٠٠٠). أما فيما يتصل بالناحية الدينية فقد ترك الموحدون أثراً واضحاً في إفريقيا الشالية، حيث ازدهرت الدراسات الدينية وانتشر المذهب المالكي.

واستقبل الإباضيون من سكان طرابلس سيادة الموحدين بالترحيب لاتفاق

Amari, diplomi arabi (YV)

عائداً إلى المشرق بعد أن تلقى العلم على أعظم أساتذة العصر، وقد تمكنوا في وقت قصير من السيطرة على المغرب وإفريقية بأسرها. أنظر:

I. Goldziher: Le livre de Mohammed Ibn Toumert Mahdi des Almohades, texte arabe accompagniè de notices historiques et d'une introduction - Alger 1903.

<sup>(</sup>٢٤) يعني المؤلف أن السنة الهجرية تقع بين التاريخين المذكرين من التقويم الميلادي وسيلجأ إلى ذلك فيها يلى من الصفحات.

<sup>(</sup>٢٥) التجاني ص ٢٠٨ ويقول إن القاضي أبا الحجاج هو الذي نظم الثورة ضد النورمانيين. . أما ابن خلدون (ج ٦ ص ١٦٨) فيقول إن الحاكم أبا يحيى بن مطروح قد حرض الطرابلسيين على طرد النورمان. ويقول التجاني إنهم نصبوا الكيائن والفخوخ في الطرقات لمنع الفرسان النورمان من الحركة وتحقيق النجاح للثورة. أنظر أيضاً ابن الأثير ج ١١ ص ١٦٠.

<sup>(</sup>٢٦) يقال إنه قد أنشد بعض الأبيات في تذكرة لطرابلس.

اتجاههم الديني مع مبادئهم ومذهبهم، في الوقت الذي كانوا في الماضي قد جاهروا بعدائهم لكافة القوى التي اصطدموا بهالات، ولكن سيطرة الموحدين لم تطل. ويروي لنا أحد المؤرخين المغاربة (٢٠١٠ م)، وهو يتحدث عن حملة أبي يعقوب يوسف على قفصة في ٥٧٥ هـ (١١٧٩ ـ ١١٨٠ م)، أنه بإخماد تلك الثورة لم يبق أي أثر للأعداء في إفريقية. ولكن لن يمضي وقت طويل حتى يصل مغامرون متعصبون هم قرقوش وبنو غانية.

Motylinski, Aqida des Abadhites. (YA)

<sup>(</sup>٢٩) المراكشي: المعجب في تلخيص أخبار المغرب طبعة القاهرة ١٣٢٤ هـ ص ١٤٨ ـ ١٤٩.

## الفصل السابع المعنامر قرقوش وَبنُوغانيَة - اضطرابات ودمار في افنويقية -بداية عهدالحفصيين "القرن الثان»

- \* المغامر قرقوش في طرابلس.
- \* بنو غانية في طرابلس الغرب وإفريقية.
  - \* بداية الأسرة الحفصية.
- \* طرابلس تحت الحفصيين (القرن الثامن). اضطرابات وثورات، تدخل ملك آراغونا وصقلية في شؤون طرابلس.
  - \* حكم آراغوني ـ صقلي في جربة.

### ١ ـ المغامر قرقوش في طرابلس الغرب

كانت طرابلس قد استراحت قليلاً إلى حكم الموحدين، حين ظهر مغامر جديد، هو بهاء الدين قرقوش ـ ويلقبه المؤرخون العرب (بالأرمني) (" قادماً من مصر. وكان يعمل في جيش صلاح الدين. وعندما تخلى تقي الدين، أحد أقرباء صلاح الدين، عن فكرة القيام بحملة على إفريقية والمغرب، لم يشأ قرقوش (") وجماعة من رفاقه التخلي عن احتيالات الحظ والنجاح في المغرب الإفريقي لقد أراد أن يقوم ـ بمبادرة شخصية ـ كها نقول اليوم ـ ولعله كان متفقاً مع صلاح الدين. وقد اجتاز العقبة (")، واستولى على (سنترية)، أي واحة سيوة، وأوجلة وزويلة التي كانت عاصمة للبربر من بني الخطاب، سادة فزان في القرن العاشر، فقضى قرقوش على هذه الأسرة البربرية، وعندب حتى الموت آخر ملوكها، محمد بن الخطاب بن أزليطن. وأعلن سيادة صلاح الدين على جميع ملوكها، محمد بن الخطاب بن أزليطن. وأعلن سيادة صلاح الدين على جميع الأماكن التي استولى عليها، ودعا باسمه في المساجد (").

وعندما وصل إلى طرابلس وجد عوناً ودعهاً من عرب بني دبّاب. واستطاع أن يستولي بمساعدتهم على جبل نفوسة، حيث جمع مالاً كثيراً ساعده على تجنيد بعض المرتزقة العرب. ووضع الأمير العربي لقبيلة رباح، مسعود بن

<sup>(</sup>١) يسميه ابن خلدون في بعض المواضع من تاريخه (الغزّي) باسم الجند الأتراك الذين كانوا يرافقونه. ويتبغي أن يكون هو نفسه كردياً أو تركياً.

 <sup>(</sup>٢) (قارة) تعني في التركية الأسود و(قبوز) تعني (الطائم) وهكذا فإن كلمة قرقوز تعني نبوعاً من الطير الذي يشبه النسر. أو نوعاً من أنواع النسور.

 <sup>(</sup>٣) هي الموقع المعروف عند اليونانيين (كاتابتمون Katabathmon) وتقع عند الحدود المصرية.

<sup>(</sup>٤) التجاني ص ٩٣ (١٠٣ ـ ١٠٥ ـ ١١٠ ـ ١١٥) ـ ابن الأثير ج ١١ ص ٢٥٦.

سلطان، في خدمته. وبعد أن جمع، بهذه الطريقة، قوة كافية، أقبل زاجفاً على طرابلس التي وجدها مسالمة، خالية من كل حامية (٥٠٠ فاستولى عليها قرب (١١٨٥ م) وتملك أيضاً قابس، وبعض الأماكن الأخرى في إفريقية. وفي قابلس ركز الذخائر الكثيرة التي جمعها (١٠).

وفي نفس الوقت ظهر في إفريقية علي بن اسحاق الميورقي، من أسرة بني غانية، وريث مطالب المرابطين في حكم البلاد الذي اغتصبه الموحدون. وقد نزل في بجاية، سنة ١١٨٤ م، واستولى على قفضة وهدد تونس والمهدية. وكان يعتمد على عون الخلافة العباسية، وسلطان مصر صلاح الدين، ويفهم من ذلك أنه نال تأييداً قوياً من قرقوش الذي استقر بقابس.

وقد دفع هذا الوضع الدقيق الحرج سلطان الموحدين ابن المنصور إلى التحول شخصياً إلى المغرب، ومقاومة الأعداء بنفسه، سواء في ذلك علي الميورقي أو قرقوش. ورغم أنها استطاعا أن يحققا في البداية نوعاً من النجاح إلا أنها هزما في الحامة بتونس، وهربا باتجاه الصحراء (١١٨٧ م) وعادت قابس وقفصة وتوزر وطرابلس إلى سيطرة الموحدين".

وبعد أن قام زميله قرقوش بتدمير الإقليم، أظهر الطاعة للموحدين وعاش فترة طويلة ضيفاً على أبي زيد بن أبي حفص الذي كان يحكم تونس باسم الموحدين. ولكنه لم يلبث طويلاً، وعاد إلى الاستيلاء على قابس، وذبح مشايخ قبيلة الكعوب غدراً، وزحف على طرابلس واستولى عليها بالتعاون مع يحيى الميورقي أخي علي الميورقي. واتجها نحو الجبل. وهنا تخاصم الحليفان وأعلنا العداء. ويشرح المؤرخون العرب بأن صلاح الدين كان في حاجة إلى عون الموحدين، فمال إلى مصادقتهم، ولم يعد يؤيد ورثة العرش المرابطي. ولذا

<sup>(</sup>٥) التجاني ص ٩٦ ـ ٢١٠.

<sup>(</sup>٦) ابن الأثير ص ٢٥.

<sup>(</sup>٧) التجاني ص ٨٥ ـ ٨٦.

صار قرقوش عدواً ليحيى. وتقاتلا في موقع بالجبل يعرف باسم (محسن) (^) وهزم قرقوش الذي لجأ إلى الداخل. وترك بطرابلس عبده المعتوق (ياقوت) المذي قاوم ببسالة الحصار الذي ضربه يحيى الميورقي على المدينة التي لم تستسلم إلا بعد أن حاصرتها سفن ميورقية من البحر، وحصل سكانها على الأمان، ونفي ياقوت إلى مايورقة سنة ١١٩٥ م تقريباً.

#### ۲ ـ مقتل قرقوش

بعد أن استولى يحيى الميورقي على طرابلس، ترك على ولايتها ابن عمه تاشفين بن غازي، واتجه هو إلى الاستيلاء على جبل نفوسة، وإجلاء خصمه قرقوش الذي فرّ، ولاحقه حتى ودّان، بمساعدة بني دبّاب، فأسره وقتله مع أحد أبنائه ثم صلبه. وكان ذلك في سنة ٢٠٩ هـ (١٢١٢ ـ ١٢١٣ م) (١٠). وترك قرقوش ابناً آخر اشتهر بشجاعته وقوته البدنية. وبعد أن عمل هذا الابن مدة في خدمة الموحدين، هرب إلى فزان، وأشعل بها الثورة. وقد استطاع ملك (كانو) قتله سنة ٢٥٦ هـ (١٢٥٨ م) وأعاد بذلك السلم إلى المنطقة (١٠). وهكذا تنتهي بشكل بائس تعس قصة قرقوش وأسرته. وكانت فترة من الاضطرابات والقلقل أثرت أبلغ الأثر في المعاصرين لها. وأصبحت ذكرى للقادمين بعدها. وقد تداول عرب بني دبّاب، أباً عن جد، قصة هذه الأحداث (١٠).

 <sup>(</sup>٨) لم أستطع أن أعثر عليها فوق الخرط وينبغي أن تكون قـرب (قِطّيس) التي يــرد ذكرهــا متصلاً
 بهذه الواقعة الحربية. التجانى ص ٨٨ ـ ٢١٠.

Bel, op. cit. p. 96.

<sup>(</sup>٩) التجاني ص ٩٢ (١١٠ من طبعة تونس سنة ١٩٥٨) ويقال إنه لما اقتيد للقتــل سألـه ابنه إلى أين يروحون بنا؟ فقال: إلى حيث رحنا بآبائهم. مشيراً بذلك إلى الزعهاء العـرب الذين سبق أن قتلهم.

<sup>(</sup>١٠) التجماني ص ٩٢ (ص ١١١) وقد أصبحت فـزان منذ ذلـك الوقت وحتى القـرن الرابـع عشر تابعة لسلطنة كانم، وكان للسلطان عمثل في تراغن.

<sup>(</sup>١١) التجاني ص ٩٢ (ص ١١١) من الشائع في طرابلس القـول (حكم قـرقـوشي) للدلالـة عـلى الأحكام التعسفية الهوجاء. ولكن الأمـر في هذا يـرتبط بقرقـوش آخر يضرب بــه المثل. أنــظر مادة قرقوش في دائرة المعارف الإسلامية.

ويبدو أن المنطقة الواقعة غربي طرابلس، وتعرف بقرقارش، إنما تستمد اسمها من قرقوش الذي شيد قلعة بهاناً.

وبعد قرقوش قدم إلى إفريقية جند من المغامرين عرفوا باسم الغز، وهم من أتراك آسيا الوسطى الذين سبق أن جاءت بعض جماعات منهم للعمل في جيوش ملوك المغرب. وما يزال بيفرن فرع من قبيلة يعرف باسم (الغزاز) (جمع غز). ولا ريب في أنهم متحدرون من سلالة جنود قرقوش. ويزعم سكان ورشفانة المعروفون بأنهم من البربر، أنهم يتحدرون من أصل كردي طبقاً للروايات الشعبية المتواترة (١٣٠٠).

## ٣ ـ بنو غانية في طرابلس الغرب وأفريقية

بعد الانتصار الذي حققه يحيى الميورقي على خصمه قرقوش في (محسن) استطاع أن يسيطر على إفريقية وطرابلس الغرب مدة تبلغ حوالي عشر سنوات، دون مضايقة من أحد، وبعد أن تمكن من السيطرة على طرابلس احتل قابس والمهدية والقيروان وبونة وتونس ٢٠٠ هـ (١٢٠٣ م). وقد كانت السيادة في هذه المنطقة للعباسيين. وكان يحكم تونس أخو يحيى الغازي في المهدية. وهو أحد أبناء على بن الغازي الذي أبرم اتفاقاً تجارياً مع مدينة (بيزا) الإيطالية. وتدخل الملوك الموحدون بقوة وحزم لتدعيم سيطرتهم على إفريقية.

كان يحيى الميورقي قد عاد منذ قليل من حملته على الجبل، حين علم بزحف الناصر الموحدي (٦٠١هـ) (١٢٠٥ م)، فانسحب من جديد إلى الجبل، وبلغه هناك أن طرابلس قد ثارت، وخلعت الحاكم الذي فرضه عليها. فزحف يحيى على طرابلس ودمرها. ومن المرجح أن المدينة لم تتعرض خلال القرون الهجرية الأولى لما تعرضت له من تدمير وتلف كاللذين تعرضت لهما في عهد قرقوش وبني غانية.

<sup>(</sup>١٢) الترجمة الـتركية لتـاريخ ابن غلبـون ص ١٤ والترجمـة الإيطاليـة لابن غلبون ص ٧٤ والنـائب ص ٢٠١ فيرود ص ٧ ـ أغسطيني ص ٩ .

<sup>(</sup>١٣) دي أغسطيني ص ٢١٩.

وبعد النورمانيين، كانت قد جاءت إلى الحكم أسرة بني مطروح فعملت على تجميل المدينة. وينبغي أن ترد أكثر الأضرار التي حلت بها إلى بداية القرن السابع. ويبدي الرحالة التجاني، بعد قرن من ذلك، أسفه لما حل بالمدينة من دمار وإهمال (١٠).

وقد هزم يحيى الميورقي (١٢٠٥ م) في جبل (التاجرة) بقابس وهرب نحو الشرق، وبهذه المعركة استولى الناصر على إفريقية عدا المهدية التي ظلت تقاوم الحصار مدة طويلة. وبعد أن استولى عليها انتقل إلى تونس، ووزع عماله على المنطقة، واستعمل على طرابلس عبد الله بن إبراهيم بن جامع (١٥٠)، وهو من أبناء الأسر المخلصة للموحدين الموالية لهم.

ومن تونس، أرسل الناصر أخاه إسحاق لملاحقة أعدائه المنهزمين. وزجف نحو الشرق، واستولى على إقليم بني دمار (۱۱)، وجبل مطاطة وجبل نفوسة. وتوغل بعد طرابلس حتى سواقي بني متكود. (منطقة سرت)(۱۷).

وقد ظل يحيى الميورقي على إصراره الذي لا يقهر، يجوب المناطق الواقعة بين أفريقية والمغرب، باحثاً عن ملجأ في جبال طرابلس وسهولها، وفي فزان. وقد صارت هذه المنطقة الداخلية من ودان إلى غدامس قاعدة متحركة لغزواته لإفريقية حتى بجاية. وفي سنة ٦٢١ هـ (١٢٢٤ ـ ١٢٢٥ م) نراه من جديد يهاجم مواقع الموحدين، فيهزم مرة أخرى. ولم يعد الأمر يقوم على حملات منظمة، ولكنها غزوات كان يقوم بها سليل بني غانية اليائس، في المغرب الأقصى حتى حدود مصر، بجيش من المرتزقة المغامرين (١٠٠٠). وقد مات في سنة

<sup>(</sup>١٤) التجاني (أنظر الفصل التالي).

<sup>(</sup>١٥) النائب ص ١٤٢.

<sup>(</sup>١٦) بين قابس وجربة.

<sup>(</sup>١٧) الموقع في منطقة سرت. أنظر: الزركشي ص ١٦ ـ ١٣ (وترجمة فانيان ص ٢٢). Bel, op.cit. p. 134.

R. Basset, Les Sanctuaires du Djebel Nefousa, in journal Asiatique XIII, 1899 p. 455.

<sup>(</sup>۱۸) ابن خلدون ج ٦ ص ۱۹۷ ـ ۱۹۸.

٦٦٣ هـ (١١٣٧ - ١١٣٨ م) قرب مليانة، وبموته انتهت أسرة المرابطين ١٠٠٠.

#### ٤ ـ بداية عهد الحفصيين

بين القبائل البربرية العديدة التي تنتمي إلى (مصمودة) التي خرج منها الموحدون، كانت الصدارة تنتهي إلى (هنتاتة). وهم المؤيدون الرئيسيون لابن تومرت وعبد المؤمن. وكان زعيم هنتاتة، أبوحفص، صاحب نفوذ كبير، وهو معروف ببطولته وشجاعته. وقد توفي أثناء عودته من إحدى الحملات في إسبانيا سنة ٧١٥ هـ (١١٧٥ - ١١٧٦ م). وظلت سلالته تتمتع بسلطة واسعة. وكان ابنه أبو سعيد حاكماً على إفريقية حتى سنة ٩٥ هـ (١١٩٨ م) وخلفه أحد أبنائه الأخيرين، وهو أبو محمد عبد الواحد الذي ساهم مساهمة فعالة في الحرب ضد يحيى الميورقي.

وكما سبق أن لاحظنا، فإنه يحدث في كثير من الحالات أن تكون الولاية وراثية فتؤدي إلى خلق أسرة حاكمة.

والحفصيون - نسبة إلى أبي حفص - بدأ حكمهم في سنة ٦٠٣ هـ، بعبد الواحد. وواصل ابنه، بنجاح كبير، عملية تدعيم حكم أسرتهم الجديد. مع بقاء التبعية الاسمية للموحدين. وتمكن أخوه أبو زكريا ٦٢٥ هـ (١١٢٧م) من السيطرة على الحكومة، واستطاع بعد عامين من ذلك إلغاء اسم الموحدين من الخطبة. وخلع على نفسه لقب (أمير المؤمنين). وقد مات في سنة ١٢٤٩م. ويعتبر أقوى أمراء إفريقية والمغرب. وخلفه أبو عبد الله المستنصر (١٢٤٩ - ١٢٥٥م) الذي بلغ بالحفصيين أقصى درجات القوة. وكانت المملكة الجديدة تمد من طرابلس حتى تلمسان أله المسان على تلمسان على تلم تلمين تلمسان على تلمسان على تلمين على تلمين تلمين على تلمين تلمسان على تلمين تلمين على تلمين تلمين تلمين تلمين على تلمين تل

<sup>(</sup>۱۹) ابن خلدون ج ۲ ص ۱۹۷.

<sup>(</sup>۲۰) ابن خلدون ج ٦ ص ۲۷۵ ـ ۲۷۸ ـ الزركشي ص ۱۷ ـ ۱۸ (وترجمة فانيان ص ۲۷ ـ ۳۲). BEL, op.cit. p. 227

ه ـ طرابلس تحت حكم الحفصيين (القرن الثامن). اضطرابات
 وثورات وتدخل ملك أراغونا وصقلية في شؤون طرابلس(٢٠٠)

انتقلت طرابلس التي ظلت مدة قرن تحت حكم الموحدين إلى حكم الحفصيين بتونس، حين أخذوا يسلكون مسلك الملوك المستقلين. ويذكر التجاني الحادثة التالية التي تتصل ببداية عهد الحفصيين بطرابلس ألى فيروي أنه كان يعيش بطرابلس في سنة ٦٣٩ هـ (١٢٤٢ م) المدعو أبو عبد الرحمن يعقوب بن أبي يعقوب يوسف بن محمد الهرغي. وكنان يتمتع بنفوذ واسع. وقد نقم في ذلك العام من قيام الأمير الحفصي بقتل وزيره الجوهري الذي كان صديقاً له. فأثار ثورة في طرابلس، ولكن أغلبية أهل طرابلس خشيت العاقبة، وأبلغت حكومة تونس التي أرسلت الأمر بقتله. ونفذ فيه الحكم وعلقت جثته وجثث أعوانه بباب هوارة. وأرسلت الرؤوس إلى تونس الى تونس الى أرسلت الرؤوس إلى تونس الى الموارة.

ولا نعلم على وجه الدقة التتابع التــاريخي للحكام الحفصيــين، وسنكتفي بذكر بعض الأسهاء والوقائع(٢٠٠).

كان يتولى حكم البلاد أبو إسحاق محمد بن عيسى الهنتاني (٢٠) حين قام أحمد بن أبي عهارة، من مواليد بجاية، مفسر الأحسلام الطامع في السلطة، وأخذ يجوب إفريقية، وظفر بتأييد بني دبّاب، وزعم أنه (الفضل) أحد أبناء الحفصيين، وكان قد قتله السلطان الحفصي. وشرع يثير الاضطرابات باعتباره مطالباً بعرش تونس. وقد هاجم هذا المدعي طرابلس مع مرغم بن صابر زعيم قبائل بني جواري، فتصدى له محمد الهنتاني الذي دافع عن المدينة بقوة وبسالة

<sup>(</sup>٢١) بخصوص السيادة الحفصية، انظر.

R. Brunschvig; La Berbérie orientale sous les Hafsides, Paris 1940 - 1941.

<sup>(</sup>٢٢) التجاني ص ٢٣٢ (ص ٢٦٧ ـ ٢٦٨) ابن خلدون (ترجمة دي سلان ج ٢ ص ٣٠٢).

<sup>(</sup>٢٣) كان قبره ما يزال موجوداً بطرابلس في القرن الرابع عشر.

<sup>(</sup>٢٤) يذكر النائب في هذا الخصوص بعض المعلومات التي لم أستطع أن أتبين مصدرها.

<sup>(</sup>٢٥) حكم من ١٢٤٧ إلى ١٢٨٥ حسب ما يورده النائب ص ١٤٩ ـ ١٥٦.

بينها خضع الإقليم الغربي لطرابلس الغرب من جنزور والماية وزوارة، لابن أبي عهارة الذي احتل قابس، ثم احتل تونس في سنة ١٢٨٣ م. وقد قبض عليه في العام التالي وقتل(٢٠).

وقد ظل البدو من العرب يشكلون على الدوام عنصر خطر دائم على الأمن في طرابلس الغرب وإفريقية. وكان في وسع كل طموح أو مغامر أن يجد الطريق ليجذب إليه الأنصار بالمال. لتحقيق أغراضه. وكانت طرابلس أو سهلها الداخلي، في الغالب، ميداناً لتجميع هؤلاء البدو وحشدهم. كما كان الأمر في العهدين الروماني والبيزنطي اللذين كانت فيهما هذه المنطقة قاعدة لبدو البرر الذين كانوا يغزون طرابلس ولبدة. وقرطاجنة أيضاً.

وتتوفر لدينا معلومات عن الحملة التي قادها الأمير الحفصي أبو زكريا يحيى (سيد تونس الغربية) في سنة ٦٨٥ هـ (١١٨٦ م) على إقليم طرابلس. وقد حصل عند موقع يعرف باسم (الأبيض) على خضوع الجواري والمحاميد وآل سالم وعرب برقة. وعندما كان بمصراتة علم بأن سلطان تلمسان يهاجم بجاية عاصمة إمارته، فغادر طرابلس الغرب عائداً إلى مقر إقامته (٣٠٠). ولكنه قتل في تونس، حيث قام ثائر جديد بمعارضة الحفصيين. وانطلقت الحركة من جديد في طرابلس الغرب (٢٠٠).

كان أبو دبوس، آخر أمراء الموحدين، قد قتل في سنة ٦٦٨ هـ وتفرق أبناؤه، وانتقل عثمان إلى شرقي الأندلس ضيفاً على ملك أراغون في برشلونة حيث وجد كثيراً من أقاربه. واستقبل بما يليق به من حفاوة وتقدير. وأصبح ممثل الأسرة الأفلة. وكان يحلم باستعادة ملك والده فركب البحر بنية النزول

<sup>(</sup>٢٦) ابن خلدون ج ٦ ص ٣٠٢ (ترجمة دي سلان ج ٢ ص ٣٨٨) الزركشي ص ٣٥ (ترجمة فانيان ص ٣٦). لقـد ورد ذكر هـذا الحصار في (الفـارسية في مبـادىء الدولـة الحفصية لابن قنفـد) تحما:

Cherbonneau, in (Journal Asiatique) serie IV vol XII 1848 P.237.

<sup>(</sup>٢٧) ابن خلدون (ترجمة دي سلان ج ٢ ص ٤٠ الطبعة الجديدة).

<sup>(</sup>۲۸) ابن خلدون ج ٦ ص ٨٦ ـ ٣٠٨ الزركشي ص ٤٤ (ترجمة فانيان ص ٨٠).

بطرابلس. وقدم له الأراغون سفناً وجنوداً. وأطلقوا سراح القائد العربي مرغم بن صابر الذي كان أسيراً بصقلية (٢١)، وبعثوه رفقة عثمان الذي وصل إلى طرابلس، وحاول الاستيلاء على المدينة بواسطة الجنود المسيحيين والعرب الذين جمعهم مرغم (٨٨٦ هـ) (١٢٨٩ ـ ١٢٩٠ م). ولكنها فشلا في هذه المحاولة، وتخلياً عن الحصار، ورجعت السفن بعد أن أنزلت عثمان ومرغماً بسواحل طرابلس حيث أخذا يجوبان المنطقة ويجمعان الخراج من الأهالي. وبهذه الطريقة جمعا المال اللازم لدفع أجرة المسيحيين لقاء المساعدة التي قدموها لها (٣٠٠٠). ومنذ ذلك الحين ظل عثمان بن دبوس، ولمدة محددة، معترفاً به كأمير على عرب الجواري. وفي مارس ١٣٠٦ م ثارت ثائرة سكان تونس على أحد الزعماء

<sup>(</sup>٢٩) أسر مرغم بن صابر سنة ١٢٨٥ من قبل القشطاليين الـذين كـانـوا مـوجـودين بسفنهم في جربة التي وقعت قبل ذلك بقليل تحت سيطرة الصقليين. وقد قبض عليه حين كـان يهبط من الجبل ويسير في جماعة من العـرب ضد تـونس، عبر السـاحل. وقـد نقل إلى صقلية واعتقل بحسينا ـ أنظر:

Storia Sicula di **Batrolomeo Di Neocastro** in Rerum Italicarum Scriptores, XIII cap. 85. ويقبول ابن خلدون ج ٦ ص ٣٠٨ إنه كان أسيراً في برشلونة. ولا يبدو أن هذا القبول صحيح. ويستخلص أماري من مصادر صقلية أنه نقل إلى صقلية وسجن بمسينا وكان رفيقاً في الأسر لشارل الأعرج. أنظر:

Amari: La guerra del Vespro siciliano IX Ed. Milano 1886, II, P. 78 - 79.

<sup>«</sup>ثره المعلومات المستخلصة من ابن خلدون ينبغي أن توضع موضع المقارنة مع أخبار المؤرخ الصقلي برتولوميو دي نيوكاسترو الذي سبق أن أشرنا إليه والذي يروي لنا أن الأميرال روجيرو دي لوريا قد نقل مرغم إلى إفريقية وأطلق سراحه مقابل فدية ذهبية. وقد نزل مرغم مع ثمانين شاباً بقيادة بوتراد دي كانيللي القاتالاني، وقد استعان بهم في إخضاع مدينة (تولومينيا أو تولومينيا أالتي تقع على مسافة سبعة أيام والتي كانت قد تمردت، وقد حاول التخلص من دفع الفدية المتفق عليها ونصب المكائد للجنود الأراغون. ولكن القائد القشطالي ألى عليه حتى حصل على المبلغ ورجع إلى سفن الأميرالية للعودة إلى صقلية. وقد ذكر نيكولو سبيشيالي في كتابه:

Nicolà Speciale, Historia Siciliae (Rerum Italicarum Scriptores, X,II cap. XVI. أن روجيرو دي لوريا قد قام في ١٢٨٥ باجتياز سواحل بربرية في عمارة بحرية تتألف من ست عشرة سفينة وأنه قد حمل عبيداً من (طلميثة).

الطغاة من بني كعب، واسمه (حداج). وكان قد أراد أن يقتحم جامع الزيتونة من غير أن يخلع حذاءه، تحدياً لكافة التقاليد المعروفة (٣٠)، فقتلوه. وقد أثار هذا الحادث بني كعب الذين أقسموا على الأخذ بالثأر. وبعث أحمد بن الليل الذي كان زعياً لهم، في ذلك الوقت، داعياً عثمان إلى القدوم. وزحف عثمان من إقليم طرابلس حيث كان يقيم، وهاجم تونس، دون جدوى. فلما هزم أكثر من مرة عاد إلى طرابلس، ثم انتقل الى المغرب (٣٠).

كانت طرابلس تمثل موقعاً له أهميته الكبيرة بالنسبة للحفصيين بتونس باعتبارها معقلاً شرقياً للإقليم الخاضع لسيادتهم. وعندما جاء عبد الواحد إلى طرابلس سنة ١٢١٧ م أمر بتحصين المدينة ورفع سوراً عرف باسم (الستارة) أمام الأسوار الشرقية (١٣٠٠). ولم ينته العمل منه إلا عند سنة ١٣٠٠ م تقريباً. واهتم أيضاً السلطان أبو عبد الله بتجميل مدينة طرابلس.

# ٦ \_ السيطرة الصقلية \_ الأراغونية في جربة (١٢٨٥ - ١٣٣٤ م)

بعد مضي أكثر من قرن على نهاية السيادة النورمانية، في شهال إفريقيا، احتل الأميرال الصقلي (روجيرو دي لوريا أو لاوريا Ruggero di Loria Lauria) جزائر جربة وقرقنة ١٢٨٤ م. ويقال إنه قتل في هذا الاحتلال أربعة آلاف نسمة وأسر ستة آلاف نسمة. وأنشأ قلعة للدفاع عن البلدة (٢٠٠)، وأسر في ذلك

<sup>(</sup>٣١) ابن خلدون ج ٦ ص ٣١٤ (ترجمة دي سلان ج ٢ ص ٤١٥) الزركشي ص ٤٤ ـ ٤٥ (تـرجمة فانيان ص ٨٠).

<sup>(</sup>٣٢) ولاة طرابلس عند نهاية القرن الثالث عشر وبداية القرن الرابع عشر غير واضحين. ويسرى النائب (ص ٢٥٦) أنه منذ سنة ١٢٨٥ وما تلاها قد تولى الولاية يوسف بن طاهر اليربوعي.

<sup>(</sup>٣٣) هكذا يؤكد التجاني ص ٢٠٦ الذي يقول إنه استخلص هذه المعلومات التي كانت مكتوبة على باب عبد الله .

Bartolomeo Di Neocastro op. cit. cap. 83. انظر: (٣٤)

الوقت مرغماً زعيم عرب الجواري بطرابلس ١٢٨٥ م ثم أطلق سراحه فيها بعد (سنة ١٢٨٠ م)(٢٠٠).

وقد وضع روجيرو دي لوريا جزر جربة وقرقفة تحت سيادة البابا بونيفاشيو الثامن الذي نصبه في سنة ١٢٩٥ حاكماً عليها مقابل دفع ضريبة سنوية قدرها خسون ليرة ذهبية. وقد خلفه في حكم جربة ابنه كارلو، ثم الصبي الحدث روجيرو الثاني، ثم روجيرو الثالث بمساعدة الوصي (كرادو لانشيا Corrado). وقد جرد الحفصيون بقيادة علي اللحياني جيشاً ضد المسيحيين الذين يحتلون جربة سنة ١٣٠٧، وقد أرغمت النجدات التي بعث بها ملك صقلية الجيش التونسي على الانسحاب. كما أفادت فيها بعد في إخضاع الأهالي الذين ثاروا بمساعدة تونس.

كانت جربة منقسمة إلى فريقين: أولاد مؤمن ويؤيدون المسيحيين. والماستونة يعارضونهم ويقاومونهم. وقد أثار هؤلاء في سنة ١٣١١ م ثورة خطيرة. وأرسل ملك صقلية فردريك الثاني ملك أراغونا المغامر القشطالي رامون مونتانير (Ramon Montaner) لإعادة النظام. وظل هذا حاكماً على جربة من ١٣١١ إلى ١٣١٤ م وتلاه آخرون معينون من قبل ملك صقلية حتى سنة ١٣١٤ م حيث تمكن أهل جربة في تلك السنة، بمساعدة حكومة تونس، من طرد الحامية الأراغونية الصقلية. ورجموا الحاكم دون بدروسراكوزة، وظلت جربة منذ ذلك الوقت، ولمدة نصف قرن، تحت سيطرة الحفصيين (٣٠).

Marmol, Vol a fol 290.

(٣٦) أنظر:

<sup>(</sup>٣٥) أنظر الفقرات المتقدمة من هذا الفصل.

Cerone, Seconda Spediziane di Alfonso V contro Lisola di Gerba in Annuari de l'institut d'Etudis Catalans 1909 - 1910. p. 52.

# الفصّل الشّيامن طرابلس عند بداية القرن الخامس عشر

- \* طرابلس كما وصفها الرحالة التجاني ١٣٠٧ ـ ١٣٠٨ م.
  - الأضرحة والمساجد والمدارس.
    - \* القوس الرومانية
      - \* المقابر.
  - الأوضاع الثقافية والاقتصادية.
    - \* ضواحي طرابلس.
- \* الوضع السياسي والاقتصادي في طرابلس الغرب في القرن الرابع عشر.

# ١ ـ طرابلس كيا وصفها الرحالة التجاني في ١٣٠٧ ـ ١٣٠٨ م(١)

عند نهاية سنة ١٣٠٧ م قام عالم تونسي، هو أبو محمد عبد الله التجاني، بالسفر من تونس في معية أبي يحيى زكريا اللحياني زعيم الأسرة الحفصية، متجهين الى الحج. وكانت المرحلة الأولى من المرحلة جزيرة جربة التي كان اللحياني ينوي انتزاعها واستخلاصها من المسيحيين وقد فشل الحصار، وعاد الجند إلى تونس. وتابع اللحياني رحلته، وأقام شهرين وعشرين يوما ببلدة جنزور، ثم دخل طرابلس في ١٤ ديسمبر ١٣٠٧ م. وقد وصف هذه المرحلة، التجاني في كتابه عنها. وسنستفيد منها في إعطاء صورة عن الموضع في طرابلس، في ذلك الوقت ".

ولما توجه إلى طرابلس وأشرف عليها (كاد بياضها مع شعاع الشمس يعشي الأبصار، فعرفت صدق تسميتهم لها بالمدينة البيضاء. وخرج جميع أهلها مظهرين للاستبشار، رافعين أصواتهم بالدعاء وتخلى والي البلد، إذ ذاك، عن موضع سكناه، وهو قصبة البلد فنزلنا بها). ويحدثنا التجاني عن القصبة فيقول: (إن آثار الضخامة بادية على هذه القصبة، غير أن الخراب تمكن منها. وقد باع الولاة أكثرها. فها حولها من الدور التي تكتنفها الآن، إنما استخرجت منها. ولها رحبتان متسعتان في الخارج منها المسجد المعروف في القديم بمسجد

**(Y)** 

R. Brunschvig, op. cit. I. p. 391 - 395.

Marmol, op. cit. fol 290.

(٣) تقع الصفحات الخاصة بطرابلس بين ٢٣٧ \_ ٣٠٦.

(٤) يحتمل أن يكون ذلك داخل القلعة.

<sup>(</sup>١) أنظر أيضاً:

العشرة (٥)، لأن عشرة من أشياخ البلدة كانوا يجتمعون فيه للمشورة، فيدبرون أمر البلد، وذلك قبل تملك الموحدين لها. فلما تملكوها ارتفع ذلك الرسم، وزال من المسجد ذلك الاسم)(١).

(وكان فيها يقابل هذه القصبة، موضع يعرف بالرياض، مخصوص بوالي البلد، وأصله من مباني بني مطروح، رؤساء طرابلس في القديم، ويذكر من حسنه ـ كان ـ وثهاره وضخامة مبانيه. وهو الآن خرب، غير أن به آثاراً دالة على ما يذكر عنه. وقد أقطع هذا الموضع، في هذا الوقت، لبعض العرب فغيره على حاله، وابتنى في موضعه داراً) د وإلى جوار القصبة يوجد حمام البلد، وهو، (صغير الساحة، إلا أنه قد بلغ من الحسن غايته، وتجاوز من الظرف نهايته، وكان هذا الحيام من منافع القصبة، فبيع من جملة ما بيع منها. . . وبالبلد مامان آخران غيره، إلا أنها في الحسن دونه).

أما شوارعها (فلم أر أكثر منها نظافة، ولا أحسن اتساعاً واستقامة، وذلك أن أكثرها تخترق المدينة طولاً وعرضاً، من أولها إلى آخرها على هيئة شطرنجية، فالماشي بها يمشي مشي الرخ خلالها) (١٠).

وقال إن الطرابلسيين كانوا معتنين بأسوار المدينة (ورأيتهم قد شرعوا في حفر حندق متسع، يرومون أن يصلوه بالبحر، من كلا جانبي البلد، وابتداء حفره من الركن المذي بين القبلة والمشرق. وعارضهم في حفره هناك موضع يعرفونه بالرملة، وهو حقف رمل متسع لاصق إلى جانب السور، ولا يزالون أبداً يتكلفون نقله، من ذلك الموضع، فإذا جهدوا جهدهم في حمله ورمية في البحر، أعادته الربح كما كان لا تقدمه عن موضعه ولا تؤخره).

<sup>(</sup>٥) أنظر: العمري، وصف إفريقية وإسبانيا ـ طبعة حسن حسني عبد الوهاب، تونس ص ٩ عن الشيوخ الذين كان يتألف منهم مجلس السلطان الحفصي في القرن الرابع عشر.

<sup>(</sup>٦) لا ريب في أن التسمية تعود إلى بني خزرون وبني مطروح.

 <sup>(</sup>٧) يرجح أن يكون موضع الرياض المذكورة بين القلعة ومسجد أحمد القرمانللي الحالي.

 <sup>(</sup>A) يعتقد بأن الرحابة النسبية وانتظام الشوارع تعكس طوبوغرافية المدينة.

ويحيط بهذا السور الآن فصيل أقصر منه، على العادة في ذلك، يسمونه الستارة، ولم يكن في القديم، وإنما أمر ببنيانه الشيخ أبو محمد عبد الواحد بن أبي حفص أيام وصوله إلى طرابلس). وقد مد هذا السور حتى اتصل بالبحر، أيام إقامة الرحالة التونسي.

وفي الأسوار أبواب عديدة. يذكر منها الباب الأخضر (باب زناتة حالياً). وباب الستارة، ويسمى أيضاً (باب عبد الله) ويطابق باب المنشية المعروف بهذا الاسم حتى الماضي القريب. ثم باب هوارة. وهو بالسور القديم، وهو يقابل الباب المتقدم الذكر. وباب البحرائ، وهو الذي يؤدي إلى الميناء، وداخل المدينة، خلف باب هوارة (بطحاء متسعة يعرفونها بموقف الغنم، يبيعون بها أغنامهم ومواشيهم، وبخارج باب البحر منها، منظر من أنزه المناظر مشرف على الساحل، حيث مرسى المدينة، وهو مرسى حسن متسع تقرب المراكب فيه من البر، وتصطف هناك، اصطفاف الجياد في أواريها)(۱).

#### ٢ ـ الأضرحة والمساجد والمدارس

ويحصي التجاني منها:

١ مسجد عمرو بن العاص (ينسب بناؤه إلى عمرو بن العاص) وهـو قرب
 (موقف الغنم) في المكان الـذي يقوم عليه حالياً مسجد أحمد باشا القرمانللي.

٢ - مسجد العشرة، مقابل القصبة.

انظر تحصينات طرابلس للبروفسور أوريجها:

Aurigemma: Le fortificazioni di Tripoli Not. arch. min. delle colonie 11 - 1916 p. 217 - 300.

ولقد ورد ذكر باب البحر وباب هوارة في الأبيات المنسوبة إلى أبي يحيى بن مطروح، وقد أنشدها أثناء وجوده بالإسكندرية. ولقد أوردها التجاني وترجمها إلى الإيطالية البرونسور أوريجها في عمله المذكور أعلاه

<sup>(</sup>۱۰) التجاني ص ۲۱۱ (ص ۲٤٦).

- ٣- مسجد يقع بين الباب المعروف بالباب الأخضر وباب البحر، وقد اشتهر بنزول ابن تومرت به (١١) عند مروره بطرابلس، وإلى جانبه ميضاة جعلت للمتوضين والمغتسلين.
- السجد الأعظم الذي شيده أبو عبيد (١٥)، وقد وصفه، وهو جامع متسع على أعمدة مرتفعة، وسقفه حديث التجديد، وبه منار متسع مرتفع قائم من الأرض على أعمدة، مستديراً فلها تم نصفه كذلك، سدس. وكان بناؤه في العام المكمل للمئة الثالثة على يد خليل بن إسحاق (١٥)، وأصله من طرابلس. (وهو من أبناء جندها، وعن ولدوا بها، وكانت له صولة وهيبة، وحظ جليل من العلم وباع متسع في الأدب).

وينقل التجاني: (أن شُكُراً المعروف بالصقلبي ابتنى الماجل الذي بجامع طرابلس من الجهة الجوفية والقبة التي عليه، في سنة تسع وستين ومائتين) ٨٨٢ ـ ٨٨٣ م. ويقول إن المسجد الأعظم يقمع بين القصبة والمدرسة المنتصرية، القريبة من القوس الرومانية. وهذا يبعث على الطن بأن هذه المدرسة كانت تقوم قريباً من المكان الحالي لمسجد درغوث. وثمة اعتبارات أخرى تجعل هذا الوصف مطابقاً لجامع الناقة، كما سوف نرى فيا بعد.

٥ ـ المُصلّى: وهو المكان الفضاء المخصص للعبادة، مثل صلاتي العيدين، عيد الفيطر وعيد الأضحى الـذي يوافق العاشر من ذي الحجة طبقاً للتقويم

<sup>(</sup>١١) ربما تطابق هذا المسجد بمسجد حومة غريان.

<sup>(</sup>١٢) هكذا وردت في المخطوطة وربما كان تصحيفاً لاسم (عبيد الله بن الحبحاب والي إفريقية من ٧٣٤ إلى ٧٤١). وهو الذي شيد المسجد الأعظم بتونس. (النويري ترجمة دي سلان في ذيل كتابه ـ تاريخ الحبر الطبعة الجديدة ج ١ ص ٣٥٩) وكذلك (النويري: تاريخ المسلمين بإسبانيا وإفريقية:

Historia de los musulmanes de Espana y Africa.

النص العربي والترجمة الاسبانية. وقد ورد الاسم خطأ (Habhan) ص ٣٧. أما التجاني فيقول لقد شيده بنو عبيد وقد كرر ذلك في صفحة ٢٦٦. (فهو إذن من إنشاء العبيديين).

<sup>(</sup>١٣) بخصوص خليل بن إسحاق انظر ما كتبناه في الفصل الخامس.

القمري الإسلامي. وكان يوجد هذا المصلى، في عصر التجاني، جانب البلد، بين جنوب وشرق منه. وكان المصلى القديم في الجانب الغربي، وقد بناه عبد الله بن أبي مسلم، وخليل بن إسحاق سنة ثلاثمئة (٩١٢ - ٩١٣ م) في موضع يعرف (بالعيون، سمي بذلك لأن هناك عيون ماء عذبة، وهو بشاطىء البحر، وماؤها ينصرف إليه) ويرجح أن يكون هذا الموضع هو المكان الواقع غربي طرابلس، بين السور والمقبرة اليهودية. وما يزال يعرف (بالعيون) بسبب المياه النابعة من الأرض، المنصرفة إلى البحر.

أما المدارس فإن المنتصرية أجملها، وكان بناؤها على يد الفقيه أبي محمد عبد الحميد بن أبي البركات بن أبي الدنيا فيها بين سنة ستهائة وخمس وخمسين إلى سنة ستهائة وثمان وخمسين ٦٥٥ ـ ٦٥٨ هـ (١٢٥٦ ـ ١٢٥٩ م) وهي أحسن المدارس وصفآ وأجملها صنعاً. وتقع قرب القوس الرومانية (١٠٠٠).

#### ٣ ـ القوس الرومانية

من المفيد أن ننقل هنا وصف التجاني لقوس (ماركوس أوريليوس (ماركوس أوريليوس (ماركوس أوريليوس (ماركوس أوريليوس (Arco di Marco Aurelio) الواقعة بين المدرسة التي سبق ذكرها وباب البحريقول التجانى:

(بين هذه المدرسة وباب البحر، مبنى من المباني القديمة العجيبة وهو شبه قبة من الرخام المنحوت المتناسب الأعالي والنحوت التي لا تستطيع المائة نقل الواحدة منها. قامت مربعة، فلما وصلت إلى السقف ثُمَّنت، على إحكام بديع،

(١٤) يقول التجاني إن القوس الرومانية تقع بين المدرسة المذكورة وباب البحر فهي إذن تقع إلى الجنوب الغربي من القوس، حيث يقوم مسجد قورجي. ويذكر التجاني (ص ٢١٧) (ص ٢٥٢) أبياتاً من الشعر لأحد العلماء التونسيين يمدح فيها المدرسة مشيداً برياضها وروائحها. ويذكر الكاتب الطرابلسي الخروبي وهو من علماء القرن السادس عشر (محطوطة ٢٥٠ بمكتبة الأوقاف بطرابلس ض ٣) يذكر عرضاً اسم (مدرسة الرخام) التي يحتمل أن تطابق المدرسة الموصوفة أعلاه التي لا بد أن تكون قد استعمل بها رخام الآثار الرومانية. وقد تم دمارها في القرن السادس عشر.

وإتقان عجيب صنيع، وهي مصورة بأنواع التصاوير العجيبة، نقشاً في الحجر، وقد بني عليها مسجد يصلى فيه وأخبرت أن ذلك كان لأحد الكبراء حاول هدمها، وأخذ رخامها. وعلى بعض قطعها من الجهة الشيالية أسطر مكتوبة بخط رومي، وقد أخبرني أبو البركات بن الفقيه أبي محمد بن أبي الدنيا عن والده الفقيه أبي محمد، أنه لم يزل معنياً بالبحث عمن يحسن ترجمتها، وأنه وجد نصرانياً يعرف ذلك الخط فذكر له نصه: (أمر ببناء الكنيسة فلان بن فلان من حلال ماله الذي اكتسبه من غلة زيتونه، وفي يوم إتمامه لبنائها أو في يوم شروعه في بنائها وصل إليه الخبر من الشام أن نبياً من العرب ظهر بالحجاز اسمه من عد الله) ودد عبد الله الفرد.

إن هـذه الحكاية، والتفسير الغريب للنص، يشهدان عـلى ما رسخ في الأذهـان حتى ذلك العهـد من أخبار الازدهـار الماضي الـذي عاشت البـلاد في كنفه في العهد الروماني، ووفرة إنتاج الزيت بها.

#### ٤ \_ المقابر

يقول التجاني (۱۱) إنه شاهد مقابر ممتلئة بالموق (ورأيت مقابر طرابلس كلها، فوجدتها قد امتلأت من بني آدم، وغلبت عظامهم على تراب الأرض فلا ترى منها ملء كف من تراب إلا وعليها جمجمة أو عظم، ولا سيها الجهة الشهالية منها. وكثيراً ما يدفنون هناك الغرباء الذين ليسوا من أهل البلد. وهناك مدفن جثة أبي عبد الرحمن بن يعقوب بن أبي يعقوب بن يوسف بن محمد المرغي، الثائر بطرابلس (۱۷). وكان هذا الرجل قد ظهر في أول دولة الأمير أبي زكريا يحيى ظهوراً عظيماً واشتهر بالإقدام والاقتحام في كل الأمور العظام).

<sup>(</sup>١٥) التجاني ص ٢١٨ (ص ٢٥٢ ـ ٢٥٣).

<sup>(</sup>١٦) التجاني ص ٢٣١ (٢٦٧ ـ ٢٦٨).

<sup>(</sup>١٧) أنظر الفصل السابع ـ الفقرة الخامسة.

ولا بد أن بعض هذه المقابر تقع قرب المحطة الرئيسية حيث عثر على بعض شواهد القبور التي ترجع إلى قرون سحيقة (١١٠).

وقد زار الرحالة قبر سيدي عبد الوهاب الذي يوجد خارج السور بين شرق وشهال. ويحتمل ألا يكون الضريح الحالي الموجود بباب البحر قائماً في عهد التجاني، وإلا لوجب أن يتحدث عنه كمسجد لا كضريح. ويذكر الحروبي ـ من القرن السادس عشر ـ المسجد (١٩).

# ه ـ الأوضاع الثقافية والاقتصادية

كانت طرابلس ـ كما لاحظ بحق الرحالة التونسي ـ بعيدة عن الحركة الحضارية. وقد كانت للثقافة الإسلامية مراكز هامة بالمغرب في فاس ومراكش وبإفريقية في القيروان وتونس والقاهرة بمصر وقليل منها بطرابلس ولكن وجود طرابلس على طريق الحجاج، والاتصال بين الشرق والغرب الإسلاميين، قد هيأ لها فرصة الاحتفاظ ببعض التراث الثقافي المتواضع. وكان المسافرون القادمون من الشرق ومصر وتونس والمغرب والأندلس يحملون معهم أنباء البلدان البعيدة وأحداثها، كما ينقلون الكتب ويقومون بالتدريس. وكان يكفي أن يأتي إلى البلاد، فقيه بصفة (قاض)، أو بتكليف من أحد الأمراء، أو يكون في طريقه إلى الحج، أو موفداً إلى بلاطات أحد السلاطين، حتى يتوقف بضعة في طريقه إلى الحج، أو موفداً إلى بلاطات أحد السلاطين، حتى يتوقف بضعة أشهر فيلتف حوله عشاق المعرفة، ويصبحوا له تلاميذ يتلقون عنه العلم، ويحصلون على إجازته التي تشبه الشهادات الحديثة.

وهكذا نفهم كيف أنه لم يكن لطرابلس ـ عدا مدة قصيرة من العهد القرمانللي ـ حظ رعاية الأشخاص الذين يرتبط بهم تقدم العلم والحياة العلمية، فاحتفظت بشكل محدود متواضع ـ ولكن لا يستهان به ـ بذخائر العلوم الدينية والدنيوية.

<sup>(</sup>۱۸) متحف طرابلس.

<sup>(</sup>١٩) المخطوطة المشار إليها سابقاً في هوامش هذا الفصل. (هامش رقم ١٤).

لقد كان الفقيه المشهور، أبو إسحاق إبراهيم بن إساعيل الأجذابي (٢٠٠٠) الذي عاش بطرابلس، يرد على الذين يسألونه (أنّ لك هذا العلم ولم ترتحل؟ فقال: اكتسبته من بابي هوارة وزناتة، وهما بابان من أبواب البلد نسباً إلى من نزل بها في أول الزمان، يشير بذلك إلى أنه استفاد العلم من لقاء من يفد على طرابلس فيدخل من هذين البابين من المشرقيين والمغربيين) (٢٠٠٠).

وكان من البارزين آنذاك، أبو فارس عبد العزيز بن عبد العظيم بن عبيد وهو من المتضلعين من علوم الشريعة الإسلامية. ولد بطرابلس في ٦٣٩ هـ (٤١ ـ ١٢٤٢ م) وقد تلقى العلم على الفقيه أبي موسى عمران بن معمر من طرابلس (٢٠٠). وعلى الفقيه أبي عباس بن عيسى الغاري الذي كان قاضياً بطرابلس وعلى أبي محمد عبد الله بن إبراهيم بن مسلم القابسي، من قابس. وقد ولي قضاء طرابلس هو الآخر(٢٠٠).

وكان قد توفي، قبل ذلك، بتونس التي ولي قضاءها، الفقيه الطرابلسي أبو محمد عبد الحميد بن أبي البركات أبي الدنيا، صاحب المؤلفات المشهورة في العقائد والقياس والجهادن،

وكان يعيش بطرابلس، ويدرس بها، في ذلك الوقت، أبو الحسن ابن الولي (سيدي عبد الوهاب). وقد ذكر أن قبر الفقيه الإمام أبي إسحاق إبراهيم الأجذابي معظم لدى الناس، وهو صاحب تآليف جليلة في النحو والفقه وغيرها(٢٠).

<sup>(</sup>٢٠) توفي قبل سنة ٦٠٠ هـ (١٢٠٣ م) أنظر بروكلمان ج ١ ص ٣٠٨ وتوجمد نسخة جيمدة مخطوطة من كتابه (كفاية المتحفظ) بمكتبة الأوقاف بطرابلس.

<sup>(</sup>۲۱) التجاني ص ۲۲۹ (ص ۲٦٤).

<sup>(</sup>٢٢) التجاني ص ٢٥٦: هو الفقيه القاضي أبو علي حسن بن معمر الهواري الـطرابلسي، وقد تـوفي بتونس في أواخر يناير ١٢٨٣ م وقـد ذكره الـزركشي، طبعة تـونس ص ٣٧ وهو أخـو أبي موسى عمران كما يبدو من أقوال التجاني ٢٥٦ ـ ٢٥٧.

<sup>(</sup>۲۳) التجاني ص ۲۵٦ ـ ۲۵۷.

<sup>(</sup>۲٤) أنظر ترجمته لدى الزركشي ص ٣٤ ـ ٤١.

<sup>(</sup>٢٥) التجاني ص ٢٦٢.

وذكر التجاني أن اعتهاد المدينة في تموينها (على ما يجلب إليها من البحر، ومن عادتهم ألا يتركوا أحداً يخرج شيئاً مما حصل ببلدهم من الطعام إلى خارجه ويعاقبون على إخراجه). وإذا صح هذا الخبر فإنه يدل على أن محصول تلك السنوات كان ضئيلاً. ومن جهة أخرى، يستنتج من هذا النص، أن التجارة مع السفن القادمة من سواحل إيطاليا كانت نشطة حينذاك، بطرابلس، كما هو الشأن في شهال إفريقيا بأسره (٢٠٠٠).

ويضيف التجاني أن (طرابلس معدومة المثال في إصابة الزرع (۱۲)، إذا أصابت. وليس يدرى مثلها في ذلك، وأشهرها بذلك الفحص الذي يسمونه سوفجين. قال البكري: وربما أنبتت الحبة في هذا الموضع في بعض السنين مئة سنبلة).

#### ٦ ـ ضواحي طرابلس

وفي ضواحي طرابلس المدينة، لاحظ الرحالة كثرة المحارس والمساجد. وذكر أن هذه المحارس (٢٠٠٠) تقع في المرتفعات الحصينة، وهي تصلح لمراقبة الأعداء الزاحفين عن طريق البرأو البحر، وينسب بناؤها إلى الأغالبة (القرن العاشر) الذين شيدوها على طول سواحل إفريقية والمغرب(٢٠٠٠). ويلحق بها في العادة مسجد، وقد زالت عنها فيها بعد الوظيفة الدفاعية لتصبح مجرد أماكن للعادة.

والمساجد الرئيسية التي ذكرها التجاني هي:

١ - مسجد الشعّاب، وينسب بناؤه إلى أبي محمد عبد الله الشعاب الطرابلسي.

<sup>(</sup>٢٦) أنظر الهامش رقم ٢٠ من هذا الفصل.

<sup>(</sup>٧٧) الإصابة: يعبر عنها في طرابلس وتونس (بالصابة) وهي وفرة المحصول.

<sup>(</sup>۲۸) التجاني ص ۲۱۳ (ص ۲٤۷ ـ ۲۵۱).

<sup>(</sup>٢٩) التجاني ص ١٩ (ص ٢٣) ـ ابن الأثيرج ٧ ص ١٩٦ (ترجمة فانيان ص ٢٤٨) ويقول ابن الأثير إن إبراهيم بن الأغلب (بنى الحصون والمحارس على سواحل البحر حتى كان يوقد النار من سبتة فيصل الخبر إلى الإسكندرية في الليلة الواحدة).

- وكان نجاراً مشهوراً بالتقوى والكرامات. وكانت وفاته سنة ٣٤٣ هـ (٨٥٧ ـ ٨٥٨ م).
- ٢ مسجد الخطاب، بخارج المدينة، من جهة الشرق. وقد اشتهر خطاب البرقي بكراماته.
- ٣ مسجد الجدود، ويعرف أيضاً بمسجد الجدة، لأن إحدى جدات بني الأغلب، ثم عرف فيها بعد بالمسجد البارزي (٣٣)، لسكناه به. وهو بخارج طرابلس من جهة الجنوب. مشرف على المقابر.
- ٤ مسجد المجاز، ومعروف بسكنى الفقيه أبي الحسن علي بن أحمد الخصيب الطرابلسي.

وقد ترك لنا التجاني أخباراً عن الأماكن التي زارها ابتداء من الحدود التونسية حتى مسلاتة. حيث قطع رحلته وعاد إلى تونس وهو يصف زوارة الصغرى (٢٠٠)، وتسمى أيضاً وطن المرابطين (وهي قرية ذات نخل كثير باسق الارتفاع وماؤها في غاية العذوبة. وقد استولى الآن الخراب على هذه القرية. فليس العامر منها إلا بعض الغامر. وأهلها قوم من الخوارج غلاة في مذهبهم) وشيخهم المبجل هو عبد الرحيم الزواري. وأمام زوارة وبمقربة ما قصر يسمى وزدر (قدم رسمه، وبقي اسمه، وتخلع أكثر البناء الذي به، وهذا القصر هو المشهور ببيع من يجتاز به من الحجاج وغيرهم للنصارى (٢٠٠٠) وكان هذا الفعل منهم كثيراً شائعاً فيها تقدم، وأما الآن فقد قبل ذلك لقلة العابرين. ثم تابع الرحلة ماراً بزوارة الكبرى (وهي قرية أضخم من الأولى، وأكبر غاية، وفي أهلها شجاعة موصوفة، وعزة نفس، وطاعتهم للعرب مشوبة بعصيان). ثم

<sup>(</sup>٣٠) تعرف هذه الحصون باسم الرباطات (جمع رباط) ومنها جاءت كلمة المرابط وتعني الشخص الذي يتفرغ للدفاع والعبادة.

<sup>(</sup>۳۱) لعلها مقبرة سيدي منذر.

C.A. Nallino, Venezia e Sfax Nel sec. XVIII Secondo il cronista arabo Maqdish in centenario M. Amari, Palermo 1910 P. 351 - 352.

<sup>(</sup>٣٣) أنظر القسم الثاني من هذا الكتاب.

نزل (دلول) وهي تبعد عن زوارة الكبرى عشرين ميلاً، حيث لاحظ خراب البنيان بها.

وفي اليوم التالي وصل إلى تلّيل (وهو حصن في رأس تل مشرف على البحر، وأهله برابرة نكّارة موصوفون بخبث وشر). ووصل يوم الاثنين إلى زاوغة (ومنها تظهر للمتوسم بعض مباني طرابلس) (وبهذه المدينة آثار قديمة وأعمدة مرتفعة من الرخام قائمة إلى الآن، لا بناء يكتنفها، ووجدت ساريتين منها متجاورتين على شكل واحد، وكل واحدة مؤلفة من أربع قطع في غاية الضخامة والارتفاع وحسن الصنعة، غير أن إحداهما قد سقطت قطعة من أعلاها. فأخبرني أهل الموضع أن بعض كبراء العرب كلفهم رمي تلك القطعة النه سمع أن كل قطعة منها مملوءة ذهباً، فرموها فكسروها فلم يجدوا بها شيئاً).

ويتابع التجاني وصف رحلته فيشير إلى أنه كانت توجد جانب زواغة (من جهة البحر، آثار المدينة القديمة المعروفة بصبرة قاعدة ذلك الموضع كله، ولم يكن هناك أحصن منها) وقد وصف صرمان (زاوية أولاد سهل) بقوله: (رابطة حصينة يحف بها شجر كثير من التين والرمان والخوخ، وغير ذلك، ولها أرض متسعة تعرف بالسابرية، وسهل صاحب الزاوية كان يعرف بأبي عيسى، توفي عام ٦٧٣هـ (١٢٧٤ ـ ١٢٧٥).

(ثم زاوية أولاد سنان، وهم أقرباء النوائل، ويحكمهم عبد الله بن دبّاب بن جارية، الشديد القسوة، المشهور بتعذيب البربر(٣٠٠). وهناك مجمع العرب وسوقهم).

وقريباً من الزاويــة قرية الماية (٢٦٠)، وهي قرية صغيرة بها نخـل يسير، وقصور مرتفعة متفرقة. وبمقربة منها قرقوزة، وبها آثار قديمة.

<sup>(</sup>۳٤) التجاني ص ۲۱۱ ـ ۲۱۳.

<sup>(</sup>٣٥) التجاني ص ٢١٤.

<sup>(</sup>٣٦) التجاني ص ١٨٥ (ص ٢١٤).

وفي غرة سبتمبر حل التجاني بجنزور: (فرأيت غابة ملتفة الأشجار، وبها مياه عذبة، وأكثر شجرها الزيتون، وأكثره من الغرس القديم على نحو زيتون الساحل. وليس يعظم شجره في موضع من المواضع ما يعظم في هذه القرية، وبها مع ذلك نخل كثير، ورطبه متناهي الطيب، وبها أيضاً شجر التفاح والرمان والعنب والتين كثير. وهي كثيرة القصور وقد استولى الرمل على أكثرها. وهم الآن يتوقعون استيلاءه على باقيها). وكانت فيها تقدم من أملاك أهل طرابلس، فلما وقعت فتنة الميورقي (٣٠٠)، بتلك الجهات، وانقطع بسبب ذلك طرق أهل البلد إليها، وانتفاعهم بشيء من عللها، زهدوا فيها فباعوا من بعض البربر، فهم أصل المجريسيين) (وبها جامع متسع للخطبة، يذكر أن عمرو بن العاص رحمه الله أسسه، واحتجز من هذا الجامع موضع دفنت فيه أم سالم بن العاص رحمه الله أسسه، واحتجز من هذا الجامع موضع دفنت فيه أم سالم بن مرغم وكثير من ولده).

(ويجاور هذا الجامع قصر خرب متسع يعرفونه بالقصر القديم، ويقال إنه أول قصر بني بجنزور، ولم يبق منه الآن إلا سوره المحيط به، وهم يعظمون أمره، ويقولون إن فناء ما بقي منه يؤذن بخراب البلدة وفناء أهلها، وإلى جانب هذا الحائط يكون مجتمعهم لنصب سوقهم وهي سوق نافقة ضخمة يجتمع البربر بها من الأقطار النائية في كل جمعة).

ونورد فيها يلي نص حديث التجاني عن وضع العرب والبربر.

(وأهل زنزور قوم من البربر هواريون ثم مجرسيون كها تقدم، وكان لمجريس قبل هذا قوة واشتداد بقريتهم هذه، وامتناع من العرب، ولم يكن أحد من العرب ولا غيرهم يدخل غابتها ولا يتجاوز شجرة واحدة منها إلا بإذن منهم. وكان بها إذ ذاك أجناد مرسومون في ديوان العطاء كلهم من أهلها، قد عدوا هنالك جند آلمن يلي طرابلس، فكانوا يذيقون الأعراب شرآ، ويكفون منهم فساد آكثيراً وضراً. ولم تزل العرب حاقدة عليهم إلى أن ضعف الأمر،

<sup>(</sup>٣٧) أنظر ما تقدم ذكره في الفصل السابع.

<sup>(</sup>٣٨) التجاني ص ٢١٤ ـ ٢١٥. مجريس بربر من بطون هوارة.

وتمكن مرغم بن صابر من الدولة، وطلب من الملك أخذه هذه القرية بظهير والما وأعطيها، وذلك في أول سنة ست وسبعين وستائة ٦٧٦ هـ (١٢٧٧ ـ ١٢٧٨ م).

ولم يقتنع الجلف مرغم ('')، فتوجه إلى طرابلس ليطلع أحد الفقهاء على هذا الظهير، ولم يطمئن إلا بعد أن تأكد من صحته. وأنه يحمل العلامة الجارية (''). ومنذ ذلك الوقت أخذ يضطهد السكان البربر إلى أن كاد يفنيهم، (وفي وقتنا هذا متفرقون إلى جماعات كثيرة، وأظهر فرقهم فرقة تعرف بالقياد، وبني سلام، وبني خطاب، وبني مرزيلة وبني رزق ('') وبني إبراهيم وجميعهم منقسمون بين المراغمة من الجواري على رتبهم، لكل واحد منهم جماعة يجيبها ويحميها) (على حسب شجره وسعة أرضه)...

وغالباً ما يقوم البربر ببيع نسائهم وأولادهم لدفع الجباية، ويلاحظ التجاني أنه ينتج عن ذلك، أن يصبح أهلها (أجراء للعرب ناصحون واسم الملكية لهم هو النصح في الخدمة) الملكية لهم هو النصح في الخدمة)

ويذكر أن قرب البحر ضريح الشيخ أبي محمد عبد الجليل الحكيمي ومسجده. مات وقد نيف على المشة ودفن هناك سنة ١٢٨٦ م. وعلى مسافة يسيرة من هذا المسجد من الغرب، وعلى الساحل أيضاً، مسجد يعرف بسيقاطة (١٢٠٠)، وقد ابتناه الفقيه أبو الحسن السيقاطي المتوفى سنة ٤٢٠ هـ (١٢٢٨ - ١٢٢٩ م).

ويحل الرحالون بجنزور ضيوفاً على سالم بن مرغم، زعيم الجواري.

<sup>(</sup>٣٩) المقصود ملك تونس.

<sup>(</sup>٤٠) التجاني ص ٢١٥ ـ ٢١٦.

<sup>(</sup>٤١) العلامة هي الاصطلاح اللذي يستعمله ملوك العرب ويلمغون به المراسيم وهي تقوم مقام الختم والتوقيع. (أماري Amari, Diplomi p. 396).

<sup>(</sup>٤٢) دي أغسطيني ص ٢١١ (سكان طرابلس الغرب).

<sup>(</sup>٤٣) التجاني ص ٢١٧ ـ ٢١٨.

<sup>(</sup>٤٤) في الخرط المرفقة بكتاب (أغسطيني: سكان طرابلس الغرب) (سقاطة).

وقام التجاني بزيارة تاجوراء الواقعة شرقي طرابلس وه يقول عنها: (وهي قرية كبيرة عامرة، وبها قصر متسع، يشتمل على دور كثيرة. وفي وسط هذا القصر حصن أقدم بناء منه. يقال إن حميد بن جارية، أبا الجواري، ابتناه وشارك فيه في العمل بنفسه ليحض أهل الموضع على إتمامه. وهو الذي عمّر هذه القرية، ونقل أهلها إليها من أرض هناك تعرف بأرض عبد رب (۱۱). وكان ابتداء عارتها في سنة خمسين وخمسائة. وهم يدعون أنهم عرب، وينتسبون إلى تميم. ويذكر أنهم سكنوا الأرض المعروفة بأرض عبد رب، من حين الفتح الإسلامي، ثم نقلهم منها حميد بن جارية إلى هذه القرية).

ويذكر التجاني من مشاهير تاجوراء الفقيه أبا العباس أحمد بن عبد السلام الأموي التاجوري، وهو عارف بالتاريخ والأدب. مات سنة ١٣٠٩ م. ويذكر أيضاً الشريف أبا عبد الله محمد الحسيني التاجوري (وله بطرابلس وجهاتها شهرة عظيمة). وهو عارف بالكيمياء ومتطلع إلى السيادة. مات في طرابلس ٢٥٢ هـ (١٢٥٤ ـ ١٢٥٥ م). ويذكر بعد تاجوراء قصر (صيبار) (بكسر الصاد المهملة تليها ياء معتلة ثم باء مفردة) وهو معمور. ثم بئر طشانة التي تعرف باسم صاحب القبر القريب منها(١٠٠٠). وهو عربي من دباب (وكان هذا الرجل ذا رئاسة في قومه وصيت بعيد، واشتهر باللكرم، فلم يذكر معه في وقته غيره... وهو مشابه لما يذكر عن حاتم).

ويشير بعد هذا المكان إلى (عين تامدنت) (١٠٠٠ (بالتاء الصحيحة المثناة وبكسر الميم وكسر الدال المهملة وسكون النون) وهي عين متسعة عذبة الماء، يتضمنها واد متسع، يشتمل على غابات مشتبكة) ويعني الرحالة منطقة مسلاتة، ثم عين (فارة) وقصر (فارة) (وهو خال لا عارة فيه) ثم (قصر الورانين) (١٠٠٠)

<sup>(</sup>٤٥) التجاني ص ٣٠٧ ـ ٣٠٨.

ر (٤٦) دي أغسطيني ٤٧

<sup>(</sup>٤٧) الطشَّاني: لدي أغسطيني ص ٥٢

<sup>(</sup>٤٨) تسمية عربية بربرية (عين تامدنت) ومعناها (عين التين).

<sup>(</sup>٤٩) قوم من البربر ـ أغسطيني ص ٤٩.

(وهم قوم من هراغة أنزلوا بتلك القصور قديماً، فأجلتهم العرب واحتلتها منهم، فانتقلوا منها إلى أرضهم المعروفة بهم التي بين تاجوراء وطرابلس والقصر المعروف ببني خيار).

ويتابع التجاني الرحلة حتى القصر المعروف ببني خيار، ويمذكر أنه كان خالياً خرباً أجلت العرب أهله فانتقلوا إلى المحرس بين قابس وصفاقس. وقد وصل إلى (عين ودرس) (بكسر الواو وسكون الدال المهملة وكسر الراء) وهي واقعة قرب (غانيمة) حيث ضريح الفقيه المشهور أبي الحسن علي بن محمد بن المنمر "".

وهناك عرضت له علّة، فانقلب راجعاً إلى طرابلس، ومنها إلى تونس، بعد أن تعذر عليه مواصلة الرحلة.

٧ - الوضع السياسي والاجتماعي في طرابلس الغرب في القرن الرابع
 عشر

تمكننا رحلة التجاني من رسم إطار عام للوضع السياسي والاجتماعي في طرابلس الغرب في القرن الرابع عشر.

كان يحكم طرابلس ممثل الحفصيين في تونس "ف. ولكن سلطته كانت منحصرة في المدينة. وعلى طول الساحل يعيش أقوام أغلبهم من البربسر المستقرين الخاضعين للعرب المحاربين الندين كانوا يفرضون عليهم الضريبة. وإلى الغرب من قابس كانت السيادة لعرب النوائل، وإلى الشرق منها كانت السيادة للعرب من بني وشاح "ف، من بطون دبّاب. وهم ينقسمون إلى بطون كثيرة منها الجواري "ف والمحاميد وجماعات صغيرة أخرى.

<sup>(</sup>٥٠) التاجوري (كتاب الإشارات) ص ٤٩ هكذا وردت في رحلة التحاني ص ٦٥

هكذا وردت في رحلة النجاني ص ٢٦٥ ـ ٣١٧ ـ ٤٧٧ طبعة سنة ١٩٥٨ الصادرة عن كتابـة المدولة للتربية القومية والشباب والرياضة بتونس.

<sup>(</sup>٥١) لعله يوسف بن الطاهر اليربوعي الذي تقدم ذكره.

<sup>(</sup>٥٢) التجاني ص ٧٠ ـ ٩٩ (٨٦ ـ ١١٨).

<sup>(</sup>۵۳) التجاني ص ۱۷۷ (ص ۲۰۲).

. وكانت للمحاميد أغلبية في منطقة قابس، ولكنهم كانوا أقلية غربي زوارة. ومن زوارة شرقاً حتى طرابلس كانت الأغلبية للجواري. وهم ظاهرون بين القبائل ببني مرغم (المراغمة) (أن وكان زعيمهم سالم بن مرغم. وإلى الشرق، نحو سرت وبرقة، كان يعيش أولاد سالم مستقلين (٥٠٠)، وهم أيضاً من سلالة دباب. وكان زعيمهم غلبون بن مرزوق.

ولم تعط لنا الرحلة معلومات عن دواخل البلد، ويمكن القول بأن البدو الرحل وأشباه الرحل من السكان كانوا يعيشون في الدواخل عيشة مستقلة عن طرابلس. غير أن البربر الذين كانوا يشكلون الأغلبية في جربة وزوارة، قبد احتفظوا بجهاعات مستقلة في الدواخل أيضاً في غريان وجبل نفوسة.

Roman Muntaner, Chronique d'Agron de Sicilie et de Grèce, nel sec XIV (٥٤) وقد برر المؤلف المذكور صعوبة الدفاع عن جربة بوجود القبائل العربية المحاربة المحيطة المنطقة.

<sup>(</sup>٥٥) لا يذكر التجاني أولاد سليهان الذين كانوا يقطنون المناطق الشرقية من طرابلس.

# 

- \* استمرار حكم الحفصيين.
- \* بدایة حکم بنی ثابت بطرابلس ۱۳۲٤
- \* استيلاء فيليب دوريا على طرابلس ١٣٥٥ .
- \* استمرار أسرة بني ثابت في طرابلس وتدخُّل ملك صقلية الأراغوني.
  - \* نهاية بني ثابت وشجرة الأسرة.
- \* طرابلس في القرن الخامس عشر حتى بداية السيطرة الإسبانية (١٥١٠).

## ١ ـ استمرار حكم الحفصيين بطرابلس

لقد عمل أبو يحيى زكريا اللحياني، أثناء إقامته بطرابلس (١٣٠٧ - ١٣٠٩ م) على كسب تأييد العرب من قبيلة الجواري، ثم تابع رحلته إلى الأراضي المقدسة. وفي هذه الأثناء توفي بتونس الأمير الحفصي، وخلفه إبنه أبو البقاء خالد، ولكنه وجد خصماً له في شخص أبي بكر، أمير قسنطينة. ولما عاد اللحياني من الحج، وأطلع على أحوال إفريقية، نادى بنفسه أميراً عليها، وزحف على تونس بجنده الذي استأجره. ودخلها في نوفمبر ١٣١١م وجلس على عرش الحفصيين ولم يطل عهد اللحياني. فقد تخلى عن مساعدته العرب من بني عوف وبني دبّاب. وعندما أقام أبو بكر في قسنطينة حكومة قوية ثابتة، تبسط نفوذها على المغرب الأوسط ويؤيدها بربر المنطقة، نهض لمنافسة العرش نفوذها على المغرب الأوسط ويؤيدها بربر المنطقة، نهض لمنافسة العرش خزائنه (عشرون قنطاراً من الذهب عدا الفضة والأحجار الكريمة على حد قول خزائنه (عشرون قنطاراً من الذهب عدا الفضة والأحجار الكريمة على حد قول المؤرخ التونسي ابن أبي دينار) ". واتجه إلى طرابلس حيث استقر بها، وفي المؤرخ التونسي ابن أبي دينار) ". واتجه إلى طرابلس حيث استقر بها، وفي المؤرخ التونسي ابن أبي دينار) ". واتجه إلى طرابلس حيث استقر بها، وفي المؤرخ التونسي ابن أبي دينار) ". واتجه إلى طرابلس حيث استقر بها، وفي المؤرخ التونسي ابن أبي دينار) ". واتجه إلى طرابلس حيث استقر بها، وفي المؤرخ التونسي ابن أبي دينار) ". واتجه إلى طرابلس حيث استقر بها، وفي الوقت نفسه كان جنوده، وعرب الجوارى، يجوبون البلاد. وقد أخضعوا أولاد

<sup>(</sup>۱) ابن خلدون ج ٦ ص ٣٢٥ ـ الزركشي طبعة تبونس ص ٤٩ (ترجمة فانيان ص ٨٩) في سنة ١٣١٣ عقد اللحياني اتفاقية مع حكومة بيزا الإيطالية اعترف فيه لرعاياها بالحق في أن ينشئوا بحواني مملكته ـ بما في ذلك طرابلس ـ فندقاً وكنيسة وفرناً ومقبرة، وأن يتبعوا القنصل في منازعاتهم، وحرية التجارة مع دفع عشر قيمة البضائع الموردة وعشرين في المئة من قيمة المعادن الثمينة . (أماري Amari, Diplomi arabi, scric I dip XXIX)

<sup>(</sup>٢) ابن أبي دينار القيرواني (المؤنس في أخبار إفريقية وتونس) طبعة تونس ١٢٨٦ هـ ترجمة:

سالم وأولاد سليهان بطرابلس الغرب الشرقية وبلاد برقة وألزمومهم بدفع الضريبة.

وفي تونس كان أحد أبناء اللحياني يدافع عن العرش الحفصي ضد أبي بكر، ولكنه هزم وطرد من تونس، ولجأ إلى المهدية حيث استقر بها<sup>m</sup>. وحينئذ فكر اللحياني في أن وضعه بطرابلس لم يعد آمناً، فاستجلب ست سفن مسيحية (١) وشحن ثروته وأسرته وابنه عبد الواحد، وترك حكم طرابلس إلى صهرة أي عبد الله محمد بن أي عمران. ونشر أشرعته نحو الإسكندرية (٥) حيث حل ضيفاً على السلطان قلاوون، وظل بها إلى أن مات سنة ٧٢٨ هـ (١٣٢٧ ـ ١٣٢٨ م)، حين كان أقاربه وأبناؤه ما يـزالون يقـاومون من أجـل استرداد العرش الحفصي بتونس. وأخيراً تغلب أبـو بكر عـلى منافسيـه. وظلت طرابلس مستقلة عن تونس(١)، تحت حكم محمد بن أبي عمران الذي لم يركن إلى الإستسلام، وتحالف مع أبي ضربة لاسترجاع تونس. وقد وجد تأييداً وتحريضاً من حمزة بن عمر زعيم البدو من عرب بني كعب بإفريقية. وقد استطاعا بمعونة هؤلاء العرب الاستيلاء على تونس في نهاية ١٣٢١ م ولكن سرعان ما طردهما وأجلاهما أبـو بكر في الـربيع التـالي. وقد تعـاونت أسرة عبد الواد في تلمسان مع بربر زناتة، وعرب بني سليمان، لمساعدة أبي ضربة ومحمد ابن أبي عمران، ولكن حكم تونس ظل بيد أبي بكر. وقد أنهى أبو ضربة أيامه في تلمسان، وظل محمد بن أبي عمران حاكماً على طرابلس.

وفي عام ٧٢٤ هـ (١٣٢٣ - ١٣٢٤ م) اضطر محمد بن أبي عمران إلى

 <sup>(</sup>٣) ويقول المؤرخون (ابن خلدون ج ٦ ص ٣٣٠ والزركشي ص ٥٣ (ص ٩٦ من ترجمة فانيان)
 إنه قد بنى قصراً سمي بالطارمة. وقد شيده من الرخام والزليج. أنظر:

Aurigemma, (Le forticazioni della città di Tripoli). p. 1247

<sup>(</sup>٤) استأجرها من جربة.

<sup>(</sup>٥) أنظر ابن خلدون ج ٦ ص ٣٣٠ ـ ٣٣١.

<sup>(</sup>٦) ابن خلدون ج ٦ ص ٣٣٤ ـ ٣٣٥.

مغادرة طرابلس بسبب المظالم التي ارتكبها رجل الحاشية البطيسي الذي قتله السكان الذين أساء معاملتهم. كما قتل قاضي المدينة، وهو في تونس ،

# ٢ ـ بداية حكم بني ثابت بطرابلس قرب سنة ١٣٢٤ م

بعد طرد محمد بن أبي عمران، تولى حكم طرابلس محمد بن كعبور، ولكنه قتل بواسطة سعيد بن طاهر المازوقي الذي أخذ يحكم المدينة مع أبي البركات ابن أبي الدنيا. ولما مات سعيد بن طاهر تولى السلطة أحد البربر من قبيلة زاكوغة، من هوارة، واسمه ثابت بن عهار، ولكنه بعد ستة أشهر من ذلك سقط قتيلًا على يد أحمد بن الطاهر. وحكم هو بدوره مدة قصيرة، ثم قتله بربر زاكوغة انتقاماً منه وأخذاً بالثأر.

وأخيراً، وقرب عام ٧٢٧ هـ (١٣٢٦ ـ ١٣٢٧ م) اختار الطرابلسيون حاكماً عليهم، هـ و محمد، ابن القتيل ثابت بن عار، وهكذا ترسخت في طرابلس الأسرة البربرية (بنو ثابت) وتعرف أيضاً ببني عارد الذين احتفظوا بالحكم مدة تقرب من ثمانين عاماً (١٠٠٠).

<sup>(</sup>۷) هذه المعلومات وغيرها من المعلومات التالية لم أستطع أن أعثر عليها في كتاب ابن خلاون طبعة بولاق، وهي توجد في الطبعة المترجمة من قبل دي سلان ج ١ ص ٢٥٦ و ج ٣ ص ١٧٢. ويبدو منها أن محمد بن أبي عمران قد تمكن من تدعيم أوضاعه بتونس لفترة أخرى قصيرة، وقد حضر صهره عبد الواحد من الإسكندرية بعد وفاة والده، وتمكن بمساعدة العرب من الاستيلاء على تونس لأيام قليلة (صيف ١٣٣٢) ثم أسره أبو بكر الذي عامله معاملة كريمة وعينه حاكماً على الإقليم الواقع بين طرابلس وقابس، ولكنه مات بالطاعون فور وصوله.

<sup>(</sup>٨) هكذا في دائرة المعارف الإسلامية، الطبعة الثانية أنظر مادة (عيّار) حيث تتوفر تفصيلات أوفى عن هذه الأسرة. وانظر أيضاً (المؤرخ التركي منجم باشي ج ٢ ص ٥٩٥) وقد ذكر أسرة بني عبار مؤرخون آخرون من الأتراك. أنظر: هامرا Hammer الترجمة الإيطالية ج ١١ ص ٣٤٧ ـ ٢٢٣ وكذلك حاجي خليفة (تقويم التواريخ) ترجمه إلى الإيطالية ج.ر. كارلي:

G.R.Carli Cronologia Historica Venezia 1960 p. 112.

 <sup>(</sup>٩) هذه المعلومات لا توجد بكتاب ابن خلدون طبعة بولاق وقد استخلصت من ترجمة دي سلان
 ج ١ ص ٢٥٦ ج ٣ ص ١٧٢.

#### ٣ ـ فيليب دوريا يستولي على طرابلس

يقال. إن محمد بن ثابت حكم طرابلس مدة ثمانية عشر عاماً "، وكان يعيش حياة متواضعة يخفي تحتها طموحه إلى الحكم، وكان يشتغل بالتجارة ويحرتدي ثياب التجار العاديين، ويسير في الأسواق، ويعامل الناس معاملة لطيفة، وقد استدعى وكيلاً عن السلطان الحفصي بتونس لإدارة البلاد وترك لنفسه مظهر السيادة.

وفي هذا الوقت أخذت سلطة المرينيين وقوتهم في الازدياد، فأطاحوا بالحفصيين، واستولى أحدهم، وهو المعروف بأبي الحسن في ٧٤٨ هـ (١٣٤٧ م) على تونس، وتلقى ولاء محمد بن ثابت حاكم طرابلس. وعندما استعاد الحفصيون عاصمة حكمهم، ظلت طرابلس مستقلة وخلف محمد الذي قتلته إحدى القبائل، ابنه ثابت. (يبدو أن ذلك قد تم حوالي ١٣٤٧ م). وكان على خلاف والده، إذ أخذ يتصرف تصرف الملوك وأحاط نفسه بحاشية رائعة على خلاف والده، أبحر الأميرال الجنوبي فيليب دوريا Filippo Doria من جنوا في حملة على سردينيا. ولما فشل في هذه الحملة فكر في الهجوم على طرابلس التي كان يعلم هو ورفاقه شيئا عن وسائلها الدفاعية الضعيفة وازدهارها النسبي. وما كادت جنوا تعلم بهذه الحملة حتى تسبرأت منها، وقاطعت دوريا (۱۳۱۰).

<sup>(</sup>١٠) ولكن حكمه لا بد أن يكون قد دام ٢١ سنة إذا صح أن وفـاته كـانت في سنة ١٣٤٨. أنـظر الصفحة التالية.

C. Manfroni, Tripoli nella storia marinara d'Italia, Padova 1912. (\\)

Picca, L'Italia e la Tripolitania attraverso la Storia, Roma 1911.

Manfroni, L'Italia nelle vicende marinare della Tripolitania, Verbania 1942 p. 44 - 46 - 60.

G. Stella, Annales genuenses 1298 - 1409 in Rerum Italicarum Scriptor vol XVII col. 1093.

استعاد الشاعر الإيطالي دانسزيو ذكرى هذه الحملة في (أنشودة الدم) ضمن القصائد التي أنشأها في تمجيد الحملة الإيطالية على ليبيا.

واستناداً إلى المصادر العربية فإن التجار من جنوا كانوا يترددون على طرابلس، فلاحظوا ضعف تحصيناتها، فأغراهم ذلك بالهجوم عليها. وفي عام ٧٥٥ هـ (٢١ يناير ١٣٥٤ ـ ١٥ يناير ١٣٥٥ م)، تجمعوا في الميناء (٢٠٠ ثم انتشروا في الأسواق منصرفين إلى أعهالهم التجارية، ثم قاموا أثناء الليل بتسلق الأسوار، واستولوا على المدينة، فأعلن الفزع وارتاع الناس الذين خرجوا من بيوتهم للمقاومة، فلما رأوا الأعداء قد تمكنوا من الأسوار، لم يفكروا في غير النجاة بأنفسهم. ولجئ ثابت بن محمد إلى أولاد مرغم، من عرب قبيلة الجواري، فقتلوه وأخاه عهاراً أخذاً بثأر سابق. وكانت مدة حكمه ستة أعوام (١٠).

وكانت الغنائم وفيرة ـ طبقاً لما تؤكده المصادر الإيطالية المعاصرة ـ وقد بلغت مليوناً وثبانمئة فيورين Florino من الذهب، بين نقود وبضائع، وسبعة آلاف أسير، واحتفظ الجَنويَّون بالمدينة عدة أشهر<sup>(11)</sup>، ثم باعوها بمبلغ خمسين ألف قطعة (۱۰) إلى أحمد المكي (صاحب قابس الذي جمع المبلغ مما عنده، واستوهب الباقي من أهل قابس والحامّة وبلاد الجريد فجمعوها له حسبةً ورغبة في الخبي (۱۲).

وبفرار ولدي ثابت إلى الإسكندرية بمصر، ظلت السيادة في طرابلس بيد أحمد المكي الذي اعترف بالسيادة العليا للمرينيين حتى سنة ٧٦٦ هـ (١٣٦٥ ـ

<sup>(</sup>۱۲) يحدد فيلاني Villani تاريخ هذه الغزوة بسنة ١٣٥٤ م بينها يحدده ستيلا Stella بسنة ١٣٥٥، وربى مؤرخ عربي، هو القيرواني (طبعة تونس ص ١٤٠ ـ ١٤١) أنها قد وقعت بتاريخ ٧٥٦ هـ، وتقع هذه السنة بين التاريخين الميلاديين التاليين (١٦ يناير ١٣٥٥ ـ ٤ يناير ١٣٥٥).

<sup>(</sup>١٣) ابن خلدون طبعة دي سلان ج ١ ص ٦٥٩ ترجمة ج ٣ ص ١٧٥. أنظر أيضاً ملاحظة:

R. Brunschvig, Arabica, II 1956 p. 228.

<sup>(</sup>١٤) خمسة أشهر حسب رأي القيرواني ـ تونس ص ١٤١.

<sup>(</sup>١٥ خسون ألف مثقال من الذهب حسب رأي ابن خلدون.

<sup>(</sup>١٦) ابن خلدون ـ المصدر السابق ـ. ابن بطوطة (تحفة النظار) طبعـا باريس ١٨٧٤ ـ ١٨٧٩ ج ٤ ص ٣٥٠. الزركشي ص ٨٠ (ترجمة فانيان ص ٤٧) .

١٣٦٦ م)(١٧) وهو العام الذي خلفه فيه على الحكم ابنه عبد الرحمن.

# ٤ ـ استمرار أسرة بني ثابت وتدخُّل ملك صقلية الأراغوني بطرابلس

في السنة ٧٧١ هـ (١٣٦٩ م) استغل أبو بكر بن محمد بن ثابت عودة السيادة الحفصية إلى تونس، فاستأجر بالإسكندرية سفناً مسيحية حاصر بها طرابلس، واجتذب إلى جانبه البدو من العرب، ثم هاجم المدينة واستولى عليها. واعترف بالسيادة الحفصية، وبعث لهم الهدايا ودعا باسمهم في خطبة الجمعة. وحين توفي أبو بكر في ٩٧٢ هـ (١٣٨٩ م) انتهى الحكم إلى ابن أخيه على بن عهار. وكانت قيادة الجيش بيد قاسم بن خلف الله. وقد شك على بن عهار في إخلاص قاسم، وداخلته ريبة في رغبته في تأييد حقوق يحيى في عهار في إخلاص قاسم، وداخلته ريبة في رغبته في تأييد حقوق يحيى في الحكم، وهو ابن أبي بكر بن ثابت، وكان حدثاً صغيراً. فبادر إلى إبعاد القاسم عن طرابلس بحجة جمع الضريبة من مصراتة، ثم سمح له بالعودة إلى طرابلس. ولكن قاسهاً كان يخاف على حياته، فاستأذن في السفر إلى الحج، فأذن له. والتقى في الإسكندرية بأحد أعوان سلطان تونس، وتمكن بفضل حمايته من التحول إلى تونس حيث حرض السلطان على رأس قوة صحبة ابنه أبي حفص عمر.

وقد استمر حصار مدينة طرابلس حولاً كاملاً. وصمد بن عهار بعناد في وجه الجيوش الحفصية، وفي وجه العرب الذين أغرتهم الأموال التونسية. واضطر جيش الحفصيين إلى العودة إلى تونس في ٧٩٣هـ (١٣٩٢ ـ ١٣٩٣ م) (١٨٠ واستطاع علي بن عهار أن يحتفظ باستقلاله عن تونس عدة

<sup>(</sup>۱۷) في معاهدة معقودة سنة ۱۳۵۸ بين مدينة بيزا الإيطالية والسلطان المريني فارس أبو الحسن ورد ذكر طرابلس بين البلدان التابعة للسلطان. ولكن أحمد بن المكي لم يكن ليكترث بسيادة سلاطين فاس البعيدين عنه، فقد عقد في سنة ١٣٥٦ م مباشرة مع الفينيسيين معاهدة تجارية في بلاطه بطرابلس. أنظر: أمارى:

Amari, Diplomi arabi serie 2º depl. XXXI e Appendice.

<sup>(</sup>۱۸) ابن خلدون ترجمة دي سلان ج ٣ ص ١٧٥ ـ ١٧٦.

أعوام، ولكنه اضطر إلى البحث عن سند خارجي فجاءه العون من مملكة صقلية. وكان ملوك صقلية الأراغون قد عادوا في نهاية القرن الرابع عشر إلى الاهتهام بشؤون إفريقيا الشهالية. وعاودتهم الرغبة في احتلال جربة التي خرجت من أيديهم سنة ١٣٣٤ م. وقد تمكن الأميرال الصقلي (مانفريدي كيارومونتي من احتلال جربة في سنة ١٣٨٨ م بمساعدة السفن الجنوية، ولكنه قاد الحملة لحسابه الخاص متأسياً بسلوك (لاوريا Lauria) الذي قام به قبل قرن من ذلك التاريخ، إذ طلب من البابا أن يخصه بالجزيرة، وينصبه حاكماً عليها، فتم له ما أراد، ولكنها لم تلبث أن أعلنت الثورة والاستقلال حتى عن تونس.

وكلف مارتينو الصقلي الكبير Guglielmo Talamanca مغوليلم تالامنكا Guglielmo Talamanca وفيتو دي مالكندونييس Malcondignis بالذهاب إلى تونس ليطلبا من السلطان أي العباس إعادة جربة، أو المساعدة في إعادة احتلالها. ولا نعلم ما إذا كانت هذه السفارة قد عت، أم لم تتم. ولكن من الثابت أن الجرابة قد ظلوا على استقلالهم عن سلطان تونس، وأنهم قبلوا في العام التالي، مع ملك طرابلس، عون الملك مارتينو الصغير، ضد السلطان.

وقد بعث هذا الملك إلى إفريقية غوليلم تالامنكا، وأوغوني دي سانتا باشي Ugone di Santa Paceمفوضين تفويضاً تاماً، ومعتمدين بوئيقة رسمية مؤرخة في ٢٢ إبريل ١٣٩٣ للتفاوض مع أمير طرابلس وسكان جربة على أسس إعادة القلعة وجزيرة جربة بكاملها، وتحرير الأسرى المسيحيين ودفع تعويض معين. وقبل أن يسافر المبعوثان (مايو ١٣٩٣) وصل إلى الملك مارتينو، وفد من طرابلس وجربة لإبلاغه بأنهم قد رفعوا علم الملك فوق تلك المواقع، وهم يدعونه لإرساله من يستلم شؤون طرابلس وجربة (١٠٠٠).

Rosario Gregorio, Considerazioni sulla storia di Sicilia, libro V cap. VII - 166 in Opere (14) scelte 3° ed. Palermo 1845 p. 443.

F. Cerone, Seconda spedizione di Alfonso V contro l'isola di Gerba in annuari de Linstitut d'Estudis Catalans 1990 - 1910 p. 67 - 69.

وقـد تم فعلًا لـرسـولي الملك الاستيـلاء عـلى جـربـة واحتفـظا بهـا حتى استعاد فيه سلطان تونس كلًا من جربة وطرابلس.

#### ٥ ـ أسرة بني ثابت ـ شجرة الأسرة

في سنة ٨٠٠ هـ (١٣٩٧ ـ ١٣٩٨ م) حضر سلطان تونس أبو فارس عبد العزيز إلى طرابلس، وأزاح علي بن عمار، وعين بدلاً منه ابن عمه يحيى بن أبي بكر بن ثابت تم عاد في خريف عام ٨٠٣ هـ (١٤٠٠م) واستولى على المدينة بعد حصار طويل، وعين حاكماً (قائداً) يتولى شؤونها باسمه مباشرة تنا.

وهكذا انتهت على هذا الوجه أسرة بني ثابت أو بني عبار التي يمكن أن تشكل شجرتها على النحو التالى:

عتمار ثابت (۱۳۲۶) محمد ۱۳۲۷ - ۱۳۲۷؟

أبو بكر	عبّار	ثابت
۱۳۸۹ <sub>–</sub> ۱۳٦۹		۱۳٤۸ _ ۲۳۰۰ ع
	علي	أبو بكرس
1444 - 1444	عبد الواحد	يجيسى
		18 1294

G. La Mantia, La Sicilia e il suo nuovo dominio nell. Africa Settentrionale dal sec XI al XVI in An. Storico Siciliano Nuova Serie XLIV 1922 p. 201.

<sup>(</sup>۲۰) هکذا یستنتج من ابن خلدون ج ۳ ص ۱۷۵ ترجمهٔ دي سلان.

<sup>(</sup>٢١) الزركشي طبعة تونس ص ١٠٥ ترجمة فانيان ص ١٩٥.

<sup>(</sup>٢٢) يرى المؤرخ (منجم باشي) أنه حكم بالاشتراك مع أخيه.

#### ٦ ـ طرابلس خلال القرن الخامس عشر حتى الاحتلال الإسباني

ظلت المملكة الحفصية تحتفظ بطرابلس طوال العشر الأوائل من القرن الخامس عشر. أي أثناء العهد المديد للأمير القوي أبي فارس عبد العزيز (١٣٩٣ ـ ١٤٣٤ م) الذي اعتاد أن يقود بنفسه حملاته العسكرية في أطراف علكته الشاسعة. ثم أخذت سلطة تونس تخف، وتتابعت الشورات التي ساهم فيها عنصر جديد (المرابطون أي الأولياء)(١٠٠٠). وهو العنصر الذي أخذ في هذا القرن بالذات يؤثر على الحياة في كافة أطراف إفريقيا الشمالية التي أصبحت تعرف في هذا العهد لدى الأوروبين باسم (بربريا Barberia)(١٠٠٠).

وفي ٨٣٣ هـ (١٤٢٩ م) بعث قائد طرابلس نبيل بن أبي قطاية برأس أحد المرابطين من الدواخل ويدعى ابن أبي سانونة. وفي نفس العام توفي بطرابلس محمد المنصور بن السلطان الحفصي، ونقل جثمانه إلى تونس(٢٠٠):

وفي نهاية ١٤٥١ تتحدث الأخبار المتوفرة لدينسا عن حملة قام بهما السلطان الحفصي، في إقليم طرابلس، من أجل جباية الضرائب. وفي خريف ١٤٥٦ ـ

<sup>(</sup>٢٣) عن (المرابطية) في القرن الرابع عشر بالشمال الافريقي انظر:

R. Brunschvig, La Berbèrie orientale sous les Hafsides, II. p. 336 - 341.

<sup>(</sup>٢٤) نرى أن نذكر هنا بحكم قرب الموقع والمعاصرة الحملات الأخيرة لملوك الأراغون بصقلية على جربة. ففي سنة ١٤٢٤ قام (أنفانتي دون بدرو I. Don Pedro أخو الملك ألفونسو الخامس بقيادة فرقة قوية ضد جربة، وعندما أحبطت المباغتة اتجه إلى فرقته وهاجمها وقتل سبعهائة من سكانها وأسر ثلاثة آلاف وأربعهائة وخمسين أسيرا، وقد افتداهم التونسيون بالذهب، وبتبادل الأسرى المسيحيين الذين حملتهم نفس السفن إلى سيراكوزة في ١٤ أكتوبر ١٤٢٤.

وفي سنة ١٤٣٢ قام الملك ألفونسو شخصياً بالإقلاع من برشلونة ماراً بسردينيا وصقلية ومالطا واتجه بأسطوله نحو جربة (١٥ أغسطس) ونزل بها وقاد عدة حملات فاشلة ضد المدافعين عنها الذين كان يقودهم السلطان التونسي نفسه. وأخيراً انسحب بحملته إلى صقلية. انظر:

F. Cerone, art. cit. in Annuari de l'institut d'Estudies Catalans 1909 - 1910 (doccument aragonesi inediti).

<sup>(</sup>٢٥) الزركشي ص ١١٢ (ترجمة فانيان ص ٢٠٧).

۱٤٥٧ م خرج السلطان من جديد بجيشه، وبعث وزيره إلى طرابلس لينحي القائد ظافر، ويستبدله بقائد آخر اسمه رضوان(٢٠٠).

ومر السلطان الحفصي على رأس حملته بطرابلس عمام ٨٦٣ هـ (١٤٥٨ م) وتابع سيره حتى تاورغاء. وعند عودته ولى أبا النصر جاء الخير قائداً على طرابلس (٢٠٠).

وبانهيار مملكة الحفصيين شكلت البلدان الشرقية منها (قابس والجريد وطرابلس) حكماً ذاتياً قريب الشبه بالجمهورية. وكان لطرابلس مجلس (شورى) يرأسه (شيخ).

أما السلطة التي يتألف منها الزعماء المحليون في هـذا العهد، فهي غـير واضحة لدينا كل الوضوح. وطبقاً لما يورده المؤلف الفرنسي المجهول(٢٠٠٠:

Histoire Chronologique du Royaume de Tripoli de Berbérie.

فإن الشيخ المعروف باسم (سيدي منصور) قد بويع أول ملك مستقل على طرابلس تحت حماية ملك تونس. وقد قتل عام ١٤٧٢ وخلفه يوسف الذي قتله الطاعون عام ١٤٨٠ م. ودعي الشعب بعد وفاته إلى الاجتماع بالمسجد الكبير، وبايع الأمير (مامي؟ Mami) بإجماع الحاضرين. وقد خلفه في سنة ١٤٩٢ م

<sup>(</sup>٢٦) الزركشي ص ١٦٨ ـ ١٣٤ ـ ١٣٥ (ترجمة فانيان ص ٢٣٦ ـ ٢٤٦ ـ ٢٤٧) لا يبدو صحيحاً ما يراه برونشفيق: من أن ظافراً قائد طرابلس هو ظافر بن جاء الخير الذي عين في سنة ١٤٦٣ قائداً لتونس ونائباً للسلطان في حالة غيابه (الزركشي ص ١٤٠ ـ ترجمة فانيان ص ٢٥٧).

<sup>(</sup>۲۷) الزركشي ص ۱۳۵ (ترجمة فانيان ص ۲٤۷) يكاد يكون من المؤكد أنه هو القائد أبو نصر، ابن القائد أبي مسرور الجاء الخير المتوفى في ۱۰ شعبان ۸۷۳ الموافق ۱۳ فبراير ۱۶۹۹ ويوجمد شماهد قمبره لدى المركيز ليتوريو دي جريجوريو بمسينا، ولا نعلم إذا عمثر عليه بمطرابلس أو

<sup>((</sup>٢٨) توجد بالمكتبة الـوطنية ببـاريس تحت رقم ١٢١٩ ـ ١٢٢٠ وقد نشر الـبروفسور أوريجــًا وصفاً مستخلصاً منها لمدينة طرابلس في مجلة المستعمرات الإيطالية:

S. Aurigemma, Una descrizione di Tripoli nel sec XVII in Riv. delle Colonie Italiane VI - 1932 P. 178 - 189 - 259 - 272.

كها يعتمد أيضاً (فيرود) في كتابه حوليات طرابلس الغرب على هذا المصدر ص ١٧ ـ ١٨.

الشيخ عبد الله. ويبدو أن هذا الشيخ كان يحكم البلاد حكماً ذاتياً حين هاجمها الإسبان في سنة ١٥١٠ م.

ويؤكد (فيرود Féraud (٢٩)) في خبر يبدو أنه مستخلص من كتاب المؤلف المجهلول أن آخر شيخ بطرابلس هو عبد الله، وكان رجلًا تقياً ورعاً صالحاً متعصباً لدينه، وقد حمله هذا التعصب على أن يعد فرقة من السفن الصغيرة لمضايقة المسيحيين. وكانت له مع ذلك علاقات تجارية مع صقلية ورودس.

أما المعلومات التي نعرفها على نحو مؤكد وثيق عن تاريخ طرابلس خلال نصف القرن الذي سبق الحملة الإسبانية، فهي ضئيلة وقليلة. وتسمح لنا بعض المعلومات والأخبار المستخلصة من مصادر مختلفة، بعد الفحص والتقييم، بإيضاح بعض الوقائع والأحداث. ويمكن الظن بأن تبعية طرابلس لم تتوقف نهائياً في سنة ١٤٦٠ رغم أنه من الثابت أن هذه التبعية قد خفت بشكل قوي جداً، وقد تخللها في الغالب ثورات وإقامة حكومات محلية.

ويلاحظ مؤرخ عربي مصري ("")، هـو ابن إياس، أنه في صيف سنة ١٤٦٨ م وصل إلى مصر خبر وفاة صاحب طرابلس. دون أن يذكر اسمه. وأنه قد قتل في طرابلس في خريف ١٤٩١ م ابن أبي النصر جاء الخير (في النص: رجاء الخير) (الذي كان من أبرز أعيار العرب) وكان ابناً للقائد الذي تركه السلطان الحفصي بطرابلس الغرب سنة ١٤٥٨ م كها أشرنا إلى ذلك من قبل. ويمكن أن نربط بين هذه الأخبار والأحبار التي يسرويها لنا (ليون الإفريقي ("")، بأن السلطان أبا زكريا الثالث بن مسعود قد استولى على طرابلس المهرابلس.

<sup>(</sup>۲۹) فیرود ص ۱۸.

<sup>(</sup>٣٠) تاريخ مصر \_ القاهرة \_ ١٣١١ \_ ١٣١٢ ع ٢ ص ٩٩ \_ ٢٧٢.

<sup>(</sup>۳۱) تـرجمة (ج. تمبـورال Temporal) نشر سكيفـر Schefer بــاريس ۱۸۹۲ ج ۳ ص ۱۸۹. وطبعــة راموزيو Ramusio فينيسيا ۱۸۲۷. ص ۱۲۷ (القسـم الخامســـ ۵۱).

وحسب رأي مارمول سنة فإن سكان طرابلس قد ثاروا قرب سنة ١٤٩٠ م بسبب المنظالم التي أنزلها بهم (Bu Camen) حفيد زكريا ملك تونس الله وقد اختاروا أحد الزعاء لرئاسة حكومتهم. وقاموا بمساعدة العرب بتسميم القائد التونسي الذي أرسل لمقاومتهم. وظلوا تحت سيادة ذلك الزعيم حتى صار هو نفسه طاغية، فأزاحوه وانتخبوا بدلاً منه أبا بكر عبد الله، وهو أحد الأعيان الزاهدين الناسكين. وقد لبث في الحكم حتى وصل إلى طرابلس الكونت بدرو دي نافارو في سنة ١٥١٠ عالى رأس الحملة الاسبانية.

هذه الأخبار المستخلصة من المصادر العربية والغربية لم تزدد لدينا وضوحاً، بل لعلها ازدادت تعقيداً وغموضاً بالمعلومات التي كتبها بنيري ريس بنه قريب البحار والقرصان (كال ريس) فهو يقول: (إنه بعد وفاة السلطان عثمان تولى الحكم ابنه أبو بكر، وقد قتله قريبه يجيى بن مسعود الذي اعتلى حينذاك العرش الحفصي، ثم قام خليفته بارسال وزيره لاحتلال طرابلس. وأن الطرابلسيين الذين كانوا قد سئموا حكم الحفصيين قد طردوه وانتخبوا شيخاً عليهم، من بين التجار، وكان رئيس جماعة قرصانية. وبعد أن قتل هذا الشيخ على يد شاب، استدعوا عربياً اسمه عباس، وأسندوا إليه حكم المدينة. وحين كان (كال ريس) بطرابلس، صحبة قريبه (بيرى ريس) في سنة المدينة. وحين كان (كال ريس) بطرابلس، صحبة قريبه (بيرى ريس) في سنة

<sup>(</sup>٣٢) مارمول ج ٢ ص ٣٠٠ ويحتمل أن تكون معلومات مارمول مستقاة من ليون الإفريقي. وقد رددها أيضاً نيكولو دى نيكولاى:

Nicolo de Nicolai: Navigation et Viaggi, Venezia 1580 P. 20 - 21.

<sup>(</sup>٣٣) حكم زكريا تونس من ٤٩٠ إلى ٤٩٤، أنظر:

R. Brunschvig in Revue Tunisienne. N.S. fasc. 1, 1930 P. 38 - 48 e la Berbérie orientale sous les Hafsides 1, P. 227 - 278.

<sup>(</sup>٣٤) استُقِيَتُ هذه المعلومات من الطبعة المصورة الصادرة بالاستانة في ١٩٣٥ تحت إشراف الجمعية التاريخية التركية. وقد قارنت هذا النص بنص المخطوطة رقم ٥٦٧ بـ Millet Kutubkhànesi بالاستانة.

<sup>(</sup>٣٥) تولى أبو عبد الله محمد بن الحسن السلطة في ١٤٩٤. أنظر:

Brunschvig op cit. 1 - 280.

٩١٣ هـ (١٥٠٧ ـ ١٥٠٨ م)، سلم إليه سكان طرابلس التهاساً حتى يرسل إليهم حاكماً من قبله (٢٠٠٠ ، (سنجق بك). وحين عاد (بيري ريس) إلى الشرق بلغته الأنباء باحتلال الإسبان لطرابلس.

وفي رأي المؤرخ التونسي (القيرواني) أن قسماً كبيراً من المملكة الحفصية قد استقبل عن تونس في عهد السلطان محمد (ابن الحسن ١٤٢٦ - ١٤٩١ م). وقد أعلنت طرابلس استقبلالها في عهد المدعو محمد بن الكرب الذي سلم المدينة إلى المسيحيين.

ويمكن أن نستخلص بعض الإشارات والتلميحات إلى الأوضاع العامة بطرابلس، خلال الأعوام العشر التي تقدمت الاحتلال الأسباني، من الأخبار الخاصة بالعلاقات التجارية مع الدول الإيطالية. ورسالة (مارشيللو Marcelle) عن حركة التجارة مع بربريا تفيد بأن بعض سفن البندقية التي حلت بيناء طرابلس ١٤٩٦ قد وجدت تعليات تمنع شحنها أو تزويدها حتى بالمياه، وقد صدرت هذه التعليات من سلطان تونس (٢٠٠٠)، مما يدل على أن سيادته ما تزال قائمة على طرابلس ومعترفا بها حتى ذلك الوقت. وتؤكد هذا الافتراض رسالة أخرى موجهة من حكومة جنوا إلى سلطان تونس بتاريخ ٢٤ يناير ١٤٩٨ تتضمن الاحتجاج على أسر زورق النبيل بترو دي فيسكو من رعايا جنوا، في مياه بونة، (من قبل سفينتين تركيتين جرى تجهيزهما في بلادكم بطرابلس كانت بواسطة العرب والأتراك (٢٠٠٠). بينها نجد، بعد عدة أعوام من ذلك، حكومة بواسطة العرب والأتراك (٢٠٠٠). بينها نجد، بعد عدة أعوام من ذلك، حكومة

<sup>(</sup>٣٦) هكذا في المخطوطة رقم ٥٦٢ في (Millet Kutubkhanesi) بينها في السطبعة المصمورة (٩١٠هـ) (٣٦) هـ). ولقد سبق أن جاء كهال ريس إلى طرابلس في ١٥٠١، ويقال إنه كانت له زوجة بها، حسب ما أوردته يوميات ـ مارين سانودو. . ص ١٠٦ ج ٤ .

Marin Sanudo IV P. 106)

<sup>(</sup>۳۷) طبعه تونس ص ۱۵۰.

Malipiero, Annali Veneti in Arch. Storico Italiano VII, 1, 1843 P. 632. (TA)

E. Marengo, Genova e Tunisi 1388 - 1515 in att. Soc. Ligure di Storia Patria XXXII (79) 1901 - P. 198.

يلاحظ الوجود التركي بطرابلس في نهاية القرن الخامس عشر.

جنوا توفد غاسبارو دي سوبرانيس دوناتو Gasparo De Sopranis Donato إلى ملك تونس ليستوضح عها إذا كانت شروط السلم ستتضمن جربة وطرابلس أو تستبعدهما، إذ لا يبدو أن تلك البلدان كانت تطيعه في ذلك الوقت طاعة تامة (In buona obbendencia)

E. Marengo, p. p. 4.] (5.)

### الفصّ العكاشر نظرة عامه إلى علاقات طرابلس بأفرية الفي المعرون الوسطى

- العلاقات التجارية
- حوادث، قرصنة، استرقاق.

#### ١ ـ العلاقات التجارية

كانت العلاقات التجارية الأولى لطرابلس بأوروبا تتم عبر صقلية وجزر البحر الصقلي (الأرخبيل المالطي وينتالبريا) التي استولى عليها العرب في القرن التاسع الميلادي. وظلت هذه العلاقات قائمة حتى في عهد النورمان، وتطورت بصفة خاصة عندما وضع النورمان أقدامهم في الشيال الإفريقي وطرابلس ذاتها (القرن الثاني عشر). ويقول الإدريسي (الجغرافي العربي الذي ألف في منتصف القرن الثاني عشر، إن ميناء شياكا Sciacca بصقلية كان غاصاً دوماً بالسفن، إذ كانت تتردد عليه بصفة مستمرة سفن إفريقية، وطرابلس الغرب (بربريا). وقد استمرت كشافة المبادلات بين طرابلس وصقلية حتى في القرون التالية، وقد استمرت كشافة المبادلات بين طرابلس وصقلية حتى في القرون التالية، بالنظر إلى القرب النسبي، والاهتمام المتزايد الذي كان يبديه حكام صقلية بتلك الأقاليم. فلم يقتصر الصقليون على احتلال طرابلس من ١١٤٦ – ١١٥٨ والتدخل في شؤونها قرب ١٣٩٣ م وبصفة مباشرة في ١٣٩٣ م. ولكنهم كانوا لفترة امتدت عشرات الأعوام سادة (جربة) ١١٤٢ – ١١٥٣ م والمنه في قاموا بحملات على جربة وقرقنة في ١١٤٣ – ١١٥٣ م المسرية.

وفي القرنين الرابع عشر والخامس عشر أصبحت علاقات طرايلس

Amari, Biblioteca arabo - Sicula, 1 p. 78 L'Italia descritta nel (Libro di Re Ruggero) (۱) compilato da Edrisi ed. e trad. Schiaparelli Roma 1883 p. 32 trad. p. 37).

ويقول هذا المصدر نقلاً عن مصادر عربية وإسبانية إن طرابلس كانت في القرن الثاني عشر مدينة مزدهرة لقربها من صقلية ومالطا بصفة خاصة ص (٣٢٤).

<sup>(</sup>٢) أنظر الهامش رقم ٢٤ من الفصل السابق.

بصقلية متداخلة متشابكة مع الأسواق القشطالية النابوليتانية. وكان ثمة تجار صقليون بطرابلس سنة ١٤٤٤ م. وكانوا مهتمين بصفة خاصة بالمفاوضات الجارية حينذاك بين الملك الفونسو (Alfonso il Magnanimo) والسلطان الحفصي، أبي عمر عثمان، لإبرام اتفاقية كانت قد صيغت بنودها أكثر من مرة، ووقعها الملك ألفونسو، ولكنها لم توقع من الطرف الثاني. وفي سنة ١٤٧٧ م تمكن الملك فرديناندو دا أراغونا (Ferdinando d'Aragona) من إبرام اتفاقية كان من المقرر أن تشمل نظرياً حتى طرابلس، رغم خروجها في ذلك الوقت عن حكم تونس تقريباً (٣). وكانت الغابة من المفاوضات عن الملك فردينانيدو والحفصيين غياية تجارية محضة. ومنذ القرن الثاني عشر وما تلاه (خاصة بعد الدمار الذي ألحقه العرب المهاجرون من بني هلال بإفريقية) كانت تلك الأقاليم تتزود بالقمح من صقلية. بالإضافة إلى أن التجار الصقليين والقشطالييس كانوا يتعاملون مع الموانء الإفريقية لتصريف بعض البضائع الأخرى ومبادلتها. وقد اجتذبت الموانيء التونسية أكثر هذه التجارة، ولكن الموانىء الساحلية بطرابلس كانت أيضاً نشطة، تتردد عليها السفن. وكان إيواؤها ضر ورياً للسفن التي تعمل في الحركة التجارية بين موانيء مصر وسوريا. وقد كانت إحدى البنود الرئيسية في هذه الاتفاقيات تقضى بالالتزام بنجدة السفن الغارقة قرب السواحل واحترامها. وقد غرقت سفينة بندقية بسواحل طرابلس سنة(١) ١٤٩٧ بينها كانت عائدة من الإسكندرية، حاملة بضائع التجار العرب. وتتردد مثل هذه الوقائع كثيراً في وثائق ذلك العصر.

وقد كان لفينيسيا (البندقية) في القرن العاشر علاقات تجارية مع المهدية وطرابلس (الخاضعتين آنذاك للحكم العبيدي الذي كان يشمل صقلية ومالطا)

<sup>(</sup>٣) أنظر بشأن هذه المفاوضات:

F. Cerone, Alfonso il Magnanimo e Abu Amar Othman. Trattative e Negoziati tra il Regmo di Sicilia di qua e di la del Faro e il Regno di Tunisia (1432 - 1454) in Arch. Storica per la Sicilia orientale, IX 1912 p. 45 - 70, X 1913 p. 22.

Malipiero, Annali Veneti in archivio Storico Italiano, VII part II (1844) p. 635 (M. Sanudo, Diari, I, col 605 - 15 - 4 -149.

وتشهد محاضر مجلس الشيوخ بفينيسيا على وجود مثل هذه العلاقات حتى سنة ٩٧١ (٥). وفي القرن الرابع عشر تبدو فينيسيا وهي تحظى بنظرة خاصة بين المدن التجارية المتنافسة المتزاحمة، إذ كانت تنافس، وبنصيب أوفر من التفوق والنجاح، مدن جنوا وبيزا والأراغونيس، حول أسواق إفريقية. وقد استطاعت بإحجامها عن المغامرة والدخول في عمليات الاحتلال أن تعقد اتفاقيات عادت عليها بالفائدة والنفع.

ومنذ بداية ذلك القرن ـ وربما قبل ذلك ـ كان امتياز استشهار ملاحات رأس المخبز (زوارة) خاصاً بفينيسيا، وقد احتفظت بهذا الامتياز مدة خمسة قرون معدا فترات بسيطة محدودة . وفي وثيقة من فينيسيا ترجع الى ١٣٢١ نجد الحديث عن ملح رأس المخبز قرب جربة (De Raxababese sen de li بن فينيسيا وأحمد (gerbi) . وفي الاتفاقية التجارية التي أبرمت في ٩ يونيو ١٣٥٦ بين فينيسيا وأحمد المكي صاحب طرابلس وإفريقية الشرقية، وردت الإشارة إلى ملاحات (Salis) (Salis . ولا ريب في أن أولئك المسيحيين الذين أشار إليهم التجاني في رحلته، وتحدث عنهم أثناء مروره بجربة في ١٣٠٧ ـ ١٣٠٩، وقال أنهم اعتادوا شحن كثير من السفن بها مها عصد بهم التجار البندقيين. وفي القرن الخامس عشر أقامت فينيسيا خدمة بحرية منتظمة موجهة إلى إفريقيا الشهالية، عا في ذلك طرابلس، عن طريق رحلات سنوية لسفن (بربريا).

De Mas Latrie, Relations et commerce de l'Afrique Septentrionale ou Magreb avec les nations chrétiennes au moyen âge. Paris 1886 p. 26.

 <sup>(</sup>٦) عن ملاحات زوارة وفينيسيا في القرون الوسطى انظر القسم الثالث من هـذا الكتاب. وانــظر أ.ذ.أن

Marin, Storia del commercio de veneziani v. p. 45.

De Mas Latrie, Traités cit p. 221 - 224.

Nallino, Venezia e Sfax nel sec XVIII in Centenario Nascita - M. Amari I p. 350) ristampato C.A. Nallino, Raccolta di scritti editi e inediti vol III Roma 1941 p. 395

<sup>(</sup>٧) التجاني ص ١٢٢.

وكانت لجنوا نفس العلاقات التي كانت لفينيسيا، رغم ما يبدو من عدم وجود مصالح ظاهرة مستمرة، مثل ما كان يمثله امتياز الملح بالنسبة لفينيسيا.

ويبدو اسم جنوا في تاريخ طرابلس الغرب مقروناً بالحملة الجريئة التي قادها فيلبو دوريا عام ١٣٥٤ م. وكانت طرابلس ضمن الموانىء التي شملتها المعاهدات التي عقدت بين بيزا ١٣٦٤ - ١٣١٣ م والسلطان الحفصي أبي بكر زكريا (عيمى الأول وأبو يحيى). وفي ١٣٥٨ م مع السلطان المريني أبي عنان.

وفي القرن الخامس عشر حلت فلورنسا محل بيزا في العلاقات التجارية مع بربريا. وإن كانت لا تتوفر لنا معلومات عن اتفاقيات أو وقائع عامة هامة.

إن حركة التبادل التجاري، استيراداً وتصديراً، كانت عمائلة لتلك الحركة الجارية مع موانيء الشيال الإفريقي. وقد تناولتها أعمال ودراسات (دي ماس لاتري De Mas Latrie). ونرى بصفة خاصة بين منتوجات طرابلس (العباءات) الزرقاء والحمراء. وكانت سفن المسيحيين (الروم) في القرنين العاشر والحادي عشر تشحن الزيوت وبضائع أخرى مقابل المواد التموينية والمنتوجات الزراعية المختلفة، وقد ذكرت أيضاً (عباءات) إحدابيالاً، وكان ملح زوارة مشهوراً. وقد نهبت سفينة للنبيل الجَنويّ (فنشقويرا دي فيفالدي Vinciguerra de Vivaldi) في مياه مالطا، من قبل سفينة تابعة فيفالد، وتسع حزمات كبيرة من الجلد، وتسع ربطات من الحصر وبضائع أخرى، قيمتها كلها ألف دوكاتو، تم شحنها جميعها من ميناء طرابلس(۱۰۰). وكانت سفن فينيسيا تشحن من

Amarl, Diplomi Arabi dell' Arch Fiorentino 2e serie, n. XXVIII p. 292 - 294 1° serie (A) n, XXXI p. 309 - 312.

Amari, Diplomi Arabi p. XVI. (4)

E. Marengo, op. cit. p. 260 (۱۰)

طرابلس بصفة خاصة الزيت والملح (۱۱) وتنقل إليها الأدوات الخشبية، ثم فيها بعد المنسوجات والخرز. وكانت جنوا تصدر الذهب (نقداً وسبائك) والسفن وخشب البناء والنبيذ والمشروبات الروحية والمنسوجات الحريرية، وبقايا القطن، وتوابل الشرق. وتستورد القمح والصوف والزيت الخاص بصناعة الصابون وريش النعام والجلد والحبال والشمع وفواكه (بربريا)(۱۱).

#### ۲ \_ حوادث، قرصنة، استرقاق

لم تسدخل القسرصنة إلى سسواحسل الشسال الإفسريقي، في القسرن السادس عشر، على أيدي القراصنة المشهورين من أمثال خير السدين وبربروس ودرغوث، بل كانت قديمة قدم الحروب البشرية، وكانت شائعة موجودة في العصور القديمة، وقد تصاعدت عند سواحل ليبيا والبحر الأبيض المتوسط في العهد الروماني والعهود التالية له. وحين تحكم العرب في السواحل الإفريقية أنشأوا قواعد للغزو والإغارة على الجزر والبلدان المسيحية. ورغم الهدنة، واتفاقيات الصداقة، والاتفاقيات التجارية مع الدول البحرية المسيحية، فقد استمرت الحروب طويلة بين الطرفين، متخذة شكل نشاط قرصاني. ولم تكن القرصنة ميزة قاصرة على العرب، ولكنها مورست بنفس الاندفاع من قبل البحرية المسيحية. ولم تكن تختلف عنها بشيء سوى أنها ـ أي الحملات المسيحية في جميع الأحوال ـ كانت أكثر تنظياً، باعتبارها إرهاصاً وتمهيداً للحملات الصليبية الطبيعية لهذه الأوضاع شيوع الاسترقاق. ولم تكن ثمة قواعد حقيقية، النتيجة الطبيعية لهذه الأوضاع شيوع الاسترقاق. ولم تكن ثمة قواعد حقيقية، من الحقوق أو الأعراف الدولية، في عالم منقسم بخلافاته الدينية مثل ذلك العالم من الحقوق أو الأعراف الدولية، في عالم منقسم بخلافاته الدينية مثل ذلك العالم

<sup>(</sup>۱۱) ماليبييرو

Malipiero, Annali Veneti in Arch. st. Iatal, VII paete II p. 638.

P. Picca, L'Italia e la Tripolitania attraverso la storia, in Nuova Antologia 1911 p. 8. (17) M.G. Canale, Tripoli e Genova 1886.

<sup>(</sup>١٣) مجدر التنويه بتلك الحملة التي قام بها في ١٠٨٧ قراصنة جنوا وبيزا على مدينة المهدية بتونس.

المعروف في القرون الوسطى. فإن أسرى الحرب، أو المخطوفين، كانوا يعتبرون لدى الطرفين من الخدم المقيدين المغلولين الملزمين بأداء أشق الأعهال وأقساها والتجديف على ظهور السفن الكبيرة. ونتج عن ذلك وجود أرقاء مسيحيين يتعذبون في بلدان الشهال الإفريقي، وأرقاء مسلمين يعانون في البلدان الأوروبية، ويحدث من حين إلى آخر تبادل الأرقاء واستخلاصهم بين الطرفين، ولكن ذلك كان محكوماً برغبة أصحاب الرق وتقديرهم.

وفي القرنين الثاني عشر والثالث عشر كانت العلاقات بين الشال الإفريقي (بربريا) وأوروبا الواقعة على سواحل البحر الأبيض المتوسط تتم عن طريق المبادلات التجارية، أو أعمال القرصنة، وكانت تتم بالتناوب أو تجري في وقت واحد، رغم الالتزام الذي تأخذ به حكومات الطرفين في احترام المواثيق والتقيد بها.

وقد ازداد عنف النشاط القرصاني في النصف الشاني من القرن الرابع عشر (۱۱)، واستمر في التصاعد حتى ارتبطت خيوطه بنشاط المشاهير من القراصنة الأتراك المشارقة عند نهاية القرن الخامس عشر (۱۱)، ولدينا معلومات عن أحداث ووقائع معينة تهم مدينة طرابلس بصفة خاصة.

ففي سنة ١١٨١ م سافرت سفينة يملكها بعض الأفراد من بيزا، منطلقة من سواحل صقلية، محملة بالقمح. فرمت بها الرياح والأحوال الجوية السيئة عند موقع يعرف باسم (ماكري(١٦) Macri) غربي طرابلس. وقد فرض الأهالي

<sup>(</sup>١٤) يقول ابن خلدون إنه قرب سنة ١٣٥٠ تشكلت فرقة من البحرية العربية التي كانت تهاجم السفن والجزر والسواحل المسيحية، وقد كانت تعود إلى الديار بأحمال وفيرة من الغنائم الثمينة والعبيد. ولقد كان عدد العبيد كبيراً ببلدة بجاية حتى إن صدى صرير الأغلال كان يتردد في شوارعها عندما ينصرف الأرقاء إلى العمل. وكان مبلغ الفدية عالياً بحيث كان يتعذر على المسيحيين توفيره.

<sup>(</sup>١٥) أنظر القسم الثاني من هذا المؤلف ص ١٢٣.

<sup>(</sup>١٦) هو المعروف باسم (بورتو ماقـرو Porto Magro. أنظر هـوامش القسم الثاني من هـذا الكتاب ص ١٦٩.

على البحارة بيع ما لديهم من القمح، رافضين تزويدهم بالمياه ما داموا مستمرين في رفض البيع. وفي هذه الأثناء اقتربت سفينة طرابلسية من السفينة المسيحية فظن البحارة أنها سفينة قرصنة، فبادروا إلى مغادرة سفينتهم على ظهور القوارب. واستولى المهاجمون على السفينة. وتمكن بحارتها الهاربون من الوصول إلى طرابلس فأسرهم الشيخ أبو بكر الذي كان يحكم طرابلس أن نيابة عن الموحدين. وكانوا عشرة أفراد من رعايا بيزا التي عملت على تحريرهم وإنقاذهم، فوجهت خطاباً إلى السلطان الموحدي أبي يعقوب يوسف الذي كانت تتبعه طرابلس في ذلك الوقت (۱۰).

وفي ١٣٠٥ م استولى القشطالي (جاسبير دي كاستيلنو Castelnou) في مياه طرابلس على سفينة محملة بما قيمته خسسة آلاف من البضائع، وتحول بغنيمته إلى جزيرة (بنتالاريا) بلدة (قوصرة). وفي نفس السنة شكر سلطان تونس ملك أراغونا على اهتهامه بمصلحة جماعة أسرها القرصان (سيمون ريكارد Simon Ricard) على إحدى السفن التي أبحرت من طرابلس، ملاحظاً أن الأشخاص التونسيين والطرابلسيين الذين كانوا على ظهر السفينة هم من رعاياه الذين يدينون له بالولاء والطاعة.

وفي سنة ١٣٠٧ م غرقت سفينة في مياه طرابلس. وكان صاحبها (برناردو ماركيت ١٣٠٧ م غرقت سفينة في ميادل السرسائل لاسترجاع البضائع التي كانت فوق السفينة ١٩٠٠).

وفي سنة ١٣٥٨ م قام ماركو فـرنييه Marco Vernier من أصحـاب السفن بتوجيه احتجاج إلى طـرابلس طالب فيه بـإرجاع جميـع أموالـه، وإطلاق سراح

<sup>(</sup>١٧) هو الشيخ أبو بكر الذي كان يحكم طرابلس باسم الموحدين.

Amarl, Diplomi arabi le serie, diploma II p. 7-9-2e serie diploma XIII p.269. (\A)

Andrès Gimenez Soler. (19)

Documentos de Tunez, originales o' traducidos del Archivio de la Corona de Arragon Annuari de l'institut d'Etudes Catalans III 1909 - 1910 p. 209 - 259.

الأسرى الفينيسيسين الله القي عليهم القبض وعلوملوا معاملة الأسرى الأرقاء، خلافاً لما هو متفق عليه بين البلدين. وقد أرسلت فينيسيا في ١٣٦٢ م رسولاً إلى ابن مكي صاحب طرابلس وقابس وصفاقس وجربة (٢٠٠٠).

ورست سفينة التاجر القشطالي (طريس Torres)(٢) في ١٤٤٣ م بحمولتها التي تتكون من ٨٠ (غرارة) من القمح عند (بورتو ماقرو Porto) (قرب لبدة). وقد قام نائب القاضي وسكان منطقة المرسي بخداع صاحب القمح والبحارة، فاستولوا على السفينة، وقتلوا التاجر وأسروا البحارة الذين نقلوا إلى قائد طرابلس الذي أطلق سراحهم(٢).

وغادرت سفينة تابعة للبندقية ميناء (كانديا ـ بجزيرة كريت) في ١٤٧٥ م عملة بالنبيذ والقطن وبعض البضائع المختلفة، وكان على ظهرها أربعة من العرب الخطرين الذين قاموا عند رأس (مالليا Capo Mallia) بقتل رجال السفية، والاستيلاء عليها ونقلها إلى طرابلس حيث باعوها بثمانية دوبل(٢٠٠٠).

وفي سنسة ١٤٩٣ م علم الكابتن (جسيرونيمو كونتاريني Geronimo) حين كان بمياه مالطا على رأس سفينتين عاملتين في سواحل (بربريا) بقيام بعض القراصنة الأتراك بمهاجمة ثلاث سفن تجارية تابعة للبندقية، محملة بالبضائع، واستيلائهم عليها وتحويلها إلى طرابلس الغرب لاقتسام غنائمها. فاصطحب سفينتين مالطيتين وزورقا، بعد أن وعد أصحابها بالغنائم، واتجه إلى طرابلس التي وصلها يوم ١٠ أغسطس ١٤٩٣، واقترب بسفنه من الميناء مستردا السفن الثلاث، وقليلا من البضائع التي كانت بها. وقد

<sup>(</sup>٢٠) هو أحمد المكي. أنظر ما ذكرناه عنه في الصفحات السابقة. أنظر الـوثيقة الخـاصة بـالحادث المذكور لدى: .De Mas Latrie, p. 228

<sup>(</sup>٢١) يقع هذا الميناء قرب لبدة, أنظر القسم الثاني من الكتاب ص ٢٢٨.

F. Cerone, Alfonso il Magnanimo ecc. arch. Storico per la Sicilia Orientale X 1913 P. (YY) 26 - 62.

Malipiero, Annali Veneti in Arch. St. Italiano VII - 11 - P. 619.

قفز زعيم القراصنة الأتراك لاجئا إلى البر، وجرح في هذه المعركة ما يقرب من ستين مسيحياً، وقتل جميع الأتراك، وأصيبت سفينة القيادة البندقية في المؤخرة. وعندما احتجت طرابلس على خرق حرمة الميناء، وطالبت بإرجاع الغنائم، رد كونتارينو بالرفض مستندا في ذلك إلى أن السفن التركية هي البادئة بالاعتداء وخرق الاتفاقيات القائمة بين سلطان تونس وجمهورية البندقية. وأن أعلام السفن كانت تركية، ولم تكن عربية. وأنها كانت أول من فتح النار أثناء مهاجمة الميناء. وانتهى الحادث بهذه الطريقة. وبعد أن تمكن كونتارينو من تحرير البحارة البندقيين عاد إلى فينيسيا، وكوفىء على شجاعته وعمله الحازم القوي، بتعيينه (قبطاناً للخليج) وهو الاسم الذي كان يعرف به البحر الادرياتيكي حينذاك (Capitano Del Golfo)

إن مخاطر التجارة مع سواحل الشهال الإفريقي لم تكن تتمثل في القرصنة فحسب. ولكن المسيحيين كانوا يتعرضون لمضايقات وانتقام مما يقترفه مواطنوهم القراصنة، حتى في مدينة طرابلس ومدينة تونس ومينائيهما وديوانيهما (الجمارك) وفنادقهما.

وليس هناك مجال لاستعراض القواعد والتقاليد التي كانت تحكم العمليات التجارية في موانىء الشهال الإفريقي (بربريا). وفي وسع القارىء أن يرجع في الخصوص إلى أعمال ودراسات (دي ماس لاتريه) وأعمال (أماري).

ونذكر في ختام هذا الفصل، من القسم الأول من الكتاب، أنه على الرغم من عدم الانتظام المستمر فإن العلاقات بين إفريقيا الشالية والموانىء المسيحية في البحر الأبيض المتوسط، وفي طليعتها الموانىء الإيطالية، قد ساعدت وأفادت في حفظ العلاقة والروابط بين ضفتي هذا البحر. وعلى الرغم، من أن ما نعرفه عن هذه العلاقات قليل في الواقع فإنه يمكننا القول بأن هذه العلاقات كانت خلال الفرة التي تمتد من القرن الثاني عشر حتى الخامس عشر، أكثر

<sup>(</sup>٢٤) المصدر السابق ٧ - ١ - ١٨٤٣ ص ١٤٢ ـ ١٤٣.

حيوية، وأكثر ودية مما هي عليه في القرنين اللذين أعقبًا احتلال الأتراك لطرابلس وتونس والجزائر احتلالاً مباشراً. (أي خلال النصف الثاني من القرن الخامس عشر حتى القرن السابع عشر).

وقد دخلت قرب سنة ألف للميلاد، وما بعدها، اصطلاحات عربية تجارية في اللغات اللاتينية الجديدة مثل تعريفة: Tariffa وديوانة Dogana. كما انتقلت عادات ومنتوجات زراعية وصناعية من الشرق إلى أوروبا. وقد شاركت في هذا التبادل موانيء الشمال الإفريقي، ومن بينها ميناء طرابلس الذي ساهم في هذا المجال بنصيب متواضع يتناسب وحجمه.

## القسمالشايي

# الفصّل الأول سيطرة الأسبان وفرسان مالطا عكلى طررابلس عكلى طررابلس ١٥١٠ مر

- \* الاحتلال الإسباني ١٥١٠.
- \* مظاهر الفرح في أوروبا، والأسف في العالم الإسلامي، لسقوط طرابلس.
  - \* حملة ضد جربة. هجوم العرب على المدينة.
    - أوضاع طرابلس تحت الحكم الإسباني.
  - \* القراصنة العثمانيون في سواحل الشمال الإفريقي.
  - \* التنازل عن طرابلس إلى فرسان مالطا ١٥٣٠ ـ ١٥٥١ م.
    - \* حكم فرسان مالطا في طرابلس ١٥٣٠ ـ ١٥٥١ م.
  - \* حصار العثمانيين لطرابلس واستيلاؤهم عليها عام ١٥٥١م.
    - \* قائمة بأسماء حكام طرابلس من فرسان مالطا.

#### ١ ـ الاحتلال الأسباني ١٥١٠

هاجم الإسبان طرابلـس واستولوا عليها في ٢٥ يوليو ١٥١٠م.

ويقص المؤرخون العرب الذين يميلون إلى تفسير الأحداث التاريخية الكبرى باستخدام الأسطورة أو الخرافة، أن طرابلس كانت تعيش في ازدهار عظيم، وتنعم برخاء كبير، وأن الاستقرار الطويل، واستتباب الأمن الداخلي والخارجي قد عودا الناس الاستسلام إلى الحياة الناعمة المريحة، فأغفلوا التسلح، ونسوا استخدام السلاح.

وقد وصلت في ذلك الوقت إلى ميناء طرابلس بعض السفن المسيحية. ونزل التجار إلى البر لشراء بعض البضائع. فاستضافهم أحد السكان في بيته، وأكرمهم بما قدمه إليهم من مختلف الأطعمة، ومن بينها (دلاعة) أي بطيخة. ولم يكن المضيف يملك سكيناً في بيته لقطع هذه الدلاعة. فأسرع إلى السوق يشتري سكيناً. وقد استغرب هؤلاء التجار من رخاء المدينة ووفرة ثروتها، ولاحظوا أن سكان طرابلس قد أصبحوا مجردين من السلاح إلى درجة يمكن معها الاستيلاء على المدينة بسهولة ويسر. وقد نقلوا ذلك إلى ملكهم عندما عادوا إلى وطنهم، فأرسل على الفور أسطولاً لاحتلال طرابلس().

نشر روسي هـذا الفصل بكـامله في كتاب مستقـل وقد نقله إلى العـربية خليفـة محمد التليسي بعنوان (طرابلس تحت حكم الإسبـان وفرسـان مالـطا) نشر مؤسسة الثقـافة الليبيـة ـ طرابلس 1979.

أورد هذه القصة العياشي الرحالة المغربي الذي عاش في القرن السابع عشر في كتابه (الرحلة)
 ورددها ابن غلبون والنائب. وفيرود في حولياته الطرابلسية. (Féraud, Annales P. 19).

ولكن الاحتلال الإسباني لـطرابلس سنـة ١٥١٠ حـدث يجب أن يدرس على وجه آخـر يختلف عن هذا التفسير كل الاختلاف.

لقد أدخلت أحداث القرن السادس عشر طرابلس وإفريقيا الشهالية بأسرها في إطار السياسة الأوروبية مدة طويلة استغرقت عشرات الأعوام.

ففي سنة ١٤٥٣ سقطت القسطنطينية. وواصل محمد الثاني ثم بايزيد الثاني وسليم الأول من بعده فتوحاتهم في شبه جزيرة البلقان. تلك الفتوح التي زادت من حدة التناقض السياسي والديني بين الشرق والغرب، وأصبحت تهدد أوروبا المسيحية.

وكانت تجري في أوروبا ذاتها أحداث أخرى تتجه إلى حفظ التوازن، ثم إلى مواجهة التوسع الإسلامي الذي تولى الأتراك العثمانيون تـوجيهه وقيـادته منذ قرون.

وكانت المقاومة، وحركة الاسترداد، وقد انطلقتا من أقصى بلدان أوروبا الغربية، ونعني بها إسبانيا التي استطاعت في سنة ١٤٩٢، أن تطوي صفحة آخر المالك العربية في غرناطة.

وقد أصدر الملك الكاثوليكي فرديناند دي أراغونا، والملكة إيزابيلا دي كاستيليا أمراً يقضي بإجلاء جميع المسلمين من شبه جزيرة أيبريان. وكان الإسبان في ذلك الوقت في مستهل حياة وطنية جديدة. فلم يكتفوا بتحرير بالادهم من الفاتحين القادمين من إفريقيا والشرق، ولكنهم ألقوا أنفسهم، في حماس عارم فتي، إلى العمليات التجارية والتوسّع في احتلال البلدان، وانتهوا بالضرورة إلى احتلال سواحل إفريقيا الشهالية، تلك السواحل التي يبين التاريخ أنها كانت دائماً عرضة للاحتلال من كل شعب يتطلع إلى التفوق والسيادة على البحر الأبيض المتوسط.

 <sup>(</sup>۲) الأمر الصادر في ۱۵۰۲ كان يفرض على المسلمين الاختيار بين الجلاء أو اعتناق الديانة المسيحية. أما أمر الطرد فقد أصدره الملك فيليب الثالث في سنة ١٦٠٩.

وفي نفس الوقت كان البرتغاليون يدفعون سفنهم في إقدام إلى اكتشاف سواحل إفريقيا الواقعة على المحيط الأطلسي. واكتشف الإيطالي كريستوفرو كولومبس ـ الذي كان يعمل لحساب إسبانيا ـ قارة أمريكا. ووجد فاسكودي جاما (١٤٩٧) الطريق البحري للهند الشرقية. بينها كانت البندقية مضطرة إلى امتشاق السلاح وانتهاج السبل السياسية للدفاع عن إمبراطوريتها الاستعمارية المهزوزة. أما الدول الغربية في أوروبا فقد وحدتها الحركات القومية في عمالك كبيرة زادت من قوتها، ومكنتها من السيطرة السياسية والتجارية.

كانت إسبانيا في ذلك الوقت، على رأس تلك الحركة، تكرس جهودها لهذا النشاط المتحمس الحافل بالوعود.

ومن سواحل إسبانيا التي كانت عرضة لغزوات العرب التي كانت تنطلق بصفة خاصة من وهران والجزائر وبجاية (الله كانت تخرج المراكب الإسبانية لغزو سواحل إفريقيا الشهالية ونهبها. وكان احتلال الشهال الإفريقي يبدو شيئا ضرورياً للإسبان تدعو إليه أسباب سياسية واقتصادية، وفي نفس الوقت أسباب دينية (ا).

وكان الكردينال (خمينش Ximenes)، أسقف طليلة ورثيس وزراء فردناند الكاثوليكي، قد جعل من نفسه داعية وملهما لهذه الحملات التي اتخذت لون الحركة الصليبية. وفي سبتمبر ١٥٠٥ احتلت أولى الفرق الإسبانية المرسى الكبير. وفي ١٧ مارس ١٥٠٩ استولى الكونت (بدرو دي نافار و Onte Pietro) معلى وهران. وفي ٥ يناير ١٥١٠ احتل نفس القائد مدينة

**De Sandoval,** Vida y hechos del emperador Carlos Quinto Pamplona 1634 - vol I (\*\*) cap. 23.

F. Braudel, Les Espagnols et l'Afruque du nord de 1482 - à 1577 in Revue Africaine, (ξ) 1928 P. 184 - 233, 351, 428.

<sup>(</sup>٥) ولد بيترو دي نافورو أو الكوندي بـدرو نافـارو Pedro Navarro قرب سنـــة ١٤٦٠. ويختلف المؤرخــون في مسقط رأسه فمن قـــال إنه في (بسكــاليا Biscaglia) ومن قــائل إنـــه ولد في نـــافارا .

Navarra وكان رجلًا مفطوراً على المغامرة والمجازفة، اشتغــل بالقــرصــنة البحــرية في مستهــــل ــــ

بجاية. وفي هذه البلدة عقد في شهر مايو من نفس العام إتفاقية مع سلطان تونس أعلن بموجبها تبعيته للملك الكاثوليكي.

وفي ٧ يونيو غادر الكونت بدرو بجاية على رأس قوة تتألف من شهانية آلاف رجل، واتجه إلى (فافينيانا Favignana) لينتظر السفن القادمة إليه من نابولي وصقلية، للمشاركة في الهجوم على طرابلس ، تحت إشراف نائب الملك بصقلية وتوجيهه. وقد تم تنفيذ هذه الحملة بمشاركة جنود إيطاليين، خاصة من صقلية ...

وقد عاد الأسطول إلى (فافينيانا) في ١٥ يوليو ١٥١٠ حيث توقف في جزيرة (غوزو Gozo) بمالطا. وانضم إليه بعض المالطيين بصفة مرشدين (لمعرفتهم بطرابلس وخبرتهم بكافة سواحل الشهال الإفريقي) (١٥ وتولى مهمة الإرشاد البحري المرشد المالطي (جوليانو أبيلاله Giuliano Abela). كانت الحملة مكونة من ستين سفينة، ومن غليوطين، وعسد من المراكب ذات الشراعين، وخسين مركباً من ذات الأشرعة الثلاثية.

وفي مالطا انضمت إليها خمس سفن مالطية مسلحة تسليحاً جيداً. وحين غادرت الحملة مالطا، يـوم ٢٠ يوليـو، كانت تتكـون من مئة وعشرين

ي حياته، ثم انخرط في جيش دون كونسالفو دي قردوقة (Don Consalro di Cordova) في جزر أيونيا وإيطاليا الجنوبية وقد برز في كثير من المحلات بشجاعته وحنكته العسكرية، خاصة كمهندس عسكري أثناء إعادة احتلال مملكة نابولي. وقد منح في سنة ١٥٠٤ إقطاع مدينة (أوليفيتو Oliveto) بمقاطعة Abruzzo كما منح أيضاً لقب (كونت). وفي سنة ١٥٠٩ أسندت إليه قيادة الحملة على وهران. أنظر:

Historia del Conde Pedro Navarro ecc. di Don Martin De Los Heros Madrid 1854 (Collection de Documentos Inéditos para la Historia de Espana vol XXV - XXVI.

<sup>(</sup>٦) مارتين دي لوس هروس ص ١٤٠.

<sup>(</sup>٧) ساندوفال، فصل، ٣٦.

M. Longhena, L'impressa di Tripoli nel 1510 in Rv. d'Africa, gennaio febbraio 1912 (A) P. 4.

Archivum Melitense VI Malta 1929.

<sup>(</sup>٩) روسي:

قطعة بحرية بين صغيرة وكبيرة. وعلى ظهرها خمسة عشر ألف جندي إسباني وثلاثة آلاف جندي إيطالي ومجموعة من المغامرين(١٠٠).

وقد قص علينا الكونت بدرو دي نافارو قصة احتلال المدينة في رسالة وجهها إلى نائب الملك بصقلية بتاريخ ٢٩ يوليو من العام نفسه (١١). ومن المهم أن نتابع هذا القائد الذي يخبرنا بأن الأسطول قد وصل طرابلس صباح الخميس ٢٥ يوليو، وهو يوم القديس يعقوب. وهو قديس مبجل عند الإسبان عزيز عليهم. وقد نزل إلى البر، في ساعات قليلة، ستة آلاف رجل قام نصفهم بمهاجمة المدينة، بينها بقي النصف الآخر لحماية المهاجمين وتأمين عملية الهجوم على العرب القاطنين بالريف. وسرعان ما استولى المهاجمون، بمساعدة المدفعية، على جزء من السور، وعلى برجين من أبراجه، ثم استولوا على البرج القائم عند باب العرب (١١)، وفتحوا الباب الذي دخل منه الإسبان إلى المدينة. وظلوا يحاربون ثلاث ساعات داخل شوارع المدينة، إذ كان الطرابلسيون يقاومون بعنف.

ليس صحيحاً إذن، ما تردد من قول بأن سكان طرابلس قد أصبحوا مجردين من السلاح، كما تصور لنا الأسطورة التي ذكرت فيما تقدم.

(كان هناك عدد كبير من الموتى بين صفوف العرب، وهم من الكثرة بحيث لا تجد موطئاً لقدمك إلا فوق الجثث. ويقدر عدد القتلى بين العرب بحوالي خمسة آلاف. أما الأسرى فهم أكثر من ستة آلاف. أما قتلى المسيحيين

<sup>(</sup>١٠) م. لونقينا، نفس المصدر السابق ص ٥.

<sup>(</sup>١١) توجد الرسالة في (يوميات) مارين سانودو ١١ ـ ٧٤٦ ـ ٤٧٧، وقد ترجمها مانفروني:

C. Manfroni in Tripoli nella storia marinaria d'Italia, Padova 1912 P. 35.

C. Manfroni. L'Italia nelle vicende marinare della Tripolitania Intra 1935.

<sup>(</sup>١٢) في الإسبانية Puerta de los Alarbe أي الباب الذي يؤدي إلى عرب البادية. وهو يـطابق باب المنشية، وربما باب الحرية.

فقد كان عددهم قليلًا). وإذا صحت هذه الأرقام فإنها تدل أيضاً على أن مدينة طرابلس كانت آهلة بعدد كبير من السكان.

ومن المؤكد أن المدينة كانت حينذاك مزدهرة وغنية، وتشهد بذلك العبارات التالية التي خاطب بها القائد، نائب الملك بصقلية: (سيدي ٢٠٠٠... إن هذه المدينة هي أكبر في واقعها مما كنت أتصور، وزغم أن الذين يشيدون بها، ويطرونها، يتحدثون عنها حديثاً حسنا، إلا أني أرى أنهم لم يقولوا إلا نصف الحقيقة، سواء فيها يتصل بتحصيناتها أو نظافتها، حتى لتبدو مدينة إمبراطور أكثر منها مدينة لا تنتمى لأي ملك خاص)..

ورغم أنه من المكن أن يكون إعجاب الكونت بدرو دي نافارو صادراً عن شعور طبيعي بالزهو والفرح بنجاح المهمة التي أنجزها، إلا أن المقارنة بالمواقع الأخرى التي احتلها هذا القائد من إفريقيا الشهالية، في ذلك الوقت، تظهر كيف كان لهذا الإعجاب ما يبرره، في طرقها الفسيحة نسبياً، ومنازلها المترفة الجميلة، وفي ذلك الأثر التاريخي الخالد البارز، وهو قوس ماركوس أوريليوس. إن الشهرة التي شاعت عن غنى طرابلس (التي اجتذبت قبل قرن ونصف فيلبو دوريا في حملاته القرصانية الجريئة) قد انتشرت في أوروبا بطريقة خيالية. وعندما وصل نبأ الاستيلاء على طرابلس سنة ١٥١٠ رددت الشائعات بأن في طرابلس تاجرين يملك كل منها مليوناً من النقد الذهبي السائل(١٠).

ويقدم لنا باتستينو دي تونسيس Batistino de Tonis الذي شارك في الحملة هذا الوصف لمدينة طرابلس: (تقع مدينة طرابلس في سهل منبسط. وهي مربعة الشكل، ويحيط بها سور يبلغ امتداده أكثر من ميل: ولها سوران مزدوجان تحف بها خنادق منخفضة وضيقة. السور الأول فصيل منخفض، أما السور الثاني فهو مرتفع جداً، وضخامته متناسبة مع الأبراج، وهي ذات مواقع دفاعية ضخمة، ومحاطة بالبحر من جهاتها الثلاث ولها ميناء ممتاز قادر على

<sup>(</sup>١٣) هو نائب الملك بصقلية.

<sup>(</sup>١٤) م. سانودو (اليوميات).

إيواء أربعهائة سفينة ومراكب من ذات المجاذيف. ومن أجل ذلك كان ضياع هذه المدينة مبعثاً للأسى والأسف. ويقال إن سكانها أكثر من عشرة آلاف نسمة، جلهم من العرب وبعضهم من اليهود، وقد أسر منهم حوالي خمسة آلاف أو أكثر، أما البقية فقد قتلوا، ولم ينج منهم إلا القليل الذي تخطى السور من جانب الحي اليهودي (١٥) Jodecha الواقع شهال المدينة).

وترك لنا باتستينو دي تونسيس أيضاً قصة حية عن احتلال المدينة. وقد بلغ الهجوم ذروته عندما تمكن حامل العلم (جيم ديز Jaime Diez) من رفع العلم الأول (فوق السور، داخل القلعة والباب العربي) (۱۱)، ودخلت القوات المسيحية المدينة، كأنها أسراب الطيور، لا يكاد الإنسان يصدق أنها دخلت من الأبواب، وأخذت تقتل وتطارد الأعداء الذين تحصنوا بالقلعة والمسجد الكبير، وبعض الأبراج والحصون. ولم تتوقف الجيوش البحرية عن المقاومة عند جهة باب البحر. ولما كانت القوات البرية قد دخلت المدينة، فقد اضطرها شعور الخجل إلى إظهار مزاياها، وأمكنها، أي البحرية، بعد ذلك أن تجتاز السور وتدخل المدينة التي أصبحت مباحة من جميع جهاتها. أما الأعداء فقد قتلوا شر قتلة، وحوصر الأحياء في القلعة والمسجد، وتمكنت القوات من الاستيلاء على المسجد بعد قتال مرير، وأسر الملك الذي يدعى (الشيخ) (۱۱) مع أولاده وزوجته وأسرته بعد قتال مرير، وأسر الملك الذي يدعى (الشيخ) المرى العرب وعبيدهم الذين وجدوا مصفدين في الأغلال) وقد مات في هذه المعركة مئة وخسون جندياً مسيحياً وأكثر من ألفين من العرب العرب.

(1)

<sup>(</sup>١٥) هو الحي اليهودي الواقع إلى شيال من المدينة (الحارة).

<sup>(</sup>١٦) أنظر الهامش المتقدم بخُصوص الباب العربي.

<sup>(</sup>١٧) الشيخ هو الرئيس.

M. Longhena, art. cit. P. 7.

S. Aurigemma, (1) Fortificazioni di Tripoli in Not arch Min. Colonie 11 P. 257 - 259.

<sup>(2)</sup> Il Castello di Tripoli di Barberia in Rinascita della Tripolitannia Roma 1926 p. 538.

وثمة تقرير Relación لشخص مجهلول شارك في الأحداث، وهو يزودنا بتفصيلات أخرى عن نزول القوات وعمليات الاحتلال.

لقد وصل الأسطول الإسباني إلى مشارف طرابلس يوم ٢٤. وأرسل على الفور الكولونيل البندقي (نسبة إلى البندقية، فينيسيا) (١٠٠ (جيرولامو فيانيللو Gerolamo Vianello) الذي كان قد أقام بطرابلس، من قبل، بوصفه تاجراً. وكان على معرفة كاملة بالمدينة. وذلك لكي يجمع المعلومات عن الوضع العام، وليتأكد مما إذا كانت قد وصلت إلى البلاد نجدات تركية.

وتم تنفيذ عمليات النزول، صباح يوم ٢٥، تحت قصف المدافع الطرابلسية التي كانت تقابلها نيران المراكب الغازية. وقد جرى تقسيم قوة الحملة إلى مجموعتين: الأولى مكونة من أربع فرق. وتعداد كل فرقة ألف جندى وكانت بقيادة:

Diego Pacheco
Joanes de Arriaga
Juan Salgado
Avila

ديجو باكيكو جوناس دي أرياجا جوان سالجادو أفيلا

وكانت هذه الفرق مكلفة بمهاجمة المحاربين المقيمين خارج المدينة، والعمل على الحيلولة دون وصول النجدة من الريف. أما القسم الآخر، المكون من بقية الجيش والمؤلف من أحد عشر ألف رجل، فكان مكلفاً بالهجوم وتسلق الأسوار.

ويؤكد هذا التقرير أيضاً أن المقاومة الكبرى قد تمت حول المسجد الكبير، حيث قتل ألفان من العرب، بين رجال ونساء. وأن (الشيخ) قد أغلق على نفسه القلعة، ثم سلم نفسه مع بقية المسلحين وولديه وأخ له. وأن قتلى

<sup>(</sup>١٩) أنظر بخصوصه:

N. Naldoni, in Atti I Congresso Studi Coloniali Firenze 1931 - vol II p. 264.

العرب كانوا ستة آلاف، وأنه أسر حوالي عشرة آلاف، وجرى إطلاق سراح مئة وسبعين أسيراً مسيحياً، وأغلبهم من صقلية ومالطا.

أما القوات الإسبانية والإيطالية فقد كانت خسائرها ثلاثمئة قتيل، بينهم أميرال الحملة (كريستوبال لوبيز دي أرياران (Cristobal Lopez de Arriaran) وكان من الممكن أن تكون الغنائم أكبر مما استطاعت أن تحصل عليه القوات الغازية، لولا أن العرب قد أخطروا بهذه الحملة قبل خمسة وثلاثين يوماً من وقوعها، عن طريق أحد تجار (جنوا)، وكان قد علم بذلك بواسطة أصدقائه من التجار الجنويين بصقلية. ولذلك بادروا إلى نقل ثرواتهم على ظهور الإبل رخمسة آلاف) إلى المناطق المجاورة مثل تاجوراء وجنزور.

وكانت طرابلس في ذلك الوقت مدينة تجارية، وتعتبر أغنى من تونس، ويتردد عليها تجار العرب وتجار الشهال الإفريقي والأتراك وتجار جنوا وصقلية ومالطا. وقد استولى الغزاة، في الميناء، على مركب من نوع (كرافيلا ومالطا. وقد استولى الغزاة، في الميناء، على مركب من نوع وعشرين (Caravella) ذي اثنين وعشرين مقعداً، ومركبين من نوع ثهانية عشر مقعداً، وعدة زوارق أخرى. وفي اليوم التالي، للاحتلال تم الاستيلاء على عدة سفن كانت قد وصلت من الإسكندرية والشرق، على غير علم منها بوقوع المدينة تحت السيطرة الإسبانية (۳).

وثمة تفصيلات مختلفة هامة، فيها رواه سوريتا (Curita) وهو من عهد متأخر قليلًا عن الفترة التي وقعت فيها الأحداث المذكورة. فيقول إن تعداد المدافعين عن المدينة يبلغ أربعة عشر ألف مقاتل. وأن الإسبان قد هاجموا المدينة من باب البحر، ومن الباب المعروف لديهم باسم باب النصر (من الواضح أنه باب المنشية) وأن الشيخ قد أسر في أحد الحصون المواجهة للقلعة. وقد أسر

Martin De Los Heros, loc. cit. p. 479 - 482.

Historia dell Rey don Fernando el Catholico, Caragoca 1580, vol II Libro IX.

<sup>(</sup>٢٠) طبع هذا التقرير بمجموعة:

معه أخوه وابنه. كما فر (الجَنوِيـون) الذين كانوا يساعدونـه في الدفـاع راكبين خيولهم خارجين من أحد الأبواب الصغيرة.

ويتحدث مصدر آخر عن أن زعيم طرابلس (الشيخ الذي كان ولياً صالحاً محترماً جليلاً) (١٦) أسر في القصبة، أي في القلعة، وأرسل إلى مسينا. ويخبرنا قنصل البندقية في باليرمو بتاريخ ٣ سبتمبر بوصول مجموعة من الأسرى تقدر بحوالي ألف وأربعهائة أسير. وأنهم كانوا في انتظار وصول المزيد من الإسرى. وأن الأسرى قد بيعوا في المزاد العلني بسعر يتراوح بين ثلاثة دوكات وخمسة للشخص الواحد ١٠٠٠.

## ٢ ـ مظاهر الفرح في أوروبا، والأسف في العالم الإسلامي، لسقـوط طرابلس ـ حملة على جربه ـ هجوم العرب على المدينة

استقبل نبأ احتلال طرابلس بفرحة عظيمة وبهجة غامرة في أوروبا المسيحية. وقد شجع هذا النجاح ملوك إسبانيا على أن يدفعوا بحملاتهم نحو إفريقية دفعة قوية. ويبدو أن الحماس قد سرى إلى الملك الكاثوليكي، فأحب أن ينهض بنفسه إلى قيادة حملة تهدف إلى توسيع رقعة انتصاراته.

وجرت في الأندلس استعدادات جادة لتحقيق هذه الغاية، خلال شناء وربيع سنة ١٥١٠ ـ ١٥١١. وكان من المقرر أن تسافر الحملة من ميناء مالطا. ولكن الأحداث التي وقعت في إيطاليا قد صرفت ـ منذ ذلك الوقت ـ اهتمام الملك فرديناند عن الشؤون الإفريقية (٢٠٠).

وقد أثار ااحتلال طرابلس بهجة خاصة في إيطاليا. ودعا مندوب البلاط البابوي في بولونيا (فرانشيسكو اليدوسي Francesco Alidosi) المسيحيين إلى تنظيم مظاهرة كبيرة تعبيراً عن فرحتهم وبهجتهم باحتلال (مدينة تسمى

<sup>(</sup>٢٢) ساندوفال: نفس المصدر. فصل ٣٦.

<sup>(</sup>۲۳) سانودو: (يوميات) ۱۱ ـ ٤٦٨.

<sup>(</sup>٢٤) م. مارتين دي لوس هيروس ص ١٤٥ ـ ١٤٦.

طرابلس البربرية وهي أرض عامرة بالسكان)(٥٠٠). وقد تبادل (دوج) البندقية التهاني الحارة مع ملك إسبانيا ونائب الملك في صقلية(٢٠٠). وفي روما احتفل بسقوط طرابلس يوم ١٠ أغسطس، ونظم موكب ديني(٢٠٠). وكان استقبال هذا النبأ عظيماً يتناسب مع ما كانت تتمتع به طرابلس من سمعة باعتبارها مدينة غنية وقوية بحصونها.

وكانت فرحة سكان إيطاليا الجنوبية وصقلية ومالطا فرحة عميقة. ويبدو أنه قد أنشىء بهذه المناسبة في صقلية وسام تذكاري (٢٠).

وتجدر الإشارة إلى أنه كان من بين التهاني التي وصلت إلى فرديناند الملك الكاثوليكي للإشادة بهذا الحدث السعيد، تلك التهنئة التي وجهها إليه المرشد الأكبر في رودس (أمريكو د امبواز Emerico d'Amboise). إذ ما كاد يبلغ باحتلال طرابلس، من قبل نائب الملك بصقلية، حتى بادر على الفور إلى تقديم التهاتي. وانتهز هذه الفرصة لإبلاغه بالانتصار الذي أحرزه أسطوله، في نهاية أغسطس من ذلك العام، على أسطول سلطان مصر في خليج (الأياس المنعتدي مصر، على أمل أن يتمكن من ضم قواته إليه (لخدمة الله في هذه المهمة حتى مصر، على أمل أن يتمكن من ضم قواته إليه (لخدمة الله في هذه المهمة السامية) (۱۲) (Y serviz a Dios en tan meritoria impressa). ونجد صدى هذه المبعجة التي ترددت في إيطاليا بسبب احتلال طرابلس ـ خاصة إيطاليا الجنوبية ـ في ذلك المدح الذي وجهه إلى الملك الكاثوليكي المدعو أنطونيو دي فراريس، المعروف باسم (غالاتيو وجهه إلى الملك الكاثوليكي المدعو أنطونيو دي فراريس، المعروف باسم (غالاتيو Galateo) المتوفي سنة ١٥١٧ م. فقد أشاد في هذا المدح بانتصاراته الإفريقية التي حفظت كالابريا وصقلية من الغزوات في هذا المدح بانتصاراته الإفريقية التي حفظت كالابريا وصقلية من الغزوات الإسلامية (خاصة بعد احتلال طرابلس، المدينة العظيمة التي تقع في موقع في موقع

G. Pantanelli, Tripoli in un documento Bolognese del secolo XVI Bologna 1912. (70)

<sup>.</sup> (۲٦) م. سانودو (يوميات) ١١ ـ ٢٨٤.

<sup>(</sup>۲۷) م. سانودو (یومیات) ۱۱ ـ ۱۲۳.

<sup>(</sup>۲۸) مارتين دي لوس هيروس ص ١٤٧.

<sup>(</sup>٢٩) الرسالة بتاريخ ٨ سبتمبر ١٥١٠ وقد أوردها مارتين دي لـوس هيروس ص ٤٦٧ \_ ٤٦٨ .

ملائم لغزوات الأفارقة والعرب. وهي ملجاً للأتراك الـذين يغزون الشواطىء المسيحية). ويضيف قائلاً (إنه) يرى أن احتلال طرابلس كان أهم من احتلال تونس). ويلاحظ في نفس الوقت (أن تونس أيضاً ستقع تحت سلطته بفضل المسيح)("").

ولم يكن بأقل من ذلك شعور الأسف الذي سرى في البلدان الإسلامية المجاورة مثل تونس ومصر لسقوط هذه المدينة الهامة في أيدي المسيحيين.

وفي رسالة من تونس مؤرخة في ٩ نوفمبر ١٥١٠. وقد نقلت من بالبرمو وذكرها مارين سانودو في يومياته، ورد (أن العرب ومشايخهم كانوا يعتزمون قتل جميع المسيحيين، ولكن سلطان تونس منعهم من ذلك. وهي تؤكد في الوقت نفسه أن الملك كان يستعد لمهاجمة طرابلس، وكان يتوفر على ثلاثين ألف رمّاح وعشرين ألف من الرماة وعشرين ألف مسلح آخر)(٢١).

ويلاحظ مارين سانودو نفسه بتاريخ ٢٤ نوفمبر ١٥١٠ نقلاً عن أحد القادمين من القاهرة ودمياط أن العرب المغاربة في الإسكندرية قد تجمعوا في المسجد فور علمهم بسقوط طرابلس في يد الجيش الإسباني، وهجموا على فندق الإسبان هناك، وألحقوا به أضراراً فادحة، ولكن أمير الإسكندرية عالج الموقف وأصلحه)(٢٦).

ولكن سلطان مصر في ذلك الوقت كان ضعيفاً جداً. وبعيداً كل البعد عن التأثير على مصير طرابلس. وكان الخطر الذي يهدد هذا الاحتلال الجديد، يكمن في الهجوم المتوقع من جانب عرب الدواخل. وقد طلب بدرو دي نافارو، في رسالته إلى نائب الملك في صقلية \_ التي سبق أن ذكرناها \_ أن ترسل إليه المدافع والمجانيق والأقواس.

La Giapigia e vari opuscoli di Antonio De Ferrarii detto il Galateo, vol II, Lecce 1868 (7°) p. 102 - 116.

<sup>(</sup>۳۱) سانودو (یومیات ۱۱ ـ ۷۰۹ ـ ۷۱۰).

<sup>(</sup>٣٢) سانودو (يوميات ١٠ ـ ٦٢٤).

ورغبة في ضهان استمرار السيطرة الإسبانية على طرابلس، واتخاذها قاعدة للعمليات الحربية القادمة في إفريقية، نهض الكونت على الفور إلى حملة على جزيرة جربة. وبعد أن استلم دعماً قوامه ثلاثة آلاف رجل بقيادة (ديجو دي فيرا (Diego de Vera) غادر طرابلس يوم ۲۸ أغسطس على رأس حملته، وترك لحماية طرابلس والدفاع عنها حامية مكونة من ثلاثة آلاف رجل بقيادة الكولونيل (سامانيجو Samanyego وبالومبينو (Palumbino).

وقد حمل الكونت بدرو دي نافارو معه اثني عشر ألف جندي. ولحقت به في جربة سبع عشرة سفينة إسبانية بقيادة (دون غارسيا دي توليدو Garcia de على ظهرها ثلاثة آلاف رجل. وجرت المعركة ضد العرب في جو خانق، شديد الحرارة. فانتهت إلى كارثة. حين أخذت القوات المسيحية تتهافت في فوضى وتشتت على إحدى الآبار. وكان العرب يترصدونهم ويستدرجونهم، وما كادوا يجرونهم إلى هذه الحالة حتى هاجموهم. وأقاموا لهم مذبحة في الموقع. وقد ارتفع عدد الضحايا إلى أربعة آلاف بين قتيل وجريح. وفي رواية أخرى إلى ألفين. وكان ضمن الموتى دون غارسيا دي توليدو، وابن دوق ألما، وشخصيات أخرى مثل غارسيا سارمينتو.

وقد غادر الأسطول جربة يوم ١٣ أغسطس، فاستقبلته العواصف في الطريق، ولم يصل طرابلس إلا يوم ١٩ سبتمبر (٣٣). وبينا كانت الحملة في جربة استطاع بضعة آلاف من العرب، بقيادة بعض الزعماء المسيحيين الذين

<sup>(</sup>٣٣) م. لونقينا، المصدر المذكور، ص ٩ ـ ١٠.

ـ م. سانودو (يوميات ١١ ـ ٤٢٧ ـ ٥١٤ ه). وقد أخبر قنصل فينيسيا ببالرمو أن ثهاني سفن قـد خرجت قاصدة جربة ولكنها لم تتمكن من الاستيلاء عليها. وثمة وقائع إباضيـة نشرها مـترجمة مع التعقيب عليها (موتولنسكي) بعنوان:

Expédition de Pedro de navarre et de Garcia de Tolède contre Djerba 1510 Paris 1907. انظر أيضاً (التقرير Relacion) الذي نشره مرتين دي لوس هيروس و (سوريتا: تاريخ الملك دون فرناندو الكاثوليكي) الكتاب التاسع، الفصل التاسع عشر.

فروا من معسكر بدرو دي نافارو، مهاجمة المدينة، وتمكنوا من تسلق السور، ولكن المدافعين ردوهم على أعقابهم، وقذفوا بهم خارج السور(٢٠٠).

وفي اكتوبر أبحر الكونت بقصد احتلال المنستير، تاركاً بطرابلس ديجو دي فيرا مع ثلاثة آلاف جندي. ولكن العاصفة ردته إلى طرابلس بعد أن تكبد خسائر فادحة في سفنه ورجاله(٢٠٠).

وفي الشتاء أعد الكونت حملة على جزيرة قرقنة، وهو يهدف من ذلك بصفة خاصة إلى الحصول على قاعدة بحرية لسفنه، ولعمليات قادمة يقوم بها ضد جربة والساحل. ولكن هذه العملية كان مصيرها الفشل أيضاً، إذ تعرضت إحدى الفرق المؤلفة من أربعائة جندي إلى هجوم شنه عليها العرب أثناء الليل، عندما كانت مشغولة بتطهير بعض آبار المياه. ويعتقد أن هذه العملية قد تمت نتيجة خيانة بعض الرواد المرشدين وتواطؤهم. وقد أبيدت الفرقة. وكان بين الفتل البندقي الذي سبق ذكره وهو (جيرولامو فيانللو الذي كان يشرف على تلك الأشغال ويتولى إدارتهالاس.

وكان العدد القليل من الطرابلسيين الذين نجوا في يوليو ١٥١٠ قد لجاًوا إلى العرب المقيمين بالضواحي. وكانوا يعملون بمساعدتهم على استعادة المدينة. وتألفت مراكز تنظيمية في الجبل وغريان وتاجوراء والمناطق القريبة من طرابلس.

وقد أدرك السلطان الحفصي بتونس أن برنامج الإسبان كان يقوم على احتلال جميع بلدان الساحل الشمالي لإفريقيا المعروفة باسم (بربريا). وحاول أن يتخذ الاحتياطات اللازمة للدفاع عن أرضه، ويبدو أيضاً أن السلطان أبا عبد الله محمد بن الحسن كان يميل إلى مساعدة الطرابلسيين حلفائه الطبيعيين على الأعداء المسيحيين.

<sup>(</sup>٣٤) م. سانودو (يوميات ١١ ـ ٦٣٩).

<sup>(</sup>۳۵) م. سانودو (يوميات ۱۱ ـ ۷۰٦).

<sup>(</sup>٣٦) التقرير Relacion المشار إليه فيها تقدم والذي نشره مارتين دي لوس هيروس.

وكانت الأنباء تتوالى من تونس بغضب المسلمين هناك، وثـورتهم عـلى المسيحيين، وابتهاجهم بهزيمة الإسبان في جربة.

وكانت تجري في تونس الاستعدادات وإرسال الرجال لدعم العمل الحربي من أجل استرجاع طرابلس (٢٠٠).

وقد وصل الكونت بدرو دي نافارو إلى كابري بجيشه الذي هبط إلى أربعة آلاف رجل، وأسطوله الذي نزل إلى ثلاثة وعشرين شراعاً، بعد الهـزيمة التي مني بها في قرقنة.

ومنذ ذلك الحين لم يعد يبدو اسمه في تاريخ طرابلس، بعد أن بدت صورته زاهية بالنصر يوم ٢٥ يوليو ١٥١٠، ثم طمستها نكبات جربة وقرقنة.

وثقل هذا الحادث على نفوس الإسبان، وأحسوا بمرارته وفداحته. ويبدو أن هذا الحادث المنحوس الذي وقع في أغسطس ١٥١٠ هو الذي أطلق العبارة المشهورة (Los Gelves, madre, malos son de ganar) ومن المعروف أن الإسبانيين وحلفاءهم قد تعرضوا لهزيمة أخرى شنعاء في عملياتهم البحرية والبرية سنة ١٥٦٠. وسوف نرى أن (هوجو دي مونكادا (Hugo de Moncada) هو الشخص الوحيد الذي أحرز انتصاراً باهراً ملحوظاً سنة ١٥٦٠.

أما الكونت بدرو دي نافارو فقد عمل في خدمة الإسبان ضد فرنسا في إيطاليا سنة ١٥١٢ ووقع أسيراً في أيدي الفرنسيين، ثم أطلق فرانشيسكو الأول سراحه. وعمل في خدمة الفرنسيين ضد بلاده حتى قبض عليه مواطنوه في بداية ١٥٢٩ ونفذوا فيه حكم الإعدام. ويعتقد أن إعدامه قد تم في (كاستيل دل أوفو) بنابولي (Castel dell'Ovo).

<sup>(</sup>٣٧) م. سانودو(يوميات ١١ - ٨٢٣). أنظر أيضاً: دي ماس لاتري ص ٢٧٩. ويروي المؤرخ التونسي (القيرواني) ص ١٥١ تونس أنه حين احتل المسيحيون طرابلس بعث السلطان محمد جيشاً بقيادة محمد أبو حداد، قائد (توزر) الذي أسر زعيم المسيحيين. (هكذا).

<sup>(</sup>۳۸) مارتين دي لوس هيروس.

# ٣ ـ أوضاع طرابلس تحت حكم الإسبان

لقد تحدثنا عن محاولة قام بها العرب لاسترجاع طرابلس في صيف ١٥١٠. وفي فبراير ١٥١١ أعادوا الكرة من جديد، فهاجموا المدينة التي كان يدافع عنها ديجو دي فيرا بقوة قوامها خسة آلاف رجل. أما المهاجمون فقد كانوا حوالي أربعين ألف رجل<sup>(٣)</sup>. ومع ذلك فلم يستطيعوا التغلب على المقاومة الباسلة التي أبداها المتحصنون المحاصرون، وكان ثمة أكثر من مئة (مرابط) يطوفون في دواخل طرابلس وتونس ويدعون العرب للجهاد ومهاجمة طرابلس. وقد انفجر لغم ألقي من السور، فتسبب في مذبحة للمهاجمين، وأصاب المسيحيين أيضاً بخسائر فادحة (١٠٠٠).

إن رسائل قنصل البندقية ببالرمو تبعث على الاعتقاد بأن الأوضاع قد تحسنت في طرابلس عند أواخر ١٥١١. ولكن كان لا بد من الاحتياط ضد احتيالات الهجوم الجديد من قبل الأهالي والأتراك الذين بدأوا، منذ زمن، يظهرون على السواحل الإفريقية. ونحن نعلم أن سفناً تركية (عثيانية) قد هددت طرابلس سنة ١٥١٢، فأتخذت الاحتياطات بتحصين القلعة والصخرة (١٥١٠).

لقد ألحقت مدينة طرابلس بمملكة صقلية، وأخضعت مباشرة لحكومة نائب الملك الذي كان يقيم بصقلية. وفي سنة ١٥١١ استدعي ديجو دي فيرا من جديد ليتولى القيادة العامة للمدفعية وخلفه على منصب الحاكم والقائد (دون جيم دي ريجوسن Don Joume de Reguesens). وقد جاء في معيته دون

<sup>(</sup>٣٩) سوريناج ٢ الكتاب التاسع الفصل ٣٢.

P. Perali, La guerra di Tripoli del 1511 - in un Diora orvietano dell'epoca in Bibliofilia, XIV, 1912 p. 324.

<sup>(</sup>٤١) م. سانودو (يوميات) ١٢. يحتمل أن تكون الصخرة المذكورة حصناً دفاعياً بالميناء عرف فيها بعد باسم (Castellejo). وكانت أوضاع القلعة في سنة ١٥١١ سيئة وقد كتب دون هموغو دي مونكادا إلى شارل الخامس أن إصلاحها يتطلب مبلغاً يتراوح ما بين 35 إلى 40 ألف دوكاتو. Colleccion de documentos, ecc XXXIV p. 117.

أنطونيو فنتيميليا (A. Ventimiglia) وجيوفاني أنطونيو مونكادا G. de من هيئة القديس Moncada والقس غاسباري دي سانجوسا G. di Sanguessa من هيئة القديس يوحنا القائمة حينذاك برودس. كما حضر معه آخرون. ومجموعة من الجند تتألف من ألفين وخمسائة رجل (13).

ولكن الإسبانيين الذين كانوا يباهون باحتلال طرابلس، باعتباره حدثاً سعيداً وانتصاراً للمسيحية بأسرها، لم يغفلوا عن ضهان الاحتكارات التجارية لصالحهم في تلك البقاع (٢٠٠٠). ونحن نعرف النظم التي كانت تطبقها الجهارك في طرابلس والتي صدرت عن نيابة الملك بصقلية خلال (١٥١١ - ١٥١١ ـ ١٥٢١ وعصّلان وعرر ومباشران. وقد شغل منصب أمين المخزن في ١٥٢١ الاسباني وعصّلان وعرر ومباشران. وقد شغل منصب أمين المخزن في العام السابق ديجودي أوبرجن (Diego di Obregon) الذي كان قد شارك في العام السابق في الحرب بجربة. وكانت الضريبة المفروضة على البضائع المتبادلة بين العرب والمسيحيين تشكل نسبة عشرة في المئة. وتعفى من الضريبة المواد التموينية الخاصة بجند الحامية. كما تجبى عن الغنائم البحرية التي يحملها القراصنة المسيحيون للبيع في أسواق طرابلس، نسبة عشرة في المئة بالإضافة إلى حقوق الأمرالية.

وكان يتدفق على مدينة طرابلس عدد كبير من الرقيق، خاصة من جبال برقة. وتحدد التنظيهات الجمركية دفع عشرين (تاري) عن كل رأس من الأرقاء المجلوبين من برقة وغيرها، يستوي في ذلك البيض والسود. وبخصوص فدية العرب بطرابلس فتقضي التنظيهات بدفع نفس القيمة التي كانت تدفع في المدينة المذكورة، قبل الاحتلال الاسباني، من أجل افتداء واستخلاص الرق

<sup>(</sup>٤٢) سوريتا (المصدر المشار إليه) ج ٢ الكتاب التاسع ـ الفصل ٣٢.

De Mas, Traités, ecc. p. 336 - 342. (٤٣)

G. La Mantia, La Secrezia o dogona di Tripoli e i capitali della sua amministrazione ( £ £ ) approvati dal vicère di Sicilia negli anni 1511 a 1521 in archivio Storico Siciliano XLI (1916) p. 466 - 490.

المسيحي. أي خمسة دوكات من الـذهب عن كل رأس. ودوكاتو واحـد كحق لقائد باب المنشية.

ويلاحظ أن الجرابي كانوا يدفعون للجمرك نفس ما يدفعه الرعايا الأخرون التابعون لصاحب الجلالة. وكانت مدينة البندقية التي تبعث بسفنها إلى طرابلس لعرض بضائعها، تدفع ضريبة باهظة. وقد احتج تجار البندقية المتضررن من هذا الإجراء في سنة ١٥١٨، لدى الملك شارل الخامس عن طريق السفير (كورنارو Cornaro).

وقد أخذ الوضع التجاري بطرابلس ينهار بسرعة بسبب هذه الإجراءات التضييقية التي قللت من عدد السفن المترددة على ميناء طرابلس. بسبب الأوضاع العامة في البلاد وعزلة المدينة، إذ كان الثوار يمنعون أية حركة منتظمة تتجاوز أسوار المدينة، ويعوقون اتصالها بالدواخل والمراكز الساحلية الأخرى، بينها انتعشت حركة تجارية في الموانىء الصغيرة المتناثرة على الساحل الطرابلسي البعيدة عن السيطرة الاسبانية.

ولم تعد مراكب البندقية التي أطلق عليها اسم (مراكب بربريا) لاختصاصها بالزيارات السنوية لهذه الموانىء، تجد من المناسب التوقف في طرابلس، وتحولت إلى الرسو برأس مسراتة (La Maxerata) شرقي طرابلس للمتاجرة مع الأهالي(٥٠٠).

وفي سنة ١٥١٣ عين ملك إسبانيا، نائب الملك بصقلية، دون هوجو دي مونكادا (Hugo de Moncada) حاكماً على طرابلس (مدى الحياة) بخصصات سنوية قدرها اثنا عشر ألف دوكاتو لمواجهة النفقات اللازمة (١٠٠٠).

وكانت طرابلس في ذلك الوقت تابعة لصقلية. وقد بعث نائب الملك في سنة ١٥١٢ النبيل الصقلي جيوفاني فرانشسكو باترنو (G.F. Paterno) ليتولى

<sup>(</sup>٤٦) م. سانودو (يوميات) رسالة من باليرمو بتاريخ ٢١ ـ ٢ ـ ١٥١٤.



<sup>(</sup>٤٥) م. سانودو (يوميات ٢٧ - ٢٥).

حكمها باسمه. وقد أقام بها عدة أعوام وعرف بدفاعه عن المدينة.

وفي ١٦ اكتوبر ١٥١١ وزع في كاتانيا منشور أعلن فيه نائب الملك بصقلية، هوجودي مونكادا، أنه سوف تقدم للراغبين في السفر إلى طرابلس والإقامة بها (المساكن الملائمة) وتخصص لهم الأراضي المناسبة للزراعة، ويعفون من كل ضريبة أو رسوم لمدة عشرة أعوام كما يبرأون من كل إدانة مدنية أو جنائية عدا الجرائم الخطيرة(١٠).

وبموت فردناند الكاثوليكي سنة ١٥١٦ وفقدان الكاردينال خمينس سنة ١٥١٦، أهملت اسبانيا حملاتها على إفريقية، بالنظر إلى انهاك شارل الخامس في صراعاته بإيطاليا، ومزاحمة منافسه الأول، فرانشيسكو الأول، ملك فرنسا.

ولا نعلم سوى القليل عـما كان يجـري بطرابلس خـلال هذه الفـترة ومن ذلك تسجيل خسائر فادحة في وباء الطاعون الذي أصابها في سنة ١٥٢٣ (٢٠٠٠). .

ويقص علينا (ليون الإفريقي)، وهو مسلم اعتنق الديانة المسيحية أثناء الأسر، وعرف بأعماله وآثاره الجغرافية (أن طرابلس كانت حين زيارته لهما تستعيد سكانها وأن القلعة كانت مجهزة بأسوار ضخمة ومزودة بمدفعية).

وفي إطار الأوضاع العامة بطرابلس والسواحل المتاخمة لها من الشمال الإفريقي تجدر الإشارة إلى حملة ناجحة قام بها دون هوجو دي مونكادا ـ أميرال

<sup>(</sup>pensar de problarla de Cristianos es excusado) coleccion de documentos, ecc, XXXIV p. 117.

<sup>(</sup>٤٨) م. سانودو (يوميات ٣٤ ـ ٤٢٧).

اسبانيا سنة ١٥١٥ (١٠) ـ على جزيرة جربة في سنة ١٥٢٠ . وكان تحت إمرته مئة شراع وثلاثة عشر ألفاً وخمسهائة جندي من المشاة، وألف من الفرسان.

وكانت الفرقة التي تقدمت الزحف على الجزيرة قد هوجمت وأحاط بها العرب، وخسرت ستهائة رجل، وأوشكت على التلف التام، ولكن نائب الملك لم يفقد صوابه، وعاد بالهجوم على أعدائه في اندفاعة قوية مدعمة بفرق أخرى، وأجبر الشيخ على الاستسلام، وتوقيع اتفاقية بتبعيته للملك الكاثوليكي (°°).

أما (شيخ طرابلس) الذي اقتيد أسيراً إلى صقلية فقد أطلق سراحه بعد عشر سنوات من أسره. ويبدو أنه منذ ١٥١١ كان العرب النازحون عن طرابلس يجعلون من عودة الشيخ شرطاً أساسياً لعودتهم إلى المدينة. وقد أرسلوا مبعوثاً إلى بالرمو، ولكن نائب الملك لم يستجب لمطالب النازحين الطرابلسيين، وفكر في تعمير المدينة بالمسيحيين ـ كما سبقت الإشارة إلى ذلك ـ ثم اقتنع بإطلاق سراح الشيخ واستخدام نفوذه لتهدئة الأوضاع السياسية وتسويتها.

وفعلًا فإن ثمة رسالة موجهة من الملك شارك الخامس في سنة ١٥٢٠ إلى نائب الملك بصقلية تتضمن موافقته على فكرة إعادة الشيخ لاستخدامه في توطيد العلاقات بين المحتلين والأهالى، وتهدئة الحالة.

كما كتب الملك شارل الخامس إلى ملك نابولي، داعياً إياه إلى كسب مودة أبناء الشيخ وإرسالهم إلى طرابلس في نفس المهمة(٥٠).

<sup>(</sup>٤٩) قام شعب بالرمو الثائر بطرد (دون هوجـو دي مونكـادا في ١٥١٦) وقد عـين بعد ذلـك قائـداً عاماً للأسطول الاسباني وحملاته على إفريقيا وتولى أيضاً منصب حاكم طرابلس.

Vida de el famose Caballero Don Hugo de Moncada, opera di Gaspar de Baeça 1564 (0°) pub. Coleccion de documentos inéditos para la historia de Espana XXIV p. 15 - 78.

<sup>(</sup>٥١) المصدر السابق ص ١١٧ - ٢٢٩.

وتفيد رسالة أخرى من بالرمو<sup>(۱۰)</sup> بتاريخ ۱۲ يناير ۱۵۲۳ (بأنه قد عاد إلى طرابلس ذلك الشيخ الذي كان يحكمها عند احتلالها. وقد حفظت له سيادته ومركزه الشخصي، بحيث عاد إلى المدينة سكان أكثر من خمسهائة بيت. وأرسلت بعض الأخشاب والمواد الأخرى اللازمة للمنشآت وهم يأملون ـ عن طريق الشيخ المحبب لدى سكان المدينة ـ في عودة الأمور إلى مجراها العادي، بحرور الزمن).

وفي هذه الأثناء أخذ يتزايد نفوذ القراصنة العثمانيين وتتعاظم سطوتهم على سواحل الشمال الإفريقي .

#### ٤ \_ القراصنة العثمانيون في شمال إفريقيا

كان القراصنة العثمانيون طلائع الامبراطورية العثمانية على سواحل (بوبريا) شهال إفريقية. وقد هيأوا الظرف (٢٠٠) لاحتلال كل البقاع التي تمتد من الجزائر حتى طرابلس. ويمكننا أن نؤرخ ذلك بنهاية القرن الخامس عشر، بمعنى أنه اعتباراً من نزوح العرب عن الأندلس، بدأ التدخل التركي في غربي حوض البحر الأبيض المتوسط. بل إن مسلمي إفريقية الذين أصبحوا مهددين بتزايد القوة الاسبانية قد بعثوا يستدعون الأتراك إلى ثغورهم وطلبوا نجدة سلطان القسطنطينية، وبدأ حوالي سنة ١٥١٠ قيام العلاقة الدائمة بين السواحل الإفريقية وقراصنة الأتراك الذي تميزوا بالجرأة والإقدام.

<sup>(</sup>۵۲) م. سانودو (يوميات ٣٣ ـ ٢٠٤).

<sup>(</sup>٥٣) تشوفر حول هذا الموضوع مصادر كثيرة (وببلوغرافيا وافرة، يمكن أن تراجع من أجلها الصفحات ٤١٦ ـ ٤٨١ من كتاب سلفاتوري بونو: قراصنة الشال الإفريقي. طبعة تورينو ١٩٦٤.

Salvator Bono, I corsari barbareshi, Torino 1964.

وانظر أيضاً العمل الدقيق: قراصنة الشهال الإفريقي من تأليف ستانلي لان بول.

Stanley Lane Poole, The Barbary Corsairs, London - New York 1890 E.

E. Bravetta, Pirati e Corsari, Milano 1932.

وفي سنة ١٥١٢ ــ وكها أشرنا من قبل ــ ظهرت أولى الإشارات إلى وجـود السفن الـتركية التي أخـذت تهدد طـرابلس التي لم يمض على احتـلالها من قِبَل الإسبان سوى زمن قليل. وبدأ حينذاك نشاط الإخوة (بربروس)(١٠٠).

وطبقاً للروايات المتواترة فإن أجد أئمة جيش محمد الثاني، وكان يسمى يعقوب، قد استقر به المقام في (ميليتينة (Militene (Medilli) قرب سنة ١٤٨٠. ورزق بأربعة أولاد هم عروج وإسحاق والياس وخضر. وأصبح عروج في وقت قصير قرصاناً مرعباً مخيفاً. وكانت حياته مليئة بالمغامرات. وقد أسره فرسان رودس مدة من الزمن، ثم أطلقوا سراحه فقصد جربة، حيث لحق به أخوه خضر المعروف فيها بعد باسم خير الدين بربروس.

وقد أثار عروج كثيراً من القول حوله، وأحاطت به شهرة كبيرة أثناء وجوده بسواحل إفريقيا الشمالية، حيث تطلق عليه المصادر الغربية اسم بربروجسا، وهو الاسم الذي ورثه فيما بعد يخوه خير الدين، ويذكره به المؤرخون الغربيون(٥٠٠). (Cairedino o Ariadeno Barbarosse).

<sup>(</sup>٥٤) في كتابة موجودة بمسجد خير الدين بالجزائر بتاريخ ١٥٢٠ وردت الإشارة إلى أنه (خير الدين بن الأمير المجاهد في سبيل الدين أبي يوسف يعقوب التركي.

<sup>(</sup>Revue Africaine, XI, 1867 p. 455 art. (di A Devoulux).

<sup>(</sup>٥٥) في الوثائق الاسبانية التي ترجع إلى القرن السادس عشر رسم اسم خير الدين بطرق مختلفة (٢٥٥)

<sup>(</sup>Hariadeno Barbarossa o Barbaroja)

انظر: مجموعة (الوثائق غير المنشورة من التاريخ الاسباني collection de documentos inéditos إصل اسم pora la histoirie de Espana vol III passim وما يزال الجدل يدور حتى اليوم حول أصل اسم (بربروسا) فبعضهم لا يرى أن هذا الاسم يشير بالفعل إلى لون لحيته الحمراء. ويرى آخرون أن الأصل فيه تركيب لكلمتي (بابا عروج). وقد أوردت المصادر التركية غير المنشورة قصة عروج وإخوته.

<sup>(</sup>F. Babinger, Die Geschiech sschreiber der Asmanen) und ihre werke, Leipzig 1927, p. 78 - 79 - 383.

وثمة ترجمة عربية لوقائع تركية نقلت إلى الفرنسية ونشرها:

Sander-Rang et Denis, fondation de la Régence D'Alger, Paris 1837.

وفي سنة ١٥١٠ وضع الأخوان نفسيها في خدمة السلطان محمد، سلطان الحفصيين، بتونس. وحصلا على الإذن باستخدام (حلق الوادي) قاعدة لعملياتها، مع الالتزام بتقديم خس الغنائم إلى السلطان. ومنذ ذلك الوقت أخذا يجوبان البحار، ويغزوان ويهددان الممتلكات الاسبانية في إفريقيا. وفي سنة ١٥١٤ هاجم عروج بجاية. وفي سنة ١٥١٥ هدد بربروس طرابلس وفي نفس السنة سجل ظهوره بثلاثة مراكب أمام تونس وفي عام ١٥١٦ احتلا الجزائر وتولى حكمها عروج (بربروسا).

وفشلت كل محاولات الاسبان في استرجاع الجزائر. وقتل عروج بعد سنتين بواسطة فرقة فرسان اسبانية، غربي تلمسان (٥٠٠)، فخلفه على الحكم أخوه خير الدين (بربروسا). ووضع نفسه تحت حماية سلطان القسطنطينية، سليم الأول، وحصل على مساعدات بحرية ومتطوعين من الشرق.

وقد سعى خير الدين سنة ١٥٢٥ إلى الاستيلاء على جربة كما ضايق حلق الوادي. وكانت مراكبه العديدة التي كانت تبلغ في بعض الحالات ثمانين سفينة، تغزو سواحل إفريقيا الشمالية، وتعرقل حركة التجارة.

وكان النشاط الكبير الذي أبداه القراصنة الأتراك قد زاد من صعوبة

Pelaez, Palermo 1887.

أنظر أيضاً:

hammer, Geschichte des osm. Reiches II

p. 125.

كها توجد ترجمة اسبانية غير منشورة، تم نقلها إلى الايطالية ونشرها:

<sup>(</sup>٥٦) سوريتا ج ٢ ـ الفصل العاشر ٩٧. وقد وردت بنه أول إشبارة إلى خير البدين في المصادر الغابية.

<sup>(</sup>٥٧) م. سانودو (اليوميات الفصل ٢٠. رسالة من باليرمو بتاريخ ١٨ ـ ٥ ـ ١٥١٥ تشـير إلى وجود بربروس بطرابلس ورسالة أخرى بتاريخ ٢٩ ـ ٧ ـ ١٥١٥ تشير إلى وجوده بتونس.

<sup>(</sup>٥٨) م. سانودو (اليـوميات) حيث تشـير رَسائـل من (فلادوليـد) في نـوفمـبر ١٥١٧ إلى احتـلال بربروسا لتلمسان. وفي رسالتين من باليرمو بتاريخ ٣١ ـ ٥ ـ ١٥١٨ و ٥ ـ ٦ ـ ١٥١٨ إشارة إلى مقتل بربروسا.

الوضع وتعقيده بالنسبة إلى الإسبان في إفريقية. وكانت طرابلس نفسها تعاني أوضاعاً سيئة. ففي سنة ١٥٢٦ كان الشيخ الذي وثق فيه الإسبان قد فر من المدينة وانضم إلى الثوار بتاجوراء (١٥٠٠). وساد الخوف من هجوم متوقع يقوم به الأسطول التركي. وترددت في أكثر من مرة شائعات خلال الفترة الواقعة بين ١٥١٧ ــ ١٥٢٩ عن إرسال حملات ضد الإسبان في طرابلس (١٥١٠).

#### ه .. التنازل عن طرابلس إلى فرسان مالطا

النظام المعروف الآن باسم هيئة فرسان مالطا(١٠٠)، كان قد تطور عن هيئة (أمالفيتانية Amalfitana) دينية كانت تتولى قبل الحروب الصليبية - رعاية أحد الملاجىء في القدس، ومساعدة المعوزين، خاصة الحجاج الذين يقصدون الأراضي المقدسة عند المسيحيين.

وقد تحولت الهيئة في زمن الحروب الصليبية إلى منظمة دينية فرسانية وضعت تحت حماية القديس (يوحنا باتيسيا) وأطلق على أعضائها اسم (اسبتارية Ospedalieri) نسبة إلى أعمال الاستشفاء التي يقدمونها، كما عرفوا باسم اليوحانيين في بعض الحالات النادرة.

ومع أن القيام على شؤون المستشفيات ظل هو الطابع الغالب على نشاطاتهم، غير أنه كانت للفرسان مهام عسكرية. وقد ساهموا في الدفاع عن الأراضي المقدسة ضد المسلمين. وقد كانت لهم أملاك كثيرة واسعة في فلسطين وسوريا وكيليكية. وعندما طردهم صلاح الدين سنة ١١٨٧ من القدس، مع بقية الصليبيين، استقروا في عكا (القديس يوحنا داكري) حتى سنة ١٢٩١، وطردوا أيضاً من آخر هذه الأجزاء من الأراضي المقدسة، فانسحبوا إلى قبرص،

<sup>(</sup>٥٩) م. سانودو (اليوميات) رسالة بتاريخ ٢٦ ـ ٣ ـ ١٥٢٦ وردت الإشارة إلى فرار شيخ طرابلس وانضهامه إلى الثوار بتاجوراء.

<sup>(</sup>٦٠) م. سانودو (اليوميات) الفصل ٢٤ ـ ٥٦٧ إلى ١١١.

<sup>(</sup>٦١) بخصوص فرسان مالطا انظر المقال الذي كتبه

<sup>(</sup>M. Rava, I Cavalieri di Malta a Tripoli in L'Oltremare giugno 1929) p. 253 - 257.

واحتلوا حوالي سنة ١٣٠٦ جزيرة رودس والجزر المجاورة لها، وأقاموا دولة حقيقية تحت حماية البابا وأمراء المسيحية.

وبعد قرنين، أي في ٢٦ ديسمبر ١٥٢٢ دخل السلطان سليهان الأول رودس التي دافع عنها الفرسان ببسالة، بعد حصار عنيف، دام ستة أشهر. وترك الفرسان هذه الجزيرة الجميلة والتجأوا إلى شيفتافيكيا (Civitavecchia) وتم تعيين مركز المنظمة في فيتربو (Viterbo) وظلت فرقة الأسطول في شيفتافيكيا حيث كانت تقوم بعمليات جريئة في ملاحقة القراصنة المسلمين.

ولم يكن هذا الركود الذي اتسمت به أعمال المنظمة، أثناء إقامتها بإيطاليا، ليتلاءم مع تاريخها الطويل الحافل بالصراع ضد أعداء الصليب. وكان الفرسان يرغبون في استعادة رودس أو الاستقرار في أية جزيرة من جزر البحر الأبيض المتوسط حيث يمكنهم أن يستأنفوا نشاطهم الصليبي. وفي أكتوبر ١٥٢٤ أرسل المرشد الأكبر إلى شارل الخامس وفداً يطلب منحهم جزيرة مالطا. وقد أبدى الامبراطور ترحيبه بهذا الطلب، واشترط أن تتولى المنظمة مهمة الدفاع عن قلعة طرابلس ومدينتها. وقد أرسل المرشد ثهانية من الفرسان لزيارة جزيرة مالطا وغوزو وطرابلس، وقدموا تقريراً عن أحوال القلعة والسور وميناء طرابلس المود ونكر المبعوثون الثهانية أن المدينة تقع في مكان صحي، ويحيط البحر بثلثي وذكر المبعوثون الثانية أن المدينة تقع في مكان صحي، ويحيط البحر بثلثي مساحتها، أما الثلث الباقي فيحيط به سور دائري طوله ٢٧٢٨ خطوة. وأن ثمة مسافة من السور تبلغ حوالي مئتي خطوة، قد لحقها الدمار، يقصد الاستفادة من موادها في تدعيم تحصينات القلعة. أما الأسوار فيبلغ ارتفاعها قصبتين ونصفاً، وهي مهددة في أكثر من موضع بالانهيار والخراب. وقد جرت حمايتها بواسطة أسوار إضافية لا تصمد للمدفعية، وهي بللا أبراج وخنادقها ضيقة وليست عميقة.

<sup>(</sup>Bosio: Istoria della S. Religione Gerosolimitana).

أنظر أيضاً أعمال (أوريجيًا) التي سبق ذكرها. كا تاره ترف كثر من النقاط عثم الذي نثر ال

كما تابعت في كثير من النقاط بحثي الذي نشر باسم:

Il dominio dei Cavalieri di Malta a Tripoli in Archivum melitense VI Malta 1924.

أما المنازل والمنشآت (فمن المؤكد أنها كانت كلها مدمرة نتيجة المجوم المواقع على المدينة • ١٥١). وأما القلعة فتكاد تكون مربعة الشكل، وذات برجين أو ركنين حادين يواجهان المدينة. وهي في حاجة إلى الإصلاح والترسيم سواء فيها يتصل بالأساسات التي تهرت وتآكلت بتأثير البحر، أو فيها يتصل بتلبيس الأسوار المكونة من تربة رملية. ويعتقد أنها لن تصمد للمدفعية العنيفة، يضاف إلى ذلك أن القلعة والمدينة تخضعان لتحكم هضبة أو جبل صغير يقع إلى الجانب الجنوبي الشرقي. أما الميناء فهو صغير وغير مأمون وتهدده الرياح الشرقية وتقيه بعض الجزر الصغيرة من الجهة الغربية وطرابلس مزودة بالمياه. وثمة بئر قرب القلعة من الجهة الشرقية. وأن السكان قد انخفضوا إلى ستين عائلة عربية، وهم يملكون خمسة وعشرين حصاناً للدفاع عن المدينة، والقيام بهجهات على الأعداء. وهم موالون للإسبان. أما الدخل فيتمثل في نسبة العشرة بلئة التي تجيبها الجهارك على البضائع وضريبة الرق. وهي (دوكاتو) لكل رأس سواء في الدخول أو الخروج.

وكان على نائب الملك بصقلية (دون أتّوري بنياتللي Don Ettore) أن يدير وسائل المحافظة على طرابلس والقيام بشؤونها. وكان يتلقى من الإمبراطور مبلغ اثني عشر ألف سكودو سنويا للنفقات العادية. أما العتاد والنفقات الإضافية الطارئة فكان يتولاها الإمبراطور. وكانت بالقلعة مدافع كثيرة.

وقد ترددت المنظمة في قبول العرض بإلحاق طرابلس ضمن سيطرتها، الأمر الذي كان شرطاً ثقيلاً مقروناً بمنح مالطالاً. وقد نصح المبعوثون الذين زاروا طرابلس سنة ١٥٢٤ المرشد الأكبر بعدم قبول هذه المهمة الثقيلة، ومع ذلك فقد كان لا بد من الإذعان لإرادة الإمبراطور، وعدم إضاعة الفرصة التي تهيىء للمنظمة تنظيماً يتلاءم مع تقاليدها وأهدافها. وقد استغرقت المفاوضات

<sup>(</sup>٦٣) م. سانودو (اليوميات) ٥٣ ـ ٣٥٩ حيث ينقل رسالة بتاريخ ١٠ ـ ٦ - ١٥٣٠ يشير فيها إلى تردد فرسان مالطا في قبول طرابلس وعدم رغبتهم فيها بسبب النفقات وبعد المسافة.

مدة طويلة حتى أمكن الاتفاق النهائي. وذلك لتوالي بعض الأحداث التي أذهلت شارل الخامس، وصرفته عن التفكير في طرابلس، وهي حرب إيطاليا ورورما سنة ١٥٣٧. وأخيراً وقع الإمبراطور في ٢٤ مارس ١٥٣٠ مرسوم التنازل عن طرابلس لفرسان القديس يوحنا في (كاستيل فرانكو بولونييزي -Cas).

وقد ورد في هذا المرسوم ما يلي:

رغبة منا في تـدعيم الديـر والمنظمـة والهيئة الـدينية لمستشفيـات القديس يوحنا وتوفير إمكانية الاستقرار لها.

واستناداً إلى رغبتنا في أن ينال المرشد الأكبر الجليل المبجل ورؤساء الهيئة وقادتها وفرسانها مقراً ثابتاً ومركزاً محدداً...

وانطلاقاً من محبتنا ومن العطف الذي نحمله لهذه الهيئة، فقد قررنا عن طيب خاطر التنازل للمرشد الأكبر والمنظمة عن مقر ثابت دائم. ويعتبر مرسومنا هذا ساري المفعول على جميع العهود التالية لنا، على ورثتنا وجميع خلفائنا في مملكتنا. ونحن نتناول ونمنح بكامل الإرادة الحرة المرشد الأكبر والدين والمنظمة المعروفة باسم القديس يوحنا المقدسي إقطاعاً نبيلًا دائماً حراً مشمولاً بالإعفاء كلًا من المدينة والقلعة والجزر التابعة إلينا في طرابلس ومالطا وغوزو مع جميع البقاع التابعة لها.

وإقراراً منهم بإقطاعنا، عليهم أن يقدموا صقراً في كل عام، عند الاحتفال بعيد جميع القديسين...)(١٤٠٠.

<sup>(</sup>٦٤) بوزيو: في كتابه فرسان القديس يوحنا المشار إليه (ج ٣ ـ ٨٠) ويوجد أصل هذا المرسوم باللغة اللاتينية بمالطا (Palazzo Magistrale) وقد نقلت منه صورة طبق الأصل في الجدول الثاني من بحثي:

Storia della Marina dell Ordine di S. Giovanni di Gerasaleumue, di Rodi e di Malta. Roma 1916.

وفي يونيو ١٥٣٠ كان مندوبو المرشد الأكبر الذي انتقل في هذه الأثناء إلى (نيس) ثم إلى (سيراكوزة) قد استلموا السيطرة على مالطا، واتجهوا الى طرابلس حيث استلموا من (فرانشيسكو فلاسكيز F. Velasquez) نائب الحاكم، كشفاً بالمدفعية التي كانوا ملزمين بإرجاعها إلى الإمبراطور. وسرعان ما وصلت إلى طرابلس سفينتان تحملان العتاد والمؤونة وقافلة من الفرسان وفرقة من الجنود، تحت قيادة غاسباري دي سانغوسا (Gaspare de Sanguessa) أول حاكم توفده المنظمة إلى طرابلس (٥٠).

فإذا أخذنا بعين الاعتبار المعنى التاريخي والنتائج المترتبة على هذه السيطرة الإسبانية، أدركنا أنها كانت مجرد حدث ضمن الدور الذي مثلته إسبانيا، بحظ قليل من النجاح، في شهال إفريقيا خلال القرن السادس عشر.

إن إسبانيا - كما لاحظنا في بداية هذه الدراسة كانت مدفوعة بطموحها إلى التفوق على كافة الدول والانفراد بالسيادة على البحر الأبيض المتوسط. كما كانت مدفوعة بالحركات الدينية، في توسعها واحتلالها للمراكز الرئيسية من سواحل الشهال الإفريقي. ولكن مشاكل أوروبا والقوى والوسائل التي استنفدتها اكتشافات العالم الجديد، قد حالت دون تأكيد هذه السيطرة بشكل دائم. وإذا تجاوزنا عن بعض المشاكل والصعوبات الأحرى التي استنفدت الطاقات الإسبانية، فلا يبدو لنا أنه كانت لأسبانيا ولا لحكامها خطة استعارية منظمة مضمونة. كانوا يفكرون في إقامة سلسلة من الحاميات (برسيدويوس Presidios) على الساحل. دون التوغل في الداخل.

وقد فكر الكاردينال خمينس (Ximenes) في ١٥٠٩ والملك فرديناند في سنة ١٥١٦ في إرسال فرسان من الهيئات الدينية العسكرية في (سانتياغو، وكلاترافا، والقنطرة) إلى بجاية ووهران وطرابلس وذلك للقيام بدور مماثل لفرسان رودس.

<sup>(</sup>٦٥) يوزيو: ج ٣ ص ٨٤.

وقد جاء في رسالة الملك فرديناند إلى (بدرو دي نافارو) في مايو ١٥١٠ تأييده لوجهة النظر القائلة بإسكان المسيحيين في وهران وبجاية وطرابلس. أخذا بالفكرة القائلة باستحالة الاحتفاظ بها مدة طويلة، بالإبقاء على سكانها العرب(١٠).

ويمكن أن يقال إن ذكر الاحتلال الإسباني لطرابلس ظل مقروناً أو مرتبطاً بصفة عامة بإعادة تحصين القلعة وبنائها.

أما دواخل طرابلس فلم تطأها أقدامهم أبدا إلا في حملات قصيرة موجهة ضد القرى الساحلية القريبة من طرابلس.

## ٦ ـ حكم فرسان مالطا في طرابلس ١٥٣٠ ـ ١٥٥١ (١٧)

إن مسؤولية النهوض بأعباء قلعة هامة، والتهديد المستمر من البر والبحر والأوضاع القلقة للمنظمة التي لم تنظم شؤونها في مقرها الجديد، بمالطا، وبعض الانقسامات الداخلية بين الفرسان أنفسهم، كل هذه الأسباب جعلت مركز الحاكم في طرابلس دقيقاً حرجاً. وقد أسند هذا المنصب في الغالب إلى شخصيات من ذوي الشأن والشجاعة. وقد شغل منصب الحاكم مرتين (فرا أوريليو بوتيجلا Fra Aurelio Bottigella) وهو قائد بحري جريء. كها شغل منصب الحاكم مدة ثلاث سنوات (٢١٥٥ - ١٥٤٩ م) (فرا جيوفاني لافاليتي منصب الحاكم مدة ثلاث سنوات (١٥٤٦ - ١٥٤٩ م) (فرا جيوفاني لافاليتي منصب الحاكم مدة ثلاث سنوات (نومام الأمور بطريقة حازمة. وكان موضع تقدير. كها كان الزمن يدخر له مستقبلاً رفيعاً.

وكان إلى جانب الحاكم، في الغالب، نائب له وفارس يشغل منصب أمين الخزانة، ويهتم بإدارة البنود المالية التي لم تكن تتكافأ أبدآ مع أهمية أعهال

<sup>(</sup>٦٦) بردول بمقاله المشار إليه في المجلة الإفريقية ١٩٢٨ ص ٢٣٠ ــ ٢٣١ سوريتا في مصدره المشــار إليه، ج ٢ الكتاب التاسع، الفصل ٤٩.

<sup>(</sup>٦٧) أنظر:

I Cavalieri Geroslimitani a Tripoli negli anni 1530 - 1551 dall'opera di Giacomo Bosio.. Istoria.. parte III a cura di S. Aurigemma, Intra 1937.

التحصين وضرورتها. كما يشرف على حركة الجمرك الذي اقتصر على بعض الاستيرادات والتصديرات الضئيلة، فآل دخله بالتالي إلى شيء محدود بسيط. وكان يقيم في القلعة بصفة عادية خسون شخصاً من الفرسان، ومائتان تقريباً من الجنود، منهم اثنا عشر مدفعياً. وقد تم تجنيدهم في مالطا وإيطاليا.

أما المدينة فقد كانت تتولاها حامية من الأهالي لا يـزيد عـددها عـلى مئة بين فرسان ومشاة. وقد نقص عدد السكان كما يبدو إلى ثمانين أسرة.

ولقد تعرضت طرابلس إلى متاعب كبيرة من جراء الهجوم الذي وقع سنة المدام عنية المرنا وقد هدم جزء من السور لاستخدامه في تدعيم القلعة التي كانت تبدو في حالة لا تمكنها من الصمود أو مواجهة أي هجوم قوي عنيف. وقد أطلق على الركنين أو البرجين اللذين يقعان عند طرفي الجانب المواجه للشرق اسم القديس جورج (للركن المواجه للمدينة) واسم القديس جاكومو (للركن المواجه ا

أما داخل القصر فقد كان يضم بيت الحاكم والفرسان والمخازن، كما كانت هناك ـ بلا ريب ـ كنيسة يغلب على الظن أنها مسهاة باسم القديس ليوناردو. وكان في خدمتها أربعة من القساوسة التابعين للمنظمة ،وكان هناك باب رئيسي إلى جانب برج سان جورجو يصل القلعة بالمدينة (١٨٠٠).

وقد توفرت للميناء حماية طيبة بوجود البرج المسمى (سان بيترو) ويقوم قرب الجمرك، عند نقطة التقاء السور الشالي الشرقي بالسور الشالي

Rossi, Il dominio dei cavalieri di Malta in archivum melitense VI p. 46 - 50 (7A)

Ramanelli, Scavi e scoperte nella città di Tripoli in Not. Arch. Min. Colonie III 1932 P.

110 - 111.

Aurigemma, Il Castello ecc, p. 543.

Guidi, Il restauro del Castello di Tripoli negli anni XII - XIII con una breve descrizione del fortilizio e delle opere d'arte che vi sono custodite, Tripoli 1935.

الغربي. كما كمان هناك حصن آخر يسمى (كماستيملاجمو Castellejo) يحمي مدخل الميناء عند أقصى أطراف الجزر(١١٠).

إن سلطة حاكم طرابلس (كها هو الشأن أيضا في العهد الإسباني) لم تكن لتمتد إلى أبعد من نطاق المدينة. كانت بعض القرى الواقعة على الساحل الغربي مثل جنزور والماية وزواغة (طرابلس القديمة) تدفع خلال الأعوام الأولى للاحتلال الضريبة، بطريقة غير منتظمة.

وفي تاجوراء التي تقع على مسافة اثني عشر كيلومترا شرقي طرابلس، تركزت ـ كها أوضحنا ـ مقاومة العرب ومقاومة القراصنة الأتراك الدين كانوا يتطلعون إلى استرجاع طرابلس، ويثيرون القلاقل والمضايقات في وجه الحامية المكونة من الفرسان.

وفي ذلك الوقت أصبح خير الدين (بربروسًا) سيد الجزائر، وتزايدت قوته، وصار فيها بعد قائداً عاماً لكافة الأساطيل العثمانية. وكان يعترض في جرأة وإقدام أساطيل البندقية والإمبراطورية. وكان يقوم بغارات متوالية على السواحل الإيطالية والإسبانية، ويزود بالسلاح والجنود نائبه الذي يسمى هو الأخر خير الدين، ويحمل في خيلاء لقب ملك تاجوراء. وقد حول بلدة تاجوراء إلى قلعة حصينة. وأقام بها برجاً لحماية ثغرها الصغير الذي كانت تؤمه وترسو به سفن القراصنة (٧٠٠).

وكان سلطان تونس مولاي الحسن الذي تولى العرش سنة ١٥٢٦ يدعي حقوقاً شرعية للسيادة على طرابلس الغرب. وكان على علاقة حسنة مع منظمة فرسان مالطا. وقد أبدى عدة محاولات لطرد الأتراك من تاجوراء، وتسليمها إلى

<sup>(</sup>٦٩) أنظر دراسات أوريجًا عن القلعة وتحصينات طرابلس.

<sup>(</sup>۷۰) م. سانودو (اليوميات) ٥٥\_ ٥٠٨.

أنظر أيضاً الوثائق الملحقة بكتابي (طرابلس تحت حكم الإسبان وفرسان مالطا ص ٨١ ـ ٨١) قدم خليفة التلسي خلاصة لهذه الوثائق في آخر الكتاب المعرب.

الفرسان، حكام طرابلس (۱٬۰۰۰ وقد قاد أوريليو بوتيجلا Aurelio Bottigella الذي عهد إليه بحكم طرابلس سنة ١٥٣٥، حملة ناجحة على تاجوراء. أما خلفه (غارسيا كورتس Garzia Cortès) فقد اصطحب معه، من مالطا، سنة ١٥٣٣ مهندس المنظمة (المايسترو بشينو Picino) وهو من فلورنسا، وكان مكلفاً بدراسة التحصينات الضرورية العاجلة التي تحتاج إليها القلعة. وقد تم فعلاً تدعيم الأوضاع الدفاعية في القلعة، خلال الأعوام التالية، في عهد الحاكم شكلنج Schiling (۱۸).

وفي هذه الأثناء مات في مالطا المرشد الأكبر (ليزلي أدامو I'Isle Adamo) وأصبحت أوضاع طرابلس مهددة بالخطر، بعدما احتل خير الدين (بربروسا) تونس، في شهر يونيو في العام التالي، وأرسات جماعة من الفرسان إلى طرابلس لدعم حاميتها، في ديسمبر ١٥٣٤ م (٢٧٠).

وكان الخطر من وجود (بربروسا) في تونس واضحاً جداً حتى وجد شارل الخامس نفسه مضطراً إلى أن يقود بنفسه حملة قوية، على تلك القلعة المنيعة، وقد شاركت في الحملة منظمة فرسان مالطا بإرسال الرجال والسلاح. وهزم (بربروسا) وطرد من تونس. وأعيد إلى العرش السلطان الحفصي مولاي الحسن (يوليو ١٥٣٥م).

<sup>(</sup>٧١) م. سانودو (اليوميات) ٤٦ ـ ٩٩ ـ ٢٣٨ ـ ٢٢٢ الفصل ٥٧ ـ ٤٣٨ ثمة إشارات كثيرة مختلفة في هذه اليومات الثمينة، يبدو أنها تؤكد أن التحالف بين نظام فرسنان ماليطا وسلطان تونس كان تحالفاً فعالاً خاصة في عام ١٥٢٢. وقد قامت قرب شهر يونيو من ذلك العام قوات تونسية بمحاصرة تاجوراء. وقد رفض السكان العودة إلى حكم الأتراك. وقد ذكروا للموفد التونسي أنهم قد أعلنوا ولاءهم للسلطان التركي وأنهم يفضلون أن يمزقوا إرباً إرباً على العودة تحت عرش تونس. وفي نهاية تلك السنة غادر الأتراك تاجوراء إلى جربة ثم عادت تاجوراء في الأشهر الأولى من عام ١٥٣٣ إلى سيطرة (خير الدين التركي) اليوميات ٥٨ ـ ٣٣٥.

<sup>(</sup>٧٢) بوزيو ج ٣ ص ١٢٤ ـ أوريجيًا (القلعة. . ص ٥٥٣) ـ روسي: طرابلس تحت حكم الإسبان ـ التذييل ـ الوثيقة رقم ٣.

<sup>(</sup>٧٣) روسي: سيادة فرسان مالسطا على طرابلس. . . في: Arch. Melit ج ٦ ص ٤٨ و ٦٣ ـ ٦٤ . وكذلك تذييل كتابه (طرابلس تحت حكم الإسبان وفرسان مالطا الوثيقة الرابعة).

أما خير الدين، صاحب تاجوراء الذي يسانده ويعاضده المغامرون من القرصان الذين يتدفقون عليه من كل مكان، وكان بعضهم مرسلاً إليه من (بربروسا) نفسه، فقد كان يعمل على تشديد الضغط على طرابلس، واستطاع أن يشيد برجاً سمي برج (القيادة أو القائدة alqaide) على مسافة ميل من القلعة.

كان الحاكم آنذاك، فرا جورج شكلنج. وكان أحد قادة البحرية الشجعان. وقد حصل على نجدة من مالطا، قامت في صيف ١٥٣٦ م تحت قيادة بوتيجلا بهجوم على البرج، واستولت عليه وهزمت خير الدين صاحب تاجوراء. ويحتمل أن يكون قد قتل في تلك الأثناء، ومن المؤكد أنه لم يظهر له ذكر منذ ذلك الوقت(١٠٠). وقد ظهر في مكانه حوالي سنة ١٥٣٩ م في تاجوراء مراد آغا، زعيماً وقائداً للثوار، ويسميه كتاب العصر من الغربيين Moratago .

أما الأخبار التي رددها المؤرخون العرب عن وصوله فقد كانت حافلة بالخيال. وهي تقص علينا أنه بعد احتلال الإسبان لطرابلس سنة ١٥١٠م، قام وفد من تاجوراء بالسفر عن طريق البحر إلى القسطنطينية سنة ٩٢٦ه هـ (١٥٢٩ ـ ١٥٣٠ م) طلباً لنجدة السلطان ومساعدته. وعندما وصل الوفد إلى القسطنطينية تعجب الأتراك من مسلك أعضائه، فسألوهم عن المكان الذي قدموا منه، فأجابوا أنهم من طرابلس الغرب، وأنهم قدموا القسطنطينية التاسالمساعدة السلطان. وقد استقبلهم السلطان وأصغى إلى مطالبهم، مستخدماً في المترجمة بينه وبينهم المسيحي الأصل (أولوج)(٥٠٠ (علج) مراد آغا الذي كان

<sup>(</sup>٧٤) أنظر الوثيقة الرابعة والوثيقة الخامسة في ذيل كتـاب روسي عن (طرابلس تحت حكم الإسبـان وفرسان مالطا). تعريب خليفة محمد التليسي.

<sup>(</sup>٧٥) يقول (نيكولودي نيكولاي) الذي قابل مراد آغا أثناء حصار طرابلس عام ١٥٥١ وتحدث إليه (إنه خصي. وأصله من راقوزة وإنه كثير الخبرة بفنون الحرب).

Nicolò de Nicolai, Navigationi et Viaggi - Venezia 1580 P-22.

وبخصوص حياة مراد آغا انظر:

يعرف اللغة العربية. وقد أعاد السلطان الوفد صحبة مراد آغا نفسه الـذي حل بطرابلس واعترف به زعيماً أو رئيساً على سكان غريـان سنة ٩٥٢ هـ (١٥٤٥ ـ ١٥٤٦ م)(٢٠٠).

ويخبرنا (بوزيو)(>>> أنه في سنة ١٥٣٩ م أغار (بربروسا) على المياه الإيطالية. وأن مراد آغا نائبه (كاهيته) قد استحثه وألح عليه في القيام بالاستيلاء على طرابلس.

وفي سنة ١٥٣٩، عقب المرة الثانية التي تولى فيها أوريليو بوتيجلا الحكم، جاء إلى طرابلس (فرا هرناندو دي براكامسونتي Bracamonte) وكان يشغل منصب المرشد الأكبر في ذلك الوقت، (جيوفاني دي هوميديس Bracamonte) الذي أخذ يسعى لدى شارل الخامس ويلح على أهمية طرابلس وضرورة الاهتهام بأوضاعها الدفاعية الضعيفة وطلب من الإمبراطور أن يختار بين أمرين (إما أن يساعد في تسوير طرابلس من جميع الجهات بأسوار قوية حصينة حديثة، ويحيطها بأبراج ملكية منيعة وخنادق حسنة، وإما أن يأمر جلالته بأهون الأصرار، وهو نسف القلعة بالألغام وتخريب الميناء بردمه، وإغراق بعض المراكب المشحونة بالصخور والرمال عند مدخله (٢٠٠٠).

إن المكاتبات المتبادلة بين سلطان تونس الخاضع لحماية الإسبان، وبين (دون فرَّانتي غونـزاغا Don Ferrante Gonzaga) نـائب الملك بصقلية، تلقي أضواء على الأوضاع العامة بطرابلس، وبقاعها الأخرى، في تلك الأعوام، فهو

R. Bartoccini, La Moschea di Murad Agà in Tagiura in Architetture ed Arti Decorative, III - 1924.

S. Aurigemma, Murad Agà in Riv. della Colonie Itatiane 1930 p. 853 - 873 وذكرها أيضاً ابن الرحالة المغربي (العيَّاشي) فاس ١٣١٦ ص ٦٦ ـ ٦٧ وذكرها أيضاً ابن غلبون ص ٦٧ الطبعة الإيطالية، ورددها أيضاً النائب ص ١٨٥.

<sup>(</sup>۷۷) بوزيو (ج ٣ ص ١٢٨).

<sup>(</sup>۷۸) بوزيو (ج ۳ ص ۱۸۸).

يرد على (غونزاغا) الذي يوصيه بإرسال قوة لتحرير جربة وتاجوراء (بتاريخ ٢١ نوفمبر) (أن الشوكة في العين تؤلم أكثر من الشوكة في القدم).

لقد استولى الأتراك على بعض أراضيه، وهي في نظره أهم من تاجوراء. وحين تلقى تحريضاً مماثـلًا رد عليه السلطان بالقول الذي رد به في سنة ١٥٤١ مؤكداً أن اهتهامه منصرف إلى تحرير القيروان، وأنـه إذا استرجـع هذه الأراضي فسيسهل عليه الاستيلاء على تاجوراء.

وفي العام التالي أبلغ سلطان تونس غوزانغا بأنه قد وصلت مراكب تركية إلى سواحل الشهال الإفريقي، وأنها تركت قسماً من ركابها بتاجوراء. أما الباقي فيبدو أنه يتجه إلى المهدية. ويبدو أن الأتراك قد وضعوا خطة واسعة كبيرة يرمون من وراثها إلى احتلال ساحل شهال إفريقيا بأسره(٢١).

وفي سنة ١٥٣٧ وسنة ١٥٣٩ جرت بين (بربروسا) وبين الإمبراطورية مفاوضات تدخل في نطاق المحاولة التي تهدف إلى فصل (بربروسا) عن السلطان سليهان. وقد طلب بربروسا طرابلس وتونس وبجاية. ولما كان من المتعدة تسليمه تونس فقد وعد ببونة وبجاية، وحتى طرابلس إذا كانت المنظمة مستعدة للتنازل عنها دم.

Lettre inédite di Muley - Hassen Re di Tunisi e Ferrante Gonzaga Viveré di Sicilia (V4) 1537 - 1547 publicate de Federico Adorici e illustrate - da Michele Amari - Modena 1865 p. 44 - 45 - 62 - 65.

Gaetano Capasso, Il Coverno di Don Ferrante Ganzaga in Sicilia dal 1535 - 1543 in (Arch. Storico Siciliano XXXI 1906 p. 37 - 39.

Nunchicourt, (Etudes Kairouanaises) in Revue Tunisienne 1932 p. 327.

Carlo Capasso, Barbarossa e Carlo V in Riv. Stor. ital. seric IV, II 1932 p. 169 - 209 - (^1) 304 - 348.

ومن جهة أخرى يبدو أن ناثب الملك بصقلية دون فرانتي قونزاغا قد أوف في سنة ١٥٤٠ سفيرآ إلى ملك إسبانيا مقترحاً عليه العمل على احتلال تاجوراء وجربة بقصد إجلاء الأتراك عن سواحل المشرق ثم يتجه بعد ذلك إلى احتلال (قليبيا) على الساحل التونسي ثم القيروان بالتعاون مع ملك تونس (برودل المصدر الملكور ص ٤١١).

وفي عهد ولاية فرناندو دي براكومنتي نجد ـ للمرة الأولى ـ الإشارة إلى وجود أحد المسيحيين المعتنقين للإسلام، ويدعى مراد آغا (Morataga)، وهو يقوم بمساعدة بربروسا بتضييق الحصار على المدينة (۱٬۵۰٬۰۰۰)، ويزحف بخطوط جبهته إلى مسافة ثلاثة أميال من القلعة، ولذا فقد كانت تجري أعال حفر الخنادق، وتعلية الحصن (Castellejo) لتأمين الدفاع عن الميناء. ومن أجل تحقيق هذه الغاية أرسل إلى طرابلس أكثر من مرة، قائد عام البحرية فرا جورج شكلنج الغاية أرسل إلى طرابلس أكثر من مرة، قائد عام البحرية فرا جورج شكلنج (G. Schiling) في ديسمسبر ١٥٤٣ وابريل ١٥٤٣، وقد رفض سكان السواحل الغربية الذين كانوا خاضعين في البداية لطرابلس، دفع الضريبة.

وفي عهد (كريستوفانو دي سوليس فرفان Cristofano de Solis Farfan) سنة ١٥٤٥، تقررت الحملة ضد الماينة قرب جنزور. وتوجه حينذاك على رأس أربعة مراكب تابعة للمنظمة (فراسنيورينو قتّنارا Signorino Gattinara).

وفي إحدى الليالي الأولى من شهر أغسطس خرج حوالي ألف من السلحين، قسم منهم عن طريق البر والآخر عن طريق البحر، وتجمعوا قرب

 <sup>(</sup>٨١) أما أن مراد آغا كان يعمل تحت قيادة بـربروسـا فذلـك أمر تؤكـده الأخبار التي أوردنـاها فيما
 تقدم. ويذكر المؤرخ التركي حـاجي خليفة في كتـابه (تحفـة الكبار) أن مـراد آغا كـان صحبة بربروسا في ١٥٣٥ غداة هزيمته في تونس. أنظر:

L. Bonelli, in Centenario della nascita de Michele Amari, Palermo 1910 vol II p. 348 - 349.

حيث نشر رسالة مخطوطة لـبربروسـا بتــاريـخ ١٥٤٣ يحتـج فيهـا عــلى قيــام سفن البنــدقيــة باستخلاص بعض الأسرى المسيحيين ممّن كانوا على ظهر سفينتين قــادمتين من الشـــال الإفريقي بقيادة مراد آغا. وكان مراد آغا قد وصل إلى تاجوراء في ١٥٤٢ بثلاث سفن محملة بالاترآك.

<sup>(</sup>٨٢) روسي: طرابلس تحت حكم الإسبان وفرسان مالطا، الوثيقتان السابعة والثامنة بذيل الكتاب. ويقول بوزيو (ج ٣ ص ١٢٦) أن حاكم طرابلس فراهـرنانـدو دي براكـومنتي قد أبلغ مالطا بوصول مراد آغا إلى تـاجوراء في مستهـل خريف سنة ١٥٤٢ موفـدآ من بربـروسا بسفينتـين كبيرتين مسلحتين تحملان ثلاثمئة جندي تركي مكلفاً بدعم الثورة على سلطان تـونس والعمل بقدر الإمكان على الاستيلاء على مدينة طرابلس وقلعتها.

وبخصوص التضارب في تواريخ وجود مراد آغا بتاجوراء ووصوله إليها انظر:

Aurigemma, I Cavalieri gerosolimitani a Tripoli negli anni 1530 - 1551 Intra 1937 p.94.

القرية، ولكن سوء تصرف ضارب الطبل الذي أعطى إشارة الهجوم قبل موعدها كان سبباً في إخفاق المباغتة. ومع ذلك فقد كانت الغنائم قيمة، وأسر الا الدي العنائم وقد قاد (لا فاليق La Valette) الذي حكم طرابلس من سنة ١٩٤٦ إلى ١٩٤٩ عدة حملات متكررة على مراد آغا. ووسع المجال أمام المدينة المحاصرة بإبعاد نطاق الحصار عنها. كما قاد في سنة ١٥٤٦ حملة مفاجئة خرجت أثناء الليل للهجوم على تماجوراء، عن طريق البر، قوامها جنود مسلحون بالقرابينات، وتدعمها سفينتان قامتا بإنزال بعض المدافعين الذين توغلوا حتى البرج الذي يحمي الميناء الصغير بتاجوراء. فأشعلوا النار في أحد مراكب مراد آغا. وعندما طلع النهار لاحقهم مراد آغا في طريق عودتهم إلى طرابلس. وجرت معركة بين الفريقين أسر فيها الفارس (مارزيليا Marziglia) أكمار وقد تزايد القلق بخصوص الدفاع عن طرابلس، وتوجه المرشد الأكبر بطلب المعونة من البابا أيضاً. وأرسل إلى روما في ٨ يناير ١٥٤٧ رئيس دير لومبارديا (فرا الحرجة التي تواجهها المدينة.

وقد يكون من المناسب أن نورد هنا النص الكامل للتعليمات التي صدرت إلى المبعوث:

(تعليهاتنا إليكم أيها المتدين الجليل اللامع فراكارلو سفورزا عن القضايا التي تتناولونها بالبحث مع صاحب القداسة عن قضية طرابلس.

أولًا \_ قبلوا قدمي صاحب القداسة فور وصولكم إلى روما، وبلغوه نيابةً عنا، رغبتنا في خدمته كأبناء حقىقيين وخدام مطيعين. وقدموا إليه الرسالة التي

<sup>(</sup>۸۳) بوزيوج ۳ ص ۲۳۹.

<sup>(</sup>٨٤) بوزيوج ٣ ص ٢٤٣ ـ ٢٤٤.

أوريجيا: (مراد آغا) مجلة وزارة المستعمرات ص ٨٥٧ \_ ٨٥٨، أنـظر أيضاً الـوثيقة العـاشرة الملحقة بكتاب روسي عن طرابلس تحت حكم الإسبان وفرسان مالطا. حيث تتحدث الوثيقة الملكورة عن إرسال قائد السفن فرا هرناندو في يوليو ١٥٤٦ إلى تاجوراء للاستيلاء على سفينة مراد آغا.

بعثناها باعتهادكم، وذكروه كيف أنه منذ أن منح قداسته جزر مالطا وقوزو وقلعة طرابلس إلى المنظمة، ونحن نبدي اهتهاماً دائماً بتدعيم هذه القلعة وتـزويدهـا بالجنود وكافة الأشياء الضرورية، متكبدين في ذلك نفقات باهظة وإرهاقاً كبرآ للمنظمة ، وكما هو معلوم لدى قداست فإنه منذ أربعة أو خمسة أعوام (٥٠٠) قد جاء إلى هنا التركي مراد آغا، وهو من أتباع بربروسا وقد أعلن نفسه ملكـــآ على تاجوراء. وهي أرض قريبة جداً من قلعة طرابلس. وقد استطاع بطرقه الخاصة أن يجمع حوله \_ بالإضافة إلى الأتراك الذين معه \_ عدداً آخر من العرب الذين ربطتهم به صلات ود وتحالف، ومن ذلك الوقت تعرضت القلعة إلى حرب متتابعة متواصلة عادت بالضرر على الطرفين. ورغم أن ملك تونس ـ بتأييد من منظمتنا ـ قد اهتم بطرد مراد آغا ولكنه لم يتمكن من ذلك، مما زاد في قوتــه كل يوم، سواء بتأييلا من بربروسا أو من درغوث ريس، وهو قرصان كبر من الموالين له والمقربين إليه. وطبقاً للمعلومات المتوفرة لدينا، فإنه بتأييد من بربروسًا، وبتضامن واتفاق مع درغوث ريس والأهالي المجاورين، يعد العدة الآن لتنفيذ خطته للاستيلاء على القلعة. ويعتقد أنه سينفذ خطته تلك، ولمو بالاقتصار على الأقل ـ على احتلال مدينة طرابلس التي تحيط بتلك القلعة. فإذا قـــدر له أن يحتلهــا فسيصبح من المتعــذر الاحتفاظ بهــا والدفــاع عنها. وإنــه إذا حدث هذا \_ لا قدر الله \_ فسوف تكون خسارة فادحة لا لمملكة صقلية وكالابريا ولكنها خسارة للمسيحية بصفة عامة. وستكون وكرآ للقراصنة الذين ستمتلىء بهم هذه البحار.

ونظرا إلى أن إمكانيات المنظمة ليست كافية ولا صالحة لمواجهة هذه الأخطار، واستنادا إلى ما كتب إلينا من تقارير من طرابلس عن ضرورة العمل لحشد أربعة الآف أو خمسة الآف جندي، حتى تتمكن المنظمة فيها بعد من طرد هذا التركي، من أرض تاجوراء؛ وأنه إذا تم ذلك فسوف يحقق خيراً كثيراً، وراحة عظمى للمسيحية \_ وهذا أمر لا يمكن إتمامه إلا بتأييد قداسته ومساندته \_

<sup>(</sup>٨٥) ربما كانت أكثر من خمس سنوات. فقد وصل مراد آغا إلى تاجوراء قرب ١٥٣٩.

أرجو أن تلتمسوا منه أن يتكرم بتأييدنا في هذه المهمة ، بالعدد المذكور أعلاه ، كله أو جله ، فبهذه الطريقة يمكننا أن ننفذ هذه العملية . ومن أجل هذا ، التمسوا منه في إلحاح ، للأسباب المنوه عنها سابقاً ولأسباب أخرى ملحة تقتضيها هذه الظروف وتجنباً للإطالة ، نتركها لحكمتكم بعد أن سبق أن أعلمناكم بها بتوسع)(١٠) . مليتا ١٥٤٦ (١٥٤٧).

إذن، لقد كان المرشد الأمير يطلب مساعدة البابا لحشد حملة تتألف من أربعة أو خمسة آلاف جندي و تكفي لطرد مراد آغا من أراضي طرابلس. وقد أوضحت رسالة المرشد توضيحاً تاماً الإطار العام للأوضاع. ولكن المساعدات لم تأت، لا من البابا، ولا من الإمبراطور. وكان نفوذ إسبانيا وسيطرتها على إفريقية قد أخذ في الانهيار، منذ مني جنود شارل الخامس (١٥٤٠) وأسطول أندريانا دوريا بهزيمة في الجزائر. وأصبح الأسطول التركي المتحالف مع الأسطول الفرنسي سيد البحر الأبيض المتوسط.

وفي سنة ١٥٤٧ مات خير الدين بربروسا المؤسس الرئيسي للقوة البحرية المتركية. ولكن بقي الأتراك قادة لهم وزنهم وقيمتهم. وكمان في طليعتهم من حيث الشهرة والمكانة، درغوث الذي ورد ذكره فيها تقدم.

درغوث. ويطلق عليه الكتاب الأوروبيون المعاصرون له، واللاحقون (ما Dargut, Dragut, Dorguette). أما العرب فيسمونه (دارغوث) والأتراك (Dorghut) وبالتصغير (درغوتشيه). ولد حوالي ١٤٨٥ في مقاطعة (منتيشة (Menteshà) على السواحل الغربية من الأناضول(٢٨٠٠). وانصرف منذ شبابه الباكر إلى القرصنة في بحار الشرق. وفي سنة ١٥٣٣ ذكر بين القراصنة العشانيين الذين كانوا يهاجمون سفن البندقية في بحر إيجه (٨٨٠). ثم انتقل إلى العمل تحت

<sup>(</sup>٨٦) روسي: سيطرة فرسان مالطا المنشورة في (Arch. Melit.) ج ٦ ص ٦٥ - ٦٦.

<sup>(</sup>۸۷) هي بارض (Charabalac) أمام (استنكوي) حسب ما يورده:

P. De Salzar, Historia de la guerrà y presa de Africa ecc. Napoli 1552.

P. De Sandoval, Vida y hechos del Emperador Carlo B Pampola 1634.

<sup>(</sup>٨٨) م. سانودو (اليوميات) الفصل ٤٨ ـ ص ١٢٢ ـ ١٢٨.

قيادة (بربروسا) واشتهر بسلب السفن المسيحية في مياه شهال إفريقيا. وفي يـونيو او٠٤٠ فاجأه (جانتينو دوريا G. Doria) عند سواحل كورسيكا فـأسره وباعـه إلى أسرة (لـوملليني Lomellini) من جنوا، وقـد استخدمـوه في التجديف فـوق مراكبهم. وافتدي سنة ١٥٤٤ بناء على اهتهام شخصي من بربروسا، فاستأنف نشاطه القرصاني بجزيد من الحيوية والقوة تحت علم سلطان القسطنطينية (٨٠٠).

وأصبح وضع طرابلس ضعيفاً لا يقوى على الصمود، بل مرت فترة وجدت المنظمة نفسها في سنة ١٥٤٨ مضطرة إلى التفكير في تركيز قواتها بطرابلس، بعد أن تأكدت لديها استحالة الاحتفاظ بطرابلس ومالطا معاً بطريقة مشرفة مضمونة. وقد خططت لذلك بناء على اقتراحات قدمها بعض الفرسان من ذوي المكانة والنفوذ، من بينهم (لافاليتي)(١٠٠). ولكن تغلب الاتجاه الداعي إلى ترك المشكلة دون حل نهائي، وانتظار ما يسفر عنه النزمن والأحداث من توجيه وإرشاد.

وفي سنة ١٥٤٩، عند نهاية حكم جيوفاني لافاليتي، كاد مراد آغا أن يقع أسيراً في أيدي فرسان مالطا من جراء كمين نصبه له فرا جيوفاني دي شردان مع عدد من الفرسان الطرابلسيين المرتزقة، وبعض سكان المنشية. وكان مراد آغا متجها في كوكبة صغيرة من الفرسان لحضور حفل ختان في بيت أحد أصدقائه المخلصين، وهو عبد القادر بن الشوشانة، شيخ إحدى القبائل. وقد أسر ابن الشوشانة وعربي آخر. واقتيدا تحت الحراسة إلى طرابلس أما مراد آغا الذي حوصر وطوق في البداية، فقد تمكن من الإفلات، محتمياً بالمقاومة اليائسة التي أبداها حرسه الخاص المرافق له، ومعتمداً على سرعة جواده العربي. وبدلاً من الاحتفاظ بابن الشوشانة، أو الحصول على مبلغ كبير لافتدائه وإطلاق مراحه، أراد الفرسان أن يستميلوا إليهم بعض سكان المنشية والساحل فبادروا

<sup>(</sup>٩٠) انظر الوثيقة الحادية عشرة في ذيل كتاب روسي عن فرسان مالطا.

إلى إطلاق سراح الأسير، بشرط أن يعمل على إزاحة مراد آغـا عن المكانـة التي يتمتع بها بين عرب الضواحي والدواخل.

وقد عهد بمهمة التفاوض مع ابن الشوشانة والأهالي إلى الشيخ المنصور وابنه علي والي أحمد بن (جوهرة؟ جوارة؟ Bengioara) من الزعماء ذوي النفوذ بالمنشية.

وما كاد مراد آغا يشعر بذلك حتى أشاع أن ابن الشوشانة ما يزال على إخلاصه له، في السر. وأن زعاء المنشية مكلفون من قبله بالتظاهر بالاتفاق مع فرسان مالطاحتى إذا حانت الفرصة ثاروا على المنظمة، بناء على تعلياته. ووقعت المنظمة في المكيدة. واعتقلت ثلاثة من الزعاء المذكورين، وتسعة أشخاص آخرين وأرسلتهم جميعاً إلى مالطا، حيث حوكموا وبرئت ساحتهم (١٠). ولم يكن لمثل هذه الأحداث أن تستجلب عطف الأهالي وتجاوبهم مع فرسان مالطا.

وكان درغوث قد أقام في سواحل الشهال الإفريقي (بربريا) أهم قواعد نشاطه القرصاني. وفي سنة ١٥٤٩ تمكن بمساعدة مراد آغا الذي أرسل إليه مئة من الرماة (١٠) من احتلال المهدية (إفريقية لدى كتاب ذلك العصر). ومن هناك كان يقذف بسفنه لسلب المراكب والسواحل المسيحية خاصة سواحل إيطاليا. وكان من الضروري إقصاؤه عن هذه المراكز. وقد قام دوريا بالفعل بحملة، تحت قيادة نائب الملك بصقلية جيوفاني دي فيجا، ومساندة منظمة الفرسان التي بعثت أربعة مراكب ومجموعة من الفرسان. واحتل المهدية في ١٠ ديسمبر بعثت أربعة مراكب ومجموعة من الفرسان. واحتل المهدية في ١٠ ديسمبر

ونشير إلى أنه أثناء الحصار المسيحي للمهدية بعث درغوث بأربع سفن

<sup>(</sup>۹۱) بوزيو (ج ۳ ص ۲۶۳ ـ ۲۶۲).

<sup>(</sup>٩٢) ب. دي . سالازار، نفس المصدر المذكور ص ٥٩ ـ ٦٠ ـ

<sup>(</sup>٩٣) بوزيو (ج ٣ ص ٢٧٦ ـ ٢٧٨) انظر أيضاً الوثيقة الثانية عشرة في ذيل كتاب روسي عن فرسان مالطا.

من نوع غليوطة إلى مراد آغا في تاجوراء طالباً عونه. وقد هاجم هذه السفن جيوفاني مورت Moret ، وهو قرصان من نيس، في نهاية أغسطس ١٥٥٠ قرب طرابلس وتاجوراء. وقد تمكنت السفن من الافلات، ولكن بعد أن قتل بعض بحارتها وبعض رجال مراد آغا الذين هرعوا إلى الشاطىء(١٠).

أما درغوث الذي ترك أحد نوابه بالمهدية فقد أخذ، طوال عدة أشهر، يجوب المناطق الداخلية من تونس (۱۰۰، ثم جمع فرقته القرصانية في مضيق القنطرة بجربة، وحاصره دوريا هناك في ابريل ۱۰۵۱، ولكنه استطاع أن يسحب سفنه عبر قناة أرضية حفرها، وخرج بها إلى عرض البحر واستولى على المركب الرئيسي القادم من صقلية لدعم دوريا. وفي نهاية أبريل باغت مالطا ونزل بجنوده في سواحلها. وقد قاموا بسلب قرية (سيجوي Siggéui) ثم تابع درغوث رحلته إلى الشرق، حيث لحق بالأسطول العثماني الذي جاء بعد ثلاثة أشهر لحصار طرابلس.

وفعلاً، لم تتأخر الأنباء باقتراب الأسطول العثماني. وقد أرسلت المنظمة منذ نهاية ابريل ١٥٥١ إلى طرابلس غاسباري دي فالييس Gaspare de منذ نهاية ابريل ١٥٥١ إلى طرابلس غاسباري دي فالييس Vallies)، وكان يشغل رتبة مارشال بالمنظمة، وذلك ليخلف (بيترو نونيس دي هريرا Pietro Nunez de Herrira) على منصب الحاكم. مجددين له نفس التوصيات والتوجيهات المعتاد تقديمها إلى كل الحكام ملحين عليه بالتزام النظام والعادات الحسنة وحماية القلعة وحراستها هي والمدينة والحصن أقلى.

De Salazar, op.cit. p. 66.

<sup>(4 8)</sup> 

Monchicourt, L'insécurité en Méditerranée durant l'été de 1550 in Revue Tunisienne 1917 p. 317 - 324

<sup>(</sup>٩٥) هاجم درغوث قفصة التي هب أهلها للدفاع عنها ولم يفلح في احتلالها. Monchicourt, Episodes de la carrière tunisienne de Dragut in Revue Tunisienne 1918 p. 35 - 43.

<sup>(</sup>٩٦) انظر الوثيقة الثالثة عشرة في ذيل كتاب روسي عن فرسان مالطا.

وفي بداية يوليـو تواترت الأنبـاء بخروج الأسـطول التركي من الـدردنيل واتجاهه نحو مالطا وطرابلس.

فأرسلت المنظمة إلى طرابلس، بصفة عاجلة، (غوليلمو كوبيير -Guglil (ضوليلمو كوبيير المنظمة إلى طرابلس، وفرقة من الجنود الذين جندوا في مسينا بقيادة (جيوفاني كالابرييزي G. Calabresi) وكان كوبيير مكلفاً بتولي مهام نائب الحاكم العام. أما السفن التي حملت الجنود إلى طرابلس فقد نقلت عند عودتها النساء والأطفال الذين رأى الحاكم أنه من المناسب تسفيرهم من طرابلس (۱۷). وأخذت المدينة تتهيأ لمواجهة الصدام والهجوم المعادي.

### ٧ ـ حصار العثمانيين لطرابلس واستيلاؤهم عليها سنة ١٥٥١

طبقاً لما تقصه إحدى الروايات الطرابلسية المتواترة (١٥٥٠ في الأسطول العثماني بقيادة درغوث قد مر بطرابلس سنة ١٥٥١ في طريقه إلى تونس (١٥٥٠ في التمس مراد آغا والأهالي من درغوث التوقف بطرابلس ومهاجمة فرسان مالطا. فاعتذر درغوث في البداية بأنه ليست لديه تعليمات من السلطان بهذا الخصوص، ولكنهم بينوا له سهولة المهمة، والتزموا بتبرير هبذا التصرف أمام السلطان. وتم حصار المدينة برأ وبحراً. وطالب المحاصرون باستنقاذ حياتهم والإذن لهم بالرحيل. فوافق درغوث على مطالبهم واستولى على المدينة.

ولكن السواقع أن الحملة على طرابلس كانت مدبرة من القسطنطينية (١٠٠٠)، وأن الأسطول العثماني كان يتألف من حوالي مئة وخمسين

<sup>(</sup>٩٧) بوزيو (ج ٣ ص ٢٨٦ ــ ٢٩٣) وكذلك روسي في كتابه المشار إليه، الوثيقة رقم ١٤.

<sup>(</sup>٩٨) أورد هـذه القصة الـرحالـة المغربي (العيـاشي) في رحلته ج ١ ص ٦٦ وكـذلك ابن غلبـون في تاريخه ص ٩٤.

<sup>(</sup>٩٩) حسب الروايات المتواترة فإن الأسطول كان متجهاً إلى تونس لدعم (علج علي) باشا في حصاره لتونس. ولكن هذا من سبق الأحداث التي جرت بعد عشرين سنة من هذا التاريخ.

<sup>(</sup>١٠٠) انظر الوثيقة الرابعة عشرة الملحقة بكتاب روسي عن فرسان مالطا التي تتضمن العمليات الخاصة بالنجدة التي وجهت في يوليو إلى طرابلس. وقد كانت المنظمة على علم بأن خروج الأسطول العثماني سيكون نحو مالطا أو نحو قلعة طرابلس.

شراعاً (أي سفينة) بقيادة سنان باشا، ومساندة درغوث ريس وصالح بك حاكم رودس. وقد حاذى الأسطول الساحل الصقلي، ثم هاجم مالطا وحاول عبشاً الهجوم على مدينة (نوتابيلي Notabile)، ولكنه استطاع أن يغزو جزيرة قوزو، وأسر منها خمسة آلاف أسير.

ثم اتجه إلى طرابلس فوصلها في الخامس من أغسطس. وكان بالقلعة من وسائل الدفاع - بما في ذلك النجدة الأخيرة - حوالي مئة من الفرسان وخمسائة من الجنود من كالابريا ومالطا ورودس وبعض المثات من العرب الموالين للمنظمة. وإزاء هذه القوة، كان الأتراك يتوفرون على عدد قوي من الجنود وعلى المدفعية القوية، وعدد كبير من الأهالي المحاربين الذين جمعهم مراد آغا.

وقبل أن يأمر سنان باشا ببداية الهجوم، وصل إلى طرابلس السنيور (دارمونت D'Aramont) سفير ملك فرنسا لدى سلطان القسطنطينية، وهو بالتالي شخصية محترمة ومحبوبة لدى الأتراك. كان قد توقف بمالطا أثناء رحلته من فرنسا إلى تركيا. فرجاه المرشد الأكبر أن يتجه إلى طرابلس للبحث في إقناع القائد التركي بالعدول عن خطة الهجوم على طرابلس، ولكن سنان باشا رفض الاستجابة أو الإصغاء إلى دعوة العدول عن هذه المهمة. وبعد أن أمضى سنان وقتاً كافياً بتاجوراء للتخطيط، وتركيز جهوده وتنسيقها بالاتفاق مع مراد آغا، بدأ سنان عملية الحصار، وطلب من الحاكم على الفور تسليم المدينة، الأمر الذي رد عليه (غاسباري فالييس) بالرفض قائلًا إنه يفضل الموت على الاستسلام.

وفي ٨ أغسطس اقترب المهاجمون بمدفعيتهم من القلعة، تحت حماية الحواجز والخنادق، وتجمعوا في جبهة عند الجانب الشرقي من القلعة عند السهل الممتد بينها وبين الظهرة، (حيث تقوم حالياً طرابلس الجديدة). ولم يكن متيسراً لسنان باشا مهاجمة المدينة عن طريق البحر لأن مدفعية حصن (Castellijo) كانت تمنع سفن الأتراك من الدخول إلى الميناء.

وفي ذلك اليوم نفسه بدأت تنطلق أولى طلقات المدفعية التركية التي كانت ترد عليها مدفعية المحصنين في القلعة رداً فتاكاً مؤثراً عرض الأتراك لخسارة أربعة أفراد من خيرة رجال المدفعية لمديهم، واثنين من (الشواش) وبعض (الرياس) وعدد كبير من الانكشارية. ورئيس كتبة بترت القنابل يده(١٠٠).

وفي ٩ أغسطس استؤنف القصف، بطريقة أكثر عنفاً، واقتربت المدافع المتركية إلى مسافة مئة وخمسين متراً من القلعة. وعند المساء تسبب انفجار البارود في مقتل ثلاثين تركياً ١٠٠٠. وتعرض سور القلعة إلى أضرار بالغة لا يمكن إصلاحها. وكان الماء قليلاً سيء المذاق، نظراً لاستحالة الاستفادة من الماء العذب الموجود في البئر القائمة تحت الجانب الشرقي من القلعة. كما كانت ثمة حالات عصيان وتمرد، واشتباه في الخيانة. ويمكن القول بأنه قد تسرب إلى نفوس المحاصرين منذ اليوم الأول الشعور بعدم الثقة وضعف الإيمان.

وبعد أن جمع الحاكم المجلس، وتشاور معه في الأمر، قرر الاستسلام بمقتضى بعض الشروط، وأرسل وفداً يتألف من شخصين إلى سنان باشا لعرض هذه الشروط التي أظهر سنان باشا قبولها وموافقته عليها.

وكان من بين هذه الشروط أن تتاح الحرية للمحاربين من فرسان مالطا بالعودة إلى المسيحية (لعلها إلى البلاد المسيحية). ولكن الحاكم الذي دعي إلى سرادق القائد التركي، وتوجه إليه صحبة أحد الفرسان، لم يلبث أن كبل بالأغلال، ونقل إلى أحد المراكب، وعاد الفارس المرافق إلى القلعة ينقل شروط الاستسلام. وهي إطلاق سراح ما يقرب من مائتين من الفرسان والجنود وأسر البقية الباقية.

وفي يوم ١٤ أغسطس فتحت المدينة والقلعة أبوابها للأتراك الذين اندفعوا إلى السلب والنهب. وقد جرد الجميع باستثناء المدافعين عن حصن

<sup>(</sup>١٠١) نيكولو دي نيكولاي في مصدره المذكور آنفاً ص ٣٩.

<sup>(</sup>۱۰۲) نیکولو دي نیکولاي، نفس المصدر السابق ص ۳۹.

(Castellejo) السذين كان في وسعهم الخروج بكل ما يقتضيه الشرف العسكري. أما الجنود المرتزقة فقد كان مصيرهم الأسر والاسترقاق. وأما العرب الذين كانوا في خدمة الفرسان، ثم وقعوا في قبضة الأتراك، فقد قطعوا تقطيعاً. واستطاع بعضهم أن يلوذ بالفرار قبل الاستسلام بقليل، وينجو بنفسه هارباً إلى تونس. وقد ذهب زعيمهم فيها بعد إلى مالطا، وحصل على إقرار بالصداقة الدائمة مع المنظمة لنفسه ولخلفائه (١٠٠٠).

واحتفل الأتراك بانتصارهم يوم ١٦ أغسطس، عند الخندق المقابل لخرائب القلعة، في الجانب الشرقي منها، حيث أحدثت المدفعية التركية ثغرة في السور. وشارك في هذا الحفل السفير الفرنسي السنيور دارمونت بناء على دعوة القادة الأتراك. وفي المساء أضاء الأسطول التركي الأنوار احتفالاً بهذه المناسبة.

وأصبح مراد آغا حاكماً على طرابلس. وهو المنصب الذي كان يتطلع إليه دارغوث في الخفاء. وعاد الأسطول العشماني إلى القسطنطينية يحمل عدداً من أسرى المسيحيين، وغنائم وفيرة. ولم تستطع سوى بقية ضئيلة من الفرسان لا تزيد على مئتين، ركوب البحر صحبة السنيور دارمونت والعودة إلى مالطا، حيث حوكموا وسجنوا(١٠٠٠).

وحين وصل السفير الفرنسي إلى مالطا استقبله المرشد الأكبر استقبالاً عادياً فاتراً، كما يشهد بذلك (نيكولاي) سكرتيره ورفيقه في الرحلة (١٠٠٠). لقد أظهر الفرسان من الإسبان والإيطاليين سخطاً وحنقاً على الفرنسيين، بل وعلى زملائهم وإخوانهم في المنظمة، رغم الحياة التي تقاسموها والنظام الذي يوحد بين أعضاء الدير.

وكان قد أخذ منذ مدة يتسرب إلى تلك الوحدة المتهاسكة للمنظمة التنافس القائم على أساس وطني وسياسي. وكان للصراع الفرنسي الاسباني

<sup>(</sup>۱۰۳) بوزیوج ۳ ص ۳۰۷.

<sup>(</sup>۱۰٤) أرشيف مالطا 126 Decreta Concilio run (۱۰۶)

<sup>(</sup>۱۰۵) نیکولودي نیکولاي ص ۲۲.

الذي ساذ القرن السادس عشر انعكاساته على العلاقات في صفوف فرسان مالطا.

وقد أخذت الهمسات والاتهامات للسفير الفرنسي تتعالى وتتزايد، حتى إن ملك فرنسا طلب من المرشد الأكبر (الاسباني هوميدين) تصريحاً بنفي تلك الاتهامات، فكان له ما أراد (١٠٠٠).

أما (دي فالييس) الذي حكم عليه بالسجن فقد لبث في سجنه حتى صار (لافاليتي)، وهو من مواطنيه، مرشداً أكبر، فعفا عنه حين خفت سورة الأحقاد والانتقام السياسي.

ولا يتردد (بوزيو) في رد أسباب ضياع طرابلس إلى جبن بعض الجنود المرتزقة ونذالتهم، وإلى الانقسامات التي شطرت المسيحية، ولا يمكننا أن نقول بخطأ هذا الحكم. ولكن علينا أن نفطن وندخل في اعتبارنا صعوبة الاحتفاظ بمدينة كطرابلس، بعيدة عن القاعدة، محاطة بالأعداء المحليين. والقراصنة الأتراك، ثم محاصرة المدينة بقوات كبيرة من الأتراك، بالإضافة إلى أن المنظمة نفسها لم تكن مستعدة استعداداً كاملاً من الناحيتين المادية والمعنوية. وكان من نتائج (الإصلاح) الذي أدخل على المنظمة فقدانها لمشاركة رجال انجلترا وألمانيا وإمكانياتها. لقد انهار الفرسان الذين يدافعون عن طرابلس، منذ الوهلة الأولى، واستسلموا لمصيرهم، ولعلهم لم يقوموا بكل ما يجب أن يؤدوه لكي يسقطوا بطريقة أكثر شرفاً ومجداً.

لم يترك حكم الفرسان أثراً واضحاً بطرابلس. ولكن من المؤكد أن بعض التحصينات في القلعة (١٠٠٠ كانت من أعمالهم. خاصة برج القديس جاكومو الذي دمرته القنابل فيها بعد، وأعيد ترميمه مع إدخال بعض التعديلات عليه.

Charrière, Negoctiations de la France dans le Levant II P. 154-162. (۱۰٦)

ورد ذكر وقائع سنة ۱۵۵۱ بشكل مؤيد للحاكم الفرنسي وللسفير الفرنسي دارمونت في:
Villégagnon, De Bello melitense, Paris 1555.

<sup>(</sup>١٠٧) أوريجها (قلعة طرابلس) ص ٥٤٧.

ويمكن أن نشاهد في الحديقة الصغيرة (١٠٠٠)، أمام المتحف، درعاً حجرية، ربما كانت تحمل شعار المنظمة، وقد ظلّت ظاهرة عند المدخل الرئيسي للقلعة حتى سنة ١٩٣٠.

ونـذكر في الختـام أن منظمة فرسـان مالـطا قد حـاولت مرة أخـرى سنة ١٥٥١ اسـترجاع المـدينة، ووجهت حملة في سنـة ١٥٥٢ عـلى زوارة، وسانـدت الحملة التي قامت بها القوى المسيحية المتحالفة سنة ١٥٥٩ ـ ١٥٦٠ والتي كانت تستهدف طرابلس، ولكنها انتهت نهاية تعسة بعملياتها الحربية في جربة.

إن الوثيقة التي تتضمن خطة المنظمة لإعادة احتلال طرابلس قد وردت في التقرير المعروف باسم (Costae Discorsi Barberia) الذي قدمه في سنة التقرير المعروف باسم (Lanfreducci والفريدوتشي المومندتور فرانشسكو لنفريدوتشي المومند كلفها بإعداده. وهما Bosio إلى المرشد الأكبر فردالا Verdala الذي كان قد كلفها بإعداده. وهما يقدمان في التقرير معلومات عن هجوم مفاجىء يمكن أن يتم تنفيذه بنجاح، بقوة قوامها ألف وخمسائة مسلح. وقد تدخلت فعلاً سفن المنظمة من جديد في شؤون طرابلس سنة ١٥٨٩ بمناسبة قيام ثورة بين الأهالي. كما هوجم ميناء طرابلس، أكثر من مرة من قبل فرق مالطية، كما حدث في سنة ١٦٣٩ وسنة طرابلس،

في القرن الثامن عشر كانت العلاقات بين طرابلس ومالط علاقات سلمية. وجرى تبادل المجاملات بين البك والمرشد الأكبر (۱۱۰۰).

<sup>(</sup>۱۰۸) أزيل في سنة ۱۹۳۶ بمناسبة ترميم القلعة أنظر : G. Guidi, op. cit. p. 26

<sup>(</sup>١٠٩) نشرت في الإيطالية مع ترجمة إلى الفرنسية نقلًا عن مخطوط بالجزائر. وقد قام بنشره:

Charles Monchicourt e Pierre Grandchamp nella Revue Africaine 1925, p. 35-165.

<sup>(</sup>۱۱۰) أنظر بحثي عن فرسان مالطا المنشور في: Archivum melitense VI p. 67

<sup>(</sup>۱۱۱) روسي: مراسلات بين المرشدين الكبار لهيئة فرسان القديس يوحنا بمالطا وبآيات طرابلس منذ ۱۷۱۶ حتى ۱۷۷۸ في مجلة الدراسات الشرقية (الإيطالية) ۱۰ ـ ۱۹۳۳ ـ ۱۹۲۰ ص ٤١٤ ـ ۱۵.

ROSSI, Riv. degli Studi Orientali X, 1923 - 1925 p. 414 - 430.

وجدير بالملاحظة أن المرشد الأكبر في مالطا قد ظل حتى القرن الثامن عشر يحمل لقب (سيد أو ملك) وأمير الحكم الملكي بطرابلس.

# ٨ ـ قائمة بأسماء حكام منظمة مالطا بطرابلس

۱ _ غاسباري دي سانجوسا
1041 - 104.
۲ ـ برناردینو ماکادو
1047 - 1041
٣ ـ أوريليو بوتيجلًا
1077-1077
٤ ـ عارسيا كورتس
1000 _ 1000
ہ _ جورج سکیلنج
1047-1040
٦ _ أوريليو بوتيجلا
١٥٣٧ ـ ١٥٣٩ (للمرة الثانية)
٧ ـ هرناندو دي براكامونتي
1088 - 1049
٨ _ كريستوفانو دي سوليس فرفان
1087_1088
٩ ـ جيوفاني لافاليتي
1089 - 1087
۱۰ ـ بيترو نونيس دي هريرا
1001-1089
١١ ـ غاسباري دي فالييس
أبريل ١٥٥١ أغسطس ١٥٥١

# الفصّ الشاني الشاني الحُكم العُمّاني - الولاة الأواسُل

- \* مراد آغا (١٥٥١ \_ ١٥٥٦؟)
- \* درغوث باشا (١٥٥٦ ـ ١٥٦٥).
- \* الحملة المسيحية علي جربة (١٥٦٠).
  - أوضاع طرابلس في سنة ١٥٦١.
- \* حصار مالطا ووفاة درغوث باشا ١٥٦٥.
- \* خلفاء درغوث في حكم طرابلس حتى سنة ١٥٨٦.
- \* الاضطرابات في طرابلس خلال الأعوام ١٥٨٨ ـ ١٥٩٠ والأعوام العشرة التالية.
- \* تدبير الهجوم على طرابلس من قبل قوات مالطا وصقلية ونابولي في ١٦٠٠.
  - \* طرابلس الغرب خلال النصف الثاني من القرن السادس عشر. معلومات جغرافية واجتهاعية وبشرية.
    - \* النظام الإداري لولاية طرابلس بعد الاحتلال العثماني.

#### ١ \_ مراد آغا (١٥٥١ \_ ١٥٥٦؟)

رغم أن بعض المصادر تفيد بأن حكم طرابلس قد آل عقب الاحتلال العثماني إلى درغوث ، إلا أن الذي لا ريب فيه أن حكم تلك المدينة قد عهد به حينذاك إلى مراد آغا ، وقد اتجه إلى إصلاح المدينة التي دمرت بسبب الغارات المتوالية. كما انصرف إلى تشييد حصون جديدة ، احتياطاً للغارات المتوقعة في المستقبل. وتابع في نفس الوقت العمل على إنهاء المسجد الكبير الذي يحمل اسمه ، والذي ما يزال قائماً حتى الآن بتاجوراء ...

#### R. BARTOCCINI E AURIGEMMA

T. COCCO, Murat Aga signore di Tripoli di Tagiura in arch. Storico per la Dalmazia, ottobre 1926 p. 17 - 21.

<sup>(</sup>١) أسند إليه بدلاً من ذلك سنجق (قارلي ايلي).

<sup>(</sup>۲) البرموني: روضة الأزهار، مخطوط بمكتبة أوقاف طرابلس ص ٥٦ - أنظر أيضاً كتاب (الإشسارات ص ٦)، و(النائب ص ١٩٠). يسبرهن المؤرخ التركي صفوت بك في المجلة التاريخية العثمانية (رَقَم ١ - ١٩٠٨ ص ٢٢) بوثائق تاريخية على أن مراد آغا قد عين بليربي على طرابلس قبل درغوث وهو ينسب عدم تعيين درغوث بهذا المنصب إلى المنافسة التي كانت قائمة بينه وبين سنان باشا. أنظر أيضاً الترجمة الحديثة (درغوث ريس) طبعة القسطنطينية ١٩٠٩. ويقول مارمول في الجزء الثاني من كتابه صفحة ٢٠٤٤ إن سنان باشا قد سلم طرابلس الى مراد آغا صاحب تاجوراء. ويقول بوزيو (ج ٣ - ٣١٤) مؤكداً أن سنان باشا قد نصب مراد آغا حاكماً على المدينة والقلعة وأوصى بأن يخلفه عند وفاته درغوث باشا. أنظر أيضاً فيرود (الحوليات) ص ٥٣.

<sup>(</sup>٣) ترى الروايات الطرابلسية المتواترة (كتاب الإشارات ص ٢٢) أن المسجد قد بني من أموال الغنائم وأن أعمدته قد أخذت من بعض السفن المسيحية (يحتمل أن تكون منقولة من لبدة). أنظر:

وفي سنة ١٥٥٢ قام فرسان القديس يوحنا بحملة مفاجئة أو بنوع من الغارة والغزو لاسترقاق بعض الأشخاص واستخدامهم في الأعمال الدفاعية بالطائ.

وقد قامت بهذه الغارة فرقة بحرية مؤلفة من اثنى عشر مركباً بقيادة أسقف كابوا (ليوني ستروتزي Leone Strozzi) وكانت السفن تحمل فوق ظهرها ثلاثمئة وثمانية من أعضاء هيئة الفرسان، بالإضافة إلى ألف من الجنود. وقد غادرت الحملة مالطا يـوم ١٢ أغسطس متجهـة إلى ساحـل (بربـريا). وفي ليلة ١٣ تمت عملية النزول بزوارة. وقد قام بعض المالطيين المتنكرين في الملابس المحلية بعمليات استطلاعية في المنطقة، مستغلين قدرتهم على التفاهم مع الأهالي بسبب لهجتهم العربية التي تشبه إلى حد بعيد لهجة سكان إفريقيا الشهالية، وقد أبلغوا عن وجود مجموعة كبيرة من الخيام والنيران في أحد الوديان القريبة، مما يوحي بوجود جيش مرابط بالموقع. إلا أن قادة الحملة استهانوا بهذا القول، ولم يعبأوا بـه، ولم يهتموا بقـرب هؤلاء المسلحين منهم، ورأوا أنـه مجرد نجع من نجوع البادية. وبادروا بالهجوم على زوارة دون أن يتخذوا الاحتياطات الـلازمة. وكـانت الغارة مـظفرة نـاجحة إذ أسروا مـا يقرب من ألف وخمسمائة أسير. غير أنهم فوجئوا قبل عودتهم إلى السفن بمجموعة من المسلحين تقدر بحوالي أربعة آلاف مسلح، تعترض طريقهم. ويقال أن مراد آغا نفسه كان يتولى قيادة هذه المجموعة. وتعرضت الحملة المالطية إلى خسائر فادحة، وتركت في ميدان القتال عدداً كبيراً من القتلي والفرسان والجنود الإيطاليين والمالطيين<sup>،</sup>.

ذكرنا أن مراد آغا قد اهتم كثيراً بتحصين طرابلس. وقد وضع في سنة المحميمة الإنشاء حصن، عند الجانب الشهالي الغربي من المدينة (١)، ولكن

<sup>(</sup>٤) بوزيو ج ٣ ص ٣٢٧ ـ ج ١٠، فسالو (تاريخ مالطا) ١٨٥٤ ـ ص ٤٣٢ روسي: سيادة فرسان مالطا على طرابلس في .Arch. Melit ج ٦ ص ٦٦ ـ ٧٦ .

<sup>(</sup>٥) بوزيوج ٣ ص ٣٢٧ ـ ٣٣١.

 <sup>(</sup>٦) في رسالة من خوان براكامونتي من تاجوراء إلى نائب الملك بصقلية. وقد ذكرها أوريجها في دراسته عن تحصينات مدينة طرابلس.

الاضطرابات صرفته عن الاستمرار في هذه المشروعات، وكان عليه بالإضافة إلى ذلك أن يهتم بجزيرة جربة التي كانت في ذلك الوقت تابعة للطرابلس. وكان لديه من المبررات القوية ما يدفعه إلى الشك في أن الشيخ سليهان، زعيم جربة، ما يزال يحتفظ بعلاقات مع الإسبان عن طريق نائب الملك بصقلية. وقد هدده وأنذره بشدة، ولكن الشيخ سليهان رد بقوله إنه ليس ثمة ما يبرر قيام مثل هذه الطنون والشكوك<sup>(1)</sup>. في حين لم يكن ثمة ريب في صلاته السرية مع الإسبان الذين كان يطلب مساعدتهم ويعرض عليهم تسليم الجزيرة. ونحن نعلم من الوثائق الإسبانية لذلك العصر أن مراد آغا قد أمر في الجزيرة. ونحن نعلم من الوثائق الإسبانية لذلك العصر أن مراد آغا مشغولا أيضاً بمواجهة النفوذ الإسباني في تونس. ويبدو من الترجمة الإسبانية لرسائل مراد أغا وسنان باشا (قائد الأسطول العثماني) إلى سلطان تونس، بتاريخ يونيو أغا وسنان باشا (قائد الأسطول العثماني) إلى سلطان تونس، بتاريخ يونيو الإسبانيين رغم التزامهم في ذلك العام بالتعاون مع القوات البرية والبحرية الإسبانيين رغم التزامهم في ذلك العام بالتعاون مع القوات البرية والبحرية الفرنسية العاملة في البحر التريني.

وقد أبلغ مراد آغا سلطان تونس بقرب وصول الأسطول العثماني إلى المياه التونسية. وأنه تلقى الأوامر للحاق به، والاستعداد لذلك، وجَمع المؤن ووسائل النقل والأخشاب اللازمة لوقاية المدفعية. وأن نفس الأمر قد صدر إلى (بيلري الجزائر). والواقع أن الأسطول التركي قد أخره الفرنسيون عند السواحل الإيطالية(١٠).

وفي سنة ١٥٥٣ أرسل حاكم المهدية الأسباني رسولاً إلى ناثب الملك بصقلية يستحثه على إرسال أجور الجند، ويخطره بأنه إذا لم يتم ذلك فسيجد

N.S.I (1930) P. 113 - 115.

E. Cat, Mission bibliographique en Espagne (Ecole de lettres d'Alger) VIII P. 81. (V)

E. Cat, loc. cit. (A)

Monchicourt, Dragut amiral turc (1551 - 1556) Revue Tunisienne (9)

نفسه مضطرآ لقبول عروض مراد آغا والي طرابلس الذي يعرض عليه، باسم سلطان القسطنطينية إنقاذ الحامية وإخراج الأمتعة مقابل تسليم القلعة(١٠٠).

وهكذا يبدو، أنه خلال السنوات العشر الأولى للحكم التركي بطرابلس، وطوال القرن السادس عشر، قد امتدت سلطة حكومة طرابلس فشملت كل الأجزاء الغربية من تونس. ويذكر ابن غلبون (۱۱)، أن سكان جربة وقابس قد اعترفوا بدرغوث الذي يعتبره خطأ أول حاكم تركي على طرابلس.

ويبدو من بعض المصادر أن مراد آغا قد مات سنة ١٥٥٣، ولكن الخبر الذي أشرنا إليه فيها تقدم، يدل على أنه كان ما يازال على قيد الحياة في سنة ١٥٥٤.

ويؤكد المؤرخون الأتراك أنه بعد احتلال طرابلس تم تثبيت درغوث في منصب (بك سنجق قارلي إلي Qarli Eli) وهي (اكارنانيا درغوث في منصب (بك سنجق قارلي إلي Qarli Eli) وهي (اكارنانيا (Acarnania) باليونان، وتقع على ساحل أيبيرو الذي يمتد من بريفيسا إلى ليبانتو. وهو المنصب الذي كان يشغله قبل احتلال طرابلس. وقد سعى لدى السلطان للحصول على منصب (بيليري الجزائر) (۱۱) ولكنه لم يظفر به. كما لم يظفر بمنصب قائد الأسطول العثماني بالنظر إلى معارضة رستم باشا في ذلك (۱۱). ونحن نعلم، من جهة أخرى، أن درغوث قد وجد نفسه خلال السنوات ونحن نعلم، من جهة أخرى، أن درغوث قد وجد نفسه خلال السنوات بالتحالف مع الفرنسيين. وفي سنة ۱۵۵۳ ـ ۱۵۵۶ أسندت إليه القيادة العليا للأسطول مع بقاء لقب (كابودان باشا) لسنان. وفي سنة ۱۵۵۵ عهد بهذا

E. Charrière, Negotiation ecc. II p. 257.

<sup>(</sup>۱۰)

<sup>(</sup>١١) أبن غلبون: طبعة القاهرة ١٩٣٠ ـ ١٩٣١ ص ٩٤ (٦٨).

<sup>(</sup>١٢) حاجي خليفة: تحفة الكبار. طبعة ١٩١٠ ص ٦٩.

<sup>(</sup>١٣) عين في هذا المنصب (صالح ريس) الذي كان قبل ذلك بك رودس.

E. Charrière op. cit. p. 321.

المنصب إلى بيالي باشا<sup>(۱۰)</sup>. وفي مستهل سنة ١٥٥٦، وبعد أن علم درغوث بوفاة مراد آغاد، طلب تعيينه حاكماً على طرابلس، فاستجيب إلى طلبه. وفي ١ مايو كان يشاهد مالطا وهو يتخذ طريقه نحو طرابلس، وتمكن قبل الوصول إليها من الاستيلاء على سفينة تابعة للبندقية، في مياه لمبدوزا، مشحونة بالمواد، في طريقها إلى مالطا(١١).

وقد ظل اسم مراد آغا حياً في الروايات الطرابلسية، خاصة، بين سكان تاجوراء حيث شيد مسجده الجميل الذي يحمل اسمه واللذي دفن بجواره (۱۷۰)، بالإضافة إلى المدرسة الملحقة به. وقد نسب إليه أيضاً بناء بئر للسابلة (سبّالة) على الطريق التي تربط طرابلس بتاجوراء، قرب الملاحة. وتقول الأسطورة، إن الأرض قد تفجرت ماء تحت ضربة من حربته. وقد اقترنت شهرته، كها اقترنت شهرة درغوث، بشيء من الهالة الدينية المقدسة (۱۸۰۰، فعرف أنه (مرابط) أي ولي من أولياء الله المدافعين عن العقيدة (۱۰).

<sup>(</sup>١٥) نفس المصدر المتقدم ص ٣٢١.

<sup>(</sup>١٦) طبقاً للوثائق الإسبانية التي قام بدراستها (كات E. Cat) أنه حين مرض مراد آغا أوفد السلطان إلى طرابلس درغوث، فوصلها في الوقت الذي كان مراد آغا ما يزال على قيد الحياة. أما ابن غلبون فيؤكد (٩٨) (٧٧) أن درغوث قد تولى حكم طرابلس في نفس الوقت الذي استمر فيه مراد آغا على سيادته على تاجوراء دون تدخل في شؤون الولاية. وقد توفي سنة ٧٦٧ هـ. أما النائب فيقول إن وفاته كانت سنة ٩٦٤ هـ (١٥٥٧ ـ ١٥٥٧) وهي أقرب إلى الاحتمال. وثمة خبر هام أورده بوزيوج ٣ ص ٣٧١ نقل فيه أن درغوث قد مر بمالطا في مايو ١٥٥٦ متجها إلى طرابلس ليخلف مراد آغا الذي توفي قبل ذلك بقليل. أنظر برنيا ٥٣ ـ ٥٥ وفيرود ص ٥٥ ـ ومونكيكورت ص ١١٧.

<sup>(</sup>١٧) أنظر في الخصوص دراسات: ر. برتوشيني ودراسات س. أوريجها. وقد شارك في تشييد المسجد أسرى ومسيحيون كثيرون.

<sup>(</sup>١٨) أذكر أني سمعت إشارة إلى الاعتقاد الشعبي العام الذي يجعل من مراد آغا أخا لدرغوث.

<sup>(</sup>١٩) البرموني: روضة الأزهار (مخطوط بمكتبة أوقاف طرابلس ـ ص ١٣١) يـذكر أن مراد آغا قـد اعتقل أحد الأولياء وألقى به في جب، بعد أن اتهمه بـاستلام أمـوال أحد الشائرين العـرب، وقد استنزل عليـه الولي نقمـة سيدي عبـد السلام، فلم يلبث مـراد آغا أن أصيب بمـرض لم يشف منه إلا بعد أن وضعت فوقه عصـا الولي. وقـد بادر فـور شفائـه إلى التوجـه إلى زليطن \_

لقد بدا العثمانيون الأوائل في نظر الطرابلسيين منقذين ومحررين من النير المسيحي، وأحاطت بهم هالة المدافعين عن الدين، ولكن ذلك لم يمنع الأهالي، خاصة البدو، من الشعور بالحقد البالغ العنيف على الحكم التركي، والانتفاض عليه مراراً وتكراراً.

#### ٢ ـ درغوث باشا (١٥٥٦ ـ ١٥٦٥)

تولى درغوث الحكم المباشر للولاية، في سنة ١٥٥٦، وأخذ يتصرف في شؤونها بهمة عظيمة لم تقتصر على المدينة، ولكنها شملت الدواخل والمقاطعات المجاورة لتونس التي كانت تعتبر بلدا معاديا، بسبب وقوعها تحت الحكم الإسباني. وفي ديسمبر ١٥٥٦ زحف درغوث على (قفصة) واستولى على جربة. وترك على قيادة قلعتها أولوج على (علج علي) وثبت في مشيختها الشيخ موسى بن جلود أخا عثمان بن جلود أن، وهو من المخلصين له الحائدزين ثقته، ونقل معه إلى طرابلس الشيخ سليمان الذي أعدمه بعد ذلك ١٥٥١ كما تشير البرج الكبير للدفاع عن الجزيرة، ولم ينته العمل فيه إلا سنة ١٥٥٧ كما تشير اللوحة التذكارية. وهي السنة التي زحف فيها على القيروان، على رأس جيش اللوحة التذكارية.

لزيارة سيدي عبد السلام ومكث بها سبعة أيام هو ومرافقوه دون أن يتمكن من مقابلة الولي الذي استقبله في الأخير ملتحفاً بملابسه، ولا يلمح وجهه إلا بمشقة. وقد أغمي على الولي وظل على هذه الحال يومين أو ثلاثة، وحين استيقظ قال لابنه عمران (هؤلاء الأقوام سم زعاف، وفي كل المرات التي توقفتها بطرابلس أو بغيرها تجنبت الوقوف بأبوابهم إلا لضرورة. وما من مرة قابلتهم إلا اعترافي مرض. ثم تساقط جلد الولي كما يتساقط جلد الثعبان. ويضيف البرموني قائلاً إن مراد آغا قد عاد بعد ذلك إلى زيارة الولي وأخذ عنه (التلقين) وتعهد بعدم الإضرار بأحد من الناس. ويذكر أنه توفي بعد ذلك وكان مشهوراً في عصره، بل كان أشهر الحكام الأتراك بطرابلس. وكان يعيش بعمل يديه ويخيط الملابس (هكذا) وكان عادلاً. وكان له فضل تحرير طرابلس من الإفرنج. توفي سنة ٩٦٧ هـ (١٥٥٩ - ١٥٦٠) بطرابلس ونقل جثمانه إلى تاجوراء حيث دفن بها قرب المسجد الذي بناه ليرحمه الله).

<sup>(</sup>٢٠) حكمت أسرة (جلود) جربة حتى القرن الثامن عشر. ومنذ بداية القرن السابع عشر تـوقفت الجزيرة عن التبعية لطرابلس وانتقلت إلى نفوذ تونس.

E. Cat. Mission Bibliographique ecc. P. 8. (Y1)

يتألف من ثلاثة آلاف وخمسائة رجل. ويبدو أن هذا النزحف قد تم بناء على رغبة السكان. ولم يترك درغوث بطرابلس سوى ثلاثمئة جندي وألف وخمسائة من العرب وثلاثة آلاف من الأرقاء لحماية القلعة.

كانت القيروان قبل ذلك ببضع سنوات مستقلة عن تونس. ويحكمها زعيم من أهلها اسمه محمد بن أبي الطيب. وقد استطاع درغوث أن يستولي على المدينة بسهولة، وشنق محمد المذكور.

وفي سنة ١٥٥٧ اجتاح وباء الطاعون مدينة طرابلس، ومات الكثير من سكانها، بينهم عدد كبير من الأرقاء المسيحيين (٣٠٠).

ووجه درغوث عناية خاصة وكبيرة إلى التحصينات العسكرية، وشيد المسجد الذي يحمل اسمه. وشرع في إقامة البرج الذي عرف فيها بعد باسم (برج التراب) عند الجانب الشهالي الغربي من السور. كها رمم القلعة وبنى قصراً كبيراً في قلب لمدينة اتخذ منه سكناً (١٠٠٠).

#### ٣ ـ الحملة المسيحية على جربة (١٥٦٠)

أنهى صلح (كاتو\_ كامبرسيس Cateau - Cambresis) الذي عقد في سنة ١٥٥٩ الصراع بين فرنسا واسبانيا. وخلف شارل الخامس على الحكم

Una descrizione di Tripoli ecc. Riv. delle colonie VI - 1932 - 178 - 189 - 259 - 272. ثمة رسم لمدينة طرابلس يرجع تاريخه إلى سنة ١٥٥٩ بالمكتبة الوطنية بفلورنسا، يشير إلى قصر أقامه القرصان درغوث. وكان يدعى في اللغة الـتركية (السراي). ويوجد شارع قرب المقر الفديم لبنك روما يسمى طريق السراي ويحتمل أن يكون ذلك القصر الـذي يتألف من ثلاثة أدوار والمحلى بالقيشاني والمزود بالنوافذ والذي ورد ذكره في:

Voyage dans les Etats Barbaresques - Paris - 1785 P· 172.

وترى الروايات المتواترة أنه قد شيد من قبل فرسان مالطا.

R. Basset e O. Houdas, Epigraphie Tunisienne in Bulletin de Correspondance Africaine (YY) 1882 p. 196.

E. Cat. op. cit. p. 86. (YY)

Aurigemma, Notiz, arch. min. delle colonie II p. 272. (75)

فيليب الثاني (٢٠٠). فكان أول ما اتجه إليه تفكيره هو العمل على إيقاف التهديد العثماني في إفريقية مستجيباً في ذلك أيضاً إلى إلحاح المرشد الأكبر لفرسان مالطا. وقد وافق على مشروع حملة ترمي إلى استرجاع طرابلس واستخلاصها من درغوث. وأبدت ايطاليا اهتهاماً كبيراً بهذه الحملة إلى درجة أنها قامت بطبع صورة خيالية تمثل حصاراً مضروباً حول مدينة طرابلس (٢١٠). ذلك أن الحملة لم تصل إلى طرابلس، ولكنها اشتبكت عند (جربة) في معركة بحرية انتهت بها إلى كارثة ماحقة، كها سوف نقص ذلك.

وكان نائب الملك بصقلية (دون مدينا شيلي Duca di Medina Coeli) قد كلف من قبل فيليب الثاني بتنظيم الحملة وقيادتها، فبادر إلى الاستعداد، وقد واستطاع أن يعد خلال سنة ١٥٥٦ السفن والفرق العسكرية اللازمة، وقد شاركت فيها بالإضافة إلى اسبانيا المقاطعات التابعة لها، وكذلك البابا وفلورنسا وفرسان مالطا. وقد تجمع في مدينة (مسينا) أربعة عشر ألف رجل من اسبان وألمان وإيطاليين. وكان الأسطول يتألف من أربع وخمسين قطعة بحرية من نوع (غاليرا وغليوطة) وثماني وعشرين قطعة بحرية كبيرة، وعدد آخر من السفن الصغيرة. وكانت بقيادة (أندريا دوريا Andrea Doria) حفيد دوريا Don الكبير. أما الجيش البري فقد كان بقيادة (دون الفارو دي ساندي Don).

غادرت الحملة مالطة، في فبراير ١٥٦٠، ووصلت جزيرة جربة، وتوقفت عند (روكيتا Rocchetta) للتزوّد بالمياه. وهناك دخلت في أول صدام مع العرب والأتراك الذين يحمون الجزيرة ويدافعون عنها. ثم تابعت سفرها نحو المياه الضحلة (بالو Palo) أمام زوارة. وهنا أجرى (دون الفارو دي

<sup>(</sup>٢٥) بخصوص سياسته في البحر الأبيض المتوسط انظر:

F. Braudel, La méditeranné et le monde méditerannéier à l'époque de Philippe II, Paris 1949 (2e edi. Paris 1967).

C. Manfroni Una Ristanpa che rappresenta un attacco navale di Tripoli non mai avve- (۲٦) nuto, in Rivista marittima, Roma 1913 P. 267 - 276.

ساندي) محادثات مع عرب قبيلة المحاميد الذين كانوا يعادون الأتراك، فأبدوا الاستعداد لتأييد الحملة المسيحية على طرابلس. وعلم أيضاً أن درغوث الذي كان بجربة قد عاد برجاله وفرسانه إلى طرابلس. وأوفد (علج علي) إلى القسطنطينية، يطلب نجدة السلطان ومعونته. ومن جهة أخرى فإن الأحوال الجوية قد عاقت السفن عن مواصلة رحلتها نحو الشرق إلى طرابلس. فقرر دون مدينا شيلي إنزال الجيش بجربة لإنقاذه من خطورة المياه الضحلة.

وفي ٢ مارس رست الحملة من جديد في جربة، وفي اليوم السابع منه نزلت كل الجيوش التي استطاعت، بعد معركة ظافرة ضد العرب والأتراك، السيطرة على القلعة وإعدادها للدفاع. وبينها كانت الحملة المسيحية تضيع الوقت في الانتطار بجربة، كان الأتراك يعدون لحملة مضادة يواجهونها بها. وقد أبلغ السلطان منذ سنة ١٥٥٩ بالحملة التي يجري إعدادها ضد طرابلس. وقد بعث فعلاً بتاريخ ٥ ربيع الأول ٥٦٧ (٥ ديسمبر ١٥٥٩) فرماناً إلى درغوث ينبهه إلى وجوب الحذر ويدعوه إلى حسن معاملة الأهالي للاحتفاظ بولائهم ومساندتهم. وأرسل في نفس الوقت رسائل ومنشورات إلى زعاء العرب من شيوخ طرابلس وجربة وتاورغاء (٥٠) وعلمائها.

لقد ذهب درغوث، إذن، إلى جربة لإعداد وسائل الدفاع ونقل الأسلحة، ثم تحصن بطرابلس في انتظار الهجوم الذي لم يقع. ووصل بدلا من ذلك الأسطول العثماني بقيادة بيالي باشا الذي هزم الأسطول المسيحي قرب جربة في الليلة الواقعة بين ١٠ ـ ١١ مايو، واستولى على تسع عشرة (غاليرا) سفينة كبيرة. وبقي بجربة دون الفارو دي ساندي صامداً في القلعة لحصار بيالي باشا ودرغوث(۱).

<sup>(</sup>٢٨) الوثائق التي نشرها صفوت بك في المجلة التاريخية العثمانية (باللغة التركية) ١ ــ ٢ (١٩٠٨).

<sup>(</sup>۲۹) وصل درغوث إلى جربة في ١٦ مايو ١٥٦٠ (صفوت بك ص ١٠٠) ويؤكد شيرني في كتابه: CIRNI, Successi dell' armata ecc. Venezia 1560. p. 133 - 138.

أن درغوث الذي كانت رايته خضراء قــد وصل من طرابلس على رأس ١١ (غاليرا) ثم غــاب

وحين غادر درغوث طرابلس متجهاً إلى جربة لم يبق بها في نهاية مايو سوى ألف رجل تحت قيادة نائبه (القائد)، كما كان بها ما يقرب من مئتي مدفع للدفاع عن الأسوار. وكان التموين بها قليلاً. وكان من شأن أي هجوم مسيحي، في مثل تلك الظروف، أن ينتهي إلى أحسن النتائج ويخرج بالنصر الأكيدن.

وفي هذه الأثناء، ظل دون الفارو صامداً مستمراً في مقاومته، منتظراً، بلا جدوى، وصول الدعم إليه من مالطا وصقلية. وحاول القيام بعدة (خرجات) لفك الحصار المضروب حوله. وفي إحدى هذه المحاولات وقع هو نفسه في الأسر (٢٩ يوليو). وبعد يومين من ذلك استسلمت الحامية، بعد أن وهنت قواها وتفوق عليها العدو بعدده.

وهكذا انتهت هذه الحملة التعسة، بعد أن قتل الكثير من أفرادها أثناء المعركة أو ذبح عند الاستسلام.

وقد حاول جان أندريا دوريا Gian Andrea Doria بتحريض من المرشد الأكبر لفرسان مالطا، القيام بهجوم مفاجىء على طرابلس يوم ١٠ أغسطس. ولكنه وجد نفسه، نتيجة خطأ ربابنة السفن، أمام تاجوراء بدلاً من طرابلس. وحين انتبه إلى هذا الخطأ، محاولاً تلافيه، هبت عاصفة ألقته عند (لمبدوزا) ثم (بنتاليريا) حيث علم هناك باستسلام حامية جربة (٢٠٠٠).

وكان من المقرر أن يقوم بيالي باشا ببعض الغارات والغزوات في البحر الأبيض المتوسط، قبل عودته إلى القسطنطينية. ولكن درغوث الذي ضايقه الثوار العرب بالدواخل، في العام السابق، أقنع بيالي باشا بالتوجه إلى طرابلس لمساعدته في القضاء على التمرد، قرب تاجوراء. وقد وصل بيالي إلى طرابلس

وعـاد إليها يـوم ٢٨ صحبة المـدفعية والجنـود. وقـد تلقى المحـاصرون إمـدادت من السلطان أحمد، سلطان تونس الذي كانت تربطه صلات صداقة بدرغوث. أنظر القيرواني ص ١٦١.

<sup>(</sup>۳۰) مونکیکورت ص ۱٤۷.

<sup>(</sup>۳۱) مونکیکورت ص ۲٤۷.

وصول الفاتحين. وقد دخلت السفن التركية الميناء مزينة بالأعلام والشارات التي غنمتها من الأعداء. وكانت أعلام الأعداء منكسة فوق سواري السفن وعند مؤخرتها دلالة على النصر ٣٠٠٠. وأقام بيالي باشا بطرابلس الأيام القليلة الكافية لمعاقبة سكان تاجوراء، وتجريدهم من السلاح، ثم أقلع بأسطوله وتزود بالمياه في جزيرة قوزو بمالطا، وسيراكوزة بصقلية، ووصل إلى القسطنطينية في ٢٧ سبتمبر ٣٠٠٠.

### ٤ \_ أوضاع طرابلس عام ١٥٦٠

لقد ترك لنا أسقف كاتانيا (نيكولو ماريا كاراشيولون المقف كاتانيا (نيكولو ماريا كاراشيولون المدينة (Caracciolo الذي كان أسيراً بطرابلس سنة ١٥٦١ وصفاً لأوضاع المدينة وحكومتها في ذلك العهد، من خلال تقرير قدمه في سنة ١٥٦٢ إلى نائب الملك بصقلية، يحثه فيه على القيام بحملة على طرابلس. وكان يرى أن هذه الحملة ضرورية وعاجلة، وأن إغفالها والتجاوز عنها لا يمكن أن يتم (دون تعريض ممالك صقلية ونابولي للخراب الدائم وتعريض جميع المسيحيين الملائلال الكبير المهين).

<sup>(</sup>٣٢) ص ٤٧. لقـد صارت تـاجوراء منـذ سنة ١٥١٠ وكـراً للثوار والتـآمر عـلى حكـام طـرابلس الأجانب.

أنظر التفصيلات الواردة في الصفحات التالية.

<sup>(</sup>۳۳) ULLUOA س ٤٨ ـ ٤٨.

<sup>(</sup>٣٤) ج. لونقو (صقلية وطرابلس ـ كاتانيا ١٩٦٢ ص ٥١ ـ ٥٤). أسر درغوث الأسقف كراتشيولو أمام جزيرة سترونبولي حين كان في طريقه من صقلية إلى نابولي ثم أطلق سراحه بعد أن قدم فدية ثمينة. ويقال إن درغوث قد ألزمه بالقسم على أن يدفع مبلغاً كبيراً آخر إذا صار بابا.

<sup>(</sup>٣٥) توجد مخطوطة هذا التقرير بأرشيف الفاتيكان تحت اسم:

Discorso dell'essere di Tripoli del Vescovo di Catania 1562.

وقد نشره وقدم له ج. فرايكين في مقاله:

J. FRAIKIN: Un piano di attaco di Tripoli nel 1562 in Rivista d'Italia luglio 1912 p. 119 - 128.

كان درغوث قد بلغ، في ذلك الوقت، السبعين أو الثهانين من عمره. ويبدو أنه كان ما يزال يحتفظ بقواه رغم ما كان يشكوه من علل كانت تضايقه منذ حين. وكان يعتبر أقدر على الشؤون البحرية منه على الشؤون البرية، وكان على استعداد دائم للدخول في معارك يائسة (عن خوف لا عن تدبير) وكان الحظ حليفاً له في كل عملياته. ولم يكن حوله رجال من ذوي القيمة العالية. فقد كان القسم الأكبر من أتباعه من القراصنة، ورؤساء السفن القرصانية. وقد اعتادوا ـ كقائدهم ـ على الغزو في البحر الأبيض المتوسط الله ألم الجند فقد كانت قيادتهم إلى (السنجق دار) (٣٠٠).

وامتدت سيطرة درغوث فشملت طرابلس الغرب بأسرها. وبلغت جنوباً منطقة غريان، وشرقاً منطقة مصراتة، وكان حكمه على غربي طرابلس أكثر توسعاً وامتداداً حيث شمل كل الجنوب التونسي من جربة وصفاقس والمونستير وسوسة والقروان.

وكان تحت تصرف درغوث دخل البلاد الذي كان يرتفع إلى مئة ألف سكودو سنوياً. وكان ينفق منه على الحرس الذي لم يكن كبير العدد. وهو يتألف في أغلبه من (المشارقة) الأتراك أو من الطارئين على الإسلام المعتنقين له حديثاً. وكان سلاح الفرسان يتألف من خمسائة فارس. وكانت الحامية في طرابلس تتألف من ستهائة من المشاة وألف وخمسائة من الفرسان، أما بقية الجيش فهي موزعة على الحاميات الداخلية والساحلية، هذا إلى سبعين قطعة مدفعية أرضية، ومثلها على ظهور السفن. وتكوّن كلها مدفعية الباشا التي لا يمكن الاستهانة بها. وكانت إمدادات الأسلحة النارية متوفرة في الوقت الذي كانت تقل فيه مؤن الجيش.

F. Braudel. Les Espagnols en Afrique du Nord de 1542 à 1577 in Revue Africaine (77) LXIX 1928 p. 426 - 427.

<sup>(</sup>٣٧) تقرير الأسقف كراتشيولو. . . السنجق دار، معناها صاحب العلم أو حامله، أي القائد، وهو يحمل لقب «بك» . والفقرات التالية ملخصة عن التقرير وتردد آراء الأسقف المذكور.

كان الأهالي يكرهون درغوث، ويضيقون بالضرائب الفادحة ولا يطيقونها. وكان البدو من أولاد سليهان في الشرق (٣٠٠)، والمحاميد في الغرب (٣٠٠)، وزعهاء الجبل يرفضون الخضوع لحكمه، وكانوا في حالة تمرد دائم. وقد رأينا كيف ثار سكان تاجوراء على حكومة طرابلس في سنة سابقة.

وفي مشل هذه الأوضاع كان من السهل، حسب رأي الأسقف كروتشيولو، الاستيلاء على طرابلس بطريقة تعتمد على المباغتة، وبحملة تتألف من ست وستين سفينة تحمل على ظهرها تسعة آلاف من المشاة، على أن تلتزم السرية التامة في العمل، إذ إن درغوث قد زرع جواسيسه حتى في البلدان المسيحية. وهو يتلقى عن طريق (حلق الوادي) بتونس أخباراً باللغة العربية، يبعث بها إليه العرب المقيمون بمملكة نابولي وصقلية.

ويقول الأسقف إن الحملة يجب أن تنزل جنودها شرقي طرابلس، في الموقع المعروف باسم (برج الماء) حيث يكون نجاح الحملة أمراً محققاً، بالنظر لضعف أسوار المدينة والقلعة، واحتمال تضامن العناصر الطارئة على الإسلام في الدفاع عن قضية واحدة مشتركة.

ومن المعلوم أنه لم يجرحتى مجرد التدبير أو التخطيط لهـذه الحملة. فقد كانت ذكرى فشـل حملة جربـة وإخفاقهـا ما تـزال حية في النفـوس، حتى ذلك الوقت.

#### ٥ ـ حصار مالطا ووفاة درغوث باشا ١٥٦٥

في ذلك المعقل المنعزل بجزيرة مالطا المجهزة بالحصون القوية الممتازة، نظم فرسان القديس يوحنا أسطولاً جريئاً كان يضايق قراصنة الشهال الإفريقي والأتراك، ويقطع عليهم سبيل الاتصال بالقسطنطينية وجزر إيجه ومقاطعات إفريقيا الشهالية.

<sup>(</sup>۳۸) في النص (سلمان Sulman).

<sup>(</sup>٣٩) في النص (Alahamiti).

وكان قراصنة طرابلس والجزائر يقيمون حساباً كبيراً لسفن مالطا التي لم تكتف بالمراقبة البحرية التي تقوم بها في حملات سنوية، تعرف باسم القوافل. ولكنها كانت تنتقل في الغالب بهجهاتها وغزواتها إلى موانىء الشهال الإفريقي للقيام بعمليات تخريبية، وأسر الأرقاء الذي يستخدمون في أعهال التحصين عمالطا. وفي الأعمال البحرية التي تعتمد على المجداف.

وفي نهاية ١٥٦١ نزلت حملة من فرسان مالطا ليلاً بقصر أحمد (بمصراتة) ونهبت الموقع. ثم عادت أدراجها حاملة معها خمسة وستين أسيراً (أغلبهم من النساء والأطفال)(١٠).

إن أسباب الخلاف بين الأتراك وبين فرسان مالطا لا تدخل تحت حصر. نظراً لحالة الحرب الدائمة القائمة بين الطرفين. فلم يكن يمضي عام دون اصطدامات أو خطف للسفن. ففي ربيع ١٥٦٤ استولت الفرقة المالطية على سفينة صغيرة تابعة لسواحل (بربريا). وسفينتين للشحن كانتا تحملان التجهيزات المرسلة من الأستانة إلى درغوث بطرابلس.

وفي يوليو، من نفس العام، هاجمت هذه الفرقة المالطية، في منخفض الأدرياتيك، سفينة تركية كبيرة في طريقها من القسطنطينية إلى البندقية (١٠٠٠).

ولم يكن السلطان سليمان الطاعن في السن الذي قدر له في الماضي أن يطرد فرسان رودس، ثم ينتزع منهم السيادة على طرابلس، ليعرض عن إلحاح أتباعه الذين كانوا يطالبونه بإنزال العقاب الرادع الذي يضرب به المثل، يحد به من جرأة فرسان مالطا وتطاولهم. ويبدو أن درغوث قد التمس من السلطان، أكثر من مرة، الموافقة على القيام بتلك الحملة. وقد أسندت قيادة الجيش إلى السردار مصطفى باشا. وكان الأسطول تحت إمرة بيالي باشا. ولكن السلطان أوصى قواده كثيراً بأن يسلموا قيادهم لخبرة درغوث ومهارته، عند التحاقه بالحملة على مالطا.

<sup>(</sup>٤٠) بوزيوج ٣ ص ٤٤٨ ــ ٤٤٩.

<sup>(</sup>٤١) روسي: تاريخ بحرية نظام فرسان مالطا ص ٤٦ ـ ٤٧.

وكانت الحملة تتكون من مئتي قطعة بحرية، وخمسين ألف رجل. وقد وصلت أمام الجزيرة يوم ١٨ مايو ١٥٥٦، فوجدت الفرسان قد أعدوا أنفسهم للدفاع عنها، في حصون (سان المو San Michele وسان ميكيلي Sant' Elmo).

وفي يوم ٢٩ مايو، وصل (علج علي)، وأصله من كالابريا، قادماً من الإسكندرية لدعم الحملة. وكان درغوث قد وصل إلى مالطا يوم ٣٠ مايو ١٥٦٥ قادماً من طرابلس على رأس ثلاث عشرة قطعة وغليوطين وألف وأربعائة مسلح.

وعندما بدأ مصطفى باشا حصار سان ألمو في أقصى جزيرة (شيب الرأس Sceberras) التي تقوم عليها الآن مدينة (فالبتا)، عارض درغوث الخطة التي رآها غير مناسبة، وكان من رأيه تحبيد الهجوم على حصن سان أنجلو والبرقو. ومع ذلك فقد اتجه بكل قوته وهماسه إلى قيادة الهجمات المتكررة على حصن سان ألمو. وصد المدافعون هذه الهجمات بلا ملل ولا إعياء. وعاد الأتراك إلى تجديدها دون توقف، وبتضحيات كبيرة في الجند. وكانت المدفعية التركية تدك الحصن وجرت المعارك في الأيام الأخيرة فوق الأسوار.

وفي ١٦ يونيو، بوبينها كان درغوث خارج الخنادق يهم بقيادة هجوم جديد حاسم، أصابته شظية صخرية طائشة في رأسه، منطلقة من القصف الصادر عن حصن سان أنجلو. وقد ظل بين الحياة والموت حتى يوم ٢٣ يونيو، حيث توفي في نفس اليوم الذي تمكن فيه الأتراك من اقتحام آخر المعاقل الدفاعية. ودخلوا حصن سان ألمو، وقد نقل جثمانه إلى طرابلس ودفن بجوار المسجد الذي بناه.

وقد أثارت وفاة درغوث شيئاً من القلق بين صفوف المهاجمين، ومع ذلك، واصل مصطفى باشا الهجمات، على أمل الاستيلاء على مركز الدفاع، أي البلدة التي كانت تحميها قلاع سان أنجلو وسان ميكيلي. وكانت مقاومة الفرسان والجنود الإيطاليين مقاومة بطولية، كما لو كانوا يشعرون في ذلك

الوقت أنهم، بدفاعهم عن مالطا، إنما يـدافعون عن مصائر إيـطاليا والمسيحية بأسرها.

وقد ضاعف المرشد الأكبر (فرا جيوفاني لافاليتي) من جرأته وحيويته وطاقاته حتى يشجع زملاءه، في تلك الفترة العصبية المريرة التي امتدت طوال شهري يوليو وأغسطس. ولم تصل إلا في التاسع والعشرين من يونيو نجدة صغيرة من صقلية. أما النجدة الكبرى التي كانت معقد الآمال فلم تصل إلا في الليلة الواقعة بين السادس والسابع من سبتمبر. حين يئست الحملة العثمانية من النصر، وأخذت تعد العدة للانسحاب، بعدما فقدت ما يقرب من عشرين ألف رجل، وهي أرقام تفوق جداً خسائر الفرسان التي بلغت في مجموعها ستائة من الفرسان، وتسعة آلاف تقريباً من مقاطعات إيطاليا ومالطا من الجنود الذين أبدوا مقاومة بطولية.

إن مالطا التي تحتفل بالسابع من سبتمبر، كعيد وطني، ما تزال تحتفظ في متحف السلاح بخنجر ودرع ينسبان ـ دون سند مؤكد ـ إلى درغوث. وثمة رأس بري يقع غربي سان ألمو (عند الطرف الأقصى المقابل للمرسى حيث شيد فيها بعد برج أو حصن تينيه Tigne) يعتقد أنه الموقع الذي أصيب فيه درغوث بضر بته القاتلة ويسمى (رأس درغوث) ("").

Bosio, (III p. 566 - 576).

Cirni. (Commentari) ecc Roma 1567.

C. Sanminiatelli Zabrelia, (Lo Assedio di Malta 18 maggio - 8 Settembre 1565, Torino 1902.

Rossi, L'assedio di Malta nel 1565 secondo gli storici ottomai in Malta letteraria, maggio 1926 p. 143 - 152.

> وبخصوص الروايات التركية حول الحصار المذكور انظر (هامر Hammer). في تعبير ابن غلبون (أظهر العلم والورع). . المعرب.

<sup>(</sup>٤٢) بخصوص الحصار، انظر:

وقد أطلق الكتاب المسلمون على درغوث صفة الشهيد الله مات وهو يقاوم الكفار. وذكراه مقدسة عند المسلمين الذين يتمتع لديهم بمنزلة (الولى) أي (المرابط) كما يقال في لغة العامة. مثل مراد آغا.

وقد اهتم الأتراك بإحياء ذكراه أكثر من اهتهام الطرابلسيين الذين يقترن اسمه في أذهانهم بمسجده وضريحه، والذين لم يحبوه أثناء حياته، وكانوا ينظرون إليه كحاكم أجنبي. وحين حاولت الحكومة العثهانية في مطلع القرن الحديث تدعيم قواتها، أطلقت اسم (درغوث) على بعض السفن الحربية، رمزاً للأمجاد القديمة وتخليداً لها. وعلى الرغم من الظلال المقيتة التي يقدم من خلالها التاريخ الغربي صورة هذا القرصان الجريء والبحار الماهر، فإنه من الحق أن يقال أنه كان إحدى الشخصيات المميزة للقرن السادس عشر. مات في سن متقدمة. أقرب إلى الثهانين منه إلى السبعين، ومع ذلك فقد كان ما يزال في عنفوان قوته وحيويته.

وفي مالطا، وفي سنة ١٥٦٥، بدأ الصراع بين الهلال والصليب. وقد انتهى بانتصار المسيحية ذلك الانتصار الذي تأكد بعد ستة أعوام من ذلك في معركة (ليبانتو). وقد أضعف من هذه الانتصارات وقوع تونس في سنة ١٥٧٤ بصفة نهائية في أيدي الأتراك الذين ظلوا بهذه الطريقة سادة الشهال الإفريقي. وقد تطلب الأمر مضي أكثر من ثلاثة قرون أخرى قبل أن تتمكن الدول الأوروبية من الغلبة ونقل سيطرتها وحضارتها إلى سواحل الشهال الإفريقي.

#### ٦ \_ خلفاء درغوث حكم طرابلس ١٥٨٦

لم يتأكد رأي المؤرخين، أو يتم الاتفاق بينهم على الشخص الذي خلف درغوث في الحكم سنة ١٥٦٥. فبعض الروايات ترى أن هذه المهمة قد أسندت إلى يحيى باشا الذي لا نعرف عنه سوى أنه مات في سنة ٩٧٣ هـ

Spartaco Murgo, Dragut il Pirata - Re di Tripoli in Tribuna coloniale 23-12-1922. (१४)

(۲۹ يوليو ۱۵٦٥ ـ ۱۸ يوليو ۱۵٦٦) وأنه قد دفن بقصر قرقوش بقرقارش 🐃.

أما بعض المصادر الأخرى فترى أن خـلافة درغـوث قد انتهت إلى (علج على) المعروف لـ دى المؤرخين الغـربيين بـاسم (Lucciali - Occhiali Occiali) وكان هذا الرجل من الذين اعتنقوا الإسلام، وأصله من (كالابريا Calabria) ومن مواليد بلدة (كاستللى Castelli) الواقعة قرب (رأس الأعمدة Capo delle Colonne) وكان قد أسره أحمد على، وهو أيضاً يوناني الأصل من المحدثين في الإسلام وكان من رؤساء البحر بالجزائر. فرمى به إلى عمل المجداف. وكان قبيحاً دميهاً ولـذا لقب (بالفـرطاس). وقـد برز اسمـه في أعوان درغـوث. وقد أرسله سنة ١٥٦٠ إلى القسطنطينية لـ لإبلاغ بـوصـول الأسطول المسيحي إلى جربة. وعاد مع الحملة العثمانية ضمن حاشية بيالي باشا. وكان لـ نصيب وافر في توجيه المعركة الحربية التي انتصر فيها الأتراك. وفي سنة ١٥٦٥ كان يشارك في حصار مالطا. وحين مات درغوث رافق جشانه إلى طرابلس، ثم عاد إلى مالطا عند نهاية الحصار(٥٠٠). وقد حصل على ثروة طائلة من القرصنة، ومن الثروة التي خلفها درغوث(١٠٠٠). ولا يستبعد أن يكون قد خلف درغوث في حكم طرابلس. وكان عليه أن يواجه مهام شاقة لإخضاع عرب الدواخل المتمردين. وفي سنة ١٥٦٧ تمكن من إخضاع أهالي تاجوراء وتاورغاء. وألزمهم بدفع الضريبة التي بلغت ثلاثة آلاف دوكاتو(١٠٠٠).

وقد بني (علج علي) البرج المربع للدفاع عن السور المجاور لباب المنشية. وكان قد هد في الأساس ليكون مخزناً للبارود. ومن هنا جاءت التسمية (دار البارود). وقد كشفت الترميهات الأخيرة عن الوضع الهندسي الداخلي لهذا الحصن، بميادينه الخاصة بالمدافع، وبفتحاته (feritoie) التي تواجه السهل الواقع شرقى طرابلس، حيث تقوم المدينة الجديدة. ويذكر أحد الشواهد

<sup>(</sup>٤٤) ابن غلبون ص ٩٩ (ص ٧٤) ـ النائب ص ٢١٣ ـ فيرود ص ٧٧.

Cirini, Commentari, fol 120. (50)

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Haedo, Historia de Argel fol 77. (£٦)

<sup>(</sup>٤٧) مارمول ج ۲ ص ۳۰۵.

التاريخية بتاريخ ٩٧٥ هـ (١٥٦٧ ـ ١٥٦٨) أنه شيد من قبل علي باشا(١٠٠٠ وفي ١٥٦٨ عين السلطان سليم الثاني، علي باشا (بيلربي الجزائر). وبعد ثلاثة أعوام من ذلك برز في معركة (لبانتو) حيث سحب فلول الأسطول العثماني إلى القسطنطينية. وكان قد نال حظوة كبيرة لدى السلطان الذي كرمه وغير اسمه من (علج علي) (ومعناها الجنس المسترق غير العربي) إلى (كيلغ Qilîg) ومعناها السيف. وعهد إليه بالقيادة العليا للأسطول. وهو معروف لدى الأتراك باسم (Qilîg) على وبهذا عرف المسجد الجميل الذي بناه في (طبخانة Topkhàne) على ضفاف البسفور.

مات في ٢٧ يونيو ١٥٨٧ في القسطنطينية عن عمر يناهز الثهانين(١٩٠٠).

وعندما انتقل (علج علي) إلى حكم الجزائر سنة ١٥٦٨، خلفه على حكم طرابلس جعفر باشان أ. وهو روسي الأصل لا تتوفر لدينا معلومات وثيقة عنه. وقد وقعت في هذا العهد معركة (لبانتو) التي تذكر في تاريخ طرابلس بالنظر إلى أهميتها، ومشاركة طرابلس فيها بستة مراكب (غالبرات)

Defontin - Maxange (Alger avant la conquête Eudji Ali Corsaire Beglier bey d'Afrique et grand-Amiral, Paris 1930.

انظر أيضاً:

Volente, Vita di Occhiolo, Milano 1960.

Not. Arch, Min. Colonie II p. 279 أوريجيا

<sup>(</sup>٤٩) نشر عـن (علج على) كتاب لا يخلو من الأخطاء هو:

<sup>(</sup>٥٠) تذكر مخطوطة (جيرارد) المؤلف الفرنسي المجهول، وكذلك (فيرود ص ٧٧) أن الوالي كان اسمه جعفر وهو الاسم الذي تؤكده اللوحة التذكارية التي كانت معلقة بباب المنشية. ويرى آخرون، مثل النائب ص ٢١٣، أن الولاة الذين تعاقبوا بعد درغوث هم يحيى باشا ومصطفى باشا، ويغفل ذكر (علج علي). أما (القيرواني) فيرى أن خليفة (علج علي) كان مصطفى باشا. وهكذا ورد اسم بليري طرابلس في مرسوم صادر من القسطنطينية بتاريخ ١٥٧٤ يوضح أوضاع الحملة على تونس. . . أنظر:

رفيق: وثائق رسمية حول حملة تونس ـ مجلة كلية الأداب ـ جامعة استانبول (١٩٢٦) باللغة التركية.

و (غليوطين). وقد فقدت طرابلس فيها (غاليرتين وغليوطين). ولم يسلم الوالي من الكارثة إلا بمشقة(١٠).

ويلاحظ أن (الجامعة المسيحية) التي تمت في سنة ١٥٧٠ كانت تنوي \_ طبقاً للمخطط الاسباني \_ أن توجه حملاتها أولاً إلى استعادة طرابلس واحتلال الجزائر. ولكن خطة الهجوم المباشر على الأتراك تغلبت في آخر الأمر، بالنظر إلى إلحاح البندقية والبابا عليها(٥٠).

وساهم جعفر باشا أيضاً في احتلال (حلق الموادي) وتونس في سنة ١٥٧٤، ضمن الحملة التي كانت بقيادة (علج علي) قائد الأسطول، وسنان باشا(٢٠٠٠).

ويبدو أن حكم جعفر باشا قد اتسم بالطغيان، وأنه قد أرهق البلاد

<sup>(</sup>٥١) مخطوطة (جيرارد ج ١ ورقة رقم ١٤٩). وقد أكد المؤرخ التركي حاجي خليفة في كتابه (تحفة الكبار ص ٩٣) وجود جعفر باشا في معركة لبانتو، وكذلك (هامر ١٢ ص ٥٩٧) بينا يذكر مارمول (ج ١ ـ ٢٩١) اسم (شعبان شلبي) حاكم طرابلس الذي حضر المعركة على رأس ٢٢ (غليوطة).

ي بالإضافة إلى الكثير الذي كتب حول معركة لبانتو، يحسن الرجوع إلى:

D. Serrano, La Liga de Lepanto entre Espana, Venecia y la Santa Sede 1590 - 1573

Madrid 1918 - 1919-1-2 vol.

<sup>(</sup>٥٣) طبقاً للوثائق التي نقلها أ. رفيق في دراسته المنوه عنها في الهامش رقم ٥٠ من هذا الفصل فإن (بليربي طرابلس) الذي نهض ضد حلق الوادي وتونس هو مصطفى باشا. ويذكر حاجي خليفة (ص ٩٨) والمؤرخ Pecevi (ج ١ ـ ٢٠٥) مصطفى باشا. أما (السجل العشاني ج ٤ ض ٣٧٥) فيقول إن مصطفى باشا كان بليربي الجزائر ثم طرابلس. وقد ساهم في الحملة على تونس. وتجد هذه المعلومات المتضاربة خلالها في رأي فيرود (ص ٧٧) الذي يرى أن جعفر باشا قد أرسل إلى تونس قائد جنده مصطفى باشا. وربما أمكن توضيح الأمر بأحسن من ذلك بافتراض أن بليربي طرابلس في ذلك العهد كان يسمى (مصطفى جعفر) على طريقة التسمية بالثنائية الشائعة لمدى الأتراك. ويشير(السجل العشماني) (ج ٢ - ص ٧٠ - ٧١) إلى شخصين مسميين باسم جعفر باشا أحدهما روسي الأصل، تولى ولاية تونس وتوفي في ٩٩٥ مسميين باسم جعفر باشا أحدهما روسي الأصل، تولى ولاية تونس وتوفي في ٩٩٥ مركل ولاية طرابلس الغرب.

بالضرائب الفادحة البغيضة. وقد هاجر سكان جربة، وتشتتوا في مختلف البقاع، هرباً من جوره وبطشه (۱۵۰۰ ما سكان طرابلس فقد ثاروا على فداحة الفرائب. وفي سنة ۹۸۲ هـ (۱۵۷۵ ـ ۱۵۷۵) ثار المدعو (حجاج؟ 'Haggàg') في غريان (۱۵۰۰ وعمد جعفر باشا في سنة ۱۵۷۷ إلى تخفيض الضريبة بواقع النصف حتى يحد من ثبورة (نبويس (۱۵۰۱ وقد خلد اسم جعفر باشا بلوحة تذكارية ترجع إلى سنة ۹۸۹ هـ (۱۸۵۱ ـ ۱۵۸۲) وضعت فوق باب المنشية. بناسبة إعادة ترميمه. وقد ثبت على جانب آخر من السور عندما جرى تهديم الباب (۱۵۰۰ وسوف نشير في ابعد إلى ما تم في عهد جعفر باشا من احتلال الأتراك لفزان، وتنشيط العلاقات التجارية مع بورنو سنة ۱۵۷۸. وتوفي جعفر باشا حوالي سنة ۱۵۸۲، وخلفه رمضان باشا ولا نعرف إلا القليل عن أحداث عصره (۱۵۰۰). لقد جاء إلى الحكم من الجزائر سنة ۱۵۸۳، وقاد حملة على أهالي الجبل الثائرين، ووصل إلى ككلة في عنفوان الصيف، ووجد الآبار قد ردمت، وكان عليه أن يعود أدراجه، وكانت متاعب الحملة قد أوهنت نفوس الانكشارية فقتلوه في طريق العودة سنة ۱۵۸۱ (۱۵۰).

وكانت أرملته ، وهي مسيحية الأصل قبرصية سبيت سنة ١٥٧٠ ، عائدة إلى القسطنطينية على ظهر سفينة كبيرة (غالبيرا)، فهاجمها عند جزيرة (زانتي

أما دي ثو:

De Thou (Histoire Universelle IX for 226.

فيقول إن الجند قد قتلوه أثناء حربه ضد سلطان القيروان.

<sup>(</sup>٤٥) فيرود ص ٧٧.

<sup>(</sup>٥٥) ابن غلبون ص ۹۹ (ص ٧٤).

<sup>(</sup>٥٦) نوير: بطن من بطون قبيلة المحاميد.

<sup>(</sup>۷۷) أوريجها. Not. Arch. min. Colonie II p. 180.

<sup>(</sup>٥٨) هذا ما يمكن أن يستخلص من فيرود ص ٧٧.

Garrot, Histoire générale de l'Algerie, Algerie 1910 p. 437.

<sup>(</sup>٦٠) مخطوطة (جيرارد) ورقة ١٥١ ـ ١٥٤ ج ٢ وقد اعتمد عليه فيرود ص ٨٠. وكذلك: D. Haedo, (trad. nella Revue Africaine XXIV 1880 p. 432.

Zante) الكابتن البندقي (P. EMo) فاستولى على السفينة بعد معركة مريرة. قتل فيها مثتان وخمسون رجلًا من البحارة، وكانت تحمل أربعائة من الأرقاء، وثهانمشة ألف سكودو. وقد اغتصب النساء ثم ألقى بهن في البحر، ولقيت الأرملة نفس المصير.

ولم تدخر الحكومة العثمانية وسعاً في الحصول على تسوية عادلة لهذا العمل القرصاني الذي قام به البندقي الذي قطع رأسه، وأعيدت السفينة، وعوض الأسرى الأربعمائة بعدد مماثل(١٠٠).

ويقول فيرود (متابعاً في ذلك جيرارد) إن رمضان باشا قد خلفه على الحكم مصطفى باشا الذي حكم حتى سنة ١٥٨٨. ولكننا نفتقر إلى الأخبار الوثيقة في هذا الصدد بينها توجد وثائق يمكن أن يستخلص منها أن (بليري طرابلس) في سنة ١٥٨٦ كان حسن باشا. وكان له أسطول يجوب البحر الأبيض المتوسط. وقد قام القراصنة الطرابلسيون بالاستيلاء على سفينة إنجليزية قرب جبل طارق، ونقلوا الأسرى إلى طرابلس. وكان السلطان مراد الثاني على علاقات طيبة مع الملكة أليزابيت، ملكة إنجلترا. فكتب إلى حسن باشا يأمره بإطلاق الأسرى، ولكن الوالي رد قائلاً (لن أطلق سراح هؤلاء الكفار، حتى ولو أقصيت من منصبي، وسأغنم سفنهم حيثا وجدتها). وكتب إليه السلطان، مرة أخرى بتاريخ ٢ رجب ٩٩٤هـ (يونيو ١٥٨٦)، ولكننا نجهل النتيجة التي انتهت إليها هذه المكاتبة الأخرة(١٠).

وقد حكم حسن باشا طرابلس حتى سنة ١٥٨٦ أو سنة ١٥٨٨،

Yeni Meg' nùah anno 1-1917 m. 4 p. 69-71

<sup>(</sup>٦١) هامير. المعالم بالمان المراة كانت أخت رمضان باشا وليست أرملته وأن اسم هذه الأخبت أمينة.

 <sup>(</sup>٦٢) استخلصت هذه المعلومات من المقال الذي نشره أحمد رفيق المدعم بوثائق المحفوظات العثمانية
 في المجلة التركية:

والراجح أن يكون هو المقصود باسم (علج حسن) الذي تحدث عنه (حاجي خليفة) في تاريخه، وقال: إنه قدم في صيف ١٥٨٨ من المغرب إلى القسطنطينية وعين على رأس الأسطول العثماني، وهو نفسه الذي سافر في العام التالي لقمع الثورة في طرابلس ٢٠٠٠.

## ٧ \_ الاضطرابات في طرابلس خلال الأعوام ١٥٨٨ \_ ١٥٩٠ والأعوام العشرة التالية

لقد مرت طرابلس الغرب خلال أواخر السنوات العشر الأولى من القرن السادس عشر، ومطلع القرن التالي له، بفترة من الاضطرابات المتواصلة، بسبب ازدياد الروح العدائية لدى العرب، وانتشار الفوضى في أوساط الإنكشارية التركية التي جعلت منها - منذ ذلك الحين - مشاراً للاضطرابات والقلاقل.

ويلاحظ المؤرخ الطرابلسي، ابن غلبون، بحق، أن الجند قد تغلبوا على الحكومة، وأن الحوالي الموفد من القسطنطينية لم يعد يتمتع بأي امتياز، أو بتعبير المؤرخ نفسه (وتغلب الجند على أمر البلد، فلم يكن لواليها من قبل السلطان تصرف، واضطرب أمرها وفسد نظام الملك وكثر الهرج في الرعية)(11).

ونقم سكان الدواخل بسبب ظلم الأتراك، وجعلت الاضطرابات

وقد نشر (ميرويس) أيضاً وثنائق من محفوظات مارسيلينا أشارت إلى حسن بناشا كحناكم على طرابلس سنة ١٥٨٦.

M. Mireur (Documents pour servir à l'histoire de la France, mélanges historiques V p. 631.

أما ماسون فيرى أن الحادث قد وقع بطرابلس ١٥٨٣.

Masson, Hisoire des établissements et du commerce français dans l'Afrique Barbaresque Parigi - 1903.

Costa e Discorsi di Barberia di Lanfreducci e Bozio, Revue Africaine 1925 p. 78-81.

<sup>(</sup>٦٣) حاجي خليفة (تحفة الكبار) ص ٩٩.

<sup>(</sup>٦٤) ابن غلبون ص (١٠١) (ص ٧٦).

والشورات البلاد في حالة من الهيجان الملائم للاستجابة إلى دعوات الرجال الذين امتلأت نفوسهم بالحياس الديني والطموح السياسي. وتلك هي الفترة التي تعكس أكثر من غيرها حوادث الانتفاضات التي كان يقودها المرابطون أو المغامرون.

ويقول ابن غليون إن يحيى بن يحيى السويدي، وهو رجل علم وورع، قدم من المغرب، فوضع نفسه على رأس الثورة التي اندلعت في سنة ٩٦٦ هـ (١٥٨٨ ـ ١٥٨٨) بتاجوراء على المذبحة التي قام بها الأتراك لمجموعة من الحجاج. وقد وجد أتباعاً له في تاجوراء ومسلاتة. واستطاع بفصاحته وبيانه أن يجمع حواليه (حاضر الوطن وباديه). وقد خرج إليه الجند الأتراك لمقاومته وقمع حركته. ولكنهم هزموا عند مسلاتة، وكسروا وقتل منهم نحو الألف من قبل سكان زليطن وضواحيها(٥٠).

ووجد الوالي نفسه إزاء خطر محدق عظيم، فاتجه إلى طلب النجدة من والي تونس. ويبدو أنه كافأه على هذا الصنيع بالتنازل عن حقوقه في جزيرة جربة(١١).

وتقدم الثائر حتى تاجوراء، وحاصر طرابلس، ولم يجد بأساً في طلب

<sup>(</sup>٦٥) ابن غلبون ص ١٠١ (٧٦). مخطوطة جيرارد ج ١ ورقة ١٥٨ ـ فيرود ص ١٨ ـ ٨٠. ورد ذكر ثورة يحيى في خطوطة عبرية يمتلكها (م. خاستر M. Gasster) اللذي أعطى عنها معلومات في مقال نشر بعنوان المهدي في طرابلس سنة ١٥٨٩ في مجلة (Lipsia 1926 P. 193 - 199.) المنشورة في (لي المهدي والأسطورة وتقول إن يحيى بن يحيى قد قدم على تاجوراء، وزعم أنه المهدي وأعلن نفسه ملكاً على سكان المنطقة ومصراتة وغريان، وقد أباد الأتراك وأرغم اليهود على اعتناق الدين الإسلامي ومنع استعمال العملة التركية، وسك نقوداً خاصة به، وقد طلب محمود باشا (هكذا) حاكم طرابلس نجدة الأستانة. وقد حضر لنجدته حسن باشا الذي هزم ولم ينج إلا بمشقة، ثم عاد بقوات أكبر وانتصر على العرب الثائرين وقبض على يحيى وقتله وسلخه وأرسل جلده محشواً بالقش إلى القسطنطينية. وقد ألغى حسن باشا الإجراءات التي فرضها على اليهود بالتحول الإجباري عن دينهم.

<sup>(</sup>٦٦) جيرارد ج ١ ورقة ١٦٠.

النجدة من فرسان مالطا. وكانت هيئة فرسان مالطا التي حكمت طرابلس من ١٥٣٠ إلى ١٥٥١، والتي حاولت استعادة البلاد بالتعماون مع الحلفاء المسيحيين عن طريق الحملة التي جردت سنة ١٥٦٠، وانتهت إلى الكارثة المؤسفة التي وقعت في جربة، تحتفظ بتطلعها إلى السيطرة على تلك القلعة الهامة (طرابلس). أو كانت ترغب على الأقل في كفها عن أن تكون وكرآ للقراصنة. وسنرى أنها أعدت في سنة ١٦٠٠ أيضاً حملة على طرابلس سالتعاون بين فرسان مالطا وصقلية ونابولي. وجدير بالذكر في هذا الصدد أن فارسين إيطاليين تابعين لفرسان مالطا وهما (بوزيو Bosio ولانفردوتشي Lanfreducci)) قدما في سنة ١٥٨٧، بتكليف من المرشد الأكبر، تقريراً يقترحان فيه القيام بعمليات مفاجئة ضد طرابلس(٢٧٠). ونفهم من ذلك أن هيئة فرسان مالطا لم تحجب مساعدتها عن الثائر يحيى. ويرى Dal Pozzo (دال بوتزو) الذي اعتمد في تـاريخه عـلى وثائق محفـوظات مـالـطا أن والي طـرابلس (حسن آغـا، ملك طرابلس) قد انتقل إلى القسطنطينية، حين تفاقم أسر الثورة، لطلب العون والنجدة. وقد قام الحاكم الجديد ـ أثناء غيابه ـ بالزَّج بالجنود الأتراك الذين بلغ عددهم ثلاثة آلاف رجل، في عملية إخماد الشورة فقتلوا جميعاً. وحين نقص ما بيد هذا المرابط (يحيم) من مدفعية وذخيرة وخبراء، فكر في الاتجاه إلى فرسان مالطا. وأرسل وفداً إلى المرشد الأكبر يطلب عونه ومساعدته على طرد الأتراك من كل سواحل الشمال الإفريقي (بربريا).

وأرسلت هيئة الفرسان الجنرال (هوميديس Homedes) قائد الأسطول على ظهر السفينة (كابتانا) التي غادرت مالطا في ١١ أغسطس ١٥٨٩ وأنزلت أسلحة ومعدات حربية وبعض الخبراء بشاطىء غير بعيد عن طرابلس. مع الوعد بمزيد من العون والدعم. وفي ذلك الوقت كان حسن باشا قد حصل على نجدة من السلطان، ورجع إلى طرابلس بخمس عشرة سفينة، وثلاث

<sup>(</sup>٦٧) مونكيكورت وجراند شامب: المجلة الإفريقية الفرنسية ٦٦ ـ ١٩٢٥ ص ٣٥ ـ ١٦٥.

(معونات) وتسعة قوارب. وأحضر إلى المدينة عوناً من الرجال والذخيرة (١٨٠٠).

وتتحدث عن هذه الفترة وثيقة هامة، ننقلها بنصها الكامل عن محفوظات هيئة فرسان مالطا، بتاريخ ٢٨ أغسطس ١٥٨٩ (أي بعد بعثة الجنرال هوميديس)، وتتعلق بإرسال الفارس (كارلو ماركي Carlo Marchi) إلى السواحل الطرابلسية للحصول على معلومات عن نشاط (حسن آغا) الذي وصل بأسطوله، حينذاك، إلى بربريا. وكانت من مهات الرسول أيضاً تشجيع (المرابط) يحيى على الاستمرار في المقاومة.

«تعليهاتنا إليكم أيها الأخ في العقيدة، كارلو ماركي، الفارس الإيطالي، عمّا يجب عمله في رحلتك التي كلفناك بها، إلى سواحل بربريا.

سافروا باسم الله وبركة العذراء والقديس جيوفاني باتستا حامينا وراعينا بواسطة (الفرقاطة) التي أمرنا بأن تقلكم مع مجلس القيادة الذي خصصناه لكم. وحاولوا النزول قرب طرابلس، أو في أي مكان يبدو لكم أكثر ملاءمة وأمنآ وبعدا عن التعرض للأعداء أو ملاقاتهم.

فإذا لم تجدوا في تلك الجهات من تتحدثون إليه فدبروا أمركم بمشورة المجلس إلى أن يساعدكم الله في الحصول على معلومات وثيقة، لا بخصوص التعليات الصادرة عن حسن باشا فقط، ولكن عن حركة (المرابط) الذي يقود العرب أيضاً.

وحاولوا أولاً أن تستخبروا، بصفة خاصة، عن كل ما قام به حسن آغا، عقب مجيئه إلى طرابلس، وحالة القلعة، وكمية سلاحها ونوعيته، وعما إذا كان يخطط للبقاء (ببربريا) أثناء الشتاء، أم أنه سيعود، بعد أن يعيد الأمور إلى نصابها، وموعد عودته وسفره. وما إذا كان سيذهب أولاً إلى تونس، وبصفة عامة، عن كل ما يبدو لكم جديراً باهتهامنا من شؤون الحملة التركية.

Dal Pozzo (Historia della sacra religione militare di S. Giovanni Gerosolimitano - Vero- (٦٨) na e Venezia 1703 - 1715 P· 314 - 315.

واستخبروا أيضاً عيّا فعله (المرابط) وما ينوي فعله. وما إذا كان قد استلم الإمدادات والسلاح الذي أرسلناه إليه. وإذا ساقكم الله إلى مكان آمن قريب منه، وتمكنتم من التحادث معه بضع ساعات، دون تعريض شخصكم للخطر، وبعد الحصول على ضهانات متمثلة في رهائن، وفقاً لما تقضي به الحكمة والاحتياط، فلن يكون إلا الخير من ذهابكم إليه لتشجيعه على الصمود والدفاع. وأن تنقلوا إليه أننا أرسلنا إليه البريد، لمعرفة حاجاته، وأننا لن نتخلف أو نتقاعس عن مساعدته، بكل ما في وسعنا. وهو أمر اعملوا على إفهامه إياه بكل طريقة. فإذا تعذر عليكم مخاطبته شخصياً فاتصلوا به عن طريق العرب، وتغلغلوا في أوساطهم لمعرفة ما إذا كانوا قادرين على مقاومة الأتراك ومحاصرة مدينة طرابلس، رغم الدعم الذي ورد إليها، مع الحرص على كافة التفاصيل التي ترونها ضرورية، والتزام الحذر والحيطة. فإذا رأيتم أنكم قد حصلتم على المعلومات الكافية فاتخذوا سبيل العودة بأسرع ما يمكن، مع الحذر بأن لا يقع لكم مكروه في الذهاب والإياب. حماكم الله ورعاكم)(١٠).

ولا تتوفر لدينا أية معلومات عن نتائج هذه المهمة التي قام بها الفارس (كارلو ماركي). ولكن لدينا معلومات عن الأوضاع العامة في مدينة طرابلس، عند نهاية سنة ١٥٨٩، سجلها شاهد عيان، هو الرحالة المغربي (أبو الحسن التمكروتي) الذي مر بطرابلس، في أكتوبر ١٥٨٩ في طريقه إلى القسطنطينية. وقد ذكر أنه وجد بطرابلس أسطولاً مكوناً من ستين سفينة (٢٠٠٠). وأن المتصرد كان رجلاً متوحشاً، فيظاً قاسياً. وأنه ثار للحد من عنف الأتراك وجورهم، ولكنه كان يتصرف في الواقع بدوافع الطموح وشهوة السيطرة والسلطان، وأنه

**Libri Bullarun,** vol 445 (1588 - 1590) fol 274

Arch. Melit. VI P. 67 - 68.

<sup>(</sup>٦٩) محفوظات مالطا:

روسي: سيطرة فرسان مالطا الخ.

<sup>(</sup>٧٠) حسب رأي المؤرخ العثماني (سيلانيكي Selàniki) في تاريخه ص ٢٦٧ وحاجي خليفة في (تحفة الكبار) ص ١٤٢ كانوا بقيادة جعفر باشا.

ألحق بالأتراك أضراراً فادحة وخسائر كبيرة. وأنه قتل منهم في معركة واحدة ألفاً وثهانمئة رجل، من اليهود الذين كانوا يجرون المدافع.

وقد استطاع الكابودان باشا، بعد مساعدة انكشارية الجزائر وتونس، أن يهزم المتمرد، ويدفع به وأتباعه إلى الصحراء، وقتل مئتي رجل من تاجوراء (لعلهم كانوا من أتباع المرابط). وفي ١٨ نوفمبر ١٥٨٩ غادر الكابودان باشا طرابلس، متجهآ بأسطوله إلى القسطنطينية. وقد سافر الرحالة المغربي مع هذا الأسطول.

أما الأحداث التالية التي وقعت سنة ١٥٩٠ فهي غير واضحة رغم أننا نعرف، بصفة عامة، النهاية البائسة التي انتهى إليها الثائر، فها كاد يسافر الأسطول حتى عاد الثائر إلى إضرام الثورة معتمدا على مساعدة فرسان مالطا.

وفي سنة ١٥٩٠ أرسلت من جديد فرقة من الأسطول مكونة من ثلاث قطع بقيادة (هوميديس) مع سفينتين مساعدتين إلى طرابلس. وقد سافر على ظهرها الكومندتور (ستيفانو كيارومنتي Stefano Chiramonte) مكلفاً بالاتفاق مع الثائر على خطة احتلال طرابلس. وكان عليه أن يتوجه الى مقابلة (المرابط) والاتفاق معه، لتوفير حراسة مكونة من خمسائة مسلح لمساندة مجموعة من الخبراء والثقات، كان من المقرر أن تقوم تحت قيادة (الكومنتدتور أكتافيو دي كستلوني ساليرنس Ottoria de Castellone Salernes) بالاقتراب من مدينة طرابلس، وزرع لغم بأحد المواقع المناسبة، ونسف باب المدينة، فإذا دخلوا المدينة كان في وسعهم نسف باب القلعة بلغم آخر. وتقضي الخطة بوجوب

H. De Castries, Paris 1929 P. 31.

وقد أكد دال بوتزو ج ٢ ص ٣١٥، سفر الباشا (حسن آغا) مع الأسطول العائد إلى القسطنطينية في نهاية ١٥٨٩.

(٧٢) روسي: سيطرة فرسان مالطا ورشة

Archivum Melitense VI p. 69 - 70.

ودال بوتزوج ۱ ص ۳۱۸ ـ ۳۲۰. (۷۳) دال بوتزوج ۱ ص ۳۲۰.

<sup>(</sup>٧١) النفحات المسكية في السفارات التركية، نشر:

تدمير القلعة، واسترجاع مدفعية هيئة فرسان مالطا التي بقيت بها عقب الانسحاب الأول. وعلى المرابط أن يقدم الرهائن التي تحفظ فوق السفن كضهان، وأن يكون مستعداً لمساندة العملية. فإذا اتفق كيارومونتي مع المرابط فيجب أن يعود إلى السفن لاتخاذ القرار النهائي. وتضيف المصادر المالطية أن كيارمونتي قد نزل بزواغة، وذهب للتحادث مع (المرابط يحيى). ولكن يحيى وجد صعوبة في الاتفاق على العملية، ولم يفعل شيئاً من هذه الخطة الانقلابية الجريئة ضد طرابلس.

ويقول أحد المؤرخين الأتراك(١٠٠): إنه بعد سفر الباشا قام المتمرد بمهاجمة والي(١٠٠) تونس أحمد باشا الذي كلف بالدفاع عن طرابلس، وأضرم النار في مخزن البارود، فقتل أحمد باشا. ولكن جنوده هاجموا المتمردين بعنف وهزموهم وقتلوا (المهدي) المزعوم (يحيى) وسلخ جده وأرسل إلى القسطنطينية حيث عرض فترة من الزمن في ميدان (بايزيد)(١٠٠).

وكان الرحالة المغربي الذي أشرنا إليه موجوداً بالقسطنطينية في ربيع العرب المعتبل على المعتبل ا

وقد أكد هـذا المؤرخ الطرابلسي ابن غلبـون. ويقول إن المتمـرد قد سلم إلى الأتراك من قبل (نـوير) أحـد زعهاء قبيلة المحـاميد. ومكـافأة لهم عـلى هذا

<sup>(</sup>٧٤) سيلانيكي ص ٢٦٦ ـ ٢٦٧.

<sup>(</sup>٧٥) يعرف أحمد باشا والي تونس (بالاستنكولي) لأن أصله من (كوس) وقد صار ابنه علي كابودان باشا للأسطول العثماني وصدراً أعظم فيها بعد (١٦١٨) ـ حاجي خليفة ص ١٤٢. يجانب حاجي خليفة الصواب حين يقول في ص ٩٩ إن حسن باشا قد تمكن في حملته التي قام بها سنة ٥٨٩ من قتل المرابط الثاثر.

 <sup>(</sup>٧٦) دال بوزيوج ١ ص ٣٢٠ وقد ذكر أن المرابط سلخ حيا وحشي جلده بالقش وأرسل إلى
 القسطنطينية.

<sup>(</sup>٧٧) نفس المصدر المتقدم ص ٣٤.

الصنيع (كتب لهم في خراج البلد، وجعل لهم منه سهماً وافراً، وأمر بتعظيمهم حين القدوم لدار الملك، طرابلس، فلم يـزالوا عليهـا وفيهم بقية من ذلـك إلى يومنا هذا) أي إلى عهد المؤرخ، حوالي سنة ١٧٣٠ (٢٠٠٠).

وجرى تغيير (بليربي طرابلس) الذي لا نعرف اسمه، وعين بدلاً منه أحمد باشا بن عويس في يوليو ١٠٥٩.

أما الفترة التي تمتد من سنة ١٥٩٠ إلى سنة ١٦٦٠ تقريباً فهي من أشد الفترات غموضاً في تاريخ طرابلس. وتعطينا مخطوطة (جيرارد) التي أخذ عنها (فيرود) هذه السلسلة من الولاة المتعاقبين(٩٠٠):

مصطفى باشا من ١٥٨٤ حتى ١٥٨٨.

حسين باشا حتى ١٥٩٥.

إبراهيم باشا حتى ١٦٠٠.

اسكندر باشا حتى ١٦٠٦.

سليم باشا حتى ١٦٠٧.

على وأحمد باشا من ١٦٠٧ حتى ١٦٠٩.

وهذه القائمة من الولاة غير ثابتة تاريخياً، بل ثمة وثائق تبدو مشككة في صحة هذه القائمة، كما رأينا فيما تقدم من حديث عن وجود حسن باشا بطرابلس.

إن السجل العثماني لـثريا بـك Thureyyä يخبرنـا بأن جعفـر باشـا الملقب (بالفرنج) (وهو أحد المعتنقين للإسلام الذين تربـوا في مدرسـة علج علي) كـان حــاكـــاً لــطرابلس من سـنــة ١٠٠١ هــ إلى ١٠٠٥ هــ (١٥٩٢ ـ ١٥٩٣ إلى ١٥٩٠ ـ ١٥٩٧).

<sup>(</sup>۷۸) ابن غلبون ص ۱۰۱ (ص ۷۲).

<sup>(</sup>۷۹) سیلانیکي ص ۲٦٦.

<sup>(</sup>۸۰) فیرود ص ۸۰.

ونفتقر إلى الشواهد التاريخية واللوحات التذكارية لهذا العهد. وقد ورد ذكر علي بك في إحدى هذه اللوحات التذكارية المثبتة في مسجد درغوث باشا بتاريخ ١٠١٣ هـ (١٦٠٥ ـ ١٦٠٥). ولعل مرد ذلك إلى قيامه بالترميم، وربما كان يشغل في ذلك الوقت مركز قائد الجند.

وقد استخرج (فيرود) بعض أخبار هذه الفترة من تاريخ جربة، حيث أقام إبراهيم باشا مذبحة، في تلك الجزيرة سنة ١٥٩٨، وسلخ الشيخ عبد الله البرجي حياً بتهمة معارضة قوانينه الجائرة ومقاومة العنف الذي قامت به قوات الباشا المذكور. وفي عهد اسكندر باشا شيد التونسيون حصناً عند (البيبان) رسم الحد الفاصل بين تونس وطرابلس. وقد قدموا حوالي تلك الفترة مساعدات لسكان جربة، وانتزعوها بصفة نهائية من تبعية طرابلس (١٠٠٠).

وفي نطاق هذا الغموض الذي يلف العصر، وقلة الأخبار عنه، فإن الشيء المؤكد أنه قد استمرت، طوال ذلك الزمن كله، ثورات العرب على الأتراك المسيطرين. ففي سنة ١٠٠٩ هـ (١٦٠١ ـ ١٦٠١) قاد المدعو عبد الصمد ثورة على الأتراك. وبعد ثلاث سنوات من ذلك، قاد المدعو (نيال) ٢٠٠٠ ثـ ورة أخرى في تاجوراء. ومن الثابت أنه كان والياً (مرابطاً) كالأخرين وكان للثورة طابع ديني، وقد عبر المرابط عن حقده على الأتراك في العبارة التالية (حيثها يضع التركي قدمه يسود الخراب ولا ينمو العشب) وقد هاجم المتمرودن المعسكر التركي الواقع عند السهل الشرقي للمدينة. وذبحوا الإنكشارية، ودخلوا المدينة ونهوها. ولقي هذا المرابط مصير أسلافه، إذ خذله أتباعه وخانوه وسلموه، فسلخوه وأرسلوا جلده إلى القسطنطينية ٢٠٠٠.

إن الرحالة المغربي (التمكروتي) الذي أشرنـا إليه، والـذي مر بـطرابلس

<sup>(</sup>۸۱) فیرود ص ۸۵ ـ ۸۲.

<sup>(</sup>۸۲) ابن غلبون ص ۱۰۱ ـ ۱۰۲ (ص ۷۷).

<sup>(</sup>۸۳) هذه العبارات لم ترد لدى ابن غلبون، وقد ذكرها فرود ص ۸۳

<sup>(</sup>۸٤) فيرود ص ۸٤.

سنة ١٥٨٩ ـ ١٥٩٠، كشف لنا عن العداء الحاقد الذي كان يضمره الطرابلسيون للأتراك. وهو حقد تبرره تصرفات الأتراك الجائرة الذين حرموا السكان جزءاً من أراضيهم ومساكنهم، وارغموا الأهالي على تزويجهم ببناتهم.

ويلاحظ الرحالة المغربي من جهة أخرى أن جميع سكان إفريقية يحملون شعور الثورة على الأتراك، وهم على استعداد لتبني أية قضية يرفعها ثائر عليهم سعياً للتحرر من تلك العبودية. ويقول إن كثيراً من التونسيين والمصريين الذين التقى بهم في القسطنطينية كانوا يحسدون المغرب على أوضاعه ويبدون الرغبة في أن يكونوا خاضعين لسلطان المغرب الشريف (٥٠٠)، بدلاً من الأتراك ولكن علينا أن ننبه إلى مظاهر المنافسة بين سلطان الشرق الذي كان يتصرف باعتباره خليفة لجميع المسلمين، وبين سلطان المغرب الذي لم يعترف أبداً بسيادة الأتراك العثمانيين أو خلافتهم..

## ٨ - مشروع خطة لهجوم فرق بحرية من مالطا وصقلية ونابولي على مدينة طرابلس

عقد الفرسان الأمل لاسترجاع طرابلس على استغلالهم لهذا الوضع المضطرب أو، على الأقل، العمل على إلحاق الضرر بها. وقد تدخلوا ـ كها رأينا ـ في سنتي ١٥٩٩ ـ ١٥٩٠ لمساعدة يحيى الثائر. وخططوا في نهاية يونيو ١٦٠٠ في سنتي ١٥٨٩ ـ (غاليرا) وثهاني لإرسال فرقة بحرية إلى طرابلس، تتكون من خمس سفن من نوع (غاليرا) وثهاني سفن أخرى من نابولي، بقيادة (د. غارسيا توليدو D. Garzia Toledo) وأربع سفن وغليوطين من صقلية بقيادة (أندريا دي سالازار Andrea Salazar) وكانت قد وصلت كلها إلى مالطا، وتقضي بمفاجأة طرابلس ومباغنتها بتلغيم وكانت قد وصلت كلها إلى مالطا، وتقضي بمفاجأة طرابلس ومباغنتها بتلغيم المدينة والقلعة. وقد أعطيت التعليات التالية إلى القائد العام للأسطول (فرا. بيترو دي كونساليس دي مندوسا Pietro Gonçales de Mendoça) أسقف أبيرنيا (Ibernia).

<sup>(</sup>۸۵) دي کاستريبه ص ۳۳.

(فيها يخص تنفيذ هذه المهمة فإنه بعد القيام بالاستعراض وتجربة الفرقة عند طرف المرسى الشرقي، كها هو محدد، فلا نرى تذكيركم بشيء سوى أنه من المناسب إرسال أحد الأفراد للاستخبار وجمع المعلومات عن طرابلس، بالطريقة التي تبدو للسنيور غارسيا أكثر ملاءمة، متخذين الحيطة بعدم اكتشافهم والانتباه وقبل كل شيء - إلى النزول في إحدى الليالي المناسبة من حيث الطقس، حتى تتمكنوا من زرع الألغام قبل وصول الناس، وبذلك تؤدي مفعولها عند الانفجار. ونحن نثق في خبرة الكابتن (بلريقاردو Belregardo) قائد سفينتنا سان جورج الذي سيكون في وسعه النزول إلى البر، بعد الاطمئنان على سفينته، وذلك لإنجاح العملية.

أما الربابنة الآخرون فإنه بعد إنزالهم للأفراد إلى البر، أصدروا إليهم التعليمات للاحتفاظ بالعدد المناسب من البحارة والحراسة اللازمة للسفن الكبيرة حتى لا تفكر طغمة البحارة الكافرين في التخريب. وحين تكونون في البر، فإن رغبتنا إلى جميع ربابنة السفن، العمل على طاعة سفينة القيادة النابوليانية معلناً ومقرراً عدم رفع العلم عنها ما دمتم تديرون الأمور فوق البر.

إذا أراد الله، فستكون هذه الحملة على طرابلس نـاجحة، ورأينـا الذي أقمناه على مبررات ومنطق حي، أن يتم تدمير كل شيء، وتسويتـه بالأرض مـع توخي أن يكون تدمير القلعة بواسطة الألغام مؤديـاً إلى تخريب الميناء أيضاً ٨٠٠.

وقد سافر هذا الأسطول الموحد من مالطا في ٢٨ يوليو وعبر سواحل بربريا. ولكن الطرابلسيين كانوا قد أخطروا بهذه الحملة فاستعدوا للدفاع، وفوتوا فرصة المباغتة على الأساطيل الثلاثة التي قرر قادتها العودة إلى مالطا دون القيام حتى بمجرد المحاولة للنزول بالبر(٨٠).

<sup>(</sup>۸٦) روسي:

<sup>(</sup>۸۷) دال بوتزوج ۱ ص ٤٣٢ ـ ٤٣٣.

<sup>.</sup> Archivum melitense, VI p. 70 - 71

# ٩ ـ طرابلس الغرب في النصف الثاني من القرن السادس عشر. معلومات جغرافية وبشرية واجتهاعية

تتجمع لدينا، من الوصف الـذي كتبه (مـارمول نحو ١٥٧٠) ومن تقارير فرسان مالطا (بوزيو ولانفردوتشي في ١٥٨٧) (١٥٨٠) معلومات نرى من المفيد إيرادها في هذا المقـام لتقديم إطار مختصر للوضع الجغرافي الاجتهاعي بطرابلس الغـرب أثناء النصف الثاني من القرن السادس عشر.

لا يتبع مارمول ترتيباً تاريخياً منظماً في ذكره للمواقع، فإذا أعدنا تنظيم المواقع التي يـذكرهـا، مبتدئـين من الشرق إلى الغرب، فـإننا نجـد لديـه ذكراً للملدان التالية:

صحراء برقة : وهو اسم يطلقه مارمول على الرقعة التي تمتد من مصراتة شرقاً. ويقول مارمول: إن العرب يسمون هذه المنطقة صحراء برقة.

العيسم : (Naim) ويرى مارمول أنها تطابق نصب فيليني (Naim) وينطلق من هنا إلى الغرب فيشير، إلى (Philenorum رأس سرت(capo de Sorta) ثم يذكر (سيباكا Sibaca) ويوفراتة (Eufrata) وشديق Cedic ويدذكر أيضاً:

زوديقة : (Zudica) ويقول إنه يسكنها عدد صغير من صيادي السمك. وهي تطابق (تريري Trieri) القديمة. وربما تطابقت أيضاً مع (شيديق Cedic) التي أشرنا إليها فيما تقدم وهي (Zudica - Sudico) كما تبدو من

<sup>(</sup>۸۸) مارمول: ج ۲ ورقة ۲۸۸ ـ ۳۰۸.

<sup>(</sup>٨٩) أنظر الهامش رقم ٦٧ من هذا الفصل.

الخرائط الجغرافية للقرون الوسطى، فهل تطابق (اليهودية Giudecca)؟.

قصور حسان

: (Caçar Hascen) بين سرت ومصراتة. وهي أطلال ذات أسوار قديمة. بناها جيش عقبة بن نافع كما يقول ابن رقيق (١٠).

تباورغياء

: (Taurca) وهي تاورغاء المعروفة. ومن المناطق التابعة للجباية التركية. وقد ثار سكانها في سنة ١٥٦٧ عند نشوب الثورة في تاجوراء (١٠). وقد نهبها محمد بك والي الإسكندرية ونهبها أيضاً قائد طرابلس (محمد بك) وألزمها بدفع ثلاثة عشر ألف دوكاتو غرامة.

مصراتة : خضعت فترة من الزمن لطرابلس وتونس.

مسلاتة : موقع خصب على بعد اثنتي عشرة عقدة (هكذا) شرقي طرابلس.

لبدة : (Lepide) مدينة أثرية قديمة.

تاجوراء : (Tajora) على بعد أربع عقد شرقي طرابلس وبها مسجد عظيم وحصن بناه الأتراك مؤخراً على هيئة قلعة مستديرة وكانت عاصمة للعرب حين كانت طرابلس تحت سيطرة المسيحيين.

العمروس : (Hamron) على مسافة عقدتين من طرابلس. وكمان

 <sup>(</sup>٩٠) مؤرخ عربي توفي بعد سنة ٤١٧ هـ (١٠٢٦) كتب كتاباً كبيراً في تاريخ إفريقية والمغرب. وهو مفقود، وقد ذكره كثير من المؤرخين العرب الــلاحقين وذكــره مارمــول أكثر من مــرة في وصفه لإفريقية.

<sup>(</sup>٩١) أنظر ما تقدم في هذا الفصل من حديث عن هذه الثورة.

سكان المدينة يترددون على أسواق طرابلس حين كانت بيد المسيحيين.

قصر أحمد : (Cassar Hamet) أطلال سميت أخيراً (بالصهريج) كل بعد فرسخ من طرابلس. (Cisterna)

قـــار : (Car) (قرقارش؟) على ساحل البحر قرب طرابلس. وبها أطلال قديمة. وكان يسيطر عليها العرب حين كانت طرابلس تحت حكم المسيحيين. وبينها وبين طرابلس القديمة محاجر، ربما شيدت بها تلك المدينة.

جنسزور : (Gianzor) على بعد أربع عقد شرقي طرابلس (هكذا في الأصل). موقع خصب. كان سكانه يترددون على سوق طرابلس أوان خضوعها للسيادة المسيحية.

صرمان : (Sarman) قرب طرابلس القديمة. تسكنها هوارة. بها شجر وعدد كبير من السكان.

زاوية بن جربوع : (Zauit ben Giarbu) وهي الزاوية الحالية. تتمتع بمكانة محترمة لدى السادة المسلمين، إذ يعيش بها بعض الأولياء.

زوارة : (Zaora).

ومن المواقع الداخلية وسكانها، يذكر مارمول:

بني يفرن ونفوسة : وهي جبال طرابلس ويسكنها البربر مثل جربة.

غريان : جبال على بعد ست عشرة عقدة إلى الجنوب من طرابلس . تنتج الزعفران وتدفع لطرابلس أكثر من ثمانين ألف دوكاتو في العام .

بنو وليد : (Beni Guarid) جبال على بعد اثنتين وثلاثين عقدة من طرابلس، وسكانها من البربر. ويعيشون حياة مستقلة.

والأرض غنية بنخيلها. وهي تنتج كميات وافرة من السزيت. وهم من أتباع الأتسراك. وغالباً في حرب ضدهم.

أما عن طرابلس فيذكر أن درغوث قد أنشأ بها قصرين قبالة البحر، ودعم السور بأبراج وحصون. وكان الحصن تحت حماية الأتراك. أما المدينة فيسكنها العرب.

أما وصف (بوزيو ولانفردوتشي) فأكثر ترتيباً، إلا أنه لا يخلو من الخطأ وعدم التدقيق. وهو يقتصر على الساحل، ويهدف إلى إعطاء إرشادات للملاحة والحملات البحرية. ونذكر منه المواقع التالية:

نعيسم : (Naym) بخليج سدرة. وهي محاطة بطابية. ويسكن البدو بضواحيها. ويقيم بها الشيخ عبد الله الـذي يتبع والي طرابلس. ولكنه يثور في الغالب ويمارس سلطة وسيادة على جميع العرب القاطنين من رأس بونندريا (Capo Bonandrea)

سبيكة : (Scibeica) وهي (Sibica) في خرط ذلك العهد، وتطابق حالياً مرسى الزعفران. وهي بئر ماء عذب.

رأس مصراتة : (Capo Misurato) وبالقرب منه مجموعة من المساكن التي يقطن بها العرب (يعني: مصراتة).

زليطن : (Ziletta) منية بمنتوجات المنطقة من الزعفران والزيت والتمور ودقيق فزان.

بورتوماقرو : (Porto Magro) هل هو مرسى (عقرة؟) (Ugra). وهـو برج حـول منازل يسكنها العـرب. وهـو خـال من

<sup>(</sup>٩٢) بوزيو ولانفـردوتشي يضعانها خطأ إلى الغرب من تاجوراء.

المدفعية. ومرسى صالح لإيواء عشرين مركباً في كـــار وقت. (مرسى عقرة؟) به مساكن كثيرة للعرب، وتشحن منه التمور والعبيد المجلوبون من فزان (بلد السود).

: (Loccata) قرب لبدة. وهي مدينة محاذية للساحل. لوكاتا

: (Tesura) ميناء صالح. وعلى بعد ثلاثة أميال منه توجد تاجوراء البلدة المعروفة بهـذا الاسم. ويبلغ عدد سكـانها عشرة آلاف نسمة وهي غنية وعامرة بالناس من ذوي الشأن. ومسورة بأسوار ترابية (طوابي).

: (Seghel) وهي بلدة على بعد ستة أميال غربي تاجوراء. الساحل

: (Miscia) طرابلس. وبها عدد كبير من الرجال الذين المنشية يتوفرون على حراسة حسنة.

: (Zanzera) على بعد اثني عشر ميلًا غربي طرابلس. جنزور

> الماية .(La Maya):

الزاوية .(Zevia):

: على بعد ثلاثين ميلًا غربي طرابلس ويسكنها عدد من طرابلس القديمة

العرب.

: (Zuaga) على بعد ٢٥ ميلًا غربي طرابلس القديمة. وجا زواغة:

حوالي خمسائة نسمة، وساحلها مفتوح. وبها بسرج في

وسطها.

: على بعد اثني عشر ميلاً إلى الغرب من زواغة. قرية زوارة كبيرة. بها ما يقرب من ألفي نسمة. وبها مسجد يشاهـ د

على بعد ميلين من الساحل.

: (Stagnone di Zuara) خليج يبلغ ثلاثين ميلًا. وأعماقه مستنقع زوارة ضحلة. وتتوفر به المياه العذبة تحت السطح.

404

ظهر الحمار : (Groppa d'Asino) على بعد اثني عشر ميلاً إلى الغرب.

ضحل بالو : (Secco di Palo) ويمتد من (ظهر الحمار) حتى زرزيس بتونس المعاصرة.

أما وصف طرابلس الذي قدمه الفارسان الإيطاليان المنتميان إلى هيئة فرسان مالطا فيطابق المعلومات التي تؤخذ من الأخبار السالفة (١٠٠٠). فالمدينة تضم ستة آلاف نسمة أغلبهم من النساء والأطفال. وثمة أعداد من اليهود والعبيد. ولا يزيد عدد المسلمين المتصدين للدفاع عن ثمانمائة. وتصلها المواد التموينية من جنزور ومصراتة، والزيت من غريان، ويتاجر العرب واليهود مع الإسكندرية، ويتاجر رعايا البندقية مع (زانتي وشيفالونيا وكورفو). وينقل إلينا الفارسان رأي بعض الخبراء العارفين بالموقع الذين يؤكدون إمكانية الاستيلاء على المدينة والقلعة باقتحام الخندق الذي يفصل القلعة عن المدينة بواسطة ألف وخسائة من الجنود.

ويلاحظ ـ طبقاً لتقرير بوزيو ولانفردوتشي ـ أن سلطة حكومة طرابلس في سنة ١٥٨٧ كانت تمتد من رأس (أندريا) في (برقة) شرقاً حتى تشمل صفاقس غرباً، وإلى الشرق من ذلك تسيطر حكومة الإسكندرية. وإلى الغرب من ذلك حكومة تونس. إلا أن سلطة حكومة طرابلس لا تتجاوز الشريط الساحلي. وقد تحدثنا عن الشيخ عبد الله، وهو زعيم عرب الشرق، وهو ملتزم بالثورة في أغلب الأحيان. أما الجنوب الغربي، نحو القيروان، فقد تركزت فيه مقاومة البدو. ويدخل مارمول أيضاً مدينة قابس وجزيرة جربة في نطاق سلطة حكومة طرابلس.

<sup>(</sup>٩٣) انظر ما تقدم من وصف لمدينة طرابلس في الصفحات السابقة.

# ١٠ ـ النظام الإداري لولاية طرابلس عقب الاحتلال التركي

من المفيد في هذه المرحلة أن نحدد، بقدر الإمكان، النظام الإداري الذي أقامه الأتراك في ولاية طرابلس.

وتعنى كلمة (باشاليك) في اللغة التركية، المقاطعة الخاضعة لسلطة الباشا. فحين استولى الأتراك على شالى إفريقيا، أقاموا ها ثلاث (باشويات) أي (باشاليك) وهي الجزائر وتونس وطرابلس. وتتبع السلطان عن طريق (كابودان) باشا، أي القائد العام للأسطول التركي. وتقوم بينها وبين السلطات المركزية علاقات من التفاهم المتبادل في الشؤون الداخلية، وفي المواجهة الدفاعية ضد المسيحيين، غير أن المصادر التركية تستعمل في حديثها عن هذه الولايات الثلاث كلمة (أوجاق) بدلاً من (الباشاليك). وهو تعسر مشتق من النظام الانكشاري الذي كانت تحكم به تلك الولايات الثلاث. وتطلق كلمة (أوجاق) على هيئة من الانكشارية أو فرقة. وباشا طرابلس، إذن، هو رئيس (الأوجاق). الإنكشاري بالمقاطعة التي يحكمها. وهو يحمل بالإضافة إلى لقب الباشا لقب (ميرميران أو بليربي)(١٠٠). وتوجد تحت تصرفه الهيئة الإنكشارية المشرقية. وهم مسيحيون في الأصل، انتزعوا من عائلاتهم في سن مبكرة، ودربوا عسكرياً ونشئوا على العقيدة الإسلامية. ولهيئة الإنكشارية رؤساء يتدرجون في رتبهم حسب نظام خاص. (بك. داي، آغا. بلوك باشي. أوضا باشي) وهذا الأخير يرأس (أوضة)، ومعناها في التركية (غرفة). فهو تقريباً قائد فرقة تتكون من عشرين شخصاً. أما (البك) فهـو اللقب الذي يمنح للضباط المكلفين بمهام أعلى. ثم صار لقباً خاصاً بقائد الحملة. (المحلة أو النوبة) المكلفة بجباية الضرائب من الأهالي. ثم أطلق على صاحب السلطة التنفيذية في قيادة الجيش. وفي العهود الأخيرة صار لقب (بك) من ألقاب التكريم

<sup>(</sup>٩٤) بخصوص هدا اللقب، انظر:

J. Demy (Chansons des Jannissaires d'Alger in mélange René Basset II Paris 1925 p. 62-63.

والتشريف التي تخص أبناء (الباشوات) حتى ولو لم تكن لهم مهام أو مناصب عسكرية. أما لقب (داي) ومعناه (العم) فقد أحذ بمرور الزمن يقتصر معناه على الضابط المكلف بدفع رواتب الجند. أما الشؤون العامة للحرس الإنكشاري فقد كانت تجري مناقشتها في المجلس المسمى (الديوان) الذي يرأسه (الآغا) وتخضع له مجموعة من صف الضباط برتبة (شاويش).

أما رؤساء البحرية فيسمون (رايس). وللكابودان رايس سلطة على جميع السفن التابعة للباشا أو الداي أو لمن يتولى شؤون الحكومة. ونجد أيضاً بين المناصب منصب (نائب رايس). وهو القائد الثاني أو الربان المساعد للسفينة (Yelkengi) أي (المختص بشؤون الأشرعة).

أما البحارة فيتألفون في أغلبهم من المتطوعين الأتراك أو من المسلمين المشارقة والمعتنفين مؤخراً لـلإسلام. ونسبة العرب من أهالي البلاد قليلة. ويستخدم الأسرى المسيحيون في التجديف، تحت ضرب السياط(\*).

وتشكل العناصر المنتمية إلى البحرية القرصانية نوعاً من الرابطة أو الهيئة أو المنظمة القرصانية تسمى (طائفة). ولها الحق في الحصول على جزء من الغنائم، بعد حسم الأنصبة المخصصة للحكومة (بليك) والقادة الكبار.

ويساعد الباشا (كاهية) وهو نائبه. ثم (خزندار) ويختص بشؤون الخزينة. وعدد من (الخوجات) وهم يقومون بوظيفة الكتبة والاستشارة ثم (قاضي الجند) وعدد من (الدفتردار) أي الموظفين الإداريين، ووكيل الجباية والخراج ويتولى شؤون المخازن والتموين.

الم الجندي العادي فتطلق عليه الكلمة: التركية (يبولداش Yoldash)(١٥٠)

<sup>(\*)</sup> كما يستخدم أسرى المسلمين في التجديف تحت ضرب السياط. لقد كانت ثمة تقاليد سائدة وقواعد مطبقة لدى الطرفين.

<sup>(</sup>٩٥) أفدت في جمع هذه المعلومات من مصادر مختلفة عبربية وشرقية مثل القيرواني من أبي ضياف وابن غلبون ومجفوظات القناصل والتقاريس والأخبار. ولقـد حاول (جـيرارد) في مخطوطت أن =

ويسمى حرس الباشا أو حرس القصر (حنبة Hanba). أما سلاح الفرسان فيدعى (سباهى Spahi).

لقد تعرضت حكومات الولايات (الباشويات) إلى تغييرات مختلفة، تبعاً لظروف القوة والضعف التي مرت بالامبراطورية العثانية. فنجد في البداية في سواحل (بربريا) إفريقيا الشهالية باشوات مشهورين عظاماً من أمثال درغوث وعلج علي في طرابلس، وصالح رايس وحسن البندقي في الجزائر، ثم يأتي بعد ذلك دور الباشوات الذين يقلون عن أولئك سلطة وأهمية، من الذين واصلوا اسمياً تمثيل الباب العالي، ولكن لم يكن لهم أي وزن أو ثقل مباشر في الإدارة والحكم المحلي. أو هم لم يكونوا على الأقل من القوة بحيث يستطيعون فرض أنفسهم على الحرس الانكشاري. وهم أعجز عن فرض أنفسهم على الأهالي في الدواخل الذين كانوا يستردون دوماً استقلالهم ويرفضون دفع الضرائب.

وتظل مدينة طرابلس في بعض الأحيان معزولة عن بقية أجزاء البلاد. وعلى هذه الحال كانت طرابلس سنة ١٦٠٠. وحدث بعد ذلك أن فقد الباشا كل هيبته وامتيازه. وكثيراً ما كان يرجّع أو يقتل من قبل الحرس.

وهكذا أخذت تضعف باستمرار العلاقات بين طرابلس والقسطنطينية. وبين القسطنطينية والجزائر وتونس. حيث سيظر القواد وأخذوا يتنازعون السلطة، ويستقلون بها كها لو كانوا في أرض منقطعة عن الحكومة المركزية. وكانوا يتصرفون تصرف الملوك المستقلين ويعقدون الاتفاقيات مع الدول الأخرى. وذلك يفسر تلك التسمية التي أطلقها الأوروبيون على هذه المقاطعات (Reggenze Reami).

يقدم لنا وصفاً لحكومة طرابلس ونبظام الحكم بها. والعرض الذي قدمناه هنا غير كامل، وكان ينبغي ذكر مناصب ووظائف أحرى، مثل رئيس الجهارك وريس دار الصناعة وقائد الفرسان الوطنين، كها يمكن زيادة التعرف على طبيعة العلاقات مع القسطنطينية ومدى تبعية الولايات للامبرالية العثمانية. وقد كانت أوامر القسطنطينية ومراسيمها تنقل في العادة بواسطة موفدين يسمون (qapigi).

إن الدايات والبكسوات والأغوات، أي الضباط الكبار، وفي بعض الأحيان بعض صفوف الضباط ورؤساء البحرية، كانوا يتمكنون من السيطرة على الجكم، والأخذ بزمام الأمور، في طرابلس وتونس والجزائر.

وهكذا تعقب فترة الباشوات الموفدين من القسطنطينية فترة الدايات والبايات. وينبغي علينا أن نفهم الأمر على الوجه التالي: بعد أن كان الحكام والولاة يعينون من القسطنطينية، أصبحوا يختارون اختياراً حراً من قبل الأهالي. وكثيراً ما يحصل هؤلاء الدايات والبايات على اعتراف القسطنطينية التي تخلع عليهم (القفطان) والسيف وتمنحهم لقب باشا وميرميران. وقد تدخلت الأستانة في بعض الحالات لفض النزاع المحلي، وفرض الوالي الذي تعينه. وجاءت فترة من السزمن أصبحت فيه السولايات الشلاث منفصلة بشكل كلي عن القسطنطينية. فتأسس في تونس حكم العائلة الحسينية (١٧١٥) وفي طرابلس حكم الأسرة القرمانللية (١٧١١). وفي الجزائر (١٧١٠) تولى حكم البلاد الديات المنتخبون من الديوان مباشرة.

ويكتفي السلطان بالنسبة للفريقين بإرسال اعترافه، وتثبيتهم في المنصب، مقابل هدايا تقدم إلى البلاط والوزراء ورسل السلطان (Gabïgï مقابل هدايا تقدم إلى البلاط والوزراء ورسل السلطان (Gabïgïbasi (Gabïgïbasi) (1). وتغيرت فيها بعد أيضاً نظم الحرس، فقد تخلص الباشوات الأقوياء من أمثال القرمانللية، بوسائل الغدر والتصفية العنيفة، من كافة العناصر الإنكشارية المثيرة للقلق. واستبدلوهم بحرس من الأرناؤوط ومن الطارئين على الإسلام. وأنشأوا (عصابات Bande) من القولوغلية والعرب(١٧).

إن رقعة أوجاق طرابلس غير محددة تحديداً دقيقاً، فهي تضم من الـوجهة النظرية ليبيا الحالية بأسرها، ولكن سلطة طرابلس على برقة لم تكن قائمة. وظلت على هذا الحال حتى القرن السابع عشر. كما سوف نـرى. وكـانت

<sup>(</sup>٩٦) في المقابر (الـتربة) الملحقة في العادة بـالمساجـد بطرابلس يـلاحظ المشاهـد أنها تعلوها عـماثم ضخمة وقد تكون ملونة في بعض الحالات.

<sup>(</sup>٩٧) ولـدوا من زواج الجنود الأتـراك بالنسـاء المحليات. أنـظر تـرجمـة روسي لتــاريـخ ابن غلبــون ص ١١٦ رقم ٤.

حدودها حتى القرن السادس عشر تضم جزءاً من الأراضي التونسية الحالية. وهكذا نفهم أن حكومة طرابلس في سنة ١٥٨٧ كانت تمتد حتى قابس وصفاقس (١٥) ثم تحركت هذه الحدود، في القرن السابع عشر، نحو الشرق. مع عدم الرسم الدقيق لها، فقد كانت تعرف بصفة تقليدية عند (البيان) وجزيرة جربة التي كانت في عهد مراد آغا وخلفائه تابعة لطرابلس، ثم انتقلت في نهاية القرن السادس عشر إلى نفوذ (أوجاق) تونس التي ضمت إليه بصفة نهائية \_ فيها يبدو \_ في عهد يوسف داي التونسي. (١٦١٠ ـ ١٦٣٧) (١٩٠٠).

<sup>(</sup>٩٨) بوزيو ولانفردوتشي ص ٦٧ ويقولان إن حدود حاكم تونس تنتهي عند صفاقس وأن صفاقس تابعة لوالى طرابلس.

<sup>(</sup>٩٩) روسو (الحوليات التونسية) ص ٤٨ ـ حسن حسني عبد الوهاب (خلاصة تاريخ تونس) تونس ١٣٤٤ ص ١٤٣ م.

# الفصّل الثالث المسافق المحكم العثماني - الدّايات والباشوات ١٦٧٢

- \* صفر دای (۱۹۰۹ ۱۹۱۶)
- \* مصطفی شریف دای (۱۲۱۶ ۱۲۳۰)
  - \* رمضان داي (۱۹۳۱ ۱۹۳۳)
  - \* الساقزلي محمد باشا (١٦٣٣ ١٦٤٩)
    - \* علاقات طرابلس بفزان وبورنو
      - \* علاقات طرابلس بيرقة
- \* الساقزلي عثمان باشا (١٦٤٩ ١٦٢٧)
  - \* طرابلس قرب ١٦٧٢
  - \* ضواحي طرابلس قرب ١٦٧٢

#### ۱ ـ صفر دای

في مستهل القرن السابع عشر (وفي رأي ابن غلبون في سنة ١٠١٢ هـ أي ١٦٠٣ ـ ١٦٠٣) كان على رأس الولاية بطرابلس أحمد أو علي ١٠ أو جعفر باشا ١٠٠ وقد تمكن أحد زعاء الحرس المدعو (سليمان داي) والشهير (بصفر داي) من قتل بعض عناصر الجند، وتدعيم سيطرته وبسطها على البلاد اله بعد أن كان \_ قبل ذلك \_ يدير شئون الخزانة وجباية الضرائب \_ وقد خرج عليه في سنة ١٠١٥ هـ (١٦٠٦ ـ ١٦٠٧) المدعو عويس الذي كان يسانده سكان تاجوراء، وعرب قبيلة بني رقيعة ١٠٠٥ ونهض سليمان (صفر داي) لمنازلتهم ومقاومتهم بقوات بحرية وبرية. وتمكن من دخول تاجوراء مستغلاً الشقاق الذي نشب بين أهاليها وبين بني رقيعة. وفتك الجند بسكان تاجوراء، وقتلوا منهم عدداً كبيراً، كما نهوا البلدة ودمروها.

إن الأخبار القليلة التي تتوفر لنا عن صفير داي تظهره في صراع مستمر

P. المكذا ورد لدى فيرود ص ٩٠ ـ ٤٤٩. وفي وثائق القنصلية الفرنسية بتونس التي نشرها (١)
 Grandshamp (La France en Tunisie au début du XVII siècle II - (1601 - 1610) III
 (1611 - 1620) Tunis 1924 - 1925.

ورد بتـاريخ ٣٠ ـ ٥ ـ ١٦١٠ ذكـر (علي بـاشا) والي طـرابلس، بمناسبـة عمليـة افتـداء. وفي ٩ ـ ٨ ـ ١٦١٢. كما وردت بهذه الوثائق معلومات هامة عن شخصية الوالي بطرابلس في تلك الفرة.

<sup>(</sup>٢) هكذا لدى النائب ص ٢٢٧.

<sup>(</sup>۳) ابن غلبون ص (۱۰۲) (۷۷) ـ فیرود ۸۹ ـ ۹۰ .

<sup>(</sup>٤) ابن غلبون ص ۱۰۲ (ص ۷۷).

<sup>(</sup>o) ومنهم (قبيلة الرقيعات) القاطنة بضواحي طرابلس.

مع سكان الدواخل، خاصة سكان تاجوراء التي عاد إلى مهاجمتها مرة أخرى بقواته فور عودتها من حملة على فزان (۱۰). ومع ذلك فإنه كان زعيماً متوافراً على طاقات واضحة. وقد ترك أثراً لفترة حكمه ظهر في الحياة المعارية بطرابلس. إذ توجد عند مدخل جامع الناقة لوحة تذكارية بتاريخ ١٠٩ هـ (تبدأ هذه السنة يوم ٢٦ مارس ١٦١٠ بالتقويم الميلادي). وهي تخلد ذكرى ترميمه للمسجد. وتوجد أيضاً كتابة أخرى بمتحف طرابلس باللغة التركية بتاريخ ١ شوال ١٠١٠ (١٤ نوفمبر ١٦١٣) تشهد بتجديده (لباب البحر). ويعرف عنه أيضاً تنشيطه للتجارة وإرساله لبعثة إلى فزان. وقد استقبل السلطان إدريس سلطان بورنو في سنة ١٦١٤ وفد الداي بكل مظاهر التكريم والحفاوة البالغة. وهو الوفد الذي أرسل لتجديد الحلف الذي عقده والد السلطان (عبد الله) مع حسين باشا(۲).

وتشهد رسائل الأسرى الفرنسيين بالسيطرة التي مارسها صفر داي على طرابلس وتحكمه في شئونها، فتقول: (إن سيدنا صفر داي يبسط سيطرته على البلاد بأسرها ولا يقيم أي وزن أو اعتبار للباشا). وكانت للباشا سلطة اسمية. وكان الطرابلسيون، في سنة ١٦١٢ يقومون بتجهيز أربعة مراكب كبيرة للأعال القرصانية في الشتاء، وسبعة مراكب في الصيف.

وكسان بطرابلس من الأسرى مئة وخمسون قبض عليهم في السنتين الأخيرتين (١٠). ومع ذلك فقد كان طغيانه وعنفه وجوره على الناس من الأسباب التي أدت إلى إنهاء حكمه، وفقدان حياته. فحين عاد على باشا إلى الآستانة، أرسل الباب العالى واليا جديدا على طرابلس اسمه أحمد (١٠)، وقد وصل في

<sup>(</sup>٦) أنظر التفصيلات عن هذه العلاقات في الفقرة الخامسة من هذا الفصل.

<sup>(</sup>۷) جیرارد ج ۱ ص ۱۷۲ ـ برنیا ص ۸۹.

P. Masson: Histoire du commerce français dans le Levant au XVII siècle Paris 1896 p. (^) 41.

<sup>(</sup>٩) خمطوطة جيراردج ١ ص ١٧٢ ـ برنيا ص ٩٠. وهذه النقطة من تاريخ طرابلس محاطة بالغموض. وقد ذكر جيرارد (ص ١٦٩ ج ١) وجاراه برنيا في القول بأن صفر داي قد =

1718 وتقبل الهدايا التي قدمها إليه الداي، ولكنه لم يستطع أن يفرض سلطته كحاكم ممثل للباب العالي. واستولى الضجر على الناس فاستسلموا للاضطرابات والقلاقل. وأمكن إخضاع سكان غريان وترهونة بواسطة مراد بك قائد الجيش التركي، غير أن الطرابلسيين تمكنوا من إبلاغ احتجاجهم إلى الوزير الأكبر والسلطان الذي كلف كابودان باشا الأسطول العثماني (خليل باشا) بقتل صفر داي(١٠).

وقد غادر خليل باشا الأستانة في ١٠٢٣ هـ (تبدأ السنة في ١١ فبراير ١٦١٤) وقام بعملية بحرية استعراضية ضد مالبطا، وأنزل بعض القوات التي ردها المدافعون عن الجزيرة، ثم تحول نحو طرابلس، واستدعى صفر داي للحضور إلى إحدى السفن، وقيده بالأغلال، ثم، وبحضور أعيان البلاد الذين أخذوا يستعرضون مظاهر حكمه الفاسد، أمر بشنقه أمام القلعة (١٠)!

وقد مثل السلطان بطرابلس، في عهد سليسهان داي، شريف باشا (وبسطرمة باشا). وقد عرف هذا الأخير بهذا الاسم لكثرة ما قدم من هدايا من

أطاح في ١٦٠٩ بصديقه سليهان داي الذي كان (آغا) الجيش وأقنع الآستانة بالاعتراف به بما قدمه لها من هدايا. ولكن الأستانة أوفدت في سنة ١٦١٢ علي باشا الذي لم يستظع أن يمارس أية مسؤولية.

<sup>(</sup>١٠) هم سكان تاجوراء طبقاً لما يذكره ابن غلبون ص ٤٥ (ص ٧٨\_١٠٣) من طبعة القاهـرة. وهم الطرابلسيون طبقاً لما يراه جبرارد، وبرنيا ص ٩١، وفيرود ص ٩٢.

<sup>(</sup>١١) يقول ابن غلبون (ص ١٠٣) (٧٨) إن سكان تاجوراء هم الـذين أخطروا السلطان أحمـد الأول بالمظالم التي ارتكبها صفر داي، فأرسل السلطان اسطولاً في سنة ١٠٢٣ هـ (١٦١٣ - ١٦١٤) وقبض على صفر داي بخدعة وصلب بأحد سواري سفينة القيادة. أما فيرود (ص ١٩٥ - ٩٢ وبرنيا ص ٩٢ - ٩٣ فإنهما يجمعان الرواية التي ترى أن صفر داي قد شنق أمام باب المنشية. أما المؤرخ العثماني (نعيمة) ج ٢ ص ١١٦ فيروي أن الأسطول وصل إلى طرابلس في ١٦ يوليو، وأن ثروة الداي قد صودرت وصلب هو أمام القلعة بعد اجتماع عقد بحركب القيادة. ويطابق ذلك ما يرويه المؤرخ حاجي خليفة في كتابه (تحفة الكبار) ص ١٠٤ (وصل إلى طرابلس ١٠ يوليو) وتبلغ الأموال التي صودرت من الداي مئة وخمسين ألف قرش. (هامر ص ٢٥٠).

هذا النوع من الأكل إلى السلطان (وتصنع البسطرمة من لحم الغزال) ١٦٠٠.

## ۲ ـ مصطفى شريف داي

لا نعرف على وجه الدقة واليقين الشخص الذي تولى حكم طرابلس بعد سليان داي (صفر) (١٠٠٠). ففي إحدى الروايات أن خليل باشا قد ترك على حكومة طرابلس أحمد باشا. ودعمه بقوات مرسلة من قارة عشان الذي كان يحكم تونس. وقد خلفه سليان باشا الذي أرسله الباب العالي إلى طرابلس، وقد سادت مدة حكمه موجة من الشورات قام بها أهالي غريان وترهونة. وقد تدخل سيدي الصيد في إخمادها والتغلب عليها (١٠٠٠).

وجاء بعد سليمان باشا في سنة ١٦٢٣ حسن باشا الذي استطاع إيقاف الاضطرابات في الدواخل بمعونة زعيم (أولاد نوير) وقادر بك قائد الفرسان العرب(١٠٠).

وفي رواية أخرى أن الإنكشارية قاموا بعد مقتل صفر داي بمبايعة أحد أشراف (قسنطينة) بالجزائر، وهو (مصطفى شريف)، زعياً عيليهم (ودايّاً) لطرابلس. وهو من أصل جزائري، وكان قد وفد على طرابلس في عهد سليان داي، وكان له إلمام بالطب، وقد تميزت شخصيته بالدماثة واللطف والنظرف. واقتصرت مهامه على (تفريق رزق الجند وضبط الخراج) حتى سنة ١٠٣٥هـ واقتصرت مهامه على (١٠٢٥ ـ ١٠٣٠).

<sup>(</sup>۱۲) ابن غلبون ص ۱۰۳ (۷۸).

<sup>(</sup>١٣) لا أعلم القيمة التي تنطوي عليها المعلومات التي زودنا بها حاجي خليفة في كتابه تحفة الكبار ص ١٠٥ التي تشير إلى أن قائد الأسطول العثماني كان بطرابلس في ١٦١٧ حين كان يشغل منصب البك بها المدعو سويدان أوغلو الذي قدم العون للأسطول الذي أضرت به العواصف في تلك الفترة.

<sup>(</sup>١٤) هو سيدي الصيد الذي نتحدث عنه فيها يلي من الهوامش.

<sup>(</sup>١٥) برنيا ٩٤ ـ ٩٦ وربما كان المفتش البابوي في مالطا قد عنى هذه الأحداث في رسالته المؤرخة في ٢٩ مايو ١٦٢٩ الموجهة إلى الكاردينال بربريني (نقل البعض أن جماعات كبيرة من العرب قد تضررت أضراراً كبيرة بضواحى طرابلس) مكتبة الفاتيكان ـ ١٦٧٨ Barb. Latini .

<sup>(</sup>١٦) ابن غلبون ص ١٠٤ (٧٨) ـ فيرود ص ٩٢.

ولا يمكن التوفيق بين هذه الروايات المتضاربة إلا بإدراكنا أنه إلى جانب الباشوات الموفدين من الباب العالي، كان شريف داي يتولى شئون المدينة. وقد انتهى هو الآخر نهاية سيئة. وقد قام الباب العالي ـ بعد أن أبلغه خليل باشا بسوء الأوضاع في طرابلس ـ بإرسال قاسم باشا والياً عليها(۱۱)، وقد صدرت إليه التعليمات بمعاقبة مصطفى شريف الذي اعتصم بالقلعة وتحصن بها، هو وجنوده ومدفعيته، بينها أقام قاسم باشا قرب حصن درغوث. ونشبت بين القلعة والحصن معركة بالمدفعية (۱۱) ولكنهم لم ينجحوا في القبض على الداي إلا بانتهاج أسلوب الخداع والتضليل. ويروى أن أحد الجنود تنكر في زي الشيخ (سيدي الصيد) وتشبه به (۱۱). وكانت للداي عقيدة في الشيخ. فاستجاب إلى دعوة هذا الجندي المتنكر بالنزول، بعد أن قدم إليه السلم، فنزل ظناً منه أنه سيدي الصيد (فقطعوه قبل أن يصل الأرض) (۱۱).

وقد جدد مصطفى شريف معاهدة التحالف مع بورنو، وشجع القرصنة، وفي سنة ١٦٣٠ توغلت إحدى سفنه الكبيرة حتى مياه سردينيا وغرقت بها، وقد نجا البحارة، واستطاع الأسرى المسيحيون الذين كانوا فوق ظهرها أن يستردوا حريتهم بإلقاء جلاديهم في البحر(٢٠٠). وفي سنة ١٦٣١ كان للقراصنة

<sup>(</sup>۱۷) يرى فيرود ص ٩٢ أن قاسم باشا كان بطرابلس وتولى الأمر فور مقتل سليهان داي وظل بالحكم إلى مبايعة مصطفى شريف. أما ابن غلبون فيقول إن الحرس نفسه قد ثار ضد الداي وحاصره بالقلعة ص (١٠٤).

<sup>(</sup>۱۸) برنیا ص ۱۰۳ ـ ۱۰۶.

<sup>(</sup>١٩) انظر ما ورد بخصوص سيدي الصيد في الفقرة السابعة من الفصل السابع.

<sup>(</sup>٢٠) هكذا لدى ابن غلبون ص ١٠٤ (٧٨ - ٧٩) أما فيرود (ص ٩٢ - ٩٣) وبرنيا ص ١٠٤ فيجاريان مخطوطة جيرارد فيرويان أن الداي نفسه قد أبدى الاستعداد للاستسلام ولكنه اشترط التحدث إلى سيدي الصيد الذي كان ينتظره بالديوان أمام القلعة. وما كاد يهبط من القلعة حتى قطعه الجند إربا إربا. وقد غضب الشيخ الصيد من هذا التصرف واستنزل اللعنات على طرابلس وأقسم ألا يعود إليها.

<sup>(</sup>۲۱) برنیا ص ۱۰۱ ـ ۱۰۵.

الطرابلسيين خمسة عشر مركباً. وكانوا مرهوني الجانب أكثر من قراصنة الجزائـر وتونس، وقد أسروا في ذلك العام مئتين وخمسين أسيراً فرنسياً (٢٠٠٠).

ولا تتوفر لدينا أنباء كافية عن حياة الأسرى الأرقاء بطرابلس في ذلك العهد. ولا ريب في وجود بعض آثارها في محفوظات القنصليات والإرساليات والمؤسسات الخاصة بعتق الأرقاء وتحريرهم. ويبدو من سجلات القنصلية الفرنسية بتونس ذلك الخبر المؤسف الذي يتصل بالمدعو (فيتورينو داليو -Vit المؤسف الذي يتصل بالمدعو (فيتورينو داليو متجه torino Da Leo) الذي أسره القراصنة الجزائريون وهو على ظهر زورق متجه من بالرمو إلى نابولي، فنقل إلى تونس ثم إلى طرابلس حيث مات بها في سنة من بالرمو إلى نابولي، عشرة سنة من الأسر الله المؤسلة عن الأسر المؤسلة عن الأسر المؤسلة عن الأسر المؤسلة عن الأسر المؤسلة و ال

#### ۳ ـ رمضان دای

رغم وجود قاسم باشا فقد انتقلت ممارسة السلطة، بعد مقتل مصطفى شريف، إلى المدعو رمضان داي أحد أفراد الحرس، وفي عهده اكتسب الساقزلي محمد نفوذا قوياً. وهو أحد اليونانيين الذين اعتنقوا الإسلام. واسمه الأصلي (جيوفاني سوفيتي Giovanni Soffieti) من جزيرة (كيوس Chio). ويعرف في اللغة التركية باسم الساقزلي محمد(٢٠). وتروي أخبار طرابلس أنه جاء إلى طرابلس بحاراً على ظهر سفينة مسيحية، ووجد نفسه في أحد الأيام خارج باب هوارة(٢٠) حيث يجلس العرّافون وقارئو الكف، فتنبأ له أحدهم بأنه سيصبح حاكماً على طرابلس. ثم سافر إلى الجزائر واعتنق الإسلام، وجهز سفينة وصار قرصاناً. ثم عاد إلى طرابلس بسفينته، وقدم نفسه إلى رمضان داي، مبدياً

P. Masson Histoire du commerce français au XVII siècle p. 42 - 43.

Grandshamp, op. cit. IV p. 135.

<sup>(</sup>٢٤) مخمطوطة جميرارد التي يعتمد عليها ص ٩٣ وبرنيا ص ١٠٥. ويـرى ب. دان P. Dan أنـه ينتمي إلى أسرة (جوستنياني).

<sup>(</sup>۲۵) ابن غلبون ص ۱۰۵ (۸۰).

الرغبة في خدمته، وأصبح فعلاً أحد (رياس) طرابلس، وتزوج من إحدى بنات رمضان داي(٢٠٠).

كانت الحكومة ضعيفة، وكانت ثمة امرأة تدعى مريم بنت فوز الشهابلية ٢٠٠٠زوجة أحد الحراس، وتتمتع بنفوذ واسع في المدينة. وكانت لها مكانة لدى العرب لأنها كانت تتوسط بينهم وبين الحرس. وكان رؤساء الحرس يقصدونها مباشرة فيها يعرض لهم من الأمور ويراجعونها في منزلها.

وحين رأى الساقزلي محمد هذا الوضع أقنع رمضان داي بأن يسلم إليه السلطة، وقبل رمضان، وأشار عليه بحيلة تجنبه الصدام مع الجند، وذلك بأن أمره بأن يخرج للغزو، وأن يعلم رفاقه في البحر بذلك، ثم يعود ليلاً، ويستأذن في دخول القلعة، ففعل ذلك. ودخل القلعة فاستولى عليها وبطش بمن فيها. وفي الصباح بايعه الناس (٢٠٠).

## ٤ ـ الساقزلي محمد باشا (١٦٣٣ ـ ١٦٤٩)

كان أول ما اتجه إليه تفكير الساقزلي محمد هو الاستحواذ على ثروة مريم المذكورة، فعمد أولاً إلى تسميم زوجها، وأدخلها إلى القلعة كزوجة لـه أو لأحد أعوانه، ثم قتلها واستولى على ثروتها. وقد أحسن اختيار قائد ممتاز هـو (عثمان ساقزلي). وهو أيضاً من نفس الموطن (جزيرة كيوس). ويبدو أنه كان عبداً أعتقه شريف داي. وقد عينه محمد الساقزلي (قائداً) لمنطقة ساحل الأحامد ومسلاتة وكلفه بجمع الضرائب والأعشار. وقد اكتسب عثمان الساقزلي، من حياته بين العرب، خبرة بسلوكهم وعـاداتهم. وحين رغب محمد الساقزلي في إخضاع البدو، بمساعدة أحمد بن رقيعة، سلم قيادة الجند إلى عثمان الذي استطاع بالمكر والخديعة والحملات المستمرة أن يضايق العرب، وكان جابر بن موسى، من تاورغاء، قد أعلن الثورة، والتف حوله الناس لما عـرف به من الكرم والسخاء.

<sup>(</sup>۲٦) ابن غلبون ص ۱۰٦ (۸۰).

<sup>(</sup>۲۷) دي أغسطيني (سكان طرابلس الغرب) ص ٣٢٠.

<sup>(</sup>۲۸) ابن غلبون ص ۱۰۱ ـ ۱۰۷ (۸۱).

فذهب عثمان لمحاربته، والتقى الطرفان بتاورغاء، فانهزم جيش عثمان، فنزل عن فرسه واستند إلى جذع نخلة، وقال لرجاله أنه سيقتل نفسه ما لم يعودوا إلى الهجوم. فأثارت هذه الحركة حمية الجيش، فعاد إلى الهجوم. وقتل جابر ونهبت دياره ونجوعه. ونقل أبناؤه إلى مكان قرب مصراتة يعرف باسم أولاد الشوشانة حيث قتلوا هناك.

ولم يلبث السأقزلي محمد الذي عرف بمقدرته ونشاطه أن حصل من السلطان مراد الرابع على أمر تعيينه واليا على طرابلس، ومنحه لقب الباشوية (٢١٠). ولكي نوضح الطريقة التي كانت تتم بها تعيينات الولاة في مقاطعات الشهال الإفريقي، ونبين مدى الثروات التي يجمعونها، نرى من المفيد أن نذكر واقعة أوردها المؤرخون الأتراك (٣٠٠).

في نهاية عام ١٠٥٣ هـ (١٦٤٣) جاء إلى طرابلس كابودان الأسطول الإمبراطوري العثماني، بيالي باشا. ودعا محمد داي إلى مباحثات يجربها معه فوق سفينة القيادة. وخشي محمد داي أن يلقى نفس نهاية صفر داي (٢١)، فبعث إلى الباشا صحنين من الذهب وصحنين من الفضة، هدية للسطان. وبعث بهدايا أخرى إلى الوزير الأكبر، وقدم هدايا لبيالي باشا الذي عاد إلى القسطنطينية واتهم بعدم تقديم كل الهدايا الثمينة إلى السلطان. فحكم عليه بالإعدام.

وقد ارتبط ذكر محمد الساقزلي بالضرائب الفادحة التي فرضها على النخيل والزيتون. كما قرر رسوماً على حق المرور من باب المنشية وباب البحر كانت تدر عليه ألفين وخمسائة ريال في السنة. وقد زاد خليفته من هذه الضرائب(٣٠٠).

<sup>(</sup>٢٩) النائب ص ٢٣٤.

<sup>(</sup>٣٠) نعيمة ج ٤ ص ٦٦ ـ ٦٧. حاجي خليفة (تحفة الكبار) ص ١١٤

G. Sagredo, Memorie storiche di Monarchi ottomani - Venezia 1679 p. 774. Hammer, II p. 239

<sup>(</sup>٣١) أنظر ما تقدم بخصوص صفرداي ونهايته.

<sup>(</sup>۳۲) ابن غلبون ص ۱۰۷ (۸۲).

ومات محمد باشا في نوفمبر ١٩٤٩ متسماً. ويقال إن ذلك كان بسبب تفاحة قدمها إليه طبيب مسيحي من رقيعة. ودفن بالتربة الملحقة بمسجد درغوث التي بناها رمضان داي ثم وسعها محمد الساقزلي وأوقف عليها أوقافاً كثيرة ٢٠٠٠. كما قام بإصلاح وترميم مسجد القلعة (٢٠٠٠). ونشطت القرصنة في عهده نشاطاً كبيراً. ولكنها كانت تلقى مقاومة عنيفة أيضاً. خاصة من فرقة مالطا. ففي ربيع ١٦٣٤ جهز سبعة مراكب وأخرج ثلاثة منها في يونيو بقيادة أشهر (الرياس) فاستولوا على مركبين فرنسيين محملين بالبضائع، قادمين من إزمير. ولكن سفن الباشا هوجمت قرب طرابلس من قبل ستة مراكب مالطية بقيادة (الفارس فرا كارلو فالدينا Fra Carlo Valdina)وقد تمكن الفرسان من انتزاع السفينتين الفرنسيتين والاستيلاء على سفينتين طرابلسيتين. وقتلوا عدداً من اعدائهم بينهم الرايس (شريف) وأسروا ثلاثمئة وثلاثين شخصاً، بينهم الرايس (مراد) الذي كان من المسيحيين المعتنقين الإسلام (٢٠٠٠).

ولكن هذه الخسارة الفادحة لم تكن لتثبط من عزيمة محمد باشا الذي أعاد تنظيم فرقته بحيث صارت تتوفر على عدد يتراوح بين ٧ إلى ٩ مراكب. ومركب من نوع (غاليرا). وفي يوم ١٣٣ مارس ١٦٣٨ هوجمت الفرقة الطرابلسية من جديد في مياه كالابريا من قبل السفن المالطية العاملة تحت قيادة (فرا جاكومو دي ليبج شارول (Giacomo de Liège Charrault) فاستولت على ثلاث سفن برئاسة الرايس إبراهيم المدعو (Beccaza) وقتل من الطرابلسيين ٢٠٩ وأسر

<sup>(</sup>٣٣) ابن غلبون ص ١٠٥ (٨٤) تحمل الكتابة المسجلة فوق قبره تـاريخ ١٠٥٩ هـ (تبـداً بالتـاريخ الميلادي ١٠٥ ـ ١٦٤٩). وقد دفن بنفس التربة ابنـه علي بـك المتوفى في رمضان من نفس السنة. وثمة ترجمة غير دقيقة لحياة محمد باشا أوردها (ثريـا بك) في السجـل العثماني ج ٤ ص ١٥٥.

<sup>(</sup>٣٤) اللوحة التذكارية التي تذكر الـترميم تـوجـد بـالمتحف وتحمـل تــاريـخ ١٠٤٤ هــ (١٦٣٤ ــ ١٠٣٥).

<sup>(</sup>٣٥) مخطوط جيرارد وقد جاراه برنيا ص ١١٩. أنظر روسي: Il dominio dei cavalieri, in Archivum melitense VI p. 72 - 73 - ID, storia della Marina dell' Ordine p. 68.

٢١٤. وقدرت خسائـر طرابلس في المعـركة بحـوالي مئة ألف سكـودو. وقد تم تحرير كثير من الأسرى المالطيين بطرابلس مقابل الأسرى الطرابلسيين.

وفي العام التاني، وفي ليلة يونيو، تمكنت الفرقة المالطية من التسلل إلى ميناء طرابلس، وأحرقت مركبين. وفي سبتمبر ١٦٤٠ تمكنت فرقة مالطا بقيادة (لاندغرافيو داسيا Landgravio d. Assia) من مهاجمة مركب طرابلس عند رأس الأعمدة فأسرت ٣٦ تركيا، وقتلت واحدا وأطلقت سراح ١٤ أسيرا مسيحياً. عشرة منهم من مملكة نابولي وأربعة فرنسيون كانوا في خدمة باشا طرابلس. أما الرايس فقد كان من جنوا، ومن الداخلين في الإسلام، وكان يعمل قبل ذلك لحساب الإسبانيين ثم فر من باليرمو بعدد من الرقيق إلى ساحل الشمال الإفريقي.

وفي ١٦٤٢ تمكن الفارس (فرا برنارد فكيتي Bernordo Vecchietti) بواسطة المراكب المالطية من إحراق بعض المراكب الطرابلسية في ميناء طرابلس، واستولى في ٦ سبتمبر من ذلك العام على فرقاطة طرابلسية كان بها ١٣٧ أسيراً (٣٠).

ومع ذلك كلمه فقد كان من الثابت وجود نوع من العلاقات الدبلوماسية بين مالطا وطرابلس، في بعض الأحيان. وثمة وثيقة مرسلة من المرشد الأكبر (لأسكاريس Lascaris) إلى باشا طرابلس بتاريخ ٢٩ فبراير ١٦٤٤ ترجوه فيها إطلاق سراح خمسة بحارة مالطيين أسروا بطرابلس قبل عام من ذلك. بينها كانوا على ظهر سفينة يمتلكها (جيوسبي بويسون Giuseppe Buison) (٣٥).

#### ه ـ علاقات طرابلس بفزان وبورنو

تعود فزان التي لم نتحدث عنها، منذ حديثنا عن القرن الثالث عشر، إلى فلك السياسة الطرابلسية في القرن السادس عشر. فبعد مقتل ابن المغامر

<sup>(</sup>٣٦) المصدر السابق ج ٦ ص ٧٨ - ٨١.

<sup>(</sup>٣٧) محفوظات هيئة فرسان مالطا ـ مالطا ـ مجلد ١٤٢٢ رسالة ٢٩ ـ ٢ ـ ٦٤٤.

(قرقوش)(٢٠٠٠) تولى سلاطين كانم حكم البلاد بواسطة ممثل عنهم يعرف باسم (ماي). ومقره تراغن بالحفرة الشرقية، بين مرزق وزويلة. وترى الروايات المحلية المتواترة أنه بضعف سيطرة كانم على فزان، قيامت على حكمها أسرة محلية (خرمان)التي أزاحها عن الحكم (ربما في بداية القرن السادس عشر) أولاد محمد، من سلالة مغربي شريف اسمه محمد (٢٠٠٠).

وتقص الروايات أن (حوذ) زوج المنتصر بن محمد صاحب فزان قد داخلها ما يداخل النساء من الغيرة من ضرتها، وما تحظى به من تقديم لدى زوجها فراسلت الأتراك، ودعتهم إلى احتلال فزان في ٩٨٥ هـ (١٥٧٧ - ١٥٧٨)، ثم ندمت على فعلتها، ووقفت في وجه الزحف. ولكنها أسرت وقتلت بقصرها بسبها. وكان زوجها قد مات قبل مقدم الأتراك. كما فر ابنه الناصر إلى السودان، وترك الأتراك عاملًا منهم اسمه (مامي التركي).

وفي سنة ٩٩٠ هـ (١٥٨٢ ـ ١٥٨٣) ثار أهـل البلد على مامي وقتلوه ومن معه من الجند، عن آخرهم، ولم يفلت منهم سوى قسم قليل من أولاد علوان (العلاونة) الذين كانوا عوناً للجند. وعاد الناصر إلى فزان، واستعاد سلطته، واستقر بها حتى سنة ١٠٠٨ هـ (١٩٩٩ ـ ١٦٠٠)، وهي السنة التي مات بها الله وخلفه ابنه منصور الذي أراد سليمان داي إرغامه على دفع الإتاوة،

<sup>(</sup>٣٨) أنظر ما تقدم من ذكر قرقوش في الفصل الثامن من القسم الأول من هذا الكتاب.

<sup>(</sup>٣٩) بخصوص العلاقات بين طرابلس وفزان انظر المراجع التالية:

G. Nachtigal, Saharà und Südân Ip. 166.

G. Pesenti, Aclume notizie sugli esploratori del Fezzan e sulla sua storia fino ai giorni nostri Boll. della R. Soc. geogr. it. serie V vol VI - 1917 p. 720 - 722.

Rossi, Le relazioni del Fezzan\con Tripoli e la costa del Mediterraneo in Boll. Soc. Georg. Etal ser. 8 Vol I 1948 p. 298

ـ أشار المؤلف إلى المعلومات الواردة في كتاب إبن غلبون عن فزان، وقد أفاد منها (فرومانت) نائب قنصل فرنسا بطرابلس. وقد نقل عنه فيها بعد فيرود والألماني كراوس.

<sup>(</sup>٤٠) ابن غلبون ص ٩٩ ـ ١٠٠ (٧٤ ـ ٧٥).

فامتنع عليه (۱)، فأرسل الداي جيشاً تصدى له المنصور، هزمه في الجولة الأولى، ثم عادوا إلى الهجوم فهزموه وجرح جراحاً قاتلة. بينها فر أخوه الطاهر إلى السودان ١٩٢٠ هـ (١٦١١ - ١٦١١) واستولى الأتراك من جديد على فزان. وجعلوا عليها عاملاً تركياً اسمه (حسين النعال). وانتهى هذا أيضاً نهاية سيئة إذ قام أهل البلدة عليه في ١٠٢١ هـ فقتلوه، وأبادوا الحامية ورجع الطاهر من السودان فبايعه أهل فزان، واعترفوا بسيادته عليهم، وسار فيهم في البداية سيرة حسنة، وأدار الأمر بحكمة وتدبر حتى سنة ١٠٣٢ هـ (١٦٢٢ - ١٦٢٣) ثم طغى وتجبر، وزاد في الخراج على الخرمان (١١٠٠ بيعى للتصالح معهم طرابلس. ولم يستسلموا لمحاولات الطاهر الذي كان يسعى للتصالح معهم وإرضائهم عن طريق (مرابطي) سبها، وعامله على سوكنة أبي نوح المصراتي. وارضائهم عن طريق (مرابطي) سبها، وعامله على سوكنة أبي نوح المصراتي. والمحكم، فوجه معهم جيشاً إلى فزان (١٠٠٠). ولما علم الطاهر بذلك فر إلى (برنو)، وكان ملكها إذ ذاك عمر المقدسي الذي كان سعيداً بوقوع الطاهر بين يديه ليسوي معه حساباً قديماً، وينتقم منه لقتل ابني أخيه محمد المنصور. واحتل ليسوي معه حساباً قديماً، وينتقم منه لقتل ابني أخيه محمد المنصور. واحتل ليسوي معه حساباً قديماً، وينتقم منه لقتل ابني أخيه محمد المنصور. واحتل ليسوي معه حساباً قديماً، وينتقم منه لقتل ابني أخيه عمد المنصور. واحتل

<sup>(</sup>٤١) أنظر ما تقدم عن سليهان داي.

<sup>(</sup>٤٢) لم يرد هذا الاسم القبلي لدى أغسطيني في كتابه طرابلس الغرب.

<sup>(</sup>٤٣) ابن غلبون ص ۱۱۳ (ص ۸۸).

<sup>(+)</sup> في الطبعة التي حققها الشيخ الـطاهر الـزاوي (فر إلى أبي نـوح) وفي تعليقه بهـامش ص ١٥٧ أشار إلى أنها وردت بمخطوطة مكتبة الأوقـاف (إلى أبي نوح).. وقـد صحح ذلـك روسي في ترجمته لتاريخ ابن غلبون كما ذكرها أيضاً في هذا الكتاب.. وهو الصواب (المعرب).

<sup>(+)</sup> عند ابن غلبون ص ١٥٨ (وكان في نفسه من السطاهر شيء بسبب سمله عيني ابن أخيـه محمد المنصور).

<sup>(+)</sup> يقصد المؤلف جهيم أخا الطاهر، وإلا لوجب أن يقول محمد بن جهيم ابن أخي الطاهر كها وردت لدى ابن غلبون ص ١٥٨. وقد ورد بهذه الصفحة خطأ قوله (ومات ولده جهيم بها) والصواب (ومات والده جهيم بها) ولعلها من الأخطاء المطبعية.. (المعرب).

<sup>(+)</sup> النص الأخير ورد عند ابن غلبون كها يـلي (وفر أمـامهم متقلباً في أرض فـزان إذ أدخل أرضـاً دخلوا فيقائلهم حتى سلم الجميع) ص ١٥٩ وهو يختلف اختلافـاً بيناً عن النص الـذي أورده المؤلف. فالإشارة إلى النهب والقتل زيادة لم ترد في الأصل الذي اعتمد عليه. . (المعرب).

الأتراك البلد وعينوا عاملًا عليها أحمد بن هويدي الخرماني الذي بقي بها مع الحامية حتى سنة ١٠٣٦هـ ( ١٦٢٧ - ١٦٢٧) فتوجه إليهم الأمير محمد بن جهيم (أخو الطاهر) الذي فر إلى (كاشنة) بالسودان. وقد دعاه الفزانيون خفية بعد وفاة والده إلى العودة إلى فزان. وقد اصطدم الطرفان بين زويلة وتراغن، وانتصر محمد بن جهيم، وانحصر الجيش الستركي بمرزق، وحين بلغ بهم الإرهاق مبلغه وفني ما معهم من الزاد، طبلوا العون من محمد باشا، فوجه إليهم المدعم المطلوب. وحين علم محمد بن جهيم بذلك تخلى عن الحصار، وأخذ يجوب أرض فزان ينهب ويقتل.

وقد اجتمع فقهاء فزان (المرابطون) واتفقوا على إيقاف القتال ومراجعة محمد باشا، وأرسلوا إليه وفدا يتكون من الفقيه على الحضيري وأخيه. وهما من سلالة سيدي حامد الحضيري(نن). وفيها يلي الشروط التي تقرر الصلح على أساسها(نن):

- ١ ـ أن يخرج الترك من أرض فزان.
  - ٢ ـ أن يحكم فزان أحد شيوخها.
- ٣ أن يكون محمد بن جهيم شيخ فزان.
- ٤ أن يؤدي إتاوة كل سنة مقدارها أربعة آلاف مثقال ذهباً، ألفان منها تبرآ وألفان يعطون قيمتها عبيداً وإماء. وجعلوا ثمن العبد الذكر خمسة وعشرين مثقالاً، وثمن الأمة ثلاثين مثقالاً، وثمن الخصي ثبانين. ويتم نقل العبيد على نفقة (شيخ فزان) الذي يتولى تعويض من يموت أثناء الرحلة حتى سوكنة. أما المسافة بين سوكنة وطرابلس فتتم على نفقة حكومة طرابلس.

<sup>(</sup>٤٤) أغسطيني ص ٣٧٢

وقد وردت في الصفحة ١٦٠ من الطبعة التي حققها الشيخ طاهر الزاوي (كلالة سيدي حامد الحضيري) وهو خطأ مطبعي واضح صوابه (سلالة سيدي حامد الحضيري) (المعرب).

<sup>(</sup>٤٥) كراوس وفرومنت في مصادرهما المذَّكورة. ابن غلبون ص ١١١ ـ١١٦ (٨٧ ـ ٩٠).

٥ على شيخ فزان أن يبعث كل عام بهدايا إلى سلطات طرابلس المختلفة.
 وقد ذكر منها (البك) وكاهية السقيفة (مستشار الباشا) وكاهية الحرب
 (النائب العسكري للبك) ثم آغا الأتراك (وهو قائد الإنكشارية) وآغا العرب وأمين السر والشاوش (١٠).

وتم الصلح حين التزم محمد بن جهيم بهذه الشروط. وسحبت القوات التركية، وظلت العلاقات بين طرابلس وفزان سليمة لفترة من الوقت.

وكانت لطرابلس أيضاً علاقات نشطة مع بورنو، وهي العلاقات التي بدأت منذ عهد درغوث باشا، ونحن نجد أثرآ لها في أخبار طرابلس عند بداية القرن السابع عشر، أثناء عهد سليان داي (١٠٠٠). وتم خلال ١٦٣٦ ـ ١٦٣٨ تبادل أيا والوفود بين الساقزلي باشا (وماهيي هامور Mahi Hamour) صاحب بورنو.

وفي ١٦٥٢ جدد عثمان باشا علاقات الصداقة والتجارة مع الحاج على ضاحب بورنو الذي بعث في ذلك الوقت سفيراً، اسمه إسهاعيل، يحمل رسالة باللغة العربية وهدايا تتألف من مئتي عبد أسود من الجنسين وسرج مطرز. وعاد السفير يحمل إلى سيده هدايا عثمان باشا، وهي بعض الرقيق المسيحي وخمسون فرساً(١٠).

<sup>(</sup>٤٦) ابن غلبون ص ١٦٠ (واشترطوا لآغة العسكر ثلاثة عشر مثقالاً وثلثنا ذهباً ولكتبة دار الملك سبعة مثاقيل إلا ثلثاً، ولسعي النويه؟ (هكذا في طبعة الشيخ الطاهر الزاوي)، أما روسي فيثبتها (سفير النوبة) أي قائد القافلة وآمرها فقد خصصوا له ثلاثة وثلاثين مثقالاً وثلثا وخصياً. (المعرب).

<sup>(</sup>٤٧) أنظر ما تقدم بخصوص صفر داي.

<sup>(</sup>٤٨) استخلص هذه المعلومات من مخطوطة جيرارد ومن مقال:

De La Roncière, Une Histoire du Bornou aux XVII siècle par un chirurgien français à Tripoli in Revue de l'histoire des Col. Français 1919 p. 78 - 88.

#### ٢ ـ علاقات طرابلس برقة

كانت برقة معروفة قديماً بازدهارها. ولكنها كانت قد انهارت قبل الفتح العربي، في القرن الحادي عشر. ولكنها ظلت على أهميتها حتى القرن الحادي عشر. وكانت لها علاقات مع مصر والجمهوريات البحرية الإيطالية حفظت للتجارة نشاطها.

وكان الفتح العربي في منتصف القرن الحادي عشر قد سجل نهاية ازدهار البلاد. ويقول ابن خلدون (١٩٠) عن برقة التي كانت تشمل منطقة سرت (أما برقة فدرست وخربت أمصارها، وانقرض أمرها وعادت مجالات للعرب، بعد أن كانت دارآ للواتة وهوارة).

أما مارمول الذي قدم لنا وصفاً مطبوعاً لإفريقية باللغة الإسبانية في سنة ١٥٧٣ فيقول: إن عرب برقة الواقعة بين بربريا (غربي مصراتة حتى المغرب) وبين مصر، كانوا على درجة بالغة من الفقر تضطرهم إلى رهن أطفالهم للتجار المسيحيين من صقلية، حتى يحصلوا على القمح، وأنهم قليلاً ما كانوا يقدرون على الوفاء بالرهن، فيظل أبناؤهم عبيداً بصقلية ويعتنقون في الغالب الدين المسيحي. ويؤكد مارمول أنه شاهد عدداً كبيراً منهم في تلك الجزيرة. ويتحدث عن عرب برقة فيصفهم بأنهم قطاع طرق يعترضون القوافل المتجهة من المغرب أو سواحل الشهال الإفريقي إلى مصر ٥٠٠٠.

وقد اعتاد الحجاج الذين يمرون بطرابلس في القرن السابع عشر على التزود بلوازمهم من المؤن، بما يكفي لشلاثة أشهر إذا كان الفصل شتاء، وما يكفي لشهرين إذا كان الفصل صيفاً قبل أن يضربوا في تلك المفازة التي ليس لها نظير، ويعنون بها صحراء برقة. هكذا كانوا يسمون البلاد التي كانت موطناً (لكاليهاك) ومقرأ لحضارة زاهرة.

<sup>(</sup>٤٩) ابن خلدون ج ٦ ص ١٠٣.

<sup>(</sup>٥٠) مارمول (وصف إفريقية) ج ١ ص ٤٢.

ويصف الرحالون مثل العياشي الذي مر بها في ١٦٦٢ م الأطلال القديمة، مستعرضاً ذلك في سلسلة متصلة من الأماكن الأثرية. كما يصف أقواماً من البدو القطاع، يجوبون الجبل الأخضر، متحملين طغيان الزعماء البدو، دون أثر لأية حكومة.

ويعود الفضل إلى محمد باشا الساقىزلي وخليفته عشمان باشا الساقىزلي في احتلالهما ـ ولـو بشكل محمدود ـ لبعض المناطق الـرئيسية من الساحل وإن كانا مدفوعين في ذلك بدافع الطمع في الجباية والخراج.

وتم احتلال بنغازي قرب ١٦٣٥ وأنشىء بها حصن. وبعد ذلك بقليل، قرب سنة ١٦٣٩ (٥٠٠)، قام عثمان الذي كان يعمل قائداً في خدمة محمد الساقزلي على رأس حملة برية، من طرابلس، تدعمها فرقة من السفن، متجها إلى واحة أوجلة الواقعة على طريق القوافل التي تصل فزان بمصر. وقد واجهت الحملة الطرابلسية مقاومة من المدعو أحمد بن عبد الهادي الذي تصدى لها بجيشه وقومه. ولعب عثمان معه لعبة المكر والدهاء، وتظاهر بالنوايا السلمية وأنه قدم إلى تلك الواحة دون أهداف حربية، فدخل بهذه الطريقة إلى البلدة، وقبض على أحمد وقيده بالأغلال، وجرد الأغنياء من ثرواتهم وسجن حتى النساء فيا يقال واستل الأقراط من آذان الأطفال. وبعد أن جمع هذه الغنائم الطائلة والعبيد المذين كان من بينهم أحمد بن عبد الهادي عاد عثمان إلى طرابلس متصرآ (٥٠٠).

وتـلا احتلال بنغـازي احتلال درنـة قرب ١٦٦٢، وكـان سكان سرت والجبـل الأخضر يخضعون بصـورة ظاهـرية لعثـان، وكانت سلطة العثـانيين في الواقع محدودة بعدد من المراكز الساحلية، وكان في بنغازي نـائب للباشـا، وكان

<sup>(</sup>٥١) فيرود (الحوليات الطرابلسية) ص ١٠٠ ـ ١٠٢.

<sup>(</sup>٥٢) ابن غلبون ص ١١٨ (٩٢) ـ كانت الفضة التي غنمها من الوفرة بحيث استخدمها محمد باشا الساقزلي في سك النقود، وكانت أول عملة تسك بطرابلس، وتعرف باسم قرميل. وكانت تـزن نصف درهم ولها قيمة أربعة طرانيش، ولا يجري تداولها إلا في إقليم طرابلس.

الناس يدفعون الضرائب. وكان التجار من طرابلس ومصراتة يقومون بتصدير الصوف والإبل وغيرها من الحيوانات والعبيد (٥٠٠). وكان لدرنة أيضاً حاكم موفد من طرابلس، وكانت لها صلة تجارية كبيرة مع الإسكندرية وكريت (كانديا) (٥٠٠).

## ٧ ـ الساقزلي عثمان باشا (١٦٤٩ ـ ١٦٧٧)

بعد وفاة محمد باشا قام الكيخيا محمود، بتكليف من الخازن رمضان، بإبلاغ عثمان بك بوفاة الباشا(٥٠٠)، فحضر إلى القلعة ودعي لاستلام الحكم. فامتنع في البداية ثم قبل (فأخذه محمود كيخية وأجلسه على الكرسي وبايعه. وتابعه على ذلك رمضان الخازن ومصطفى شلبي (٥٠٠) ومحمد بك حتى بايع أهل القلعة كلهم) وأمر المنادي بالنداء بالرحمة للراحل والنصر للقادم الجديد، وبايع الناس بالإجماع، ومنح كل جندي عشرة ريالات (٥٠٠).

وقد زاد عثمان باشا من نشاط القرصنة، مثيراً بذلك تدخل القوى المسيحية، ففي سنة ١٦٥٨ أرسلت انجلترا إلى طرابلس الأميرال (ستوكس) (Stoakes) الذي ألزم عثمان باشا والديوان على القبول بمعاهدة صلح. وفي ١٥ يوليو ظهر الفرنسي (الكفاليير بول Paul) بأسطوله أمام طرابلس طالباً إطلاق سراح الأسرى الفرنسيين، وأفلح في الحصول على قائمة بأربعائة أسير فرنسي، والتأكيد بإطلاق سراحهم وتسليمهم مقابل فدية قدرها مئة وخمسون سكودو عن الشخص الواحد. وقام عثمان باشا بتحسين وسائل الدفاع البحري، وأقام

<sup>(</sup>٥٣) استقر كثير من سكان مصراتة منذ ذلك الوقت في بنغازي مكونين (مستوطنة).

<sup>(</sup>٥٤) العياشي (الرحلة) فاس ١٣١٦ ص ١٠٨ ـ ١٠٩.

<sup>(</sup>٥٥) لعله رمضان خوجة الذي أنشأ في سنة ١٠٦٤ (١٦٥٣ ـ ١٦٥٤) المسجد والكتاب الـواقعين بمدينة طرابلس والمعروفين باسم جامع النخلي. وربما جاء الاسم من أحد أئمة المسجد الـذين كانوا يتولونه.

<sup>(</sup>٥٦) شالابي هي الصيغة العربية للكلمة التركية (شلبي).

<sup>(</sup>۵۷) ابن غلبون ص ۱۰۹ (۸۶).

مدفعية جديدة بين حصني درغوث والمندريك، احتياطاً لأية هجات محتملة (٥٠٠).

وفي أغسطس ١٦٦٢ جاء إلى طرابلس الأميرال الهولندي (رويستر Ruyter) ليبرم اتفاقيات مماثلة للاتفاقيات التي عقدت مع الجزائر وتونس، فاستقبل استقبالاً حسناً، ولكنه لم يتمكن من إبرام الاتفاقية. في حين حصل الإنجليزي السير جون لاوسون John Lawson في ١٨ أكتوبر ١٦٦٢ على موافقة عثمان باشا بتجديد الاتفاقية التي عقدت في عهد كرومويل سنة موافقة عثمان باشا بتجديد الاتفاقية التي عقدت في عهد كرومويل سنة

ورغبة في ضمان حرية التجارة لمواطنيه، وتوفير الحماية لهم ضد الهجمات القرصانية، قام سفير إنجلترا في ١٦٦٣، بناء على تعليمات من حكومته، باستصدار تصريح من السلطان بتركيا، يعترف فيه الباب العالي لإنجلترا بحق معاقبة رعاياه من طرابلس وتونس والجزائر، في حالة الإخلال باتفاقيات الصلح التي عقدت معها (عقدت مع الجزائر سنة ١٦٦١) ويقضي التصريح بأن لا يكون للعمل الحربي الذي تقوم به إنجلترا ضد القراصنة وضد مدنهم، أي أثر في الإضرار بالسلم والصداقة القائمين بين صاحب الجلالة البريطانية والإمبراطور العثماني. وقام سكرتير السفير الإنجليزي بالقسطنطينية (Rycaut) بنقل نسخ من هذا التصريح إلى حكام الولايات الثلاث طرابلس وتونس والجزائر. وقد وصل إلى طرابلس في ٢٩ أغسطس على ظهر المركب (بونافنتور الباشا بالترحيب، وتعهد بعدم خرق اتفاقات السلم وباحترام قداستها(١٠٠٠).

۱۵۸) مخطوطة جيرارد ج ۲ ص ۸۱ ـ فيرود ص ۱۱۷ ـ ۱۱۸ ـ برنيا ص ٥٦ وكذلك ... P. Piccolomini, C. Corrispond. tra la Corte di Roma e l'inquisito re di Malta durante la guerra di Candia nell Arch. Stor. Ital 1910 - p. 23.

Edward Hertslet, A complete Collection of the traites and Conventions, vol I London (09) . 1827 p. 125.

Feraud p. 119,

Knolles, (The Turkish History) continuary, de Rycaut, VI ediz. Londra 1687 II p. 137. (3.)

إن الحرية التي تركت لحكام طرابلس وتونس والجزائر، في إبرام اتفاقيات ومعاهدات فورية مع الدول، وقبول الباب العالي بحق الدول الكبرى، في إلزام تلك الحكومات باحترام شروطها بالقوة، من الأدلة الواضحة على وهن العلاقات (بربريا) أي الشهال الإفريقي، وبين القسطنطينية، وضعف سيادة السلطان عليها.

كانت الحرب في ذلك الوقت مشتعلة في كريت بين الأتراك والبندقيين (فينيسيا) (١٦٤٥ ـ ١٦٦٩). وكانت القسطنطينية تحتّ قراصنة الشهال الإفريقي على المساهمة في هذه الحرب، ولكنهم كانوا يرفضون أو يعتذرون أو يرسلون ببعض سفنهم إلى بحر إيجة لمضايقة أساطيل البندقية وحلفائها. وفي سنة ١٦٦٧ بعث عثمان باشا بسبع سفن للالتحاق بالأسطول العثماني أتاحت أعوام الحرب في كريت، وانشغال القوى المسيحية بالجزء الشرقي من البحر الأبيض المتوسط، ومساعدة الجزيرة المحاصرة، فرصة كبيرة لقراصنة الشال الإفريقي لزيادة نشاطهم حتى أصبحوا في النصف الثاني من القرن السابع عشر، أخطر مما كانوا عليه في الماضي وأكثر إرهاباً وإرعاباً.

وفي ١٦٦٩ قام أسطول فرنسي بقيادة (دالميراس D. Alméras) بالمظهور أمام طرابلس، واستطاع أن يفرض على الباشا، في تلك المناسبة، تمكين الأخوة المخلصين (Frati Redentoristi dell' Ordine) من إنقاذ خمسة وعشرين أسيراً فرنسياً، وكان بطرابلس في ذلك الوقت ١٥٥٩ أسيراً مسيحياً (١٢).

وقد اتسم حكم عثمان باشا بالقوة، ولكنه كان عرضة لكثير من المؤامرات والثورات العربية. وفي سنة ١٦٦٦ قام شريف مصطفى بن رجب بك، ومحمد ابن نوير زعيم المحاميد بالتآمر لقتل عثمان باشا يوم ١٢ يوليو، بمناسبة إنزال المركب (الشمس الدهبية) وأحبطت المؤامرة وأعدم ابن رجب بك، وفي سنة المركب وغيم المحاميد على رأس حركة جديدة، امتدت فشملت بني وليد

Hammer, III p. 625-

<sup>(</sup>٦١) هامر ج ٣ ص ٦٢٥

<sup>(</sup>٦٢) فيرود ص ١٢٤ ـ برنيا ص ١٥٦.

وترهونة ومصراتة وأولاد سليهان، وزحف على طرابلس، وفي المعركة التي جرت يوم ١٢ يونيو هزم رجب بك وقواته التركية. وفي سنة ١٦٦٩ قام عثمان باشا بارتكاب عمل من أعماله الوحشية فقتل في طرابلس خمسة وعشرين شخصاً من أبناء القبائل الثائرة، فأثار بذلك ثائرة المحاميد، ولكن عثمان باشا استطاع أن يستمليهم بالهدايا والعطايا، وتمكن من إرسال ١٥٠٠ إنكشباري وثلاثمئة أسير مسيحي لدعم قلعة ككلة والاحتفاظ بالجبل تحت سلطته (١٥٠٠).

وحصل عثمان أيضاً على اعتراف السلطان محمد الرابع به، وتعيينه على رأس الولاية، وكان عليه أن يعمل كل سنتين على كسب عطف السلطان ووزرائه، بما كان يقدمه من هدايا ثمينة وسخية (١٠٠٠). ونحن نعلم أنه بعث في إحدى السنوات ستين ألف سكودو هدية إلى السلطان وعشرة آلاف سكودو للوزير الأكبر، وهدايا أخرى لضباط الحاشية السلطانية ووالدة السلطان. وكانت تغطية هذه النفقات الكبيرة تأتي من غنائم القرصنة ومن الضرائب الفادحة التي أثقل بها كاهل المواطنين، وأرهقهم بأكثر مما كان الأمر في عهد سلفه محمد الساقزلي.

ويقول ابن غلبون (١٠٠٠ ـ نقلاً عن البهلول ـ (ومن عظيم ظلمه الفاحش أنه إذا باع أحد الشركاء عقاراً، ولو جزءاً لا يتجزأ، أغرم البائع وغير البائع مكس العقار كله، ممن باع ومن لم يبع). وارتفع التزام ضريبة المرور من بابي المدينة من ألفين وخسائة ريال إلى أربعة وعشرين ألف ريال، وكان يحصل عن كل عبد مبلغ العشر من ثمن بيعه. وفرض على كل عبد يجلب من فزان ضريبة قدرها

<sup>(</sup>٦٣) معلومات مستخلصة من مخطوطة جيرارد. أنظر أيضاً:

باولو توسكى: المصادر غير المنشورة من تاريخ طرابلس الغرب.

P. Toschi, Fonti inedite di storia della Tripolitanial, II (Voyage to the Straits) di Augusto Holsteyn in Annali R. Instituto Orientale di Napoli vol II 1930 p. 23 - 24.

فیرود ص ۱۲۲ ـ ۱۲۳

<sup>(</sup>٦٤) ابن غلبون ص ١٠٩ (طبعة القاهرة ص ١١٠) ص ٨٥.

<sup>(</sup>٦٥) ابن غلبون ص ١١٨.

ريالاً وثمناً (١٦). تلك هي الإجراءات المطبقة في المدينة، أما في الدواخل فيتسلط القواد على الرعايا، ويرغمونهم على دفع الخراج الذي يرتفع ارتفاعاً فاحشاً. وقد نزح بعض الأهالي إلى بلدان أخرى، ففرض على الباقين ما لزم البلدة كلها، قبل النزوح. وكان عثمان يجبر الناس على شراء غنائمه البحرية بأسعار عالية، ويلزم الصناع بما ألزم به التجار (حتى إن ما قيمته أربعون، باعه من أخذه بثمانية عشر). وقد أحصى النخيل وفرض على كل نخلة عشرين عثمانياً في العام، وفرض ضرائب خفيفة على الكروم، وصنف البساتين صنفين (سمى صنفاً مرصداً وهو القوي الشجر وسمى الضعيف غير مرصد، ووظف على كل جابية ريالين إلا ربعاً، وعلى غيره نصف ذلك، وربما كان المرصد في بعض السنين لا يفي بما عليه، وربما أعطى صاحبه الوظيف (الضريبة) ولا يبقى له شيء). ولم تجد الاحتجاجات. وفرض على أهل تاجوراء قبول إحصاء النخيل، وفرض على كل شجرة قرميلاً ونصفاً بينها تدفع أماكن أخرى قرميلاً واحداً في العام (١٠).

ولى عثمان قيادة الجيش ابن أخته رجب بك، وحين مات هذا الأخير بالطاعون (٢٨) ولى سليمان، وهو ابن بنت أخيه. وقدم عليه أبناء ابن أخيه فأقامهم على بعض المناصب، فظلموا الناس وتعسفوا (٢٩). وكان القراصنة الذين وجه إليهم عثمان باشا أقصى اهتمامه وعنايته، سببا في ما حل به من هلاك، نتيجة الجشع والتسلط الذي كان يمارسه في الاستئثار بالنصيب الأكبر من الغنائم.

ففي سبتمبر ١٦٧٢ استولى عـلى مركبـين بندقيـين وآخر فـرنسي، تقــدر قيمتها جميعها بحـوالي مئة وخمسـين ألف سكودو، ولم يــرض الجند بـالحصة التي

<sup>(</sup>٦٦) النُّمن هو اسم لأحد أجزاء العملة المستعملة في ذلك العصر.

<sup>(</sup>٦٧) ابن غلبون ص ۱۱۸ (۹۲).

<sup>(</sup>٦٨) ربما كانت وفاته في ١٠٦٨ هـ (١٦٥٧ ـ ١٦٥٨) إذ إن كثيراً من القبور الملحقة بالمدرسة تحمل هذا التاريخ.

<sup>(</sup>٦٩) يذكر أبن غلبون عند هذه النقطة عادات شائعة في البلاد.

قررها لهم، وهي عشرون ألف سكودو، فاتفقوا على رفضها والخروج عليه، وخلع بيعته. وفي إحدى الأمسيات أطلق أحد الجنود رصاص بندقيته أمام مقهى بسوق الترك كان غاصًا بالناس. فكان ذلك إعلاناً للثورة. وتمكنت قوة تتألف من حوالي أربعهائة انكشاري بقيادة مصطفى البهلوان (من فوجيا بإزمير) من الاستيلاء على الثكنات والحصن. فطلب عشمان باشا عون العرب ومساعدة رجب رئيس الحرس التركى وعشهان ريس رئيس المرسى. ولكن عشهان بك كان محاصرا في قصره الواقع قرب مسجد درغوث. كما قتل بعض أعوان الباشا والمخلصين له وقطعوا تقطيعاً، وأغلق الباشا القلعة على نفسه. وحين رفض رجب بك الخروج، نصب الثوار مدافعهم قرب قوس (ماركوس أوريليوس) وفوق حصن درغوث وأسوار الحي اليهودي (الحارة). كما ركزوا بنادقهم فوق دار القنصل البريطاني فاستطاعوا أن يرغموا رجب بك على الاستسلام. وقد قتلوه بعد ذلك، (٢١ نوفمبر)، مع على الجربي وأحد الفرنسيين المعتنقين للإسلام) وكذلك (مانولي Manole وجاكومو جـوستنياني .G Giustiniani وهما من أقاربه من إغريق جزيرة (كيوس)(٧٠). وأمر عشمان باشا بضرب المدينة من القلعة، ودمّر دار عثمان رئيس المرسى اللذي انتقل إلى جانب الشوار، فرد هؤلاء بمدفعيتهم التي نصبت في أفضل المواقع وأحسنها. فقصفوا القلعة واحتلوا دار البارود وحصن الولي الذي يوجد خارج باب زناتة، قـرب خزان المياه بالظهرة.

ولم تجد وعود الباشا بزيادة المخصصات وتخفيض الضرائب. ولم يكن لها أي تأثير على الإنكشارية، كما لم تفد في اجتذاب العرب إلى صفه، بل إن قسما منهم قد اتفق مع (ديلاور بك) القائد الجديد للحرس. وأما الآخرون الذين كان يقودهم عبد الله بن منصور، زعيم المحاميد، فقد حيل بينهم وبين تقديم مساعدة فعالة للباشا المحاصر. ولما تيقن عثمان باشا، أنه هالك، شرب يوم ٣٠

(y·)

نوفمبر ١٦٧٢ السم، فهات. وكان في الثانية والسبعين. ويرى آخرون أنه مات بالسكتة القلبية(٧٠).

أنشأ عثمان باشا المدرسة المعروفة باسمه (مدرسة عثمان باشا) قرب جامع درغوث. وصحنها الجميل (بخلواتة) المخصص للطلبة يؤدي إلى مقبرة مجاورة وحديقة أخرى معدة هي أيضاً للدفن. وتمتاز (الميضاة) الرخامية بدقة الصنع. وقد أوقف عليها أوقافاً كثيرة منها الفندق الكبير (الواقع بأقصى سوق الترك) والحام الكبير.

وعلى الجملة فإن عثمان باشا رغم عنفه وجوره وطغيانه، فإن اسمه يذكسر بين أقوى ولاة ذلك العصر وأقدرهم(٢٠٠).

#### ۸ ـ طرابلس قرب ١٦٧١

لقد ترك لنا الجراح البرونفسالي (جيرارد Girard) وصفاً لمدينة طرابلس، قرب سنة ١٦٧٢. وكان قد أسر في المياه الطرابلسية، أثناء حرب كريت، وظل بطرابلس حتى سنة ١٦٧٦، وألف كتاباً بعنوان: (Histoire) بعنوان: (Chronologique)، وقد أفدنا منه في سرد وقائع هذا العصر. وقد استفاد الله تأليفه من الملاحظات الشخصية التي كونها أثناء أسره، وهي شاملة لكل الأحداث التي شاهدها ووقف عليها، أو التي استخلصها من وقائع السنوات السابقة لوجوده بطرابلس، كما يرويها شيوخ الأتراك والمسيحيين المتحولين إلى الإسلام والعرب والأسرى المسيحيون الذين كانوا يقاسون ويعانون آلام الأسرمدداً تتراوح بين أربعين وخمسين عاماً. كما حصل على معلومات من القنصل مدداً تتراوح بين أربعين وخمسين عاماً. كما حصل على معلومات من القنصل

۱۲۹ \_ ۱۲۱ میرود ص ۱۲۹ \_ ۲۹ \_ ۲۹ میرود ص ۱۲۹ \_ ۹۸) ۱۲۷ \_ ۱۲۹ فیرود ص ۱۲۹ \_ ۷۹ )

De La Croix, Mémoires contenant diverses relations de l'Empire Ottoman, Paris 1784 - 1p.

340-352.

<sup>(</sup>٧٢) التاريخ الخارجي هو ١٠ ذو القعدة ١٠٦٤ (١٣ سبتمبر ١٦٥٤).

<sup>(</sup>٧٣) ذكر عثمان باشا بطريقة موجزة عابرة في السجل العثماني لثريا بك. ج ٣ ص ٤١٩.

<sup>(</sup>٧٤) خبر مستقى من مخطوطة جيرارد.

(ن ـ برادلي N. Bradley) بخصوص تاريخ العلاقات الإنجليزية الطرابلسية. أما عن الفترة الواقعة من ١٦٧٦ حتى ١٦٨٥ فقد أفاد في تكوين معلوماته مما كان يستخلصه من الرسائل التي كانت تصله من (بربريا) الشال الإفريقي ومن القسطنطينية (٥٠٠).

لقد بدت طرابلس قرب سنة ١٦٧٢ للمؤلف جيرارد الذي. كان مهتما بجمع عناصر وصفه التاريخي لها، مدينة ذات شكل خماسي، غير متناسقة الأطراف، ويبلغ محيطها ١٨٠٠ خطوة (هندسية) محاطة بأسوار ذات بابين، وستة أبراج، وحصن، ثم القلعة (به ويؤدي باب المنشية إلى الريف، وهو واقع بين خندق القلعة، ودار البارود، يليه الدباغ وبرج الولي وبرج باب زتاتة، ثم الركن الذي به حارة اليهود. ثم حصن غير كامل بدأ في تشييده محمد الساقزلي لإحكام السيطرة على المدينة. فعاقه الموت عن إتمامه. ثم حصن الطابية أو حصن الشريف (شيده محمد شريف داي قرب ١٦٢٧) وهو الحصن الذي ساعد الثوار في سنة ١٦٣١ على ضرب القلعة التي اعتصم بها شريف داى وحوصر فيها. وكذلك أثناء الثورة ضد عثمان الساقزلي.

وكانت القلعة تتوفر على صهريج ، وبها جسر قابل للرفع . وفي الزاوية يقوم حصن درغوث الذي يتصل هو الآخر بجسر قابل للرفع . وبين القلعة سور يحمي الميناء . وثمة ساحة تدعى (البلفدير ـ ميرادور (Mirador) تنصب فيها المدفعية في بعض الأحيان ، وثمة برج مربع شبه خرب ، ثم باب البحر ، ويوجد خارج هذا الباب سكن رئيس المرسى ، وعلى طول السور ثمة مجموعة من الأبراج من الدكاكين لتخزين الأشرعة والحبال . وتشاهد بعد الباب مجموعة من الأبراج

<sup>(</sup>۷۵) مخطوطة جيرارد ص ٥ ـ ١٠.

<sup>(</sup>٧٦) انظر مقال أوريجها المذكور أدناه بخصوص رسم (سللر Seller) الذي نشر بلندن سنة ١٦٧٥ والذي قال عنه جيرارد (ج ١ ص ٣٣) إنه دقيق جداً. ولتحديد هذه الوقائع الطوبوغرافية انظر:

Aurigemma, Per la Storia delle forticazioni di Tripoli in Riv. Colonie Italiane 1929 p. 460 - 473.

الصغيرة القائمة على الأسوار وساحة تدعى ساحن حصن المجزرة، أقامها عثمان باشا سنة ١٦٦٩، ومنها يمكن ضرب مدخل الميناء.

ولم تكن للمدفعية خنادق، ولا حصون أمامية، كيا كان الشأن في العهد الإسباني وعهد فرسان مبالطا. فقد ردم الأتراك الخنادق. ويبلغ محيط القلعة حوالي خمسائة خطوة، وبه باب واحد يقفل أثناء الليل، وثمة نافورة أمام المدخل تقذف ماء استخرج بطريقة صناعية. وتأتي بعد ذلك السقيفة التي يقيم بها حرس الكيخيا، وإلى اليمين، وبعد الباب الأول، عمر طويل يجلس فيه محمد وعثهان باشا على نبوع من كراسي العرش لمقابلة رسل السلطان. وقد قام بالي داي بإتلاف هذا العرش بناء على نصيحة خليل باشالاس. ثم يمر الداخل بأبواب أخرى. وبعد الباب الرابع، يدخل المرء بلاطاً يدعى (الميدان) حيث يمضي رئيس الدولة الطرابلسية أغلب الوقت في تصريف شئون الحكم. وبها مقعد ملاصق للجدار يستخدم (كرسياً للعرش)، وخلفه نوافذ ذات قضبان متشابكة، ملاصق للجدار يستخدم (كرسياً للعرش)، وخلفه نوافذ ذات قضبان متشابكة، على يصدر الوالي تعلياته من خلالها إلى الكتبة الذين يجلسون عند المشي الذي يقع خلفها. وإلى يسار الميدان يوجد مسجد القلعة الذي كان كنيسة في عهد فرسان مالطا. أما بقية القلعة فهي مساكن وخازن وأفران ومطاحن. والأسوار مزودة بأربعين مدفعاً. وثمة باب وهمي يؤدي من القلعة إلى البحر.

أما الميناء فيحميه حصن المندريك (٢٠٠٠ (Castellejo) حيث توقد الأضواء ليلاً لإرشاد السفن. وكان عثمان باشا قد حصن هذا البرج تحصيناً جيداً في سنة ١٦٦١، ثم عمل بالي داي وإبراهيم داي (٢٠٠٠) على وصل برج المندريك ببرج درغوث بواسطة سور منيع، وحصن صغير، فوق أحد المرتفعات التي كان بها في الماضي طاحون هوائي وضريح الولي سيدي (Antioche). وتساهم البطاريات المقامة عند الشاطىء الشرقي من المدينة في الدفاع عن الميناء. أمّا البطاريات المقامة عند الشاطىء الشرقي من المدينة في الدفاع عن الميناء. أمّا

<sup>(</sup>٧٧) انظر ما ذكر بخصوصه في مستهل الفصل القادم.

<sup>(</sup>٧٨) انظر ما تقدم بخصوصه في هذا الفصل.

<sup>(</sup>٧٩) انظر بخصوصه الفصل القادم.

طرق المدينة فهي في الغالب ضيقة، والمباني بها مكونة من دورين وشرفات وردهات داخلية (وسط الحوش). لقد دمرت البلاد تدميراً كاملاً خلال الفترة الواقعة بين ١٥١٠ - ١٥٥١، وفي القرن السابع عشر بعث الأسرى البونانيون متعة إنشاء المنازل الجميلة المترفة. وكان مسجد درغوث أجمل مساجد المدينة التي بلغت في ذلك الوقت ما يقرب من عشرين مسجداً، ويليه مسجد سيدي سالم ومسجد الخروبة. وتقع المقابر خارج المدينة. وكانت للقراصنة مقبرة خاصة بهم داخل سور سيدي حمودة، أمام باب المنشية.

ويقيم الإنكشارية في الفنادق. وقد أنشأ عثمان باشا الفندق الكبير سنة المعتملة المتعملة المتعمل

### ۹ ـ ضواحي طرابلس قرب ۱۶۷۲ ـ

كانت سلطة طرابلس، حينذاك، تمتد حتى بن قردان غرباً. وكانت زوارة أهم المواقع علي الساحل الغربي. وهي معروفة ويتردد عليها تجار البندقية بسبب الملاحات التي كانت تدر دخلًا طيباً للوالي. وكان البندقيون يقومون بتوجيه سفنهم لشحن الملح، مقابل أثبان فورية تدفع عند كل شحنة أو مقابل التزام سنوي يقرب من ألفي سكودو، وكان للبندقية وكيل دائم بطرابلس للقيام على الشؤون المتصلة بهذا النوع من التجارة. كما كان للوالي مندوب بزوارة يتولى شؤون تصريف الملح نيابة عنه.

وإلى الغرب من زوارة تقع زواغة، ويسميها المسيحيون طرابلس القديمة، وهي عبارة عن أطلال خربة مهجورة. ثم الزاوية وهي مدينة هامة

<sup>(</sup>۸۰) مخطوطة جيرارد ص ۷۹.

بمدرستها الإسلامية التي تقوم على تدريس العلوم القرآنية. وبها (قائد) مكلف بجباية الضرائب. وتعرف (جنزور) بخصوبتها وبها أيضاً (قائد). وإلى الغرب منها يقوم برج قرقارش، وبه كهوف أرضية، وبئر ماء عذب، ويأوي إليه الأسرى المسيحيون العاملون في قطع الأشجار بذلك الشاطيء.

وإلى الشرق من ذلك تمتد المنشية الغنية ببيوتها الجميلة التي يسكنها الأتراك والطارئون على الإسلام والعرب. وقد أنشأ عنهان باشا ومحمد باشا دورا جميلة في المنشية، تحف بها أشجار الفواكه من رمان ولوز وبرتقال وليمون. وفي العمروس تعقد السوق كل يوم جمعة. وبتاجوراء مقر (قائد). وقد فقدت تاجوراء أهميتها ودمرت أكثر من مرة من قبل الأتراك، ويظفر مسجد مراد آغا القائم بها بتقدير كبير لدى المسلمين.

وعند رأس (الهنشير) توجد بيوت مبنية من الصخر أقامها الأسرى المسيحيون، وبالقرب منها (ملاًحة). وغير بعيد عنها ضريح سيدي الصيد الذي يتمتع بحق الاستجارة به واللجوء إليه.

أما في الداخل فإن السيطرة للقبائل، وأقربها إلى مدينة طرابلس قبائل ورشفانة التي كانت تحتل رقعة أوسع من رقعتها الحالية(٨١٠).

<sup>(</sup>۸۱) معلومات مستقاة من مخطوطة جيرارد ج ١ ص ٢٤ ـ ٣٠ ـ

### الفصل الرّابع العهد العمّكاني (شابع) الدّايات والباشوات ١٧١١ ـ ١٦٧٢

- \* خلفاء الساقزلي عثمان باشا من ١٦٧٧ \_ إلى ١٦٨٤
  - \* القرصنة والقناصل
  - \* الحاج عبد الله داى ١٦٨٤ ١٦٨٦
  - \* إبراهيم التارزي داي ١٦٨٦ ـ ١٦٨٧
    - \* محمد الإمام باشا ١٦٨٧ ـ ١٧٠١
      - \* عثمان قهوجي داي
      - \* مصطفى غليبولي داي
      - \* خليل بك ١٧٠٢ \_ ١٧٠٩
- \* قائمة بأسهاء المدايات والباشورات والبكوات الذين تعاقبوا عملي حكم طرابلس منذ ١٥٥٤ حتى سنة ١٧١١.

#### ١ ـ خلفاء الساقزلي عثمان باشا ١٦٧٢ ـ ١٦٨٤

لما مات عثمان باشا أعلن حسين الريس نبأ وفاته، وأبلغ به سكان المدينة الذين تجمعوا في صباح اليوم التالي في القلعة وبايعوا عثمان ريس واليآ عليهم. وكان عثمان هذا يونانيا من جزيرة (Cerigo) ومن المستجدين في الإسلام، وخلعوا عليه لقب داي، وعين علي القبطان (كابودان) الملقب بالإغريقي، كاهية له، وذلك في ٢٨ ديسمبر ١٩٧٧. ولكن إبراهيم مصروغلي (ابن المصري) الذي كان قد خرج على رأس حملة لمقاومة الثوار في الدواخل وفض الموافقة على المبايعة. وتفسر معارضته ومعارضة رفيقه (كور محمد) وعدد كبير من الإنكشارية بأن عثمان كان يونانيا مستجداً في الإسلام غير أصيل فيه. وفي جلسة صاخبة عقدت في الديوان أزيح عثمان ريس عن كرسي الرئاسة، ووضع بدلاً منه بالي شاوش وهو من (أيبيرو - جانينا). وكان شاوس عثمان باشا. وعين كاهية له مصطفى البلهوان (أول ديسمبر ١٩٧٢)، وأسندت لعثمان رئاسة السفن، وظل بها زمناً قصيراً ثم قتل خنقاً في ١٤ ديسمبر لعثمان كما قتل علي كابودان خنقاً على ظهر إحدى السفن في أول يناير

<sup>(</sup>١) تستخدم كلمة محلة في التعبير عن الجهاعة المسلحة التي تخرج للحملات بقيادة البك.

<sup>(</sup>۲) ابن غلبون ص ۱۲۸ (۱۰۰) فیرود ص ۱۳۱ ـ ۱۳۲.

<sup>(</sup>٣) كور في التركية معناها الأعمى.

<sup>(</sup>٤) باولو توسكي: المصادر غير المنشورة من تاريخ طرابلس الغرب: حوليات معهد الدراسات الشرقية بنابولي (١٩٣٠) ص ٧٣.

<sup>(</sup>٥) على الرغم من أن مراد بك لم يكن على رأس حكومة تونس التي كان يتولاها الحاج محمد =

وتجدر الإشارة إلى أن (باني شاوس) قد أظهر قسوة نحو المسيحيين، أكثر عما فعل أسلافه. فألغى بعض التنازلات التي تقررت في عهد محمد وعثمان الساقزلي، ودمر كنيسة (سان جورج) المخصصة لليونانيين، كما دمر كنيسة الإرسالية الفرنشيسكانية، وسمح فقط بممارسة الطقوس الدينية في الحمامات (سجون الأرقاء) طبقاً للمعاملة التي يعامل بها أسرى المسلمين في حمامات ليفورنو ومالطالا.

وأرسلت الحكومة الطرابلسية وفداً إلى القسطنطينية يحمل هدية للسلطان محمد الرابع، تتألف من عشرين ألف زوكيني ذهباً وثهانية خصيان، وثماني عباءات طرابلسية حمراء، وخمسة أغطية فاسية، وأصناف أخرى من الحرير والصوف وسروج للخيل وساعة كبيرة وثلاث ساعات صغيرة. وهدايا مماثلة أقل قيمة للوزير الأكبر (أحمد كوبرلو Kôprûlû) والوزير الثاني وقائمقام القسطنطينية، وسلطات أخرى ضمن الحاشية. وكان من بين الرقيق الذي أرسل الى السلطان أحد فرسان مالطا، وهو الفارس (تيميريكورت ألسلطان الوفد في قصره بأدريانوبوليس فأسره الطرابلسيون. واستقبل السلطان الوفد في قصره بأدريانوبوليس Adrianopolis في فبراير ١٦٧٣. وقد قتل الفارس تيميريكورت بناء على أمر السلطان، بعد أن رفض اعتناق الدين الإسلامي ".

وفي هذه الأثناء قام مراد بك(^) قائد الحرس بتونس على رأس حملة لمهاجمة طرابلس انتقاماً لصديقه عثمان باشا. وكان الحرس الطرابلسي بقيادة القولوغلي

المنتشلي داي إلا أنه كان متصرفاً في شؤون تونس. وقد توفي في ١٦٧٥. أنظر: أ. روسو
 (الحوليات التونسية).

<sup>(</sup>٦) دي لا ركروا (المذكرات) ص ٥٢.

<sup>(</sup>٧) توسكي في مقاله المذكور ص ٣١

C. Magni, Quanto di piu curioso ecc II Parma 1692 p. 56 - 60.

<sup>(</sup>۸) فیرود ص ۱۳۶.

شعبان بك (١) الذي خلف في هذا المنصب (ديلاور بك) الذي قتله (بالي داي). وقد خرج في قوة تتألف من ألفين وخمسائة مسلح ضد مراد بك الذي كان يتوفر على قوة قوامها تسعة آلاف مسلح يدعمهم (موسى) زعيم جربة، وأولاد نوير. وقد وقع الصدام في العجيلات وانتهى إلى هزيمة الطرابلسيين. وقد استسلم أربعائة انكشاري للقوات التونسية، بعد أن تخلت عنهم قوات الفرسان.

وحينئد دعا بالي داي عرب المنطقة لمساعدته، بواسطة الولي سيدي عبد الحفيظ بن سيدي محمد المويد، فجاء سكان تاجوراء والساحل، ومحمد المريض من ترهونة، وزعهاء مسلاتة ومصراتة وغريان، ومنصور وصالح مع المحاميد. وقد أدى انتشار هذه القوة ودعوات الولي سيدي عبد الحفيظ إلى ارتحال مراد بك وعودته إلى تونس.

وفي ٢٦ أبريل ١٦٧٣ وصل إلى طرابلس الباشا الجديد. وأصله من (بوسنيا). وكان السلطان قد أرسله إلى طرابلس مندوباً عنه ثم أسند إليه ولاية طرابلس. وحل الباشا بالمدينة محفوفاً بكل مراسم الإحتفال لاستقباله، وأنزل بالبيت الذي كان مخصصاً لرجب بك. وخصصت له مخصصات شهرية دون أن يكون له أثر ومشاركة في شؤون الحكم الذي استأثر به (بالي داي) لنفسه.

وكان التهديد التونسي ضد طرابلس قد شجع عرب برقة في بنغازي ودرنة على محاولة طرد الأتراك. فطلب محمود بك دعما من طرابلس، فأرسلت إليه قوة تتألف من ثلاثمئة انكشاري عن طريق البحر، ومئتين وخسين فارساً عن طريق البر، تمكن بواسطتها من إقرار الأمن والنظام. إلا أن ثورة العرب بطرابلس كانت أخطر من هذه الثورة البرقاوية، وذلك أنهم أرادوا الإستفادة من العون الذي قدموه (لبالي داي) في المطالبة بتحقيق ما وعد به من الإعفاء من الضرائب. وقد شبت الثورة في كل المناطق الواقعة بين غريان وتاورغاء، ولم

 <sup>(</sup>٩) القولوغلي هو ابن الإنكشاري. أنظر ملاحظة روسي في ترجمته الإيطالية لابن غلبون ص ١١٦
 هامش ٤.

يستطع بالي داي إخماد هذه الثورة إلا بعد مجهود كبير وبالتعاون مع المحاميد وأولاد نوير.

ولم يلبث الولي سيدي عبد الحفيظ الصيد أن اصطدم ببالي داي نفسه، ووقعت بينها وحشة خاف منها سيدي الصيد على نفسه، ففر إلى تونس ولم يعد إليها إلا بعد وفاة الطاغية (١٦ مايو ١٩٧٥). وبويع بعده مصطفى البهلوان، إلا أن رؤساء البحرية، ومنهم مصطفى الكبير المعروف بالإستنكولي وأحمد ريس درغتلو وإبراهيم مصطفى مصروغلو، كانوا متغيبين في عملية قرصانية في بحر إيجة، حيث غنموا سفينة. وقد توقفوا أثناء عودتهم بقصر أحمد (بمصراتة) وهو مرسى به حصن يصلح قاعدة للقراصنة الطرابلسين. فلها علموا بموت الداي وتعيين خلفه اتفقوا على إزاحته. وما كادوا يصلون إلى طرابلس حتى نادوا بزميلهم مصروغلو داياً على طرابلس.

كانت صورة الباب العالي بطرابلس في هذا الوقت صورة ضعيفة هزيلة، فلم يكن خليل باشا الذي أرسلته القسطنطينية يتمتع بأية سلطة، وظل جامداً لا يحرك ساكناً إزاء صراع الزعماء المحليين الذي كان يرقبه في سلبية تامة.

وفي هذه الأيام التي سيطرت فيها الفوضى، وأعقبت حرب كريت، تزايد نشاط القراصنة، وأصبح أكثر كثافة وحجماً مما كان، دون تقيد أو احترام أو مراعاة للمواثيق المبرمة. وقد دعا ذلك من جديد الفرق البحرية المسيحية للقيام بمظاهرات قوية ضد شواطىء طرابلس. ففي عهد بالي داي تم خرق شروط الصلح التي وقعها عثمان باشا مع الإنجليز. وفي عهد إبراهيم داي قامت ست سفن طرابلسية، خلال شهري أغسطس وسبتمبر ١٦٧٤، بالاستيلاء على سفينتين إنجليزيتين (مارتين ـ هانتر Martine Hunter) كانت الأولى متجهة من البندقية إلى قادس، والثانية من ليفورنو إلى إزمير، فأرسلت إنجلترا إلى طرابلس السير (جون ناربرو J.Narbrough) قائد الأسطول الإنجليزي بالبحر الأبيض المتوسط، يرافقه (ناتانيال برادلي Vathniel Bradley) الذي كان قنصلاً لإنجلترا

بطرابلس. ووصلت الفرقة البحرية يوم ٣ مارس ١٦٧٥، وطلب برادلي إعادة الغنائم التي غنمها القراصنة فوق السفينتين. ولم يوافق الداي على ذلك. بل بادر إلى إجراء التحصينات الدفاعية، اللازمة في الميناء، قرب برج المندريك. وقامت السفن الإنجليزية يوم ٢٦ بقصف الأعال الدفاعية، ثم تحولت إلى مالطا. وتمكن القراصنة من الخروج من نطاق الحصار الإنجليزي والتحول إلى المشرق حيث باغتوا قرب جزيرة (سابينزا Sapienza) السفينة التجارية (برستول المضائع في درنة، ثم نقلوها بعد ذلك عن طريق البرانه).

وفي ليلة ٢٤ يناير ١٦٧٦ عاد الإنجليز باساطيلهم إلى طرابلس، واقتحموا الميناء ببعض زوارقهم التي قامت بعملية جريئة أحرقت فيها أربعة مراكب للداي (١١٠). وفي ٢٦ يناير ضربوا المدينة، ثم استمروا في حصارها. وقد تضايقت المدينة من الخسائر التي تعرضت لها، واعتراها الخوف من التعرض لما هو أسوأ (١١). وقد ظل الساحل حتى مصراتة تحت رقابة السفن الإنجليزية طوال شهري يناير وفبراير. واستولت القوة الإنجليزية على بعض الوسائط البحرية الصغيرة، وأشعلت فيها النار. وقد وجد في بعضها أعلام رسمت عليها ثلاثة أقهار وذراع تشهر سيفاً. واضطر إبراهيم داي في ١٥ مارس ١٦٧٦ إلى توقيع اتفاقية صلح أجبر الطرابلسيون بموجبها على إرجاع جميع الأسرى الإنجليز أو رعايا الإنجليز، دون دفع أية فدية، وتقديم تعويض قدره ثهانون ألف دولار عن الإهانات التي لحقت صاحبة الجلالة البريطانية ورعاياها. وهددوا بتوقيع عقوبات أشد قسوة ضد أية عملية تهدف إلى خرق السلم (١٠).

Rycaut Cont. a knolles, the Turkish History, London 1687 - 11 p. 242 (1.1)

<sup>(</sup>١١) المصدر السابق ص ٢٤٤.

<sup>(</sup>۱۲) خطوط جيرارد (فيرود) الحوليات ص ۱۳۹ ـ ۱٤٥ ـ هولستين طبعة توسكي ص ١٠.

<sup>(</sup>١٣) يوجد نص الاتفاقية المذكور باللغة الإنجليزية ضمن محفوظات القنصلية البريطانية بـطرابلس ولكنه غير كامل. وقد نشره:

Hertslet, A complete collection ecc - 1 - London 1872 p. 128

وساهم الطاعون الذي انتشر في طرابلس في زيادة الأوضاع سوءً، إذ مات يـوم ٢٦ مـارس ١٦٧٦ خمسـون ألف شخص منهم أحــد عشر ألفاً من سكان المدينة وحدهـا. وثمانيـة من الأسرى المسيحيين. وكـان بين المـوتى أيضاً سيدي عبد الحفيظ الصيد الولي المبجل(١٠٠).

وشعر ابراهيم بالنذر التي يحملها الجو السياسي في طرابلس، وأن مصيره لن يختلف عن مصير أسلافه، فخشي أن يفقد أمواله ويذهب ضحية لمؤامرة من المؤامرات، بزعامة مصطفى الكبير أو مصطفى غروس Gros (١٠) المعروف بالإستنكولي وكان صديقاً له. فتظاهر الداي بالرغبة في نفي ابنه جزاء له على ما ارتكب من أخطاء. وكان ابنه يشغل منصب رئيس المرسى وقد اجتمع الجند الإنكشارية في البيوت القريبة المعدة لسكناهم قرب باب هوارة (باب المنشية) وذهبوا إلى الداي يشفعون عنده في نفي ابنه، فأبى ذلك عليهم فوضع المنشية) وذهبوا إلى الداي يشفعون عنده في نفي ابنه، فأبى ذلك عليهم فوضع مصراتة، وشحن فوق السفينة نفسها صناديق من الأمتعة الغالية الثمينة وقلالاً معروف ببرج سيدي الشعاب. ومن هناك ركب البحر وفر إلى الإسكندرية المعروف ببرج سيدي الشعاب. ومن هناك ركب البحر وفر إلى الإسكندرية (أول أبريل ١٦٧٦) (١٠).

وأجمع الجند على بيعة إبراهيم شلبي الذي كان رئيساً لحهام سان أنطونيو. وكان إبراهيم هذا من المورة (Morea). وكان كاهية أحمد بك. ومن مواليد الأناضول. وفي ٨ أبريل كانت السفن تعود من المشرق(١٧) تحت قيادة مصطفى

<sup>(</sup>١٤) معلومات مستقاة من مخطوطة جيرارد ـ فيرود ص ١٤٢ ـ ١٤٣ ـ ١. هولستين (بـــاولو توسكي) ص ١٨.

<sup>(</sup>١٥) من الكلمة الإيطالية (غروسو Grosso) ويدعى أيضاً (غراندو) أي الكبر.

<sup>(</sup>١٦) ابن غلبون ص ١٢٩ ـ ١٣١ (١٠١ ـ ١٠٣). وطبقاً لما يرويه جيرارد الـذي جاراه (هـ ولستين وفيرود) أن إبراهيم داي قد سمم زوجته للاقميرة بنت عثمان غيرة عليها من الوقـوع في أيدي الأخرين بالنظر إلى عدم إمكان تفسيرها دون إثارة شكوك الأخرين. أما ابن غلبون فـيرى أنه قد ركب البحر مع أسرته وأتباعه ص ١٣١ (١٠٣).

<sup>(</sup>١٧) انظر أسهاء السفن وربابنتها في تقرير (هولستين نشر توسكي ص ٤٢).

الإستنكولي الملقب (١٨) (غرانـدو) أيضاً، بعـد قيـامـه بتجنيـد بعض الجنـود في المشرق. ولم يجد صعوبة في إزاحة إبراهيم شلبي، وإعلان نفسـه، (داياً) بـدلاً منه. واختار (كاهية) عثمان شريف.

وكان الهروب غير المتوقع للهاكر ابراهيم مصروغلو قد فاجأ السير جون ناربرو أيضا، فرأى من الحيطة وحسن التقدير أن يعيد عقد الاتفاقية مع الداي الجديد مصطفى (غراندو) (١٠٠٠ وقد حاول ابراهيم مصر وغلو العودة إلى طرابلس، فذهب إلى القسطنطينية (٢٠٠٠) وسعى للحصول على حكم المقاطعة التي فر منها وحصل على الموافقة في أغسطس ١٦٧٦ ومنح لقب بليري وأرسلت لحمايته تسع سفن من نوع (غاليوطا)، ورافقه محمد آغا ريس رسول السلطان ورفضت طرابلس قبول عودة ابراهيم داي، فعاد مندوب السلطان في يناير ١٦٧٦ إلى القسطنطينية مع ثلاثين شخصاً من أعيان البلاد الذين تولوا الإبلاغ عن المظالم التي ارتكبها ابراهيم داي خلال عهده السابق. وقد رغب ضباط الباب العالي في إرغام الطرابلسين على الانصياع لإرادة السلطان، ثم تغلبت فكرة التغاضي في إرغام الطرابلسين على الانصياع لإرادة السلطان، ثم تغلبت فكرة التغاضي خفوفاً بشعور الأمن والاطمئنان إلى عدم عودة الداي السابق إلى حكم اللادن.

ولما استتب أمر السلطة لمصطفى الكبير أظهر صرامة وحزماً في معاملة الجند(٢٠)، ونفى عدداً كبيراً منهم، كما أظهر رأفة بالرعية ومحبة لها، وأسقط عنها

<sup>(</sup>١٨) أنظر الهامش رقم ١٥ المتقدم.

<sup>(</sup>١٩) يوجد ملحق المعاهدة بمحفوظات القنصلية البريـطانية بـطرابلس. وهو بتــاريخ ٢٦ صفــر ٨٧ الموفق ٢٦ مايو ٢٦٦).

<sup>(</sup>٢٠) انظر ما سوف يرد بخصوصه في الفقرات التالية من هذا الفصل.

<sup>(</sup>٢١) رشيد (تاريخي) استنبول ١٢٨٢ ج ١ ص ٣٣١ ـ ٣٣٥ ـ ٣٣٦ ـ فون هامر ج ٣ ص ١٠٨٧.

<sup>(</sup>٢٢) ابن غلبون ص ١٣٢ (١٠٤) انظر ما رواه هذا المؤرخ عن مخصصات الجند والبحارة.

بعض الضرائب. وكانت وفاته غرة صفر ۱۰۸۸ (٥ أبريل ١٦٧٧) بالطاعون ودن بروضة مدرسة عثمان باشانه.

ولما مات مصطفى الكبير بايع الجند رجلاً مسناً اسمه عثمان بابا، وهو علج مستجد في الإسلام من مواليد (نيس Nizza) كان عبداً لبعض الجند الجوائري، مكلفاً بتوزيع محصصات الجيش (۱۱۰۰). وقد استطاع القنصل الإنجليزي (كابل H. Caple) أن يلزمه بالتوقيع على ملحق لمعاهدة ۱۹۷۸ بتاريخ ۲۸ مايو ۱۹۷۸. وقد وقعه بالإضافة إلى عثمان بقية ضباط الحكومة وفيهم خليل باشا الذي كان ما يزال بطرابلس حتى ذلك الوقت. وإذا لم تكن ثمة وقائع أخرى فإن هذه الواقعة وحدها تكفي للدلالة على ضعف تبعية الولايات الثلاث، وطرابلس بصفة خاصة، للباب العالي. وقد كان خليل باشا (طرطوراً) بلا سلطة يمثل الباب العالي، ولكن الدول كانت تتفاوض مع الداي الحاكم المحلي الحقيقي. ورغم بقاء الباشا واستمراره في تمثيل السلطان فإن المعاهدات كانت تجدد عند تغيير الدايات.

وحكم عثمان مدة تزيد على العام، ومات في ١٦٧٨ (٢٠٠)، وخلفه آق محمد تيمور الأناضولي (٢٠٠).

وقد حققت الفرقة المالطية في سبتمبر ١٦٧٨ انتصاراً جديداً على

<sup>(</sup>۲۳) ابن غلبون ص ۱۳۳ (۱۰۵).

<sup>(</sup>٢٤) يوجد قبره بين الركام، وقد كتب عليه هذا قبر المرحوم مصطفى داي مدينـة طرابلس الغـرب توفي في ١ صفر ١٠٨٨.

<sup>(</sup>٢٥) معلومات مستقاة من مخطوطة جيرارد الذي جاراه فيرود ص ١٤٨.

<sup>(</sup>۲۱) ابن غلبون ص ۱۳۳ (۱۰۵).

<sup>(</sup>٢٧) محفوظات قنصلية إنجلترا بطرابلس. ولم يرد الملحق فيها نشره (هرتسلت Hertslet).

<sup>(</sup>٢٩) تعنى كلمة (آق Aq) في التركية (الأبيض) وكلمة (تيمور) تعنى الحديد. وقد ورد هـذا اللقب =

القراصنة الطرابلسيين. فقد استطاعت مراكبها بقيادة الفارس البرتغالي (دون جيوفاني كوريًا دي سوسة G. Correa de Susa) أن تغرق قرب قبرص مركبين لقراصنة طرابلس، بعد معركة عنيفة. وأمكن إئقاذ ١٤٤ من ملاحي المركبين و ١١٤ عبداً مسيحياً (٣٠٠). وافتدى أحد رؤساء البحرية الطرابلسية المسمى أحمد ابن بيرام في سنة ١٦٨٤ ببلغ سبعائة قرش مقسطة على أربعة عشر شهراً (٣٠٠).

وخلال هذه الفترة، ظل خليل باشا الملقب بالأرناؤطي، بطرابلس. وكان يعد العدة يدرس إمكانية الفرصة المناسبة للإطاحة بالحكومة المحلية، وكان يعد العدة لمؤامرة بالتعاون مع كاهيته أحمد ومحمد الدباغ وعلي كابودان المنيكشالي من (منيكشيه \_ في المورة) والخازن محمد الخزندار الذي كان عبداً من أصل فينيسي اعتنق الإسلام وجمع ثروة طائلة (٣٠٠).

وبعد أن اتفقوا على الخطة بعثوا جندياً يدعو آق محمد لحضور الاجتماع الذي يعقدونه، وكان من المقرر أن يعقبه خليل باشا على القلعة فيدخلها ويستولي على كرسي الحكم. فلما خرج آق محمد نبهه أحد الحرس إلى المؤامرة التي تحاك ضده، فرجع على الفور إلى القلعة وبطش بكل من وصل إلى يده ممن أظهروا التأييد لخليل باشا، وكان من بينهم عدد كبير من العرب.

وأصبح وضع آق محمد داي دقيقا حرجاً بسبب خروج المحاميد عليه

لدى جيرارد، ونقله عنه فيرود ص ١٤٨ كما ورد أيضاً لمدى حسن صافي في كتابه تـــاريــخ طرابلس باللغة التركية طبع الأستانة ١٣٢٨. أما ابن غلبون فيذكره بلقب (الحدَّاد).

<sup>(</sup>٣٠) دال بوتزوج ٢ ص ٤٧٤ - ٤٧٦ ـ روسي: تاريخ البحرية ص ٧٧.

<sup>(</sup>٣١) محفوظات مالطا مجلد ٦٤٦ ص ٣٧٧. وقد ورد في نفس المصدر ص ٦٤٧ أنه في سنة ١٦٨٥ أطلق سراح محمد بن أحمد وهــو أسير طــرابلسي بلغ من العمر ثــهانــين سنــة، بعــد أن أمضي بالأسر بمالطا ٥٦ عاماً.

<sup>(</sup>٣٢) ابن غلبون ص (١٠٦). وقد أوقف محمود المذكور أمواله على أعبال البر والخير والمنشآت الدينية بقصر أحمد بمصراتة، وعلى معبد يقع إلى الغرب من (الزندانة الكبرى) أو الحيام الأكبر (أي السجن الأكبر) ويطابق موقعه جامع محمود الذي أنشىء سنة ١٩٩١ (١٦٨٠ ـ ١٦٨١) والمصلى بالقرب منه، والمسجد الملاصق لضريح سيدي الحطاب، وهو أيضاً بتاريخ والمصلى ١٠٩١ هـ.

بعد أن لجأ إليهم مصطفى البهلوان من منفاه بجربة وأثارهم عليه. كما كان آق محمد يرتاب في أمر (قائد) غريان، مراد المالطي (من أصل مالطي مسيحي)، فأمر قائد الجند بالتخلص منه وقتله غيلة. ولكن حسن عبازة، قائد الانكشارية بطرابلس، المتطلع إلى الاستيلاء على السلطة، تدخل لإنقاذ مراد الذي أبلغ بنوايا الداي نحوه، فجمع أنصاره وأعوانه والمخلصين له وزحف بهم على طرابلس، وقتل الداي. وبايعوا حسن عبازة مكانه، وأصبح مراد قائداً للجند يحمل لقب (بك)

كانت فزان تبدو حتى ذلك الوقت بمظهر الإقليم الهاديء، أو لعل دايات طرابلس الضعاف الذين شغلوا بخلافاتهم وحروبهم لم يجدوا ما يساعدهم على التفرغ والاهتهام بشأن هذا الإقليم. فبعد الصلح الذي عقد مع محمد الساقزلي باشا سنة ١٦٣٠(، ظلت البلاد خاضعة لمحمد بن جهيم الذي كان يحمل لقب (الشيخ). وحين مات في (١٦٥٨ ـ ١٦٥٩) تولى ابنه الحكم حتى وفاته (١٦٨٢)، ثم تولى الأمر أخوه نجيب، فامتنع عن أداء الخراج، بحجة أنه سبق أن أداه إلى الخازن الذي زور عليه وأنكر الأداء. فأمر الداي حسن عبازة، مراد بك بالخروج إليه في حملة قوية، فقاتله وقتله في قرية (دليم) (١٥٠٠) (بينها وبين مرزق نحو ست ساعات أو خمس). فاستولى على الخزانة، وولى محمد الناصر ـ أخا القتيل (٣٠٠) ـ أمر البلد، وأسقط عنه خراج ثلاث سنين إلى أن يستقر حال البلد.

ولما عاد مراد من حملته على فزان، غنياً مَهيباً، ثار على حسن عبازة بساعدة الجند، وخلعه ونفاه إلى جربة (يونيو ١٦٨٨) ونصّب (يلك محمود)(٣٦)

<sup>(</sup>۳۳) ابن غلبون ص ۱۳۲ (۱۰۷).

<sup>(</sup>٣٤) انظر ما ذكر بخصوص الساقزلي محمد في الفصول السابقة.

<sup>(</sup>٣٥) أغسطيني (سكان طرابلس الغرب) ص ٣٦٦.

<sup>(</sup>۳۲) ابن غلبون ۱۳۸ (۱۰۹).

<sup>(</sup>٣٧) تعني كلمة (يلك Yuluk) بالتركية (الأمرد). والتفسير الـذي أعطاه لهـا ابن غلبون بأنها (مجرى الماء) ص ١٣٨ (١٠٩) خطأ.

داياً ثم خلعه بعد يومين وعين بدلاً منه علي الجزائري ـ روميلي الأصــل ـ في ١٣ يونيو ١٦٨٣ .

وكان الزعيم الحقيقي لطرابلس في ذلك الوقت مراد بـك تحيط به حاشية من الأعوان والأنصار (القباضية) من أمثال حسين كابودان الملقب (كـلايجي)(٢٨) ومراد الفوشلي (نسبة إلى فوشه قرية بالأناضول).

وفي رجب ١٠٩٥ (١٤ يونيو - ١٣ يوليو ١٦٨٤) قرر مراد بك وأعوانه خلع الجزائري، واختاروا بدلاً منه الحاج عبد الله داي الإزميرلي. وكانت العصبة المتكونة من المستجدين في الإسلام سيدة الموقف، وتتصرف في الأمر بالإبرام والنقض، كها تشاء، وحسب ما يروق لها. وبخصوص دواخل البلاد فلا تتردد أية إشارة إليها في المصادر التي تهتم بتاريخ هذه الفترة. وكانت الحياة العامة في طرابلس متركزة على نشاط القرصنة.

#### ٢ ـ القرصنة والقناصل

في النصف الأول من القرن السابع عشر، بدأت الدول الأوربية في تثبيت قناصلها بسواحل إفريقيا الشهالية (بربريا). وحاولت عن طريق المعاهدات الحصول على تحرير الرقيق، ووضع حد للأعمال القرصانية. وقد مثل القرنان التاليان سلسلة متتابعة من الخرق للاتفاقيات والتهديد والغارات، كما رسخت خلالها قاعدة مهينة، وهي الخراج أو الرسوم التي كانت تدفع مقابل عدم الاعتداء على السفن البحرية. فكان يجب على من يرغب في عدم التعرض للمضايقات أن يدفع هذه الرسوم، دون أن يأمن عدم التعرض لتسلط الرؤساء الذين يؤيدهم الدايات والباشوات بصفة علنية أو نسبية.

<sup>(</sup>٣٨) شيد حسين بالقرب من شارع الشط مسجده الجميل بمئذنة جميلة، وقد انتهى في جمادى الثانية من عام ١٠٩٩ (أبريل ١٦٨٨). وتقوم بالقرب منه داره الريفية الأنيقة التي كانت تضم عدداً من الحريم من المسيحيات الشابات. وقد كان حسين من المستجدين في الإسلام. ويقال ان اصله من كالابريا فرود ص ١٥٠.

ولم تستطع الدول الكبرى، في ذلك الوقت، مثل فرنسا وانجلترا وفينيسيا، وبيومنتي ـ فيها بعد ـ أن تضع حداً لجشع القراصنة، والعمل على تأديبهم إلا على فترات زمنية ومراحل. أما الدول الصغرى، فقد كان عليها أن تخضع لدفع الرسوم حتى سنة ١٨٣٠ التي قضي فيها على القرصنة بصفة نهائية.

إن نظام فرسان مالطا، بمركزه في البحر الأبيض المتوسط، ونظام فرسان القديس ستيفانو والقديس ماوريزيو ولازارو، إنما أنشئت جميعها لمواجهة حملات القراصنة. وقد حاولت أن تحد من جرأة القراصنة الطرابلسيين والتونسيين والجزائريين، ولكنها لم تستطع أن تمنع شياطين البحر من مهاجمة السفن والتوغل حتى في خلجان البحر الأبيض المتوسط وموانئه، تنهب السواحل وتأسر الرجال وتسبي النساء والأطفال. وكانت سواحل صقلية ونابولي أكثر تعرضاً لهذه الهجمات.

وقد انتزعت فرنسا وإنجلترا الأسبقية لإقامة علاقات قنصلية بطرابلس، وترد أولى الإشارات إلى وجود قنصل أو وكيل قنصلي لفرنسا بطرابلس في العشر الأولى من القرن السابع عشر، وإن كان ذلك بشكل متقطع. وفي سنة ١٦٣٠ أرسل الملك لويس الثالث عشر (برينقير Bèrenguier) إلى طرابلس فعمل على عرير الأسرى من مواطنيه، وترك قنصلاً لفرنسا هو دو مولان (الاستان المعرف في سنة ١٦٤٠ استقر بطرابلس تاجر فرنسي اسمه (بايون Bayon) واستطاع أن يكسب نفوذاً واسعاً مكنه من أن يعمل ويتصرف كقنصل، في حماية مصالح الفرنسيين، رغم عدم حصوله على هذا المركز بصفة رسمية. وتصرف مثله أيضاً تاجر من مرسيليا اسمه (استيين Bit المركز بصفة رسمية. وتصرف مثله أيضاً تاجر من مرسيليا اسمه (استين فرنسا وطرابلس لم تبدأ إلا في سنة ١٦٨٠، وعلى ذلك يبدو أنه من الواجب أن يعترف للإنجليز بأسبقية إقامة علاقات قنصلية مع طرابلس، وإنشاء قنصلية بها. ويعتقد فعلاً أنه منذ سنة ١٦٥٤ قام الأميرال (بليك وإنشاء قنصلية قنصل بطرابلس. ومن الثابت على كل حال أن الأميرال (الميلا)

<sup>(</sup>٣٩) معلومات مستقاة من مخطوطة جيراردج ٢ ـ فيرود ص ٩٢ ـ ماسون ص ٦٠.

(ستوك Stoakes) قد ترك في سنة ١٦٥٨ قنصلاً بطرابلس هو (صمويل توكر Samuel Toker). ولا يبدو أنه كان للبندقية في القرن السابع عشر قنصل خاص بها في طرابلس، وكان أمر حماية المصالح التجارية المحدودة القائمة مع بربريا، والمشاكل الناشئة عن الاعتداءات موكولاً إلى ممثلها (بايلو Bailo) في القسطنطينية. على أنه يبدو أن القسطنطينية كانت في سنة ١٦٧٨ - ١٦٧٨ بسبيل إقامة علاقات أكثر مباشرة مع طرابلس. وتفصيل ذلك نورده فيها يلي:

كان الداي إبراهيم مصر وغلو الذي فر من طرابلس عام ١٦٧٦ قد أجرى اتصالات في القسطنطينية، للعودة إلى حكم تلك البلاد، وتعيينه والياً عليها، (باشا). وقد أجرى في ذلك الوقت مع محمد الحفصي (١٠) الذي حصل على نفس المنصب، بالنسبة إلى تونس، مباحثات مع ممثل البندقية (موروسيني Morosini) من أجل إقامة علاقات صداقة وتجارة بين الولايتين والبندقية. وتقضي الاتفاقيتان اللتان حررت نصوصها بأن تقوم ثهاني سفن بندقية، أربع منها برخصة طرابلسية وأربع برخصة تونسية، بالتردد على مرافى طرابلس للقيام بأعمال الاستيراد والتصدير، دون التعرض لأي اعتداء من القراصنة. وقد هياً موروسيني نفسه للتوقيع على الاتفاقيتين، بعد أن حصل على موافقة مجلس الشيوخ البندقي (السناتو)، لولا أن تونس وطرابلس رفضتا استقبال الواليين.

وقد استطاع محمد الحفصي باشا فقط أن يسيطر في ١٦٧٨ على ولايته، ووقع معه السفير البندقي الاتفاقية المذكورة في السنة ذاتها، ولكنها لم تدخل حيز التنفيذ، إذ تعذر على الباشا أن يمارس سلطة قوية في تونس التي أقصي عنها، وأعيد إلى القسطنطينية في ١٦٨٠ ٢٠٠٠.

ولم يفلح مصروغلو في الحصول على مساندة الباب العالي لتمكينه من

<sup>(</sup>٤٠) معلومات مستقاة من مخطوطة جيرارد ج ـ فيرود ص ١١١ ـ ماسون ص ١٦٩.

<sup>(</sup>٤١) هكذا وردت في الوثائق الفينيسية المذكورة. أما روسو في كتابه (الحوليات التونسية) فقد ذكرها (الحفصي) ص ٦٢.

<sup>(</sup>٤٢) روسوص ٦٣.

السيطرة على ولاية طرابلس. وقد أوضح ذلك السفير البندقي في رسالة مؤرخة في ٦ أغسطس ١٦٧٨، بعث بها إلى مجلس الشيوخ لقد استطاع (Capsa) الحصول على تعيينه والياً على تونس، بعد أن اقتسم الوزير الأكبر ووزراؤه ثماني بورصات ثم ستمائة أخرى. ولكن المصروغلو لم يستطع أن يظفر بهذا النجاح بالنظر لقلة ماله، وتمكن فقط من الحصول على وعد الوزير بساعدته وإزاحة الباشا الحالي لطرابلس فور دفعه هدية لخزانة الوزير قيمتها ثلاثمئة (بورصة).

هكذا كانت القسطنطينية تنظم توزيع المناصب، وإدارة المقاطعات، وهكذا أيضاً فشلت مبادرة السفير موروسيني في إقامة علاقات تجارية أكثر أمناً مع طرابلس.

وتبين فيها بعد أن المدعو نيكولو باربيك Nicoló Barbich من بلدة (سلفيه Selve) قد طلب في سنة ١٦٨٣ تعيينه قنصلاً بطرابلس التي أقام بها خمس سنوات في الأسر. وعندما سئل الحكاء الخمسة (Cinque Savi) عن رأيهم في إنشاء قنصلية بطرابلس لاحظوا ضعف المبررات التجارية لإقامة مثل هذه القنصلية، وركزوا على الاعتبار الخاص بسرعاية الأسرى من مواطنيهم "" وحمايتهم. وكان التنافس الفرنسي ـ الإنجليزي والتنافس الفرنسي ـ الفينيسي (البندقي) بخصوص الامتيازات القنصلية والنفوذ السياسي في الولاية، في كثير من الحالات، سبباً في تعكير العلاقات المتبادلة بين هذه الدول في في كثير من الحالات، سبباً في تعكير العلاقات فيها يلي من الفصول.

إن التأريخ للقناصل بطرابلس معناه سرد تاريخ المدينة . فها أكثر ما تدخلت

<sup>(</sup>٤٣) استخلصت هذه المعلومات المتعلقة بمفاوضات بايلو مورسيني في ١٦٧٦ ـ ١٦٧٨ وإنشاء قنصلية بطرابلس في سنة ١٦٨٣ من المقال التالي:

D. Levi, Le relazioni fra Venezia e la Turchia dal 1670 al 1684 e al formazione della Sacra Lega, in arch. Veneto - Tridentino, VII 1925 p. 1 - 46 - VII (1925) p. 40 - 100 XVII (1026) p. 97 - 155.

<sup>(</sup>٤٤) أنظر ما يلي من الحديث عن هذه العلاقة في الصفحات التالية.

الدول الكبرى، وما أضخم ما آل إليه نفوذها وتأثيرها على الأحداث التي ألّمت بالمدينة.

٣ ـ الحاج عبد الله داي (١٦٨٤ ـ ١٦٨٦) ـ إبراهيم تارزي داي (١٦٨٦ ـ ١٦٨٨)

في عهد الداي الحاج عبد الله تلقى القراصنة الطرابلسيون درساً قاسياً على يد الفرنسين: كانت قد قدمت في سنة ١٦٧٧ إلى ملك فرنسا مذكرة ينصح فيها بتوجيه حملة على قراصنة طرابلس اللذين كانوا يتوفرون في ذلك الوقت على سبعة مراكب حكومية، ومثلها مراكب خاصة. وتقول المذكرة إن أكثر من ثماغئة أسير فرنسى يوجدون بطرابلس، وهم مرغمون على أعمال المجداف على ظهور السفن الطرابلسية. وأن سفينتين فرنسيتين سلبتا وتعرضتا للهجوم في سنة ١٦٧٦، بينها كانتا راسيتين بميناء قبرص (٥٠). وفي سنة ١٦٧٩ أرسل القائد (دى فالبيل De Valbell) لعقد اتفاقية تحمى السفن التجارية الفرنسية من الهجمات المتتالية، ولكنه لم ينجح في مفاوضته. وأرسل الأميرال (دوكين Duquesne) إلى المشرق لمعاقبة قراصنة طرابلس على نحو ما فعل مع قراصنة تونس والجزائر، وقد فصل من أسطوله فرقة بقيادة المركيز (دوفريفيل D'Aufreville) اصطدمت في مياه المورة بست سفن طرابلسية. كانت سفينة القيادة فيها تدعى (القمر) وتتوفر على ٦٥ مدفعاً وخمسائلة بحار، وقد لجأ قراصنة طرابلس إلى ميناء (كيوس). فقام المركيز دوفرفيل والأمبرال دوكين بمحاصرتها وضربها رغم احتجاج ضباط الباب العالى حتى أذعنت للشروط المفروضة (11) بإعادة الأسرى الفرنسيين وإحدى السفن واحترام السفن التجارية الفرنسية في المستقبل (٢٧ نوفمبر ١٦٨١).

ورغبة في ضمان فرنسا لحقوقها بطرابلس، أوفدت القنصل (دي لا مجدلين De la Magdaleine)، ولكن الطرابلسيين لم يلبثوا أن خرقوا الاتفاقيات،

J. B. Labat, Memoires du Chevalier d'Arvieux, Paris 1735 vol V p. 413 - 419 (ق) (دورد دی کارد ص ۲٤٣).

واستأنفوا في سنة ١٦٨٢ مهاجمة السفن الفرنسية، واعتقلوا القنصل (دي لا مجدلين) في مقره. وقد رد الفرنسيون على ذلك فقام الأميرال دوكين في سنة ١٦٨٨ والمارشال دي استريز D'Estrées في سنة ١٦٨٨. بضرب مدينة طرابلس (١٠٠٠). وفي هذه السنة أيضاً عدلت نصوص اتفاقية سنة ١٦٨٨. وكانت الشروط الجديدة أكثر قسوة، وهي تظهر في فرنسا التي كان يحكمها لويس الرابع عشر، إرادة قوية صارمة. وقد تضمنت حرية التجارة بين البلدين، وحصانة السفن التجارية، ونصت المادة الخامسة على التعويض عن السفن والبضائع المنهوبة منذ سنة ١٦٨١، وقدر التعويض بمبلغ ١٦٦٦، ١٦٦٦ من القروش الإشبيلية، تدفع بعضها نقدا، وبعضها في شكل منتوجات محلية مثل الجلود والشعير. . إلخ . كما فرضت أيضاً إعادة جميع الرعايا الفرنسيين أو الأجانب الذين كانوا يسافرون تحت الراية الفرنسية ممن استرقوا منذ سنة ١٦٨١، أو قبل هذا التاريخ، حتى تاريخ المعاهدة (المادة ١٢).

وقد حددت بعض المواد الأخرى أن القضايا بين الفرنسيين يكون أمر البت فيها موكولاً إلى القنصل وحده. أما القضايا المتعلقة بالنزاع بين الفرنسيين والأتراك أو العرب فيتم النظر فيها أمام الديوان بحضور القنصل. ويحق للقنصل أن يمارس في مقر قنصليته الطقوس المسيحية، وأن يرفع فوق مقره أو زورقه العلم الوطني. ويفهم من بعض الإشارات الواردة في المادتين (١٢ - ٢٧) أن السفن الطرابلسية لم تكن في ذلك الوقت بالميناء، ولكنها كانت خارج الميناء في غزوات، ويلاحظ أنه قد ورد أيضاً ذكر درنة، مما يدل على انتعاش تجاري في ذلك الوقت.

وقد طلب الداي العجوز الحاج عبد الله، عفو ملك فرنسا في رسالة ذليلة حملها يوسف خوجة الدفتر دار الكبير ومحمد خوجة وأربعة أشخاص آخرين برتبة (بلوك باشي)(١٠٠٠).

<sup>(</sup>٤٧) رواد دي کارد ص ۲٤٤ ـ ماسون ص ۱۷۰ ـ ۱۷۱ ـ فيرود ص ۱۵۷ ـ ۱٦٣.

<sup>(</sup>٤٨) ترجمها فيرود في حولياته ص ١٦٥ ــ ١٦٦ ـ برنياص ١٩١ ــ ١٩٣.

وقد خلّف طرابلس في ١٦٨٥ والاتفاقية الناتجة عنه أثراً قوياً في نفوس الطرابلسيين. وطبقاً للروايات المحلية فإن الحاج عبد الله قد نصح من قبل بعض أعيان المدينة بالانصياع إلى شروط الفرنسيين. وكان من هؤلاء الناصحين عمر محمود بن فشلوم (١٠)، وهو من زليطن. وكذلك بنو المكني. وغيرهم. وقد حاول مراد بك المالطي أن يعرقل عقد هذا الصلح الذي كان في حقيقته استسلاماً تاماً، وضربة قاسية لكبرياء القراصنة الطرابلسيين ومصالحهم. إذ أطلق سراح أكثر من ألف ومثتي أسير مسيحي دون دفع أية فدية (١٠).

ويكتب المؤرخ الطرابلسي إبن غلبون معلقاً على ذلك في مرارة وألم (فمن يومئذ تقوّى الإفرنج في البلد، وعلا شأنهم، واشترطوا في صلحهم ذلك أموراً لا يلتزمها مؤمن يوقن بلقاء الله ووعده. منها دخول طاغيتهم كائناً من كان بنعله على ملكها، يطأ بساط ملك خليفة الله ورسوله في الأرض، ويمشي كبيرهم شاهراً سلاحه بين يدي الملك. وأن لا يحاكموا مسلماً في خصومة إلى الشريعة المطهرة، وإنما تكون الحكومة بدار كبيرهم. أيقظ الله لهم ملك الإسلام وأعانه حتى يردهم إلى الصغار) (٥٠٠).

وكان مراد المالطي يكره مسلك الأتراك، ويستقبح سلوكهم السيء في الحكم، فكان لذلك يفضل العيش في الدواخل، ولا يكاد يقيم بالمدينة إلا قليلاً. وقد استعان، بمنصور بن خليفة الترهوني في إضعاف المحاميد وتشتيتهم بعد أن طغوا وتجبروا على سكان الدواخل. كما حاول بعد ذلك أن يواجه أيضاً طغاة الأتراك، فاستعان عليهم أولاً بمراد الفوشلي صهره، وحسين قبطان. ثم

<sup>(</sup>٤٩) أنشأ عمر بن عبد الله فشلوم مسجد فشلوم الـواقع قـرب الشارع الكبـير بتاريـخ ذي الحجة ١٠٩٠ (٣ يناير - ١ فبراير ١٦٨٠).

<sup>(</sup>٥٠) فيرود (الحوليات الطرابلسية) ص ١٦٤ حيث أورد تقريراً هاماً كتبه بتي دي لاكروا مترجم ملك فرنسا للغتين التركية والعربية. وكان قد رافق حملة استريز. ويذكر أن عدد سكان مدينة طرابلس في ذلك الوقت أربعون ألف نسمة منهم ٣٥٠٠ من الأتراك و٣٥٠٠ من العرب و١٥٠٠ من المسيحين بما في ذلك الأسرى. وتتوفير على إحدى عشرة سفينة حربية وشلاث غليوطات، ويتألف الجيش من ١٢٠٠ من السباهيس الأتراك والقولوغلية. . إلخ.

<sup>(</sup>٥١) إبن غلبون ص ١٤٠ (١١١).

فكر في أن يكيد للاثنين ويتخلص منها. فاحتال أولاً في القبض على مراد الفوشلي فكتب إلى حسين كلايجي، وعبد الله داي، وإلى بني فشلوم، بإرساله إليه مقيداً في ترهونة. فلما وصلوا إلى مراد المالطي (بعين الوزغة) بترهونة قتلهم وكتب إلى الداي، وإلى بني فشلوم يطلب إرسال حسين كلايجي، فلما قبضوا على حسين، وخرجوا به لتسليمه إليه مروا به على مقبرة سيدي حمودة التي كانت خارج باب المدينة، فصاح حسين بالجند الذين كانوا يستروحون ويشترون ما يحتاجون إليه بتلك الساحة. واستغاث بهم فانتزعوه من حراسه انتزاعا، وأدخلوه المدينة، وسدوا أبوابها (١٥ ربيع الأول ١٠٩٧ فبراير ١٦٨٧) فقتل بهساعدة الجند عمر وحمود ابني فشلوم، وحبس الحاج عبد الله داي، وبايع التارزي إبراهيم. وكانت قيادة الجيش ولقب (بك) من نصيب التركي محمد المعروف باسم (صقال دلسي) الذي استطاع بمعونة المحاميد التغلب على مراد المعروف باسم (صقال دلسي) الذي استطاع بمعونة المحاميد التغلب على مراد المالطي ودحره، قرب تاجوراء، بعد أن تخلى عنه العرب من أولاد شبل، وخذلته بقية القبائل الأخرى "عالم ويقال إن أحدهم قد أكل من لحمه "المنافية القبائل الأخرى "عاله ويقال إن أحدهم قد أكل من لحمه "المنافية"

وكان إبراهيم تارزي رئيساً اسمياً. أما الغالب على الحكم والسلطة والمهيمن على الشؤون الطرابلسية فقد كان حسين كابودان كلايجي الذي تخلص في النهاية من صنيعته، في نهاية سنة ١٦٨٧، وخلعه وبايع (قاردغلي محمد الإمام) - وهو من الجبل الأسود - (مونتينجرو). وكان قبل ذلك إماماً لأحد المساجد.

#### ٤ ـ قاردغلي محمد الإمام باشا (١٦٨٧ ـ ١٧٠١) وخلفاؤه

لقد رأى الداي الجديد الذي حنكته التجارب، وتوفرت له فطنة واسعة أن لا سبيل لترسيخ النظام، في الجهاز الحكومي، وضهان السلم، إلا بالتخلص من الطاغية حسين كابودان. واستطاع أن يكسب في هذا الخصوص تعاون رجال البحر الذين سلموه إليه عقب عودته من إحدى الحملات، فقتله وزميليه

<sup>(</sup>٥٢) هل هم بربر فساطو؟ (دي أغسطيني ص ٣٢٠).

<sup>(</sup>٥٣) ابن غلبون ص ١٤١ ـ ١٤٢.

مصطفى صرك وإبراهيم صغجكلي، وقطعت رؤوسهم وعرضت بأعلى دار البارود(١٠٠). وانتزع من أحمد الفرطاس رئاسة الجند، وولاها الحاج عشمان الأناضولي، ثم عزله عنها وولاها (كنعان)(٥٠٠) وهو من المشرق. أما رئاسة الفرقـة البحرية فقد أسندت إلى خليل. وهو من بلد الداي (قرادغلي). وقد سبب له حوادث خطيرة مع فرنسا، نتيجة استيلائه على بعض السفن الفرنسية. وعندما احتج القنصل الفرنسي لويس لامير Louis Lemaire على هذا التصرف، أودع السجن، كما قامت فرقة بحرية فرنسية سنة ١٦٩٢ بقصف مدينة طرابلس، دون أن تنظفر بالترضية التي كانت تنتظرها(١٥)، وأخفقت في مهمتها وتدخل الباب العالي أيضاً فأوفد رسولاً (٧٠) إلى طرابلس في مارس ١٦٩٣ لإقناع الطرابلسيين باحترام السلم مع فرنسا، ولكن دون جدوى، وأطلق سراح القنصل الفرنسي لامير فذهب إلى الجزائر. وعاد في مايو ١٦٩٣ إلى طرابلس بفرقة بحرية يقودها (دنيس دوسولت Denis Dusault) فأعاد الصلح باتفاقية وقعت في ٢٧ مايو ١٦٩٣. وقد تأكدت بها شروط اتفاقية سنة ١٦٨١ بالإضافة إلى ما تنص عليه المادة الخامسة من حصول فرنسا للمرة الأولى على السترخيص بنقل أعمدة الرخام من لبدة(٥٩)، وأماكن أخرى من طرابلس الغرب. كما تقضى بتسليم الأسرى الذين أسروا في الميناء، دون فدية، أما الذين أسروا في عـرضَ البحر، فيدفع عن كل رأس فدية قدرها مئة وخمسون قرشاً إشبيلياً (١٠). وأخذت

<sup>(</sup>٥٤) أنظر ما تقدم ذكره عن دار البارود في الفقرة السادسة من الفصل الثاني القسم الشاني من الكتاب.

<sup>(</sup>٥٥) ابن غلبون ص ١٤٣ ـ ١٤٤ (١١٣ ـ ١١٤).

<sup>(</sup>٥٦) يرى ابن غلبون أن محمد باشا قد تميز بإقدامه على تحصين المدينة ص ١٤٤ (١١٥).

<sup>(</sup>٥٧) وصل القابجي: أي مندوب السلطان محمد آغا إلى تونس في شهـر فبرايـر في ذلك.العـام على ظهر سفينة فرنسية. وقد تولى القنصل الفرنسي استقباله.

<sup>(</sup>٥٨) انظر ما ذكره ابن غلبون في الخصوص ص ١٤٤.

<sup>(</sup>٥٩) غراند شامب ۸ ص ٤٣٥ ـ ٤٣٦.

<sup>(</sup>٦٠) روارد دي کارد ص ٢٥٣. ماسون ص ١٧٣ ـ ١٧٥. فيرود ص ١٨٣ ـ ١٨٤ غراند شامب ٨ ص ٤٦٨ ـ ٤٧٢.

هيبة فرنسا ومركزها بطرابلس يساويان مركز انجلترا التي أتيح لها أن تفرض سطوتها وتؤكد نفوذها، بقوة، منذ نهاية ١٦٥٨ ثم في ١٦٧٥ ـ ١٦٧٦. وقام محمد داي أيضاً بتأكيد الصلح مع النجلترا في ٧ مايو ١٦٩١. وقد استطاعت انجلترا في ١١ أكتوبر ١٦٩٤، في عهد القنصل (توماس بيكر Thomas Baker) أن تقنع محمد داي بالاعتراف لها بامتيازات أكثر، تختص بقنصلها وعلمها الكنوع من المواجهة والتوازن مع النفوذ الفرنسي.

وقد طالت أيام محمد داي الذي يلقبه ابن غلبون بلقب الباشا (٢٥٠) يما يدل على حصوله على هذا التعيين من السلطان - وأحبه الشعب والجند، ولكنه اضطر هو الأخر إلى أن يواجه بعض محاولات التمرد في المدينة، ومحاولات الثوراة في الدواخل. فما كاد محمد داي يستلم زمام الحكم حتى اتفق مصطفى شرياني مع بعض الجند للإطاحة بمحمد داي، وخلع بيعته. فلما أحس بهم خليل قارد غلي تسلح وهاجم المتآمرين وقتلهم. وقد سر محمد داي بذلك، وقرب إليه خليلا وجعله قائداً للسفن وعقد له على ابنته «زينوبة».

وقامت في الدواخل ثورة خطيرة بقيادة منصور بن خليفة (من ترهونة) الذي كان مكروها من قادة الجند الأتراك لما قدمه من عون في الماضي إلى مراد المالطي. وقد استاء منصور من تصرفات الأتراك ونظامهم ورفض دعوة المثول بين يدي محمد الإمام باشا، فبعث إليه جيشاً كبيراً بقيادة يوسف بك (١٠٠١لذي سار تحت لوائه كثير من العرب، من أعداء منصور والحاقدين عليه. فلما بلغ منصور نبأ الحملة فر نحو الشرق، ودعا قبائل سرت لمساعدته. وقد تصدى للأتراك وحلفائهم في موقع يقال له (أم اللجن) بين تاورغاء والهيشة، وكبدوهم

<sup>(</sup>٦١) يوجد نص التصديق على الصلح لدى (هرتسلت) وهو بتوقيع محمد داي وكنعــان بك وقــاسـم كاهية ومحمد آغا.

<sup>(</sup>۲۲) هرتسلت ص ۱۲۵.

<sup>(</sup>٦٣) ابن غلبون ص ١٤٦ (١١٦).

<sup>(</sup>٦٤) أرى أنـه يوسف الـذي ينتمي إلى أسرة المكني. ويقول فعـلًا ابن غلبون إنه علي المكني أخـوه (ص ١٤٩) (١١٩) وأسرة المكني التي أعطت لطرابلس علماء وقادة من ذوي الشأن والمكـانة، يبدو أنها وفدت من تونس خلال الفترة الأولى من الاحتلال التركي.

هزيمة فادحة (آخر رجب أو أوائل شعبان من عام ١١٠٨ هـ) (فبراير أو مارس ١٦٩٧). وتعرض يوسف بك للنقمة والغضب، وعزله الداي عن قيادة الجيش التي سلمها إلى صهره خليل. وأزدهى منصور خليفة بهذا الانتصار فطغى وتجبر وأساء معاملة الناس، وتوجه إلى برقة، فأمر الوالي عامله على الجبل الأخضر عمد بن محمود بملاحقته ومقاومته. فجمع لهذا الغرض جنوده وأقواماً من درنة وبنغازي (ممن أصلهم من مصراتة وزليطن والقولوغلية) والعرب والموالين من الجبارنة والبراغيث وأولاد برعوص (البراعصة) وأولاد على فاجتمع لديه منهم ألفان ومئتان من الفرسان. وقد هاجمه عرب برقة فهزموه وطاردوه واستولوا حتى على حريمه. ومات بعد ذلك بموقع يعرف باسم (قرارة بن جدي)، وهي محل حرث بين زليطن ومصراتة، في ١٦٩٨ (١٦٩٧ – ١٦٩٨) في معركة مع خصمه عبد الله بن عبد النبي الصنهاجي، ومن انضم إليه من أولاد عبد الرحن خصمه عبد الله بن عبد النبي الصنهاجي، ومن انضم إليه من أولاد عبد الرحن الجبالي وأولاد زيان وأولاد سلطان بتاورغاء وبني معدان والقولوغلية بمصراتة (١٥٠٠).

وقـام عبد الله بن عبـد النبي بشورة، يـدعمـه في ذلـك أولاد سلطان من تاورغاء، فنشر الدمار والخراب في مصراته وزليطن، بلد الفواتير. حتى خرج إليـه خليل في حملة عسكرية فهزمه قرب تاورغاء (١٦٩٩ ـ ١٧٠٠)(١٦).

وفي سنة ١١٠١ هـ (١٦٨٩ ـ ١٦٩٠) رفض الناصر، صاحب فزان، دفع الخراج. فوجه إليه حملة بقيادة يوسف بك، فقاتله قرب مرزق، دون أن يحقق نتيجة حاسمة. وكان بالحملة من أولاد المكني علي ومحمد الغزيل اللذان أغريا محمد باشا بالحملة وزينا له سهولتها. وقد غضب يوسف بك عليها، وتوعدهما بالشر، ولكنها استطاعا أن يسلكا سبيل الحيلة والمكيدة، فاستطاعا أن يبثا بذور الشقاق بين خصومها، وسلم الناصر نفسه إلى يوسف الذي استولى

<sup>(</sup>٦٥) ابن غلبون ص ١٤٥ ـ ١٤٦ (١١٥ ـ ١١٧).

Etats des Royaumes de Berbérie - Tripo- ; وفي كتاب (۱۲۰) ابن غلبون ص ۱۵۰ (ص ۱۲۰). وفي كتاب : - Tunis et Alger, Rouen 1703 - 1731, p. 1 - 90

وفي رسالة من طرابلس بتاريخ ٢٠ يونيـو ١٧٠٠ يتحدث عن (محمـد داي أوباشــا) كها تثني الرسالة عــلى قرة يوسف بك الذي كان يعود في ذلك الوقت من إحدى حملاته.

على الخزانة، ثم توجه إلى طرابلس واستصحب معه الناصر الذي أودع السجن.

وتولى أمر فزان ـ بتكليف من الباشا ـ محمد الغزيّل . وبعد خسة أشهر ثار ضده أهل البلد وقتلوه ، وبايعوا (تماماً بن محمد) من الأسر المحلية . وخرج علي المكني على رأس قوة للانتقام لمقتل ابن عمه ، واتفق مع تمام ، وقاتل محمد بن جهيم الذي أسره وسجنه في سبها . وقد تدخل أخوه يوسف وأفلح في إطلاق سراحه . وحينئذ رأى محمد باشا أنه من الملائم إعادة الناصر إلى حكم فزان . فأخرجه من السجن ونصبه حاكماً عليها(٢٧) .

كانت التجارة مع فزان، في ذلك الوقت، ذات رزن واعتبار. وكانت تنقل إليها المنسوجات الذهبية والفضية المستوردة من البندقية، وكذلك النحاس الأصفر. ويجلب منها العبيد والتبر والعاج. وكان العبيد يباعون في أسواق الشرق. أما البضائع الأخرى فتوجه إلى أسواق البندقية وليفورنو ومارسيليا (١٨٠٠).

وتنوه الأخبار العربية المحلية (١٩٠٠) بشخص محمد باشا وتصوره بأنه كان (حليماً لين الجانب، حسن السيرة، لم يتخذ أعواناً لخاصته، ولم ير مستعملاً لحرير أو ذهب. . . كان ملازماً للخمس في الجماعة (٣٠٠)، يؤم الناس إن غاب من عينه للإمامة بالقلعة ، كثير التوقير للعلماء . . ) .

ويقول عنه قنصل فرنسا (دي لالاند De la Lande) إن الرحمة في شخصه أقوى من العدل، وأنه باختصار يمكن أن يضرب كمثل على الشهامة في بربريا).

homme dont la clémence a été plus grande que la justice... en un mot, qui peut être cité comme un prodige de bonté en Barbarie) (<sup>(v1)</sup>.

<sup>(</sup>٦٧) ابن غلبون ص ١٤٩ ـ ١٥٠ (١١٩ ـ ١٢٠).

<sup>(</sup>٦٨) ماسون ص ١٧٨ ـ ١٧٩.

<sup>(</sup>٦٩) ابن غلبون ص ١٥٤ (١٢٣).

L. Bercher, Lexique arabe - français Algeri - 1944 p. 61 (V\*)

<sup>(</sup>۷۱) ماسون ص ۳۳۶.

وكان يلقب (بشايب العين)، وبهذا الاسم يعرف المسجد الذي بناه بسوق المترك بطرابلس في ١١١٠ هـ (١٦٩٨ ـ ١٦٩٩) . وكان بناؤه على يعد ثقته التونسي مصطفى قاربطاق. كها جدد محمد باشا بناء السوقين المحدقين بمسجده (سوق الترك وسوق الحرير) في العالم التالي(٢٧).

وفي سنة ١٦٩٤ أرسل محمد باشا جنوداً لمساعدة داي الجزائر في حربه على (باي تونس) (۲۷)، وبعد ستة أعوام طلب مراد باي تونس مساعدة طرابلس على داي الجزائر الذي لم ترق له الهدايا التي بعث بها إليه باي تونس. وقد ذهب خليل بك مع الجنود التونسيين، وقاتل في قسستنطينية وستيف بالجزائر، وتعرض لخسائر فقفل راجعاً إلى طرابلس (۲۷).

وفي ربيع ١٧٠١ م كان خليـل بك بجبل نفوسة، فثار عليه الجيش فظفر بهم في ذلـك المكان، وقتـل أكـثر رؤسـائهم، ونـزل من الجبـل حتى بلغ سهـل جنزور، ولم يستطع أن يتحكم في الجيش، فتخـلى عنه وفـر إلى تونس(٥٠٠). وقـد

<sup>(</sup>٧٢) ابن غلبون ص ١٥٤ (٢١٣).

<sup>(</sup>٧٣) ابن غلبون ص ١٥٥ (١٢٤). يقول قنصل فرنسا بتونس في كتاب:

E. Plantet (Correspondance des Beys de Tunis et des Consuls de France avec la Cour, 1, Paris 1893 p. 520

إنه قد وصلت يوم ٢٥ أغسطس ١٦٩٤ ثـ لائة مراكب وخمسة زوارق طرابلسية وأنزلت برأس قرطاج ما يقرب من ألف جندي لمساعدة داي الجزائر الذي كان مشتبكاً في حرب مع باي تونس. أما المؤرخ العثماني رشيد (ج ٢ ص ٢٩٠ - ٢٩١) فيعطي معلومات عن الصدام الجزائري التونسي وتدخل حكومة الأستانة باسم الأخوة الإسلامية والحاجة إلى استخدام سفن ولايات الشمال الإفريقي في تحرير جزيرة (كيرس) من احتلال البندقية. ويذكر أنه قد عين في ذلك الوقت من قبل الأستانة المدعو دستاري محمد باشا (٣ فبراير ١٦٩٥). أما (هامر ج ٢٤ من الترجمة الإيطالية ص ٥١٠) فيقول إن اسم الوالي (جارى محمد باشا).

<sup>(</sup>٧٤) فيرود ص ١٨٧ ـ ١٨٨. لقد ورد وصف حملة مراد بك على الجزائر في تاريخ قام بترجمته:

A. Cherbonneau (Journal Asiatique) 1851 L. XVII p. 36

<sup>(</sup>٧٥) في رسالة صادرة من تونس بتاريخ ٨ ـ ٦ ـ ١٧٠١ ورد ذكر ثورة وقعت بطرابلس في ١٩ أبريل. وقد أدى طغيان خليل بك إلى انتشار الحقد العام عليه بـين صفوف الأهـالي. وقد وصــل خليل بك إلى تونس في ١٥ مايو واستقبله مـراد بك أحسن استقبـال. (بلانتت: مـراسلات بـآيات تونس وقناصل مع بلاط فرنساج ٢ باريس ١٨٩٤ ص١٣).

قام هذا الجيش (٢٧)، أو قام قسم منه بـالمدينـة قبل عـودة الجيش (٢٧) بخلع الشيخ محمد باشا في ذلك العام، ووضعوه فوق سفينة متجهة إلى مصر ونفوه.

#### ٥ ـ عثمان قهوجي داي

وبايعوا خلفاً له عثمان قهوجي، ويعرف بهذا اللقب، لأنه كان يطبخ القهوة بسوق الترك، وكانت مهمته مقتصرة على تولي شؤون الخزانة وتفريق رزق الجند (٢٠٠٠). وهي بالفعل مهمة الداي في ذلك الوقت. أي أنه موظف إداري في خدمة الجند الذين اختاروه. وقد عين محمد الساقزلي قائداً للجيش. وتأكيداً لمواثيق الصداقة مع فرنسا بعث عثمان داي رسالة بليغة إلى ملك فرنسا (٢٠٠٠). ولكنه لم يكد يمضي في الحكم ثلاثة أشهر حتى استبدل بمصطفى داي غليبولي، قائد سفينة القيادة. ولم يتم نقل السلطة بسهولة. فقد قاوم عثمان، وأطلق نيران القلعة على المدينة ثم قبض عليه ونفي مع جميع أتباعه وأعوانه. ولم يبق منهم سوى قائد الجيش (١٠٠٠).

#### ٦ ـ مصطفى غليبولي داي

وقد اتخذ الداي الجديد موقفاً عدائياً صارماً نحو قنصل فرنسا والإرسالية الفرنشسكانية، بعد أن بلغته الأنباء بسوء معاملة الأسرى الأتراك في مدينة (شيفتافيكيا Civittavecchia) فقبض على أربعة من أعضاء الإرسالية الفرنشسكانية وسجنهم لمدة عدة أيام (١٠٠)، بينها أكد معاهدته مع انجلترا(١٠٠). وكان خليل بك الذي فر إلى تونس (١٠٠)، قد لحق بعد ذلك بصهره محمد باشا في

<sup>(</sup>٧٦) ابن غلبون ص ١٥١ (١٢١).

<sup>(</sup>۷۷) فیرود ص ۱۸۸.

<sup>(</sup>۷۸) ابن غلبون ص ۱۵۲ (۱۲۱).

<sup>(</sup>۷۹) توجد ترجمة لها لدى فيرود ۱۸۹ ـ ۱۹۰.

<sup>(</sup>۸۰) ابن غلبون ص ۱۵۲ (۲۱) ـ فيرود ص ۱۹۰ ـ ۱۹۲ (وهو أكثر دقة).

<sup>(</sup>۸۱) فیرود ص ۱۹۲ ـ ۱۹۳.

<sup>(</sup>٨٢) بتاريخ ربيع الثاني ١١١٣ (٥ سبتمبر ـ ٤ أكتوبر ١٧٠١) وهي تحمل توقيع محمد بن أحمد (ميرميران) باشا. ولا ريب في أنه اسم الباشا الموفد من الاستانة في ذلك الوقت.

تركيا، وقيام بتجهيز سفينة بالأسلحة، وعاد إلى تونس، لمحاولة احتلال طرابلس. وقد استغل التذمر الذي انتشر بين الأهالي من تصرفات مصطفى داي (١٠٠) فنزل بالزعفران (مكان بسرت) وزحف على طرابلس أثناء غيبة الداي مع جيشه. واستلم المدينة، وأفسد ذمة الجيش بالوعود بزيادة المخصصات ورفع أجرتهم فخذلوا الداي مصطفى وسلموه إلى خليل الذي بعثه (١٧٠٢) إلى تاورغاء حيث قتل بها.

#### ٧ ـ خليل بك (١٧٠٣ ـ ١٧٠٣):

وكان حكم خليل بك مضطرباً كحياته المضطربة. فما كاد يتم له الأمر حتى كان عليه أن يواجه ثورة عرب غريان والمحاميد. فقام في ربيع ١٧٠٣ (٥٠٠) على رأس حملة قوية تتألف من ثلاثة آلاف انكشاري وخسمائة فارس وستة آلاف من عرب غريان، فلاحقهم ودخل معهم في معركة بوادي الأرباع بينها كان المحاميد يغزون السهل حتى المواقع الريفية المحيطة بطرابلس، ويضايقون السكان. وقد عاد في يونيو ظافراً بعد أن هزم المتمردين (٥٠٠).

وكما سبق القول فقد كان خليل بك صديقاً لمراد صاحب تونس وكان قد ساعده على داي الجزائر في سنة ١٧٠٢. وحدث أن قتل مراد بك على يد بعض المتآمرين بقيادة إبراهيم شريف الذي أعلن نفسه (باياً) لتونس فحفظ خليل في نفسه حقداً على باي الولاية المجاورة، وصادر عدداً من الخيول التي يملكها إبراهيم شريف أثناء مرورها بطرابلس، وحين طلب إبراهيم إرجاعها رد عليه خليل رداً جافاً (١٨٠٠). يضاف إلى ذلك أن سفينة قرصنة تونسية اضطرتها

<sup>(</sup>٨٣) انحاز باي تونس إلى جانب خليل بك ضد طرابلس والجزائر. وقد قطعت العلاقات التجارية بين طرابلس وتونس بناء على تحريض من الجزائر. (بلانتت ج ٢ ص ١٥ ـ ١٦).

<sup>(</sup>٨٤) حدد للعشرين (قرميلًا) قيمة (ريال) الذي كان يساوي في السابق ١٣ قرميلًا.

<sup>(</sup>۸۵) ابن غلبون ص ۱۵۶ (۱۲۳) ـ فیرود ص ۱۹۶.

<sup>(</sup>۸٦) فيرود ص ١٩٤.

<sup>(</sup>۸۷) ابن غلبون ص ۱۵۷ (۱۲۲).

الأحوال إلى اللجوء إلى ميناء طرابلس فاحتجزها خليل بكل ما كان فوقها من أحمال ثمينة وعبيد أحمال ثمينة وعبيد قام إليه إبراهيم شريف على رأس محلة قوية ، يقال إنها كانت تتألف من ثهانية عشر ألف رجل ، وقد اصطحب معه عثهان قهوجي ، وشعبان بن قره يوسف آغا اللذين أمن كانا منفيين بتونس . وقد جرت المعركة إلى الجنوب الغربي من طرابلس في موقع يعرف باسم (طرة) (١٠٠٠) . وهزم خليل بك ، وأغلق على نفسه المدينة المحاصرة (١٥ ديسمبر ١٧٠٤) (١٠٠٠) . واكتسحت الجيوش التونسية منطقة المنشية ، ناشرة الخراب والدمار . واستمر الحصار مدة تزيد على الشهر . وكانوا يقصفون القلعة ، من مواقعهم غربي المدينة ، دون أن يفلحوا في الشهر . وكانوا يقصفون القلعة ، من مواقعهم غربي المدينة ، دون أن يفلحوا في المحاصرين قد قاموا أثناء الحصار بالخروج من باب البحر ، وباغتوا التونسين ، المحاصرين قد قاموا أثناء الحصار بالخروج من باب البحر ، وباغتوا التونسين ، وضربوهم من الخلف ، وألحقوا بهم خسائر فادحة . وفي يوم ١٩ يناير ١٩٧٥ (١٣٥) انسحب إبراهيم شريف إلى تونس بمن بقى له من رجال المحلة ١١٠٠).

وكان خليل من أقوى حكام طرابلس، وقد نوه قنصل فرنسا (كلود لامير Claude Lemaire) بمزاياه الطيبة(١٤٠). ويقول عنه ابن غلبون: إن هيبته قد

<sup>(</sup>۸۸) روسو (الحوليات التونسية) ص ۸۷.

<sup>(</sup>۸۹) ابن غلبون ص ۱۵۲ (۱۲۵).

<sup>(</sup>۹۰) ابن غلبون ص ۱۵۱ (۱۲۵).

<sup>(</sup>٩١) فيرود ص ١٩٨ ـ ١٩٩.

<sup>(</sup>٩٢) ابن غلبون ص ١٥٦ ــ ربما كانت هي الخرجة التي وصفها القنصل لامير ــ فيرود ص ٢٠٠.

<sup>(</sup>٩٣) طبقاً للأخبار التونسية (بلانتت ج ٢ ص ٢٧) فقد خرج بك تونس يـوم ٢٩ أكتوبر ١٧٠٦ على رأس قوة تتألف من عشرة آلاف مسلح وقام بمحاصرة مدينة طرابلس يـوم ١٠ ديسمبر، وحين اضطره الطاعون إلى أن يرفع الحصار غادرها يوم ١١ يناير ١٧٠٥ (هكذا؟) فوصل تونس في أول مارس. وقد اعتاد يهـود طرابلس الاحتفال يوم ٣٣ تبت من كـل عام بإقامة (بوريم) خاص عرف باسم بوريم شريف على اسم باي تونس إحياء لذكـرى الحصار الـذي وقع بين ١٧٠٤ ـ ١٧٠٥ وشكراً لله الذي ساعدهم في تلك الظروف العسيرة. . وفيها يلي فقرة من هذا البوريم) (في عهد خليل، قائد الجيش، قدم من زرزيس إبراهيم شريف وزحف على طرابلس بجيش قوي وسفن. وأقام بالقـرب من المدينة وحاول الاستيلاء عليها وتـدميرها. وكان حوله من الرجال الأقوياء عشرة آلاف شخص. . ).

<sup>(</sup>٩٤) ماسون ص ٣٣٤ ـ فيرود ص ٢٠٠.

زادت بعد انتصاره على التونسيين (فكان إذا أرسل السرية القليلة من جنده وأتباعه فرَّت الأعراب أمامها) وكان أول من اتخذ الحجاب من ملوك طرابلس (هكذا) وأول من لبس الحرير والذهب، وقد نحا في ذلك نحو ملوك تونس. وكان حازماً صارماً في معاملة أتباعه الذين كانوا يخشون سطوته وبأسه (٥٠٠).

وكان خليل بك رجلاً مستقيماً في علاقاته مع الدول الكبرى. واحتفظ بأوثق علاقات الصداقة مع فرنسا، بفضل المودة والألفة اللتين قامتا بينه وبين القنصل الفرنسي (لامير). وأوفد في سنة ١٧٠٤ الحاج مصطفى لتحية ملك فرنسا، وعاد في العام التالي يحمل هدايا ورسالة تحية (١٠٠٠)، وبينها كانت الحرب مستمرة دون انقطاع (١٠٠٠) بينه وبين مالطا ودولة البابا، فقد استولى فرسان مالطا في سنة ١٧٠٣ قرب رأس سبارتفنتو Spartivents على زورق طرابلسي فوقه سبعون رجلاً. كما استولوا على سفينة أخرى في ١٧٠٥. وفي ٢٥ يونيو من عام ١٧٠٥ فوجئت سفينة القيادة (Capitana) وسفينة طرابلسية أخرى تحت قيادة على قبطان (١٠٠٠)، عند خليج برندسي Brindisi بالفرقة الموحدة لأساطيل مالطا تحت قيادة (فرا لودفيجو فليوريني Brindisi بالفرقة الفارس الشجاع فراجيوسبي تحت قيادة (فرا لودفيجو فليوريني) بقيادة الفارس الشجاع فراجيوسبي دي لانغون الطرابلسية مقاومة الطرابلسية مقاومة السفينة (كابتانا) الطرابلسية دفع البحارة إلى إلقاء أنفسهم في البحر. وقد التقطت الزوارق أربعائة نوتي وخمسين أسيراً مسيحياً فكت عنهم الأغلال.

<sup>(</sup>٩٥) ابن غلبون ص ١٥٦ ـ ١٥٧ (١٢٥ ـ ١٢٦).

<sup>(</sup>٩٦) فيرود ص ٢٠٢ ـ ٢٠٣.

<sup>(</sup>٩٧) في مكتبة (لينشي) مخطوطة كورسيكية ٧٤١ ـ ورقات ١٢٨ ـ ١٢٨ توجد وثيقة لاتفاق تم بين قنصل فرنسا بطرابلس ١٧٠٤ ـ ١٧٠٦ وبين مركز الدعوة المسيحية لتحرير (أحمد بايندرلي) أحد رؤساء السفن، وكان أسيراً فوق السفن البابوية. وقد تقرر أن تدفع طرابلس فدية لتحريره قدرها ألف سكودو توجه لصالح المستشفى الذي أقامه القنصل المذكور بالمدينة.

<sup>(</sup>۹۸) ابن غلبون ص ۱۵۸ (۱۲۷).

وكانت السفينة الطرابلسية مجهزة بست وخمسين قطعة مدفعية ومئتين وأربعين قاذفة وتحمل خمسمائة نوتي وأربعاً وأربعين أسيراً مسيحياً.

أما السفينة الأخرى فقد كانت تتوفر على أربعين مدفعاً وثلاثين قاذفة هم وخمسين رجلاً، وعشرة أسرى من المسيحيين. وكان بين الأسرى رئيسان بحريان. ولم يفقد فرسان مالطا سوى ستة رجال بالإضافة إلى ٣٩ جربحاً ١٠٠٠. وقد كانت من بواعث حملات خليل الداخلية ضرورة الحصول على الخراج. ويخبرنا القنصل الفرنسي (كلود لامير) بأن خليل بك كان في برقة سنة ويخبرنا القنصل الفرنسي (كلود لامير) بأن خليل أربعة وعشرين يوماً من إقامته إلى تقديم التمور إلى خيوله الألف، بالنظر لقلة الشعير. ثم تحول إلى بنغازي، وأخذ يستعد للتوجه إلى درنة. ولكن صهره محمد باشا توفي في طرابلس أثناء غيابه (أكتوبر ٢٠٧١) فتولى صديقه حسين آغا القيام بأمور الحكم حتى عودة خليل بك. ومن ذلك الحين تولى خليل اسمياً وفعلياً كل السلطات الحكومية، وحصل على فرمان من السلطان أحمد الثالث بتعيينه (بليربي) طرابلس بتاريخ أواخر أكتوبر وأوائل نوفمبر من عام ١٧٠٨ (١٠٠٠).

وفي نهاية ١٧٠٩ خرج خليل باشا لمحاربة عبد الله بن عبد النبي الصهناجي الذي استولى على القافلة التي كانت تحمل خراج فزان. وقد بلغه أثناء هذه الحملة أن الرايس (إبراهيم أليلي) (من الأيا بالساحل الجنوبي للأناضول) قد خلع بيعته، وعين ممثله حسين آغا بدلاً منه معاد خليل على الفور وعسكر بجيشه في المنشية. فخرج سكان المدينة لمحاربته (١٠١٠). وفي ٢٢

<sup>(</sup>٩٩) روسي: سيطرة الفرسان إلخ (Arch. Metil) ج ٦ ص ٨١ ـ ٨٣ وكللك (تاريخ البحرية الخ . . ) ص ٨٤ .

<sup>(</sup>۱۰۰) فيرود ص ۲۰۳.

<sup>(</sup>١٠١) نشر الفرمان وترجمة بابنجر في مقاله:

F. Babinger (Bestallungsschreiben Ahmed III fur Chalili Pasha, Statthalter van Tripolis (Berberie) Von Jahre 1120 - 1708 in mitt. sem. f. Orient. Sprachen XXXIII (1930) II Abteiling, p. 130 - 137.

<sup>(</sup>١٠٢) ابن غلبون ص ١٥٩ (١٢٨) وقد فتح بهذه المناسبة (باب زناتـة) الذي لم يسبق أن فتـح من قبل، ثم أعيد إغلاقه كما يقول المؤرخ بعد المعركة.

أكتـوبر وجهت طلقـة مدفـع إلى المدينـة فقتلت المالـطي (لـورنـزو حفـرانـة L. · ( Hafrane

وفي يوم ٢٥ أكتوبر، أثناء المعركة الـدائرة بـين أهل المـدينة وأتبـاع خليل باشا قتل (بندتو فيلبي Benedetto Filippi) رئيس الخندق(١٠٣٠). وجيوفاني سفرازيتا G, Sfrazetta وهو بواب القلعة وأصله من فينيسيا.

ولما فشل خليل باشا في استعادة المدينة عاد إلى الداخل، واتفق مع عبد الله الصهناجي نفسه ـ وهو الـذي سبق أن خرج لمحـاربته ـ فخـرج إليـه القائد الجديد للجيش (قارة محمد) ولاحقه حتى تاورغاء، حيث غدر بعبـد الله الصهناجي وقتله، وفر خليل نحو ودان، وحل ضيفاً على الناصر صاحب فزان، ثم توجه إلى مصر، ومنها إلى القسطنطينية، شاكياً عارضاً أمره على

واستقل إبراهيم (اليلي) بالحكم عاماً كاملاً، تصرف خلاله بحرية مطلقة، وشرد شيعة خليل باشا قتلًا ونفياً، وأحاط نفسه بأهل البلد متخلصاً من النفوذ التركي. وداخله شيء من الشك في (قارة محمـد) قائـد الجيش وهــو تركى من الأناضول، فنحاه عن القيادة، وسلمها إلى محمد حسنين شاوس، ثم إلى صهره محمد بك الملقب (بابن الجن)(١٠٠٠) وهو قولوغلى، ومن رؤساء البحرية المشهورين، وقد ظفر بحب الأهالي، وإعجابهم به، لما تميز بـ من شجاعـة ونسب قولوغلي (أبوه تركي وأمه عربية)(١٠١٠). وقد قام قارة محمد بـإثارة عـرب غريان وجاء بهم إلى طرابلس للانتقام، فلقيه محمد بن الجن بتـاجوراء، وقتله، وسقط في المعركة ثلاثمئة متمرد.

<sup>(</sup>١٠٣) سجل وقائع الإرسالية الفرنشسكانية المعروف باسم الكتاب القديم (Libro Vecchio)

<sup>(</sup>١٠٤) أنشأ خليل بك بالظهرة المسجد المعروف باسم أحد الأثمة (جامع دورار) ابن غلبون ص .(174) 109

<sup>(</sup>١٠٥) ويقال له أيضاً (ولد الجن).

<sup>(</sup>۱۰٦) ابن غلبون ص ۱٦٠ (۱۲۹) ـ فيرود ص ٢٠٥

أما سرد الأحداث التالية فيرتبط بقيام حكم الأسرة القرمانللية.

## ٨ ـ قائمة بأسهاء ولاة ودايات طرابلس منذ سنة ١٥٥١ حتى سنة ١٠٧١(١٠٧):

أغا ١٥٥١	مراد آ
ث باشا ١٥٥٦	درغور
علي باشا ١٥٦٥	علج
فی باشا ۱۵۲۹	مصط
باشا ۱۵۸۱	جعفر
ن باشا ۱۵۸۲	رمضا
ن باشا	حسيز
باشا ۲۰۲	سليم
اشا ۱۲۱۱	علي ب
ن صفر داي ١٦٠٦	سلياد
فی شریف داي ۱٦١٤	مصط
ن داي ١٦٣١	رمضا
ساقزلي باشا ١٦٣٣	محمد
ساقزلي باشا ١٦٤٩	عثمان
ریس داي ۱٦٧٢	عثمان
لىاوس داي ١٦٧٢	بالي ش
بم مصروغلي داي ١٦٧٥	إبراهي
بم شلبي داي ١٦٧٦	إبراهي
في الكبير داي ١٦٧٦	مصط

<sup>(</sup>١٠٧) أنظر أيضاً ترجمة روسي لكتاب ابن غلبون ص ١٩٦ إذ وردت هذه القائمة على وجه يختلف، خاصة عن الفترة ١٥٦٨ ـ ١٥٨٨ حيث يحف الغموض بتعاقب الولاة وتسلسلهم وأسهائهم. ولقد فضلنا الإبقاء على القائمة كها أعدها المؤلف نفسه.

عثمان بابا داي	<b>۱۷۲۲ - ۸۷۲</b> ۲
آق محمد داي	1774 - 1774
حسن عبازة داي	1714-1714
يلك محمد داي	۱٦٨٣
علي الجزائري داي	1782 - 1784
الحاج عبد الله داي	3171-41
إبراهيم تارزي داي	VAFI
محمد باشا الإمام	14.1 - 1244
عثمان قهوجي داي	1 🗸 1
مصطفى غليبولي داي	14.4
خليل باشا	14.4 - 14.4
إبراهيم أليلي	141 14.4
إبراهيم خوجة	1711 - 171.
الحاج رجب	١٧١١
محمود أبو مويس	1411

# الفصل الحن مس الستمرار العهد العثماني الستمرار العهد العثمان الله قيام الأسرة المقرمان الله معد أحمد باشا القرمان اللي عهد أحمد باشا القرمان اللي المدرمان المدرمان

- \* القرمانلليون.
- \* الأحداث التي أدت إلى استيلاء أحمد باشا القرمانللي على الحكم.
  - \* حملات على الدواخل وفزان وبرقة.
  - \* القرصنة والعلاقات مع الدول المسيحية الكبرى والقسطنطينية.
    - \* شخصية أحمد باشا القرمانللي.
      - \* أعماله.
      - \* وفاة أحمد باشا القرمانللي.

#### ١ ـ القرمانلييون(١)

يتفق قيام السيادة القرمانللية في طرابلس سنة ١٧١١ مع قيام أسرة الحسين بن علي في تونس سنة ١٧٠٥، التي استمرت في الحكم حتى سنة ١٩٥٦. بينها ظل النظام الانكشاري في الجزائر قائماً مدة طويلة، واستمر بها حكم الدايات القلق المضطرب حتى سنة ١٨٣٠، دون أن تتمكن إحدى الأسر من جعل الحكم وراثياً فيها.

وينبغي البحث عن الأسباب التي مكنت الأسرة القرمانللية من السلطة، في تلك الطاقة التي توفرت لأحمد باشا الذي استطاع أن يواجه خصومه ويصمد الهم. ويقضي قضاء ناماً على كل محاولات التمرد والعصيان، بالإضافة إلى ضعف الجند من الأتراك والمسارقة والإنكشارية النين وجه إليهم أحمد باشا الضربة القاضية الأخرة.

لقد نشأ في طرابلس وضواحيها خلال قرنين من السيادة التركية عنصر

<sup>(</sup>١) ثمة دراسات خاصة عن الأسرة القرمانللية هي:

١ - ن. سلوش (طرابلس تحت السيادة القرمانللية) وقد نشر بمجلة العالم الإسلامي الفرنسية
 ٦ - ۲۲ - ۲۲۲ - ۲۲۲ - ۲۳۳ .

٢ ـ فادالا (مقال عـن تاريخ الأسرة القرمانللية) وقد نشر بمجلة تاريخ المستعمرات الفرنسية
 ج ٧ ـ ١٩١٩ ص ١٧٧ ـ ٢٨٨ .

٣ - ر. ميكاكي (طرابلس تحت حكم القرمانللية) نشرته مؤسسة (أنترا) بالإيطالية وقد ترجمه طه فوذي إلى العربية ونشره معهد الدراسات العربية العليا بالقاهرة.

٤ ـ ك. برنيا (القرمانلليون) بحث بالإيطالية نشر بمجلة (ليبيا) الصادرة بطرابلس سنة ٣ ـ
 ١٩٥٣ ـ (ص ـ ٥ ـ ٥٥).

بشرى جديد غالب، هو العنصر القولوغلي المتحدر من سلالة الأتراك المتزوجين بالنساء المحليات. وقد أصبح القولوغلية خلال القرن الثامن عشر عنصراً غالباً، له وزنه القوى، في الحياة العامة، إذ يتفوق على الأتراك بقرابته إلى العرب والبربر الذين يكونون الأغلبية العظمي من السكان بطرابلس والساحل والمنشية والدواخل. ويتميز أيضاً بقدرته على فهم مشاعر السكان المحليين وحاجاتهم، غير أنه ينبغي عدم المبالغة في تقدير هذه الناحية. فقد ظل القرمانليون أنفسهم، في نظر سكان طرابلس، في ذلك الوقت، دخلاء طغاة منتزعين للسلطة. وعلى كل حال فإنه لم يكن بما يتفق مع طباع سكان طرابلس الغرب المتخلفين اللذين تتكون أغلبيتهم من البدو المنقسمين المتناحرين، أن يكون لديهم نوع من شعور التضامن العام والارتباط بأسرة واحدة. ومع ذلك فإن الانصهار والاندماج بين القولوغلية والسكان المحليين قد أخذ دائماً يزداد ويتطور في نفس أسرة القرمانللي، فبالإضافة إلى التزاوج فإننا نراه في المراسم الحكومية، وسير الحياة في البلاط. ففي الوقت الـذي كانت فيـه اللغة الـرسمية المستعملة في عهد أحمد باشا هي التركية، بدأ في عهد على باشا إدخال اللغة العربية التي أصبحت لغة البلاط والدوائر في عهد يوسف باشا. ويمكن أن يقال عن هذا الأخير بأنه كان سيّداً (طرابلسياً) تولى السيادة على طرابلس.

وقد كان في وسعه أن يمنح لسلالته حكومة مضمونة مسالمة لولا طغيان السنوات الأخيرة، والغيرة الجامحة وطموح الحكم الذي نكب الأسرة القرمانللية بالصراع بين الإخوة. وأخيراً لو لم يتم احتلال فرنسا للجزائر عام ١٨٣٠ فيلفت نظر تركيا إلى آخر الأجزاء من الأراضي الإفريقية التي يمكنها أن تستعيد فيها سلطتها المباشرة.

أما موقف الباب العالي من القرمانللين فيمكن فهمه على ضوء انشغال الدولة العثمانية في ذلك الوقت، ببعض الأحداث الداخلية، ثم التزامها بالدفاع ضد التهديد الروسي، فاعترفت بالأمر الواقع، وخلعت على سادة طرابلس الجدد التعيين الذي سبق أن خلعته على غيرهم مثل محمد باشا وعثمان باشا،

بالإضافة إلى أن الاعتراف بولاة الشمال الإفريقي (بربريا) كان يقترن في الغالب بهدايا سخية تقدم إلى السلطان والحاشية.

وقد سلكت ولايات تونس وطرابلس طريق تلك الظاهرة التي أسفرت عن تكوين ولايات (باشويات) ذاتية وراثية. وبرزت بشكل ظاهر في أطراف الأمبراطورية العثمانية، عند نهاية القرن الثامن عشر وبداية القرن التاسع عشر. فعلي باشا في (جانينا) بألبانيا الجنوبية. وأبو شاتلي Busciatli في البانيا الشمالية. ومحمد علي بمصر. وقد تميز انهيار الإمبراطورية العثمانية وتمزقها بتكوين هذه السيادات المستقلة في أطرافها النائية. وقد بذل الباب العالي في ١٨٢٠ محاولة قوية للتماسك استطاعت أن تقي أو تؤخر تفكيك الإمبراطورية. وفي إطار هذه المحاولة عادت إليه طرابلس لتعيش مدة ستة وسبعين عاماً أخرى ١٨٣٥ ـ ١٩١١.

وعلى الرغم من أن أحمد باشا كان ينعم بلقب (أمير المؤمنين) ويستمتع به، إلا أن القرامانلليين لم يخلعوا للباب العالي، وظلوا يدعون للسلطان في صلاة الجمعة، وقد طبع اسمه على العملة الطرابلسية المستعملة التي كان خليل بك أول من نظمها.

#### ٢ ـ الأحداث التي أدت بأحمد باشا القرمانللي إلى حكم طرابلس

كان محمد بن الجن \_ كها أسلفنا \_ قولوغلياً، وقد تضاعفت قوته وزادت سطوته بعد الانتصار الذي أحرزه بتاجوراء، فحدثته نفسه بالتخلص من إبراهيم داي بمساعدة شيوخ الساحل والمنشية فحاصره في المدينة مدة ستة عشر يوماً، وفي يوم عيد الفطر (أول شوال ١١٢٢) قام الأهالي بفتح أبواب المدينة، ونفي إبراهيم داي إلى الإسكندرية، ووضع بدلاً منه إسهاعيل خوجة، إمام جامع الخروبة، وقد تم تعيينه بناء على إشارة محمد بن الجن. ومن المؤكد أنه كان رجلاً ضعيفاً لا وزن له، وقد أراد محمد بن الجن باختياره له أن يكون أداة في يده يتصرف فيها كها يشاء.

وقد عمل الداي الجديد على التخلص من العناصر التركية، ولم يترك إلا

القليل منها الذي لم يتورط في مشاكل الحكم. ولم تدم حكومة الداي اسماعيل سوى فترة قليلة، إذ لم تزد مدتها على شهرين. ففي مساء اليوم الأخير من ذي القعدة ١٩٢١ (١٩٩ يناير ١٧١١) استبدله محمد بك بن الجن، بإلحاج رجب. وفي هذه الأثناء كان قارة محمد المنفي قد حاول القيام بحركة انقلابية بطرابلس، ولكنه لم يكد يبلغ تاجوراء حتى هزم وفر من جديد إلى غريان.

إن الذي يلاحظ تتابع الأحداث خلال الأعوام ١٧١٠ ـ ١٧١١ لا بد أن يرى أن حكم طرابلس قد انتهى بصفة تامة إلى محمد بن الجن الذي كان بيده الحل والربط والتعيين والعزل وفق ما يشاء، وما تملي عليه أهواؤه. وقد مكث الحاج رجب مدة قليلة في منصب الداي أ. وفي شهر يونيو تقريباً تولى ابن الجن هذا المنصب، وأسند قيادة الجيش إلى محمود أبي أميس. وهو أحد ضباط الديوان. وقد سعى هذا الأخير بدوره إلى الاستيلاء على خيوط الحكم في ليلة ٤ يوليو فقتل غدراً محمد بن الجن وأعلن نفسه حاكماً على البلاد أ. وهكذا تعاقب على الحكم، خلال ستة أشهر، أربعة (دايات) هم إساعيل ورجب ومحمد ومحمود.

<sup>(</sup>۲) كتب القنصل بولارد Poulard يقول إن حكم هذا الـ داي لم يدم سـوى أربع سـاعات (فـيرود ص ۲۱۰).

حاولت أن أعيد ترتيب هذه الأحداث التي تتميز باضطرابها واختلاطها في مختلف المصادر. وقد استعنت في ذلك بكتابات ابن غلبون وفيرود (٢٠٥ - ٢٠٦) وبرنيا (ص ٢١٧ - ٢١٨). ويناقض ابن غلبون نفسه. فهو في صفحة ١٦١ يقول إن رجب داي قتله محمود أبو أميس بينها يقول في صفحة ١٩١ إن القتيل كان محمد بن الجن. ولا يذكر (فيرود) حكم رجب داي. ومن جهة أخرى فإنه في الاتفاقية المبرمة مع إنجلترا بتاريخ ٢٧ يونيو ١٧١١ كان يبدو محمد بن الجن في منصب الحاكم ومحمود أبو أميس كقائد للجند. (برنيا ٢٠٥ - ٢٠٦). وقد ذكر فيرود التاريخ المحتمل لقتل محمد بن الجن وهو ٤ يوليو. وتؤكد هذا الترتيب للأحداث رسالة التاريخ من تونس عن القنصل (ا. سورهايند A. Sorhainde). أنظر :(بلانتت ص ٢٦) وهي بتاريخ ٢٥ يوليو ١٧١١ (أن بك طرابلس قد قتله في يوم ٤ الجاري محمود الذي كان يتولى منصب الخزندار. وقد أعلن نفسه حاكماً على الإيالة، ويقال أن القاتل هو خوجة سابق خليل بك، لم يقدم على الاستيلاء على السلطة إلا ليحتفظ بها لسيده السابق، وصاحب نعمته. ويقال إنه في طريقه إلى العودة لاستلام منصبه القديم، ويحتمل العكس، أي أن يتشبت بكل قواه بالحكم، ولكن ليس هناك شك في أنه سيهزم. وأن خليل بك سيسترد السلطة للمرة الثالثة).

وقد حان الوقت لأن تظهر يد قوية تضع الأمر في نصابه، وتعيد النظام إلى طرابلس، ولو كان ذلك بثمن فادح من المذابح. وفي هذا الوقت ظهرت على السطح شخصية أحمد القرمانللي.

قرمانللي، اسم تركي، نسبة إلى (قرمان) وهو الاسم الذي يطلقه الأتراك على الجزء الجنوبي من الأناضول. ونحن نجهل النزمن الذي استقر فيه القرمانلليون بطرابلس. يحتمل أن يكون ذلك قد تم في النصف الثاني من القرن السادس عشر، مع وصول أفواج الإنكشارية الأوائل الذين جاءوا إلى الولاية.

يقول ابن غلبون (هو أحمد بن يوسف بن محمود بن مصطفى القرمانلي، نسبة إلى القبيل المشهور بأرض الأناضول) (أ) ويقول عن جدهم (كان جده مصطفى كبير طائفة من الجند، موقراً مهاباً وأبوه يوسف، نشأ عاملاً ولم يزل كذلك مهاباً موقراً بدار الملك، مشهوراً بها) ولم يتعرض أثناء الحكم التركي لما يتعرض له أبناء القولوغلية، من إهانة وتحقير من قبل الأتراك. وقد تقلد أحمد عمل أبيه. إذ ولاه خليل باشا على ساحل المنشية. ورغم أن ذكره لا يرد صراحة فليس هناك شك في أنه كان له دور في الأحداث التي رويناها عن سنتي ١٧١٠ ـ ١٧١١. وفي الإشارة السالفة إلى زعاء المنشية الذين أيدوا محمد بن الجن، ضد الداي إبراهيم، يمكننا أن نتعرف أيضاً على أحمد القرمانللي. لقد كان أحمد القرمانللي ولوغلياً فهو بالطبع حليف لمحمد بن الجن القولوغلي. وقد ساعده ـ دون ريب ـ في إزاحة إساعيل داي، والقضاء على العناصر التركية التي طوردت في سنة ١٧١٠ مطاردة عنيدة قاسية. حتى ليلاحظ ابن غلبون قائلاً (هكذا انتهى حكم الأتراك وبدأ حكم القولوغية). فهو إذن قد تحالف مع محمد بك بن الجن الداي فيها بعد) ضد الأتراك، وضد العنصر الوطني البربري العربي، وكان على (الداي فيها بعد) ضد الأتراك، وضد العنصر الوطني البربري العربي، وكان على

<sup>(</sup>٤) ابن غلبون ص (١٩٠) (١٥٧).

<sup>(</sup>٥) بخصوص العنصر القولوغلي بالساحل والمنشية، انظر الصفحات من ٣ إلى ٣٠ من الـدراسة الهامة التي قام بها (أغسطيني) عن سكان طرابلس الغرب.

<sup>(</sup>٦) يرى فيرود ص ٢٠٨ أن أحمد القرمانللي قد تزوج ابنة محمد بن الجن.

استعداد للتخلص من العنصر القولوغلي أيضاً. وقد وجد أحمد القرمانللي نفسه في خطر عندما اتفق محمود أبي أميس مع العناصر الوطنية ولم تتأخر مظاهر داي بن الجن في ٤ يوليو ١٧١١، وتولى السلطة مكانه. ولم تتأخر مظاهر العداوة بين محمود أبي أميس والقرمانللي في الظهور. وطبقاً للروايات المتواترة فإن محمود أبي أميس أمر بعد أسبوعين من توليه السلطة - أحمد القرمانللي بالذهاب ضمن بعثة إلى غريان. حيث تلقى أعوان أبي أميس الأمر بقتله هناك. وقد تسرب الشك إلى نفس أحمد القرمانللي من أمر هذه البعثة فعاد أدراجه ووصل إلى طرابلس و الشائلة ١٨٨ يوليو ١٧١١ - وهو يوم سوق المدينة وكان أهالي المنشية والساحل الموالين له، قد نادوا به حاكماً، وساعدوه على محاصرة المدينة التي كان له بداخلها أيضاً بعض المؤيدين والمناصرين. وفي مساء اليوم نفسه فتحت المدينة أبوابها للزعيم المنتصر أحمد القرمانللي، وقتل مساء اليوم نفسه فتحت المدينة أبوابها للزعيم المنتصر أحمد القرمانللي، وقتل مساء اليوم نفسه حتى لا يقع في يد عدوه (۱۰).

واكتفى أحمد القرمانللي بلقب (بك) وقيادة الجيش، وترك يوسف المكني لمنصب الداي بالقلعة. وكان يوسف قبل ذلك ـ في عهد محمد باشا الإمام ـ قائداً لسلاح الفرسان (۱). وانسحب أحمدم القرمانللي إلى المنشية، ولكن أحداثاً جديدة طارئة جرته إلى العمل والتصرف. إذ كان على السيادة القرمانللية أن تؤكد نفسها إزاء خطرين: يتمثل أحدهما في شخص خليل باشا الذي أقصي عن الحكم في سنة ١٧٠٩، وعادت نفسه إلى التطلع إلى الاستيلاء على الحكم بمساعدة الأتراك. أما الخطر الثاني فهو متمثل في الاضطرابات القائمة بين سكان الدواخل. وقد انتصر على الخطرين حظ أحمد القرمانللي وصموده.

<sup>(</sup>٧) يىرى فيرود ص ٢٠٦ ـ ٢٠٨ أن محمود أبي أميس نفسه كان عربياً وأن سكان طرابلس من العرب قد بادروا إلى مبايعته.

ابن غلبون ص ١٦١ ـ فيرود ص ٢١٠ وهو يؤكد أن ذلك قد وقع في ٢٧ يوليو.

 <sup>(</sup>٩) لعله سوق الثلثاء الواقع شرقي المدينة في ذلك الوقت.

<sup>(</sup>١٠) لا يقـول ابن غلبون إنـه قد انتحـر. وقد استخلص هـذا الخـبر فـبرود ص ٢١٠ من رسـالـة للقنصل الفرنسي بولارد بتاريخ ١ أغسطس.

<sup>(</sup>۱۱) ابن غلبون ص ۱۶۱ ـ فيرود ص ۲۱۰.

كان خليل باشا الموفد من السلطان قد وصل في أوائل أغسطس ١٧١١ إلى ميناء طرابلس، تصحبه فرقة بقيادة (الملا إبراهيم) الذي نزل إلى المدينة صحبة المندوب السلطاني (Qapigi Bash) وعقد اجتهاعاً للديوان بحضور الداي ورجال البحرية، وناقشهم في الوضع مناقشة طويلة. وقرر الطرابلسيون عدم القبول بخليل باشا. وربما رشوا المنبدوب السلطاني ليقوم بإبلاغ رغبتهم إلى السلطان ورفضهم لولاية خليل باشا عليهم (١٠). ولكن خليل باشا لم يتزحزح عن هدفه، فتابع السفر حتى زوارة، حيث أنزل شهائمئة شخص. واستطاع أن يكسب بالمال تأييد عرب السهل، خاصة أولاد نوير، وزحف على المدينة برأراً)، وأمر الأسطول بالتوجه إلى محاصرتها بحراً. وأرسل أحمد القرمانللي جيشه المكون من القولوغلية والعرب. ووقع الصدام في منطقة قريبة من زواغة (١٠). وهزم خليل باشا وألقي عليه القبض، وقتل، ونقل رأسه فوق حربة إلى طرابلس يوم السبت ٢٩ أغسطس ١٧١١.

وبعد أن توقفت السفن أمام طرابلس، مدة تقرب من أسبوعين، عادت أدراجها إلى تركيا (١٠٠٠). وكان من المؤكد، إذ ذاك، أنه كان يعد لتلك المذبحة العامة للأتراك، في سبيل التخلص من آخر خلايا الإنكشارية، ويفسح الطريق للعمل الحكومي. وهي المذبحة التي نجد شبيها لها في تلك المذبحة التي أقامها محمد علي بمصر للماليك، بعد قرن من الزمن. كان أحمد القرمانللي يمتلك بلنشية، قرب سيدي الهاني، قصراً خاصاً. وقد دعا إليه الجنود والضباط الأتراك فقتلهم جميعاً، واحداً تلو الآخر، فكلها دخل واحد منهم (السقيفة الطويلة)

<sup>(</sup>۱۲) فیرود ص ۲۱۰ ـ ۲۱۱.

<sup>(</sup>۱۳) فيرود ص ١٥٤.

<sup>(</sup>١٤) وليست الزاوية كما يقول فيرود ص ٢١٢.

<sup>(</sup>١٥) ابن غلبون ص ١٩٢ ـ فيرود ص ٢١١ ـ ٢١٢. وفي سجل وقائع الإرسالية الفرنشسكانية (١٥) ابن غلبون ص ١٩٢ ـ ١٩٢ . ٢١٢ وفي سجل وص ٩٦ من المخطوط) أنه في مارس ١٧١١ اعتنق الإسلام اكثر من خمسين أسيراً مسيحياً، ولكن بعد ستة أشهر من ذلك، قطعوا إرباً إرباً بـزواغة (طرابلس القديمة) لانحيازهم إلى جانب خليل بك.

قطع رأسه حتى أتى عليهم جميعاً. ويقال إنهم كانوا حوالي ثلاثمئة رجل. وفي نفس الوقت قامت في المدينة وضواحيها حملة ملاحقة للعناصر التركية أو الموالية للأتراك (١١). ولكي يبرر أحمد القرمانللي هذه التصرفات تجاه السلطان أحمد الثالث، أرسل وفداً برئاسة أحمد بن عثمان، مع هدايا ثمينة وعرائض الجند والأهالي، تلقي ضوءاً على سوء تصرفات خليل باشا وافتراءاته على (المتمردين) الذين طردوه من البلاد (١٠).

وفي العام التالي (أغسطس ١٧١٢) وصل إلى طرابلس الريس محمد باشا الملقب (بجانم خوجة) موفداً من السلطان أحمد للاطلاع على الحالة في طرابلس. وقد استقبله أحمد القرمانللي في المدينة، ولكن أحاطه بعدد من المخبرين وراقبه مراقبة صارمة، وأخمد كل الفتن التي كانت تطل برؤوسها حتى انتهى المندوب من مهمته، وأكمل إقامته، وودعه بكل مظاهر التكريم والمجاملة (١٠٠٠).

### ٣ ـ هملات ضد الدواخل وأخرى بفزان وبرقة

بعد أن اطمأن أحمد القرمانلي إلى الخارج (١٩٠٠)، اتجه بجهوده للعمل ضد العرب في الدواخل. ففي صيف ١٧١٣ انتفض سكان تاجوراء، بالتحالف مع سكان ترهونة وقسم من أولاد حامد بن جارية. وقد تمكن من التغلب عليهم، والدخول إلى تاجوراء وترك شقيقه الحاج شعبان بن يوسف حاكماً عليهم. وكان يشغل منصب قائد الفرسان، وبعد ذلك قام المتمردون بمهاجمة الحاج شعبان في

<sup>(</sup>١٦) اعتمد المؤلف على كتاب عشر سنوات في بلاط طرابلس للمسز توللي من تلخيص (١. سافين: طرابلس في القرن الثامن عشر) باريس ١٩١٢ ص ٤٣ باللغة الفرنسية.

A. Savine, Tripoli au XVIII siècle, Paris 1912 p. 43.

<sup>(</sup>۱۷) ابن غلبون ص ۱۹۲ ـ ۱۹۳.

<sup>(</sup>۱۸) ابن غلبون ص ۱۹۳ ـ فیرود ص ۲۱۵ ـ ۲۱۲.

<sup>(</sup>١٩) يرى فيرود ص ٢١٨ أنه بعد ذلك بقليل قدم على البلاد المدعو (باكبير) وهو أحمد الباشوات الموفدين من الباب العالي، ولم يكن حفظه بأحسن ممن تقدموه ولم يتمكن حتى من النزول إلى البر.

قلعة تاجوراء التي دافع عنها حتى أدركه أخوه بجيش قوي مؤلف من سكان الساحل والمنشية. ووضعت تاجوراء مرة أخرى تحت قبضة الحديد والنار، وفرضت عليها الضرائب الفادحة حتى لا تكون قادرة على العصيان(٢٠٠).

وفي نهاية ١٧١٣ ثار حسين القولوغلي، وانتقل إلى مسلاتة حيث حصل على عون ترهونة، بقيادة بن منصور الترهوني. فنهض لهم أحمد بك بنفسه فشتتهم وأحرق نجوعهم وأرغمهم على اللجوء إلى الجبال(١٠٠٠). وثمة متمرد آخر يعرف (بابن عشرين) قد لقي نفس المصير مع بعض زعاء العائلات المشهورة التي تضامنت معه.

وكان هناك مشاغب خطير آخر هو على بن عبد الله بن عبد النبي الصنهاجي المعروف باسم (أبو قيلة) (٢١) وهو ينتمي إلى أسرة تحترف النهب، وقد سبق أن أشرنا إليه في الأحداث الماضية. وقد قام في سنة ١٧١٥ بمهاجمة المناطق الجنوبية الشرقية من إقليم طرابلس الغرب. وارتكب أعمال عنف ضد أولاد خليفة الذين قتل منهم ستمائة رجل، وكذلك فعل مع أولاد نصر، كما انتهك أعراض النساء، وجمع حوله كثيراً من الأتباع والمناصرين، مدعياً أنه (المهدي). وقد بلغ برقة، وجنوب الجبل الأخضر، واستولى على قافلة كانت تحمل خراج واحة أوجلة إلى طرابلس. وقد نهض أحمد بك للقائه في منطقة الزعفران قرب سرت وهاجمه بغتة فاكتسح معسكره. وتمكن علي من الفرار من هذه المذبحة التي وقع فيها أخوه عبد النبي. وقد عاد أحمد بك إلى طرابلس منتصراً واستقبل استقبالاً رائعاً في مطلع سنة ١٧١٦(٣٠). وما كاد يستريح قليلاً بطرابلس حتى

<sup>(</sup>۲۰) ابن غلبون ص ۱۹۳.

<sup>(</sup>۲۱) ابن غلبون ص ۱۹۶.

<sup>(</sup>٢٢) روسي: الشعر الشعبي بطرابلس الغرب\_ مجلة (تريبوليتانيا) ١٩٢٤\_ ١٩٢٥ ص ٣٤٣. ولقد أصبح أبو قيلة مضرب المثل في السطوة والقوة.

<sup>(</sup>۲۳) ابن غلبون ص ۱۹۵ ـ ۱۹۳.

إن كثيراً من هذه الأحداث المرتبطة بإعادة سلطة الحكومة على الدواخل، وكذلك الأحداث التي وقعت بين ١٨٣٥ ـ ١٨٥٨ أثناء العهد العثماني الثاني، تذكرنا، مراحل الاسترداد التي تمت في العهد الايطالي ١٩٣٢ ـ ١٩٣٠ . فمناطق سرت ومصراتة وتسرهونة تستردد غالباً في أخبار الاضطرابات الداخلية. كما كانت سرت على الدوام المهد الرئيسي للثورات.

أغراه (المكني) بقيادة حملة على فزان التي رفضت في ذلك الموقت دفع الخراج. وقد قام أحمد القرمانللي شخصياً بقيادة هذه الحملة في سنة ١٧١٦، وبلغ مرزق وحاصرها مدة تقرب من عشرة أيام، ولكنه اضطر إلى رفع الحصار والرجوع إلى طرابلس، بعد أن ترامت إليه الأنباء بوقوع اضطراب بها في نهاية ١٧١٦. وقد لحق به مندوبون من صاحب فزان يعلنون خضوعهم ويتعهدون بالتقيد بالشروط القائمة.

وفي خريف ١٧١٨ قاد أحمد القرمانللي حملة على صاحب فزان بعد أن (ظهر منه من قلة الأدب ما يوجب التوجه إليه) حسب تعبير المؤرخ ابن غلبون. ولعله عنى بهذه العبارة رفض دفع الخراج. وفي نفس الوقت هزم أخوه شعبان، علي بن عبد النبي في منطقة (دريدر) قرب مزدة. بعد أن حاول من جديد الخروج على سلطة الدولة. ولم يستطع أحمد القرمانللي في هذه الحملة أن يسيطر على مرزق التي أغلقها السلطان في وجهه. وانتقاماً من الأهالي النين رفضوا الخضوع، أباح لجنده وأعوانه نهب البلاد التي لم تستجب له مثل القطرون (إقليم تحت ولاية صاحب فزان، كثير النخل والزراعة، يرده أهل كاوار ومن حوله من جفاة السودان وأهل النوبة).

وكان الجيش الذي أرسل إلى القطرون بقيادة إبراهيم الترياقي الذي أصاب غنائم وافرة اختصها لنفسه (٢٠٠٠). كان صاحب فزان في ذلك الوقت محمد ناصر الذي كان قد أرسله إليها محمد الإمام باشا (المعروف بشايب العن).

وقد مات محمد ناصر في سنة ١١٣١ هـ (١٧١٨ ـ ١٧١٩) فخلفه ابنه أحمد ناصر الذي وجه إليه أحمد القرمانللي في سنة ١١٤٤ هـ (١٧٣١ ـ ١٧٣١) حملة سار فيها ابنه محمد بك قائد الفرسان، وابنه محمود، على رأس المشاة، ثم دعمها بعد ذلك بالقائد خليل بن خليل. وقد أصيب أحمد ناصر بالرعب، فطلب الصلح والتزم بدفع الخراج ومصاريف الحملة. وعلم أحمد القرمانللي

<sup>(</sup>۲٤) ابن غلبون ص ۱۹۲ ـ ۱۹۷.

بذلك فأرسل قوة أخرى بقيادة الكاهية حسن الأحمر، يحمل أمراً إلى ابنه بأن لا يعود دون صاحب فزان.

واستسلم أحمد الناصر وابنه، وجاء إلى طرابلس حيث أقام أحمد القرمانللي حفلة غريبة، بحضور أعضاء الديوان، باع فيها صاحب فزان بفلسين إلى ابنه محمد بك، ثم أمره بالعودة إلى حكم فزان باسمه. وكلف رجب بن الحاج أحمد بن مصطفى بيري بمرافقته. والقيام بتدمير أسوار مرزق. وقد أعيد بناء الأسوار فيها بعد، في عهد محمد باشا، خليفة أحمد باشا وابنه (٥٠٠).

ووقعت في برقة أيضـاً اضطرابـات وحركـات عصيان. ففي عـام ١١٣٢ هـ (١٧١٩ ـ ١٧٢٠) كان يحكم درنة وبنغازي وجبال برقة الحاج شعبان القرمانللي أخو أحمد القرمانللي. وكان ضمن القواد الذين ساروا في ركابه إلى برقة إبراهيم الترياقي وعلى بن خليل الأدغم وهما من القولوغلية، وإبراهيم بليبلو. وقد حركهم الطموح وشجعتهم دعوات المدعو مفتاح بن عبـد الرحمن الأصفـر الذي كان يدعي معرفة المستقبل. فأغراهم ذلك بالثورة والحصول على اعتراف قسم كبير من الأهالي. وقـد تحرك القـائدان المتمـردان من برقـة نحو الغـرب، وأرغها القبائل الواقعة في طريقهما على الطاعة ودفع الضريبة. وقد تمكنا من الاستيلاء على تاورغاء وأسرا القائد المحلى، وحاولا أسر حسين أغا المكلف بجباية الضرائب، ولكنه تمكن من الفرار إلى طرابلس، وواصلا السر نحو الغرب، حتى وصلا مصراتة، واستهالا الأهالي إلى جانبهها، واستوليا على البارود والرصاص المخزن بقصر أحمد (مصراتة البحرية) والمعد للدفاع عن تلك المنطقة ضد هجهات السفن المسيحية، وجمعا إلى صفيهها بعض المشاغبين الذين يدعون معرفة الخبايا، وزحف على تاجوراء حيث واجهها فرسان أحمد القرمانللي فشتتـوهما. ثم أعلن أحمـد القرمـانللي العفو عن جميـع المتمردين عـدا الزعيمين على بن خليل وإبراهيم الترياقي، وقد فر الأول إلى مصـر وتاه الآخـر في وحشة الصحاري الداخلية(١٦).

<sup>(</sup>۲۵) ابن غلبون ۱۹۲.

<sup>(</sup>٢٦) ابن غلبون ص ١٩٧ ـ ١٩٨ (١٦٣ ـ ١٦٤).

وحاول (جانم آغا) الذي أشرنا إليه فيما تقدم، والذي قدم إلى طرابلس كمبعوث للسلطان، بعد جلوس أحمد القرمانللي على كرسي الحكم، حاول أن ينشيء سيادة علي برقة، وأن يتحرك منها لاحتلال طرابلس. وكان قد رقي إلى رتبة كابودان باشا، أي أميرال الأسطول العثماني التابع للسلطان أحمد الثالث ١١٢٦ هـ (١٧١٤ ـ ١٧١٥) وقد عزل بعد ذلك، ونفي إلى (كانديا) بكريت، بعد ثلاثة أعوام من تعيينه. وهناك تمكن من الاستيلاء على سفينة تركية، وشحن فيها كنوزه وأمواله، وحاول بمساعدة بعض المغامرين من جماعته الاستيلاء على أي مقاطعة من ولايات إفريقيا الشمالية (۱۳).

وفي سنة ١١٣٣ هـ (١٧٢٠ ـ ١٧٢١) استولى على برقة، واعترف به كثير من زعماء البدو، ومنهم عبد الله أبو طرطور الجبالي، وصالح بن سليمان، وسليم بن خالد بن موسى وغيرهم من زعماء الجبل الأخضر، ومرتفعات برقة. وبعث إليه أحمد القرمانللي حملة بحرية تمكن من التغلب عليها(١٠٠٠)، ثم أرسل إليه قوات برية أخرى عن طريق ساحل سرت، تحت قيادة المدعو إبراهيم، واستطاعت الحملة في هذه المرة أن ترغم جانم خوجة على مغادرة برقة في ربيع واستطاعت الحملة في هذه المرة أن ترغم جانم خوجة على مغادرة برقة في ربيع السفن إلى زوارة، ولكنه لم يجد من الأهالي المساعدة المنتظرة فتخلى عن فكرة الاستلاء على طرابلس (٢٠٠).

(YY)

A. Refik, Tarikhi Simalar Costantinopoli 1331. p. 126 - 136.

<sup>(</sup>۲۸) ابن غلبون ص ۱۹۸.

<sup>(</sup>۲۹) فيرود ص ٢٢٥ ـ ٢٢٦ ـ سانت إيللر، ويتحدث هذا المصدر (ص ٢٥) عن جانم خوجة الذي عزله السلطان فحاول المغامرة باحتلال طرابلس، وقد دعاه إلى ذلك سكان طرابلس وساعدوه ثم تخلوا عنه بعد ذلك بسبب وعود مغرية من والي طرابلس. وحاول جانم خوجة الاستبلاء على تونس ولكنه انتهى إلى اللجوء إلى قراصنة الجزائر الذين استضافوه. وحاول أيضاً أن يعقد اتفاقاً مع فرسان مالطا للقيام بحملة على تونس. وفي سنة ١١٤٣ هـ (١٧٣٠ ـ ١٧٣١) عفا عنه السلطان، وتولى قيادة الأسطول لمدة سنتين ثم عزل ودعي للمرة الثالثة لاستلام نفس المنصب (١١٤٥ هـ) (١٧٣٧ ـ ١٧٣٣). ولما كان قد أسن وبلغ التسعين فقد نفي في ١١٤٩ هـ (١٧٣٧ ـ ١٧٣٧) إلى (كوتاهية) بالأناضول. وكان صديقاً لسفير فرنسا المركيز (فيلانيف ولاناتيف وكانت بينها مراسلات باللغة الفرنسية (١. رفيق).

وفي سنة ١٧٢١ حيكت مؤامرة بقيادة المدعو ابن الرايس الذي انضم إليه بعض بني علوان، على الأسرة القرمانللية. ولكن المؤامرة التي دبرت ضد شخص أحمد باشا قد منيت بالفشل، وقتل أخوه الحاج شعبان بمنزله، وهرب ابن الرايس، ولجأ إلى بدو المحاميد. وقد قام بالتعاون معهم في سنة ١١٣٥ هـ (١٧٢٢ ـ ١٧٢٣) بمهاجمة إقليم سرت، وظل يسيطر عليه حتى هزمه إبراهيم القائد الجديد للفرسان، بعد أن خذله البدو، فأسر ونقل إلى المدينة، حيث نفذ فيه حكم الإعدام (٣٠٠). وفي ربيع سنة ١٧٣٣ اجتاح المدينة وباء الطاعون، ومات فيه أكثر من أربعة آلاف نسمة. وفي العامين التاليين قاست طرابلس ويرقة كثيراً من أثر الجفاف والمجاعة الناشئة عنه (٣٠٠).

#### ٤ ـ القرصنة والعلاقة بين الدول المسيحية والقسطنطينية

كان لا بد أن يحتاج أحمد باشا إلى المال الكثير لكي يوسع لأتباعه في الرزق، ويقوم بالتزامات الحملات الحربية المتكررة. وكانت الوسيلة الرئيسية لتوفير الثروة في ذلك الوقت هي القرصنة. وقد ترك أحمد باشا الحرية لرؤساء بحريته في التصرف، حتى ضد سفن الدول الكبيرة التي تقوم بينه وبينها معاهدات صداقة وتبادل تجاري. رغم علمه بضرورة عدم إثارة الدول الكبرى، ودفعها إلى اتخاذ إجراءات رادعة ضده. وهكذا استولى القراصنة الطرابلسيون في سنة ١٧١٣ على سفينة فرنسية محملة بالزيوت، وجاء إلى طرابلس في العام التالي الكابتن (دوكين Duquesne) وحصل على ترضية مناسبة. وقد كان هذا الكابتن ابناً للأميرال دوكين الكبير. ولكي يظهر أحمد باشا حسن نواياه ومشاعره الطيبة نحو فرنسا، أرسل وفداً يحمل هدايا إلى ملك فرنسا تألف من خيول ونعام وغزلان وتجدد الصلح بين فرنسا وطرابلس فرنسا تألف من خيول ونعام وغزلان و تجدد الصلح بين فرنسا وطرابلس

<sup>(</sup>۳۰) ابن غلبون ص ۱۹۹ ـ ۲۰۰ (۱۲۵ ـ ۱۲۲).

<sup>(</sup>٣١) فيرود (الحوليات) ص ٢٣٨ ـ ٢٤٢.

<sup>(</sup>٣٢) فيرود ص ٢٢٢ ـ ٢٢٣ ـ برنيا ص ٢٢٧ ـ وبخصوص العلاقات مع فرنسا انظر دراسة: ر. ميكاكي العلاقات بين مملكة فرنسا وإيالة طرابلس الغرب في النصف الأول من القرن الشامن عشر ـ المجلة الاستعمارية الإيطالية ١٩٣٤ ـ ص ٦٥ ـ ٨١ ـ ١٥٩ ـ ١٨٢ ـ ٢٤٧ ـ ٢٧٦ .

في سنة ١٧٢٠ على أساس الاتفاقية المبرمة في ١٦٨٥. ولا بد أن نلاحظ النص الذي تضمنته المادة السادسة والعشرون والذي يقضي باعتبار الآباء المسيحيين والمبعوثين من أعضاء الإرسالية، أياً كانت الدول التي ينتمون إليها، رعايا لملك فرنسا مشمولين بحيايته، بحيث لا يتعرضون لمضايقة في أشخاصهم أو ممتلكاتهم أو كنائسهم (٢٠٠). وتعكر صفو العلاقات السلمية التي اتفق عليها في سنة ١٧٢٠ إذ نهبت سفينة تابعة لمارسيليا عام ١٧٢٢. وطالت المفاوضات من أجل تسوية الحادث، ودفعت هذه الماطلة فرنسا إلى إرسال سفينة حربية في ١٧٢٥ بقيادة الكومندان (دي واتن De Wattan) وفي سنة ١٧٢٧ بقيادة الكومندان (دي مونس De Mons) وفي يوليو ١٧٢٨ بقيادة الأميرال (غراندبريه Grandpre) وقد قام هذا الأخير خلال الأيام الواقعة بين ٢٠ ـ ٢٦ يوليو بقصف المدينة، وقد قام هذا الأخير خلال الأيام الواقعة بين ٢٠ ـ ٢٦ يوليو بقصف المدينة، فأحدث بها أضراراً بالغة (٢٠٠٠). وسافر قبل أن يقرر الطرابلسيون قبول الاتفاق، إذ لم يتم التوقيع على اتفاقية صلح جديدة إلا في يوليو ١٧٢٩، وقد أعاد الطرابلسيون بموجبها السفن المنهوبة ودفعوا تعويضاً، وطلبوا العفو من ملك فرنساده».

وفي سنة ١٧٣١، وبينها كانت تمر بطرابلس فرقة من الأسطول التابع لملك فرنسا، نزل بطرابلس المركيز دانتين D. Antin وأجرى محادثات مع الباشا حول تنفيذ الاتفاقيات المبرمة، بعد الغارة على المدينة (٣٠)، وقامت انجلترا في سنة ١٧٦٦ بناكيد نصوص اتفاق سنة ١٦٦٧ فأوفدت في سنة ١٧٣٠ الأميرال

<sup>(</sup>۳۳) روارد دی کارد ص ۲۵۵ ...

Univers Pictoreque Algérie ecc. Paris 1850 p.1101. (٣٤)

<sup>(</sup>٣٥) روارد دي كارد ص ٢٧٤ ـ فيرو ص ٢٢٧ ـ ٢٣٦ وقد أفاض فيرود في وصف هذه الأحداث.

Nouveau voyage fait en Levant les années 1731 et 1732 par le sieur **Tollo** Paris 1742. (٣٦) P. 96 - 104.

<sup>(</sup>٣٧) يوجد النص التركي للاتفاق محفوظاً لدى القنصلية الإنجليزية وهو لا يطابق تمام المطابقة النص الذي نشره (هرتسلت).

(كافانديش Cavendish) لتأكيد نفس نصوص الاتفاق السابق (٢٠٠٠). واهتمت هولاندا أيضاً اهتهاماً كبيراً بالاحتفاظ بعلاقات طيبة مع طرابلس، حماية لنشاطها البحري الذي كانت تمارسه بالشرق. ووقعت سنة ١٦٨٣ اتفاقيات صداقة، ثم جددتها في سنة ١٧٠٣. وفي ١٢ سبتمبر ١٧١٢ وصلت إلى طرابلس ثلاث سفن هولاندية بقيادة نائب الأميرال (بترسون Peterson) فجدد العلاقات الطيبة مع طرابلس، وأهدى مئة قنطار من البارود وأربعة مدافع من البرونز. وفي أكتوبر ١٧٢٨ أبرمت هولاندا اتفاقية سلم جديدة مع أحمد باشا القرمانللي الذي أرسل مندوباً طرابلسياً إلى لاهاي لتأكيد مشاعر الصداقة التي يكنها الطرابلسيون للهولاندين. وقد عاد المندوب يحمل إلى سيده أربعة آلاف فيورين وألفين لنفسه وخسائة لسكرتيره. ولا بد أن نلاحظ أن المدايا النقدية، وكذلك هدايا المدافع والذخيرة، التي كانت الدول الكبرى تشتري بها السلم، في ذلة وصغار، إنما كانت تستخدم في إعادة تنظيم القرصنة البحرية».

وفي سنة ١٧٤٣ أرسلت بعثة طرابلسية ثانية إلى هـولانـدا، واستقبلت استقبالًا حسناً كما أحيطت بكل مظاهر التكريم.

وأقيمت مع النمسا علاقات صداقة، بفضل وساطة حكومة القسطنطينية. وفي سنة ١٧٢٦ عقدت اتفاقية تم بموجبها ضهان سفن الإمبراطور من التعرض لانتهاكات القراصنة. وامتد الضهان وتوسع حتى شمل سفن نابولي وصقلية وتوسكانا ("). وقد وصل أول قنصل نمساوي إلى طرابلس في ١٧٢٩

<sup>(</sup>۳۸) يوجد نص الاتفاقيتين.باللغتين الإنجليزية والتركية بمحفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس بتاريخ ٣ رمضان ١١٤٣ هـ (١٢ مارس ١٧٣١) ويحمل توقيعات أحمد باشا (ميرميران) ونعيان (محافظ) ويوسف (أمير ألاي). إما لقب الداي الذي كان ما يزال موجوداً حتى سنة ١٧١٦ فقد اختفى ولم يعد له وجود في تاريخ طرابلس منذ ذلك الحين.

<sup>(</sup>٣٩) فبرود ص ٢١٧ ـ ٢٣٣.

<sup>(</sup>٤٠) نص الاتفاق المبرم بين شارس السادس وامبراطور النمسا وحكومة طرابلس نشره نقلاً عن اللغة اللاتينية دي لونغو في كتابه: صقلية وطرابلس المنشور في كاتانيا سنة ١٩١٢ ص ٦٧. =

وهو (جيوسبي ماير Giuseppe Mayer) ("). وكان الصلح الذي عقده شارل السادس قد أثار شعوراً من الأسى لدى (لودفيج موراتوري الأكبر Ludovico) الذي وصم الدول المسيحية بالعار في حولياته عن سنة ١٧٢٦، لأنها بدلاً من أن توحد قواها (لسحق أوكار أولئك القراصنة الملاعين، كانت تذهب لاستجداء صداقاتهم الغادرة بالرجاء والهدايا، إن لم نقل بقبول الجزية) ("").

وفي سنة ١٧٤٢ وقعت خلافات بين أحمد باشا وحكومة نابولي بسبب سفينة قرصنة طرابلسية تم الاستيلاء عليها عند سواحل كالابريا. وقد انتقم أحمد باشا لهذا الحادث بأسر بحارة سفينتين نابولتانيتين كانتا راسيتين بميناء طرابلس في ذلك الوقت. وقبض على القنصل النابوليتاني وأسره. ولم تتم تسوية الحادث إلا في العام التالي، بعد أن قدمت حكومة نابولي الترضية المطلوبة (١٤٠٠).

ونشأت أيضاً خلافات بين مالطا وطرابلس. وكان ذلك أمراً طبيعياً، إذ كان من أهم أهداف نظام فرسان مالطا مطاردة المسلمين. وفي ١١ أبريل ١٧٢٣ استطاعت إحدى سفن مالطا القبض على سفينة طرابلسية في (ليكاتا Licata). وبعد أيام قليلة من ذلك، علم المرشد الأكبر لفرسان مالطا أن سفينة تركية استولت عند بنتالاريا على قارب تابع لمدينة جنوا وآخر تابع لصقلية كانا محملين بالملح. فأمر سفنه بالخروج إلى عرض البحر والقيام بعمليات مطاردة للسفن التركية. وقد قامت الفرقيطة سان فنشنسو بقيادة الفارس (دي كامبري De Chambray) بمهاجمة سفينة معادية كانت في الواقع السفينة الرئيسية (باترونا) لطرابلس. واضطرتها إلى الاستسلام، واقتادتها إلى مالطا، بعد معركة استغرقت أربع ساعات. وكانت تتوفر على ١٨ مدفعاً

والاتفاق موقع بتاريخ ذي القعدة ١١٣٩ من قبل (أحمد) والي طرابلس و(ابراهيم) حامل
 العلم و(مصطفى) محافظ المدينة و(علي) قائد الإنكشارية و(حسين) قائد الجند.

<sup>(</sup>٤١) أنظر فيرود حول الأحداث الغريبة التي أحاطت بالقنصل النمساوي مايير ص ٢٣٧.

<sup>(</sup>٤٢) لونغو (صقلية وطرابلس) ص ٦٣.

<sup>(</sup>٤٣) فيرود ص ٢٤١.

وتحمل أربعهائة رجل. فأسروا منهم ٢٦٧ رجلًا، منهم عشرون من أسرى الطرابلسيين، وأطلقوا سراح ٣٣ عبداً مسيحياً وماتت البقية في المعركة. وقد فقد المالطيون أربعة من رجالهم وجرح عشرة منهم جروحاً خطيرة(١١٠).

وفي أكتوبر ١٧٣٧ استولى القس (فرديناند دلشي Yerdimando d'Elci) عند مياه (رأس باسيرو Capo Passero) على سفينة طرابلسية من نوع (ترتانا) مسلحة بأحد عشر مدفعاً واثنتي عشرة قاذفة حمم وبها ٤٥ تركياً واثنان من أحداث الإسلام، أحدهما الرايس بروفنسالي. والثاني من لوكا. وأربعة أرقاء مسيحيون (صقلي وبروفنسالي وكالابري والأخر من خليج فينيسيا على بحر الأدرياتيك).

ومع ذلك كلمه فإن العلاقات بين القرمانللية وفرسان مالطا خلال القرن الثامن عشر كانت طيبة إلى حد ما، وكانوا يتبادلون الهدايا والمجاملات والمراسلات الودية، وكانت الحوادث التي تقع دون قصد، من حين إلى آخر، بين سفن الدولتين، تحل بصفة سلمية «».

وفي مارس ١٧٢٢ حصل أحمد باشا من القسطنطينية على تعيينه الـرسمي والياً على طرابلس(١) وقد منح لقب (ميراميران، ولقب باشا)(١٠).

# ه ـ شخصية أحمد باشا القرمانللي

كان ذلك الرجل الذي أقدم في برودة على ذبح الإنكشارية الطرابلسية،

Palatino 882, X,2.

ويوجد تقرير مخطوط بأرشيف مالطا . Libri Conc. Status vol 267 fol 267

(٤٥) أنظر أيضاً تاريخ البحرية الخ. . روسي ص ٨٦.

Rossi, Corrispondenza tra i Gran maestri ecc. (Eo in Riv. degli Studi Orientali) X 1925 p. 414 - 432.

(٤٦) فيرود ص ٢٢٦.

J. Deny, art. cit. in Mélanges René Basset II p. 62 - 63.

Relazione della pre sa fatta della Patona di Tripoli... dal Sig. cap. cav. De Chambray il (££) 13 maggio 1723 ms. nella Bibl. Naz. di Fireze.

وثبت لكثير من الهجمات، وقاد بنفسه جيوشه في كثير من المعارك التي انتصر فيها، يتوفر على طاقة لا تنفد، تكمن عادة في نفوس المؤسسين للسيادة والحكم العائلي. لم يكن أحمد باشا بالشخصية المتعلمة المثقفة، ولكن سطوته وكرمه جذبًا إليه المتعلمين والدارسين الذين تجمعوا حول بلاطه. وكان الهدوء النسبي الذي ساد البلاد، بعد سنوات طويلة من الاضطرابات الداخلية، قد ساعد على إحياء الدراسات الدينية وبعثها(١٠٠٠). وكانت مدائح الشعراء تضفى على الأمير الطرابلسي هالة من السيادة والملكية التي يبدو أنها لم تحط بأحد من الحكام الذين تعاقبوا في الماضي على حكم البلاد، في تلك العصور التي اتسمت بالانهيار السياسي والروحي. وقد خص الشاعر الشريف أبو عبد الله بن العربي، الأمير القرمانلُّلي بقصيدة مدح تجري على النسق العربي التقليدي، وقد استهلها بقوله:

لك الخير عرج بي على طلل الربع معط المنى مغني الكمي المقنع

وختمها بقوله:

نجيب حسيب عالى القدر أروع أفاد فجاد بالحباء المنوع وأبكي جريئاً بالشكاسة مولم فقهقر جنبا من حسام مروع وأمالها سفن وجسمى بمبوضع سكوتي بها خير لكم من توجعي(١١).

أديب أريب فاضل متعفف أقول لأصحاب عليكم بأحمد فكم أضحك المحزون من نقش رسمه أتيت وجيش الهم جر خميسه اليك أبا الأمداد حنت مطيتي لها منك حاجات وفيك فطانة

كان من ثمرات الرعاية التي أضفاها أحمد القرمانللي على العلماء تلك الدراسة التاريخية عن طرابلس التي قام بها أبو عبد الله محمد بن غلبون الذي

<sup>(</sup>٤٨) يؤكد ابن غلبون ص ٢٠٠ - ٢٠٦ ازدهار مدرستي طرابلس وتاجوراء. ويذكر من علماء العصر أبا عبد الله محمد بن مصطفى الماعزي وهو من القولوغلية، (وقد درس بمصر ورجع إلى طرابلس، وقد كرمه الأمير القرمانللي وساعده على تشييد زاويته المُعروفة باسمه في المنشية. كما يذكر أبا عبد الله النعاس بتاجوراء وعلماء أسرة المكني.

<sup>(</sup>٤٩) ابن غلبون ص ٢٠١ ـ ٢٠٦ وكذلك (المنهل العذب) للنائب ص ٢٩٥.

ينتمي إلى أسرة عربية كبيرة بمصراتة . فقد ألف في سنة ١٧٣١ ـ ١٧٣٢ كتابه (التذكار في من ملك طرابلس ومن كان بها من الأخيار) وقد دفعه إلى تأليفه قصيدة أنشدها أحمد بن عبد الدائم الأنصاري، وفي الرد على هجاء شخص مجهول، يعتقد أنه من فزان، لطرابلس والطرابلسيين، وهي تتألف من خمسة وعشرين بيتاً تتضمن خلاصة للوقائع البارزة في تاريخ طرابلس. وحـول هذا الموضوع نسج ابن غلبون تاريخه الذي يبدأ بالفتح العربي حتى يصل إلى العام العشرين من عهد أحمد القرمانللي. ويروي لنــا المؤلف أنه قــد اختلف مراراً مع ممثلي الحكومة في مصراتة، حيث كانت لأسرته زاوية خاصة، يدرس بها، وأنه قد لجأ غالباً إلى الباشا الذي كان يحسن استقباله، وحين هطلت أمطار غزيرة في صفر ١١٣٩ هـ (٢٨ سبتمبر ـ ٢٦ أكتوبر ١٧٢٦) غمرت الفيضانات مصراتة وهدمت المنازل، وأتلفت الحيوانات والمزروعات، أظهر أحمد باشا القرمانللي كرماً وسخاء تجاه ابن غلبون، وأعانه بالمال على إعادة بناء الزاوية التي أنشأها هُو نفسه. وكذلك أعاد بناء المسجد الذي بناه محمود الخزندار، ووضعه تحت إشراف أسرة ابن غلبون. ومع ذلك فإن هناك تأكيدات بأن ابن غلبون نفسه ذهب ضحية لطغيان الأمير الذي مجده، ولنزوات المتقلبة التي انتهت بـ ه إلى الحكم على هذا العالم بالموت(٥٠٠.

وما من شك في أن بلاط أحمد باشا كان بلاطاً رائعاً مزدهراً، وكثيراً ما يجد فيه ملجأ وملاذاً كثير من الحكام والأمراء المعزولين. وقد توطدت الصداقة في عهده بسلاطين المغرب وإشراف الذين كانوا يمرون بطرابلس أثناء ذهابهم إلى مكة وعودتهم منها. وفي فبراير ١٧٣١ حلت ضيفة على الباشا زوجة سلطان المغرب المولى إساعيل وهي المعروفة باسم (للاخناتة) فأكرمها وعاملها معاملة محترمة لائقة بمقامها الكبير، وأنزلها بجناح فخم من قصوره. ولما سافرت قدم لها

<sup>(</sup>٥٠) أنظر الترجمة التركية لكتاب ابن غلبون ص ٣٥ وكذلك الصفحات من ٨ إلى ١٢ من مقدمة (أتّوري روسي) لترجمته الإيطالية لكتاب ابن غلبون.

خمسين بعيراً ووفر لها حراسة كافية، وأمر عماله بأن يقدموا إليها كل ما تحتاج إليه (٥٠).

ومن جهة أخرى فإن التاريخ يذكر أن أحمد باشا القرمانللي قام في سنة الالا بقتل الحاج محمد، صهر إبراهيم داي الجزائر، وكان عائداً من الحج، واستولى على خيوله التي بلغت مئتين وإبله وكان عددها مئتين وخمسين بعيراً. وأخذ ما كان بحوزته من المال، ويقدر بحوالي خمسائة (زوكيني) ويعتقد بأنه فعل ذلك بتحريض من داي الجزائر نفسه (٥٠).

وقد أظهر أحمد باشا على الدوام نوعاً من التسامح إزاء الفئات غير الإسلامية، كما عامل اليهود معاملة إنسانية. وقد ظفروا طوال العهد القرمانللي بأهمية تجارية كبرى في طرابلس أن. كما احترم المسيحيين وحمى دوماً الرسل الفرنشسكان. وفي سنة ١٧٣٠ حضر إلى طرابلس أحد القساوسة من هيئة تخليص الأسرى، قادماً من القسطنطينية، واعتق ثلاثين أسيراً (٢٦ من البندقية وع من ميلانو) بعد أن افتداهم بمبلغ ١٠٤١٠ دوكاتو وحصل في الخصوص على جواز مرور شامل، كما عامله أحمد القرمانللي معاملة طيبة، تتسم بالمجاملة أن.

<sup>(</sup>٥١) ابن غلبون ص (٢٠١). كانت طرابلس تحتفظ بعلاقات مع البلدان الشرقية والغربية من إفريقيا الشهالية، خاصة فيها يتصل بمرور قوافـل الحجيج، وقـد كلف مولاي عـلي بن محمد (سلطان المغرب) بحمل هـدية من والـده سلطان المغرب إلى أمـير طرابلس أثنـاء مروره بهـا للحج في سنة ١١٨٧ هـ (١٧٦٨ ـ ١٦٦٩) نقلًا عن كتاب الاستقصاء للناصري.

<sup>(</sup>٥٢) فيرود ص ٢٤١.

<sup>(</sup>٥٣) ن. سلوش (رحلة من أجل الدراسات اليهودية في إفريقيا) باريس ١٩٠٩. أدى وصول الاسبان إلى طرابلس إلى القضاء على الجالية اليهودية في سنة ١٥١٠، وقد أعادت بناء كيانها في النصف الثاني من القرن السادس عشر وتشكلت من عناصر من جبل نفوسه وغريان وزليطن واسبانيا وليفورنو. وكانوا يعيشون منعزلين بحيهم المعروف (الحارة) ولهم (قائد) يضبط علاقاتهم بالحكومة. وقد أخذوا بعد ذلك يستولون تدريجياً على مقاليد الاقتصاد وشؤون الصناعة مثل صناعة المعادن الثمينة.

N. SLousch, Un Voyage d'études Juives en Afrique Paris 1909.

Rossi, Una missione de Redentoristi a Tripoli di Barberia nel 1730 in Riv. degli Studi (0 §) Orientali X 1923 - 25 P. 140 - 144 ep. 413.

#### ٦ \_ أعماله

يعدد ابن غلبون أعمال أحمد باشا على هذا النحو(٥٠٠):

أنه أوقف أوقافاً كثيرة على سور البلد، وأجرى المياه للمدينة على (حنايا) لم يسبق بهالان وخصص لها وقفاً لصيانتها، وبنى (الفسقية) لسقي البحارة (شرقي المدينة)، وأنشأ السوق الجديدة(٥٠)، بإزاء القلعة من جهة الشيال، وجدد باب الخندق (غربي القلعة) بين سوق الخضرة وسوق الحدادين (أي

Voyage dans les Etats Barbaresques. ecc. Paris 1785.

وقد نقل عنه س. مورقو في جريدة Idea Nazionale، وطبقاً لما ورد في رسالة مؤرخة في ١ مارس ١٧٨٥ (ص ١٥٦ - ١٨٨) عن وجود خزان للمياه يزود الحمامات، وبتجميعنا لهذه الوقائع يمكن أن ننتهي إلى أن الخزان المذكور كان يقوم قرب خزان الحميدية الحالي أي قرب الحولي، وحيث كان يقوم موقع حصين يطابق (برج الماء) الذي ورد رسمه في الرسوم والمطبوعات البندقية التي ترجع إلى ١٥٦٧ ومع (بطارية الماء) التي ورد رسمها ملحقاً بعمل الرحالة (دلاشيلا)... (أنظر أوريجها ج ٢ ص ٢٢٨).

وما تزال المنطقة تعرف حتى الآن باسم (العوينة) كما تشاهد حتى آثار الحوض الذي بني لتسهيل تزويد السفن بالمياه. ويحتمل أن يكون هذا الإنشاء قد هدم في أواخر القرن الثامن عشر في عهد على برغل.

(٥٧) يقول أبن غلبون إنها كانت سوقاً أقيمت سنة ١١٣٦ (١٧٢٣ ـ ١٧٢٤)، أما (دفتر) الفقيمة حسن فيسميها (سوق متاع الشيشمة) ويقول إنها أنشئت سنة ١١٣٥ (١٧٢٢ ـ ١٧٢٣).

<sup>(</sup>٥٥) ابن غلبون ص ٢١٠ ـ ٢١١ (١٧٤ ـ ١٧٦).

<sup>(</sup>٥٦) في يوميات مسز توللي (عشر سنوات في بلاط طرابلس) يوجد رسم بالألوان لهذا الإنشاء المائي الضخم الذي نتين بوضوح أنه كان قبائماً خلال الفترة التي ألفت فيها كتابها. وكانت قد غادرت طرابلس في ١٧٩٣. ويؤكد الفقيه حسن في (الدفتر) أن أحمد القرمانللي قد أنشأ في سنة ١١٣٥ هـ (١٧٢١ - ١٧٢٣) ناعبورة وأقواساً، ويفهم من ذلك أن الماء يرفع بواسطة الناعورة ويوزع بواسطة الأقواس التي تنقله إلى المدينة. ويكتب (أنتوني كنيكت) مستشار القنصلية الإنجليزية بأكثر دقة في تقريره إلى القنصل فيقول (إن ما تعانيه المدينة من قلة المياه العذبة قد دفع الولاة السابقين إلى جلب الماء إلى المدينة باستغلال أحد الينابيع الطيبة ونقل مائه بواسطة شبكة طولها ميل تزود داخل القلعة والحامات العامة. وهي مسطحة وتقوم على ثلاثمئة قوس. إن السفن التجارية والحربية تتزود بمياهها عند النبع الرئيسي). وفي تخطيط المدينة سنة ١٧٦٦ أشير إلى بجرى ماء يقوم على ١٥٦ قوساً ينقل الماء إلى قلعة البك. كما ورد في كتاب (رحلة إلى دول البربارسك:

ميدان الساعة). وبنى المخازن التي على يمين وشمال الداخل إلى القلعة. ورفع السور الفاصل بين القلعة والخندق. وبنى الحواصل التي على يمين المداخل إلى القلعة من الباب الملصقة بسور المدينة تجاه القلعة. وبنى بالقلعة بيوتاً ومقاصير أنيقة، وجدد ما وهي منها، وقد كانت قبله خراباً.

وثمة عمل آخر، لم يذكره ابن غلبون، وقد ورد ذكره في (دفتر) الفقيه حسن، وفي إحدى الكتابات بالمسجد، وهو البرج الذي يدافع عن الميناء، ولعله برج (المندريك) المذي بني طبقاً لما يذكره (المدفتر) في سنة ١١٤٠هـ (١١٢٧ - ١١٢٨) م، ثم المسجد الذي يحمل اسمه والمدرسة والروضة الملحقتان به، وقد انتهى العمل فيه سنة ١١٥٠هـ (١٧٣٧ - ١٧٣٨) حسب التواريخ التي تحف بقاعة الصلاة. وهو التاريخ نفسه الذي يوجد مكتوباً عند باب المئذنة. بينها تشير التواريخ المسجلة على الأعمدة الخارجية المواجهة لسوق المشير إلى سنتي ١١٤٩ - ١١٥٠هـ (١٧٣٧).

إن الأعمدة الجميلة والعمل الدقيق في الزخرفة والتلبيس للجدران والقباب والانسجام العام في التركيب والظلال. تجعل من مسجد أحمد باشا أعظم عمل تذكاري للأسرة القرمانللية (٥٠٠).

# ٧ ـ وفاة أحمد باشا القرمانللي

لقد تضايق (٥٠) الباشا المسن في أواخر حياته، من جراء فقد بصره، فوضع حداً لآلامه بالانتحار ليلة ٣ ـ ٤ نـوفمبر ١٧٤٥. وضريحه مقام في المقبرة الملحقة بسجده الذي بناه (٢٠٠٠).

<sup>(</sup>٥٨) أوريجيًا: (مسجد أحمد القرمانللي بطرابلس) في مجلة (ديدالو Dedalo) يناير ١٩٢٧ ص ١٩٢٠ مع ١٥ صورة.

<sup>(</sup>٥٩) فيرود ص ١٢٤٤ استناداً إلى معلومات معاصرة مسجلة في محفوظات القنصلية الفرنسية.

<sup>(</sup>٦٠) يلي ذلك تاريخ الوفاة الـذي يشير إلى ١١٥٨ (١٧٤٥). أما دفتر الفقيـه حسن فيحدد الـوفاة بعشرة شوال الذي يطابق ٥ نوفمبر.

وينبغي أن يكون حينذاك قد بلغ الستين من العمر. ذلك أن القنصل الفرنسي بولارد الذي زاره، غداة مبايعته، قدر أنه كان في الخامسة والعشرين(١١٠).

(٦١) فيرود ص ٢١٠.

# الفصّلالسادس السيكادة القرمكانللية مهدمحمّدباشا القرمكانليي عملي برغمل

- \* محمد باشا القرمانللي (١٧٤٥ ـ ١٧٥٤).
- القرصنة والعلاقات مع الدول الكبرى.
- \* مؤامرات وثورات في طرابلس سنة ١٧٤٥ ـ ١٧٥٢.
  - الأعوام الأخيرة من عهد محمد باشا ووفاته.
  - \* على باشا القرمانللي ١٧٥٤ ـ ١٧٩٣ ـ مؤامرات.
- \* القرصنة ـ حملة البندقية على طرابلس سنة ١٧٦٦ .
- \* طرابلس في النصف الثاني من القرن الثامن عشر. المجاعة والمطاعون في سنة ١٧٨٤ ـ ١٧٨٦.
  - \* العلاقات مع الدول المسيحية.
  - الأوضاع في دواخل طرابلس الغرب.
  - \* يوسف القرمانللي يقتل أخاه حسناً ١٧٩٠.
  - \* علي برغل يستولي على السلطة ١٧٩٣ ـ ١٧٩٥.

### ١ ـ محمد باشا القرمانللي (١٧٥٤ ـ ١٧٤٥)

كان لأحمد باشا القرمانلي، قرب سنة ١٧٣٠ ثلاثة أولاد، محمود بك حاكم برقة، ويوسف بك قائد الفرسان، ومحمد بك فلاه مات يوسف أثناء حياة والده. وفي سنة ١٧٤٥ بقي محمود بك ببرقة، فخلف أحمد باشا ابنه الأصغر محمد. وكان أثيراً لدى الأهالي لأنه من أم عربية هي أرملة خليل باشا الذي قتل سنة ١٧١١٠٠.

## ٢ ـ القرصنة والعلاقات مع الدول الكبرى:

لا تتوفر أخبار كثيرة عن السنوات العشر التي أمضاها محمد باشا القرمانللي في الحكم. وما من شك في أنه قد استفاد من الهيبة التي خلفها والده، واستطاع أن يمسك بزمام الأمور بقوة وحزم. ولم يتوقف القراصنة الطرابلسيون في عهده عن خرق المعاهدات القائمة مع الدول الكبرى. وكانت العلاقات مع مملكة نابولي سيئة. ففي يوم ٥ أبريل ١٧٤٦ توجه أربعة ضباط من رجال الباشا إلى القنصلية النابوليتانية، ومزقوا العلم وأعلنوا الحرب. واستغل ذلك على الفور القراصنة الطرابلسيون في ملاحقة السفن النابوليتانية. وفي ٥ مايو ركب قنصل التراصنة الطرابلسيون في ملاحقة السفن النابوليتانية. وفي ٥ مايو ركب قنصل البولي سفينة، من نوع (ترتانا) إنجليزية، وغادر طرابلس مفوض من العلاقات السلمية مع النمسا، ففي ٣١ ديسمبر ١٧٤٨ حضر مفوض من

<sup>(</sup>۱) ابن غلبون ص ۲۱۵ (۱۷۹)

<sup>(</sup>٢) فيرود ٢٤٤

<sup>(</sup>٣) محفوظات القنصلية الإنجليزية سجل (حركة السفن).

توسكانا إلى طرابلس للتفاوض باسم صاحب الجلالة الإمبراطور. وقد عقد الصلح في ١٦ فبراير ١٦٤٩ وأعيد رفع العلم فوق القنصلية النمساوية(١٠).

ووقع في ٤ يناير ١٧٤٩ حادث مفجع من حوادث القرصنة، على مسافة قصيرة من جزيرة (شيفالونيا). فقد تعرضت السفينة التجارية التابعة للبندقية والمسهاة (سانتا ترينتا وسان فرانشسكو) بقيادة الكابتن (زورزى تـرافانللي Zorzi Travanelli) والمتجهة إلى كريت لنقل الزيت والصابون إلى هجوم قامت به سفينتان طرابلسيتان. وقد دافعت السفينة عن نفسها ببسالة مستخدمة مدافعها وينادقها، ولكنها غلبت في النهاية بالتجهيز الحربي والعدد الكبر للأعداء. وقد قتل من بحارتها البالغ عددهم ٥٦ بحارا أربعة عشر رجلًا وجرح ستة وثلاثون أثناء دفاعهم البطولي عن علم سان ماركو، ودفع الطرابلسيون ثمن هذا الانتصار غالياً، إذ فقدوا أكثر من ثلاثمئة من مجموع رجالهم البالغ ستمائة رجل(٥). ونقل الكابتن ترافانللي والجرحي (الذين مات ثمانية منهم أثناء الطريق) إلى طرابلس، أسارى، وقد تم علاجهم في المستشفى (لا ريب في أنه المستشفى الذي كان يديره الفرنشسكان) ثم بيعوا بعد ذلك للتجار اليهود والعرب. ولم يفلح الباشا في إقناع الكابتن ترافانللي باعتناق الدين الإسلامي، مع وعده بتعيينه قائداً لسفن القرصنة الطرابلسية. وقد تم افتداؤه في نفس العام عن طريق القنصل السويدي المكلف بحاية رعايا البندقية ومصالحها، وبوساطة من قنصل فرنسا، وغادر طرابلس في ٣٠ أغسطس على ظهر سفينة من مرسيليا، مرت بليفورنو ثم وصلت فينيسيا في ٢٠ سبتمبر١٠٠. وقد نقل في التقرير الذي رفعه

<sup>(</sup>٤) محفوظات القنصلية الإنجليزية (سجل حركة السفن) وقد طبعت اتفاقية سنة ١٧٤٩ بفلورانسا بإيطاليا سنة ١٧٥٠.

<sup>(</sup>٥) هذه مبالغات القدماء التي نقلها المؤلف دون احتياط أو روية، وهي على كل حال أسلوب معروف في أغلب المصادر التاريخية القديمة يلجأ إليه عادة في تبرير الهزاتم. ولعله ما يزال قائماً بشكل أو بآخر في البلاغات الحربية الحديثة التي تهول من خسائر الأعداء وتقلل من خسائرها. (المعرب).

<sup>\*\*</sup>C. Coró, Avventurose peripezie di un capitano veneto schiavo in Tripoli nel 1749 in (Tripolitania, dic. 1931 p.5 - 10)

إلى حكومته، أن عدد سكان مدينة طرابلس في تلك الفترة يتراوح بين ١٦ - ١٧ ألف نسمة، نصفهم تقريباً من اليهود. وقال إنه إذا استقرت العلاقات السلمية فإنه في الإمكان توجيه ثلاثين سفينة (هكذا) سنوياً لنقل الزيت والشمع والصوف وغيرها. وذكر أن البحرية القرصانية للباشا تتألف من أربع سفن من نوع (غليوطة) وسفينة (كابتانا). وهي تخرج مرة واحدة في العام وتستغرق عملية الغزو البحري أربعين يوماً، وقد لا تخرج في بعض الأعوام. وثمة قراصنة يخرجون لحسابهم الخاص ولكنهم ملزمون بدفع ثلث الغنائم للباشا.

وفي ٩ سبتمبر ١٧٥١ عقد الإنجليز اتفاقاً جديداً مع طرابلس، ينظم العلاقات السلمية والتجارية. وقد جرت المفاوضات بين الباشا والأميرال (كيبل Keppel) والقنصل (وايت) (٠٠٠). وقد تقرر في هذا الاتفاق، بالإضافة إلى النصوص المعروفة باحترام السفن والأشخاص والإمتيازات القنصلية، أن تشمل نصوصه سكان (مينوركا Minorca) وجبل طارق اللتين انتقلتا بموجب صلح (أوترخت لارمينوركا للينادة البريطانية (١٠٠٠)، والتزمت إنجلترا من جانبها بإرسال الذخائر والأسلحة إلى طرابلس (١٠٠٠).

وفي الأشهر الأولى من عام ١٧٥١ وصل إلى طرابلس المستر (هاميكين Hameken) موفداً من البلاط الدانمركي. وقد افتىدى اثني عشر رجلًا دانمركياً بمبلغ ٢٦٠٠٠ زوكيني، وعقد اتفاقية صلح، ودفع مبلغ ٢٦٠٠٠ زوكيني.

أما الفرنسيون فقد قاموا في سنة ١٧٥٢ بإضافة ملحق إلى اتفاقية ١٧٢٨

<sup>(</sup>V) وصل إلى طرابلس ٢ أبريل ١٧٥١ يحمل هدية إلى الباشا.

<sup>(</sup>٨) يوجد نص الاتفاقية بالإنجليزية والتركية ضمن محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس. وقد أورده أيضاً باللغة التركية المؤرخ التركي (بهيج الدين) في ترجمته لإبن غلبون الصادرة بالأستانة سنة ١٢٨٤ هـ ص ٣٧ ـ ٤١ ـ أنظر أيضاً: حسن صافي (تاريخ طرابلس) باللغة التركية الأستانة ١٣٢٧، وكذلك (هـرتسلت ج ١ ص ١٤٣) ويحمل الاتفاق توقيع عمد بن أحمد (ميرميران) وإبنه علي بن محمد، وحسن بن على (الكاهية) وحسن آغا (رئيس الديوان).

Zinkelsen, Geschichte des asmanichen Reiches, V (Gatha 1857) p. 880 - 881. (4)

يتألف من مادة تقرر عقوبات صارمة بحق القراصنة الذين يسيئون استعمال حق التفتيش على السفن الفرنسية. وأرسل محمد باشا وفدآ إلى فرنسا، كما بعثت الحكومة الفرنسية بعثة عسكرية مكلفة بالنظر في إمكانية إقامة مركز لتحسين نوع الخيول الفرنسية بالخيول البربرية المحلية (١١).

### ٣ ـ مؤامرات وثورات بطرابلس في ١٧٤٥ وفي ١٧٥٢

كان على (محمد باشا) أن يظل على الدوام متيقظاً للأخطار التي تواجهه بسبب المؤامرات التي كانت تحاك ضده. ففي نهاية سنة ١٧٤٥ قتل حسن كاهية وابنه أحمد، بعد أن تورطا في مؤامرة كانت تهدف إلى تنحية محمد باشا وتعيين شقيقه محمود بك. كما خنق في العام التالي رئيس البحرية وإبنه، رغم أنها كانا يعتان إليه بصلة القرابة، بعد أن ثبت لديه تآمرهما ضده.

وقد أراد ولدا حسن كاهية الانتقام لأبيها وأخيها، فجاءا على رأس قوة من المسلحين، ولكنها هزما إزاء الهجهات المتوالية التي شنها عليهها سكان الدواخل (۱۱). كما انفجرت اضطرابات جدية قصيرة في طرابلس في الليلة الواقعة بين ٣٠ ـ ٣١ يوليو ١٧٥٢، وهددت حياة محمد باشا ووضعتها موضع الخطر. وقد قادها البحارة الأرناؤوط العاملون في خدمة الباشا، ولم يكن لهم، كما يقول القنصل الدانمركي (سميث Smith) الذي شهد الثورة، من عمل سوى القرصنة، كما كانوا مسؤولين عن كافة المواقف العدائية من السفن التجارية. وقد تجمعوا ضد الباشا بسبب تضييقه عليهم وإصداره لأوامر لا تتلاءم مع الحرية التي كانوا ينعمون بها في الماضي. ويصف القنصل هذه الثورة فيقول: (لقد بدأت الانتفاضة عند التاسعة والنصف ليلاً، عند خروجهم من المسجد، عقب صلاة العشاء التي يؤدونها جماعة في شهر رمضان، وقد بادروا إلى قتل الشيخ (شيخ البلاد) مع أربعة من أعيان المدينة، ثم تمكنوا من السيطرة على المؤس، كما استولوا على حصن أخذوا يضربون منه قلعة الباشا. وقد أصيب الحرس، كما استولوا على حصن أخذوا يضربون منه قلعة الباشا. وقد أصيب

<sup>(</sup>۱۰) فیرود ص ۲۵۰ برنیا ۲۳۳.

<sup>(</sup>۱۱) فیرود ص ۲۶۸ ـ ۲۶۹.

الناس بالذهول، إلا أن عرب الدواخل تجمعوا عند باب المدينة، وأخذوا يهتفون بحياة محمد باشا وطلبوا فتح الأبواب للانضام إلى سكان المدينة. ولما أدرك الثوار عدم مناصرة الناس لهم اجتازوا المدينة، وفتحوا (باب البحر) وركب عدد منهم (يبلغ المئتين) إحدى السفن الراسية الخاصة بالقنصل الإنجليزي، ونشروا قلوعها للريح، وشحنوها بمدافع الأبراج، وأبحروا بها. بعد أن أعلموا جميع القناصل أنهم سيهاجمون جميع السفن التي تعترض طريقهم. وكان على رأسهم نائب أميرال طرابلس، وأربعة من رؤساء القراصنة. وفي اليوم الثاني قبض على ما يقرب من خمسين شخصاً كانوا قد اختباوا في مواقع مختلفة. وكان من بينهم بعض الرؤساء، فقطعت رؤوسهم جميعاً. وهكذا تخلصت البلاد من العناصر الشريرة، وأعلن الباشا أنه لم يعد يرغب في استخدام أحد من أبناء تلك البلاد، (ألبانيا) (۱۱).

## ٤ ـ الأعوام الأخيرة من عهد محمد باشا ووفاته

كان القنصل (سميث) قد وقع في مايو ١٧٥٣ اتفاقاً مع طرابلس. وكتب إلى مجلس الدانمرك (Deputati del Collegio) مقدماً هذه الصورة عن الوضع العام في طرابلس: (لم يعتبر الحكم حتى الآن وراثياً ولكنه ينتقل من أسرة إلى أخرى، والأسرة الحالية تتولى الحكم منذ ما يقرب من أربعين عاماً. وحسب ما يبدو، ففي وسعها أن تحتفظ بالحكم في المستقبل، إذا أمد الله أعواماً أخرى في عمر الباشا القائم على الحكم، وهو ما يزال شاباً ولكن صحته معتلة. وعلى كل فإن ابنه (علياً) يبلغ من العمر عشرين عاماً وقد توفرت له خبرة كافية للصمود أمام الأعداء المتوقعين. إن العرب يميلون بطبيعتهم إلى الثورة، وهم يأملون من وراء تغيير الحكم أن يلقوا معاملة أقل عنفاً) (١١).

<sup>(</sup>١٢) من رسالة باللغة الإيطالية للقنصل الدانمركي محفوظة بالقنصلية الإنجليزية بتاريخ ٥ ـ ٨ ـ ١ مد ١٧٥٢. وقد ورد سرد لهذه القصة في كتاب المسز تولـلي ولكن بأقـل دقة (ص ١٨). كما أشار إليها أيضاً فيرود ص ٢٥٣ ـ ٢٥٤. كما ذكر هذا الحادث الفقيه حسن في (دفتره).

<sup>(</sup>١٣) هو ابنه على الذي خلفه في العام التالي.

إن الباشا الأخير الذي توفي في ١٧٤٥ قد قام بإخماد أكثر من عشرين ثورة (١٠) خلال اثنين وثلاثين عاماً، من عهده. وقد خلفه ابنه الثاني، بدلاً من ابنه الأول الذي اكتفى بحكم المقاطعة التي أسندها إليه والده. وأقامه عليها أخوه أيضاً فيها بعد، وهي واقعة في الشرق وعاصمتها بنغازي. ويمضي فيشير إلى أن أخا صغيراً لمحمد باشا كان يتولى حكم درنة، كها كان للباشا أخوة آخرون أصغر سناً. أما الداخل فيحكمه الشيوخ والقواد. وهم أحياناً من العرب، وأحياناً من أحداث الإسلام الذين يظفرون بحماية على حساب العرب، فلم يكن بيت الباشا بكامله في أيديهم وحسب، ولكنهم كانوا يملكون المناصب الكبرى في الدولة. وقد أشار في آخر الرسالة إلى الانسجام القائم بين أفراد الأسرة القرامنللية في ذلك الوقت (١٠).

وفي ربيع ١٧٥٤ انفجرت ثورة في درنة ضد البك، ولكنها أخمدت على الفور بمساعدة محمد باشا(١٧).

وقضت العلة على حياة محمد باشا فتوفي يوم ٢٤ يوليو ١٧٥٤ وهو في الخامسة والأربعين من العمر. فبايع الشعب بالإجماع إبنه عليًا الذي كان عائداً لتوه من غريان ١٠٥٠، بعد أن قام بإخماد بعض الحركات التمردية. ويحمل شاهد ضريح محمد باشا، بتربة القرمانللي، هذه العبارة البسيطة (هذا قبر المرحوم محمد باشا بن أحمد القرمانللي توفي في شوال ١١٦٧ (يوليو ١٧٥٤).

# ٥ \_ على باشا القرمانللي ١٧٥٤ - ١٧٩٣ - مؤامرات

صعد على باشا القرمانللي إلى سدة الحكم وهو ما يزال شاباً حدثاً، في

<sup>(</sup>١٤) يقصد أحمد باشا مؤسس الأسرة القرمانللية.

<sup>(</sup>١٥) كانت في الواقع تتراوح بين ٣٤ و٣٥ ثورة.

<sup>(</sup>١٦) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس، رسالة بتاريخ ١٨ مايو ١٧٥٣.

<sup>(</sup>١٧) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس، رسالة القنصل الدانمركي بتاريخ ١٦ أسريل ١٧٥٤.

<sup>(</sup>١٨) محفوظات القنصلية الإنجليزيـة بطرابلس، رسـالة من القنصـل الدانمــركي بتاريـخ ٢٥ يوليــو ١٧٥٤. وكذلك (الدفتر) بتاريخ ٢ شوال ١١٦٧ الأربعاء ٢٤ يوليو ١٧٥٤.

ريعان الشباب. وقد أمسك به مدة بلغت أربعين عاماً، وهي حالة نادرة في أي بلد من بلدان الشمال الإفريقي (بربريا). وقد وجد نفسه في البداية مشمولًا بمحبة الشعب. ولكنه لم يلبث طويلاً حتى أخذت تهدده مؤامرات بعض الزعماء المطالبين بمنصب القيادة في الجيش. بالنظر إلى صغر سن الابن البكر للباشا. وقد طمح أحد ضباط الحرس إلى هذا المنصب الهام الذي يمكن أن يصبح شاغله القوي خطراً على الباشا نفسه (١١٠). ولذا أخر على باشا تعيين (البك). وفي نهاية ١٧٥٤ جاء إلى طرابلس، خليل، خال على باشا وابن عمه. وكان أحمد باشة قد عينه حاكماً على درنة. وتردد القول بإسناد منصب (البك) إليه، لولا أنه وجد مقتولاً خنقاً في ١٨ سبتمبر ٢٠٠ بالقلعة في ظروف غامضة. وأسند حكم درنة إلى محمود بك بالإضافة إلى بنغازي (١٠٠٠). ولم يرق لبعض ذوي الطموح استمرار الأسرة القرمانللية في الحكم. وكان على باشا على علم بالمؤامرات التي تحاك ضده. فقام في مطلع ١٧٥٦ بخنق الخازن ونفي رئيس البحرية(١٠٠). وكمانت أخطر هـذه المؤامرات تلك التي نـظمهـا في سنـة ١٧٥٨ مصطفى أبو شاكر قريب الأسرة القرمانللية وأسرة المكّني. وقد حاول المتآمرون إثارة سكان المنشية والساحل، أثناء الليل، ولكنهم أخذوا في الوقت المناسب، وقتل مصطفى بينها سجن إبراهيم المكنى في القلعة(٣٠٠).

<sup>(</sup>١٩) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس، رسالة من قنصل الدانمرك بتاريخ ١٦ ـ ٨ ـ ١

<sup>(</sup>٢٠) رسالة بمحفوظات قنصلية إنجلترا بتاريخ ٢٥ ـ ١٠ ـ ١٧٥٤ موجهة من قنصل الدانمـرك ويقول فيرود (٢٥٥) أن خليل كان إبن عم علي باشـا وأنه قضى عليـه حقد خصـومه الـذين تألبوا عليه بسبب موقفه المعارض لنشاط القرنصة.

<sup>(</sup>٢١) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس، رسالة من قنصل الدانمرك بتاريخ ٢٥ ـ ١٠ ـ ١٠ ـ ١٠ . ١٧٥٤

<sup>(</sup>٢٢) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس، رسالة من قنصل المدانمـرك بتــاريــخ ٢٦ ــ ٣ ـــ ٢٦ . ١٧٥٦ .

<sup>(</sup>۲۳) فیرود ص ۲۵۱ ـ ۲۵۱.

#### ٦ ـ القرصنة وحملة البندقية على طرابلس سنة ١٧٦٦

إن عمل القراصنة الطرابلسيين الذي قيدته المعاهدات التجارية، والاتفاق مع الدول الكبرى، قد أصبح ضد الدول الصغيرة التي لم تعقد، حتى ذلك الوقت، اتفاقيات مع طرابلس. ومع ذلك فإن رعايا الدول المتعاقدة كثيراً ما كانوا يتعرضون في عرض البحر لهجهات القراصنة الطرابلسين. وقد قامت إنجلترا في عهد قنصلها (وايت)، في أكتوبر ١٧٥٤ ثم في يناير ١٧٦١، بتعديل اتفاقياتها. وقد جاء اللورد (كليفلاند Cleveland) في سنة ١٧٦٢ بفرقة بحرية إلى طرابلس راغباً في إعادة التوقيع على المعاهدة(1).

إن كل ذلك ـ رغم قلة المعلومات ـ يوحي بأن خرق الاتفاقيات كان يجري بصفة مستمرة غالبة. وقد كان القنصل (فراسير) الذي خلف القنصل (وايت) يشكو في مراسلاته من غطرسة الباشا وقراصنته (٢٥٠).

وكان قد تأسس بطرابلس، منذ ما يقرب من قرن أو أكثر، قبل العهد القرمانللي، مكتب صغير للشؤون الخارجية يهتم بالعلاقات مع الدول الكبرى، وذلك لتهدئة النفوس وتخفيف الغضب وإبعاد الخطر، ويحتمل أن يكون أيضاً لابتزاز الأموال. ورسخت عادة إرسال الوفود إلى أوربا لتبادل الهدايا والرسل والوعود. ففي سنة ١٧٥٦ ذهب محمود آغا سفيراً لطرابلس إلى السويد(""). وفي سنة ١٧٦٥ ذهب أحمد آغا إلى لندن لتقديم هدايا إلى ملك إنجلترا. وقد أبعدته الحكومة البريطانية، بعد عامين من إقامته، على نفقتها. وفي نهاية سنة أبعدته الحكومة البريطانية، بعد عامين من إقامته، على نفقتها. وفي نهاية سنة منه الإنجليزية نفقات تسفيره(""). وكانت العلاقات بين طرابلس ومالطا علاقات طيبة وودية إلى حد

<sup>(</sup>٢٤) يوجد نص التعديل والتصديق بمحفوظات القنصلية البريطانية وهو يحمل توقيع علي باشا وإبنه البكر حسن (أميرالاي) وقائد الجيش ويوسف بن على (الكاهية).

<sup>(</sup>٢٥) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس رسالة من قنصل الدانمرك بتاريخ ١٦ ـ ١٠ ـ ١٠ . ١٧٥٦

<sup>(</sup>٢٦) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس. مراسلات قنصل إنجلترا خلال ١٧٦٥ ـ ١٧٦٦.

<sup>(</sup>۲۷) توجد معلومات غريبة في الخصوص لدى (فادالا ص ۲۰۰ ـ ۲۰۱).

ما. ومع ذلك فإنه يتبين أنه في يوم ٨ أغسطس ١٧٦٥ دخلت السفينة (سانتا أرسولا) بقيادة الكابتن (بترو جلالي) مالطا وعلى ظهرها بعض البحارة وستة عشر عربياً أسروا فوق سفينة طرابلسية بقيادة الرايس (Veli Dobrac). وذهب الحاج محمد آغا إلى مالطا سنة ١٧٧٦ لتقديم الاحترامات الى المرشد الأكبر (دي روهان De Rohan) (٢٠٠).

وقد انتعشت العلاقات بين طرابلس والبندقية في العهد القرمانلي، وأصبحت أكثر نشاطاً وحيوية. فقد بعث والي طرابلس، الحاج عبد الرحمن آغا إلى البندقية سنة ١٧٦٤ وتفاوض في تلك المدينة مع مفوض الجمهورية (بروسبيرو فالمارانا Prospero Valmarana) (٣٠٠). وعقد في ١١ ديسمبر ١٧٦٤ اتفاقاً أولياً صودق عليه في أبريل ١٧٦٥ باتفاق نهائي منظم. ويعترف هذا الاتفاق للقنصل البندقي بحقوق وسلطات توازي حقوق القناصل الآخرين وسلطاتهم، ويضمن احترام سفن الجمهورية ورعاياها، كما يمنح امتيازات الملح بزوارة إلى البندقية وحدها (٣٠٠)، ويمنع السفن الطرابلسية من الدخول إلى خليج البندقية، أي بحر الأدرياتيك، بحيث لا تتجاوز جنوباً رأس (سانتا ماريا) من جهة أخرى (٣٠٠).

<sup>(</sup>۲۸) محفوظات فرسان مالطا ـ مالطا (Libri Conc. Status) بتاریخ ۲۵ ـ ۸ ـ ۱۷٦٥ .

<sup>(</sup>٢٩) روسي: مراسلات بين المرشدين الكبار لفرسان مالطاً وبايات طرابلس من ١٧١٤ إلى ١٧٧٨ عبلة الدراسات الشرقية الإيطالية .. السنة العاشرة ١٩٢٣ ـ ١٩٢٥ ص ٤١٤ .. ٢٧٨

<sup>(</sup>٣٠) رسالة باللغة التركية موجهة إليه بتاريخ ٢٢ يوليو ١٧٦٤ من المبعوث الطرابلسي توجد محفوظة مع ترجمة لبلاتو في محفوظات الدولة بفينيسيا سجل ١٦٦ رقم ١٦٥ (Arch. di stato a مع ترجمة لبلاتو

 <sup>(</sup>٣١) ك. ناللينو (صفاقس والبندقية في القرن الثامن عشر) ص ٣٤٩. روسي: بعثة مخلصين بطرابلس سنة ١٢٣٠ ـ عجلة الدراسات الشرقية ١٠ ـ ٢٣ ـ ١٩٥٢ ص ١٤٠ ـ ١٤٤.

F. Nani Mocenigo, Tripoli ei Veneziani 1764 - 1766 in memorie storiche ناني موشينيقو: (۳۲) militaryfase. I del 1914 Gittà di Castello 1914

وقد نشر النص التركي للإتفاقية المذكورة في الترجمة التركية لكتاب ابن غلبون ص ٤٤ ـ ١ ٥ وقد نشر النص المجين وكذلك لدى ناجي ونوري (في تاريخ طرابلس الغرب). وتتكون الاتفاقية من ٢٣ مادة، وقد =

وقد استقبل الكابتن (ماركانتونيو بوبيك M. Bubich) الذي نقل المندوب السطرابلسي، وكذلك القنصل (جيوسبي باللوفيتش G. Ballovich)، استقبالاً حاراً. وقد عاد الكابتن إلى البندقية يحمل معه ٥٤ أسيراً أطلق سراحهم،كما حمل معه وثائق هامة تتعلق بما جمعه من معلومات عن القوة العسكرية للحامية. وعمق الميناء(٢٣)، وغير ذلك من المعلومات التي ستفيدهم فيها بعد في حملتهم على طرابلس.

ولم تتأخر طرابلس كثيراً عن خرق الاتفاقيات. ففي سنة ١٧٦٥ قام القراصنة ـ بأمر من الباشا أو بتغاض منه ـ بسلب سفن البندقية، وقد فوجئت سفينة من نوع (غليوطة) بقيادة أحمد رايس، وهي تهاجم سفينة تابعة لمقاطعة (بوليا) فاقتيد إلى (زارا) حيث قتل أحمد نفسه أثناء محاولة الفرار.

وعاد من جديد إلى البندقية عبد الرحمن آغا الذي استطاع بمكر ودهاء أن يبتز أمولًا من جمهورية البندقية. ورجع إلى طرابلس، وبدلًا من أن يعمل على تسوية الخلاف زاد من تعقيده.

ولما استمرت الاعتداءات على السفن البندقية وبحارتها وعلمها، أرسل مجلس الشيوخ في صيف ١٧٦٦ الكابتن (جاكوموناني) مع أربع فرقيطات وغرابين (كورفيت) ووجهتها طرابلس. وقد ظهرت هذه السفن بمياه طرابلس بمظهر المتحفز للمعركة، المستعد لها، مما أرعب الباشا الذي قبل على الفور بإعادة الأسرى والسفن والبضائع وتقديم التحية الواجبة للفرقة البحرية، ومعاقبة الرؤساء المسؤولين. وعقد في أغسطس ١٧٦٦ اتفاق جديد يؤكد النصوص السابقة(٣٠).

وقعها علي باشا وولي عهده حسن بك آغا الإنكشارية وأحمد كاهية ومصطفى الخزندار والحاج
 يوسف ومحمود وأحمد خوجة. وتوجد اتفاقية ١٧٦٤ واتفاقية ١٧٦٥ بنصيهما وترجمتيهما بـأرشيف
 الدولة بفينيسيا ـ السجل ١٦٦ رقم ٥٥ ـ ٦٦.

<sup>(</sup>٣٣) ناني موشينيقو ص ٨٢.

<sup>(</sup>٣٤) النص التركي للاتفاقية الذي يتضمن تسع مواد مع ترجمة من دومينيكو سان فرمو توجد عفوظة في محفوظات الدولة بفينيسيا (السجل ١٦٦ رقم ٥٩). وقد نشرت الترجمة في ذيل =

وقبل ذلك بشهر أرسلت فرنسا إلى ميناء طرابلس سفينتين من نوع (فاشيللي) وفرقيطتين ومركبين من نوع (شابيكي) تحت قيادة الأمير (لستنوا (Listenois) ليطلب احترام السفن الفرنسية. فأكد علي القرمانللي اتفاقيات سنة ١٧٢٨، مع إضافة ملحق بخمس مواد أخرى (٢٠٠٠). وبعث رسالة اعتذار مهينة (٢٠٠٠) إلى الحكومة الفرنسية، يتعهد فيها بالتزام المواثيق الجديدة. وتجدد الصلح في ١٧٧٤، وقد حمل بهذه المناسبة سيدي عبد الرحمن البدري وسيدي أحمد بك صهر الوالي، هدايا إلى ملك فرنسا تتألف من خيول وإبل ونعام وغزلان وصقور (٢٠٠٠).

## ٧ ـ طرابلس في النصف الثاني من القرن الثامن عشر

تتيح لنا وفرة المعلومات والأخبار عن هذه الفترة أن نعالج بشيء من الإفاضة الوضع بطرابلس في النصف الثاني من القرن الثامن عشر. فقد عبر (أنتوني كنيكت Anthony Knecht) مستشار القنصلية الإنجليزية، وهو يكتب تقريره للقنصل الذي يخلفه على المنصب في سنة ١٧٦٧ (٢٨)، عن أسفه لانهيار

الكراسة المشار إليها سابقاً من تأليف (ناني موشينيقو). ونشر النص الـتركي ملحقاً بـالترجمـة الـتركية لتـاريخ ابن غلبـون، ص ٥٢ ـ ٥٥. وفي سنة ١٧٧٣ وجـه الباشـا إلى دوج فينيسيـا رسالة يؤكد له فيها عدم ارتكاب أية مخالفات ضـد البندقيـة وامتيازاتهـا. وقد خلف القنصـل (بالوفيتش) في سنة ١٧٧٧ القنصل أنطونيو بلاتو. أنـظر برنيـا ص ٢٣٥ حول بعض مـا وقع لحلا القنصل. أنظر أيضاً:

Relazione spedita dal sig, segret. di S. E. Jacopo Nani capitano estrardinario delle navi da Tripoli ad un suo nobile Amico in Venezia trattato accordato da cssa. E.S. eol Bass'a di Tripoli. Venezia 1888 cura di A Torre p. 17

<sup>(</sup>۳۵) فرود ص ۲۵۸ ـ روارد دو کارد ص ۲۳۶.

<sup>(</sup>٣٦) ترجمها فيرود ص ٢٥٨ ـ ٢٥٩.

<sup>(</sup>٣٧) فرود ص ٢٦٣ ـ برنيا ص ٢٣٦ وكذلك:

H. Dehéran: La vie de Pierre Rulfin orientaliste et diplomate Paris - 1929 - p. 47 - 50.

<sup>(</sup>٣٨) أنظر ما تقدم ذكره بخصوص هذا التقرير. لقد رجعت مباشرة لهـذا التقرير ضمن محفوظات الفنصلية الإنجليزية بطرابلس. وقد نشر باولوتوسكي ترجمة لهذا التقرير في مجلة المعهد الشرقي بنابولي ج ٣ ـ ١٩٣٠ ص ٣ ـ ٤٩.

الأسرة القرمانللية، كما لاحظ تـذمر السكـان واستياءهم وهـو يذكـر في تعداده للمناصب التي تأتى بعد منصب الوالى (الباشا):

البـــك : وهو القائد العام للجيش المكلف بجباية الخراج والرسوم.

آغــا : الإنكشارية وهو قائد جميع الجيوش قبل أن يتـولاها البـك

مباشرة ويساعده (أغوات) آخرون.

الكاهية : وهي أعلى وظيفة مدنية، ويتولى صاحبها نيابة الوالي، وهو

مستشار خاص له، يقدم العرائض، ويفض الخلافات.

رايس البحر : وهو أول سلطة بحرية، يتولى شؤون الميناء ويرأس عدداً

آخر من الرؤساء.

الخزندار الأكبر: وهو أمين خزينة الحكومة.

الخزندار الأصغر: وهو أمين صندوق خاص بالوالى.

الكاهية الأصغر: ويتولى قيادة الحرس الخاص كما يعمل مربياً للبك الصغير

(ولي العهد).

شيخ البلاد : وهو نوع من العميد البلدي الذي يتولى شؤون المواطنين.

كها يتولى أربعة أو خمسة يعرفون باسم (خوجة) الشؤون الإدارية للباشا. ويمثل الحكومة نواب في المقاطعات، يعرفون باسم (قادة. . . قائد). أما الديوان أو المجلس فيتألف من الموفدين إلى سفارات في أوروبا و القادة العسكريين. وهو يتولى مناقشة الشؤون الهامة وفرض الضرائب وإبرام الاتفاقيات. غير أن على باشا قد جمد الديوان وتجاهله، وقليلاً ما كان يدعوه أو يستشيره (٢٩٠).

أما القوات العسكرية ـ طبقاً لما يـذكره كنيكت ـ فتتالف من مئتين إلى ثـلاثمئة من الـداخلين حديثاً في الإسـلام، وأربعـائة انكشـاري، وخمسـائة أرنـاؤوطي (الباني مسلم) وستـائة عـربي. وأما البحرية فتتالف من الأرنـاؤوط

<sup>(</sup>٣٩) يلاحظ دي لانسي قنصل فرنسا في سنة ١٧٦٥ أن الواليين السابقين من الأسرة القرمانللية قد تجاهلا الديوان وكانا يحكهان حكماً مطلقاً. وإذا كان أحمد باشا ومحمد قد استطاعا أن يسكا بزمام الأمور بعدالة وحزم فإن عليّاً (كان شخصية ضعيفة تخضع لتأثير الحاشية والاتباع). فيرود ص ٢٥٧ ـ ٢٥٨.

الداخلين في الإسلام والعرب المتطوعين الذين يعملون على أساس الحصة من غنائم القراصنة التي كانت قد أخذت منذ أعوام في الانهيار. فقد أصبحت الفرقة الطرابلسية في سنة ١٧٦٥ تتألف من ثلاث سفن من نوع (شابيكي). وكانت أقوى هذه السفن الثلاث مسلحة بعشرين قطعة مدفعية، وخمس سفن أخرى من نوع (غليوطة) استولى الفرنسيون والمالطيون والبندقيون على ثلاث مها(١٠).

وقد كان الباشا مضطرا إلى مراعاة سفن الدول الكبرى احتراماً للمواثيق القائمة. ونستثني من ذلك سفن (جنوا ونابولي ومالطا). فقد كان القراصنة الطرابلسيون يفجرون نقمتهم وينفسون عن غيظهم بالعمل ضد سفن هذه الدول الثلاث. ولقد كان للسفن الطرابلسية خط أو مسلك بحري مفضل (فهي تتجه من طرابلس إلى مالطا ثم تحاذي سواحل صقلية، مستمرة نحو كالابريا، وتدخل فينيسيا (البحر الأدريارتيكي) وتمر بأرخبيل آسيا وسواحلها وتصل الإسكندرية ثم تعود إلى قواعدها).

وكان العدد الكبير من الداخلين في الإسلام يشكل الحرس الخاص للباشا. ويقدر (كنيكت) عددهم بين المثنين والشلاثمئة. أما (دي لانسي De للباشا. ويقدر (كنيكت) عددهم بين المثنين والشلاثمئة. أما (دي لانسي Lancey) فيرتفع بهم إلى خمسائة أو ستائة. ويلاحظ أنه كانت لهم سطوة، وكانوا يفرضون رأيهم حتى على الباشا(١٠٠).

وكان اليهود عدداً كبيراً وكانوا نشطين ""، وكان أحد تجارهم المدعو (سانكو Sanco) ملتزماً بسك النقود الطرابلسية. أما العنصر المسيحي فلم يكن كبيراً، وكان يتألف من قناصل جميع الدول الكبرى وأتباعهم ورعاياهم وبعض التجار ويذكر (كنيكت) منهم أحد مواطني مدينة جنوا وآخر من ليفورنو وهو

<sup>(</sup>٤٠) فيرود ص ٢٥٧.

<sup>(</sup>٤١) فيرود ص ۲٥٨.

<sup>(</sup>٤٢) يرى دوكسيرا Doxera أنهم كانوا في سنة ١٧٨٣ حوالي ثلاثة آلاف نسمة من مجموع السكان البالغ أربعة عشر ألف نسمة.

صاحب حانوت صغير. ويذكر إسم المدعو (فروزينو Farrozino) وهو من أصل جَنُوي. (أي من مدينة جنوا).

وثمة معلومات أخرى تكمل جزئياً تقرير (كنيكت)، تقدمها إلينا يوميات (ليدي ورثلي Lady Worthley) وكانت الكاتبة على إلمام بسيط بلغة البلاد. وقد قبلت بالقصر، بحيث أتيح لها أن تعرف البلاط القرمانللي معرفة حسنة، وتحدد تحديداً حقيقياً ملامح العناصر التي يتألف منها هذا البلاط. وقد تمكنت أيضاً أن تطوف بمختلف منشآت القصر (القلعة) المتصل بعضها ببعض بواسطة طرق ومدارج مظلمة خفية، حيث تحجب كل أسرة حريمها الخاص.

وهي تصف علي باشا بقولها (إنه قصير القامة، وليس هناك شبه بينه وبين أبنائه. وقور المظهر، محترم رغم أنه لم يبلغ الأربعين من العمر) كان ذلك في وبين أبنائه. وإلى جانبه (للا حلومة) أو للا الكبيرة (ننه زوجته. وهي ملكة البلاط الصغير. وهي امرأة واعية ومحنكة كها تصفها الكاتبة تخفف بلطفها من قسوة زوجها وقادته (وكانت تعارض العادة البربرية التي تقضي بإلقاء المرأة العربية التي يغويها المسيحيون في البحر داخل كيس مقفل مشدود إلى صخرة تعجل بإغراقها) (دنه).

ولم تكن الأحداث العائلية الخطيرة التي ألمّت بالأسرة القرمانللية لتستحق كل هذا اللطف الـذي تشف عنه شخصية اللا حلومة التي كان قلبها يتعذب للآخرين. وكانت صورتها المحفوفة باللطف والألم تشع في الظلام الدامس لتلك القلعة القرصانية. وقد تزوج الابن الأول من الجميلة الحسناء عائشة، وأثار منذ الأعوام الأولى حسد إخوته، خاصة سيدي يوسف الـذي كان ينظر نظرة سيئة

<sup>(</sup>٤٣) يـوميات الليـدي ورثلي ص ٣٢ ـ ويقـول دوكسيرا مـلاحظاً في سنـة ١٧٨٣ (إن البـاشـا يبلغ الستين من العمر تقريباً، وله مظهر طيب ويرتدي ملابس متواضعة).

<sup>(</sup>٤٤) اللا معناها السيدة. وحلومة تصغير لحليمة واللا الكبيرة معناهـا السيدة الكبـيرة وهي الزوجـة الأولى للباشا.

<sup>(</sup>٤٥) يوميات الليدي ورثلي ص ٤٥٢.

ألى الوريث المقبل، حين يراه مصحوباً (بالنوبة) (۱) ومحفوفاً بحرس الشرف. وكانت الأم المسكينة تتنباً بالمأساة التي ستقع، وتفضي في الغالب بآلامها للضيفة الأجنبية. وتحيط بالباشا حاشيته التي تتألف من الكاهية عبد الله ومن الوزير أو السكرتير مصطفى الكاتب. ومن رئيس الميناء وهو أحد أصهاره. ومن اللواتي ظفرن بثقة الشيخ علي باشا، العجوز اليهودية البدينة (إيستر) التي كانت تستدعى في الغالب لتسليته، وتنمية بما ترويه له من قصص وما تسرده من خرافات وحكايات. ولعلها هي اليهودية التي أشار إليها (كنيكت) في تقريره وقال عنها إنها مكلفة برعاية شؤون الحريم وتزويده بالجواهر والملابس. فهي إذن مستشارة وتاجرة. وكانت غنية جداً (۱).

وتتحدث الكاتبة في الغالب عن منازل وفيلات في منطقة المنشية المزينة بالقيشاني الفاخر (١٩٠٠)، وما تزال توجد بعض المنازل في المنشية كانت في الأصل للقرمانللية، مثل فيلا (ناحوم) و(حوش لولاتو). ولا بد أن البيتين الواقعين قرب جامع القبطان قد كانا على غاية من الجال في السابق، وأحدثها عهداً ما يزال بمدخله المقوس الرائع وبرسومه النباتية والحيوانية اللطيفة. ويعرف الآن باسم (للا عائشة) وهي ابنة يوسف القرمانللي وزوجة الحاج خليفة، أمين بيت المال الذي كان مديراً للساحل في بداية العهد العثماني.

ولكي نعطي فكرة عن الوضع الإقطاعي في طرابلس الغرب في ذلك الموقت ـ إذا صح التعبير ـ نرى من الملائم أن نسوق الواقعة التي أثرت على

<sup>(</sup>٤٦) وردت (التوبة) لدى المؤرخ التونسي القيرواني ص ١٦٤ ـ ١٨٠ ـ ٢٨٦ وتعني النوبة (الحراسـة المسلحة) والفرقة الموسيفية.

<sup>(</sup>٤٧) صورت أخبار العصر حسن بك في صورة حسنة إلا أن (دوكسيرا) ١٧٨٣ يـراه (شابــاً مضطرب النفس. طموحـاً، استولى منـذ زمن على السلطة الحقيقيـة، ولم يترك لـوالده سـوى ظلهـا ومظهـرها) ويقـارن بعد ذلك بين الأب والابن فيقـول (يتميز البـاشا الشيخ بالنـوايــا المستقيمة ولكنه عاجز وخامل مولع بالذهب، ضعيف الذكاء ولا سلطة له، بينها يتـوفر الشـاب على روح معترة وبديهة سريعة، وهو محارب وعدو لكل مسيحي عامة ولدولة فينيسيا خاصة).

<sup>(</sup>٤٨) يوميات الليدي ورثلي ص ٤٢ ـ ٤٣ وكذلك: م. رومانللي (منازل طرابلس العربيـة القديمـة) في مجلة (Architettura e arti Decorative) السنة الثالثة ـ ١٧٢٤.

الكاتبة، وكانت جديرة بالتعقيب، وتقول (خارج المنشية ثمة أرض واسعة، في حوزة أحد رجال الدين، وتعرف هذه المنطقة باسم (الصيد) وهو اسم الرجل، ومعناه (الأسد)، وهو معبد لا يستطيع أحد أن يتعدى على حرمته بما في ذلك الباشا. وتصبح حياة أي قاتل مصونة داخل هذه المنطقة)(1).

والمكان الذي تشير إليه الكاتبة هو الهنشير والولي الذي تتحدث عنه هو الذي أشرنا إليه، في أحداث سنة ١٦٣٠(٥٠)، وهو محمد الصيد اليحياوي، وله قرابة بقبيلة (بني رقيعة) الرقيعات المقيمة بضواحي طرابلس. وكان رجلاً ورعاً تقيأ صالحاً منصرفاً إلى العبادة والتصوف. وقد استطاع، بفضل تلك القداسة التي أحاطت به، أن يقف في وجه الطغاة وحكام ذلك العصر الحديدي، من تاريخ طرابلس، وأصبحت داره - أي معبده ومسجده - ملجأ وملاذاً حقيقياً للمستغيثين والمستجيرين. وقد توفي في نهاية رمضان من عام ١٠٥٠ (أوائل يناير ١٦٤١) وخلفه ابنه عبد الحفيظ الذي تمتع هو وسلالته بنفس المزايا التي كانت للأب. وفي منطقة الهنشير يبدي حارس الضريح للزوار العمود الذي ينز عرقاً كل رمضان. وتوحي القرية بكاملها بمنظر الحصن المسلح بالأسوار والهيبة الدينية والاعتقادات.

وقد كان من مصلحة القرمانللين ـ كغيرهم من الحكام الذين تقدموهم ـ أن يكسبوا تأييد سلالة هذا الولي. وقد قام يوسف القرمانللي نفسه بتشييد مسجد على نفقته، في موقع آخر وبنى له قبة جميلة، وجعله ملاذا آخر أحدث من ملاذ الهنشير، وأقامه في الحي المعروف (المرغني) باسم دفينه الولي (سيدي. المرغني)".

<sup>(</sup>٤٩) يوميات الليدي ورثلي ص ١٤.

<sup>(</sup>٥٠) أنظر ما تقدم ذكره في الفصول السابقة بخصوص هذا الولي.

<sup>(</sup>٥١) ابن غلبون ص ١٠٤ (٧٩) ـ العياشي (الـرحلة) ج ١ ص ٦٢ ـ ٦٣ والجزء الشاني منها، ص ٣٧ ـ ٣٧٩ ـ عبد السلام بن عثمان التاجوري (كتاب الإشارات) ترجمة (جيسارو ص ٣٣ ـ رحلة الورتلاني ـ تونس ١٣٢١ ص ١٥٩ والجزء الثالث ص ١٧٥. أنظر كذلك فيرود ٢٤٢ ـ ــ

## ٨ ـ القرصنة والطاعون في ١٧٨٤ ـ ١٧٨٦

اجتاحت طرابلس في سنة ١٧٦٧ مجاعة فظيعة (٥٠)، وفي صيف ١٧٨٤ انتشرت المجاعة من جديد، وقد لاحظت ليدي ورثلي في يومياتها لشهر أغسطس (أن المدينة في ظروفها الراهنة، تمر بحالة مرعبة من المجاعة حتى إن المرور بشوارعها، على الأقدام أو فوق ظهور الخيل، أصبح شيئاً مخيفاً مفزعاً بسبب الجوعى الذين يموتون كل يوم على الطرقات) (٥٠).

وكما يحدث في العادة، فقد كانت المجاعة تجر خلفها الطاعون. وقد ظهرت الإصابات الأولى في ربيع ١٧٨٥(٥٠٠). وكان القبول الأعمى بفكرة القدر دون حذر ولا احتياط، والجهل، وقلة الأطباء (ثمة طبيب من جنوا وحيد في خدمة الباشا) قد مكنت هذا الوباء من حصد كثير من الأرواح.

ومن مجموع السكان البالغ عددهم أربعة عشر ألف نسمة، (وهو الرقم الذي تذكره الكاتبة لسكان المدينة)، قضى الطاعون على الربع وهو رقم له أهميته، وكثيراً ما كانوا يعجزون عن نقل الموق إلى المقبرة. وكان الجنود القولوغلية، يطوفون بالمدينة ويزيجون الجثث. وقد انقطع الوباء في أوائل سنة ١٧٨٨. وكان الطاعون الذي اجتاح البلاد في سنة ١٧٨٥ سبباً من أسباب الانهيار الذي حل بطرابلس نتيجة ما جره عليها من أضرار فادحة. ويقول أحد الكتاب الفرنسيين عنه (٥٠٠ (١٤٥١) (١٤٥١) الذي كان له أوخم الكتاب الفرنسيين عنه (٥٠٠)

٢٤٤ حيث يذكر مراسم وتقاليد غريبة كانت قائمة في العلاقة بين أحمد باشا القرمانللي والولي. ويذكر الجراح الفرنسي جيرارد في تاريخه عن الفترة الواقعة قرب ١٦٧٥ ما كان يتمتع به ضريح سيدي الصيد من مزايا خاصة في اللجوء إليه والاستجارة به.

<sup>(</sup>۵۲) فيرود ص ۲۲۰ ـ ۲۲۱.

<sup>(</sup>٥٣) يوميات الليدي ورثلي ص ٦٧.

<sup>(</sup>٥٤) يوميات الليدي ورثلي ص ٨٢.

A. C. Froment de Champ la garde,

<sup>(00)</sup> 

<sup>(</sup>Histoire abrégée du règne d'Ali Caramanli Pascia di Triploli de Barbarie ms. Bibl. Publica di Malta, n 113 p. 29.

العواقب على الوضع الاقتصادي والنظام الاجتماعي الآخذين من قبل في الضعف والهزال).

#### ٩ ـ العلاقات مع الدول المسيحية:

عقدت في ١٠ سبتمبر ١٧٨٤ اتفاقية صداقة وتجارة بين طرابلس وإسبانيا، وقد تضمنت فيها تضمنت من مواد، المادة ١٨ التي تحدد رسوم الميناء على أساس ٢٧ قرشاً عن كل سفينة ترسو بميناء طرابلس، وتعفى السفن من دفع الرسوم على الرسو في المواني الأخرى التابعة للمملكة أو الإيالة، ولا يلزم الربان بتسليم المقود والأشرعة (المادة ٢٣)(٥٠)، وتم تعيين أول قنصل لإسبانيا بطرابلس(٥٠).

وقد تركزت امتيازات البندقية بطرابلس، في استغلال ملاحات زوارة. وفي ١٥ نوفمبر ١٧٨٣، وصلت إلى طرابلس فرقة بحرية بندقية بقيادة (أندريا كويريني Andrea Querini) وهي ملكفة بسفارات لدى ولاة تونس والجزائر وطرابلس. وقد استقبل رئيس البعثة استقبالاً كريماً من والي طرابلس ثم تابع رحلته إلى زوارة حيث فض الإشكال الناشيء عن تأخر الباشا في دفع مستحقات العمال الوطنيين الذين تولوا شحن الملح. وحين وصل إلى زوارة

<sup>(</sup>٥٦) نشرت الاتفاقية في مجموعة (مارتنس Martens ) الطبعة الثانية الجزء ٣ ص ٧٦٠. وقد ظلت عادة تسليم المقود والأشرعة قائمة لدى دول الشمال الإفريقي (بسربارسك) مدة طويلة من الزمن. وهي نوع من الضمان لدفع رسوم الميناء والجمرك أو للحيلولة دون الإفلات المحتمل أو هروب الأسرى المسيحيين.

<sup>(</sup>٥٧) فيرود ص ٢٧١ - ٢٧٢. وقد كان أول قنصل لإسبانيا بطرابلس وقد اشترى الإسبانيون السلم مع طرابلس والباب العالي بثمن فادح. وقد نصت الاتفاقية الإسبانية الطرابلسية ١٧٨٤ على منح جواز مرور من القنصل الإسباني يوصي السفن الإسبانية بأن تعامل السفن الطرابلسية معاملتها لرعايا بلد صديق لصاحب الجلالة. وهكذا تحمي مثل هذه الاتفاقيات القرصنة ضد مصالح الدول الصغيرة بإيطاليا.

كانت ترسو بمينائها ست سفن من البندقية، وسفينتان دنمركيتان لشحن الملح (٥٠).

ويقول فيرود<sup>(١٥)</sup> إن جمهورية البندقية قد تنازلت فيها بعد عن امتيازاتها إلى ميلانو. ورغم العلاقات السلمية الودية القائمة مع فينيسيا فقد ساعد علي باشا القرمانللي، حمودة باشا باي تونس، ووقف إلى جانبه في الصدام الذي وقع بين تونس والبندقية في ١٧٨٤ ـ ١٧٩٢ وأرسل إليه المدافع والأسلحة<sup>(١٠)</sup>.

وكانت هولندة التي أخذت مصالحها التجارية في البحر الأبيض المتوسط والشرق الأقصى في النمو، قد عقدت اتفاقيات تجارية مع طرابلس في ١٧٠٣ و ١٧٢٨ و ١٧٢٨. وفي سنة ١٧٤٩ سافر مندوب عن القرمانللية إلى (لاهاي) وقد قدم إلى الجمعية الوطنية ومنح مكافأة بأربعين ثم بخمسين ثم بستين فيورينو في اليوم.

وفي سنة ۱۷۸۰ بعث علي باشا القرمانللي إلى (غوليلم الخامس) بـرسائــل تهنئة بعودته إلى (لاهاي) ومبلّغاً بإرسال أحد وزرائه وبعض الهدايا(١١٠). وفي سنة

<sup>(</sup>٥٨) كان ضمن المسافرين مع فرقة كويريني التاجر البندقي (دوكسيرا Marino Doxera) الدي ترك لنا وصفاً لرحلته بعنوان (istorico Giorale) في بلدان إفريقيا الشهالية. وتوجد مخطوطة هذه الرحلة تحت رقم ٢٥٨ بمكتبة Civico Museo مجموعة شيكونيا. وقد نشر قسماً منه (١. بيلوت) بعنوان:

A. Pilot. Un Viaggio a Tripoli verso la fine del 1770, in Ateneo venetoluglio - Agosto 1913

كما لخصت هذه الرحلة في مجلة الجمعية الجغرافية ١٩١٣ ج ٢ ١١٨١ - ١١٨٨ وقد نشرها مؤخراً فرانشيسكو كورو تحت عنوان:

Una relazion veneziana dell' anno 1784 sulle reggense di Tunisi, Algeri e Tripoli - in Tripolitania nov. 1913 p. 9 - 17

<sup>(</sup>٥٩) فيرود ص ٢٧٢.

<sup>(</sup>٦٠) كارلو ناللينو: البندقية وصفاقس إلى ص ٣٤٦.

A. Blessich La penetrazione italiana in Tripolitania, in Bollettino R. Soc. Geogr. Ita- (٦١) liana, serie IV vol IX Roma 1908 p. 777

١٧٨٥ وصل إلى ميناء طرابلس قائد السفينة الهولندية الكابتن (كينسبرجن Kensbergen الذي سلم الباشا مبلغ ستين ألف فيورينو. ولم يرض الباشا بالمبلغ، ورغب في أن يبعث ابنه إلى هولاندة على ظهر السفينة الهولاندية ذاتها، ولكن قائدها رفض ذلك بحجة أن بلاده لم تعد ترغب في استقبال سفراء. فقام على باشا بطرد هذا القنصل الهولاندي (ورنسهان Warnsman) من طرابلس. وقد عاد هذا القنصل بعد مدة حاملاً إلى الباشا هدية بجبلغ ألفي دوكاتونن، ويلاحظ قنصل فرنسا (فاليير Vallière) قرب سنة ١٧٨٦ أن تجارة طرابلس كانت في حالة من الركود التام نتيجة للمجاعة والطاعون اللذين اجتاحا البلاد في الأعوام الماضية، والمبادلات التجارية القليلة المحدودة كانت تتم مع مارسيليا وليفورنو عن طريق بعض التجار اليهود، وكذلك مع البندقية، وكان القائد مصطفى رئيس الجمرك، وهو نابوليتاني الأصل، مجتفظ بعلاقات تجارية مع مصطفى رئيس الجمرك، وهو نابوليتاني الأصل، مجتفظ بعلاقات تجارية مع مليية ونابولي.

وكان الأسرى الإيطاليون في ذلك الوقت قليلين ولا يزيدون على مئة (١٠٠٠) ويلقون معاملة غير سيئة. وكانت العلاقات التي قامت بين طرابلس ومملكة الصقليتين في سنة ١٧٢٦ في عهد أسرة (أستريا Austria) قد استؤنفت مباشرة بين نابولي وطرابلس بواسطة اتفاقية ١٧٤١. وفي يوليو ١٧٦٣ قامت سفينتان نابوليتان بمهاجمة سفينة قرصنة طرابلسية، في بحر إيونيو، وعلى ظهرها ثانية مدافع، واثنان وثمانون رجلًا. وتتوفر بعد ذلك معلومات عن تأكيد الاتفاقيات بين طرابلس ونابولي في ١٧٨٥ - ١٧٨٧.

## ١٠ ـ الحالة في دواخل طرابلس الغرب

في المنشية وتاجوراء ومسلاتة ومصراتة والزاوية وزوارة، كان القادة يبشون في الناس الشعور بسلطة الحكومة. كما كانت غريان أيضاً خاضعة تقريباً لسلطة هذه الحكومة. أما في المناطق النائية فقد كان البدو يحيون حياة حرة خارجة عن

<sup>(</sup>٦٢) فيرود ص ٢٧٢ ـ ٢٧٣ ـ ٢٨٩.

<sup>(</sup>٦٣) فيرود ص ٢٧٥ ـ ٢٧٧.

<sup>(31)</sup> 

كل قيد. ففي الشرق كان أولاد سليهان بزعامة سيف النصر يسيطرون على منطقة سرت وطرق فزان. وكانوا قد قتلوا رمضان آغا (قائد) مصراتة، في سنة ١٧٢٨. وتحت المصالحة بين الباشا وأولاد سليهان بوساطة الولي سيدي الصيد (٢٠٠٠). أما النوائل في المنطقة الغربية، على حدود تونس، فقد كانوا في الغالب ملازمين للثورة، مثل ورشفانة في المنطقة الساحلية الغربية. وقد ظلى المحاميد في الجبل (الجنوب والغرب من طرابلس) موالين مخلصين للقرمانللية، اعترافاً بالمعاملة المخلصة الصادقة التي لقوها في الماضي من أحمد باشا القرمانللي. وكان حسن بك، الابن الأكبر للباشا، يخرج من حين إلى آخر على رأس محلة ولى الدواخل لجمع الضرائب ومعاقبة المتمردين. وقد قاد في سنة ١٧٨٩ حملة على سيف النصر وقبيلة أولاد سليهان.

ولم يكن في الإمكان أن تبلغ السلطة المباشرة لحكومة طرابلس إلى فزان ، ومع ذلك فإنه يبدو أن هذا الاقليم كان هادئاً ومواظباً على دفع الخراج. أما بنغازي ودرنة فقد كان يحكمها ممثلون عن حكومة طرابلس.

## ١١ ـ مقتل حسن بك القرمانللي على يد أخيه يوسف

كان الحقد الذي يشعر به يوسف نحو أخيه حسن بك قد انتهى به إلى قتله. ولم يدع العدد الكبير من الأعوان الذين يحيطون بحسن بك وتحمس الناس له سبيلاً ليوسف سوى سبيل الغدر. ففي يوم الجمعة ٢٠ يوليو ١٧٩٠٠٠ ذهب إلى القلعة، ودخل على والدته، وأبلغها برغبته الأكيدة الراسخة في التصالح مع أخيه. فاستدعت (للاحلومة) ابنها حسن بك حتى تتم المصالحة بحضورها. وتبادل الأخوان الحديث، بعض الوقت، أمام الأم، ثم أقسا على المصحف بأن يعيشا في وفاق ووئام، في مستقبل الأيام، ثم أشار سيدي يوسف الم عبيده فسلموه مسدسين، فأطلق النار فجأة على البك الذي كان يجلس إلى عبيده فسلموه مسدسين، فأطلق النار فجأة على البك الذي كان يجلس

<sup>(</sup>٦٥) فيرود ص ٢٦٨ ـ ٢٦٩.

<sup>(</sup>٦٦) فرومنت ص ٣١. لقد تم اختياريوم الجمعة عن قصد لخروج الناس فيه من المدينة إلى (سوق الجمعة) الواقع شرقى مدينة طرابلس.

بجوار أمه. وقد رفعت للا حلومة يدها لحماية ابنها، ولكنها أصيبت بجروح فيها، وحاول البك أن ينهض ليوجه ضربة من سيفه إلى يوسف الذي بادر فأفرغ فيه المسدس وأصابه في قلبه. وقد تألم الأهالي لموت البك. وكانت فجيعة أمه وأرملته فيه كبيرة(٢٠). ودفن حسن بك في مسجد القرمانللي بجوار جده أحمد باشا(٢٠) ودعي أحمد - الابن الثاني - من الزاوية وأسند إليه منصب البك. وقد أبت رغبة يوسف في البروز والسيادة إلا أن تؤكد نفسها ضد أحمد بك أيضاً. ففي عام ١٧٩٠ خرج الاثنان في حملة إلى مصراتة، وكان أولاد سليان يقفون إلى جانب مصراتة ويؤيدونها، ويقف الشيخ خليفة من قبيلة المحاميد إلى جانب القرمانللية. وقد قتل في هذا الصدام ابن سيف النصر.

ولكن سيدي يوسف عاد في سنة ١٧٩٠ إلى إضرام الخلاف مدفوعاً بتأييد عرب الضواحي، وتحريض أحد الأولياء (الشيخ الفطيسي) فحاصر صيف تلك السنة مدينة طرابلس. وقد ظل طوال العام التالي وقسماً من العام الثالث ١٧٩٣ خارجاً على سلطة والده، وقام بعدة غارات على أسوار المدينة. وقد تمكن علي باشا من الحصول على تأييد المحاميد وسيف النصر وأولاد سليان والنوائل بينا كان عرب ترهونة وغريان يؤيدون يوسف ويقفون إلى جانبه.

## ١٢ \_ على برغل يستولي على الحكم بطرابلس (١٧٩٣ ـ ١٧٩٥)

بينها كانت الأسرة القرمانللية تنهار وتتفكك بفعل خلافاتها الداخلية، كان

<sup>(</sup>٦٧) يوميات الليدي ورثيلي ص ٢٢٩ ـ فرومنت، المخطوطة المذكورة ص ٣١ ـ ٣٢ فيرود ص ٣٨ ـ ٢٨٣ وانظر كذلك:

MÉDINA (Les Karamanlis de la Tripolitaine et l'occupation temporaire de Tripoli par Ali Boulgour, in Revue Tunisienne XIV gennaio 1907.

وانظر أيضاً، سلوش (طرابلس تحت حكم القرمانللية) مجلة العالم الاسلامي المجلد ٦- ١٩٠٨ ص ٦٤. وبين المصادر غير المنشورة نذكر (وقائع) الإرسالية الفرنشسكانية المعروفة باسم (الكتاب القديم) مخطوط ص ٢٩٧. ورسالة من قنصل الدانمرك لوكنر Lochner لمحفوظات القنصلية الإنجليزية وهي مؤرخة في ٢٠ - ٧ - ١٧٩٠.

<sup>(</sup>٦٨) سجلت على قبره بعض الأبيات الشَّعرية وتاريخ الوفاة ذو القعدة ١٢٠٤ (يوليو ١٧٩٠).

(علي برغل)(١٠) وكيل الخارج بالجزائر (أي المختص بالشؤون البحرية)، قد طرد من تلك المدينة (١٠) في فبراير ١٧٩٣، لما ارتكبه من فظائع، فانتقل إلى الاستانة وساوم الحكومة(١٠)، وحصل على الفرمان السلطاني بتعيينه والياً على طرابلس. وقد مر بالمورة وجزر يونيو، وجمع مئات من المرتزقة المغامرين، وظهر يوم ٢٩ يـوليو بأسطوله أمام طرابلس. واقترب من حصن الميناء وأبلغ الأهالي إرادة السلطان.

وكان على باشا شيخاً مسناً ضعيفاً، أفزعه ظهور الأسطول، وتملكه الخوف من احتمال وصول امدادات جديدة له من القسطنطينية التي كان يتوقع منذ مدة أن تفاجئه بمثل هذه المواقف. فخرج على الفور من القلعة ليلة ٣٠ يتبعه الكاهية، وأخوه بك بنغازي الذي كان قد وصل قبل ذلك بقليل، لدعمه ومساندته. وفروا جميعاً إلى تونس في الوقت الذي كان علي برغل يدخل المدينة في يوم ٣٠ يوليو. وقد طرح أحمد بك وسيدي يوسف أحقادهما القديمة وخلافاتها جانباً، وقاما بتسليح سكان الدواخل في محاولة لاسترجاع المدينة.

<sup>(</sup>٦٩) يوميات الليدي ورثلي ص ٢٥٧ ـ فرومنت ص ٤٠ ـ فبرود ص ٢٨٤ ـ ٢٨٩.

<sup>(</sup>۷۰) فیرود.

**FERAUD** (Ephémérides d'un secrétaire officiel sous la domination Turque à Alger de 1775 à 1805, Revue Africaine, XVIII 1875 p. 295.

ويبدو من هذه اليوميات أنه في يوم ٧ فبراير ١٧٩٣ قام حسين باشا بإلقاء القبض على سيدي على ويبدو من الخارج وأركبه بالقوة إحدى السفن المسافرة إلى تركيا صحبة قارة محمد الخرندار.

<sup>(</sup>٧١) أجمد جودت باشا (تاريخ) باللغة الـتركية ج ٨ ص ٣٤٣. لقـد توسط لـه أخوه الـذي كان بـدار الصناعة بالأستانـة لدى كـابودان الأسطول حسين وتمكن بـواسطتـه من الحصول عـلى تعيينه (بليربي) طرابلس.

<sup>(</sup>۷۲) عفوظات القنصلية الإنجليزية، رسائـل القنصل لـوكاس (وقـائع الإرسالية الفـرنشسكانيـة) رسائل بلاتو، القنصل الداغركي (محفوظات القنصلية الإنجليزية) فرومنت ـ برنيـا ص ٢٤٠ ـ ٢٤٦ فــيرود ص ٢٨٩ ـ ٣٠٤ ـ سلوش، مجلة العــالم الإســلامي ١٩٠٨٠ . وانظر أيضــاً: م . كوهين (اليهود بليبيا ـ عادات وتقاليد، ترجمه إلى الإيطالية م . م . مورينـو ـ روما ١٩٢٩) . ١٩٢٨

ولم تتبع للاحلومة زوجها، عند هربه، وبقيت بأحد منازل المدينة، حيث توفيت في ١٧٩٣، وهي تحمل الرؤيا المؤلمة للأسرة المشتتة المتمزقة. وقد تعرض اليهود إلى اضطهاد أكثر من غيرهم (٢٠٠). وسجنت استر تلك المرأة المتنفذة القوية، وكبلت بالأغلال لأنها رفضت دفع مساهمة مالية فورية. وطلب من القنصل البندقي (بلاتو) الذي يدير القنصلية الدانمركية دفع ١٢ ألف زوكيني، وحين رفض الدفع طرد من طرابلس، وأعلنت الحرب على حكومته.

ولم تفلح جهود يوسف بك ضد هذا المغامر الذي كان يتوفر على أسوار قوية وجنود شجعان وذخيرة ومدافع. وقد ساءت أحوال المحاصرين وأصبحت خطيرة بسبب انعدام المواد الغذائية، وبسبب وحشية المغامر علي برغل وجشعه وطغيانه.

وفي يوم من أغسطس ١٧٩٤ خـرج علي بـرغل من المـدينة وهـزم يوسف القرمانللي الذي فر إلى تونس(٢٠٠).

وفي تونس أخذ يستعد لاسترداد السلطة من هذا المغامر. وكان علي برغل قد طلب من حمودة باشا، أثناء حصار المدينة، تزويده بالذخيرة، فرفض باي تونس ذلك، فأعلن عليه الحرب، واحتل جزيرة جربة بواسطة قارة محمد نائبه. وكانت عمليات النهب التي تمت في تلك الجيزيرة أو التهديدات للقليم التونسي، قد جعلت الباي يصمم على حشد جيش تونسي لاستخلاص طرابلس (٥٠٠).

<sup>(</sup>٧٣) يحتفل اليهود كل عام يوم ٢٩ تبت بإقامة بوريم (برغل). وتروي بعض التواريخ الـطرابلسية العبرية من تأليف أ. خلفون هـذا الحادث المحـزن من تاريخ طرابلس. وقدأورد سلوش نتفأ عن هذا التاريخ.

<sup>(</sup>٧٤) رسالة بتاريخ ٢٠ ـ ١٠ ـ ١٧٩٤ من القنصل لوكاس (محفوظات القنصلية الإنجليزية).

B. ROY (Documents sur l'expédition de Tripoli en 1204 de l'hégire (1795) in Revue (Vo) Tunisienne, XII, 1906 p. 283 - 291.

وفي مساء يوم ١٦ يناير ١٧٩٥ عند الساعة الثالثة بعد الزوال، ظهرت عند الهضبة البحرية الغربية طلائع الجيش التونسي بقيادة مصطفى خوجة، وفي صباح يوم ١٧، وفوق نفس الهضبة (ظهرت القوة المعادية التي لا تحصى، بين فرسان ومشاة وجمالين، وكانت من الكثرة بحيث تمتد من الهضبة حتى المنشية)(١٧).

وقام على برغل بآخر عمليات السلب والنهب، ونفس عن غضبه الدموي، وسافر ليلة ٨ فبراير (٧٧) متخلياً عن المدينة التي دخلها الأمراء القرمانلليون والجيش الذي لم يتردد في القيام \_ داخل المدينة وخارجها \_ بأعهال سلب وندالية. ودفع الأهالي مبلغاً كبيراً للجيش التونسي، وبايعوا أحمد باشا، وبقي علي باشا بتونس ثم جاء إلى طرابلس على ظهر سفينة انجليزية في فبراير. وتوفي في ٢٣ يوليو ١٧٩٦ وفي نفسه حسرة من الكوارث التي حلّت به، ومن الانقسام العائلي الذي أضعف أسرته (٧٨).

<sup>(</sup>٧٦) وقائع الإرسالية الفرنشسكانية، وتشير إلى برج لعله قلعة قرقارش.

<sup>(</sup>۷۷) رسالة بتاريخ ۱۷۹۰/۲/۱۲ من القنصل لوكاس (محفوظات القنصلية الإنجليزية بـطرابلس) وقد سافر علي برغل بعد ذلك إلى مصر ومنها إلى مكة ثـم إلى الأستانة التي أرسلتـه والياً عـلى مصر حيث قتل في ۱۸۰۶ (أحمد جودت تاريخ ج ۸ ص ۲۷۶).

<sup>(</sup>۷۸) رسالة بتاريخ ٢٥/٧/٥٧ من القنصل الداغركي لوشنر (محفوظات القنصلية الإنجليزية) يحمل قبره بتربة القرمانللية تاريخ محرم ١٢١١ (٧ يوليو ٥ أغسطس ١٧٩٦). ويذكر (الدفتر) يوم الجمعة ١٦ محرم ١٢١١ (٢٢ يوليو ١٧٩٦) - أما فيرود فيورد خطأ ٣٣ أغسطس.

## الفصل السابع العهد المترمانللي - حكومة أحمد باشا الثانى ويوسف باشا وعلي باشا الثانى عكودة السيكادة العثمانية

- أحمد باشا الثاني ١٧٩٥ ـ يـوسف القرمانللي (١٧٩٥ ـ ١٨٣٢) يزيح أخاه
   ويستولي على الحكم .
  - \* شخصية يوسف باشا القرمانللي.
    - \* العلاقات مع الدول الكبرى.
      - \* الوضع في فزان والدواخل.
- \* أسرة يوسف القرمانللي وحكومته وبلاطه. الانهيار والاختلال الاقتصادي والسياسي بولاية طرابلس الغرب. نهاية ألقرصنة. والموقف الحازم للدول الكبرى في الخصوص.
  - \* ثورة الحفيد محمد بك وتنازل يوسف باشا القرمانللي ١٨٣٢.
    - \* على باشا القرمائللي الثاني.
    - \* تدخل الدولة العثمانية وإعادة السيادة العثمانية على طرابلس.
- التجارة والوضع الاقتصادي بطرابلس الغرب قـرب ١٨٣٠ ـ شجرة الأسرة القرمانللية.

# ١ - أحمد باشا القرمانللي الثاني ١٧٩٥ - يوسف باشا القرمانللي يزيح أخاه ويستولي على الحكم (١٧٩٥ - ١٨٣٢)

تولي أحمد باشا القرمانللي الثاني الحكم أشهراً قليلة معدودة، ثم استسلم كما هو متوقع وحتمي، لقوة شخصية أخيه يوسف وسطوته. ومن المهم أن نسوق هنا الحكم الذي سجله القنصل الانجليزي (سيمون لوكاس) المذي قال عن أحمد باشا إنه ما كاد يصل إلى الحكم حتى انساق إلى اللهو وأهمل شؤون الحكومة. وأضاف (أن سيدي يوسف كان على النقيض منه من حيث الشخصية، فلم يكن يدخن ولا يشرب الخمر، وقد تمرس عدة أعوام بتجربة الألم وتخرج من مدرستها، وأجاد فهم فن الحكم وكسب عطف الرعية التي كانت تجهه إلى درجة العبادة، وحاول بالاتفاق مع قادة الشعب إنقاذ البلاد من الدمار الكامل، فانتزع من أخيه خيوط الحكم ووضع نفسه مكانه) (۱).

ففي يوم ١١ يونيو خرج أحمد باشا فوق جواده، من المدينة، في موكب كبير للترويح عن النفس. فقام يوسف بالاتفاق مع أعوانه بإغلاق أبواب المدينة خلفه، وفي أقل من نصف ساعة نصب نفسه والياً، وبايعته الرعية بالإجماع . ولم يكد أحمد باشا يسمع طلقات مدافع القلعة تعلن تنصيب الوالي الجديد حتى بادر إلى الهرب، واللجوء إلى حرم سيدي الصيد بالمنشية، ثم انتقال إلى الدواخل. وقد عرض عليه يوسف حكم بنغازي ودرنة وأوجلة، فقبل. وركب سفينة كان من المقرر أن تحمله إلى برقة، ولكن عاصفة عنيفة انتهت بها إلى مالطا، بعد مواجهة لكثير من الأخطار. وبدلاً من أن يلحق بمقر عمله الجديد،

<sup>(</sup>١) رسالة بتاريخ ٢٦ ـ ٦ ـ ١٧٩٥ بمحفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس.

فضل أحمد باشا الانتقال من مالطا إلى تونس، حيث أقام بها دون أن يتخلى عن نيته في العودة واسترداد السلطة(").

## ٢ ـ شخصية يوسف باشا القرمانللي

كتبت المؤلفة الانجليزية في يومياتها عن عام ١٧٩٣، أثناء انشغال يوسف القرمانللي بتحرير المدينة من الغاصب الدخيل علي برغل، فقالت (إن مسلكه في مواجهة الأتراك الغاضبين قد أرغم الجميع على الاعتراف له بالبروز والتفرق على كافة أفراد الأسرة والإقرار له بالحكمة والدهاء رغم ما تميز به قلبه من قسوة) (٢).

ويقول مؤرخ الإرسالية الفرنشسكانية في سنة ١٧٩٥ محدداً شخصية يوسف باشا (إنه ليس بالرجل القاسي، ولكنه عنيد ومترفع متكبر، لا يحترم القناصل ولا الدول الإيطالية والأوربية)(1).

كانت تلك شخصية يوسف باشا القرمانللي إلى أن أوهنت السنون والكوارث من معدنه الصلب القوي. كانت شخصية قوية متسلطة تحب الثروة كوسيلة للسيطرة وحب التأييد الشعبي. إنه خليط من الوحشية والكرم. وقد كتب عنه المكتشف الأثري الإنجليزي (سميث) فيها بعد (١٨١٦ ـ ١٨١٧) يقول (إن يوسف باشا يمثل مزيجاً من الفضائل والرذائل. فهو رجل اجتهاعي ذكي وأب عطوف وصديق مخلص. ويبدو أن الطبيعة قد أرادته على أن يكون إنساناً شريفاً ولكن التجارب والمحن التي صادفته قد ساهمت ـ ولا بد ـ في طغيانه الجامع وفكره الخالى من الثقافة) (٥).

واهتم يوسف باشا على الفور بتحسين الأوضاع الدفاعية بالمدينة، فقد كانت الصراعات الأخوية التي وقعت في ١٧٩١ ـ ١٧٩٣ وحصار سنوات

<sup>(</sup>۲) الرسالة المذكورة سابقاً فيرود ص ٣٠٤ - ٣٠٦.

<sup>(</sup>٣) يوميات الليدي ورثلي ص ٣٤٠.

<sup>(</sup>٤) الكتاب القديم، مخطوطة الإرسالية الفرنشسكانية ص ٢٨٩.

 <sup>(</sup>٥) ترجم هذا النص في الأرشيف الببلوغرافي الاستعهاري. فلورنسا ١٩١٥ ص ١٦٤.

1۷۹۳ ـ 1۷۹۵ والإهمال الطويل للحكام السابقين، قبد أضعفت هذه كلها وأوهنت من قوة التحصينات في المدينة ونشرت الدمار في الضواحي<sup>(۱)</sup>.

وقد بدأ في ديسمبر ١٧٩٥ في إعادة ترميم أسوار المدينة مبتدئاً من الباب الذي يقع عند المقبرة المسيحية، باب (الفلفول) قرب الحصن الإسباني ٧٠٠. وفي سنة ١٧٩٦ كانت قوته في مجموعها تبلغ حوالي سبعين مدفعاً موزعة في عدة نقاط دفاعية. وكانت القوة البحرية تتألف من ثماني سفن وأكبرها مزودة بأربعة عشر مدفعاً. وكانت قيادة السفن بيد المدعو (بيتر ليزلي Peter Lysle) من مواليد عشر مدفعاً. وكان بحاراً فوق سفينة القنصل الإنجليزي. وقد اعتنق الإسلام وسمي مراد رايس ٨٠٠. وكان صديقاً حميماً للباشا الذي زوجه من إحدي ناته ١٠٠٠.

كما جدد الباشا في سنة ١٨٠٠ - ١٨٠١ البرج المواجه للبحر والواقع في منتصف الطريق بين الميناء والقلعة. وهو يعرف ببرج (المجزرة) لوقوعه قرب مجزرة المدينة ١٨٠٠.

## ٣ ـ العلاقات مع الدول الكبيرة

ازدادت المنازعات مع الدول البحرية في عهد يوسف باشا، وأصبحت أكثرة حدة. ولا يمكن القول بأن الدول المسيحية قد قدمت صورة طيبة عن نفسها في مواجهة الموقف. ولم تستطع هذه الدول أن تمنع قراصنة الشمال الإفريقي وتضعهم عند حدهم إلا بعد عشرات الأعوام. عقب تحررها وتخلصها

ر٦) يرجع إلى تلك الأعوام تدمير الخزان المائي الذي أقامه أحمد باشا والذي سبق الحديث عنه ضمن إنجازاته في الفصل السابق.

<sup>(</sup>٧) الكتاب القديم للإرسالية الفرنشسكانية ص ٢٨٩.

<sup>(</sup>٨) رسالة بتاريخ ٢٧ ـ ٦ ـ ٦ ـ ١٧٩٦ بمحفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس.

D. Badia y Leblich, Voyages di Aly Bey, Paris, 1814 - 11 - p. 24. (9)

<sup>(</sup>۱۰) الكتابة التي ما تزال تقرأ حتى الأن في إحدى نقاط الجانب المواجه لشارع سوق النجـارة تحمل تاريخ ۱۲۱۵ هـ (۱۸۰۰ ـ ۱۸۰۱) وقد نشرها أوريجها

Aurigemma, Not. arch. min. delle colonie. 11, 1926 p. 292 - 398 - 399.

من المشاكل الناشئة عن قيام الثورة الفرنسية وحرب نابليون. وخلال هذه الفترة استمرت تلك العادة القائمة على كسب احترام القراصنة ومراعاتهم عن طريق البذل والعطاء. وقد اضطرت الداغرك في سنة ١٧٩٦ وفي ١٧٩٧ إلى إرسال سفن إلى طرابلس لغرض مراعاة المعاهدات المبرمة واحترامها. ففي يـوم ١٦ مايـو ١٧٩٧ لقن الكابتن الداغركي (بيل Bille) درساً قاسياً للسفن الطرابلسية، ثم وقع اتفاقية صلح جديدة.

ويقدر مجموع ما استطاع يوسف باشا أن يستلمه من أموال خلال ثلاث سنوات بما يلى (١٠٠):

قرش	٤١٠٠٠	إسبانيا
قرش	0 * * *	نابولي
قرش	74	<b>ف</b> ینیسیا
قرش	89	أمريكا
قرش	£ * * *	راقوزا
قرش	94	الداغرك
قرش	<b>YY</b> • • •	السويد .

وحين تصاعد الصراع الفرنسي ـ الإنجليزي من أجل السيطرة على البحر الأبيض المتوسط، عمدت انجلترا، صديقة الباب العالي، إلى التأثير على الحكومة العثمانية، حتى تأمر ولايات الشمال الإفريقي بالامتناع عن أية علاقة مع السفن الفرنسية. ثم دخلت تركيا الحرب، ضد فرنسا، إثر حملتها على مصر وقد أرسلت الاستانة رسولاً سلطانيا إلى يوسف باشا يحمل إليه أمر الزحف على الفرنسيين بمصر (۱۱)، والقبض على جميع الفرنسيين المقيمين بالولاية كرهائن، وملاحقة السفن الفرنسية المبحرة من طولون، واعتراض طريق المراسلات البريدية بين فرنسا وحملتها بمصر. ومع هذا كله فإن يوسف باشا لم

<sup>(</sup>۱۱) فیرود ص ۳۰۸ ـ ۳۰۹.

<sup>(</sup>۱۲) فیرود ص ۳۱۰.

يخف تعاطفه مع فرنسا(۱۱)، تحت تأثير القنصل ورسائل الثناء التي تلقاها من نابليون. وحينها احتل نابليون مالطا وبحركة سياسية أكثر منها إنسانية أطلق سراح ألفي أسير مسلم كانوا بالجزيرة، وحصل من جانبه أيضاً على موافقة ولاة طرابلس وتونس والجزائر على إطلاق سراح الأسرى الفرنسيين والمالطيين(۱۱).

وقد استطاع القنصل الفرنسي (ب. بوسيير Beaussier) أن يحتفظ بعلاقات طيبة مع يوسف باشا، رغم معارضة القنصل الإنجليزي ومعاكسته فتمكن من إرسال مواد تموينية إلى الجنرال (فامبواز Vambois ) بمالطا.

وفي مايو عام ١٧٩٩ عاد القنصل الإنجليزي (لوكاس) إلى طرابلس، بعد أن خرج منها في مارس من العام نفسه، ترافقه سفينة برتغالية بقيادة الكومودور الإنجليزي (د. كامبل D. Campbell) وطلب تسليمه فورآ جميع الرعايا الفرنسيين الموجودين بطرابلس. وقد تردد يوسف باشا في البداية. ولكنه لم يجد مناصا إزاء التهديد بالقصف، من تسليم القنصل الفرنسي ورعاياه. وقد نقل القنصل الفرنسي (بوسير) فوق السفينة البرتغالية مع غيره من الرعايا، وكان من بينهم المالطي (سافيريو ناودي Saverio Naudi) نائب القنصل والمترجم. وقد أبلغ حكومته بما حدث فور نزوله بجنوا(۱۰). وفي تلك المناسبة وقع الباشا

<sup>(</sup>١٣) كان لفرنسا على الدوام بطرابلس قناصل أقوياء أذكياء. وفي يوليو ١٧٩٦ وقع حادث خطير بين الباشا والقنصل الفرنسي. فقد لاحق أحد الأتراك شخصاً يهودياً وضربه داخيل القنصلية الفرنسية التي استجار بها اليهودي المذكور. وقد قام القنصل الفرنسي بالقبض عليه ولم يطلق سراحه رغم محاصرة ثلاثمئة جندي من جنود الباشا للقنصلية. بل تمكن من الحصول على تسوية واعتذار. (برنيا ص ٢٥١ - فيرود ص ٣٠٦) بخصوص العلاقات مع فرنسا حتى سنة ١٨٥٠ انظر:

A. Bernard, (Un mémoire inédit de Pellissier de Reynaud, in Mém M. Basset Paris 1928, 1 p. 69 - 82.

H. Scicluna (Actes et documents pour servir à l'histtoire de l'occupation française de (\ξ) Malta, Malta 1925 p. 88 - 145 - 156.

<sup>(</sup>١٥) رسالة بتاريخ ٦ مسيدورو العام السابع (وهـو الشهر العـاشر من التقويم الشوري الفرنسي) ويوافق (٢٥ ـ ٦ ( ١٧٩٩) محفوظة بالقنصلية الفرنسية بطرابلس. وقد نشرها فيرود ص ٣١٣ ـ

أول معاهدة سلم مع البرتغال بنفس الشروط التي حصلت عليها انجلترا التي كانت تحمي البرتغال في ذلك الوقت (١٠٠٠). وكان إقصاء القنصل (بوسيير) هزيمة لا يستهان بها بالنسبة لفرنسا. فبعد الانتصار الذي أحرزه (نلسون) أصبح الاتصال البريدي بفرنسا عن طريق البحر أمراً شاقاً. وكان من شأن احتلال ولاية طرابلس التي تبعتها سواحل برقة، أن يبعث الأمل في إمكانية الحصول على أنباء عن هذا الطريق، إن لم تكن التجهيزات والدعم.

وقد اهتم نابليون كثيراً بضهان تبادل الاتصالات مع فرنسا عن طريق طرابلس (۱۷). وقد تلقى القنصل (بوسيير) الأمر بإقامة علاقات وطيدة مع طرابلس. وقد قام القنصل في مطلع ١٨٠١ بإصدار تعليهاته إلى المغامر السمسار (سافيريو ناودي) لإجراء مفاوضات مع يوسف باشا. ويبدو من هذه

٣١٤ (حيث ينبغي أن يصحح تاريخ ٦ نوفمبر ١٧٩٩ بتاريخ ٦ مايو ١٧٩٩ وكذلك التاريخ ١٧٩٠ انظر أيضاً وقائح الإرسالية التاريخ ١٧٤ - ١٢ - ١٧٩٩ الذي ذكر أنه يوافق ٦ مسيدورو) أنظر أيضاً وقائح الإرسالية الفرنشسكانية ص ٢٩٦ وكذلك ميكاكي ص ١٥٦ حيث يتبين أن سفر القنصل لوكاس قد تم في مارس ١٧٩٧.

<sup>(</sup>١٦) أنظر مجموعة (مارتنس Recueil) الطبعة الثنانية ج ٦ ص ٦١٢ رقم ٦٧. لقد تغنى البرازيلي ف. كاردوسو F. Cardoso بقصيدة بالحملة الرتغالية على طرابلس نشرت بعنوان:

Carmen heroicum de rebus a Lusitanis ad Tripolin gestis, Lisbona 1800 La guerre de Tripoli.

وترجمت إلى اللغة الفرنسية سنة ١٨٤٦ بعنوان:

R. Basset, (Notice sommaire des manucrists orientaux des deux bibliothèques de Lisbone, Lisbone 1894, P 31

وقد قدم لنا نص الرسالة وترجمتها المؤرخة في ١٨ ذو القعدة ١٢١٣ والموجهة من يوسف باشــا إلى كامبيل. وقد وقعها يوسف باشا بــ (المتولى أوحاق طرابلس الغرب).

<sup>(</sup>١٧) أنظر بهذا الخصوص المقالين:

F. Charles - Roux, (Bonaparte et la Tripolitaine) nell Arique Française (1925 suplem. p. 397 - 398 et 1926 Suppl. p. 474 - 477) e Naudi et le rétablissement des relations entre la France et Tripoli en 1802 in Revue de l'histoire des Colonies Française, 1929 p. 1 - 44 estratto dal vol. (En marge de l'Expédition d'Egypte Bonaparte et la Tripolitaine. Paris 1929 - Feraud p. 310 - 3.

التعليبات أن الغرض الأساسي للبعثة هو إبرام اتفاقيات لتسهيل الاتصال بمصر. وقد توسط في الأمر، لدى يسوسف باشا، محمد المدغيس أحد الطرابلسيين المتنفذين. وهو صديق حميم لفرنسا.

وحضر ناودي إلى طرابلس وأبرم الاتفاق في ١٨ يونيو ١٨٠١. وتأكدت بحوجبه النصوص السابقة، وأسبقية قنصل فرنسا في مراسم أعياد الفيطر. وقررت المادة (٣٩) حرية الاتصالات البرية بين مدن ولاية طرابلس الغرب ومدن مصر، وتوفير التسهيلات لها، إما بقصد نقل منتوجات البلدين عن طريق القوافل والوسائل الأخرى، وإما نقل المسافرين، وتنص المادة الواحدة والأربعون على أن الإمدادات الفرنسية التي يتم إنزالها في طرابلس وبنغازي ودرنة تنقل إلى مصر بواسطة القوافل. وكذلك يشحن كل ما يرد من مصر إلى الموانىء الفرنسية سواء كان ذلك تابعاً للحكومة أو للأفراد (١٨٠٠).

وفي أغسطس ١٨٠٢ عاد (بوسيير) أيضاً إلى طرابلس، وأبرم اتفاقية العام السابق، بعد أن حذف منها النصوص الخاصة بالاتصالات بمصر عقب عودة بقايا الحملة الفاشلة إلى فرنسالان.

وأمكن في سنة ١٨٠٢ بوساطة فرنسية، إيجاد حل لنزاع طويـل مستحكم بين طرابلس والسويد. وقد تم الصلح على أسـاس اتفاقيـة سابقــة عقدت في ١٥ أبريل ١٧٥٤ وفقاً للشروط التالية:

دفع مبلغ فوري قدره مئة وخمسون ألف فيورينو. ودفع مبلغ سنوي قدره ثـانية آلاف. عـدا أنواع الـدفع الأخـرى(٢٠٠). وبعـد خـلافـات طـويلة اتفقت

<sup>(</sup>١٨) أ. روارد دي كارد ص ٢٧٦. لقد اختلف ناودي بعد سنة ١٨٠٢ مع القنصل وترك وظيفته بالقنصلية واحترف السمسرة مثيراً المتاعب في وجه الجميع.

<sup>(</sup>١٩) مجموعة (مارتنس) الطبعة الثانية ج ٧ ص ٤ ٢ ٤. لقد تمت الاتفاقية الموقعة في ٢ أكتسوبر ١٨٠٢ بين محمد المدغيس الوزير الأول للباشا والبارون دي جيديستروم Do Gedestrom وكمان الوسيط في ذلك الكولونيل سباستياني Sebastiani الذي أرسله القنصل الأول إلى طرابلس.

 <sup>(</sup>٢٠) في هذه تلميح إلى مطامع الباشا التي تقوم بعض الدول الأخرى بإرضائها مثل تقديم الهدايا
 إلى الوالي عند تغيير القنصل بآخر.

هولاندة في سنة ١٨٠٢ مع يوسف باشا القرمانللي على دفع مئة وخمسين ألف فيورينو. وقد تألم القنصل الهولاندي (كاوبر Kauper ) من هذه الأحداث فلم يلبث أن مات في السنة التالية(٢٠)

وفي نفس الوقت بدأت تنشأ لجمهورية الولايات المتحدة مصالح اقتصادية في البحر الأبيض المتوسط، وأخذت تقوم بتجاربها السياسية الأولى في التعامل مع دول الشيال الإفريقي. ففي ٤ نوفمبر ١٧٩٦ قيام قنصل الولايات المتحدة (جو برلو Joe Barlow) بوساطة حسن داي الجزائر، بعقد اتفاقية مع طرابلس، على أساس الشروط المعمول بها في ذلك الوقت. وتنص المادة (١٠) على أن يتلقى الوالي مبلغاً سنوياً معيناً، كما يتلقى منحة مالية عند قدوم كل قنصل جديد، هذا عدا الهدايا والمبالغ المنتظمة الأخرى تنهيم.

وفي سنة ١٨٠٠ طالب يوسف باشا الولايات المتحدة بضريبة سنوية مماثلة للمبالغ التي تدفعها الدول الصغرى، وقد أدى رفض الولايات المتحدة إلى إعلان الحرب.

ففي يوم ١٤ مايو ١٨٠١ قام يوسف باشا بقطع سارية العلم فوق القنصلية الأمريكية. وفر الوكيل القنصلي (كاتاكارت Cathcart) إلى ليفورنو. وقامت فرقة بحرية أمريكية موجودة في البحر الأبيض المتوسط بمحاصرة طرابلس طوال صيف ذلك العام. وقصفت سفينة طرابلسية واستولت عليها وأسرت قائدها (محمد سوس) ثم أطلقت سراحه. وفي العام التالي أعلنت الولايات المتحدة الحرب على طرابلس ""، فقامت فرقة بحرية بقيادة الكومودور (موريس) في ربيع ١٨٠٣ بمحاصرة ميناء طرابلس، وهاجمت بعض القواعد المدفعية البحرية دون أن تنجمح في تدميرها. وفي ٢١ أكتوبر ١٨٠٣ كانت الفرقاطة

<sup>(</sup>۲۱) فیرود ص ۳۱۷ ج ۳۱۸.

<sup>(</sup>٢٢) مجموعة (مارتنس) الطبعة الثانية ج ٦ ص ٢٩٨. وقد وقع الاتفاقية يوسف بـاشا ومحمـد بك، ومحمد الخزندار، وأحمد رئيس البحرية، وأحمـد وزير القصر، وعـلي رئيس الديـوان، وسليهان الكاهبة، وخليل قائد الجند، ومحمد شيخ البلاد، ومحمد الكاتب.

E. Dupuy, Américains et Barbaresques, Paris 1910 p. 132.

(فيلادلفيا) بقيادة الكابتن (بيندريج Baindrige) تتقدم الفرقة البحرية الأمريكية العاملة تحت قيادة الكومودور (بربلي Preble) وقد تقدمت الفرقاطة نحو ميناء طرابلس وهي تلاحق مركباً طرابلسياً بقيادة الرايس زريق آغا. وكانت على ثقة بإمكان ملاحقة هذا المركب، فأطلقت عليها النار، ولكن السفينة الطرابلسية الصغيرة تمكنت من الإفلات بين جنزر الميناء بينا (شحطت) السفينة الأمريكية في المياه الضحلة، واضطرت إلى الاستسلام. وكانت مزودة باثنين وأربعين مدفعاً وثلاثمئة وسبعة بحارة، منهم تسعة وعشرون ضابطاً. وقد جاء الكومودور (بربلي) إلى طرابلس في ديسمبر، ولكنه لم يفلح في إطلاق سراح الأسرى، لأن الباشا كان يطالب بمبلغ كبير لافتدائهم. واكتفى بمحاصرة البحر وملاحقة القراصنة. وفي ١٦ فبراير ١٨٠٤ قامت سفينة أمريكية تسمى (إنتربيد Intrepid) بقيادة (ستيفانو ديكاتور S. Decatur) باستغلال ظلام حراسها، ثم أشعلت فيها النارنية).

وقد زاد هذا التصرف من حنق الباشا ونقمته. وعاد الأميركيون من جديد إلى مهاجمة طرابلس، في أغسطس من ذلك العام، وقاموا بعمليات جريئة ضد مراكب القرصنة، داخل الميناء. وكانوا يناوبون بين المعارك والحرب وبين دعوة الوالي إلى الصلح والتسوية. ولكن الوالي كان مصراً على موقفه الرافض، رغم وساطة فرنسا. وكان يرفع باستمرار من قيمة المبلغ المطلوب.

ويندد القنصل الفرنسي بوسيير(٢٠) ـ الذي استخلصت هـذه المعلومات من

<sup>(</sup>٢٤) ساهم الأسطول النابوليتاني في العمليات التي جرت سنة ١٨٠٣. وقد كانت السفينة التي قامت بالعملية الجريثة في فبراير ١٨٠٤ بقيادة (سلفاتور كاتالانو) من مسينا ـ أنظر برنيا ص ٢٥٥ وكذلك مقبال رفيلو A. M. G. Riviello الذي اعتمد عليه وأشار إليه في الصفحة المذكورة.

La Bolina, Un percusore degli Italiana a Tripoli (Salvatore Catalano ecc) in Rassegna nationale 1912 p. 496 - 474

<sup>(</sup>۲۰) رسائل بمحفوظات القنصلية الفرنسية بطرابلس بالتواريخ الفرنسية: ۱۰ بروماي سنة ۱۲ ــ ۲۷ بروماي سنة ۱۲ ـ ۲۷ بلوفيوس سنة ۱۲ ـ ۱۶ فروتودورو سنة ۱۲ .

مراسلاته \_ بقسوة بمسلك الأميركيين قائلاً: (كان من الأحسن أن يبادروا بالهجوم، دون الدخول في مفاوضات. إن دول (بربريا) تتوفر على فن الظهور بمظهر القوي الحازم، بكل وسائلها المحدودة، خاصة إذا فطنت إلى الرغبة في التلاعب بها وخداعها).

وبناء على نصيحة (كاتا كارت) الذي كان قنصلاً بطرابلس و(إيتون . W . Eaton) القنصل الأمريكي بتونس، قام الأميركيون في سنة ١٨٠٢ بنقل أحمد بك القرمانللي الذي كان قد نحاه أخوه يوسف باشا عن الحكم، من تونس إلى مالطا، ومنها إلى درنة، وساعدوه على الثورة على أخيه وانتزاع حكم تلك المنطقة منه. ولكن قوات يوسف باشا كانت لها الغلبة واضطر أحمد بك إلى اللجوء إلى مصر.

وقد عاد الأمريكيون إلى استغلال فكرة المنافسة بين أحمد بيك وأخيه يوسف، من أجل إضعاف هذا الأخير، فاستغل هذه الفكرة من جديد الكومودور بارون Barron الذي وصل إلى البحر الأبيض بفرقة جديدة في سبتمبر ١٨٠٤ وأرسل (إيتون) على ظهر إحدى السفن إلى الإسكندرية، حيث قابل بالفيوم في فبراير ١٨٠٥ أحمد بك، ودرس معه خطة هجوم بري على درنة، يتم عبر الساحل، منطلقاً من برج التراب، غربي الإسكندرية، خلال شهري مارس وأبريل من ذلك العام. وتم الاستيلاء على درنة في ٢٩ منه، بساعدة السفن البحربية الأمريكية (٢٠٠٠). وكانت تجري في نفس الوقت المفاوضات بيساعدة السفن البحربية الأمريكية (١٠٠٠). وكانت تجري في نفس الوقت المفاوضات التي استؤنفت في ربيع تلك السنة بين يوسف باشا والكولونيل (طوبياس لير الأسرى ودفع ستين ألف دولار إلى الباشا فدية لمئتي أسير أمريكي (٢٠٠٠).

<sup>(</sup>٢٦) أنظر الدراسة الهامة التي كتبها دي أغسطيني عن الحملة الأمريكية في برقة سنة ١٨٠٥ في مجلة المستعمرات الإيطالية سنة ١٩٢٨ ص ٧٢١ ـ ٥٦ ـ ٥٦ .

 <sup>(</sup>۲۷) أورد بهيج الدين في تاريخه النص التركي للاتفاقية ويتألف من عشرين مادة وخاتمة من ٧٠ـ
 ٧٧ وهمي مؤرخة في ٤ يونيو ١٨٠٥ الموافق ٦ ربيع الأول ١٢٢٠ (أما أغسطيني في مقاله المشار إليه أعلاه فيرى أنه ٣ يونيو).

وتوجب على أحمد بك وإيتون بعد هذا الاتفاق أن يغادرا درنة، على ظهر سفينة أمريكية، وجاء محمد بك القرمانللي من بنغازي، وأعاد سلطة حكومة طرابلس على درنة.

## ٤ ـ الوضع في الدواخل وفزان

رغم ما كان يتمتع به يوسف باشا سيف من هيبة واحترام لدى العرب، إلا أن سكان الدواخل لم يركنوا إلى الهدوء حتى في عهده، وكان عليه أن يخمد في سنة ١٨٠٣ ثورة قامت في غريان، وقتل فيها صهره الخازن الكبير٢٠٠٠. وفي سنة ١٢٢١ هـ (١٨٠٦ - ١٨٠٨) قتل محمد بك، أحمد سيف النصر زعيم أولاد سليهان الذين كانوا يغزون مناطق فزان وسرت وبرقة ٢٠٠٠. وفي سنة ١٢٢٥ هـ (١٨١٠ - ١٨١١) وبعد أن قام سكان غدامس بقطع علاقتهم مع طرابلس، ورفضوا دفع الضريبة أرسل يوسف باشا ابنه علي بك. ولكن لم تقع مواجهة مسلحة، وتم الإتفاق على أن يدفع سكان غدامس عشرين ألف مثقال من الذهب إلى الوالي، بالإضافة إلى مئة وعشرين ألف محبوب كتعويض عن الحملة. وتجدد دخول غدامس في طاعة حكومة طرابلس وتم تعيين بعض الحملة. وتجدد دخول غدامس في طاعة حكومة طرابلس وتم تعيين بعض الموظفين الطرابلسيين بها٢٠٠٠.

وفي سنة ١٨٢٦ - ١٨٢٧ ثار عبد الصمد بن سلطان (بترهونة) وقد قام الجنود الطرابلسيون، بقيادة الحاج محمد بيت المال (٣) بإخماد تلك الثورة والقضاء عليها. وكانت قبيلة (نوير)، وهي بطن من بطون المحاميد، أقوى القبائل بالجبل الغربي. وكان زعيمها أبو القاسم بن خليفة بن عون المحمودي قد وجد نفسه عاجزاً عن إخضاع أهالي نالوت وجبل نفوسة، فطلب مساعدة

<sup>(</sup>٢٨) رسالة من القنصل الفرنسي بتاريخ ٢٦ مسيدورو سنة ١١. لقـد استعمل الخزندار العنف في جباية الضرائب. ويذكر بهيج الدين ص ٦٩ اسم الخزندار الأكبر ويقول إنه الحاج أحمد آغا. ويقول إن زعيم المتمردين كان اسمه عبد الوافي وقد قتل في هذه الثورة.

<sup>(</sup>٢٩) بهيج الدين ص ٧٧.

<sup>(</sup>۳۰) بهیج الدین ص ۷۸.

<sup>(</sup>٣١) النائب ص ٢٣٥.

يوسف باشا الذي أرسل إليه قوة بقيادة أحمد بك. وقد تم الاستيلاء على نالوت المما ١٨١٧ - ١٨١٨ بعد معارك. وعقب ذلك بفترة قليلة، استدعى يوسف باشا إلى طرابلس أبا القاسم بن خليفة في ١٣٣٦ هـ (١٨٢٠ - ١٨٢١) واستضافه وأحاطه بكل مظاهر التكريم، ثم قتله غدراً، ولعله بذلك أراد أن يزيح من طريقه هذا الزعيم القوي المهيمن على الجبل ٢٣٠).

وكانت فزان تشكل عنصرا من عناصر الثروة لطرابلس لا يمكن إغفاله. سواء بسبب الضرائب التي يدفعها الأهالي أو تجارة الرقيق والقوافل مع السودان. وقد تم إخضاعها بصفة تامة، بعد حملة أحمد باشا القرمانللي الأولى، وكانت تحافظ وتتقيد بالشروط المفروضة عليها. وقد خلف أحمد ناصر، المتوفى في ١١٨١ هـ (١٧٦٧ ـ ١٧٦٧)، ابنه الطاهر، وخلف الطاهر في سنة ١٧٧٧ ـ فيده أحمد. وفي سنة ١٢٠٤ هـ (١٧٨٩ ـ ١٧٧٩) كان أخوه محمد يحكم فزان ٣٠٠٠.

وقد مر في عهده، بفزان، الرحالة الألماني (فريدريك هورنمان Friedrich)، ولم يكن (Horneneman) ويخبرنا بأن محمد هذا كان يلقب نفسه (بالسلطان)، ولم يكن يستعمل كلمة (شيخ) إلا في مخاطبته للباشا. وكان العرش وراثياً في أكبر أفراد الأسرة. ويقيم السلطان في قلعته. وله حريم وبلاط أميري. ويسمى الوزير الأول (كليديما قلافل) وثمة قائد اللجند وجماعة من المماليك، بينهم بعض الأوربين. ويرسل الوالي كل عام للجند وجماعة من المماليك، بينهم بعض الأوربين. ويرسل الوالي كل عام

<sup>(</sup>٣٢) النائب ص ٣٢٤ ـ ٣٣٢ ـ بهيج الدين ص ٧٧ ويبدو من رحلات دنهام وكلابرتون وأودني ص ٢٩٩ أن يوسف باشا كان يهوى امرأة من الجبل تعرف باسم الجبالية سباها محمد بك، وهي التي حصلت من يوسف على الموافقة على السلطة الكبيرة التي أسندت إلى أبي القاسم بالجبل.

Krause, op. cit. p. 371

<sup>(</sup>٣٤) (كلاديمة) وتنطق بطرابلس (قليديما) وهي كلمة سودانية ومعناها أعلى سلطة بعد السلطان. وفي فزان يطلق الفزانيون المقيمون بطرابلس كلمة (قليديما) على الرئيس الذي يدير حفلاتهم الدينية الريفية.

مبعوثه المسمى (بك النوبة) لجباية الضرائب ويسافىر في العادة إلى فـزان في شهر نوفمبر ويمشى في ركابه وتحت حمايته الرحّالون والتجار<sup>(٢٠</sup>).

وقد كان (بك النوبة) في عهد يوسف باشا، محمد المكني. وقد أرسل في نوفمبر (١٢٢٧ هـ) (١٨١٢ ـ ١٨١٣) إلى فزان، برفقة حملة كبيرة موجهة ضد محمد الشريف الذي خلف أخاه، ورفض دفع الضريبة. وهاجم المكني، محمد الشريف، وقتله. كما قتل ولحديه الكبيرين وكبار رجال حاشيته. وأصبح هو سيداً على فزان (كانم) وأسر ألفاً سيداً على فزان (كانم) وأسر ألفاً أسير، ماتوا جميعاً أثناء الرحلة، بسبب العناء والإرهاق (٧٣).

وتنقل إلينا تقارير الرحّالين في ذلك العهد صورة عن الوضع في دواخل البلاد. وعلى سبيل المثال، فقد كانت سوكنة تدفع ما يقرب من ألفي دولار سنويا، أي بمعدل دولار واحد عن كل مئتي شجرة، بالإضافة إلى التزامها بالإنفاق على الحاكم أو (السلطان) كما كان يلقب، أثناء إقامته بالإقليم. وكان المكني يقوم شخصياً بالرحيل من أجل جباية الضرائب، ويظل بالموقع حتى يسدد ذلك الموقع ما عليه من ضرائب "".

وأخيراً، قرب سنة ١٨٣٠، انتزع عبـد الجليـل بن غيث بن سيف النصر

Tagbuch seiner Reise ron Cairo mach murzuk in den Jahren 1797 - 1798. Wiemar 1802 (٣٥)

<sup>(</sup>٣٦) ج. ف. ليون ويقول إن ذلك قد وقع في سنة ١٨١١ بينها يقول النائب ص ٣٢٣ إن ابن أخي محمد الشريف قد عرض على محمد المكني أن يقتل عمه مندداً بالشرور التي يرتكبها بمسلكه السيء وسوء تصرفه في الحكم ووعده المكني بأن يعينه في مكانه. ولكن المكني فتك به هو أيضاً بعد أن فرغ من مهمته في قتل عمه، وذلك بناء على طلب من أعيان مرزق.

<sup>(</sup>٣٧) ليون ص ٣ ـ ١٢٩ ـ النائب ص ٣٦٤. وكمان صاحب بورنو في ذلك الوقت الشيخ محمد الأمين الذي درس بطرابلس. وكان المكني قد أرسل بناء على رغبته لإخماد إحمدى الثورات. ويمذكر الرحالة وعالم الآثار (سميث) (في الأرشيف البيلوغرافي الاستعماري ـ فلورنسا ج ١ ١٩١٥ ص ١٩١٥) أن المكني قد تجاوز بورنو وتوغل في منطقة غنية بمياهها ويسكنها السود. وربحا عنى بذلك كانم وضفاف بحيرة تشاد وقد عرفت بئر مقرو التي كانت تحمدد في ذلك الوقت الحد لفزان باسم (مقبرة العبيد) (رحلة: دنهام ـ كلابرتون ـ أودني ـ ص ٤ ـ ١٠).

<sup>(</sup>٣٨) رحلة الكابتن ليون ص ٧٣ ـ ٧٤.

حكم فزان من القرمانللية، ووضعها تحت سيطرة أولاد سليمان، حتى العهد العشماني الشاني (٣٠). ويقول النائب: (إن عبد الجليل قد ثار في ١٢٤٦ هـ (١٨٣٠ ـ ١٨٣١) ووضع نفسه على رأس الثوار، واستقر أولا بورفلة ثم استولى على سوكنة ومرزق). وقد كان أولاد سليمان منذ بداية القرن التاسع عشر يضايقون حركة القوافل في فزان، ولكن المكني هزمهم وحد من سطوتهم.

ه ـ الأسرة والبلاط والحكومة في عهد يوسف باشا القرمانللي . انهيار ولاية طرابلس وإفلاسها السياسي والاقتصادي . نهاية القرصنة والموقف الحازم للدول الكرى .

ينقل لنا (بالاكيير Il Blaquière) الذي كان بطرابلس قرب سنة المرابلة كانت ليوسف باشا في ذلك الوقت ثلاث زوجات، واحدة بيضاء وتعرف باسم السيدة الكبيرة، واثنتان سوداوان، وقد أنجب من الأولى خسة أولاد: ثلاثة ذكور وبنتين. (محمد بك ٢٣ سنة. وقد تزوج من إحدى بنات عمه ورزق منها ثلاثة أولاد) أحمد بك ١٧ سنة. علي بك ١٦ سنة. خدوجة وهي زوجة سليم الخزندار. وفاطمة خطيبة مصطفى قورجى رئيس البحرية.

<sup>(</sup>٣٩) في كتاب رحلة دنهام وكلابرتون وأودني (Narrative of Travels) ص ٣٦ يؤكد المؤلفون أن أولاد سليهان قد شتتوا من قبل الباشا بمساعدة قبيلة المقارحة، وأن أبناء سيف النصر قد لجأوا إلى مصر. وقد برز في حملة السودان الأخيرة اسم عبد الجليل، وهو أكبر الأحياء الناجين من أسرة سيف النصر الذي أعلن خضوعه للباشا وكان يمتلك جزءاً من أموال أجداده بسبها وكان تحت تصرفه ألف فارس. ويرى النائب أنه لم يكن على علاقات مع يوسف باشا القرمانللي فحسب بل إنه قد استخدم من قبل يوسف في حملات تتعلق بأمن الدواخل. وفي سنة ١٢٤٢ فحسب بل إنه قد استخدم من قبل يوسف في حملات نتعلق بأمن الدواخل. وفي سنة ١٢٤٢ (مالا) وجد سلطان بورنو محمد الأمين نفسه في وضع حرج سيء بسبب ثورة رعاياه عليه. وقد طلب مساعدة يوسف باشا القرمانللي الذي أرسل إليه عبد الجليل بن غيث ابن سيف النصر مع جنود من طرابلس، فأعادوا الأمن والنظام وعادوا بغنائم وافرة وعبيد.

<sup>(</sup>٤٠) مؤلف كتاب (رسائل من البحر الأبيض المتوسط) ج ٢ ـ لندن ١٨١٣.

(أي الأميرال الأول للباشا). ورزق من الـزوجتين السـوداوين بشلاثـة ذكـور وإناث(١٠).

ولم يكن يوسف باشا محظوظاً في أبنائه، على الأقبل في شخص ابنه الأكبر محمد بك الذي يصفه الرحالة الإيطالي (دلا شيلا) ("" بأنه أسوأ (الوحوش القاطنة بإفريقيا) وأنه (كان إنساناً بليد الروح لم ينفذ إليها أي شعاع من العقل، وهو مجبول على أشد العواطف وحشية وعنفاً). وكان يجد متعة في إعداد أنواع من السموم، وتجريعها لخدمه، ثم يأخذ بمراقبتهم ليستمتع بمشهد الاحتضار. وسنرى كيف ثار بعد ذلك على والده، ثم كيف ثار ابنه من بعده على جده يوسف باشا، كما لو كانت تلك خصيصة عرقية متوارثة. وكان الوزير الأول سيدي أحمد، وهو رئيس سابق للبحرية، سفيراً بمالطا، معتمداً لدى حاكم الجزيرة الإنجليزي الجنرال (أوكس Oakes) في سنة ١٨١٠. وقد كان رجلًا مستهتراً ("). أما كاهية الوالي فقد كان روسياً، معتنقاً للإسلام. أما الخزندار فيدعي سلياً وهو أخ لمصطفى قورجي. أما الكاتب الخاص للباشا فقد كان يهودياً واسمه (إبراهيم سروسي Abraham Serusi) وكان سيدي أحمد قد رحل في سفارة إسبانيا. ويبدو أنه كان رجلًا نابهاً، وكان يحسن الحديث باللغة الإيطالية (").

أما المناصب البحرية فقد كان مصطفى قورجي يشغل المنصب الأكبر فيها. وقد صار فيها بعد صهراً للباشا، وأحد ثقاته. وقد مكنه عطف يوسف باشا عليه، والمركز الذي يحتله، من جمع ثروة طائلة، صرف بعضها فيها بعد، على إنشاء المسجد المعروف باسمه (قورجي) الذي انتهى العمل فيه سنة

E. Blaquière, op. cit. 11 p. 9

<sup>(13)</sup> 

<sup>(</sup>٤٢) رحلة دللا شيلا ص ١٠.

<sup>(</sup>٤٣) يصفه الرحالة الكابتن ليون بأنه (أمي).

<sup>(</sup>٤٤) بلاكيير ص ٩. ويقول الرحالة الكابتن ليون الذي كان بطرابلس خلال ١٨١٨ ـ ١٨٢٠ إن نوعاً من اللغة الإيطالية السيئة شائع بين سكان المدن ولذا فإن المسيحيين لا يجدون صعوبة في إنجاز أشغالهم وأعاله.

١٢٤٩ هـ (١٨٣٣ - ١٨٣٣). بينها انتهى الرايس مراد الشهير (وهو اسكتلندي اعتنق الإسلام، وكان يعرف باسم بيتر ليزلي) نهاية بائسة، إذ غدر به الزمن وخانه الحظ. أما المكان الثاني في البحرية (٥٠) فقد كان بيد عمر الشللي رايس. وثمة رؤساء بحريون آخرون ورد ذكرهم في سلسلة عن حالة البحرية القرصانية الطرابلسية منذ سنة ١٨٠٥ حتى ١٨١٦ الموجودة بمحفوظات القنصلية الفرنسية بطرابلس (٢٠). ونقتبس مثلاً من هذه المحفوظات، وهو يشير في الثلاثة الأشهر الأولى من سنة ١٨١٦ إلى أن ثلاث سفن قد غادرت الميناء، وعادت ثهاني سفن. وكان النصف الثاني من العام أوفر حظاً من بدايته، إذ خرجت ١٢ سفينة ورجعت ١٥، وهكذا في الربع الثالث والربع الأخير من السنة وافدة. وهي تتألف من ١٣ سفينة نحصه للقرصنة و١٠ سفن لحمل الغنائم. وافدة. وهي تتألف من ١٣ سفينة نحصه للقرصنة و١٠ سفن لحمل الغنائم. أما بقية السفن فهي تعمل للنقل البحري بين مالطا وتونس ومصر وسوريا وإزمير. ويذكر المستشار القنصلي الحصيف عدد المدافع التي زودت بها هذه السفن وتاريخ خروجها وعودتها وأساء الرؤساء.

وتبرز منهم خلال الفترة الواقعة بين ١٨٠٥ - ١٨١٦ هذه الأسهاء: محمد رودسلو (أي من رودس). محمد الزريق (٢٠٠٠)، ابراهيم قوار داريبا، الحاج علي بن رجب آغا، مراد ريس (انجليزي الأصل معتنق للإسلام) عصر الشللي، علي الشركسي، حسن المشرقي، اسهاعيل تمومن، عبد الله حفيظ، فرج سلامة. الخ. وقد تمكن هؤلاء في سنة ١٨١٦ من أن يحملوا غنائمهم التي غنموها على ظهور السفن وقوارب الصيد التابعة للدول الصغيرة، خاصة جزر إيطاليا وسواحلها، على الرغم من انهيار القرصنة في ذلك الوقت، ومنعها من مهاجمة سفن الدول المتصالحة مع الباشا. وهكذا عاد حسن المشرقي إلى ميناء طرابلس،

<sup>(</sup>٤٥) بلاكيير (المصدر السابق).

<sup>(</sup>٤٦) يحمل السجل عنوان (العلاقات مع البايات القرمانللية).

<sup>(</sup>٤٧) ذكر اسمه في الوقائع التاريخيـة العبريـة التي أفاد منهـا سلوش في دراسته عن القـرمانلليـة التي نشرها بمجلة العالم الإسلامي ج ٦ سنة ١٩٠٨ ص ٥٦ ـ ٨٤ ـ ٢١١ ـ ٢٣٢ - ٤٣٣ ـ ٤٥٣ .

في ٢ يناير بسفينته المزودة بأربعة مدافع، يحمل خمسة أسارى من النابوليتان. وقام عمر الشللي وخليل قيواز باقتياد عدد من الأساري التابعين لـدولتي روما ونابولي. وذلك في ٢٨ فبراير من تلك السنة. كما عاد عملي الشركسي يوم ١٩ مارس بخمسة وعشرين أسيراً نابوليتانياً.

ومنذ سنة ١٨١٥ وما بعدها ـ كما سوف نرى ـ ثار الضمير الشعبي في أوربا بأسرها ضد الأعمال البربرية التي يقوم بها القراصنة ، وأرغم الحكومات على العمل بطريقة جماعية لإيقاف تلك المذلة . ولكن قبل أن يصل الأمر إلى الإلغاء النهائي للقرصنة الذي كان يعني بالنسبة لطرابلس والجزائر نهاية الإيالتين ، كانت ثمة صراعات وصدمات عديدة مختلفة . فقد طالب يوسف باشا في سنة ١٨٠٨ السويد بمنحه مبلغ ثمانية آلاف فرنك ـ ، ولما لم تستجب السويد لطلباته قطع علاقاته معها ، واستدعى القنصل السويدي ، ثم تمكن نائب القنصل (أندريا كوستا Andrea Costa) من أن يجد السبيل لتسوية النزاع بترضية الباشا بمبلغ ٧٠ ألف فرنك مبر على أثرها عن امتنانه في رسالة بعث بها إلى الحكومة السويدي .

وجددت انجلترا في مايو ١٨١٢ معاهدة الصداقة مع طرابلس وعرض القنصل الإنجليزي في نفس الوقت وساطته لتوقيع معاهدة صلح بين طرابلس وعملكة الصقليتين (١٠٠٠). وقد وردت آخر حوادث القرصنة الطرابلسية في تقرير كتبه ربان سفينة تحمل العلم النمساوي. وكان قد غادر ميناء تريستي في ١٨١٥ وفاجأه القراصنة في البحر الأدرياتيكي، وقد وجه تقريره في اللغة الإيطالية إلى مستشار القنصلية الإنجليزية بطرابلس، وذكر في ختامه ما يلى:

(لقد عوملنا منذ بداية الرحلة حتى وصولنا إلى هذا الميناء بأشد الطرق وحشية، وأقلها إنسانية، إذ وضعنا في مقدمة سفينة القرصنة، وكانت

<sup>(</sup>٤٨) بهيج الدين ص ٧٩ وهو يقدم نص الرسالة المؤرخة في ٢ رجب ١٢٢٣ (٢٤ أغسطس ١٨٠٨).

<sup>(</sup>٤٩) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس ـ هرتسلت ج ١ ص ١٥٢.

المعاملة السيئة التي عوملنا بها والشتائم التي تنهال علينا، وما بها من تعذيب وحرمان كفيلة بالقضاء علينا جميعاً، لو طال أمد الرحلة عدة أيام أخرى. وقد وصلنا يوم ٣٠ الجاري عند الساعة الرابعة مساء إلى ميناء هذه البلاد، وتم إنزالنا إلى البر، ونقلنا بين هتاف الجهاهير وشتائمها إلى قلعة المدينة). وقد أطلق سراح الأسرى بناء على تدخل القنصل الإنجليزي، ودفعت لهم تعويضات عن الأضرار التي تعرضوا لها(٥٠).

ولا بد أن نلاحظ أن مسلك الحكومة الإنجليزية نحو طرابلس قد أصبح في تلك الأعوام أكثر قوة وحزماً. وهو مسلك ينبغي أن نقرنه بالأهمية التي بدأ يكتسبها البحر الأبيض المتوسط، لدى الإنجليز، بعد امتلاكهم لمالطا. لقد وضعوا أقدامهم في مالطا سنة ١٧٩٩، مصممين على البقاء بها أطول مدة ممكنة، وقد تمسكوا بهذا القرار، حتى حين قررت اتفاقية (أميانس Amiens) إعادة الجزيرة إلى فرسان مالطا.

وبعد سنة ١٨١٤، أي بعد أن أقر في (فينا) امتلاك الانجليز لمالطا، أصبح موقف انجلترا أكثر قوة وصلابة، وأسبغ احتلالها للأرخبيل المالطي أهمية كبرى على العلاقات بإفريقيا الشهالية، لا بسبب القرب الجغرافي فحسب، ولكن أيضاً، لوجود جالية مالطية بطرابلس والجزائر وتونس. وبالفعل فإن قائمة الأشخاص المشمولين بحهاية القنصل البريطاني، كها كانت تبدو في سنة ١٨٠٤ وتضم تقريباً من المالطيين كها تدل على ذلك ألقابهم العائلية(٥٠). وكانت العلاقات الطيبة القائمة بين انجلترا ومملكة الصقليتين قد زادت من إبراز سلطة القنصل الإنجليزي بطرابلس. وقد شغل هذا المنصب، منذ سنة ١٨١٤، ولعدة أعوام لاحقة، (جورج هامر

<sup>(</sup>٥٠) محفوظات القنصلية البريطانية بطرابلس (٣١ ـ ٨ - ١٨١٥).

<sup>(</sup>٥١) محفوظات القنصلية الإنكليزية بطرابلس ٢٩ ـ ٦ - ١٨٠٤.

<sup>(</sup>٥٢) يقدم لنا فيرود (ص ٣٢٧) معلومات عنه مستفيداً من ذكريات ابنه الذي تعرف عليه.

<sup>(</sup>٥٣) محفوظات القنصلية الإنجليزية بطرابلس، رسالة بتاريخ ١٢ ـ ٩ ـ ١٨١٥ موجهة إلى حكومة مالطا.

وارنجتون George Hammer Warrington) الذي برز في حرب إسبانيا ( وهو رجل قوي، ألمعي، لم يطل به الأمد حتى أمسك في يديه بخيوط السياسة الطرابلسية.

وفي سنة ١٨١٥، حين اضطرته الظروف إلى العمل على تحرير أحد الأرقاء المسيحيين كان قد لجأ إلى القنصلية، كتب وارنجتون إلى حكومة مالطا يشكو من استمرار القرصنة، واسترقاق المسيحيين قائلاً: (إني لأتساءل إلى متى ستسمح انجلترا بهذه التجارة؟)(٥٠٠). وكانت انجلترا قد تلقت، في ذلك الوقت بالذات، التكليف من مؤتمر فيينا بأن تفرض بقوة أسطولها على دول الشال الإفريقي (بربارسك) إلغاء استرقاق المسيحيين.

وقد وصل لورد اكسموت Exmouth إلى طرابلس في ٢٠ أبريل ١٨١٦، بعد زيارته للجزائر وتونس، وعقد اتفاقية مع يوسف باشا تشمل اليونانيين من سكان جزر أيونيا (الخاضعين بصفة مؤقتة لانجلترا) بالضهانات المتفق عليها، كها ألزمه بالتوقيع على تصريح خاص بإلغاء استرقاق المسيحيين. وتم إطلاق سراح خسائة وثهانين أسيراً، منهم أربعائة واثنان وعشرون من نابولي وصقلية ومئة وأربعون من ساردينيا وجنوا وعشرة من روما، وأربعة من هامبورج(١٠٠).

وأجبر اللورد إكسموت يوسف باشا على عقد معاهدات صداقة وعلاقات تجارية مع مملكة ساردينيا، ومملكة الصقليتين. وشعرت حكومة تورينو بإيطاليا بعد امتلاكها لجنوا وساردينيا بضرورة تنظيم العلاقات مع الشيال الإفريقي. خاصة بعد أن تزايدت، في سنة ١٨١٥، الهجمات على سفن ساردينيا وسواحلها. وفي الاتفاقية المعقودة مع ملك اسبانيا التي وقعها اللورد اكسموت

<sup>(</sup>٥٤) يحمل التصريح تاريخ ٢٩ أبريل وهو مطابق للتصريح الصادر في ١٧ أبريل والموقع من باي تونس، ويعلن التصريح: (أنه في حالة أي حرب مقبلة لا قدر الله مع أية دولة أوربية، لا يسترق ولا يستعيد أي أسير من الأسرى السياسيين للطرفين وأن يعامل جميع الأسرى معاملة إنسانية تامة كأسارى حرب حتى يتم استبدالهم بطريقة منظمة للعادة الأوربية وأن يعادوا إلى بلدانهم عند انتهاء الحرب دون دفع أية فدية) مجموعة (مارتنس) ج ١ ص ٤٩١ رقم ١٤.

في ٢٩ أبريل ١٨١٦ نيابة عن حكومة تبورينو، اتفق أيضاً على إنشاء قنصلية ساردينية بطرابلس، وإلزام مملكة ساردينيا بأن تدفع للباشا مبلغ أربعائة ألف سكودو إسباني، كنوع من الهبة، عند تغيير أي قنصل من قناصلها(٥٠٠). وقد تولى وارنجتون قنصلية ساردينيا.

وعقدت في نفس الوقت، وبواسطة من اللورد اكسموت، اتفاقية مع مملكة الصقليتين التي دفعت خمسين ألف قرش اسباني فدية لتحرير الأسرى، ومبلغ واحد وأربعين ألف قرش عند كل مرة يتم فيها تعيين قنصل لها في طرابلس (۵۰). وبقيت دوقية توسكانا ودولة البابا عرضة لعبث القراصنة. وقد قامتا أيضاً في سنة ١٨٢٨ بعقد اتفاقيات مع طرابلس (۵۰) وفي سنة ١٨٢٨ تبولى (ج. روسني G. Rossoni) مهمة القنصل العام لدوقية توسكانا.

<sup>(</sup>٥٥) طبع نص الاتفاق في العمل الرائع الذي كتبه:

G. Ferrari (La Spedizione della Marina Sarda a Tripoli nel 1825, Roma 1912 (Estratto dalle mémoire Storiche Militari del Corpo di S. M. Ufficio Storico) p. 31 - 33 - Torino 1816 presso de Pane.

وقد طبعت النصوص الإيطالية والإنجليزية والفرنسية للمعاهدات التي عقدت في تلك الفترة مع بلدان الشهال الإفريقي (بربارسك) في:

Trattati di pace e di amicizia tra Sua maestà il Re di Sardegna, Cipro, e Jerusalemme e le Reggenze di Algeri, Tunisi, e Tripoli.

Picca, (L'Italia e la Tripolitania attraverso la storia, Roma 1911 p. 19.

<sup>(</sup>٥٧) بخصوص العلاقة بين دولة البابا ودول الشيال الإفريقي انظر:

<sup>(</sup>La Veccia Vaglieri, Santa Sede e Barbareschi dal 1814 11 1819, in Oriente Moderno, XIII 1932 p. 456 - 484.

وبخصوص الخلاف بين قنصل فرنسا وإنجلترا بطرابلس. . انظر لنفس الكاتب:

Una contraversia a Tripoli di Barberia nel 1825 fra i consoli inglese e francesse, in Riv.

Cal. Ital, VI - 1932 - p. 378.

يستسلم المؤلف هنا لمشاعره الوطنية الذاتية.

وقد أكدت ضعف السيادة القرمانلية على برقة الانتفاضات التي وقعت في سنة ١٨٠٥ بوصول أحمد القرمانللي الذي كان يسانده الأمريكيون. وقد انقسم القوم إلى فريقين: فمنهم من انحاز إلى أحمد، ومنهم من سار مع يوسف. وقد أدى إرسال الدعم، وعقد الصلح مع أمريكا، إلى منح البلاد فترة من الهدوء والاستقرار. ولكن الحركات التمردية لم تلبث أن عادت إلى الظهور. وقاده محمد بك، أكبر أنجال يوسف باشا، حملة في سنة ١٨١٢ على بنغازي ودرنة، وأقام المذابح الدامية للثوار (١٥٠٠، ثم خرج محمد نفسه على طاعة والده يوسف باشا الذي وجه إليه محلة قوية بقيادة ابنه الآخر أحمد بك، وذلك سنة ١٨١٦. وقد شارك في هذه الحملة الطبيب الجَنوي الدكتور (باولو دالا شيلا تاريخية وعلمية عظيمة (١٠٥٠).

غادر أحمد بك طرابلس في ١١ فبراير ١٨١٦. وبلغ درنة في نهاية يونيو المدرد ميث فر أخوه ولجأ إلى خليج بومبا، بعد أن أقام مذبحة لرجاله ونسائه في القصر. ولاحقه أحمد بك الذي خرج من درنة حتى بلغ خليج بومبا، دون جدوى، بالنظر إلى اجتياز الأخ المتمرد الهارب للحدود المصرية. وعاد أحمد بك محاذيا الساحل حتى وصل إلى بنغازي، حيث أغرق في الدماء كل الجراثيم التي تحمل إمكانيات الثورة، وذبح شيوخ قبيلة الجواز، بعد أن دعاهم للقصر وغدر بهم.

إن المعلومات التي يقدمها إلينا الـرحالـة (دلا شلا) إنما هي في حقيقتها وصف أمين للنظام السياسي والإداري في العهد القـرمانللي. وكـان من العادات

<sup>(</sup>٥٨) في ١ أكتوبر ١٨١٢ وصل إلى طرابلس محمد ريس وأبلغ الوالي بأن البك قد انتصر في ضواحي درنة على المتمردين وقتل منهم أربعائة شخص وغنم كثيراً من الماشية. وقد أطلقت مدفعية القلعة ٢٤ طلقة ابتهاجاً بهذا النصر وقام الباشا في اليوم التالي بإبلاغ القناصل بهذا النصر (محفوظات القنصلية الإنجليزية رسالة بتاريخ ١ - ١٠ - ١٨١٢).

<sup>(</sup>٥٩) رحلة الدكتور باولو دلا شيلا (رحلة من طرابلس إلى الحدود المصرية) جنوا ـ ١٨١٩ ـ الطبعة الثالثة (شيتا دى كستيلو) ١٩١٢ (Citta di Castello)

المتبعة عند مرور الحملة أن تتقدم إليها القبائل بالضرائب والهدايا أو تلزم بالانضام إلى الجيش، بل وقد بدا في بعض الأحيان أن الغرض الوحيد للحملة إنما كان جباية الضرائب(٢٠).

وكانت واحة أوجلة تدفع الضريبة أيضاً إلى والي طرابلس. ولقد مر بها الرحالة (باكو Pacho) في سنة ١٨٢٥ قادماً إليها من مصر. وأفاد بأن الواحة كانت تحت حكم أحد (البكوات). وكان يحكمها في ذلك الوقت المدعو زيد عبد الله، وهو فرنسي معتنق الإسلام، من مواليد طولون، وكان يدفع لطرابلس عشرة آلاف قرش اسباني سنوياً (١٠٠).

وكان يوسف باشا يشعر بدنو التهديد البحري، وكان يرغب في إنقاذ قوته القرصانية الخطير بواسطة دائرة واسعة من الحصون البرية المجهزة. وكان ورؤساء البحرية يشاطرونه الشعور ويوافقونه على أهمية هذه الفكرة. وكان في طليعتهم مصطفى قورجي الذي تم بعنايته في سنة ١٢٣٢ هـ (١٨١٧) تشييد برج جديد بالقرب من برج المندريك، عند رأس المرسى. وتمت عملية إنشاء الحصن المذكور في مستهل عام ١٨٢٠.

وتوجه القاضي والعلماء وشيوخ البلاد ورئيس المرسى وغيرهم لحضور حفل تدشين البرج الجديد. وقرأ الحاضرون القرآن، وتوجهوا إلى الله بالصلاة والدعاء، ووزع الوالي الهدايا وهبات مالية، ثم أطلق الحصن خمس طلقات فردّت عليه مدفعية القلعة بمثلها. وكذلك حصن الخندق والبرج الأحمر (الإسباني) وبرج المجزرة وبرج الفرارة (٢٠٠).

وكان لشكوك يوسف باشا ما يبررها. فقد كانت تهب من الشمال رياح

<sup>(</sup>٦٠) رحلة دلا شيلا ص ٦٠.

<sup>(</sup>٦١) رحلة باكو ص ٢٧٤. كان المعني قد ذهب إلى مصر ضمن حملة نابليون كيطبّال فأسره البدو وباعوه إلى باشا طرابلس وقد برز في الحملة على فزان ثم حصل على حكم أوجلة. وبعد ربع قرن من خروجه من بلاده ولقاء الرحالة به كان ما يزال يذكر بعض الكلمات من لغته ولهجته البروفنسالية. أنظر بخصوصه أيضاً:

G. Guemard (Aventuriers mameluks d'Egypte), Alexandriw 1928.

<sup>(</sup>٦٢) دفتر الفقيه حسن فيرود ص ٣٣٢.

مهددة منذرة لقراصنة الشال الإفريقي. فقد أكدت الدول الأوربية في مؤتمر (إيكس لا شابيل Aix la Chapelle) بحزم، إصرارها على إنهاء القرصنة البحرية. وقد جاءت إلى طرابلس في ٨ أكتوبر ١٨١٩ فرقتان بحريتان، واحدة فرنسية وأخرى إنجليزية بقيادة الأميرالين (فري مانتل Free mantle وجوريان دي لا قرافيير Jurien de la Gravière). ولم يجدا صعوبة في الحصول على تصريح من الباشا يلتزم فيه بعدم الساح بأعمال القرصنة في المستقبل.

ولم تف طرابلس بالتزامها حتى ذلك اليوم. ويشكو مؤلف مجهول لكراسة معنونة (المسيحيون ودول الشيال الإفريقي الصادرة في جنيف سنة ١٨١٢ (١ المصاددة المسيحيون ودول الشيال الإفريقي الصادرة في جنيف سنة ١٨١٦. الحالات التي تم فيها خرق الاتفاقيات التي عقدها اللورد اكسموت في ١٨١٦. وعمن شاعت لهم شهرة سيئة في ذلك الوقت، القرصان مراد ريس المسيحة، ووجد القراصنة ذريعة لتجديد نشاطهم، بعد سنة ١٨٢١ في الحرب اليونانية التركية، واستجابت طرابلس وتونس لدعوة الباب العالي في ١٨٢٣ بإرسال سفن. وأرسل يوسف باشا في العام التالي ثماني سفن اللهم ولقي قائدها حتفه في معركة (نفارينو يوسف باشا في العام التالي ثماني سفن أو ست سفن مسيحية، فأشعل النار في المارود، وفجر السفينة أس وقامت البحرية الساردينية، في تلك الأعوام، بتلقين القراصنة الطرابلسين درساً قاسياً كسر شوكتهم وأذلهم إذلالاً نهائياً حاسماً.

وقد أضفى القنصل (ج. ب. بارودي G. B. Parodi) أهمية كبيرة على قنصلية ساردينيا، ورفع من شأنها، واستطاع أن يتجنب تلك الحالة من انعدام الثقة التي أثارها قصر إدراك سلفه (فيبونوشينو هوجو Veponuceno Ugo).

<sup>(</sup>٦٣) يقدم فيرود معلومات إضافية عنه ص ٣٣٨ ـ ٣٢٩.

<sup>(</sup>٦٤) مراسلات قنصل ساردينيا بطرابلس الموجهة إلى وزارة الخــارجية خــلال ١٨٢٣ ـ ١٨٢٤ . وما تزال سجلات القنصلية الساردينية محفوظة في مكتبة الآثار بطرابلس.

A. Devoulx, (Recherches sur la coopération de la Régence d'Alger à la geurre de l'in- (70) dépendence grecque nella Revue Africaine, 1, 1865 p. 207 - 210.

وكان يوسف باشا يعجب بشخصية القنصل بارودي، وقد عبر عن رأيه في ثنائه عليه وتمنياته بأن يكون جميع القناصل مثله. بينها كان القنصل بارودي بالذات سبباً في تهيئة الفرصة للصدام الذي أضعف بشكل كبير من سطوة الباشا وسلطته.

كان بارودي قد أصيب بمرض أخذ يعاوده بنكساته من حين إلى آخر، وكاد يشرف على الهلاك في سنة ١٨٢٣. وقد طلب بعد ابلاله السفر إلى مالطا لاستكال العلاج. وفي أغسطس ١٨٢٤ داهمه المرض، واعتلت صحته من جديد، فغادر مكتبه وركب البحر إلى مالطا، وترك إدارة القنصلية إلى (هنريك روسني Enerico Rossoni) وكيل قنصلية ساردينيا ببنغازي. وكان مارآ بطرابلس. وأسندت مهام القنصلية إلى الكفالير (فوكس Foux) قنصل ساردينيا بكورفو. ولم يستطع الوصول إلى طرابلس إلا في أول فبراير ١٨٢٥، واعتبر الباشا قدومه تغييرا في القنصل، وطالب بمنحة قدرها أربعة آلاف سكودو التي نص عليها في اتفاقية عام ١٨١٦. ورفضت حكومة تورينو دفع هذا المبلغ لأن الأمر لا يعدو قيام الوكيل القنصلي بأعمال القنصل بالوكالة، طوال فترة غيابه بسبب المرض. وقد طالت المناقشات والجدل، واستمرت مدة طويلة بسبب ضعف القنصل (فوكس) وبسبب السياسة الغامضة الماكرة التي كان ينتهجها القنصل الإنجليزي وارنجتون.

وأخيراً، قررت حكومة تورينو ـ بعد استشارة بارودي بالتأكيد ـ العمل على إنزاله بقوة بحرية، كان من المقرر أن تتجه إلى الشرق لنقل بعض القناصل الآخرين. وكانت الفرقة البحرية بقيادة الكومندان فرانشسكو سيفوري (F. Sivori) الذي تلقى من حكومته تعليهات محددة صارمة. وقد غادر الأسطول جنوا في ١١ سبتمبر ١٨٢٥ وهو يتألف من الفرقاطة (كوميرشيو) وأربع سفن نقل. وقد وصلت تونس يوم ٢٠، وفي مساء يوم ٢٥ كانت بشاطىء طرابلس. وبدأت المفاوضات بين الكومندان سيفوري والحاج محمد(٢١)

<sup>(</sup>٦٦) يشير كثير من الكتاب إلى رد سيفوري على طلب الباشا ثلاثين ألف قرش بأنه سيقدم ثلاثين =

ومندوب الباشا ووساطة القنصل الإنجليزي. وتقدم يوسف باشا بمطالب لم تكن مقبولة، ومن بينها إلغاء الاتفاقية القائمة، وإبرام اتفاقية أخرى مع تعيين قنصل جديد. وقد أنذر سيفوري الباشا بضرورة قبول مقترحات دولته، مهددآ بالقيام بأعمال حربية في حالة الرفض. وفكر في تلك الليلة نفسها في أن يلقن القراصنة المتعجرفين درسا قاسيا، فأعد عشر (لنشات) مسلحة ومجهزة بوسائل النار.

وعند الساعة الثانية من صباح يـوم ٢٧، خرجت تلك الـزوارق تحمل فوقها مئتي بحار من ساردينيا وجنوا المعـروفين بـالمهارة، يقـودهم بعض صفوف ضباط البحرية الملكية عمن يتميزون بالجـرأة والإقدام. ورافقتهم حتى مـدخل الميناء (لا نيريـدي La Nereide)، واتجهوا إلى داخـل الميناء بغـرض إحـراق سفينة من نوع (ابريق) وأخرى من نوع (غليوطة) كان الباشا قد أعدهما للقيام بأعال قرصانية.

ولكنهم ما كادوا يصلون منتصف الميناء حتى اكتشفتهم قواعد المدفعية، وأخذ الفريقان يتبادلان النيران. ومع ذكل فقد تبابع المهاجمون هجومهم حتى اقتربوا من السفينتين المقرر إحراقهما، ورغم أنهما كانتا مجهزتين بعدد كبير من البحارة، إلا أن المهاجمين أخذوا في قذفهما بالنيران والإقتراب منهما في حركة جريئة، أذهلت الأتراك الذين حاولوا إنقاذ حياتهم بإلقاء أنفسهم في البحر. ثم أشعل المهاجمون النار في السفينتين الراسيتين تحت قلعة الباشا، وكانوا يتهيأون لإحراق سفينة أخرى من نوع (غراب) كانت تحت العمل بمرسى دار الصناعة، ولكن الأمركان يتطلب اجتياز السور. كما أن جمهوراً غفيراً كان قد

الف قنبلة. ولم ترد هذه العبارة في المراجع التي استعان بهما المؤلف (فرّاري) (أنـظر ملحوظتـه رقم ۱ من ص ۷۰) وهو لا يتشكك فيهما ولكنه يقـول إنها غير ثـابتة. وقـد وردت العبارة في رسالة من القنصل بارودي بطرابلس إلى إسبانيولتي قنصل ساردينيا بليفورنو بتـاريخ ٥ نـوفمبر ١٨٢٥ إلى نائب القنصل السارديني ببنغازي (نسخ من المراسلات العامة لمحفوظات ساردينيا بطرابلس).

هرع إلى المكان. ولذا انسحب المهاجمون تاركين وراءهم رجلاً ميتاً (١٧٠) وستة جرحى على ظهر (الإبريق) (١٩٠) وكانت الزوارق العشرة تحت قيادة القائد السرديني (جورجيو ماميلي المحافظ (Georgio Mameli) وكان لهذا الدرس أثر طيب. فأمكن بوساطة القنصل الإنجليزي وارنجتون عقد الصلح، وتجديد اتفاقية سنة ١٨١٦. وكان التنازل الوحيد الذي قدمته حكومة ساردينيا لبيان حسن نيتها هو تقديم موعد دفع الأربعة الاف سكودو التي كان من المقرر أن تدفعها بعد ستة أشهر، أي عندما يكون القنصل بارودي قد غير مقره، بناء على رغبته. وفي أكتوبر استقبل الباشا قائد السفن الساردينية والقنصل والضباط (بكل مظاهر الهيبة والاحترام دون أن يقع أي شيء يؤسف له). وكان جميع القناصل يهنئون البحارة الساردينين الشجعان وقنصل ساردينيا الذي استعاد مركزه بالقنصلية التي رفع عليها العلم يوم ٣٠ سبتمبر، وأطلقت مدفعية الباشا ٢٩ طلقة لتحية العلم السارديني وغادر (فوكس) طرابلس، مع نفس الفرقة، ونزل بمالطا.

وعاد الكومندان سيفوري مرة أخرى في أواخر ١٨٢٥ لنقل القنصل بارودي، على ظهر السفينة (كوميرشيو). واضطره هيجان البحر إلى أن يترك بشاطىء طرابلس (مخطاف) السفينة وجزءا من (السلسلة) وأوصى القنصل الجديد (نيجري Negri) باستخلاصها فيها بعد، فوعد القنصل بالاهتهام بها وإرسالها مع أول سفينة وطنية. إلا أن الموضوع أهمل وظل مخطاف الأسطول السارديني رمزاً مرفوعاً في ميناء طرابلس (١٠).

<sup>(</sup>٦٧) هو بوتينو جيوفاني B. Giovanni من بلدة نرفي Nervi واسمه الحربي (كابورو Capurro) وقد دفن بمقبرة المسيحيين بطرابلس واحتفل بتشييعه في كنيسة الإرسالية الفرنشسكانية، برنيا ص ٢٧٣ فيراري ص ٨٢.

<sup>(</sup>٦٨) وصف القنصل بارودي للهجوم الليلي بتاريخ ٣٠ سبتمبر يوجد بسجل التقارير المختلفة ص ١ من محفوظات قنصلية ساردينيا بطرابلس. وقد نشر فراري في ذيل كتابه تقارير أخرى للقادة والضباط.

<sup>(</sup>٦٩) نسخ المراسلات العامة محفوظات قنصلية ساردينيا بـطرابلس، رسائـل ٣١ ـ ١ - ١٨٢٦ و٧ ـ ٤ ـ ١٨٢٦.

أما تصرف مملكة الصقليتين فقد كان أقل صلابة وقوة، بل لم يكن لها في بادىء الأمر قنصل يمثلها، واكتفت بإسناد رعاية مصالحها إلى القنصل الإنجليزي. وفي سنة ١٨٢٥ خلف فرانشسكو الأول البربوني والده فرناند. وتطلع الباشا إلى منحة غيرعادية قيمتها عشرة آلاف قطعة إسبانية، وإرسال قنصل جديد، وتقديم الهدية السنوية، وقيمتها ثمانية آلاف قطعة. فأرسلت حكومة نابولي السفينة الحربية (فيزوف) التي وصلت إلى طرابلس، بعد حملة أسطول ساردينيا. وكان الباشا قد أرهبه الدرس الأخير، فاكتفى بهدية استثنائية قدرها ١٢ ألف قطعة. بعد أن توسط القنصل الإنجليزي في الأمرن.

وبعد ثلاثة أعوام من ذلك، عاد الباشا إلى المطالبة بما لم يستطع أن يناله في الماضي، بل بلغ به الأمر إلى أن فرض مدة شهرين كحد نهائي لتحقيق مطالبه. وردت عليه حكومة نابولي بإرسال فرقة بحرية مؤلفة من فرقاطتين ومن سفينة من نوع (ابريق) وأخرى من نوع (غليوطة) وبعض زوارق القنابل المفينة من نوع (ابريق) وأخرى من نوع (غليوطة) وبعض زوارق القنابل والمدفعية بقيادة الكابتن (الفونسو سوزي كرافا Alfonso Sozi Carafa) ووصلت الفرقة صباح يوم ٢٢ أغسطس إلى مشارف طرابلس، وجرت في صباح اليوم التالي على ظهر السفينة (سيرينا Sirena) التي تحمل علم القيادة عادثات عاجلة بحضور وزير خارجية طرابلس، والقنصل النابوليتاني (بيترو فرانشسكو كروشيللو P. F. Crocillo) والقنصل الإنجليزي وارنجتون. ولما ألح المندوب الطرابلسي على مطالبه، أخذت الفرقة، في مساء ذلك اليوم نفسه، ألح المندوب الطرابلس. واستمر القصف المتقطع ـ بسبب رداءة الجو ـ حتى يوم ٢٨ أغسطس دون أن تحقق الفرقة نتائج حاسمة، وألحقت بالمدينة أضراراً يوم ٢٨ أغسطس دون أن تحقق الفرقة نتائج حاسمة، وألحقت بالمدينة أضراراً القائد مغادرة الميناء صباح يوم ٢٩. وتم عقد الصلح في ١٨٢٨ بوساطة من القائد مغادرة الميناء صباح يوم ٢٩. وتم عقد الصلح في ١٨٢٨ بوساطة من

<sup>(</sup>۷۰) فراري ص ۹۷.

قنصل فرنسا، وخفضت مطالب الباشا من ٢٥ ألف قـرش إلى عشرين ألف قرش (٧١).

وفي هذه الأثناء كانت الدواخل تثير المتاعب والقلاقل في وجه يوسف باشا. فقد سادت الفوضى الجبل ٢٠٠٠، بعد مقتل أبي القاسم، واستعان يوسف باشا في تهدئة المنطقة بنفوذ شيوخ أولاد أبي سيف، وعين غومة بن خليفة أخا أبي القاسم شيخاً على قبيلة نوير مع تكليفه بحفظ النظام في الجبل.

وتكون في ترهونة فريقان، فريق بزعامة الحاج أحمد المريض مناصر للقرمانللية، وفريق بزعامة عبد الصمد بن سلطان معاد لهم. ونهض الحاج محمد بيت المال، وزير الباشا، على رأس حملة وتوجه إلى ترهونة وهزم الفريق المعادى (١٨٢٧)(٢٧).

وجد حدث آخر، في ذلك الوقت، كان من شأنه تعكير الوضع الطرابلسي، وزيادة فقدان ثقة الدول الأوربية فيه. فقد حل بطرابلس الميجر الإنجليزي (الكسندر غوردن لاينج W. G. Laing) ونزل ضيفاً على الكونت وارنجتون، تزوج ابنته، وخرج في رحلة اكتشافية في دواخل طرابلس. وبلغ غدامس، وانتهى به المطاف عند تومبكتو، وقتل في الطريق أثناء عودته منها. وأصيب وارنجتون في عواطفه العائلية فلم يشأ أن يصدق النبأ في البداية، ثم استسلم للشكوك والاتهامات، فألقى الذنب على يوسف باشا وحسونة

Bull. Soc. Gèographie. Parigi, VII, 1827 p. 174 - 176

<sup>(</sup>٧١) أنظر المقال المرفق:

Ernesto Simon (Figure della Marina delle Due Sicilie) in Riv. Maritime, guingno 1926 p. 711 - 718.

<sup>(</sup>۷۲) يذكر العدد الأول من المجلة الخطية الصادرة بطرابلس بعنوان (Investigateur africaine) (۷۲) دالتي نشرت مقالاً عنها في مجلة الشرق الحديث ۱۲ ـ ۱۹۲۹ ص ۹۰۹ ـ ۹۰۹ ـ ۱۰۰۳ ـ ۱۰۰۳ و ۱۸۰۷ في صيف ۱۸۲۷ قد تجمع في طرابلس تحت قيادة علي بك النجل الثالث للباشا ٢٤ الف رجل لمحاربة عرب الجبل من قبيلة نوير التي كان يقودها محمد المرموري. وقد نقل هذا الخبر في رسالة القنصل الفرنسي روسو في مجلة الجمعية الجغرافية الفرنسية:

<sup>(</sup>۷۳) بهيج الدين ص ۹۰ ـ ۹۱.

الدغيس (۱۲) الذي اضطر إلى التخلي عن منصب الوزير الذي تولاه بعده محمد شلبي بيث المال. وأثار القنصل الإنجليزي الشكوك حول شخص القنصل الفرنسي (روسو) المذي كان على صلة بكثير من الأدباء العرب بطرابلس ودواخلها، بحكم اهتهاماته الاستشراقية. وكان أول من علم بالحادث. وترددت فرية صيغت في القلعة، تتهم روسو بامتلاك أوراق الميجر لاينج، وطلب روسو سحب التهمة، وحين لم يستجب لطلبه غادر طرابلس في سبتمبر ١٨٢٩ (٥٧٠).

وقد بدأ الحقد الشخصي بين روسو ووارنجتون منذ الفترات الأولى لوصول روسو إلى طرابلس. وقام على اختلاف الطبع في الشخصيتين بالإضافة إلى عوامل الغيرة المهنية، والتنافس السياسي الوطني. فقد كان وارنجتون مدعياً فوضوياً مشاكساً محباً للمنازعات، بينها كان روسو راجح العقل محباً للهدوء.

وفي وسع القارىء أن يتابع ما كتبه (فيرود) من الأخبار الغريبة عن النفور الذي كان يباعد بين الرجلين ويفرق بينها. ثم القصة الحزينة للحب الذي ربط ابن روسو بابنة وارنجتون الذي وقف في وجه الشابين وأرغم ابنته على الزواج من الميجر لاينج، قبل ساعات قليلة من رحلته.

وقد رسم لنا قنصل مملكة الصقليتين بيتروفرانشسكو كروشيللو شخصية القنصل الإنجليزي وارنجتون في صورة غير ودية. ودّان قد وقع بينهما خلاف بسبب شجار وقع بين صقلي من رعايا الأول ومالطي من رعايا الثاني. وقام القنصل الفرنسي روسو بمهمة الوسيط المصالح. وفي رأي كروشيللو أن

<sup>(</sup>٧٤) ومع ذلك فقد حظي الدغيس بعفو القنصل الإنجليزي. ونورد فيها يهلي وصف القنصل الفرنسي ١٨٢٦ روسو وتحديده لشخصية حسونة الدغيس الذي يقول عنه (إنه شاب كثير الدهاء، شرير، مغرور، وإنه على الرغم من حسن الاستقبال الذي لقيه بفرنسا، أعلن جهاراً عداوته لنا وانجاز ببلا تحفظ إلى مصالح القنصل البريطاني) رسالة بتاريخ ٨ يوليو ١٨٢٦ محفوظات القنصلية الفرنسية بطرابلس. وقد أثني على الدغيس (الشريف سيدي حسونة الدغيس) قنصل السويد (كرابرج دي همسو) وقال عنه (إنه أعجوبة من الفهم والثقافة والمدنية). وقد عاش في شبابه بفرنسا وإنجلترا وكان مقبولاً في أرقى المجتمعات بها. . أنظر: Rossi una Rassegna africanista in Oriente moderno, XII, 1932 p. 250 - 260.

<sup>(</sup>٧٥) ركب حسونة الدغيس سفينة أميركية وذهب إلى لندن لكي يشكو القنصل البريطاني.

وارنجتون (رجل نزق طائش، يبحث دوماً عن الذرائع التي تمكنه من خنق البراءة والعدالة وحقوق الناس، إذ يجد في ذلك مرتعاً خصباً لتغذية غروره وتنميته). ثم أسدل الستار على قضية (لاينج)، ولكن توجب على الباشا، في اتفاقية سنة ١٨٣٠ مع فرنسا، أن يقدم اعتذاره ويعترف ببراءة روسو مما نسب إليه.

ومن هذا الحادث، وما تبلاه من أحداث، يتبين لنا كيف أصبحت طرابلس تحت رحمة القناصل، وأن مصائرها أصبحت توجه بواسطتهم أكثر مما توجه عن طريق الباشا. وكان القناصل يقفون في هذه المدينة (البربرسكية) كحصون وأبراج للمدينة، وأوكار للنزاع والتنافس الدوليين. وكانت أعلامهم ترفرف فوق قنصلياتهم، وترمز إلى شعوب أوربا وما كانت تبذله من جهد مرهق في سبيل تكوينها كدول، وهي التي أخذت بعد أن اجتازت أحداث الثورة الفرنسية وحروب نابليون، تنظر إلى إفريقيا التي لا يفصلها البحر الأبيض المتوسط عنها، بل يشدها بمصائر من هم أكثر عملاً وأكثر جدارة.

وتنتعش المحفوظات القنصلية من حين آلى آخر بمعلومات قيمة واعتبارات مختلفة هامة. وكانت غلبة القناصل (٣٠٠ على الشؤون الطرابلسية تتأكد وتزداد يوماً بعد آخر. ولم تقف طرابلس وتصمد بحكمها الذاتي إلا بسبب المنافسة بين الدول الكبيرة. في الوقت الذي كانت فيه تركيا أيضاً تفكر في أمر البلاد وترغب في التدخل في شؤونها، لولا أن صدتها عنها قضايا كبيرة مثل قضية مص.

وكانت القوتان الكبيرتان فرنسا وإنجلترا تتبادلان الملاحقة والمتابعة في شخصي قنصليها بطرابلس، في شخصية وارنجتون المتسلط القوي العنيد وشخصية روسو العليل الممتلىء بالقوة الروحية، الغيور على مصالح فرنسا ومكانتها. وكان دارسا مولعاً بتتبع تاريخ البلاد وحياتها العامة.

<sup>(</sup>٧٦) في اللهجة العامية الطرابلسية تستعمل كلمة (تقنصل) أي تصرف تصرف القناصل. أي تصرف المتسلطين الطغاة.

وكان في وسط المدينة علم غير ملحوظ، منحته أنوار مدفعية ليلة ٢٧ سبتمبر ١٨٢٥ بريقاً ومجداً. ونعني به علم (بيومنت) الذي كانت تتمثل فيه إيطاليا بأسرها. وقرب سنة ١٨٣٠ بدأ الإعداد لتسوية جديدة لأوضاع (الإيالات) بشهال إفريقيا. فقد كانت فرنسا صديقة محمد علي باشا حاكم مصر، وكانت ترغب في مهادنته للسلطان، وتحويل رغبته في التوسع نحو اتجاهات أخرى، كها كانت تأمل في الوقت نفسه في القضاء على القرصنة بإفريقيا الشهالية، ومعاقبة الجزائريين المصطدمين بها، فاقترحت على باشا مصر احتلال طرابلس وتونس والجزائر. وفشلت الخطة بسبب معارضة تركيا وإنجلتراس، وأحست طرابلس وبرقة (إذ يخشى قيام والي مصر بهاجمة البلاد باستعدادات حربية في طرابلس وبرقة (إذ يخشى قيام والي مصر بهاجمة البلاد بوافقة تركيا) (١٨٣٠. وقد تردد القول في تونس، في ربيع ذلك العام، استناداً إلى أنباء واردة من طرابلس، إنه قد قدم على والي طرابلس (شاوس) موفد من محمد على باشا ليبلغه بأن الباب العالي قد أسند إليه حكم تلك الإيالة، وأن بعثة عسكرية سترسل لاستلامها (۱۸۳).

وتغير الوضع في شهال إفريقيا تغييراً جذرياً عميقاً بنزول فرنسا في الجزائر (٥ يوليو ١٨٣٠). وبعد شهر من ذلك (٩ أغسطس) وصل إلى طرابلس الأميرال (كلود روساميل Claude Rosamel) الذي أجرى محادثات مع الحاج محمد بيت المال، وعقد اتفاقية بتاريخ ١١ أغسطس. وأقر الباشا في هذه الاتفاقية، بالإضافة إلى تقديم الاعتذار لفرنسا بخصوص القنصل روسو (بالتنازل بصفة

Plantet, op. cit. III, p. 687.

J. Serres (La politique turque en Afrique du Nord pendant la monarchie de Juillet, (YY) Paris 1925 p. 17

<sup>(</sup>٧٨) محفوظات قنصلية فرنسا بطرابلس، رسالة بتاريخ ١٣ ـ ٤ ـ ١٨٣٠. وطبقاً لما يذكره روزن في كتابه:

Rosen, Geshichte der Türkei, Leipzig 1866 - 1867 1 - p. 233 فإن قنصل فرنسا بمصر برناردينو دروفيقي اقترح على محمد علي احتلال طرابلس الغرب، ولكن محمد علي باشا لم يتحمس كثيراً للفكرة، ذلك أن فوائد الحملة أقل من نفقاتها الباهظة.

تامة ونهائية بالنسبة له، ولمن يخلفه على الحكم، عن حق القيام بالهجات القرصانية بين الحرب، على السفن التابعة للدول الكبرى التي ترى من المناسب أن تتنازل هي الأخرى عن استعال هذا الحق تجاه السفن التجارية الطرابلسية).

والتزم الباشا بالإضافة إلى ذلك بأن يلغي بصفة نهائية دائمة استرقاق المسيحيين في إيالته، وأن يطلق سراح جميع الأرقاء الموجودين بها. وينبغي اعتبار الأسرى في زمن الحرب أسرى حقيقيين تجري معاملتهم طبقباً للقواعد الأوربية المتعارف عليها، ويحق للدول الأجنبية أن تقيم قنصليات ووكلاء تجاريين في جميع أنحاء البلاد، دون أن تدفع أية هبة أو هدية. والتزم الباشا أيضاً بدفع تعويض عن الحملة وديون الفرنسيين وهي مبلغ ثماغئة ألف فرنك، نصفها يدفع فوراً، ويدفع الباقي في مدة أقصاها ٢٠ سبتمبر دم.

وكانت شروط الاتفاقية الفرنسية ثقيلة باهظة، وكان لا بـد من الإذعان لها.

وقد دفع القسط الأول من المبلغ المفروض، بالاستدانة واستنفاد المدخرات بالخزينة العامة. أما القسط الثاني فقد منى الباشا نفسه بإمكان الحصول على تخفيض للمبلغ من الحكومة الفرنسية. وأوفد لهذا الغرض وفدا برئاسة الحاج محمد بيت المال إلى ملك فرنسا في أكتوبر ١٨٣٠.

وبنضوب موارد القرصنة أصبحت الأوضاع المالية للباشا سيئة منذرة بالكارثة، وكان قد لجأ إلى بعض الإجراءات المالية، فركن إلى الموسيلة العاجلة للخروج من أزماته بتغيير قيمة العملة. وكان يضرب عملة نحاسية وفضية وذهبية من نوع رديء، ويعلن في بعض الأحيان إلغاء العملة المتداولة ليستبدلها

<sup>(</sup>٨٠) روارد دي كارد ص ٢٨٨. ويوجد النص التركي لدى بهيج الدين ٩٦ ـ ١٠٢. وكان تصحيح الباشا لموقفه من قضية الميجر (لاينج) قد جر عليه بصفة خاصة عداوة القنصل الإنجليزي الذي اتخذ منه موقفاً عدائياً فألح على تسديد الديون وعمل بكل ما في وسعه لموازنه النفوذ الفرنسين بالجزائر.

بعملة أكثر منها رداءة وأقبل قيمة (١٨٠٠. وتندد مراسلات القناصل بعد سنة ١٨٢٠ بهذا النظام الذي يعرقل التجارة ويفقد الثقة في الإقتصاد المحلي.

كان يوسف باشا قد قسم البلاد الطرابلسية، بين أبنائه، بهذه الطريقة: على بك (الابن الثالث) أسند إليه حكم غريان. ومصطفى بك حكم مصراتة، وعشان مك حكم الخمس، وعمر بك حكم ورفلة، وإبراهيم بك حكم زليطن. أما مملوكه مصطفى فقد أسند إليه حكم درنة(٨٠٠).

وبناء على نصيحة من قنصل فرنسا الذي أخذ يمارس نفوذا متزايدا على الباشا، قام يوسف بإعداد قانون يتألف من أربع عشرة مادة، ينظم الدخول إلى الميناء والإجراءات الجمركية.

وإرضاء لغروره، وإضفاء المظهر من الهيبة الجديدة أمام رعاياه وأمام الأجانب، وصل إلى طرابلس في ١٧ يناير ١٨٣١ أميرال الأسطول العثماني محمد خسرف باشا حاملاً مرسوماً سلطانياً بمنح يوسف باشا اللقب الفخري (بليربي روميليا) تركيا الأوربية (٢٠٠٠).

### ٦ ـ ثورة الحفيد محمد بك، وتنازل يوسف باشا القرمانللي ١٨٣٢

لم يكن للإجراءات الداخلية والتشريعات لتمنح الحياة لحكومة متورطة في ضعفها الكامن في ذاتها، وفي سوء الإدارة، ونقصان الموارد التي يمكن أن تحل محل عوائد القرصنة ودخولها. وكان الوضع الـداخلي أيضاً مهزوزاً، وسرى

G. Cimino (La Zecca di Tripoli d'Occidente sotto il domino degli. Attomani) in Not. (A1) Arch. del min. delle Colonie, III - 1922 p. 115 - 143 e Append I - XXXIX

E. Cucinotta (La politica finanziara Tripolina Sulla fine dei Qaramanli nella Riv. Coloniale XXII (1927) p. 38 - 51.

ويقول الرحالة ليون (١٨ ـ ١٨٢٠) إن العملة لا تحتوي إلا على نسبة ٤٠ في المئة من الفضة. وهي تهبط في قيمتها على الدوام.

<sup>(</sup>٨٢) النائب ص ٣٣٦ ـ ٣٣٧ بهيج الدين ص ٩٤.

<sup>(</sup>٨٣) في سنة ١٢٤٢ هـ (١٨٢٦ ـ ١٨٢٧) تلقى يوسف فرماناً من الباب العالي بمنحه لقب (٨٣) (بليربي) ـ النائب ص ٣٣٥.

التذمر في جميع أنحاء البلاد، مقروناً بالحقد على الحكومة التي كانت تبدو كمبتز بغيض للضرَّائب. وفي برقة، حيث كان الحكم بيد خليل القرمانللي، اتخذت الثورة شكلًا خطرا مهدداً، وقد توجه إليها الوزير الأول محمد شلبي بيت المال، في ١٨٣١ لإعادة النظام، وإحلال السلم تاركاً وكالة الحكومة إلى إبراهيم أبي أميس. وفي نفس الوقت ثار عبد الجليل زعيم أولاد سليان بمنطقة ورفلة، واحتل فزان. وقد انسحب محمد بن عبد الله الشركسي الذي كان يحكم فزان باسم يوسف باشا، إلى قلعة مرزق، ثم مات بعد ذلك بقليل، فخلفه ابنه الذي صمد للمقاومة، في انتظار الدعم من طرابلس. وسافرت فعلاً محلتان من طرابلس بقيادة ولدى الباشا وهما على بك وابراهيم بك في أكتوبر ١٨٣١، وتضم المحلتان بعض الجنود الموالين المذين تم تجنيدهم من قولوغلية الساحل والمنشية، ودعموا بقوة مسلحة من مصراتة. وقد هزموا قوات عبد الجليل عند الموقع المعروف بقلعة (الحطَّابة) قرب بني وليد، ودخلوا معهـا في معركـة دامية بالموقع المعروف (بظهرة السوداني). وقد حسم النزاع تدخل أولاد أبي سيف، فأوقفت الحرب ولكن ذلك لم يؤد إلى إعادة الهدوء إلى البلاد. وقد أصر يوسف باشا على متابعة الحرب، لعدم ثقته في عروض السلم التي تقدم بهـا الثوار. وكانت القرمانللية غير منظمة ومنقسمة على نفسها. فقولوغلية المنشية والساحل يضمرون موجدة على علي بك بسبب سوء معاملته لهم(١٨٠). وفي هذه الحالة سحب يوسف المحلتين إلى زلطين ثم إلى طرابلس، وبعث محمـد المكني بقوات جديدة من أجل العمل على استرجاع فزان.

وقد عجل تدخل القنصل الإنجليزي في مثل هذه الأوضاع الدقيقة عن بتلاحق الأحداث التي أدت إلى أقصى حالات الفوضى والإخلال بالنظام. وكان

<sup>(</sup>٨٤) لقد ساند القولوغلية الغاضبون الثورة التي يتزعمها حفيد الباشا، محمد بك في يـوليو ١٨٣٢. أنظر الدراسة الوثائقية الهـامة التي كتبهـا إسهاعيـل كهالي (وثـائق غير منشـورة عن سقوط الأسرة القرمانللية) المنشورة بمجلة المستعمـرات الإيطاليـة ١٩٣٠ ص ١ - ١٤ - ١٧٨ - ٢١٦ . (قام الأستاذ محمد بـازامة بـترجمة هـذه الوثـائق ونشرها في كتـاب بعنوان: وثـائق عند نهايـة العهد القرمانللي ـ بيروت ١٩٦٥ ـ دار لبنان للطباعة والنشر).

وارنجتون قد صمم الحصول على الديون المستحقة من الباشا، فاستدعى فرقة بحرية إنجليزية من مالطا، وظهرت السفن أمام طرابلس يوم ٢٠ يوليو. وكان فوق إحدى هذه السفن وارنجتون نفسه. ووضع الباشا في وضع دقيق حرج، فلم يعرف السبيل الذي يتشبت به لإنقاذه، فلجأ إلى فرض ضرائب إضافية على الرعايا. وقرر الديوان الذي كان يشارك في عضويته (شيخ البلاد) ١٩٠٥، ابن لطيف، تحديد ضريبة على سكان المدينة والمنشية. وجر هذا الإجراء على الباشا حنق الفئات المتذمرة، وأكثرية سكان الدواخل النين ثاروا على الباشا في ٢٠ يوليو ١٨٣٧ وبايعوا حفيده (أبا عبد الله) محمد بك وقاموا بمحاصرة المدينة. وفي يوم ٢٧ خرجت القوات الموالية ليوسف باشا من القلعة، في حركة هجومية على الثوار، ولكنها ردت على أعقابها خاسرة.

فأغلق يوسف باشا على نفسه القلعة، وسدت أبواب المدينة (من وقام المتمردون بمهاجمة دار يوسف باشا بالمنشية (شرقي طرابلس) حيث قامت التحصينات التركية فيها بعد، في الموقع المعروف باسم (سانية الباشا) وعاثوا فيها فسادآ ثم جعلوها مقرآ لهم (٨٠٠).

<sup>(</sup>٨٥) ثمة تعبير طرابلسي جرى مجرى المثل وهو (دبّر عليك بن لطيف كمّل عليك بيت المال) أي أن ابن لطيف أشار عليك بالرأي السيء المهلك، فأكمله بيت المال. ومن المعروف أن الشاني قد انحاز إلى المتمردين، أنظر الفقرات التالية عن المنشقين على يوسف باشا.

<sup>(</sup>٨٦) ثار محمد بك في برقة قرب سنة ١٨١٥ ثم فر إلى مصر بعد أن جرد والـده حملة لمحاربتـه سار فيها الرحالة الإيطالي المشهور دللا شيلا. وقـد مات بمصر سنة ١٨٢٨. كما مـات بعد ذلـك الابن الثاني للباشا وهو أحمد بك في سنة ١٨٢٨ بطرابلس مخلفاً لوالده حزناً عميقاً (محفوظات القنصلية الفرنسية بطرابلس رسالة بتاريخ يونيو ١٨٢٨).

<sup>(</sup>۸۷) الجريدة الرسمية لمالطا المؤسسة سنة Malta Gov. Gaz. ۱۸۱۲ . وقد صدر تقرير المراسل من طرابلس باللغة الإيطالية ويفترض أن الغلبة كانت للمتمردين لانحياز أكثر السكان إلى جانبهم عدا فشات قليلة من المدينة . وفي خبر أيضاً نشرته Constitutionnel الصادرة بباريس ٨ أغسطس ١٨٣٢ معلومات عن الثورة التي وقعت يـوم ٢٦ يـوليـو وهي تؤيد وجهة النظر الفرنسية وتندد بالقنصل الإنجليزي وارنجتون وتشهر به .

<sup>(</sup>۸۸) بهیج الدین ص ۱۱۵.

وحين رأى يوسف باشا أنه محارب من قبل رجاله، وشعر بضغوط قناصل إنجلترا وفرنسا وساردينيا، ومطالبتهم بديبون رعاياهم على الباشا، رأى من المناسب أن يأخذ بالنصيحة الداعية إلى تخليه عن الحكم، وتنازله لصالح ابنه على. فجمع في قاعة الاجتماعات بالقلعة، القاضي أبا عباس أحمد التوغار، والقائد حسن بن عبد الله، وأبناءه، والوزير والكتاب، وأعلن أنه لم يعد قادراً على النهوض بأعباء الحكم، وأنه يرغب في أن يسند الأمر إلى أحسن أبنائه (علي). ولما وافق الجميع على رغبة الباشا، أعلن يوسف باشا البيان التالي: (أشهد بحضوركم جميعاً أنني أتنازل عن الحكم، وأضع مكاني إبني علياً والياً عليكم وأقسموه بالقرآن أن يحترموا إرادة الباشا الكبير (١٢) أغسطس ١٨٣٢) (١٨٠٠).

وقد قام يوسف باشا نفسه بإبلاغ تنازله عن الحكم لصالح ابنه إلى خليل باشا قائد الأسطول العثماني، وطالب بالمرسوم السلطاني لاعتماد ابنه في المنصب الجديد(٩٠٠).

وما كاد زعيم المتمردين يعلم بذلك حتى أعلن نفسه (باشا) وعين أخاه (أبا العباس أحمد) قائداً للجيش (بك).

## ٧ ـ على باشا القرمانللي (الثاني) ١٨٣٢ ـ ١٨٣٥

أعلن على باشا نبأ اعتلائه سدة الحكم ببيان وعد فيه بتطبيق العدالة والعفو، ودعا المنشقين إلى السلم والمصالحة (٢٠٠٠)، وعين أخاه إبراهيم قائداً للجيش. وبايعه العلماء والأعيان. وشغل منصب رئيس الوزراء محمد الدغيس (٢٠٠٠) أخو حسونة الذي لجأ إلى فرنسا، وذلك بدلاً من محمد أبي أميس.

<sup>(</sup>٨٩) إسهاعيل كيالي في مقاله المشار إليه ص ١٨٧ ـ ١٨٨ . وقد استخلصت وقائع التنازل من رسالة لأحمد القليبي إلى محمد شالابي بيت المال بتاريخ ٧ ـ ٣ ـ ١٨٣٣ .

<sup>(</sup>٩٠) نشر الرسالة بهيج الدين ص ١١٦ ـ ١١٨.

<sup>(</sup>٩١) أنظر الترجمة لدى فيرود ص ٣٥٣\_ ٣٥٤.

<sup>(</sup>٩٢) ورد ذكر الدغيس على أنه الوزير الأول ليوسف باشا لدى الرحالة ليون ص ٨ قـرب سنة (٩٢) . ولكنه كان في ذلك الوقت فَقَد بصره وانصر ف عن الوظيفة.

وكان القنصل الإنجليزي وارنجتون الذي عاد من مالطا في ٢٢ أغسطس المستقر، فور اندلاع الثورة، في دار له بالمنشية، بدلاً من إقامته بمقر القنصلية، معلناً بذلك موقفه المؤيد للمتمردين. وربحا كانت إنجلترا قد فكرت في ذلك الوقت في إعادة الحكم العثماني إلى طرابلس. وكانت لها مصلحة في الإبقاء على الاضطرابات والفتن، وعرقلة تسوية النزاع القائم بين المتمردين وبين الحاكم.

وكان قنصل فرنسا (سكويبل Schwebel) يؤيد بشكل علني علي باشا والأسرة القرمانللية. وكان ثمة ضباط فرنسيون يديرون الدفاع عن طرابلس ضد عمليات القصف التي كان يقوم بها المتمردون.

وفي دواخل البلاد استغل العرب الفرصة للتحرر من أي التزام نحو الحكومة المركزية، وأخذوا يرقبون، الصراع القائم بين قولوغلية الساحل ووريث الأسرة القرمانللية. ووقف عبد الجليل موقف الحياد، وكان صاحب المنطقة الشرقية من طرابلس الغرب وفزان التي جلا عنها (المكني)(١٣) بناء على أمر الباشا. وكان غومة والمحاميد والمريض وسكان ترهونة قد أعلنوا ولاءهم لعلى باشا، وإن لم يقوموا بأية حركة لتأييده.

وكان محمد شالابي بيت المال ببرقة، وما كاد يعلم بنشوب الشورة في طرابلس حتى قرر الوقوف على الحياد، وعدم الانحياز لأي من الفريقين. ورغم أنه كان على خلاف مع على باشا، إلا أنه كان يرى أن ليس ثمة إمكانية لاستيلاء القولوغلية على طرابلس. وحين علم على باشا قرر تعيين أخيه عثمان بك حاكماً على برقة، غادر درنة وانتقل إلى مالطا.

وشجعت هذه الأوضاع الغامضة سيدي محمود باشا تمونس على التطلع إلى الاستيلاء على طرابلس، والتدبير لذلك، وإسناد أمرها إلى أخيه سيدي مصطفى. وقد أجرى المفاوضات لهذا الغرض مع الباب العالي. وكان يعد

(٩٣) قتله عند العودة بمصراتة عثمان أدغم، أنظر إسماعيل كمالي ص ١٩٠.

تجهيزاته العسكرية اللازمة، ويصنع الأسلحة والذخائر استعداداً للحملة. ٥٠٠.

وتلقى الباب العالي التهاسات من سكان مدينة طرابلس، ومن الشوار، تلح عليه بالتدخل لحسم الأمر. وبعث كابودان باشا (أي رئيس الأسطول العشهاني) طاهر باشا الذي كان يتولى شؤون إيالات الشهال الإفريقي، كاتبه شاكر أفندي، للوقوف على الوضع. وقد وصل إلى طرابلس في ١٨ أغسطس ١٨٣٣ وأجرى محادثات مع يوسف باشا وعلي باشا، وزعاء المتمردين، وحاول التوفيق بينهم وتوحيد كلمتهم على الاعتراف بعلي باشا، وحين فشل في مهمة الإقناع بركب البحر في سبتمبر ١٨٣٣ وتوجه إلى الأستانة حيث قدم تقريرا عن الوضع.

وفي هذه الأثناء ظلت طرابلس قيد الحصار، وكانت تقصف من حين إلى آخر، بواسطة المدفعية المقامة في المنشية. وكان محمد شلبي بيت المال بمالطا، يزود بصفة سرية - أصدقاءه من الثوار، من قولوغلية الساحل ومصراتة بالعتاد الحربي، ويمارس في السوق السوداء التجارة المربحة في المدافع والبنادق والذخائر. وقد ألح عليه بلا جدوى - علي باشا لكي ينضم إليه. وكان زعاء الدواخل يعرفون له خبرته السياسية، ويحتفظون معه بعلاقات مراسلة، ودعاه المتمردون إلى الانضام إليهم (۱۹۰۰)، وانتهى به الأمر إلى الاستجابة إلى دعوتهم ودعوة القنصل الإنجليزي وارنجتون. وسافر من مالطا ترافقه ثلاثة مراكب مسلحة تحت قيادة المدعو (ماتيي المملك) من مواليد كورسيكا، وقد عاش فترة طويلة بصفاقس. ورست هذه المراكب في السابع من ديسمبر الثوار. وقبضت زوارق الباشا على واحدة منها. أما السفينتان الأنحريان فقد الثوار. وقبضت زوارق الباشا على واحدة منها. أما السفينتان الأنحريان فقد

L. Calligariis, Note sur Tunis.

<sup>(4</sup> ٤)

وهمو تقرير بعث به الكولونيل كاليقاريس في سنة ١٨٣٤ من تنونس إلى تنوريننو ونشره مونكيكورت في مجلة تناريخ المستعمرات الفرنسينة سنة ١٩٢٨ ص ٥٢٥ وتنوجد المعلومات الخاصة بطرابلس في الصفحتين ٥٤٠ ــ ٥٤٦.

<sup>(</sup>٩٥) أنظر الرسائل الهامة في الدراسة التي كتبها إسماعيل كمالي ص ١٩١ ـ ١٩٩.

حاولتا محاصرة الميناء، ولكنهما عدلتا عن ذلك بسبب معارضة القناصل واتخذتا طريقهما نحو الشرق.

وطال أمد الحصار المضروب حول مدينة طرابلس التي عانت منه الكثير. ولم تتضرر المدينة من الشرور الناشئة عن الحصار بقدر ما تضررت من انعدام الثقة وتوقف كل نشاط تجاري. وكان الثوار قد قرروا القيام بهجوم حاسم على المدينة في الربيع، وأبلغوا القناصل بعزمهم هذا حتى يتخذوا الإجراءات اللازمة لحاية رعاياهم (٩٠٠).

وفي يوم ٢٨ أبريل ١٨٣٤ أبلغ القناصل، دي مارتينو Reich ورايخ Reich وشيروي Ceruti عمد القرمانللي (باشا المنشية) بأنهم قد اختاروا ملجأهم بموقع كان من المقرر أن يكون مستشفى خارج المدينة (٢٠٠٠). ولم يكن للقصف الذي تم فيها بعد أي أثر كبير، ولم يحقق في جميع الأحوال النتائج المرجوة. وكان هذا القصف يمثل في حقيقته النغم الهزلي في مأساة انهيار الأسرة القرمانللية. وإنه لمها يثير الضحك حقاً أن نجد بين مراسلات قنصل ساردينيا، بيانكو (Bianco) الرسالة التي بعث بها في أوائل مايو ١٨٣٤ إلى قائد المتمردين يطلب منه إيقاف القصف يوم ١١ مايو، لأنه سيقوم في ذلك اليوم الزيارات التقليدية لمختلف القنصليات بمناسبة استلامه لعمله.

وعاد شاكر أفندي إلى طرابلس، يوم ١٨ سبتمبر ١٨٣٤ يحمل فرمان السلطان محمود الثاني البذي يثبت عليًا القرمانللي على رأس حكومة طرابلس بلقب باشا ودرجة ميرميران. وتلي الفرمان السلطاني بالقلعة يوم ٢٥ سبتمبر ٢٥٠٠، وأبلغ به الثوار الذين رفضوا الاعتراف بتعيين السلطان، كها رفضوا قبول الدعوة لحضور تلاوة الفرمان خارج المدينة ٢٥٠٠، واعترفت قناصل الدول بالباشا الجديد،

<sup>(</sup>٩٦) توجد الرسالة في المحفوظات العثمانية بطرابلس مجموعة رسائل محمد القرمانللي إلى قنصل ساردينيا.

<sup>(</sup>٩٧) محفوظات قنصلية ساردينيا المراسلات العامة رسالة بتاريخ ٢٠ ـ ٤ ـ ١٨٣٤.

<sup>(</sup>۹۸) أنظر الترجمة لدى فيرود ص ٣٦٠ ـ ٣٦١.

<sup>(</sup>٩٩) عن نشاط شاكر أفندي بطرابلس انظر المعلومات القيمة التي جمعها إسماعيل كمالي في عمله المذكور ص ٢٠٣ ـ ٢١٠.

غير أن قنصل إنجلترا (وارنجتون) ظل على تأييده السري للمتمردين.

### ٨ ـ تدخل الباب العالى وإعادة السلطة العثمانية إلى طرابلس

لم يعد مصير طرابلس في يد علي باشا القرمانلي، ولا في يد منافسه محمد بك القرمانللي. ذلك أن احتلال الجزائر في سنة ١٨٣٠ قد وجه اهتهام الدول الأوربية وتركيا إلى تونس وطرابلس. وكانت الغيرة الإنجليزية الفرنسية والتزاحم بين الدولتين، قد عجل بتطور الأحداث وتلاحقها ومبادرة الاستانة إلى اتخاذ قرارها في الخصوص. وكان من سياسة فرنسا في ذلك الوقت أن يتدعم وضع الأسرة المحلية القائمة على الحكم بطرابلس، على غرار الوضع القائم بتونس، ولم يكن من مصلحتها قيام حكم في طرابلس، يدار مباشرة من تركيا، لا سوف يؤدي إليه ذلك من التدخل في شؤون تونس والجزائر. - كما سوف نرى فيما بعد. وكانت إنجلترا من جانبها تعمل على عرقلة التوسع في النفوذ نرى فيما بعد. وكانت إنجلترا من جانبها تعمل على عرقلة التوسع في النفوذ طرابلس.

ولم يتأخر هذا الحدث كثيراً، ففي يوم ٢٠ مايو وصلت من الآستانة سفينة (إبريق) تقل على ظهرها شاكر أفندي الذي كان قد حضر إلى طرابلس في الخريف المنصرم. وأعلن قرب وصول الأسطول العثماني الذي ظهر فعلاً أمام طرابلس مساء يوم ٢٥ مايو، وكان يتكون من مجموعة من ٢٢ سفينة من ختلف الأنواع المعروفة في ذلك العصر. وقد رست السفن يوم ٢٦ بميناء طرابلس. وقام علي باشا القرمانللي بالتوجه شخصياً إلى سفينة القيادة لتحية مصطفى باشا نجيب قائد الحملة، ثم زار السفينة التي تقبل نائب الأميرال، واستقبل من الاثنين بحفاوة وترحاب، وتم تبادل التحية بين مدفعية السفن ومدفعية القلعة.

وفي يوم ٢٧ مايو، تمت عملية إنزال ثلاثة آلاف وخمسائة مسلح، وفرقة مدفعية تتوفر على ١٢ مدفعاً وعدد من قاذفات اللهب وفي يــوم ٢٨ مايــو دعي علي باشــا القرمـانللي إلى سفينة القيــادة، فركب أحــد الزوارق، ومــا كاد يصــل السفينة حتى أبلغ باعتقاله، وتلا مصطفى نجيب الفرمان الــذي يعينه واليــاً على

طرابلس. وأعلن زعماء المدينة والمنشية خضوعهم وولاءهم في يوم ٣٠ مايو ٢٠٠٠. وكان محمد بيت المال قد فر فوق سفينة إنجليزية من نوع غراب. ثم تقدم في أول يونيو إلى الوالي التركي الذي أحسن استقباله. أما محمد القرمانللي فقد غلبه اليأس، وانتهى شريدا في الأرياف، ثم انتحر ٢٠٠٠. وأما إبراهيم وعمورة ولدا يوسف القرمانللي فقد قبلا الخضوع والدخول في طاعة السادة الجدد. وأقصي يوسف القرمانللي في بيته الكائن بشارع (الأربع عرصات) بطرابلس بينها ظل ابنه عثمان حاكماً على برقة لفترة أخرى.

أما السفينة التي ركبها على باشا ووزيره وصهره محمد الدغيس وصهره الآخر سليم كاهية، وابنه الكبير سليمان بك، وبعض الخدم، فقد غادرت طرابلس يوم ٢ يونيو في طريقها إلى الآستانة.

وهكذا أفلت شمس السيادة القرمانللية. وإذا لم يكن حكم هذه الأسرة امتداداً لامعاً متألقاً، فقد كانت له أهمية بارزة. وقد مثلت سيادة هذه الأسرة امتداداً طويلاً لعهد القرصنة الذي استمر طوال ثلاثة قرون على سواحل الشمال الإفريقي. ولكن طول مدة الحكم (١٢٥ سنة) وحكمة مؤسسه أحمد باشا القرمانللي وقوة شخصيته وأعهاله، والتلاؤم مع أوضاع البيئة المحلية، والتطور المستمر في اكتساب الطابع الوطني لهذه الأسرة الإنكشارية، قد أبقت كلها على بعض ذكرياتها وآثارها وحفظت لها احترامها. فلا غرابة إذن في أن يكلف الوالي التركي حسن باشا بعض أعوانه والعميد والعلماء بحضور مراسم تشييع جنازة يوسف باشا القرمانللي يوم وفاته (٤ أغسطس ١٨٣٨) بمنزله بالأربع العرصات ودفنه (بتربة) أحمد باشا القرمانللي بكل مظاهر التقدير. وقد حضر الوالي نفسه أمام المسجد متبوعاً بكافة الضباط ورجال الحاشية وانتظر هناك وصول الموكب الجنائزي، وأذن هو نفسه للمؤذنين بالصعود إلى المآذن عند الظهر لتلاوة القرآن وإنشاد الأناشيد المدينية. كما أعتق بعض العبيد وأطلق سراح بعض

<sup>(</sup>۱۰۰) محفوظات قنصلية ساردينيا (المراسلات مع وزارة الحسرب والبحرية) رسالـة بتاريـخ ٢ ـ ٦ ـ ٦ ـ ١

<sup>(</sup>١٠١) وصل النبأ إلى طرابلس في ٣١ مايو (دفتر الفقيه حسن).

المسجونين (١٠٠٠). ونكست القنصليات الأجنبية أعلامها الوطنية، الأمر اللذي صادف رضى كبيراً واستحساناً لدى الأهالي (١٠٠٠).

### ٩ ـ التجارة والوضع الاقتصادي بطرابلس الغرب قرب ١٨٣٠

حوالي سنة ١٨٣٠، وقبل فترة قريبة من قيام الاضطرابات التي أغلقت طرق الدواخل، كانت للتجارة بطرابلس الغرب أهمية معينة، في مجال التبادل مع إفريقيا الوسطى. وقد ترك قنصل السويد بطرابلس (جرابرج دي همسو Graberg de Hemsö) صورة ممتازة عن الوضع التجاري والاقتصادي نشرها في سلسلة من المقالات نجملها فيها يلي ٢٠٠٠):

كانت مرزق مركز تجميع التجارة مع دواخل إفريقيا، وكانت تتجمع بها منتوجات الواداي وبورنو وكاشينا، وسكاتو والهوسة، وتومبكتو، والمنتوجات الواردة من طرابلس وبنغازي ومصر وأوجلة، ثم المنتوجات الأوربية والطرابلسية مشل ورق الكتابة (نوع الأقهار الثلاثة المصنوع في جنوا وليفورنو) والمرجان والعقيق والأقمشة القطنية والحرير والدمشقة والبسط والأسلحة النارية والأسلحة القاطعة والأكواب. إلخ.

وهناك أربع طرق تنفذ إلى دواخل إفريقيا عن طريق غدامس، وهي طريق مزدة ـ سوكنة ـ مرزق. وطريق غات، وطريق كاشينا، ثم طريق توات تومبكتو.

<sup>(</sup>١٠٢) دفتر الفقيه حسن.

<sup>(</sup>۱۰۳) محفوظات قنصلية ساردينيا ـ المراسلات العامة، رسالة بتاريخ ٤ ـ ٨ ـ ١٨٣٨ وتضيف قنصلية توسكانا في رسالة بتاريخ ٤ ـ ٨ ـ ١٨٣٨ إلى حكومة ليفورنو أن يوسف باشا مات فقيراً وقد تم دفنه على نفقة الحكومة وتكلف الدفن مبلغ ألف قطعة.

Prospetto del commercio di Tripoli d'Africa e delle sue relazioni con quello dell Italia (1 \* £) in (Antologia), Firenze nr. 81 sett. 1827 p. 39 - 99 nr 88 Aprile 1828 p. 1 - 29 nr 111 marzo 1830 p. 75 - 97

Rossi, (Una Rassegna Africanistica ecc) Oriente moderno, XII, 1932 p. 257 - 259

ويصل إلى طرابلس ضمن القوافل من فزان وغدامس:

- ١ العبيد السود ويبلغ عـددهم حوالي ٢٥٠٠ سنوياً، ويصدرون إلى تونس ومصر والمشرق.
- ٢ التبر، بما يقرب من عشرة آلاف مثقال أي ما يقرب من ألف وخمسهائة
   (أنش) دون أن ندخل في الحسبان الضريبة الذهبية التي تجبى من فزان
   وغدامس...
  - ٣ طرونة بحوالي سبعة آلاف قنطار في العام.
    - ٤ السنامكي بحوالي ثلاثة آلاف قنطار.
  - ٥ ريش النعام، بما قيمته من ١٥ ألف إلى ١٨ ألف في العام.
    - ٦ البوتاس الأحمر من ثلاثة إلى أربعة آلاف قنطار.
      - ٧ عاج من ١٥ إلى ٢٠ قنطاراً في العام.

وتستبدل هذه البضائع في طرابلس بنحاس المشرق الذي يستعمل في بورنو لسك النقود والخناجر وغيرها من الأسلحة البيضاء والخرز والأقمشة إلخ. وكانت طرابلس تستفيد أيضاً من حركة نقل الحجاج. وقل في ذلك الوقت مرور الحجيج وانخفض عا كان عليه في الماضي، بسبب تفضيل الحجاج السفر عن طريق البحر، فوق المراكب المسيحية. أو بسبب قيام الباشا بقصر أداء هذه الفريضة على عدد محدود. ففي سنة ١٨٢٤ شاهد (جرابرج) قافلة تتكون من ثلاثة آلاف رجل ومئات من النساء والأطفال وألفي جمل، قادمة في الأصل من (فاس) ثم أخذت تتضاعف وتنمو أثناء الطريق، وكان يتولاها (أمير الحج) وهو من القيروان. وتوقفت هذه القافلة بطرابلس مدة تقرب من شهر ثم البعت رحيلها، فسافر قسم منها عن طريق البحر، واستمر القسم الأخر في السفر برآ.

وحتى ذلك العهد كانت تعقد سوق، عند بــاب المدينـــة نحو الشرق، تعرف بسوق الثلثاء، في الموقع المعروف باسم (الساحة). أما في تاجوراء فتعقد السوق في يومي الخميس والاثنين.

ومن المنتوجات التي تصدر من طرابلس، وتنقل عن طريق البحر، نذكر الصوف وبسط مصراتة والجلد والزيت والقمح والشعير والشمع والعسل والتمور والحيوانات والزغفران والإسفنج والبوتاس والملح والصبغة.

ويذكر من أسباء التجار المحليين: مصطفى قورجي وزير البحرية، الشريف محمد الدغيس، الحاج أحمد بن لطيف، على أبو دير المسلماني. ومن اليه ود الطرابلسيين إسحاق لابي، أليا سرور، بنيامين حسان. ومن يه ود توسكانا سلمون أمبرون. ومن المالطيين المسيحيين من رعايا إنجلترا يذكر الإخوة فانيجيا، وسلفاتوري فرندو، وكريلا قريش، وبتروياودي. ومن رعايا مقلية روزاريو مسينا. ومن رعايا توسكانا بلقرينو كستلاني. ومن الفرنسيين، بوسيير ولوتير وجوردان.

وكانت التجارة في طرابلس مهددة بعاملين رئيسيين: النظام النقدي الآخذ دوما في الفساد. وازدياد انعدام الثقة فيها يسمى باصطلاح ذلك العصر (تذكرة) أو التكليف الذي يمارسه الوالي على حكام الأقاليم وغيرهم من الموظفين المسؤولين عن الجباية والدخل العام.

وتبلغ الصادرات في مجموعها ٤٤٩ ألف كولونات موزعة على النحو التالى:

18	عبيد
۲۰۰۰ من بنغازي ودرنة	مانتيكا
٤٨٠٠٠	أبقار
****	تېر
7	زیت زیتون
١٨٠٠٠ في سنوات الخصب	قمح
17	ريش النعام
17	عاج
من ۱۷۰۰۰ إلى ۱۸۰۰۰	<u>ے</u> صوف

1	روبيا
9 • • •	ز <i>عف</i> ران
مجموعها ۲۶٫۷۹۰ کولونات	وتبلغ الواردات في
7	منسوجات
74	مواد خشبية
770	أقمشة عادية
178	أقمشة خشنة
78	فضة نقدية
18 * * *	قهوة
70	قرطاسية
44	خرز
110	مرجان
A7	دمشقة
۸۰۰۰	
لباشا ۲۰۰۰۰	مجوهرات لحريم ا
عرية ٨٦٠٠ (مال	أقمشة وأشرعة بح
18,98.	سكر
107	نبيذ صقلية

وكان الباشا يعهد بالتزام الجهارك إلى الآخرين، وهم في العادة من أبناء الأسر الذين يبيعونها من الباطن لليهود. وفي سنة ١٨٣٠ كان قد اشترى التزام الجمرك صهر الباشا ووزير البحرية بمبلغ سنوي قدره ١٨ ألف كولونات، وتدر الجهارك البرية في وقت من الأوقات مبلغ ٣٦ ألف كولونات. أما في الفترات الأخيرة فقد بلغت ستة آلاف يضاف إليها ألف كولونات للميزان (رمانة) و٠٠٥١ لاستيراد الدخان وبيعه. وألف كولونات لوزن الذهب والفضة.

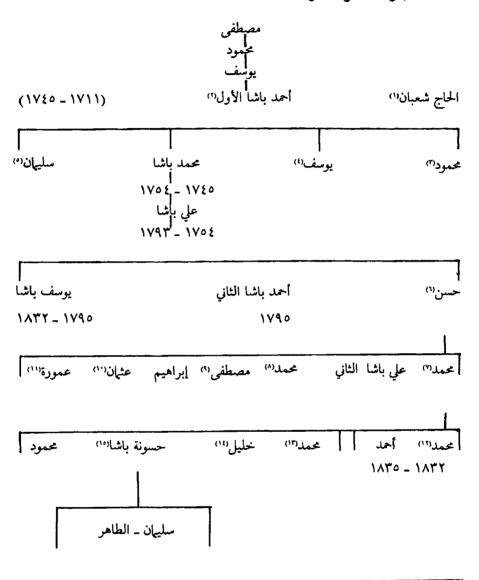
أما ضريبة الصابون فقد التزمها (القاجيجي) وهـو دائن للباشا، وكان في السابق رئيساً لحمام الأسرى المسيحيين وقائداً للمدفعية.

أما ضريبة الجهارك البحرية فهي ١٠ في المئة لليهود و٧ في المئة للمسلمين و٣ في المئة للمسيحيين ولكنها عرضة للتغيير الدائم.

وفي ١٨٢٤ وصلت من مالطا ٢٧ سفينة. ومن ليفورنو ١٩ سفينة. ومن بنغازي ١١ سفينة. ومن الإسكندرية ٥ سفن ومن تريستا ٥ سفن. وأربع سفن من تونس وأربع من جربة. المجموع ٩٤ سفينة. وغادرت الميناء في نفس العام ١٠١ سفينة وصلت منها أربع وعشرون وسافرت خمس وعشرون من السفن التي تحمل أعلام الدول التالية: إنجلترا وفرنسا والنمسا وتوسكانا وطرابلس وساردينيا.

أما البحرية العسكرية فقد كانت تتضمن سفينة (كابيتانا) ذات ٢٢ مدفعاً و١٥٠ رجلًا. وشفينة (باترونـا) ذات عشرين مدفعـاً. وثلاث سفن من نـوع (بريقانتين) وخمس غليوطات و١٠ زوارق وتتكون في مجمـوعها من ١٣٦ مـدفعاً و٠٠٤ رجل.

### ١٠ ـ شجرة الأسرة القرمانللية:



<sup>(</sup>١) قتل في المؤامرة التي وقعت سنة ١٧٢١.

<sup>(</sup>٢) دفن بمقبرة القرمانللية بشارع الشط.

<sup>(</sup>٣) كان حاكماً لبنغازي.

\_\_\_\_

- (٤) توفي أثناء حياة والده بعد سنة ١٧٣٢.
- (٥) دفن بترية مسجد أحمد القرمانللي ١١٧٣ هـ (١٧٥٩ ـ ١٧٦٠).
  - (٦) قتله أخوه يوسف سنة ١٧٩٠.
    - (۷) مات بمصر سنة ۱۸۲۸.
  - (A) وهو أول أنجاله من جواريه السود وقد توفي سنة ١٨٢٠.
    - (٩) مثل البقية من أبنائه من زوجاته السود.
      - (۱۰) كان حاكماً على بنغازي.
  - (١١) ظل بطرابلس تحت الحكم التركي وتقلد بعض الوظائف.
- (١٢) ثار على جده في سنة ١٨٣٢ وانتحر سنة ١٨٣٥ . وقد شاركه أخوه محمد في الثورة التي قمامت سنة ١٨٣٢ .
  - (١٣) كان موظفاً في العهد التركي.
  - (١٤) كان موظفاً في العهد التركي ومات بطرابلس سنة ١٨١٤.
    - (١٥) كان عميدا لبلدية طرابلس.

# القسدمُ الشالث

الفصّل الأول العهد العثماني المثاني بطرابلس الغرب ١٩١١ ـ ١٨٥٣ احتلل المناطق الداخلية ١٨٥٥ ـ ١٨٥٨

- \* اعادة السيادة العثمانية الى طرابلس واحتلال بنغازي ودواخل طرابلس(١٠).
  - \* احتلال مصراته سنة ١٨٣٦
  - \* المقاومة ضد غومة وعبد الجليل
  - \* نهاية عبد الجليل ١٨٤٢ واحتلال القسم الشرقي من طرابلس الغرب
    - \* احتلال فزان وغدامس.
      - المقاومة ضد غومة.
    - \* نهاية غومة وتدعيم السيطرة على طرابلس الغرب.

# ١ ـ إعادة السيطرة العثمانية على طرابلس واحتلال بنغازي ودواخل طرابلس (۱)

نعني بتسمية (العهد الثاني للسيادة العثمانية على طرابلس) تلك الفترة التي تبدأ من سنة ١٨٣٥، بتنحية على باشا القرمانللي عن حكمه شبه المستقل، وتنتهى بوقوع ليبيا تحت الاحتلال الإيطالي.

وفي سنة ١٨٣٥ لم يكن الأتراك يسيطرون على غير طرابلس المدينة والمنشية. وتطلب الأمر انقضاء أربعة وعشرين عاماً (١٨٣٥ - ١٨٥٨) حتى يضمنوا لأنفسهم السيطرة على الساحل، والمراكز الداخلية، والقضاء على نزعة الطموح إلى الاستقلال، والمقاومة العنيدة التي أبداها زعاء الدواخل من أمثال عبد الجليل وغومة.

وقد حضر غومة إلى طرابلس، في يونيو ١٨٣٥ في موكب من أتباعه المخلصين من المحاميد، لتقديم ولائه الى الوالي الجديد مصطفى نجيب باشا الذي بادر إلى القبض عليه (١٠٠٠). وقد اتبع الأتراك سياسة (المرجيحة) إزاء الزعاء. وهي تتراوح بين التهديد والمجاملة والغدر المتبادل. ولم تفلح هذه الأساليب في حل تلك الأوضاع، إلا بعد أن استقر العزم على استخدام القوة.

وبإرسال مصطفى نجيب باشا الى طرابلس، استعادت الأستانة - كما

<sup>(</sup>۱) هذا الفصل وقسم من الذي يليه نشر مفرقاً في مجلة المستعمرات الإيطالية السنة الشانية والعشرون ١٩٢٧ ص ١٩٢ - ٣٥٣ - ٣٥٣ بعنوان العهد العثماني الثاني بطرابلس. أما بخصوص الفترة التي تمتد من سنة ١٨٣٥ فانظر كتاب هنريكودي ليوني (استعمار شمال افريقيا) بادوفا ١٩٦٠ ج ٢ ص ٢٥١ - ٣٧٤.

<sup>(</sup>۲) ناجي ونوري (طرابلس الغرب) ص ۱٤٩.

قلنا ـ سيطرتها المباشرة على طرابلس الغرب، وليبيا بأسرها، بعد قرنين ونصف ضعفت خلالها السيادة العثمانية، بل خبت تقريباً. وقد سلكت في البداية المسلك الشائع حينذاك، في اعتبار الولايات القائمة بشهال افريقيا ويسميها الأتراك (أوجاق) تابعة لأميرال الباب العالي (كابودان باشا). وقد مثلت ولاية طرابلس الغرب لدى الباب العالي بوكيل أو ممثل (كاهية) الأميرال".

وقد جاء تدخل الباب العالي، في طرابلس، في أوانه المناسب. إذ تم في ظرف تصاعد فيه الصراع بين إنجلترا وفرنسا من أجل التدخل في شؤون الولاية. غير أن تدخل الأتراك لم يضع على الفور حداً لأسباب النزاع والمنافسة الإنجليزية الفرنسية. وكانت فرنسا تلح لدى الباب العالي على إعادة على باشا القرمانللي، بينها قامت إنجلترا بإفهام الباب العالي بأنها سوف تعارض بشدة عودة القرمانللية إلى الحكم. وكان الذي دفع الثمن نياية عن الجميع، هو مصطفى نجيب باشا الذي تقرر استدعاؤه. وقيل إن استدعاءه يمثل ترضية لفرنسا، إلا أن حكومة الأستانة قد قامت في الواقع بسحبه لعدم تقيده بالتعليات الصادرة إليه بخصوص علي باشا القرمانللي، وهي التعليات التي كانت تقضى بالتريث مدة ثلاثة أشهر قبل إرساله إلى الأستانة(1).

وقد خلف مصطفى نجيب، محمد رائف باشا الذي وصل الى طرابلس في ٨ سبتمبر ١٨٣٥، وكان يشغل قبل ذلك منصب حاكم الدردنيل. وقد أظهر نشاطاً أكثر من سلفه، وأطلق على الفور سراح غومة، ووجه في أكتوبر حملة عسكرية لاحتلال بنغازي التي لجأ إليها عثمان بك القرمانللي.

وكانت تاجوراء التي تقع على بعد أميال قليلة من طرابلس، لم تخضع خضوعاً تاماً للأتراك، وتعرضت هذه البلدة الصغيرة من جديد لظروف جعلت منها قاعدة للمشاغبات والثورات. وقد هاجمها محمد رائف باشا، ونهبها في ٣١ يناير ١٨٣٦. ومات من سكانها في تلك المعركة حوالي مئتي شخص، وقامت

J. Serres, op. cit. p. 112.

<sup>(</sup>٣) في سنة ١٨٣٥ كان (كابوكاهية) حسيب أفندي.

بعض البلدان الأخرى الواقعة في ضواحي طرابلس بإعلان خضوعها مثل جنزور الواقعة على الساحل الغربي، كما دفعت هذه البلدان الضريبة المقررة(٠٠).

وفي ٢٢ يونيو وصلت الى مياه طرابلس فرقة بحرية تركية بقيادة الكابودان باشا طاهر.وكان مكلفاً باستلام منصب الوالي خلفاً لرائف باشا الذي وقعت بينه وبين القنصل الفرنسي (دي بوربلون De Bourboulon) خلافات واصطدامات عنيفة. إلا أن رائف باشا لم يغادر طرابلس على الفور وظل مقياً بها حتى نهاية تلك السنة.

ووصلت صحبة طاهر باشا مجموعة جديدة من الجنود (تتكون من ثلاثة آلاف جندي نظامي، بينهم ثلاثمئة من الفرسان) للقيام بحملة مخططة مدبرة على مصراتة، وكان يرافقه نامق باشا قائد الجيوش البرية.

وقد أثار إرسال هذه القوات الكبيرة الى طرابلس ووصول صاحب الطابع (۱) العامل في خدمة باشا تونس، شكوك فرنسا التي لم تكن قد فرغت حتى ذلك الوقت من احتلالها للجزائر. وكانت مشغولة حينذاك بحملة على قسنطينة وكانت ثمة دلائل تشير الى أن مجيء قائد الأسطول العثماني، والعلاقات مع الحكومة التونسية والاتصالات الجارية بها، إنما قصد بها السعي لإعادة السيادة التركية المباشرة، على تونس، على نحو ما وقع قبل عام من ذلك، في طرابلس، مع تقديم المساعدة الى عرب قسنطينة في كفاحهم ضد فرنسا(۱).

ولذلك بادرت فرنسا في ١٠ يوليو ١٨٣٦ إلى توجيه فرقة بحرية الى تونس ثم الى طرابلس، وهي مكونة من خمس سفن بقيادة الأميرال (هوجون Hugon)

<sup>(</sup>٥) محفوظات القنصلية الساردينية، مراسلات وزارة الخارجية، رسالـة بتاريـخ ١٠ ـ ٩ ـ ١٨٣٥. ناجى ونوري ص ١٥٠. وقد كانت القوات تحت قيادة دورسون بك.

<sup>(</sup>٦) في مراسلات قنصلية ساردينيا وردت هكذا (Sapataba) وتعنى صاحب الطابع.

<sup>(</sup>٧) في رأي المؤلف الفرنسي Serres(ص ١٤٩) أن طاهر باشاً كان مكلفاً بالتحديد إعادة السيطرة العثمانية المباشرة على تونس ما أمكن ذلك.

الذي أجرى محادثات مع طاهر باشا، ولم يغادر طرابلس إلا بعد حصوله على تأكيدات وضانات تامة.

وقد أصبح الحاج محمد بيت المال مستشاراً لطاهر باشا. وكان قد عمل في خدمة القرمانللين ثم تنكر لهم.

#### ٢ ـ احتلال مصراتة ١٨٣٦

حين وصل طاهر باشا بجيشه وقواته الى طرابلس، كان الوضع في الدواخل على النحو التالى:

مصراتة: تحت حكم عثمان الأدغم (^).

ترهونة: تحت حكم الشيخ المريض.

المنطقة الواقعة بين ورفلة وفزان: تحت حكم الشيخ عبد الجليل زعيم أولاد سليمان. وفي الجبل الغربي والزاوية: كانت السيطرة للشيخ غومة زعيم المحاميد.

وقد كان هؤلاء الزعماء مستقلين في مقاطعاتهم الخاصة، ولم يكونوا على استعداد للخضوع أو دفع الضريبة. ومن جهة أخرى فقد جرب غومة في السنة السابقة أن يقدم مراسم الولاء والطاعة، فانتهى به الأمر الى السجن، ثم أطلق سراحه.

وتقررت المبادرة الى القيام بحملة ضد مصراتة، وهي من المقاطعات الهامة، وذلك للسيطرة على القسم الشرقي من طراابلس الغرب، وتهيئة إمكانية النفاذ والتغلغل إلى الجنوب.

وفي ١٤ يوليو ١٨٣٦ نزل الأتراك بساحل مصراتة، فاستقبلهم السكان بنيران حامية. ولكنهم تمكنوا من السيطرة على الموقع. وعاد العرب الذين تفرقوا

 <sup>(</sup>٨) يرى المؤرخ (لطفي) في تاريخه (ص ٥٢) أنه محمود آغا.

وتشتتوا إثر المعركة، إلى ضم ضفوفهم ومهاجمة الأتراك في اليوم التالي، فألحقوا بهم أضراراً فادحة (٩).

واستطاع طاهر باشا في النهاية، وبعد معارك دامية وبث الفتن، أن يحتـل ضواحي مصراتة القريبة من قصر أحمد (مصراتة البحرية).

وفي الشتاء خلال الفترة الواقعة بين ١٨٣٦ ـ ١٨٣٧ انتشر وباء الطاعـون وجعل الجيش التركي في وضع قاس عسير، وكذلك الأهالي. وقضى هذا الوباء على مئات الضحايا، خاصة بين سكان المدينة بالنظر إلى نقص الاستعـدادات والاحتياطات الطبية.

وفي نهاية ينايس ١٨٣٧، وصلت الى طرابلس سفينة تركية (من نوع إبريق) تحمل فوق ظهرها نائب الأميرال التركي في القيادة البحرية (ريالة بك) مكلفاً بنقل مرسوم التعيين لطاهر باشا، والياً على طرابلس ومفوضاً بسلطات كاملة على الأجزاء التابعة لتركيا من الشهال الإفريقي (بربريا)(١٠٠).

ولا بد أن نلاحظ أن هذا التعبير، يظهر بجلاء أن شكوك فرنسا نحو السياسة التركية في تلك الأعوام، لم تكن كلها خالية من الصحة أو هي قائمة على غير أساس. وفي ربيع ١٨٣٧ قام طاهر باشا بحملة على غريان وعاد منها في مايو، دون أن يحقق نتائج إيجابية.

## ٣ - الصراع ضد غومة

كان من أثر العمليات العسكرية التي قام بها طاهر باشا، زيادة هيبة الحكومة الجديدة، إلا أنها لم تؤد الى ضهان السيطرة على الداخل. وقد قام غومة هو الآخر، سنة ١٨٣٧ بإعلان الثورة من جديد، وطرد الأتراك من غريان،

<sup>(</sup>٩) محفوظات قنصلية ساردينيا، الرسالتان ١٩ ـ ٧ ـ ١٨٣٦ و٢٨ و ٢٨ ـ ١٨٣٦ .

<sup>(</sup>۱۰) محفوظات قنصلية توسكانا، نسخ من رسائل، رسالة بتاريخ ۱ ـ ۲ ـ ۱۸۳۷ موجهة الى حاكم مدينة ليفورنو بإيطاليا.

وبسط سلطته وسيادته على الزاوية وزوارة. بل ويمكن القول بـأنه قـد بسط هذه السلطة على القسم الغربي من طرابلس الغرب بأسره.

وبالإضافة إلى ذلك فقد اصطدم طاهر باشا، بسبب أساليبه العنيفة المتعجرفة، مع عمثلي الدول الأوروبية الذين اعتادوا معاملة تتسم بالتساهل والتنازل والمراعاة، من جانب حكومة طرابلس. وحاول أن يرفع التعريفة الجمركية إلى نسبة عشرة في المئة، وكانت الاتفاقات السابقة بين هذه الدول والأسرة القرمانللية قد حددتها بثلاثة في المئة. وفي هذا الخصوص، كانت مقاومة القناصل عنيدة متصلبة (١١).

وقد وصف هذه الحالة وصفاً دقيقاً (ج. روسوني) الذي كتب يقول:

(إن السيدين قنصلي فرنسا وإنجلترا اللذين كانا يتمتعان بنفوذ واسع عظيم لدى الولاة السابقين، حتى بلغ بها الأمر في بعض الأحيان الى إملاء القوانين وفرضها قد انتهيا في عهد هذا الوالي (حتى الآن على الأقل) الى وضع مهين. والدليل على ذلك أن قنصليتيها لم تعودا تتمتعان بأية حصانة خاصة، وقد أصبح شأنها شأن القنصليات الأخرى، كما أن الاحتجاجات الصادرة عنهما لم تعد موضع إصغاء واهتمام. وصارتا ملزمتين بالخضوع لكل ما تمليه الحكومة الجديدة، وهي تقرر وتلغى دون راد لمشيئتها).

(أما المالطيون الذين تعرض بعضهم لمعاملة سيئة، من الجنود الأتراك، فقد أغلقوا متاجرهم احتجاجاً على هذه المعاملة. وللانتقام (١٠) من هذا الموقف منع الكابودان باشا جنوده وأهالي طرابلس من التعامل التجاري مع الأوربيين القاطنين بطرابلس)(١٠).

وهكذا كانت سياسة التعصب تزداد غلواً وتصاعداً، في ذلك الوقت.

E. Pellissier de Reynaud, (11)

<sup>(</sup>La Régence de Tripoli) nella Revue des Deux mondes, XII, 1855 40 trimestre p. 33.

<sup>(</sup>١٢) يعني بالكابودان باشا، طاهر باشا.

<sup>(</sup>١٣) محفوظات قنصلية توسكانا، رسالة بتاريخ ١٠ ـ ١٠ ـ ١٨٣٦.)

وكانت توجه أحياناً ضد قوى أوربية معينة، وأحياناً ضد الأخرى. وهي في الأعم الغالب ضد جميع المسيحيين. وقد طبعت بهذا الطابع الوضع العام في طرابلس أثناء العهد العشماني، مما كان يؤدي في بعض الأحيان إلى إثارة الاصطدامات.

وكانت الأوضاع الصحية في المدينة والدواخل سيئة. وقضى الطاعون الذي انتشر سنة ١٨٣٦ على عدد كبير من الناس. وكتب قنصل ساردينيا سنة ١٨٣٧ إلى السلطات الصحية في مدينة جنوا تقريراً قدم فيه هذه الإحصائية عن الوفيات والإصابات الناتجة عن ذلك الوباء.

(لقد بقيت هذه البلاد، بثلث عدد السكان الذين كانوا يسكنونها في الماضي، فإذا أحصينا الإصابات في هذه المدينة وضواحيها، والمقاطعات الداخلية مثل الزاوية والجبل وغريان وفزان التي سرى إليها الوباء، دون أن نعلم به إلا بعد مضي فترة طويلة من الزمن، فإن عدد الضحايا يرتفع الى رقم نعلم به إلا بعد مضي باحصائه بغية تسجيله في الحوليات، بعدما ورد عليه في التقارير المكتوبة من مختلف قضاة المقاطعات)(١٠٠). وقد حل الباب العالي هذه الأزمة باستدعاء طاهر باشا، وإرسال وال جديد، هوجشمهلي حسن باشا، نائب قائد الأسطول العثماني. وقد وصل طرابلس على ظهر فرقاطة يرافقها (ابريق). وفي ٢٤ مايو ١٨٣٧، وزع طاهر باشا منشوراً دورياً على(١٠) القناصل، يبلغهم بالتغييرات التي حصلت في الولاية وتغيير الوالى، وغادر طرابلس يوم ٥ يونيو(١٠٠).

واتبع حسن باشا سياسة المساومة. وكان يأمل في الحصول، بالطرق

<sup>(</sup>١٤) محفوظات قنصلية ساردينيا، رسالة بتاريخ ٢١ ـ ٩ ـ ١٨٣٧.)

<sup>(</sup>١٥) محفوظات قنصلية ساردينيا، رسالة وزارة الحرب والبحرية بتاريخ ١٥ ـ ٦ ـ ١٨٣٧.

<sup>(</sup>١٦) محفوظات قنصلية توسكانا، رسالة الى حكومة ليفورنو بتماريخ ٥ ـ ٦ ـ ١٨٣٧ في المحفوظات التاريخية بمدينة ليفورنو، الملف رقم ١١٧٥. وقد تلي مرسوم تعيين حسن بك على الأعيان يموم ٤ يونيو.

الودية، على ما لم يحصل عليه سلفه بالحملات العسكرية الباهظة. وحاول إقامة علاقات مع الزعماء، كما سعى للالتقاء بالشعب. والظفر بمودته وعطفه. ومن المرجح أن تكون تركيا قد عقدت الأمل في ربط الطرابلسيين برباط الدين، وهي تتطلع إلى إمكانية إثارة حرب مقدسة لتحرير الجزائر حيث كانت فرنسا تلقى مقاومة عنيفة من العناصر الوطنية(١٧).

وسيراً في طريق التنازلات، فقد قام حسن باشا بإرجاع المعدات الحربية إلى غومة الذي كان قد سلمها في الماضي، ولكنه نفى عثمان آغا زعيم مصراتة وابنه وثلاثة من الشيوخ الى الآستانة. وظن أنه سيحفظ النفوذ التركي في الدواخل بمجرد الاكتفاء بالعلاقات الودية القائمة على المراسلات (١٨٠٠). وكانت النتيجة أن الروح الثورية لدى السكان قد عادت الى الالتهاب بدلاً من الخمود، حتى إن كاتباً تركياً متأخراً نوعاً ما عن أحداث ذلك العصر، قال بأن السيطرة على طرابلس الغرب قد اقتصرت من جديد على المدينة والمنشية والساحل وتاجوراء. وعلى الجملة فإن (وضع طرابلس لم يطرأ عليه تغيير يذكر وظل كها كان في عهد الإنكشارية (١٠٠٠). وترددت الإشاعات في طرابلس باحتمال إعادة الأسرة القرمانللية الى الحكم. وسويت في نفس الوقت المنازعات التي نشأت في عهد طاهر باشا مع الباب العالي.

أما شاكر صاحب الطابع، العامل في خدمة باي تونس، فقد اتهم بالاتصال بالأتراك للتدخل في الجزائر، وإعادة السيادة العثمانية المباشرة الى تونس، فقتل في ٢ سبتمبر ١٨٣٧ بناء على أمر باي تونس مصطفى باشا(٢٠٠).

<sup>(</sup>۱۷) بلليسيير دي رينود ص ۳۰.

<sup>(</sup>١٨) محفوظات قنصلية ساردينيا رسالة الى وزارتي البحرية والحربيـة بتاريـخ ١٥ ـ ٦ ـ ١٨٣٧ ولكن (بلليسيير دي رينود) ص ١٨١ يقول إن عثمان آغا قد نقله طاهر باشا معه الى الاستانة وأعيد الى طرابلس في يونيو ١٨٣٧ مع فرقة الكابودان الجديد أحمد باشا.

<sup>(</sup>۱۹) بهیج الدین (تاریخ ابن غلبون) ص ۱۳۲.

<sup>(</sup>٢٠) لقد قام عمل المؤلف (سيريس) ص ١٦١ على تحقيقات دقيقة في محفوظات باريس ولندن. ويعترف مؤرخ البلاط العثماني (لطفي) أيضاً في تاريخه ج ٥ ص ٧٥ بتدخل الباب العالي في =

ولم يمض وقت طويل على وجود حسن باشا على رأس الولاية حتى استبدل في ٣٠ أغسطس ١٧٣٨ بعشقر على باشا، وهو رجل معروف بقوته وحزمه. وقد جرب في البداية استخدام الطرق والأساليب الودية في السيطرة على الولاية، ولكنه لم يلبث أن لجأ إلى القوة والعنف، بعد أن فشل في سياسة اللين والمهادنة. وكان الوضع العام الذي وجد عليه طرابلس سيشاً. ولم يكن الأهالي يرغبون في الخضوع للأتراك. وقامت في درنة وبنغازي ثورات أهلية.

وفي ١٥ سبتمبر وصلت الى طرابلس سفينتان تركيتان تحملان العتاد والجنود والفرسان أ. وأرسل عشقر على باشا، إلى بنغازي، قائد الفرسان حليم بك الذي عين فيها بعد متصرفاً على بنغازي. وانتظر عشقر باشا الفراغ من عمليات ترميم حصون طرابلس وقلعتها. وكان يرتاب في سلوك الحاج محمد شلبي بيت المال ومحمد آغا التركي ومفتي المالكية (١٠) فبادر الى اعتقالهم وإرسالهم الى الأستانة. واتفق مع الزعيمين الرئيسيين للدواخل عبد الجليل وغومة، واعترف بسلطتها الذاتية بشرط دفع ضريبة تتراوح قيمتها بين عشرين وثلاثين الف قرش (١٠).

شؤون الجزائر. وكانت الحكومة العثمانية تؤيد أحمد (بك قسنطينة) وترغب في مساعدته على استرداد الجزائر من الفرنسيين ولكنها لم تستطع أن تقوم بذلك (لأسباب سياسية) تعتمد كما هو معروف، وكما يصرح المؤرخ العثماني، على حاجة الباب العالي لمساندة فرنسا في خصوص قضية مصر. ومع ذلك فإن الآستانة لم تنفصل انفصالاً كاملاً عن أحداث الجزائر. ولم يخل مسلكها كما يقول المؤرخ العثماني (من تردد). وقد قام العقيد كميل بك بـزيارة قسنطينة بالجزائر قبل قيام الفرنسيين باحتلالها، موفداً من الباب العالى.

<sup>(</sup>٢١) محفوظات قنصلية توسكانا، رسالة بتاريخ ٣١ ـ ٨ ـ ١٨٣٨.

<sup>(</sup>٢٢) محمد بهيج الدين ص ١٣٣.

<sup>(</sup>۲۳) بلليسيير دي رينود ص ۳۵.

محفوظات قنصلية توسكانا (دار المحفوظات بليفورنو) ملف ١١٧٥ رسالة بتاريخ ٩ - ١١ - ١٨٣٨ . ويبدو من رسالة قنصل توسكانا المذكورة أن الاتفاق قد تم على أساس دفع مبلغ يتراوح بين ٤٠ و٥٠ ألف كولونات بشرط أن لا يضع أي (تركي مشرقي) قدميه في الدواخل. ويلاحظ أن عبد الجليل قد قام قبل ثلاثة أشهر بغزو مصراتة واستولى على خسة آلاف من الماشية.

<sup>(</sup>نفس المصدر، رسالة بتاريخ ٤ ـ ٨ ـ ١٨٣٨).

# ٤ - نهاية عبد الجليل ١٨٤٢ والسيطرة على الأجزاء الشرقية من طرابلس الغرب

في نهاية عام ١٨٣٩ انقطعت العلاقات السلمية بين حكومة طرابلس وبين الزعهاء. واستأنف عبد الجليل العمل على تهديد الدواخل، وتوغل في منطقة مسلاتة بنية غزو تلك المنطقة.

وكانت الإشاعة التي ترددت بعودة على باشا القرمانللي الى حكم طرابلس والتي زاد من قيمتها وقوتها سفر الفرسان والمشاة، وعودتهم الى الشرق، قد ساهمت في إضعاف الهيبة العثمانية(٢٠٠).

وحينئذ قرر عشقر باشا اللجوء الى القوة، واستطاع بواسطة أحمد باشا الذي كان يلقب (الجزار) بسبب المذابح التي أقامها للأهالي، أن يحتل الخمس ثم يوسع دائرة المناطق المحتلة حتى شملت غريان وترهونة. بينها كان عبد الجليل يتقهقر وينسحب الى الداخل.

وقد تواصل الزحف التركي في إصرار مستهدفاً احتلال المناطق الجنوبية الالقبلة وفزان). وفي سنة ١٨٤٢ انتقل عبد الجليل الى سرت. ويقال إن القنصل الإنجليزي قد استدعاه، مقترحاً عليه الاجتهاع بإحدى المناطق الساحلية، متعهداً بالعون الإنجليزي له، والاعتراف بسيادته على فزان شريطة الكف عن تجارة الرقيق. وعندما غادر عبد الجليل الاجتهاع فوجيء بقوة عسكرية بقيادة حسن بك البلعزي، تحاصره وتطوقه بين سرت وأبي نجيم. وحين هزم لجأ مع البقية الباقية من رجاله الى مرتفع ما يزال يحمل اسمه حتى اليوم (قارة

<sup>(</sup>٢٤) عضوظات ليفورنو، ملف ١١٧٦ رسالة ٢٣ ـ ١١ ـ ١٨٣٨. ويضيف القنصل روسوني بخصوص الإشاعة بعودة على باشا القرمانللي (تتوفر لديّ كمل الشكوك في صحة هذه الإشاعة. وإذا حدث ان تحققت فلا علي باشا ولا أي شخص غيره سيكون قادراً على إخضاع العرب المذكورين أعلاه، إلا بعد مضي زمن طويل، وبانتهاج مسلك يتسم بالحكمة والحزم حتى يكون في وسعه جرهم الى الطاعة بصفة تدريجية لعدم إمكان تغليب القوة في دواخل هذه المناطق الصحراوية، هذا إذا كان في وسعه استخدامها).

عبد الجليل) وظل يقاوم حتى النهاية. وقتل في هذه المعركة كما قتل أخوه سيف النصر. وولدان لهذا الأخير، كما قتل مصطفى الأدغم، ابن آغما مصراتة، وأحمد المريض شيخ ترهونة، وابنه وأخوه (٥٠٠). وكان ذلك في أوائل يونيو ١٨٤٢ وقسطع رأس عبد الجليل ونقله الجيش المنتصر الى طرابلس.

#### ٥ ـ احتلال فزان وغدامس

كانت نهاية عبد الجليل، والعقاب الرادع الذي حل به وأقاربه ورفاقه، قد زاد من قوة الأتراك وسلطتهم، فاستولوا في نفس العام على مرزق وعينوا حاكماً عليها، المدعو (بكير) ثم حسن البلعزي الذي منح لقب (باشا) وتقلد منصب حاكم فزان، مدة طويلة. ونحن نعرف أنه كان ما يزال بمرزق حتى سنة ١٨٤٩. وعينت إنجلترا نائب قنصل بمرزق لحماية مصالحها السياسية والتجارية. وشغل هذا المنصب فترة طويلة من الزمن (غاليوفي Gagliuffi)(").

أما أولاد سليمان، البدو من أتباع عبد الجليل الذين أصابتهم الهزيمة وهزهم فقدان الزعيم، فقد اندفعوا في المناطق الصحراوية، وأخذوا يبحشون عن مراكز أخرى. والعيش على الغزو في الصحراء الليبية ومناطق كانم(٢٠٠). وقد أنشأ الأتراك مركزاً حصيناً في سرت لدعم احتلالهم للمناطق الشرقية.

<sup>(</sup>٢٥) محفوظات قنصلية ساردينيا، رسالة الى وزارة الخارجية بتاريخ ٨-٦- و٣-٧-١٨٤٢. بلليسير دي رينود ص ٣١- ٣٧ فيرود ص ٣٨٢ ويقول فيرود إن الأشخاص المذكورين مع عبد الجليل لم يقتلو أثناء المعركة ولكن أعدمهم عشقر باشا بعد شهر من ذلك.

<sup>(</sup>۲۲) فترود ص ۳۸٤.

<sup>(</sup>٢٧) حيث وجدهم الرحالة (بارث) في رحلته التي قام بها سنة ١٨٥٤ وكانوا قد هـاجروا إليهـا مع محمد بن عبد الجليل وسيطروا على جنوبي فزان، وكان في وسعهم تجهيز تسعيائة فارس. Reisen and Entdeckungen, Gotha 1857-58, 111 p. 56.

ويذكر أولاد سليمان، عبد الجليل في أغانيهم الشعبية وهتف به أحد شعراء ورفلة وهـو يتخيل مرور قبيلته أمام (القـارة) التي قتل عنـدهـا. . أنـظر: روسي: الشعـر الشعبي بـطرابلس الغرب. . أغنيات تاريخية . . مجلة (تربيوليتانيا) ١٩٢٤ ـ ١٩٣٠ ص ٢٢٩ ـ ٢٤٣ .

وعرفت غدامس أيضاً قرب سنة ١٨٤٣ السيادة التركية. وكان الأهالي قد قتلوا في الماضي أول قائد تركي أرسل اليها. ولكن الممثل الجديد لحكومة طرابلس كان أكثر حظاً، وأبعد خبرة. وهو أسود اسمه (بوكوبا) تمكن من التمركز في الواحة والسيطرة عليها.

# ٦ ـ الصراع ضد غومة

في يوليو ١٨٤٢ وصل إلى طرابلس الوالي الجديد محمد أمين باشا. وقد تأثر غومة لما وقع لزميله الثائر، فنزل الى طرابلس في أغسطس من نفس السنة لإعلان الطاعة (٢٠٠٠). وقد استقبل استقبالاً طيباً اتسم بالمجاملة وعومل بشيء من التقدير والاحترام. ولكن لم يلبث أن قبض عليه في ديسمبر، بناء على تعليات من الباب العالي، هو ومن معه من الأشخاص، ومن بينهم ابنه الأصغر، وابن عمه ميلود، وابن أحمد المريض الذي قتل في يونيو مع عبد الجليل. ووضع غومة فوق إحدى السفن التي نقلته الى المنفى في استانبول ثم إلى طرابزون بالبحر الأسود.

وأثار هذا الحادث ثائرة سكان الجبل بقيادة المحاميد الذين وجدوا في الامتناع عن دفع الضريبة منطلقاً الى التمرد. ولكن أحمد باشا القائد التركي الشجاع تمكن من السيطرة على الوضع وتدمير معسكر المتمردين، وأسر عدداً كبيرا منهم بعد معركة حامية جرت في إبريل ١٨٤٣. وفي مايو دعا الى مقر قيادته زعاء الجبل، ووزع عليهم بكرم وسخاء النقود (والبرانس) دون أن يبدي لهم المكيدة التي أعدها للقضاء عليهم. وحين تجمع حوله كثير من الزعاء، هاجمهم وقتلهم وأرسل منهم الى طرابلس ٦٥ رأساً. وبذلك أمكنه احتلال يفرن ثم فساطو ونالوت. وبينها كان أحمد باشا في فساطو، على رأس قوته العسكرية، قام زعاء البربر الإباضيين في ككلة ويفرن بثورة عليه. ونشبت

<sup>(</sup>٢٨) يورد محمد بهيج الدين في كتابه ابن غلبون ص ١٣٩ ـ ١٤٠ ترجمة تركية لرسالة (غـومة) الى عبل الإدارة بطرابلس يعبر فيها عن رغبته في الدخول في طاعة الحكومة وهي مؤرخة في ٢٤ رجب ١٢٥٨ (٣١ أغسطس ١٨٤٢).

معارك جديدة أخرى، وقتل أحمد باشا بعض الزعهاء، مما أدى الى اعادة الهـدوء الى المنطقة لفترة محدودة من الزمن(٢٠).

وعاد أحمد باشا الى طرابلس، في نهاية ١٨٤٣، بعد أن ترك حامية قوية في الجبل. وقد أرغمت النفقات الطائلة للحملات العسكرية، حكومة طرابلس، على فرض ضرائب استثنائية فادحة. وعارض هذه الضرائب الشيخ محمد محسن (شيخ البلاد) في طرابلس، ودافع عن الأهالي فنفي الى بنغازي. وأخذ الأهالي يهاجرون نحو تونس والجزائر ومصر (٢٠٠).

وساد البلاد هدوء استمر سنة كاملة، وفي سنة ١٨٤٤ فر ميلود، ابن عم غومة، من منفاه بالبحر الأسود، ونزل بمالطا، ومنها انتقل الى جربة وأخذ يشير الجبل. وقام أحمد باشا للمرة الثانية بإخماد الشورة رغم فصل الحر (أغسطس) واحتل المنطقة الجبلية وهزم المتمردين وأسر بعض زعائهم واعتقل أسرة ميلود الذي استطاع أن يختفي.

وتلت ذلك فترة من الهدوء النسبي، وانصرف الأتراك الى التنظيم الإداري للمقاطعات المحتلة، حتى إن نشاطهم عند مناطق الحدود قد أثار نوعاً من الشك لدى أحمد باي حاكم تونس، وكذلك لدى فرنسا.

وكان ميلود قد لجاً الى جربة، وعبثاً طالب الأتراك بتسليم الثائر. وانتشرت الإشاعة بأن الأتراك يريدون توجيه حملة على تونس. ويبدو أن هذه الإشاعة قد وجدت لها سنداً في وصول بعض الوحدات العسكرية الى طرابلس قادمة اليها من أليانيا.

وفي يوليو ١٨٤٦ أرسلت فرنسا الى طرابلس فرقة بحرية بقيادة الأميرال (François Ferdinand de Joinville (") لكى

<sup>(</sup>٢٩) محمد بهيج الدين ص ١٤٢ ـ ١٤٣.

<sup>(</sup>۳۰) فيرود ص ٣٨٣.

<sup>(</sup>٣١) محفوظات قنصلية ساردينيا. رسائل وزارة الخارجية عن الأعوام ١٨٤٤ ـ ١٨٤٦ بلليسيير دي رينود ص ٣٦ سيريس ص ٣١٦ ـ ٣١٨ ـ فيرود ٣٨٥. ومن جهة أخرى فقد تردد القول =

تؤكد عزمها الوطيد على الاحتفاظ بالوضع القائم (Status quo) في تونس، وعدم قبولها لكل ما يؤدي الى زعزعته وتغييره.

وفي صيف ١٨٤٧ أرسل الأميرال جوانفيل سفينة فرنسية من نابولي الى طرابلس، عقب وصول آلاف من الجنود الى طرابلس قادمين اليها من الأستانة. وقد وصل الوالي الجديد محمد رجب باشا الى طرابلس في سنة ١٨٤٧، ووجد نفسه يواجه، على الفور، ثورة انفجرت في الجبل. وأدت الى مقتل أحمد باشا القائد الممتاز الذي كان يحكم تلك المنطقة، حيث خرج عليه الثائرون وقتلوه في نوفمبر ١٨٤٧ قرب ككلة، حين كان يجوب المنطقة وسط حراسة بسيطة.

وبعد شهر من ذلك، أي في ديسمبر، خرجت من طرابلس فرقة بقيادة بشير بك الذي هاجم بلدة ككلة ودمرها، في شهر يناير ١٨٤٨، وألحق أضراراً فادحة بالمتمردين، وأرسل أربعاً وعشرين رأساً الى طرابلس. وقد عاد الى طرابلس في فبراير ١٨٤٨، بعد أن قام بتهدئة المنطقة (٢٠٠٠). ومنذ ذلك الحين عهدت إدارة الجبل الى زعيم محلي هو (قاسم) خصم غومة. ولم يختل النظام طوال عدة أعوام.

وفي الجنوب أيضاً توقفت غزوات أولاد سليهان الذين كان يقودهم سعيد ابن عبد الجليل الذي واجهه حاكم فزان وأوقعه في كمين نصبه له ملك برنو(٢٠٠).

وفي ١٢ ديسمبر ١٨٤٨ عرفت طرابلس والياً جديداً في شخص أحمد عزت باشا الذي كان يرافقه شريف باشا حاكم بنغازي الجديد. وفي أبريل من

باعتزام الأتراك استرداد جربة، لأنها كانت تابعة في يوم من الأيام لطرابلس. وانتشر هذا القول أيضاً في سنة ١٨٣٥ حين استرد الأتراك السيطرة على طرابلس.

<sup>(</sup>۳۲) سریس ص ۳۲۹.

<sup>(</sup>۳۳) برنیا ص ۳۱۲.

<sup>(</sup>٣٤) فيرود ص ٣٨٧.

العام الثاني ١٨٤٩ أنزلت بطرابلس ٢٤ قطعة مدفعية وكانت الرغبة واضحة في تجهيز المدينة بالأسلحة الحربية الملائمة(٥٠٠).

أما الأوضاع الصحية في المدينة، في ذلك الوقت، فقد ظلت سيئة. وفي ١٨٥٠ انتشر وباء الكوليرا بطرابلس المدينة والإقليم بأسره، ومات قنصل ساردينيا (بروكي V. Brocchi) وبعض موظفي القنصليتين الإنجلينزية والإسبانية (۱۳).

وسعيناً وراء مواجهة سياسة فرنسا التوسعية الخفية، أمر الأتراك بأن يعامل التونسيون في طرابلس، نفس المعاملة المخصصة لرعايا الدولة العشانية، بالإضافة إلى قيامهم بمضاعفة عدد الحاميات بطرابلس، إذ ارتفعت في سنة ١٨٥١ إلى ما يقرب من عشرة آلاف رجل من المشاة، وألف وخسائة من الفرسان. كما كانت هناك خس بطاريات، وكانت المخازن أيضاً عامرة بالذخيرة والسلاح. وكان في وسعهم في حالات الاستنفار والطوارىء أن يقوموا بتسليح خسة عشر ألف رجل من الأهالي.

كان قنصل فرنسا بطرابلس (بلليسيير دي رينود Reynaud) وهو شخصية عرفت بنشاطها العظيم وخبرتها الواسعة (إذ كان مديراً للشؤون الأهلية بالجزائر) وكان هذا القنصل يتابع الأحداث، ويراقب تحركات السياسة التركية واتجاهاتها. وفي نهاية سبتمبر ١٨٥١ تقدم الى الوالي الجديد، وطلب منه تبريراً لحشد القوات التركية بطرابلس. وحصل على ردود تتسم بالتهرب والمراوغة التي واجهها بقوله إن فرنسا لن تسمح بتغيير الأوضاع القائمة بتونس. وقال القنصل الفرنسي للوالي (إن شكل الحكم في بلادي في اللوقت الحاضر جههوري، ورجما صار ملكياً أو أي شكل آخر من أشكال

<sup>(</sup>٣٥) مجلة (Portafoglio Maltese) الصادرة في ٢٩ ـ ٤ ـ ١٨٤٩ رسالـة من طرابلس مؤرخـة في ١٨٤٩ . ١٨٤٩ . ١٨٤٩ .

<sup>(</sup>٣٦) محفوظات قنصلية مملكة الصقليتين، رسالة بتاريخ ٣ - ٩ - ١٨٤٩.

الحكم، فسيظل يحمل نفس المشاعر نحو تونس، ولن نسمح بأن تعامل بشكل يختلف عما عوملت به حتى الآن)(٢٧٠).

ولكي نفهم إصرار فرنسا وإلحاحها على عرقلة كل ترسيخ وتدعيم للنفوذ العشاني بتونس أو سيطرته عليها، ينبغي أن نضع في تقديرنا أنه إذا تمكن الأتراك من استرجاع نفوذهم في تونس، وأسوأ من ذلك، إذا تمكنوا من السيطرة عليها فإنهم سيجاورون الجزائر التي أصبحت تحت الحكم الفرنسي. وكان من شأن هذا الجوار وتزايد هيبة الباب العالي في إفريقيا الشهالية، الوقوف في وجه التوسع الاستعاري الفرنسي.

#### ٧ - نهاية غومة وتدعيم احتلال طرابلس الغرب

في بداية سنة ١٨٥٥ فر غومة من منفاه، وعاد إلى الجبل وأشعل الثورة (٢٠٠٠)، ولجأ الوالي مصطفى نوري الى اجراءات وقائية. وبنهاية ربيع ذلك العام كان غومة قد وصل الى نالوت التي حاصرها. وأخذت الحملة التي أعدتها الحكومة تزحف على الجبل في ٢٦ يونيو ١٨٥٥.

لقد كان الوضع بطرابلس الغرب دقيقاً وحرجاً، معبراً عن قلق وتذمر المواطنين، وتطلعاتهم الاستقلالية الخفية التي كانت تؤيدها فرنسا. وكانت المناورة تتجه الى إعادة حكم القرمانللية الذي أخذ بعضهم يظهر الرضى عنه، في ذلك الوقت. رغم أنهم ثاروا ضد هذا النظام وعملوا على تهديمه منذ عشرين سنة خلت. وفي جميع الأحوال فإن الرغبة في إعادة الأسرة القرمانللية كانت ذريعة وحجة للعودة الى نوع من الحكم، أخف في سطوته وسيطرته من ذلك الحكم المباشر الذي كان يمارسه الباب العالي. وهكذا أعدت مضبطة وقدمت الى السلطان عبد المجيد(٢٠)، وقد وقعها غومة وعدد من زعاء الجبل. وهم

<sup>(</sup>٣٧) محفوظات قنصلية ساردينيا، رسالة بتاريخ ٢ - ١٠ - ١٨٥١.

<sup>(</sup>٣٨) وردت أول إشارة الى وجود غومة بـ الجبل في رسالة لقنصل توسكانا مؤرخة في ١٥٥ ـ ٣ ـ ١٨٥٥ .

<sup>(</sup>٣٩) المضبطة (التي توجد بالمحفوظات الـتركية بـطرابلس) لا تحمل أي تــاريخ . وطلب إسنــاد الحكم الى حسن بك القرمانللي مكتوب بخط يختلف عن خط المضبطة وتحمل المضبـطة توقيــع غومــة وختمه الذي يحمل تاريخ ٢٧١ (١٨٥٤ ـ ١٨٥٥) ثم قاضي كباو وأعيان الجبل.

يذكرون بأن إيالة طرابلس كانت تحكم حكماً عادلاً، باسم سلاطين آل عشمان، حين كانت تتولى أمرها الأسرة القرمانللية، بينما يقوم الولاة الآن، ممن يرسلهم الباب العالي، بارتكاب المظالم وسلب الأهالي. وتطلب العريضة إسناد الحكم الى حسن بك، سليل القرمانللية من فرع بك بنغازي. وفي نفس الوقت كتب غومة الى قناصل فرنسا وانجلترا، معلناً أن الثورة ليست موجهة ضد السلطان، ولكنها كانت ضد الإدارة السيئة للولاة الذين كانوا مهتمين فقط بجمع الأموال. وكان قنصل فرنسا على علاقات طيبة جداً مع غومة - وقد أسر إلى زميله القنصل النابوليتاني بأن الحكومة الفرنسية ترغب في إقناع الباب العالي (بإقامة ولاية على رأسها وال وراثي يختار من بين أفراد أسرة القرمانللي القديمة، وتقوم هذه الولاية بدفع الضريبة الى الباب العالي، وتوضع مثل تونس ضمن ما يشبه الحاية الفرنسية "كانه".

هذا، في الوقت الذي كان الأتراك قد عقدوا العزم فيه على تدعيم سلطاتهم المباشرة في طرابلس، ولم يكونوا ينوون إعادة الأسرة القرمانللية.

وكانت الحملة التركية التي غادرت طرابلس في شهر يونيو، تحت قيادة العقيد إسهاعيل بك، قد تعرضت في شهر يوليو الى هزيمة نكراء عند (الرومية) بالجبل الغربي، وقد أسر غومة عدداً كبيراً من الأسرى، وحصل على غنائم كبيرة من المدافع والعتاد. وقد استطاع الوصول الى قرقارش بمساعدة عرب الساحل الذين انضموا اليه وتحمسوا لقضيته. وقد خرجت له القوات المتوفرة في المدينة، واشتبكت معه في معركة بجنزور، وسواحل المنطقة الغربية،

<sup>(</sup>٤٠) محفوظات قنصلية مملكة الصقليتين رسالة بتاريخ ١ ــ ٦ ــ ١٨٥٥ وفي رسالة موجهة من طرابلس في ١٨ أكتوبر ١٨٥٥ الى جريدة البحر الأبيض (Il mediterraneo) الصادرة بمالطا في ٢٦ أكتوبر ١٨٥٥ شكوى من حالة الاضطهاد التي ترزح تحتها الولاية بسبب الاستغلال الذي يرتكبه الضباط على مرأى من الوالي. وتشير الى ثورة سكان الدواخل وكساد الأوضاع التجارية بسبب ذلك. وتضيف أنه يبدو أن العرب يرغبون في أمير تابع للسلطان ويعتقد أن مثل هذا المنصب سيسند الى أحد أفراد الأسرة القرمانللية.

واستطاعت أن تنجح في دحر المتمردين، دون أن تحصل على انتصارات حاسمة، (في سبتمبر ١٨٥٥)(١٠).

ويبدو أن الجنود الأتراك قد تفككوا وتشتتوا عند الرومية فضاعف ذلك من كارثة الهزيمة، وزاد في آثار النكبة التي حلت بهم. وقد أدينوا بهذا الموقف، وتقرر معاقبتهم بالاستمرار في الجندية مدة أطول من المدة المقررة، مما أدى الى إثارة الشعور القوي بالاستياء الذي اتخذ فيها بعد شكلاً مخيفاً منذراً بالخطر.

ورغم ذلك الفشل العسكري والتذمر الشائع بين الجنود فقد أخذت الأوضاع تتحسن بالنسبة للأتراك، بوصول المزيد من القوات. وكانوا ينتظرون دعياً قوياً من مصر، بينها وصلت جيوش غير نظامية من تركيا. ونزل بميناء طرابلس في منتصف يناير ١٨٥٦ ثلاثمئة جندي ألباني غير نظامي قادمين من (بريفيزا Prevesa) وهم ينتمون الى العصابات المعروفة باسم (باشي - بوزك). وفي ٢٢ أكتوبر ١٨٥٥، وصل الى طرابلس الوالي الجديد عثمان مختار باشا الذي أعد على الفور حملة على المتمردين. وقد تحركت فرقة كانت مقيمة بالزاوية، عند نهاية ١٨٥٥ واتجهت نحو غريان ثم الى الجبل وأعادت احتلال يفرن في ٢٠ يناير ١٨٥٥.

وعندما هزم غومة أعلن أنه على استعداد لالتزام الهدوء والانسحاب الى تونس. ولكنه عاد إلى التمرد في نهاية مارس ١٨٥٨. وفي هذه المرة كان مصيره قد تقرر. إذ استطاعت قوة من الفرسان الأتراك، وبعض القوات الإضافية الأخرى بقيادة آغا مصراتة (أحمد الأدغم) أن تدرك غومة عند السهول الواقعة جنوبي الجبل، وهو في اتجاه غدامس على فأحاطت به. وقد قاوم المهاجمين وصمد

<sup>(</sup>٤١) محفوظات قنصلية ساردينيا، مراسلات وزارة الخارجية سنة ١٨٥٥.

<sup>(</sup>٤٢) محفوظات قنصلية توسكانا، رسائل بتاريخ ٢١ ـ ١ و١٨ ـ ٢ ـ ١٨٥٦.

<sup>(</sup>٤٣) في رسالة من قنصل توسكانا بتاريخ ١٠ - ٤ - ٨ - ١٨ يحدد الموقع على بعد ستين ميلًا من غدامس.

لهم بالعدد القليل الذي كان يلتف حوله، حتى سقط مصاباً بجرح قاتل. وقد نقل رأسه الى طرابلس(نا).

وكانت القوات التركية التي تصرفت هي الأخرى ببطولة، تبدي علائم الاستياء والإعياء. وفي ١٥ سبتمبر ١٨٥٨ تجمع حوالي ألف من الجنود الذين عوقبوا بتمديد مدة الخدمة العسكرية، نتيجة تخليهم عن المعركة في الرومية ١٨٥٥، وطالبوا بإعادتهم الى عائلاتهم. واستغل الوالي بعض العناصر المخلصة الموالية له من الجنود، وكذلك من الألبانيين، وطلب من الجنود المتمردين الاستسلام بلا قيد ولا شرط. واستعان أيضاً بعرب الدواخل الذين تجمعوا عند أبواب المدينة. وأصيبت الجالية الأوربية بالرعب، وكانت ما تزال تذكر الأحداث القريبة التي وقعت في جدة وكانيا Canea فأقفلت عليها بيوتها. وأخيراً استسلم المتمردون وعوقب كثير منهم بعقوبة الجلد.

وفي نهايسة العمام اتخسذت الإجراءات لاستبدال الجيش. وكلف هذا التصرف عثمان باشا فقدان منصبه، وخلف الحاج أحمد عزت باشا الذي وصل الى طرابلس قي ١٢ نوفمبر ١٨٥٨ فوق باخرة (١٠٠٠) اسمها (الأثر الجديد). وقد وجد الولاية هادئة نسبياً. أما في المقاطعات الوسطى فإن الوضع لم يكن آمناً والهدوء لم يكن مستتباً بسبب الغزوات التي يقوم بها أولاد سليمان المتحالفون مع قبائل أخرى من سرت بقيادة أبناء عبد الجليل.

وفي إقليم بنغازي أثارت الضرائب ثائرة السكان. وكانت الحدود الغربية عرضة لغارات بدو قبيلة (ورغمة)(13).

وفي خريف ١٨٥٩ أرسل الوالى حملة الى مرزق مكونة من ثـ لاثـة أو

 <sup>(</sup>٤٤) ازدهرت الأسطورة الشعبية عن غومة. أنظر مقالي عن الشعر الشعبي في طرابلس الغرب. .
 أغنيات تاريخية، مجلة (تريبوليتانيا) ص ٢٣٥ ـ ٢٤٢ .

<sup>(</sup>٤٥) محفوظات قنصلية توسكانا، رسالة بتـاريخ ٢٥ ـ ١١ ـ ١٨٥٨ (محفـوظات ليفـورنو) ملف رقم ٢٦ ـ ٢٥ رسالة بتاريخ ٢٥ ـ ١١ ـ ١٨٥٨. وبعـد أربعة أيـام من ذلك غـادر عثمان بـاشا البـلاد متجهاً الى (اسكب ).

<sup>(</sup>٤٦) محفوظات قنصلية توسكانا، رسالة بتاريخ ١٤ ـ ١١ ـ ١٨٥٩.

أربعة آلاف مسلح عربي غير نظامي، من مناطق طرابلس ومصراتة مع بعض الجنود الأتراك بقيادة ضابط برتبة عقيد (١٠٠٠). ويقول فيرود (١٠٠٠): إن هذه الحملة غير المنظمة واصلت طريقها الى مرزق، بعد أن مات العقيد التركي بالحمى في سوكنة. وتوغلت فيها بعد في جنوبي فزان بين تبو التبستي الذين نقلت منهم عدداً كبيراً من العبيد. وتقدمت نحو واحة (العيير) لدى الطوارق، واستولت على بعض العبيد والبضائع، دون مراعاة ملكية البضائع التي كانت تعود الى بعض تجار غدامس من رعايا الباب العالي الموالي له.

إن الفرقة غير النظامية التي قامت بهذه الغارات (التي يمكن أن تقارن بغارات المكني قبل ذلك بأربعين عاماً) في الجنوب الليبي، تعرضت بدورها، في طريق العودة الى هجهات قاضية شنها عليها الطوارق الذين أبادوها، ولم يسلم منها إلا القليل الذي فر بجلده الى الساحل.

ورغم الوقائع التي تنبىء عن الرسالة الحضارية للحكومة التركية في ليبيا، ورغم حالة التذمر الدائم بين صفوف الجند، فإنه يمكن القول إنه بنهاية غومة سنة ١٨٥٨ قد تمت للأتراك السيطرة العسكرية الكاملة على المراكز الرئيسية بطرابلس الغرب، على الأقل. وبذلك تنتهي تلك الفترة التي اتسمت بالثورات التي قادها الزعاء الكبار، وسارت في ركابها القبائل الكبيرة. وقد سئم الأهالي هذه الحرب المتواصلة وملوا المتاعب والقلاقل التي تعرضوا لها. ولكنهم لم يستسلموا استسلاماً نهائياً. لقد خضعوا للمحتل الذي حاول عبثاً أن يعطي نظاماً اقتصادياً وإدارياً للبلاد على النحو الذي سنراه في الفصل القادم.

<sup>(</sup>٤٧) محفوظات قنصلية مملكة الصقليتين، رسالة بتاريخ ٣ ـ ١١ ـ ١٨٥٩.

<sup>(</sup>٤٨) فيرود (الحوليات) ص ٤١٣ ـ ٤١٤.

# الفصل الثنانية الفصل المنتاني الفاترة الثانية من العهد العثمانية بطرابلس الادارة العثمانية بعد الاحتلال

- \* طرابلس حوالي سنة ١٨٥٠ ـ الوضع الاقتصادي.
  - \* تجارة الرقيق.
  - \* أعمال الولاة العثمانيين الأوائل.
  - التقسيهات الإدارية والتنظيم المالي.
  - المواطنون وعلاقاتهم بالولاة والجاليات الأجنبية .
- \* صدى الأحداث التي وقعت بتونس ومصر ١٨٨١ ـ ١٨٨٦
  - \* الكشف الجغرافي في ليبيا في القرن التاسع عشر.
  - التوغل العثماني في دواخل ليبيا ومشكلة الحدود.
    - \* آخر الولاة العثمانيين.
  - \* الوضع الاقتصادي في طرابلس منذ ١٨٨٠ حتى ١٩١١.
    - الولاة العثمانيين منذ ١٨٣٥ حتى ١٩١١.

#### ١ ـ طرابلس قرب سنة ١٨٥٠ ـ الوضع الاقتصادي

لقد وصفت طرابلس خلال الفترة الواقعة قرب سنة ١٨٥٠ بأنها مدينة صغيرة يتراوح عدد سكانها بين عشرة آلاف واثني عشر ألف نسمة، وهي مدينة نظيفة إلى حد ما، باستثناء الحي اليهودي. وتحيط بها أسوار في حالة سيئة. ولها بابان إلى الشرق (باب المنشية، وفم الباب) على طريق ضيقة كأنها ممشى يؤدي إلى الريف. وباب إلى الغرب اسمه (باب البحر) الذي يؤدي إلى البحر. لقد تعرضت قلعة طرابلس خلال سنة ١٨٤٩ إلى بعض التعديلات التي أدخلت عليها. فالمنازل التي كان يسكنها يوسف باشا وبلاطه جرى إعدادها وتهيئتها لسكنى الجيش بالنظر لقلة الثكنات ().

ولما كانت الأوضاع السياسية قد تغيرت في طرابلس، فلم يعد هناك مبرر لبقاء العملة المحلية التي ظلت مع ذلك تضرب باسم السلطان أ. وقد قام الوالي مصطفى نجيب باشا، سنة ١٨٣٥ بضرب بعض النقود النحاسية. وفي

<sup>(</sup>۱) بلليسيير دي رينود P. De Reynaud قنصل فرنسا بطرابلس من ۱۸۵۰ حتى ۱۸۵۲ في دراسته المعروفة التي نشرها بعنوان:

<sup>(</sup>La Régence De Tripoli) Revue des Deux mondes, XII, 1855 40 trimestre.

<sup>(</sup>٢) محفوظات توسكانا ٢٣ ـ ٨ ـ ١٨٤٩ .

<sup>(</sup>٣) بخصوص العملة الطرابلسية أنظر دراسة قويدو شيمينو:

Guido Cimino (La zecca di Tripoli d'Occidente nell opera di M. Valentine e la zecca di Tripoli d'Occidente Soto il dominio Caramanli un, Riv. et. di Mumistica XXX, 1916 fasc. 11-IV. La zecca di Tripoli d'Occidente Sotto il dominio degli Ottomain in not. arch. min. Colonie, III-1922 p. 115-143 e append 1-XXXIX. Storia e numismatica dell Africa del Nord, in (LIBYA) 1927 - p. 202-227.

نفس العام قام خلفه الوالي محمد رائف باشا بإلغاء العملة القديمة نهائياً.

وبعد سنة ١٨٤٢،أي عند نهاية ثورة عبد الجليل، خيم هدوء نسبي على أغلب أجزاء الدواخل، مما ساعد على توفير إمكانية مرور القوافل بمناطق طرابلس الشرقية. ووجدت التجارة طريقها إلى الداخل، بعد أن كانت منحصرة في ذلك الوقت بالساحل. وينقل إلينا الرحالة الألماني (ه. بارث) الذي زار طرابلس في ١٨٤٦ أنه وجد المدينة في بؤس كبير بسبب الحروب المداخلية التي سادت الفترة الأخيرة من العهد القرمانلي، وسوء الإدارة العثمانية، ولكن التجارة مع السودان كانت ما تزال مزدهرة إلى حد ما حتى ذلك الوقت ".)

وينقل إلينا (بارث) نفسه أنه شاهد قافلة مكونة من ألف جمل، محملة بالتبر واللؤلؤ والتوابل والزعفران وريش النعام والعاج والعبيد. وكان يتقدم القافلة في العادة رائد يمتطي مهرياً. وكان وصول هذا الرائد مبعثاً لحياة نشطة غير عادية في المدينة الخاملة. ولم يقم الأتراك، من جانهم، بتشجيع هذه المبادرات التجارية التي كانت ثمرة نشاط التجار أنفسهم في طرابلس وغدامس. وقد كان لهم وكلاء في الواداي وبورنو ونيجريا. وتعاونت كثير من الشركات اليهودية بطرابلس مع التجار المسلمين الذين كان في وسعهم إقامة علاقات مع إخوانهم في الدين، في الجنوب الليبي، بسهولة ويسر.

أما الشركات الأجنبية للمقاولات فقد كانت تعرقل من قبل الحكومة العثمانية. وفي سنة ١٨٤٠ أنشئت في مارسيليا شركة لاستغلال مناجم الكبريت في سرت. وعقدت اتفاقيات مع عبد الجليل. ولكن لم يكد يقتل عبد الجليل حتى رفضت الحكومة العثمانية الاعتراف بالامتياز الممنوح وتخلت الشركة في سنة ١٨٤٦ عن أية مطالب، بعد حصولها على تعويض مناسب(٠).

<sup>(</sup>٤) إن رحلة (بارث) برلين ١٨٤٩ (بالألمانية) ص ٢٩٢ ج ١. ويقول الرحالة إن الأتراك لم يهتموا اهتماماً كبيراً بمصير هذا الشعب الغريب عليهم، بحيث يتجهون إلى تحسين أوضاعه على نحو من الأنحاء.

<sup>(</sup>٥) بلليسيير دي رينود ـ برنيا ص ٣٢٠.

كانت التجارة مزدهرة في ذلك الوقت بين طرابلس ومالطا. وكذلك مع الدول الإيطالية وتونس وتركيا وفرنسا. وقد صدر في عام ١٨٥٠ من ليبيا كلها ٢١١,٧٠٠ هكتـولـتر من الحبـوب و ٢٠٠,٧٢٠ كيلوغـرام من الـزيت و ٢١١,٧٨٠ كيلوغرام من البرقاوي.

وفي نفس العام وصلت إلى طرابلس وبنغازي من إفريقيا الوسطى ٢,٧٠٨ أفراد من العبيد، يقدرون بقيمة ٢٠٠, ٥٠٩ فرنك. وشحنة من العاج تقدر بمبلغ ٧٥٤,٠٠٠ فرنك و١٠٩,٠٠٠ غرام من الذهب بقيمة ٣٦٠,٠٠٠ فرنك ونك ونك.٠٠

وفي سنة ١٨٥١ أنشئت بطرابلس المحكمة التجارية المختلطة. ويختار ثلاثة من قضاتها من الأوروبيين المقيمين بطرابلس وعدد مماثل من القضاة العرب، ويرأسها العميد (شيخ البلاد) الذي كان في ذلك الوقت محمد المحسن ".

وقد ظهرت منتوجات طرابلس ودواخلها لأول مرة في معرض أوروبي سنة المدا. وتم فعلاً في تلك السنة جمع عروض مختلفة من المنتوجات الطرابلسية ومن فزان، وتومبكتو ومصراتة وبنغازي. وشحنت إلى الاستانة لإرسالها إلى المعرض الصناعي بلندن (٠٠).

وكان للأمن الذي ساد الدواخل بصفة مؤقتة أثره في الساح بإجراء أبحاث للتنقيب عن المعادن. وعهد بهذه الأبحاث، في الغالب، إلى عناصر أجنبية تعمل في خدمة الحكومة العثمانية. ونلاحظ في هذا الخصوص أن الحذر التركي من الأجانب لم يبلغ من الحدة، تلك الدرجة التي سنراها بعد ثلاثين سنة. وفعلاً فإنه خلل الفترة الواقعة بين ١٨٣٥ و١٨٨٠ كانت الاكتشافات الجغرافية والعلمية بصفة عامة في دواخل ليبيا، مقبولة. ثم أبدت

<sup>(</sup>٦) بلليسيير دي رينود ص ٤٣ ـ ٤٥.

<sup>(</sup>٧) محفوظات قنصلية مملكة الصقليتين (١ ـ ٩ ـ ١ ١٨٥١).

 <sup>(</sup>٨) محفوظات قنصلية توسكانا (٨ ـ ٢ ـ ١ ١٨٥١).

الحكومة شعور الضيق بهذه الاكتشافات، متبينة في كل رحلة أو بعثة مطامع سياسية تهدد سلامة الإمبراطورية العثمانية بالخطر.

وفي مستهل عام ١٨٥٢ وجدت طبقات من الفحم الحجري، ومنجم للفضة، وآخر لنوع من الجص الأبيض. وقد أخبر قنصل توسكانا بذلك: (لقد أجريت التجارب على المنجم الأول، ويبدو أنه يوجد فعلا المعدنان المذكوران. وسيقوم أوربيان من المهاجرين الرومانيين، توفرت لها الأدوات اللازمة، بإجراء تجارب وأبحاث دقيقة، بغية الوصول إلى نتائج أكثر إيجابية، وسيقومان بعد ذلك بالتعاقد مع السلطات العثمانية)(١).

إن هذه الإشارات القليلة إلى الأبحاث الصناعية وأخبار المبادلات التجارية الهامة، لا يمكن أن تنسينا أن الاقتصاد الطرابلسي يعتمد في ذلك الوقت، في المقام الأول، على الزراعة. وكانت هذه بدورها في وضع متقلب، إذ كانت تتحكم فيها المواسم الحسنة أو السيئة، أو على نحو أدق، كانت تعتمد على وفرة الأمطار أو قلتها. إن المطر في نظر سكان ليبيا - كها هو لدى كثير من المزارعين في كثير من البلدان - نعمة من الله وفي التركية (رحمة). وهكذا يجدث أن تعقب سنوات الخصب الكبير المتوفرة على إمكانيات التصدير، سنوات من الفحط والجدب والجفاف.

وفي سنة ١٨٥٦ وكذلك في سنة ١٨٥٩، وفي غيرهما من السنوات، تشهد وثائق القناصل بأن حكومة طرابلس قد اضطرت في بعض هذه الأعوام إلى أن تتخذ الإجراء بالمنع التام لتصدير الحبوب التي لم تكن تكفي مجرد الاستهلاك المحلى.

#### ٢ \_ تجارة الرقيق

لقد أشرنا . فيم تقدم . إلى أن تجارة الرقيق كانت ما تزال قائمة في

<sup>(</sup>٩) محفوظات قنصلية توسكانا ـ رسالتان بتاريخ ١٧ ـ ١ و ١٠ ـ ٢ ـ ١٨٥٢ .

<sup>(</sup>١٠) محفوظات قنصلية توسكانا، رسالة بتاريخ ١٨ - ٤ - ١٨٤٢.

طرابلس الغرب، في سنة ١٨٥٠. وكانت تجري علناً وبصفة مطمئنة. وكانت مواردها تظهر كموارد تجارية في إحصائيات البلاد. ومن المهم في هنا الخصوص أن نجمع الأخبار التي تحتوي عليها (المحفوظات القنصلية) والتي يبدو منها، على سبيل المثال، أنه في يوم ١٥ أبريل ١٨٤٢ وصلت إلى طرابلس قافلة غدامسية، بما يقرب من ستائة من العبيد السود والبضائع المختلفة. وقد بيع العبيد على الفور إلى تجار أغلبهم من الأتراك الذين بعثوا بهم إلى أسواق إزمير والآستانة.

وفي سنة ١٨٤٥ وصلت إلى طرابلس قافلة غدامسية صغيرة تحمل مئة وخسئة عشر عبداً أسود، وبضائع مختلفة مثل النطرون وريش النعام والعاج والتر دردي النعام والعاج والتردد .

وقد وصل السنيور (غاليوفي) الذي كان يعمل نائباً لقنصل إنجلترا بفزان، في مايو ١٨٤٨ إلى طرابلس، صحبة قافلة كانت تحمل خمسائة من العبيد، بقيمة تقدر بثلاثة ملايين كولونات(١٠).

ويخبر مراسل (الحقيبة المالطية) Portofoglio Maltese (الحقيبة المالطية) برسالة مؤرخة في ١٣ مايو ١٨٤٩، عن وصول قافلة مكونة من مئة وتسعة أشخاص من العبيد، موجهين إلى أسواق إزمير والآستانة.

ولم يكن لحركة مقاومة تجارة الرقيق التي بدأت في تلك السنوات بأوروبا أي تأثير كبير في طرابلس الغرب. فقد ظلت هذه التجارة قائمة حتى في تونس والجنوب الجزائري والمغرب والسودان ومصر، رغم الاحتجاجات الإنسانية للجمعيات الأوروبية.

وفي سنة ١٨٥٠ احتج مجلس العموم البريطاني على استمرار تجارة الرقيق، خاصة في موانىء طرابلس. ونحن نعلم أن القوافل القادمة من مرزق

<sup>(</sup>١١) محفوظات قنصلية ساردينيا، رسالة ٩ ـ ١١ ـ ١٨٤٥. ١٨٧٨.

<sup>(</sup>١٢) محفوظات قنصلية مملكة الصقليتين، رسالة ٢٨ ـ ٥ ـ ١٨٤٨.

<sup>(</sup>۱۳) عدد ۲۶ مايو ۱۸٤۹.

وغدامس قد جلبت إلى الساحل ألفين من الرقيق الأسود. ووصل إلى بنغازي من الواداي ألفان وأربعهائة عبد. وقد نقل نائب قنصل ساردينيا في تلك البلاد بأن هؤلاء البؤساء قد اضطروا إلى استجداء أكلهم وشربهم، وهلك منهم أثناء الرحلة ما يقرب من خسة أو ستة آلاف بسبب الإعياء والإرهاق(١١).

وكان لإلحاح الدول الكبرى، وتدخلها لدى الباب العالي، بعض الأثر في طرابلس الغرب. وفي ابريل ١٨٥٥ أصدر الوالي ـ طبقاً لتعليهات الآستانة ـ قراراً يقضي بمنع المتاجرة في العبيد. ومع ذلك فقد استمرت عمليات البيع بلا حياء، تجري في الأسواق. يؤكد ذلك (فيلبو روسوني) الذي يلاحظ (أن منع تصدير العبيد في هذه البلاد يتعرض للخرق المستمر بالتصدير الجاري لتلك المخلوقات البائسة (١٠٠٠). وقد وصلت تعليهات جديدة من الآستانة بمنع بيع العبيد السود وتصديرهم. ولكن البيع استمر في الخفاء، كها استمر التصدير عن طريق التهريب) (١٠٠).

وثمة اتهام خطير موجه إلى السلطات العثمانية في ليبيا، تزودنا به تلك المعلومات التي جمعها الرحالة والمكتشف الألماني (رولف) الذي كان موجوداً بمرزق سنة ١٨٦٥. ولاحظ أن تجارة الرقيق ما تزال نشطة في فزان. وأن العبيد يباعون في العادة داخل البلاد، ويُرحّلون إلى مصر عن طريق أوجلة، وأن أحد التجار المدعو باسم الحاج عامري Amri كان وكيلاً لغاليوفي في مرزق (وغاليوفي هذا من أصل إيطالي من مقاطعة فيومي، كان قنصلاً لإنجلترا في مرزق ثم قنصلاً للبلدان المنخفضة في طرابلس، ثم انسحب وعاش حياة خاصة) قد أرسل من فزان، في نهاية السنة، ألفاً ومئة من العبيد، واستفاد غاليوفي نفسه من هذه التجارة، بطريق غير مباشرة، أثناء إقامته بمرزق، وجمع ربحاً كبيراً بقبوله لبعض المدايا حتى يغض الطرف ويمتنع عن إثارة المشاكل.

<sup>(</sup>١٤) محفوظات قنصلية ساردينيا رسالة بتاريخ ٢ ـ ٦ - ١٨٥٠.

<sup>(</sup>١٥) محفوظات قنصلية توسكانا رسالتان بتاريخ ١ ـ ٥ و١٦ ـ ٦ - ١٨٥٥.

<sup>(</sup>١٦) محفوظات قنصلية توسكانا رسالة بتاريخ ١٠ ـ ٥ ـ ١٨٥٦.

وبلغ مجموع ما صدر من مرزق في العام السابق حوالي ٤٤٠٨ أفراد من العبيد. وكان القائمقام حليم بك يربح من وراء هذه التجارة، إذ يستلم (محبوباً) أي حوالي عشر فرنكات عن كل عبد يخرج من البلدة. ويجبي آخرون مبالغ أخرى، عن كل عبد يدخل. وعلى الجملة، فقد كانت تجارة الرقيق بمرزق في سنة ١٨٦٥ من التجارات المعدودة. رغم منع السلطات لها. وهو منع شكلي أكثر منه منعاً عملياً. خاصة إذا علمنا أن باشا طرابلس \_ كها يقول الرحالة روفف \_ لم يرفض هدية قدمها إليه قائمقام فزان، وتتكون من اثني عشر عبداً(۱۷).

إن الإلغاء الجزئي لتجارة الرقيق قد حمل ضربة خطيرة لاقتصاد البلاد، وهي ضربة يمكن أن تقارن، فقط، بتلك الضربة التي نشأت منذ نصف قرن سابق، عن إلغاء القرصنة. ولم تكن الحكومة العثهانية، ولا السكان بقادرين على أن يعوضوا أو يستبدلوا تلك التجارة الوضيعة بطرق جديدة للعمل التجاري. وكان هذا الواقع، وعوامل أخرى مصاحبة، مثل تحويل تجارة القوافل من نيجيريا، قد أدت كلها إلى إفقار ليبيا في نهاية القرن الماضي.

وقد تولت إنجلترا النهوض بعبء هذا العمل الإنساني المعارض لتجارة الرقيق في طرابلس الغرب وبنغازي (من طوال فترة طويلة من الزمن. وقد قام القنصل الإنجليزي في بنغازي (هندرسن) برحلة في دواخل برقة، قصد الاطلاع على كافة الظروف والأوضاع التي تحيط بهذه التجارة. وذهب إلى أوجلة والتقى هناك بقافلة مكونة من مئتين وخمسين من العبيد. وكان المتاجرون بهذا

<sup>(</sup>۱۷) رحلة رولف:

Reise durch Nord - Afrika vom mitteländischen meere bis Busen von Guinea 1865 - 67, vol I Gatha 1868 p. 6.

<sup>(\*)</sup> من السذاجة أن ينظر إلى هذه الحركات على أنها عمل إنساني مجرد منفصل عن الاتجاهـات الاستعـاريـة التي أدت فيما بعـد إلى وقـوع القـارة بـأسرهـا في قبضـة الاستعـار الأوروبي. (المغرب).

النوع يحملون السود من الواداي إلى أوجلة. ومن هناك يوزعونهم على طرابلس الغرب ومصر (١٠٠٠).

وسرعان ما تميزت أيضاً، بالمشاركة في هذا العمل الإنقاذي، قنصلية إيطاليا التي كان يلجأ إليها هؤلاء المساكين على أمل الخلاص. ومنذ سنة ١٨٧٨ وما تلاها من السنوات، فإن سجلات القنصلية الإيطالية تحصي حالات كثيرة تم فيها تحرير العبيد. وعلى سبيل المثال، فقد قامت القنصلية في الأيام الأخيرة من أكتوبر ١٨٧٨ بالحصول على ورقة (عتق) للعبيد الآتية أسهاؤهم: أبو بكر بن محمد من كانو، وهو عبد للمدعو بلقاسم من الجبل. ولطيفة، جارية أرملة المدعو عثمان أفندي. عبدة من السودان. فاطمة من كوكا (بورنو). حواء من الواداي. جارية الحاج رمضان بطرابلس. ومنذ ٢١ أغسطس حتى أول أكتوبر ١٨٧٩ تم عتق اثني عشر عبداً آخر بمجهود القنصلية الإيطالية (١٠٠٠),

لقد انخفضت هذه التجارة في ميناءي طرابلس وبنغازي، ولكنها ظلت مستمرة في المراكز النائية الخارجة عن الرقابة. وكانت تجري دون مضايقة تقريباً في غدامس ومرزق وغات وسوكنة وزلة وأوجلة وجالو والجغبوب. ويجلب العبيد من السودان الأوسط وبورنو وباقرمي والواداي وبلاد الهوسة ولاكاتا. وقد قدروا في عام ١٨٨٩ بعدد يتراوح بين خمسائة وألف في العام. وكان يجري استبدال هؤلاء العبيد بالإبل والمعز والبقر، ومع ذلك فقد أصدر السلطان مرسوماً آخر بمنع هذه التجارة(٢٠).

وفي سنة ١٨٩١ قامت لجنة مقاومة الرق بتعيين الأب كارلودا بورقو Garlo da Borgo a Giovi رئيس الإرسالية الفرنشسكانية ضمن أعضائها. وأرسلت إليه مبلغ خمسة آلاف فرنك للمساهمة في أعمال تخليص العبيد. وكانت بنغازي ومصراتة في ذلك الوقت تمثلان المنفذين لهذه التجارة الحقيرة. وقام

<sup>(</sup>۱۸) محفوظات قنصلية إيطاليا، ۱۸ ـ ۲ ـ ۱۸۷۲.

<sup>(</sup>١٩) محفوظات قنصلية إيطاليا ٣ - ١١ - ١٨٧٨.

<sup>(</sup>٢٠) محفوظات قنصلية إيطاليا ٣ - ١٢ - ١٨٨٩ .

الأب كارلو بتوزيع عملائه السريين، مع تكليفهم بإخطار وكيل الجمعية المقيم في (كانيا) حتى يراقب السفن التي تحمل العبيد من برقة إلى موانىء تركيا.

وبهذه الطريقة يمكن تخليص بعض هؤلاء التعساء. والغريب أن عملية الإنقاذ هذه قد تعرضت لصعوبات جمة، من قبل هؤلاء العبيد أنفسهم، الذين عاد عدد كبير منهم إلى أسياده، بعد تحريرهم وإعتاقهم، كما تعود البهائم المعتادة على النير وحمل الأثقال. عاجزين عن أن يشقوا لأنفسهم طريقاً خاصاً مستقلاً، وقد تخلوا في غير أسف عن تلك الحرية التي لم يرغبوا فيها، رغم ما كان يوفر لهم من حماية ومساعدة. ومن الحق أن يقال، إن وضع هؤلاء العبيد، لم يكن سيئاً قاسياً. وأن أصحابهم كانوا يعاملونهم معاملة إنسانية في العادة. كما أن أوضاع العبيد في البيئة الإسلامية لم تكن مهينة، كما يمكن أن تبدو على ضوء الأفكار الحديثة، في المساواة بين البشر.

وفي بنغازي اهتم القسيس باولينو دافرسا Paolino d'Aversa منذ سنة ١٨٩٠ بتعليم الأطفال السود المُعتَقين. كما استقر ببنغازي أيضاً أعضاء هيئة القديس يوسف، منذ سنة ١٩٠٤. وتولت هذه الجماعة عملها في التخفيف عن العبيد المُعتَقين حتى تم الإلغاء النهائي لهذه التجارة.

### ٣ ـ أعمال الولاة الأتراك الأوائل

اهتم الولاة الأوائل الذين بعث بهم الباب العالي إلى طرابلس بالأعمال العسكرية، وقليلاً ما اهتموا بالحياة المدنية. وهم يغيرون، ويجري استبدالهم تبعاً للاتجاهات السياسية التي يقرر الباب العالي سلوكها، نحو سكان طرابلس. وتبعاً لنجاحهم أو فشلهم السياسي والعسكري. ومع ذلك فقد أمكن إنجاز بعض الأعمال، خلال السنوات العشر الأولى، لعودة السيادة العثمانية.

ففي الأعوام ١٨٤٤ ـ ١٨٤٦، وفي عهد الوالي محمد أمين باشا أنشئت في أبي نجيم، على طريق سرت فزان، (قلعة) سميت باسم المجيدية باسم

السلطان عبد المجيد الجالس على العرش آنذاك، وقام حول القلعة مسجد وفندق وبعض المنازل لمزارعين نقلوا من مسلاتة(٢١).

وفي سنة ١٨٤٧ رممت القصور أو القلاع في ورفلة وغريان ومرزق ٢٠٠٠، وفي سنة ١٨٥٣ افتتح الوالي مصطفى نوري المستشفى العسكري بالمنشية حيث ما تزال به لوحة تذكارية تشيد بمآثر السلطان عبد المجيد. وقرب هذه الفترة، حصنت الأسوار من الجانب الشهالي المواجه للميناء ٢٠٠٠.

أما الحاج أحمد عزت باشا الذي حكم من سنة ١٨٥٨ إلى سنة ١٨٦٠ فقد أسس المدارس الثانوية الأولى بالبلاد (٢٠١). واهتم بالحدمات البريدية، ودشن نقل البريد على الباخرة (المولودية). وقام خلفه محمود نديم باشا (١٨٦٠ - ١٨٦٧) بتشجيع زراعة الزيتون، ونفذ تغيير الوضع الإداري من ولاية إلى إيالة (أي إلى إدارة محلية ذاتية ذات اختصاصات واسعة بدلاً من ولاية، أي مجرد مقاطعة) وهو النظام الذي تم إنشاؤه في ذلك الوقت في تركيا ضمن حركة الإصلاح الإداري. وافتتح هذا الوالي أيضاً أولى المحاكم المدنية والجنائية والتجارية وأسس المطبعة التي كانت تصدر جريدة (طرابلس الغرب) الرسمية.

<sup>(</sup>٢١) المحفوظات التركية بطرابلس. الجزء الأول من محاضر مجلس الإدارة. وفي التقرير الذي يلحق بقائمة النفقات ذكر (أنه يوجد بإيالة طرابلس موقع يعرف باسم أبي نجيم على الطريق المؤدية من فزان والسودان إلى طرابلس. وهو خلاء يرهبه الناس، وتتعرض فيه القوافل للهجهات، وقد قتل به ناس كثيرون، ونهبت فيه أموال كثيرة، لذا قرر مجلس كرسي الإيالة المنعقد بحضور المشير محمد أمين (نقل الناس للسكني بأبي نجيم وإنشاء حصن وبيوت وبساتين للفواكه بالنظر لخصوبة الأرض وتوفر المياه العذبة. وأرخ لإنشاء الحصن بلوحة ما تزال محفوظة بطرابلس. أنظر: (روسي: الكتابات العربية والـتركية بمتحف طرابلس ص ٢٣ رقم

<sup>(</sup>٢٢) المحفوظات التركية بطرابلس، الجزء الأول من محاضر مجلس الإدارة ١٢٦٢- ١٢٦٦هـ (١٨٤٦).

<sup>(</sup>٢٣) توجد بمتحف طرابلس لوحتان تذكران بأعمال التحصين. . أنظر: (روسي الكتابات العربية والتركية بمتحف طرابلس. . ٦٣ - ١٤ رقم ١١١ - ١١٣).

 <sup>(</sup>٢٤) محفوظات قنصلية توسكانا ٣ ـ ١ - ١٨٥٩.
 لقد أنشأ الوالي نوعاً من المعهد لتعليم الأهالي باللغات التركية والأوروبية.

وكانت تحرر باللغتين العربية والتركية. وفتح في السور الجنوبي الباب المعروف باسم (الباب الجديد)(٢٠٠).

وفي شهـر مايـو ١٨٦١ قام الإنجليـز بمد (الكـابل) التلغـرافي بين مـالـطا وطرابلس التي وجدت نفسها مرتبطة بالعالم المتمدن(١٠٠٠).

وفي مساء ٣٠ مايو ١٨٦٤ اهتزت البلاد بأسرها، بسبب انفجار مرعب وهرع الناس فزعين إلى الشوارع، دون أن يدركوا شيئاً بما وقع، ثم شوهدت سحابة كثيفة سوداء ترتفع فوق البرج الإسباني، عند الطرف الأقصى الغربي، من الميناء، حيث أعد ليكون مصنعاً للخرطوش. وقدر عدد الضحايا بما يقرب من أربعهائة، كان أكثرهم من الجنود الأتراك، وخمسة أفراد من المسيحيين. ويلاحظ القنصل الإيطالي الذي نقل إلى حكومته أخبار الكارثة، كيف كان من المتعذر إقناع المسلمين باصطناع الحذر، إذ إنهم معتادون على التعويل على القدر والرد على كل شيء بأنه (مكتوب) وإن شاء الله(٢٧).

وقد وصل المشير على رضا باشا إلى طرابلس صيف ١٨٦٦ ليتولى مهام حكم الولاية وقيادة الجيش. واهتم بتحسين الخدمات البريدية، ومد أول خط تلغرافي بين طرابلس والخمس، وأنشأ سوقاً أطلق عليها اسم العزيزية، تخليداً للسلطان عبد العزيز الجالس على العرش. وقد أنشئت السوق في المنطقة التي خلعت هذا الاسم فيها بعد على أحد الشوارع الحديثة في المدينة. وأقام حديقة صغيرة عامة بمدينة طرابلس، كها أنشأ برج الساعة، وأصلح مسجد القلعة.

وعاد أحمد عزت باشا أيضاً إلى حكم الولاية من جديد، من سنة المدرسة الفنون والصنائع (٢٠) وملجاً لغرباء المسلمين، واهتم بترميم الأسوار.

<sup>(</sup>۲۵) النائب ص ۳۷۶ ـ ۳۸۵.

<sup>(</sup>٢٦) محفوظات قنصلية ساردينيا ٥ ـ ٦ ـ ١٨٦١.

<sup>(</sup>٢٧) محفوظات قنصلية إيطاليا ٣١\_ ٥ \_ ١٨٦٤ .

<sup>(</sup>٢٨) المبنى الحالي لمدرسة الفنون والصنائع مشيد في سنة ١٨٩٨.

وتـولى محمد نـظيف باشـا الولايـة في وقت تضافـرت فيـه أطـماع الـدول الأوروبية، وقد كلف بدعم تحصينات برج التراب الـواقع شـمال غربي المـدينة، وسانية الباشا. وقد جهز الموقعين بمدفعية حديثة نوع (كروب).

أما الوالي حافظ محمد باشا فقد نظم إدارة الولاية، وأسس مكتب التسجيل العقاري، وسجل الأحوال المدنية، وشجع التعليم العام.

واهتم راسم باشا بالمدارس<sup>(۳۰)</sup>، وبعض الأشغال العامة النافعة، وفي سنة المركز الصحى خلف الجارك<sup>(۳۱)</sup>.

ولكن هذا النشاط لا ينسينا أن النوايا الطيبة لم تكن لتلقي التجاوب المطلوب عند التنفيذ والمارسة العملية. فقد كانت البلاد في الواقع محكومة حكماً سيئاً، ومدارة بإدارة سيئة. وقد نضبت مواردها بسبب شجع الموظفين، وكان من النظم السائدة إسناد جباية الضرائب إلى بعض الشيوخ الذين كانوا يضايقون الأهالي دون شفقة.

وفي سنة ١٨٨٠ كانت حكومة الآستانة تفتقر إلى المال، فخفضت قيمة العملة (٢٣٠. وهو إجراء اعتاد عليه الطرابلسيون منذ أواخر العهد القرمانللي. وإذا صدقنا الأخبار التي نشرتها مجلة (المكتشف) الإيطالية (Esploratore) فإن الوالي قد باع حكم الجفارة بخمسين ليرة، وحكم غريان بمئة ليرة (٢٣٠).

#### ٤ ـ التقسيمات الإدارية والتنظيم المالي

بعدما أعادت الحكومة العثمانية احتلال طرابلس في سنة ١٨٣٥. أقامت بها النظام الإداري السائد حينذاك في الإمبراطورية، وأصبحت طرابلس (إيالة)

<sup>(</sup>۲۹) النائب ص ۳۹۲ ـ ۳۹۶.

<sup>(</sup>۳۰) ناجی ونوری ص ۱۸۹ ـ ۱۹۱.

<sup>(</sup>٣١) روسي: الكتابات التركية والعربية بمتحف طرابلس ص ٦٩ ـ لوحة ٤.

Pioneri Italiani in Libia, Milano 1912 p. 251 - 252.

<sup>(</sup>٣٣) نقلًا عن:

E. Lupi (La Tripolitania secondo le piu recenti esplorazioni Roma 1889 - p 60

أي مقاطعة كبرى أو إقليم يحكمه (وال) برتبة باشا، ويساعده مجلس كرسي الإيالة. ولكن، ما كادت تتم لها السيطرة التدريجية على البلاد حتى قسمتها إلى أقسام إدارية، باسم قائمقامية أو سنجقية يحكمها قائمقام. ويساعد هؤلاء الموظفين مجلس المقاطعة. وفي سنة ١٨٦٥ تم تطبيق النظام الجديد الذي يقضي بتحويل الإيالة إلى ولاية طبقاً للاصلاحات التي كانت تتجه إلى إدخال التجديد والنظم الغربية على الإدارة العثمانية. ويبدو التجديد الجوهري في مزيد من المسؤوليات الممنوحة للولاة إزاء الحكومة المركزية، وإدخال نظم عملية أكثر لإدارة شؤون القضاء والمال. وقد جرى تحسين التقسيات الإدارية للولاية طبقاً للإصلاحات التي أدخلت على الحكومة المركزية حتى انتهت إلى النظام الذي ظل سائداً مطبقاً غداة الاحتلال الإيطالي وهو على النحو التالي:

- المنجق طرابلس، ويشمل مدينة طرابلس ونواحي تاجوراء وجنزور والجفارة وقضاء النواحي الأربع والزاوية والعجيلات وزوارة وترهونة ورفلة وغريان والعزيزية والجوش.
- ٢ ـ سنجق الخمس، ويشمل نواحي ساحل الأحامد وتاورغاء وقضاء مسلاتة وزليطن ومصراتة وسرت.
- ٣ـ سنجق الجبل، ويشمل يفرن ونواحي الحوض ومزدة والزنتان وككلة وقضاء غدامس ونالوت وفساطو.
- عنجق فزان، وعاصمته مرزق ويشمل سبع نواحي هي سبها والوادي الشرقي والحفرة الشرقية والقطرون وهون وزلة. وقضاء سوكنة والشاطىء وغات مع ناحية جانت وتبو رشادة (ومركزها برادي)(٢١).

وقد ظلت برقة حتى سنة ١٨٣٦ قائمقامية (قضاء) تابعاً لولاية طرابلس. وفي سنة ١٨٦٣ أصبحت متصرفية تابعة مباشرة للآستانة(٣٠٠). وعادت في سنة

<sup>(</sup>٣٤) من التفاصيل الجزئية المعدة للسلنامة الخاصة بولاية طرابلس لعام ١٩١٢ وتوجد بمحفوظات طرابلس.

<sup>(</sup>٣٥) استمد هذه المعلومات من كتاب دي أغسطيني: سكان برقة ص ٨. ولكن المراسلات القنصلية بتاريخ ١٥ ـ ٤ ـ ١٨٧٩ تؤكد أن إنشاء الولاية ببرقة قد تم في سنة ١٨٧٩.

١٨٧١ لتكون تابعة لولاية طرابلس. وفي العام التالي أصبحت ولاية تابعة للآستانة ثم عادت في سنة ١٨٨٨ متصرفية تابعة للآستانة. وكان يدير (السنجق) متصرف. و(القضاء) قائمقام و(الناحية) مدير. وإلى جانب هذا التنظيم كان يقوم بالنسبة للقبائل تنظيمهم القبلي التقليدي القائم على نظام (المشيخة).

وكان الأهاني خاضعين في سنة ١٩٠٥ للفئات التالية من الضر اثب:

(ورقـو) أو الميري وهـو نوع من الضريبـة المفروضـة على مختلف الجهـات ومقدارها ٨١,٦٢٠ استرلينياً وتدر سنوياً ٧٠٠,٠٠٠

(العشر) وهو يختلف باختلاف المحاصيل، ويدر سنوياً بما يقدر بشلاثين إلى أربعين ألف استرليني. وقد أعفي القولوغلية من هذه الضريبة. وفرضت أنواع أخرى من الجباية مثل (الإعانة) وهي نوع من القرض الإجباري للحكومة العثمانية. وقد طبق هذا النظام أثناء الحرب التركية اليونانية (١٨٩٦ ـ ١٨٩٧).

## ٥ ـ الأهالي وعلاقاتهم بالولاة والجاليات الأجنبية

تقدر (السلنامة) وهي الحولية الرسمية لولاية طرابلس، سكان طرابلس الغرب بحوالي ٣١٩,٤٣٠ نسمة. ولكن هذا الرقم يبدو أقل من الواقع ٣٠٠٠ فقد كان سكان طرابلس طبقاً لإحدى الإحصائيات التركية، يتراوحون بين ٥٣٠ و٤٥٠ ألف نسمة من سكان فزان وسرت. أي بمجموع يتراوح بين ٦١٠ و٢٦٠ ألف نسمة لطرابلس الغرب بأسرها. أما سكان برقة. فقد قدروا بحوالي ٣٥٠ ألف نسمة.

لم يدخل الأتراك أي تعديل قوي على التكوين البشري السلالي لطرابلس الغرب. فقد اقتصر النزوح إلى طرابلس على العناصر العسكرية والإدارية،

A. Medana, II vilayet di Tripoli, în Boll Min. Affari Esteri, 1904 p. 1043 - 1096. (٣٦)
G. Mondaini (Manuale di storia e di legislazione coloniale del Regno d'Italia) Parte 1, (٣٧)
Roma 1927 p. 300.

وبعض العناصر القليلة الوافدة على البلاد بمحض إرادتها واختيارها. كما وفدت على البلاد فيما بعد ـ بضع مئات من رعايا الإمبراطورية المتداعية، لأسباب مختلفة، أهمها النفي والإبعاد السياسي الناشيء عن المشاركة في الحركات الثورية التي جرت خلال ١٨٧٦ ـ ١٩٠٨. ويتصل الأمر في الغالب بالأكراد والأرمن أو جماعة تركيا الفتاة، من الثائرين الذين تقرر نفيهم وإقصاؤهم إلى الأماكن النائية بدواخل البلاد. وقد تسند إليهم في بعض الحالات مهام إدارية.

في ١٣ أبريل ١٨٦١ وصلت فرقاطة تركية قادمة من بيروت، وأننزلت عيناء طرابلس ٢٤٥ درزياً، أغلقت عليهم على الفور إحدى الثكنات. وكان من بينهم خسمة من مسيحيي سوريا (اثنان من الكاثوليك وثلاثة من الأرثوذكس) أضيفوا إلى الشحنة لسد النقص الناشيء عن هروب خمسة من الدروز. وقد تم إطلاق سراحهم بناء على تدخل قنصل فرنسا وقنصل اليونان، لعدم مساهمتهم في الثورة الدرزية (٢٨).

وقد أظهر الأتراك قلة اهتهام بالسكان، إما بسبب المشاكل ذات الطابع السياسي التي كانت تستنفد كل نشاط الحكومة المركزية، وإما بسبب الاختلافات القوية في التكوين البشري السلالي بين العنصرين، الأمر الذي يجعل من الأتراك غرباء، رغم وحدة الدين. لقد استقر الأتراك بطرابلس، كها لوكانت مستعمرة، دون أن يبعثوا الحياة في أية بادرة من المبادرات ذات الطابع الاقتصادي بهدف صهر العنصرين ودمجها في مصلحة عامة واحدة.

إن المحنة الوطنية وأزمة الحكم التيكانت تميز أواخر العهد العثماني لم تجدا لهما صدى بين السكان من العرب والبربر الذين كانوا ينظرون إلى الأتراك كحكام، باستثناء بعض مظاهر التضامن عند فورات التعصب التي سنقدم أمثلة عنها \_ فيها بعد(٢٠) \_.

وقد كان في وسع (دومينيكو تومياتي) الذي كان موجوداً بطرابلس في

<sup>(</sup>٣٨) محفوظات القنصلية الملكية الإيطالية ١٠ ـ ٤ ـ ١٨٦١ و٢٣ ـ ٥ - ١٨٦١.

<sup>(</sup>٣٩) أنظر الفقرات التالية من هذا الفصل.

مستهل سنة ١٩٠٥ أن يقول بحق: (إن هوة حقيقية تفصل العنصرين، العنصر المسيطر والعنصر الخاضع. إن التراك في نظر العرب أجانب، كما كانوا في بداية قيامهم بالاحتىلال. قليل من الناس يتكلم التركية بينها تفهم أغلبية العرب، بنسب متفاوتة، بعض الكلمات الإيطالية) (١٠).

ويكتب سلوش في نفس الفترة (إن العلاقات بين الأتراك والأهالي تظل هي علاقات الحاكم بالمحكوم. إن الأتراك ليسوا دولة استعمارية، وحين يجعلون من بني جنسهم معمرين، فإنهم سيظلون منعزلين وسط الكتلة الإفريقية)(١٠٠٠).

لم يمتزج الأتراك بالعرب، سواء أثناء الفترة السابقة للسيطرة الإنكشارية، رغم الظاهرة التي أشرنا إليها، بتكوين نواة صغيرة ممتزجة عرفت باسم القولوغلية، وكان وجودها محدوداً بمدينة طرابلس وضواحيها المباشرة، أو أثناء الفترة الثانية من الحكم العثماني. وكان الانفصال بين العرب والأتراك أقوى ظهوراً في الدواخل بين البدو الذين كانوا ينفرون بطبيعتهم من الاختلاط بالأجانب. ويكفي أن نذكر أنه في ١٨٣٧ اشترط شيوخ القبائل للطاعة والولاء والدخول في سلطة الحكومة، منع الأتراك من دخول مناطقهم بصفة تامة ٥٠٠٠.

أما العلاقات القائمة بين الأهالي والجاليات الأجنبية فقد انعكست عليها، بدرجة كافية، الانقسامات والأزمات التي كانت تعصف بالعالم العثماني. بما كان يصحبها من نتائج ظاهرة، من العداء للأجانب والكفار. ولكن ذلك لم يؤد إلى أي اصطدامات حقيقية، أو فورات من الغضب الشعبي. وتصرفت الجاليات الأجنبية في طرابلس تصرفاً يتسم بالحكمة البالغة، كما أن الحكومة العثمانية لم تكن بغافلة عن خطر الحوادث التي يمكن أن تهدد سيادتها،

Tripolitania - Milano 1928 p. 42.

<sup>(</sup>٤٠)

<sup>(</sup>٤١) المصدر السابق ص ٢٢١ .. ٢٢٢.

N. Slousch (Les Turcs et les indigènes en Tripolitaine) in Revue du Monde Musluman 1, 1906, p. 372.

<sup>(</sup>٤٢) أنظر ما تقدم في خصوص هذه العلاقة في الفصول السابقة .

على آخر ولاياتها الافريقية التي كانت فعلاً مطمحاً للدول الأوروبية، وهي في نفس الوقت بعيدة عن بقية الإمبراطورية.

ويتبين من المراسلات المختلفة التي تمت عند نهاية ١٨٨٥ التي وقعت فيها مذبحة (٢٠) (جدة) أن طرابلس قد شهدت اضطرابات خطيرة، كغيرها من بلدان الإمبراطورية العثمانية. وكانت بطرابلس عناصر إسلامية، مغربية وتونسية، بصفة خاصة، تقوم بتحريض الأهالي على المسيحيين.

وكانت الحامية التركية المرهقة بثقل الواجبات الملقاة على كاهلها، تبدي استياءها بوضوح، وتقوم بأعمال تخرج عن الانضباط العسكري، وتبعث على القلق. ومن ذلك نتبين أي جو من القلق كان يعيش فيه المسيحيون بطرابلس الذين كانوا مهيأين لأن يهرعوا عند أول إشارة فنوع إلى الميناء، لركوب السفن الراسية به.

وقد وافق يوم ٢٠ اكتوبر ١٨٥٨ عيد المولد النبوي، فتجمع المسيحيون في قنصليات بلادهم، مسلحين بالبنادق والمسدسات، لمقاومة الهجوم الذي كانت قد ترددت الإشاعات بوقوعه في ذلك اليوم. ولم يكن الأمر مجرد إشاعة خالية من الصحة. إذ اتخذت الحكومة العثمانية نفسها إجراءات وقائية، وأقامت نقطاً ومراكز عسكرية في المدينة، بقيادة ضباط من الموثوق فيهم، وأعادت تسليح العناصر غير النظامية من الألبان الذين لم يكونوا - رغم إسلامهم يتعاطفون مع عرب طرابلس ولا مع الجيوش النظامية. ومن حسن الحظ أن مضى اليوم في هدوء تام، واستعادت الجاليات الأوروبية اطمئنانها وثقتها(أأ).

وها هو حادث آخر من حوادث التعصب الديني، ففي نهاية ١٨٧٥ وصل إلى طرابلس، عن طريق مالطا، قادماً من تونس، أحد الأولياء (مرابط) المغاربة، وهو الحاج أحمد البهلول. واحتشد أهالي طرابلس في حماس كبير حول الزاوية التي نزل بها. وكما يحدث في مثل هذه الحالات فإن الحماس الديني قد

<sup>(</sup>٤٣) كارلو نلينو: مجموعة الكتابات المنشورة وغير المنشورة ـ روما ١٩٣٩ ص ١٥٨.

<sup>(</sup>٤٤) محفوظات مملكة الصقليتين ٢١ ـ ١٠ و١٨ ـ ٩ ـ ١٨٥٨.

اقترن بشعور التعصب. وفي ٢٢ ديسمبر دخل الولي المدينة في احتفال فخم. فبادر المسيحيون إلى إغلاق متاجرهم وبيوتهم عند مرور الموكب الذي توقف عند نقطة معينة، أمام أحد المتاجر التي تجمع فيها حشد كبير من المسيحيين، فهجم الولي بفرسه ليقبض على المدعو (سلفاتوري بوناكوري) من رعايا إيطاليا. ولكن المولي لم يتمكن من القبض عليه. ووقعت أحداث أخرى في تلك المناسبة، وجرت مطاردة بعض اليهود والمسيحيين. وقد احتج قنصل إيطاليا الكفاليير دي غوزويلا De Goyzuela لدى الوالي وحصل على الموافقة بإبعاد ذلك الولي الخطير. لولا أن قنصل الولايات المتحدة (فيدال) تدخل لصالح ذلك الولي المغربي، ووضعه تحت حمايته باعتباره من رعايا (ليبيريا). وأخيراً اتخذ هذا الولي طريق الشرق وغادر البلاد(٥٠٠).

لقد أثارت هذه الحوادث شعوراً بالدهشة والحدد بين أوساط الجالية الأجنبية، حتى رأى قنصل إيطاليا أنه من المناسب دعوة حكومته إلى إرسال سفينة حربية إلى ميناء طرابلس(12).

وقد بدد نبأ اعتلاء السلطان مراد الخامس العرش في ٣١ مايو ١٨٧٦ مشاعر الضيق والقلق، واحتفل الأتراك بهذه المناسبة بإطلاق المدافع وإضاءة المشاعل. ثم عادت القلاقل من جديد بسبب الوضع المزعزع للحكومة المركزية التركية في الآستانة التي كانت تتجاذبها الاتجاهات الحديثة والمقاومة الرجعية المحافظة. وكان يصل من الآستانة بعض الضباط والموظفين المبعوثين الذين يوجهون إلى الحاميات والبقاع النائية من فزان. وكان ثمة خوف من استغلال الأهالي لمتاعب الحكومة المركزية، بمهاجمة مدينة طرابلس ونهبها. وفي ٦ سبتمبر الأهالي لمتاعب الحكومة المركزية، بمهاجمة مدينة طرابلس ونهبها. وفي ٦ سبتمبر فازداد تعصب العنصر الإسلامي. وتردد القول في طرابلس، بين أوساط السيحيين، بأن عبد الحميد سيتقيد تقيداً تاماً بأحكام الشريعة الإسلامية ١٨٠٠٠).

<sup>(</sup>٤٥) محفوظات قنصلية إيطاليا ١٠ ـ ١ - ١٨٧٦.

<sup>(</sup>٤٦) محفوظات قنصلية ايطاليا ١٠١. ١ ـ ١٨٧٦.

<sup>(</sup>٤٧) محفوظات قنصلية إيطاليا ص٦٦٦،

وبذل مجهود كبير في عهد عبد الحميد لجمع جميع الشعوب التي تكون الإمبراطورية العثمانية، تحت علم الرابطة أو الوحدة الإسلامية، تلك الشعوب التي كانت تسعى إلى الانفصال عن الاستانة، وتكوين حكومات ذاتية مدفوعة إلى ذلك إما بالخلافات العنصرية، أو بتحريض من القوى الأجنبية.

ومن المعروف أيضاً، وإن كان ذلك لم يوضح التوضيح الكافي، أن عبد الحميد قد استخدم في تحقيق هذه الغاية الطرق الصوفية الإسلامية، واستعان بالنسبة لطرابلس، بالطائفة (المدنية) التي كان يتزعمها محمد ظافر المدني (المتوفى سنة ١٩٠٣ ـ ١٩٠٤). وكان قد أقام مدة طويلة بالاستانة، وأصبح أحد المستشارين المقربين للسلطان. وقد اتخذت هذه الطائفة اتجاهاً للوحدة الإسلامية، وقامت بدعاية مضادة ضد استقرار الاستعمار الأوروبي في افريقيا الشمالية، خاصة طرابلس الغرب(١٠٠٠).

وثمة هيئة أخرى كان من الممكن أن يعتمد عليها السلطان لتدعيم أوضاعه في طرابلس وبرقة، وهي السنوسية. وكانت قد اكتسبت، في ذلك الموقت، أهمية خاصة. وأقامت مقرها في ١٨٥٦ بالجغبوب، ثم في ١٨٩٥ بالكفرة، ولكنها بحكم اتجاهاتها المتزمتة، ودعوتها إلى العودة إلى الدين الإسلامي في أصوله الأولى، لم يكن من الممكن إقناعها بأن تضع نفسها، تحت إشراف الأتراك وتوجيهم. وهم الذين يتميزون بالتساهل في الدين وقلة مراعاته. بالإضافة إلى أنها كانت تنتشر منطلقة من برقة نحو افريقيا الوسطى. وهي تعمل كهيئة اقتصادية سياسة علاوة على اهتمامها بالناحية الدينية. وهي لذلك كانت تغار على استقلالها إزاء الولاة. ومعارضة السنوسية للأتراك مسجلة في تلك الكلمة التي تنسب للسيد المهدي ابن مؤسس الطريقة (أن الأتراك والمسيحيين ملة واحدة وسأقطع دابرهم جميعاً) (١٠٠٠).

Nozioni sull Islam, a cura del cap. E. de Renzi. Ufficio Politico - militare Tripoli, 1918 (£ A) p. 88 -89.

H. Duveyrier (LaConfrérie musulmane de Sidi Moh. ben Ali es Senousi) min. delle Colonie, Roma 1918 p.1.

ولكن هذا لم يمنع الأتراك والسنوسية من الاتفاق على نحو من الأنحاء لمواجهة الخطر المشترك المتمثل في الاستعمار الأوروبي لشمالي افريقيا والصحراء. وذلك بعدم وقوف السنوسية في وجه التوسع التركي نحو الداخل وترك الأتراك للسنوسية الحرية الكاملة في التصرف، حتى عندما تبدو هذه الحرية مناقضة لسيادة الحكومة. وتحدد هذا الاتفاق في عهد السيد محمد المهدي وتأكد في عهد خليفته السيد أحمد الشريف. بعد سنة ١٩٠٢.

ولم تستطع القوة، ولا الدعاية الدينية، كسب الحماس المخلص للسكان وولائهم للأتراك. فقد أبدى العرب والبربر في الدواخل، وفي مدينة طرابلس ذاتها، أكثر من مرة، تذمرهم، ولم تفهم الإصلاحات التي قامت بها الحكومة، وكانت تريد بها التغلب على الأزمة الداخلية. واستقبلت استقبالاً سيئاً بطرابلس، وأقلق العرب ذلك المشروع الرامي إلى إنشاء حرس وطني. وكان لا بد من التخلى عنه، رغم تصريح الحكومة بأن الأمر مجرد خدمة عسكرية.

لقد منح الدستور الذي صدر في ١٨٧٦ طرابلس حق التمثيل النيابي، في مجلس النواب. وبالنظر لعدم توفر الوقت الكافي لإجراء انتخابات منظمة، فقد تم تعيين نائبين عن طرابلس، من قبل الوالي ومجلس الإدارة. وهما (محمد بن آغا) خوجة وسليهان القبطان (سليل مصطفى القبطان أحد أبناء كالابريا الذين اعتنقوا الإسلام، بعد أن كان مسجلًا ضمن رعايا قنصلية مملكة الصقليتين).

وفي الدورة الثانية للانتخابات ١٨٧٧، أبقى مجلس الإدارة (محمد بن الأغا) واستبدل سليهان القبطان بالحاج أحمد الأدغم الذي كان قد تولى مناصب عالية في الحكومة. ولكن سليهان القبطان طعن في التعيين لدى الوالي، وحصل من الاستانة على الموافقة بإعادة الانتخابات، عن طريق مجلس البلدية. ودون أن ينتظر نتيجة الانتخابات سافر إلى الاستانة يحمل معه عريضة تأييد موقعة من ألفى شخص "٥٠".

<sup>(</sup>٥٠) محفوظات قنصلية إيطالياً، رسائـل بتاريـخ ٢٢ ـ ٣ ـ ١٨٧٧ و١٨ ـ ١٠ ـ ١٨٧٧ و٢١ ـ ١١ ـ ١٨٧٧ .

وتستحق هذه الواقعة أن نقف عندها لأنها تدل على الحرية التي كانت تجري بها الانتخابات. ثم عطل عبد الحميد العمل بالنظام البرلماني ولم تعد طرابلس تبعث بأي ممثلين عنها، حتى سنة ١٩٠٨ حين أعيد الدستور.

وكان للحرب التركية الروسية ١٨٧٧ - ١٨٧٨ صدى في طرابلس. وعندما وصل نبأ إعلان الحرب في ربيع ١٨٧٧ أقيمت الصلوات في المساجد وارتفعت الأكف بالدعاء من أربل انتصار الجيوش العشانية، دون أن تقع مظاهرات حماسية.

وكان نبأ الهزائم التي تعرض لها الأتراك مثاراً للحنق والغضب بين السكان المسلمين بطرابلس. ولم تكن لتخفف منها، أو تغطي عليها، بعض الأحداث البطولية الكبيرة، مثل الدفاع عن (بليفنا Plevna) الذي تولى قيادته عثمان باشا.

وفي ذلك الجو المتوتر، كانت الهمسات تتعالى باحتمال إقامة مذابع للمسيحيين واليهود في المدينة (١٥٠)، دون أن يحدث شيء من ذلك، وقد وجد الوالي نفسه في مأزق حرج، حين دعا إلى التجنيد، بحجة نجدة الجيش العثماني. ولم يكن الأهالي مستعدين لقبول هذه التضحية. وكان صلح (سان استيفانو) إنقاذاً للوالي من الورطة التي كانت تواجهه. ويشهد شاهد عيان بأن الأهالي قد تلقوا نبأ هزيمة الأتراك بعدم اكتراث ناشىء في الغالب عن النفور العربي، أكثر مما هو ناشىء عن سوء الحكم (١٠٠٠).

وكان إدخال الإصلاحات يشير شيئاً من المعارضة والتذمر بين الأهالي. ففي سنة ١٨٧٩ أدخلت تعديلات هامة على المحاكم المحلية، وأصبح هناك رئيس لكل المحاكم المدنية وآخر للجنائية، بدلاً من رئيس واحد للمحكمتين في السابق. وتنحية القاضي الشرعي من رئاسة المحاكم المدنية والجنائية، على أن يظل رئيساً فقط لمحاكم الاستئناف الخاصة بالنظر في الأحوال المدنية. وقد

<sup>(</sup>٥١) محفوظات قنصلية إيطاليا، رسالة بتاريخ ٢٢ ـ ٣ ـ ١٨٧٧.

<sup>(</sup>٥٢) محفوظات قنصلية إيطاليا، رسالة بتاريخ ٦ ـ ٣ ـ ١٨٧٨.

سلبت هذه الإصلاحات نوعاً من الاختصاص من المحاكم الشرعية، وتركت لها اختصاص الأحوال الشخصية. وقد أبدى الأهالي بتحريض من العلماء المحليين الرغبة في إسناد كافة الاختصاصات القضائية إلى المحاكم الشرعية. وقبلوا فقط إقامة محكمة تجارية. وفي ٢ نوفمبر ١٨٧٩ عقد الأهالي اجتماعاً عبروا فيه عن احتجاجهم وقد وعد الوالي بإبلاغ مطالب الشعب إلى الاستانة ٢٠٠٠.

#### ٦ ـ صدى أحداث تونس ومصر سنة ١٨٨١ ـ ١٨٨٢

أخذت فرنسا منذ بضع سنوات تضاعف من محاولاتها للتغلغل في طرابلس الغرب متخذة لذلك شتى الوسائل وكافة المبررات. ومن ذلك الإسراع بإنشاء الخدمات البريدية. ومشروع ربط طرابلس وتونس بخط تلغرافي. ونشر اللغة الفرنسية في المدارس. كان قنصل فرنسا، إذ ذاك (شارل فيرود Charles) الذي (Féraud) صاحب كتاب (الحوليات الطرابلسية Annales Tripolitaines) الذي يلاحظ فيه بصفة مباشرة (الإشاعة باحتمال قيام فرنسا باحتمال تونس وطرابلس، وكانت قد انتشرت في سنة ١٨٧٨ عقب مؤتمر برلين. ولم يتأثر لها الناس أدنى تأثر. ويقول فيرود: إن الناس سيقبلون بالاحتلال الفرنسي كنهاية للبؤس والاستغلال اللذين يقاسيهما الناس منذ زمن طويل.

ونذكر بين مظاهر النشاط الفرنسي في طرابلس الغرب أنه في ديسمبر ١٨٨٠ توجه المدعو (غارسين Gracin) إلى طرابلس لإنشاء فرع للبنك الفرنسي المسمى (Société des Comptoirs Maritimes) ومقره تونس (٥٠٠).

وقد أثار نبأ قيام فرنسا باحتلال تونس، في مايو ١٨٨١، عرب طرابلس أكثر مما أثار السلطات التركية. وكان القنصل فيرود يتابع باهتهام كبير تطور الأوضاع المحلية، خاصة ان فرنسا لم تتمكن من السيطرة على الجنوب التونسي (جربة، وقابس وصفاقس) إلا في يوليو، بسبب ثورة السكان ومقاومتهم للاحتلال.

<sup>(</sup>٥٣) محفوظات قنصلية إيطاليا، رسالة بتاريخ ٤ ـ ١١ ـ ١٨٧٩.

<sup>(</sup>٥٤) فيرود ص ٤٤.

<sup>(</sup>٥٥) محفوظات القنصلية الإيطالية، ديسمبر ١٨٨٠.

ولم يكن من العسير على عرب طرابلس التضامن مع إخوانهم التونسيين، خاصة إذا حرضهم الأتراك على القيام بذلك. غير أنه لم يكن ثمة مظهر عملي لهذا التضامن العربي الإسلامي. ولو أن قسماً كبيراً من التونسيين. قد استقبلوا من قبل أبناء دينهم استقبالاً حفياً طيباً.

أما الأتراك الذين لم يمض وقت طويل على خروجهم من سلسلة الهزائم وبتر الممتلكهات الترابية، فلم يكن في وسعهم الموقوف في وجه فرنسا، واكتفوا بالاحتجاج الشكلي وعدم الاعتراف بالحهاية الفرنسية على تونس.

ويمناسبة العيد الوطني الفرنسي (١٤ يوليو)، وجه القنصل الفرنسي دعوات للأهالي لحضور حفلة الاستقبال التي تقام بهذه المناسبة في القنصلية، وكانت ثمة فرقة موسيقية شرقية تبهج الحفل. ولكن الوالي والفريق قائد الجيش لم يحضرا هذه الحفلة، رغم الدعوة الموجهة إليها(٥٠٠).

إن احتلال تونس، والأطهاع الدولية الأوروبية المتزايدة لامتلاك طرابلس الغرب وبرقة، قد أحيت الشعور الوطني المتطرف. وقد كان من مصلحة تركيا مسايرة هذا الشعور. وسجلت بعض الأحداث تصاعد هذه الحالة النفسية المتوترة. ومثال ذلك مقتل رئيس إرسالية الآباء البيض التابعة للكاردينال (لافيجري Lavigerie) بغدامس سنة ١٨٨١.

وكان ضرب الإسكندرية، واحتلال الانجليز لمصر قد زادا النار اشتعالاً. وسيطرت على الأوروبيين القاطنين بطرابلس. حالة من الفزع، فأسرعوا إلى النزوح، ولجأ قسم كبير منهم إلى مالطا، لمراقبة تطور الأوضاع. وقد دخل العرب متاجر الأوروبيين، وتفوهوا بكلهات غاضبة غامضة تبعث على الشعور بقرب انفجار اضطرابات متعصبة. وعمل الوالي على تهدئة نفوس الناس، وبعث الثقة في الأجانب، إلا أن الشائعات كانت تتردد عن قرب مجيء الفرنسيين إلى طرابلس فتزيد من مشاعر القلق.

<sup>(</sup>٥٦) محفوظات قنصلية إيطاليا - ٣ - ٧ - ١٨٨١ وما يليه.

وقد أظهر الوالي أيضاً قلقاً من هذا الوضع. ولم يخف مخاوفه في حديث له مع القنصل الإيطالي قال فيه: إذا أظهر الفرنسيون نوايا عدوانية نحو طرابلس الغرب، فإن الأتراك سيطلقون يد التونسيين اللاجئين إلى طرابلس الغرب، ويقدر عددهم بحوالي ٢٥٠ ألف نسمة، وسيعملون على تسليحهم.

وفر الأجانب من بنغازي أيضاً. ثم عادت الحالة إلى الهدوء واستأنف النازحون الأجانب العودة في صيف العام نفسه سنة ١٨٨٢. وبعد ذلك بقليل، في سبتمبر ١٨٨٢ (٢٥٠)، ترددت إشاعة أخرى عن احتمال وصول حملة إيطالية إلى طرابلس الغرب. ولم تكن إيطاليا قد فكرت في ذلك الوقت جدياً في مشل هذه الحملة. وكانت مشغولة فقط بإمكانية تطوير الالتزامات الاقتصادية وبعد عامين أو ثلاثة من ذلك التاريخ، أخذ النشاط الإيطالي يتزايد ويتطور. واتخذت الخطوات الأولى لضمان موافقة الدول الكبرى. ولكن سقوط حكومة (كريسي) أدى إلى تأجيل كل مشروع في هذا السبيل.

وهكذا كانت طرابلس ودواخلها تعيش في ضيق، بين حذر الأهالي والحكام، وبين عرقلة المبادرات الاقتصادية للجاليات الأوروبية. وكان الوضع النفسي للأهالي معادياً للأتراك وللأجانب على حد سواء. وكثيراً ما كانت تقع حوادث ذات مغزى. ففي يوليو ١٨٨٨ أهين علنياً نائب القنصل الإنجليزي وابن القنصل الإنجليزي ونائب مستشار القنصلية الفرنسية (٥٠٠).

# ٧ ـ الرحلات والاكتشافات في ليبيا في القرن الثامن عشر ٥٩٠)

تولت (الجمعية الإنجليزية لاكتشاف دواخل إفريقيا) الرحلات العلمية

<sup>(</sup>٥٧) محفوظات قنصلية إيطاليا ١ ـ ٧ ـ ١٨٨٢ و١٨ عد ١٨٨٢ و٢٠ - ٧ - ١٨٨٨.

<sup>(</sup>٥٨) محفوظات قنصلية إيطاليا - ١٣ - ٦ - ١٨٨٨.

<sup>(</sup>٥٩) تابعت في هذه المعلومات العمل الهام الذي أنجزه أتيليو موري:

A. Mori (L'Esplorazione geografica della Libia) Gov. dello Cirenaica Firenz 1927. أنظر الترجمة العربية لهذا الكتاب (الرحالة والكشف الجغرافي بليبيا) تأليف موري تعريب خليفة محمد التليسي، نشر مكتبة الفرجاني ـ طرابلس ١٩٧١.

الأولى، وشجعت عليها. وقد كانت طرابلس تمثل نقطة انطلاق وعودة لهذه الاكتشافات التي كانت تتجه إلى البحث عن طريق عبر افريقيا الوسطى.

وبدأ وليام لوكاس الذي كان يشغل منصب نائب قنصل إنجلترا بالمغرب في ١٧٨٩ رحلة اكتشافية لافريقيا الوسطى، تنطلق من طرابلس نحو غامبيا تحت رعاية الجمعية الإنجليزية المذكورة. ولكنه لم يبلغ في رحلته هذه سوى مدينة مصراتة، ثم قفل راجعاً، لعدم قدرة حاكم المنطقة على تزويده بالإبل اللازمة لمواصلة الرحلة.

وبتكليف من نفس الجمعية، سافر الرحالة الألماني (فريدريك هورنمان) في سبتمبر ١٧٩٨ من القاهرة، ووصل في ١٧ نوفمبر إلى مرزق، عن طريق سيوة وأوجلة ثم جاء إلى طرابلس، وعاد منها إلى مرزق في سنة ١٧٩٩ حيث تابع رحلته إلى بورنو التي لقى فيها حتفه.

وفي مستهل القرن التاسع عشر، ساهم إيطاليان في تحسين المعرفة المجغرافية بليبيا، وهما، الرحالة (أغسطينو شرفللي) الذي رافق في سنة ١٨١٢ حملة قام بها والي طرابلس على برقة. ثم الرحالة (باولو ديلا شيلا) الذي قطع نفس المطريق في سنة ١٨١٧ كطبيب مرافق لأحمد بك القرمانللي. وفي نفس الوقت كان الكابتن البحري الإنجليزي (وليام هنري سميث) يزور آثار لبدة وفي سنة ١٨١٧ توغل في الداخل حتى منطقة قرزة. ثم أقام فترة أخرى بعد وفي سنة ١٨١٧ لاكتشاف كل سواحل ليبيا بمرافقة الأخوين (بيشي). وهناك رحالان آخران هما، (ج. ريتشي) و (جورج فرانسيس ليون)، عملاً على اكتشاف فزان في ١٨١٨ . وقد مات الأول في ٢٠ نوفمبر ١٨١٩.

ورحل ثلاثة مكتشفين إنجليز هم (و. أودني) و (هـ. كلابرتون) و (ديكسون دنهام) إلى فزان. ووصل الأولان ـ للمرة الأولى ـ بلدة غات وتوغلا في الداخل حتى بحيرة تشاد وبورنو. وعادا إلى طرابلس في ١٨٢٥. وفي

<sup>(</sup>٦٠) أنظر الفهرس الهام للمراجع من كتاب أتيليـو موري (الـرحالـة والكشف الجغرافي في ليبيـا) تعريب خليفة محمد التليسي ـ نشر الفرجاني ـ طرابلس ليبيا ـ.

شجاعة كبيرة، قرر الإنجليزي (أ. ج. لاينج) القيام برحلة من طرابلس إنى تومبكتو عن طريق غدامس. وقد قتل عند عودته. وكان لهذا الحادث المؤسف مضاعفات ومشاكل دبلوماسية طويلة.

وبعد فترة من التوقف التي تبررها الانطباعات التي خلفها في النفوس مقتل الميجر (لاينج) ومشاكل السياسة الداخلية، في أواخر العهد القرمانللي استؤنفت الرحلات الاكتشافية بسرعة أكبر. ولم يقم الأتراك الذين عادوا إلى حكم البلاد بعرقلة هذه الاكتشافات في السنوات العشر الأولى من احتلالهم. وهكذا استطاع (ج. ريتشاردسون) في ١٨٤٥ الوصول إلى غدامس وغات. واستطاع الرحالة الألماني (بارث) في ١٨٤٥ - ١٨٤٦ عبور ساحل سرت، ثم قام بمشاركة (رتشاردسون وأوفنويج) برحلة إلى مرزق وغات والدواخل. وقد مات رفيقاه أثناء الرحلة، وعاد (بارث) وحده إلى طرابلس سنة ١٨٥٥.

وثمة ضحايا آخرون سقطوا في طريق الاكتشافات الخطيرة لافريقيا. ومنهم (ا. فوجل) الذي حاول في سنة ١٨٥٣ اللحاق بالبعثة التي أشرنا إليها فيها تقدم. فقتله سلطان الوادي. ثم الهولاندية (ألكسندرا تينه) التي قتلت في ١ أغسطس ١٨٦٩ في الطريق بين مرزق وغات. وكانت رحلات الرحالة الألماني (رولف) أكثر حظاً وتوفيقاً. وإن لم تخل من الأخطار، إذ قام في سنة ١٨٦٤ برحلة إلى غدامس وطرابلس إلى مرزق ثم السودان حتى لاغوس وغينيا. وفي سنة ١٨٦٩ م قام برحلة من طرابلس إلى الإسكندرية محاذياً الساحل، ثم زار واحتي الجغبوب وسيوة، عن طريق أوجلة وجالو. وفي ١٨٧٩ قام بزيارة الكفرة(١٠٠). وتكللت رحلة الرحالة (نختجال) بالنجاح. وكانت لها نتائج علمية قيمة. وهي الرحلة التي قام بها في سنة ١٨٦٩ (يرافقه الإيطالي ومنها إلى رحلة أخرى نحو بورنو. ثم عاد إلى أوروبا سنة ١٨٧٤. ووصل ومنها إلى رحلة أخرى نحو بورنو. ثم عاد إلى أوروبا سنة ١٨٧٤. ووصل الرحالة الألماني (أرفن فون باري) إلى غات في ١٨٧٠ ـ ١٨٧٧ ومات بها. وكان آخر المكتشفين لدواخل ليبيا (الهنترلاند)، إذ أخذ الأتراك، بعد ١٨٧٨ (معاهدة

برلين) ينظرون بعين الحذر إلى الاكتشافات الجغرافية ويعرقلونها. وكان واضحاً أن هذه الاكتشافات لم تكن خالية من البواعث والأهداف السياسية.

وهكذا استطاع (مانفريدو كامبيريو) في سنة ١٨٨٠ القيام برحلة اكتشافية في طرابلس الغرب، ثم قام في سنة ١٨٨١ برحلة اكتشافية أخرى إلى برقة صحبة (مامولي) و(هايمان). ولم يسمح للإيطاليين بالتغلغل في الدواخل. وقد منع (دومينيكو تومياتي) من التجول في البلاد سنة ١٩٠٥. بينها استطاع الرحالة الفرنسي (ماتوزييل) القيام بمثل هذه الرحلة، قبل ذلك باعوام قليلة. وكان الرحالة الفرنسي (مونتيل) وحده هو الذي استطاع أن يقطع البلاد من فزان إلى طرابلس، قادماً من تشاد سنة ١٨٩٠، كما قيام بمثل هذه الرحلة (هانس في فيشر) سنة ١٩٠٦. وكانت آخر الرحلات الاكتشافية التي زارت ليبيا قبيل الاحتلال الإيطالي هي بعثة (سان فيلبو سفوزا) التي انطلقت من طرابلس في ما أفرادها الذين ظلوا عدة أشهر في الأسر"،

لم تكن نتائج الرحلات والاكتشافات التي تمت خلال قرن كامل وفيرة بسبب المصاعب التي كانت تتم فيها هذه الرحلات والاكتشافات. ولكنها كانت مفيدة للإحاطة الجغرافية بهذه المنطقة الواسعة. كما أبرزت القيمة السياسية لهذه المنطقة، وأهمية موقعها بالنسبة للاتصالات المقبلة بأواسط افريقيا.

#### ٨ ـ التغلغل التركي في دواخل ليبيا ومشكلة الحدود

لقد رأينا في الفصول السابقة الأحداث التي صاحبت العلاقات بين طرابلس ودواخلها، خاصة فزان والمناطق الخلفية، المجاورة لها. والآن، يبدو لنا من المجدي أن نسوق بإيجاز بعض المعلومات حتى نعطي صورة عن الجهود التي بلط الأتراك من أجل بسط سلطتهم الفعلية على الأجزاء الداخلية من البلاد.

A. M. Sforza (Esplorazione e prizionia in Libya) Milanso 1919. p. 185 - 275.

لقد أخضع الأتراك فزان لدفع الضريبة في سنة ١٥٧٧ ـ ١٥٧٨ . وتأكد خضوع هذه المنطقة، بعد قرن ونصف من ذلك، أي في العهد القرمانللي. وخرجت فزان من سيطرة طرابلس، أثناء الحروب والصراعات الداخلية التي عصفت بهذه الأسرة في الأعوام الأخيرة من حكمها، لتعود من جديد إلى السيطرة التركية، سنة ١٨٤٢.

لقد كان للمناطق الواقعة إلى الجنوب من فزان علاقات متقطعة مع فزان وطرابلس، خلال القرنين السابع عشر والثامن عشر ولكنها لم تعترف بالسياذة التي فرضت منذ القرن السابع عشر على السواحل، وأغلب الواحات الكبرى ببرقة.

ولا يتردد خلال القرنين السابع عشر والشامن عشر أي حديث عن حدود صحيحة ثابتة. ففي الجنوب كانت البلاد تنتهي بفزان. وإلى الشرق ـ في العهد القرمانللي ـ كانت حدودها عند خليج بومبا، وإلى الغرب بحيرة البيبان. وبدأت مشكلة الحدود تفرض نفسها في القرن التاسع عشر، وبصفة خاصة، بعد احتلال الفرنسيين لتونس، والإنجليز لمصر (١١).

لقد تبعت مرحلة احتىلال طرابلس الغرب التي أشرنا إليها فيها تقدم، مرحلة أخرى اتجهت إلى ترسيخ السلطة في المناطق المحتلة. واستغرقت هذه المرحلة، المدة التي تبدأ من منتصف القرن التاسع عشر، حتى سنة ١٩١١. وصاحب هذه المرحلة نشاط من أجل التغلغل في المداخل، وتحديد الحدود ورسمها. ولكنه كان قليل الحظ من التوفيق والنجاح. وإن مثل في مجموعه محاولة لمنح تنظيم إداري واقتصادي للمقاطعة الافريقية الأخيرة الباقية للدولة العثهانية التي تشبثت بها، رغم المطامع الدولية التي كانت تضغط عليها بثقلها. وقد كانت الدولة العثهانية تتوفر على إمكانيات عسكرية رائعة، ولكنها لم تكن تتوفر على النية والوسيلة للنهوض بطرابلس الغرب وتحقيق الازدهار لها.

<sup>(</sup>٦٢) تابعت في هذا الفصل مقالي المنشور في مجلة الشرق الحديث (من أجل تاريخ التوغـل التركي في دواخل ليبيا ومشكلة الحدود) المنشور في السنة التاسعة ــ ١٩٢٩ ص ١٥٣ ــ ١٦٧.

والمحاولات التي تمت للتوغل في دواخل افريقيا لم تكن موجهة بخطة محددة تحديداً كاملاً، ولم تكن أيضاً مدعمة بسياسة ملائمة. وقد اصطدمت هذه المحاولات في الجنوب بدول مجهزة تجهيزاً كاملاً ومصممة كل التصميم على العمل الاستعاري. ومع ذلك فقد فعل الأتراك شيئاً ما خلال ٧٦ عاماً من حكمهم الثاني لليبيا. وقصة هذا النشاط الذي قاموا به خلال هذه الفترة لا تخلو من أهمية.

لقد تحددت حدود برقة مع مصر في الخرائط المرفقة بفرمان الباب العالي الذي يقر ولاية محمد علي على مصر. وأشير إلى الحد، عند رأس الكنائس. ولكن هذا لم يمنع الحكومة المصرية من التوسع غرباً حتى مرسى مطروح برغبة الوصول إلى السلوم وخليج بومبا. ولم يعترض الباب العالي على هذا التوسع المصري، لأنه كان ينظر إلى مصر نظرته إلى مقاطعة من مقاطعات الإمبراطورية العثانية.

بل تردد القول في بعض الفترات عن احتمال ضم طرابلس الغرب وبرقمة إلى مصر (١٣).

وكان الوالي على رضا باشا، وهو عربي من أصل جزائري تلقى تعليمه بفرنسا وتولى أعلى المناصب العسكرية بالجيش العثياني، قد أظهر اهتهاماً واضحاً بتطوير المنطقة الشرقية (البطنان). وكان يرى أنها مهيأة لاكتساب أهمية كبرى بعد افتتاح قناة السويس<sup>(11)</sup>. وأنشأ لهذا الغرض في سنة ١٨٦٩ ناحية بومبا وناحية طبرق، وشيد في هذه المنطقة حصنين، وكان يتمنى إقامة (مستوطنات) لتعمر المنطقة.

<sup>(</sup>٦٣) محفوظات القنصلية الملكية الإيطالية بطرابلس، رسالة ٧ ـ ٥ ـ ١٨٦٣. وتذكر الرسالة أنـ قد وصلت إلى طرابلس يوم ٧ مايو ١٨٦٣ إلى طرابلس قادمة من الإسكندرية باخـرة مصرية، بعد أن توقفت ببنغازي ودرنة. ولم تعرف الغاية من مجيئها ولكن تردد القول بـأنها كانت تهيء لضم ولاية طرابلس إلى مصر.

<sup>(</sup>٦٤) نختجال في رحلته (الصحراء والسودان). بالألمانية. برلين ١٨٧٩ ـ ١٨٨٩ ج ١ ص ٢٤ فيرود: ص ٤٢١ ـ ٤٢٢.

أما في دواخل برقة فقد كان العمل التركي معدوماً تقريباً. وحل محله نشاط السنوسية، سواء في الجغبوب أو الكفرة. وهما مركزا زعيم الطريقة ويعترفان اسمياً بالسيادة العثمانية، ولكنها لم يكونا يداران من قبل السلطة العثمانية. وعندما انفجرت الحرب التركية ـ الإيطالية قامت الحكومة (الأنجلو مصرية) باحتلال السلوم التي كانت تحت السيادة التركية، وكانت بها حامية عسكرية تركية (مية ده).

أما في المناطق الغربية فلم تكن ثمة مشكلة حدود حتى سنة ١٨٨١ أي طوال الفترة التي ظلت تركيا تمارس فيها سيادتها على تونس. ولم تقم حكومتا طرابلس وتونس بأي نشاط خاص نحو الداخل. ولم يشعرا بالحاجة إلى رسم حدود أو تحديدها. وقد اعترف السلطان (لباي) تونس في ١٨٧١ بولاية وراثية داخل الحدود القديمة المعروفة (١١). وقد ورد هذا التعبير الغامض في الفرمان داخل الحدود الملطان إلى باشا مصر في سنة ١٨٤١، غير أنه ألحق بالفرمان خارطة تحدد المقصود بالحدود القديمة المعروفة. ولا يبدو أنه كانت ثمة خارطة مماثلة مرفقة بالمرسوم الخاص بباى تونس.

وعلى كل حال فإن الحد ـ دون أن يرسم على الخارطة أو يحدد بالموقع ـ كان هو الحد الذي تقرر ودياً الاعتراف بأنه ينتهي عند البحر عند (البيبان). وقد حدد الكابتن الإنجليزي (سميث) في سنة ١٨٢٠ الحدود الغربية لليبيا، بطريقة تدخل ضمنها الموقع المعروف باسم القلعة الطرابلسية بزرزيس (١٧٠).

M. Checchi (L'Oasi di Giagabub) Bengazi 1925).

A. Meriano (La Questione di Giarabub) Bologna 1925.

Trattati, Convenzioni ecc. relativi all. Africa, Roma 1906 p. 933.

Elie de la Primaudaie (Le littoral de la Tripolitaine: Commerce, navigation géographie (TV) comparée, in Nouv. Annal des Voyages, Luglio - Settembre 1865 p. 289.

<sup>(</sup>٦٥) رسمت الحدود الشرقية للبيبا بموجب الاتفاق الإيطالي المصري الموقع في ٦ ديسمبر ١٩٢٥. وقد صدرت عدة مقالات وكتب عن الحدود الشرقية نذكر منها: ما نشره (جيانيني) في مجلة (الشرق الحديث) الإيطالية ج ٦ سنة ١٩٢٦ ص ١ - ٦ بالإضافة إلى ما نشر في مجلات (المجلة الاستعمارية مجلة المستعمرات والشرق، ومجلة Rassegna) خلال الفترة الواقعة بين ١٩٢٥ - ١٩٢٦ ومن الكتب:

وجاء احتلال الفرنسيين لتونس فغير الوضع. إذ نقلت السلطات الفرنسية حدودها نحو طرابلس الغرب، وتوغلت أكثر إلى الشرق، على خط ينتهي في البحر الأبيض المتوسط، عند رأس جدير الذي يبدو في خارطة الجيش الفرنسي لسنة ١٨٨٧) (Service Géographique de l'Armée) وكان كريسبي الذي عرف باهتامه بطرابلس الغرب قد طلب في سنة ١٨٩٠ من الجنرال (دال فيرمي Dal Verme) تقديم دراسة في الخصوص. فتبين له أن فرنسا قد الستغلت في سنة ١٨٨٦ حوالي خسسة آلاف كيلومستر مسربع من الأراضي الطرابلسية لصالح تونس (١٨٥٠).

وقد أخطر محمد الدربازي قائمقام غدامس، حكومة طرابلس، برسالة مؤرخة في ٣ رمضان ١٣٠٩ هـ (١ أبريل ١٨٩١) بوصول ضابط فرنسي ومعه ١٢ (حنبة) من قبيلة ورغلة و ٥٠ جملًا. وكانوا جميعاً متجهين نحو منطقة طوارق أزقر. وقد حطوا رحالهم في وادي تمنكور ثم تابعوا رحيلهم نحو تماسنين. وجابوا هذه المنطقة، وكانوا في طريق العودة إلى الغرب، حين نبههم أهالي المنطقة إلى أنهم سيتعرضون لخطر القتل من قبل الطوارق(١٠٠).

ورغبة في الحد من حوادث الحدود قررت فرنسا وتركيا العمل على تخطيطها وتحديدها. وكلفت لجنة بدراسة ذلك، واجتمعت في زوارة في مارس ١٨٩٣، وانتهت اجتهاعاتها دون الوصول إلى نتائج إيجابية (٢٠٠٠).

وتزايد خطر حوادث الحدود حين أخذ الأتراك على أنفسهم مراقبة الحدود بدقة، وإقامة حاميات في المناطق المهمة. وكانت تقع بين الجانبين من حين إلى آخر غارات وخرق للحدود. وفي نهاية سنة ١٩٠٩ هوجمت فرقة تونسية قرب وازن، من قبل جنود نظاميين أتراك، وقد أحدث الحادث انعكاسات كبيرة وكان مثار تعليق عنيف في الصحافة الاستعارية الفرنسية.

(Y+)

<sup>(</sup>٦٨) ج بـالومبـو-كارديـلا: (كـريسبي وسيـاسـة البحـر الأبيض المتـوسط والمستعمـرات) في مجلة (٦٨) . (بوليتيكا) الإيطالية ـ يونيو وأغسطس ١٩٢٨ ص ٤٢٦.

<sup>(</sup>٦٩) المحفوظات التركية بطرابلس.

Afrique Française, Rens. Col. 1919 p. 409 - 410.

واقتنعت تركيا حينذاك بالتفاوض مع فرنسا، في الاجتماع الذي دعي لعقده في طرابلس والذي استمر من ١١ ابريل إلى ١٩ مايو ١٩١٠. وانتهى باتفاق ١٩ مايو الذي كان لصالح التونسين بصفة تامة، إذ حدد الحدود من النقطة التي تبدأ من رأس جدير، مدخلاً ضمن الحدود التونسية مواقع بن قردان والذهبيات، وظلت واحة غدامس بولاية طرابلس، ولكن على مسافة قريبة من الحدود، بحيث قلت أهميتها عما كانت عليه (٣٠٠).

أما في القطاع السفلي من الحدود الجنوبية الغربية التي لم يقم بشانها أي اتفاق أو تحديد حقيقي بين فرنسا وتركيا، فقد كانت منشأ لخلافات دائمة، بسبب ميل الفرنسيين إلى مد سلطتهم إلى غربي الخط الواصل بين غدامس وغات والمناطق الواقعة جنوبي هذه الواحة الأخيرة (٢٠٠٠). وقد أبلغت السلطات التركية المحلية حكومة الولاية بنشاط الدوريات الفرنسية التي توغلت حتى المركية المحلية حكومة الولاية بنشاط الدوريات الفرنسية التي توغلت حتى (هوهانت) (Ohanet - Hôhânet) على مسافة يومين إلى الجنوب من غدامس. وقامت بدراسات طوبوغرافية للمنطقة. وتتضمن وثائق المحفوظات التركية شكاوى عديدة من هذا النوع.

ولم تصل فرنسا وتركيا مطلقاً إلى أي اتفاق على ملكية واحة (جانيت)

Afrique Française. Rens. Col. 1910 p. 409 - 410.

<sup>(</sup>٧١) في مضبطة موجهة من مجلس إدارة قضاء غدامس بتاريخ ٢٠ أكتوبر ١٩٠٩ إلى متصرف الجبل، شكوى من قيام القوات الفرنسية بخرق الحدود عند بثر زاف وهونانت.

 <sup>(</sup>٧٢) نشر نص الاتفاق الفرنسي - التركي بخصوص الحدود الغربية مع التقرير المقدم إلى الجمعية الوطنية الفرنسية في:

أنظر أيضاً:

E. Rouard de Card (Traités de délimitation concernant l'Afrique Française) Paris 1910
 p 199 - 202 et Supplément 1910 - 1913 p. 121 - 126.

وعقب الاتفاق كلفت لجنة مشتركة بتحديد الحدود على الطبيعة. وقد عرضت نتائج أعهال هذه اللجنة التي ختمت أعهالها في الذهبيات يوم ١٣ فبراير ١٩١١ في تقرير بـاللغة العـربية محفـوظ ضمن وثائق دار المحفوظات لطرابلس، وقد نشر في اللغة الإيطالية بترجمة وابكس:

R. Rapex (Resultato dei lavori ecc) Tripoli 1913.

الواقعة عند الطرف الأقصى من الحدود الجنوبية. وسوف نوضح ذلك فيها بعد المراكبية.

أما بخصوص التغلغل في إفريقيا فقد كانت تركيا تتوفر على مركزين متقدمين هامين، هما: مرزق وغدامس. ويمثلان أحسن المواقع لتأدية المهمة كمركزي إشعاع للنفوذ السياسي والتجاري، في تلك العهود التي كانت تتخذ قوافل السودان، من طرابلس، نقطة انطلاق ومحطة رئيسية. ولم يفطن الأتراك بسرعة، أو لم يعرفوا طريقة استغلال هذه الميزة التي يوفرها لهم هذا الوضع

(٧٣) أعيد تحديد الحدود الليبية الغربية طبقاً لـ الاتفاق الإسطالي الفرنسي الـذي أبرم في ١٢ سبتمبر ١٢٥) ١٩١٩ (أنظر النص لدى روارد دى كارد):

E. Rouard de Card, Traités ecc, Supplément - 1914 - 1915 p.78, 79,

ويمقتضى ذلك الاتفاق فقد أجريت تعديلات طفيفة على الحدود الممتدة من غدامس إلى غات لصالح إيطاليا، كما اعترف أيضاً لإيطاليا بالسيادة على البركات وفوات الواقعتين إلى الجنوب وإلى الغرب من غات. وظلت جانيت تابعة لفرنسا. أما بخصوص الحدود الجنوبية فقد تم تحديد القسم الممتد من غات حتى جبال تومو، ولم يتم الاتفاق على المسافة التي تمتد من جبال تومو حتى التقاء الحدود مع السودان (الأنجلو مصرى). أنظر:

- T. Tittoni (Il confine meridionale della Libya in (Gerarchia) luglio 1927 e in (Questioni del giorno, Milano 1928).
- R. Cantalupo (L'Italia Musulmana) Roma 1928 p.253 272.
- G. Massi (Per le frontière meridionali della Libia in l'Oltremare), febliairo 1929 p. 80 82.

أما بخصوص وجهة النظر التي تبنتها الصحافة الاستعارية الفرنسية، فانظر: L'Arique Française, 1928 p. 500 - 503.

أنظر أيضاً البحث المستفيض الشامل الذي أحاط بالموضوع وقد كتبه سالفاتي بعنوان: الصحراء الشرقية وحدود ليبيا ونشره بمجلة بوليتيكا:

C. Salvati (Il Sahara Orientale ei confini della Libya) Politica, vol XXXVI - 1926 p.118 - 142, 352 - 377.

مع ببلوغرافية شاملة للموضوع، ثم نشره في كتاب صغير بعنوان:

Italia e Francia, nel Sahara - Roma 1929.

أنظر أيضاً بترانياني في كتابه الصحراء الطرابلسية:

- E. Petregnani (Il Sahara Tripolino) Roma 1929 p. 227
- H. Barth, Voyages et découverts dans l'Afrique, Paris 1861, VI, p. 186.

الممتـاز. وهكذا ظلت تلك المـراكز الـداخلية، لفـترات طويلة، عـديمة الأهميـة، لولا بعض الحركات التجارية النادرة وتجارة الرقيق.

وعلى الرغم من المرسوم السلطاني الصادر في ١٨٥٣ بمنع تجارة الرقيق، والغاء النخاسة، فلم تكن السلطات التركية لتملك القدرة للقضاء عليها. ولم تستطع أن تجد لها بديلاً في الحركة التجارية التي كان من شأنها أن تعيد تجارة القوافل إلى سابق ازدهارها.

ويلاحظ الرحالة (هنريك بارث)(٢٠٠ الذي قام برحلة في دواخل طرابلس الغرب وإفريقيا الوسطى بين ١٨٤٩ ـ ١٨٥٥ أن جبال تجرحي وتومو تكون (الحد المتصور بين فزان وبلاد التبو المستقلتين). ومع ذلك فيجب أن نقبل بأن الحكومة التركية قد اهتمت بشكل ما بالجنوب الطرابلسي (الهنترلاند) لأسباب سياسية وتجارية مختلفة، وكذلك بالمصالح التي كانت تجذب إلى تلك المناطق تجار الرقيق.

وقد قام الوالي أحمد عزت باشا في عام ١٢٧٥ هـ (١٨٥٨ ـ ١٨٥٨) بأولى خطوات التوغل في جنوبي فزان باسطاً الحماية العثمانية على جبال تبستي. وكان هذا الإجراء الذي استقيناه من مصدر تركي، يحمل معنى النزوع السياسي دون أن تتبعه نتائج محسوسة (١٨٥٠ ذلك لأن الرحالة الألماني نختجال الذي كان موجوداً بفزان في ١٨٦٩ محاولاً القيام برحلة جريئة إلى التبستي، يشير إلى أن سكان فزان الجنوبية ينظرون إلى سكان تبستي كجزء منهم. ولكنه لا يشير في الوقت نفسه إلى أية سيادة أو حماية فعلية للأتراك على تلك المنطقة. وطبقاً لما يراه نختجال فإن منطقة القطرون الجنوبية النائية تتضمن (باكهكي Bakhkhi) ومدروسة وتجرحي. وكانت السيادة التركية على غات أكثر وضوحاً ورسوخاً. في سنة ١٨٤٩ بعث أهالي تلك المنطقة إلى الوالي بطرابلس (مضبطة) جماعية يطلبون فيها من تركيا تعين قائد وقاض (٢٧٠). ولم يلق الطلب استجابة من يطلبون فيها من تركيا تعين قائد وقاض (٢٧٠). ولم يلق الطلب استجابة من يطلبون فيها من تركيا تعين قائد وقاض (٢٧٠).

Reiseu and Entdeckungen, Gotha 1857 - 58, 111 p. 58.

<sup>(</sup>٧٥) ناجي ونوري (طرابلس الغرب) اسطانبول ١٩١٢ ص ١٦٥ الهامش رقم ٢.

<sup>(</sup>٧٦) المحفوظات التركية بطرابلس، مجلد ١ من محاضر مجلس الإدارة.

السلطات التركية القائمة آنذاك. وبعد ذلك بستة وعشرين عاماً تهيات الفرصة للأتراك لكي يبسطوا سيطرتهم على تلك الواحة. وقد أحسنوا استغلال الفرصة، في هذه المرة.

وكان قد نشب نزاع بين طوارق أزقر وطوارق هوجار، فتدخل والي طرابلس مصطفى عاصم باشا(۱۷۷) بقوات عسكرية (فبراير ۱۸۷۵) إلى جانب الشيخ محمد صافي الذي عينه قائمقاماً على غات، ومنح لقب باشا. وانتقل الوالي بنفسه إلى غدامس. وتمكن من مراقبة تطور الأحداث، ودرس إمكانية التغلغل العثماني في السودان. في الوقت الذي اتخذت فيه حكومة الآستانة الإجراء بتنحيته عن الولاية، ونقله إلى اليمن، ولكنه عرض مشروعه على الحكومة المركزية، وبعث بتقاريره في الخصوص، قبل أن يغادر مهام منصبه بطرابلس، فكان نصيبها الإهمال(۱۷۷).

ووجدت خطة مصطفى عاصم باشا منفذاً متحمساً في شخص مصطفى فائق باشا متصرف فزان. فأنشأ في سنة ١٨٧٩ قضائين جديدين بفزان، قضاء لطوارق أزقر، والآخر لتبو رشادة في التبستي، ومركزهما (جانيت) و (برداي) (٣٠٠. وإلى الجنوب من ذلك كان النفوذ العثماني واهياً مقتصراً على تبادل المجاملات والسفارات. وفي سنة ١٨٦٩ بعث السلطان عبد العزيز بواسطة الوالي على رضا باشا هدية إلى سلطان بورنو مكونة من سيف شرقي ومصحف مخطوط (١٠٠٠).

<sup>(</sup>٧٧) محفوظات قنصلية إيطاليا. رسالة بتاريخ ٣ ـ ١٠ ـ ١٨٧٥.

<sup>(</sup>۷۸) نـاجي ونوري (نفس المصـدر) ص ١٦٥ هامش رقم ١. وبخصـوص احتـلال غــات انـظر (۷۸) حوليات) فيرود ص ٥٢١ وكذلك:

Kraus (La Citta di Chat) in, Pionieri Italiani in Libia p. 94 - 96.

<sup>(</sup>۲۹) ناجي ونوري ص ١٦٦.

<sup>(</sup>۸۰) فیرود ص ٤٢٦.

توجد في مكتبة (ملّة كتبخانجي) باسطانبول في إحدى الأقسام الخاصة بالخطوط مخطوطة رسالة بالخط المغربي موجهة من حاكم زندر إلى والي طرابلس، ولا تحمل سوى تاريخ اليوم والشهـر الذي أرسلت فيـه مع إغفـال السنة التي يقـع فيها هـذا الشهر. ويمكن ردهـا إلى سنة ١٨٧٠ ==

وحوالي ١٨٨٠ أخذت المطامع التركية في إفريقيا الوسطى تصطدم بالمصالح والمطامع الفرنسية. فبعد المذبحة التي وقعت لبعثة (فلاترس P. F. بالمصالح والمطامع الفرنسية. فبعد المذبحة التي وقعت لبعثة (فلاترس Flatters) سنة ١٨٨١، لجأ طوارق هوجار المتورطون في هذه المذبحة، إلى قائمقام غدامس، ملحين على مساعدة حكومة الأستانة لهم على الكفار المستغلين. ولكن الوالي بطرابلس رفض أن يقدم إليهم أي ضهان. ومن الثابت أن ذلك كان بناء على تحذير صادر إليه من الباب العالي. بل إن الوالي قام بتسليم رسالة من زعيم الطوارق إلى القنصل الفرنسي بطرابلس (فيرود) في الوقت الذي أجابهم سلطان المغرب الذي يدعي حق السيادة على بلدان الصحراء الوسطى (توات وتيديكلت) برد مشجع.

وكانت تركيا تدرك بصفة جدية نوايا فرنسا الجادة في التوسع في الصحراء. وقد اتخذت في البداية موقفاً مهادناً إزاء المطامع الفرنسية بينها أراد الوالي محمد نظيف باشا في ١٨٨١ التمسك بالنتائج التي أمكن تحقيقها، حتى ذلك الوقت. وذلك بارسال حامية إلى التبستي. ولكن خليفته، أحمد راسم باشا الذي وصل إلى طرابلس في أكتوبر ١٨٨١ عزل متصرف فزان النشط (مصطفى فائق باشا) ولامه (على تبذير المال في سبيل طموحه والجري وراء مشروعات خيالية بحجة إخضاع السودان كله مقابل صرف مرتبات للزعاء)(١٠).

وتلت ذلك أعوام من الركود. وفي ديسمبر ١٨٨٦ وقع حادث مؤلم أثر في التغلغل التركي في الدواخل. إذ قام بعض الطوارق المتمردين بقتل حامية غات، بقيادة الكابتن جعفر أفندي. وفي مايو من العام التالي أقيمت حامية جديدة في غات التي تجدد احتلالها (١٨٠٠). وكان الوضع ما يزال مساعداً ومهياً

تقريباً. وقد كتبت في عربية سيئة وهي تتحـدث عن الرغبـة التي حملها الشريف محمـد قنابـة إلى سلطان زندر في الحصول على بعض العبيد الخصيان (طواشي) وزرافة. وقد أرسل إليه خصيـاً وخمــة جلود نمر ووعد بإرسال الزرافة.

وأسرة قنابة معروفة بطرابلس ومصراتة وكانت تمارس تجارة القوافل مع السودان. (أنظر الترجمة الإيطالية لهذه المترجمة في الهامش رقم ٩٥ من صفحة ٣٣٩ من أصل الكتاب).

<sup>(</sup>۸۱) ناجي ونوري ص ١٦٦.

<sup>(</sup>۸۲) ناجي ونوري ص ١٦٦.

لتأكيد السيادة التركية على المواقع المداخلية من فزان وبحيرة تشباد. وكان من شأن السياسة الإسلامية التي تبناها السلطان عبد الحميد الثاني أن تسهل التوغل في تلك البلدان المسلمة. ولم يكن يلزم لذلك سوى أن تتوفر للإمبراطورية العثمانية حرية الحركة والسياسة الثابتة، الأمر الذي كانت تفتقر إليه تمام الافتقار. وصادف ضعف تركيا تجدد النشاط الاستعماري للدول الأوروبية الكبرى وانبعائه، ولم تكن فرنسا تخفي خططها الرامية إلى الامتداد نحو الشرق، وتوسيع الجنوب الجزائري. والتونسي ما الله والتونسي وتوسيع الجنوب الجزائري. والتونسي ما الله الله المتداد نحو الشرق،

ولكن المسؤولين السياسيين الأتراك لم يتخلوا عن تطلعهم الافريقي . يشهد بذلك كتيب صغير مجهول، عنوانه (أهمية طرابلس وبنغازي والصحراء الكبرى والسودان) من تأليف العقيد عمر صبحي . وقد قدمه إلى السلطان عبد الحميد الثاني في شهر مايو ۱۸۸۸، ثم قدمه إلى المطابع التركية، بعد عامين من ذلك . فطبع في الآستانة سنة ۱۸۹۰٬۰۰۰ . وقد درس المؤلف الأوضاع الجغرافية والأحوال الاقتصادية والحدود والتقسيات الإدارية لولاية طرابلس الغرب وبنغازي وأراضي الصحراء الكبرى والسودان، ونوه بأهمية طرابلس وبنغازي كقاعدتين للتجارة مع دواخل افريقيا . وكان يراهما (مركزين لكافة عمليات التأثير الحضاري التي يمكن توجيهها في المستقبل إلى إفريقيا الوسطى عمليات التأثير الحضاري التي يمكن توجيهها في المستقبل إلى إفريقيا الوسطى ويرى المؤلف أن المقاطعات التي تهم السياسة التركية هي الصحراء الوسطى الشرقية من توات إلى كاوار والتبستي وبوركو. وفي الوقت الذي كانت فيه تركيا مكتفية بتقدير أهمية الصحراء والسودان، كانت فرنسا وإنجلترا قد اتفقتا على اقتسامها في اجتهاعات ٥ أغسطس ١٨٥٠. وقد فزعت الحكومة التركية من اقتسامها في اجتهاعات ٥ أغسطس ١٨٥٠. وقد فزعت الحكومة التركية من

<sup>(</sup>٨٣) ينصح Bissuel في كتابه المذكور ص ١٣ الحكومة التركية بتقديم تنازلات إلى فرنسا في خصوص الصحراء مقابل العون الفرنسي ضد المطامع الإيطالية وتدمير السنوسة التي كانت تثير كثيراً من المضايقات للحكومة التركية.

<sup>(</sup>٨٤) إنه كتيب صغيريقع في حوالي ٨٨ صفحة. كان بالمكتبة الإمبراطورية بقصر يلدز التي نقلت في سنة ١٩٢٥ إلى مقر جامعة اسطانبول. وقد أتيح لي أن أراجعه في ربيع سنة ١٩٢٥ وأتصفح الطبعة المجلدة تجليداً أنيقاً والمزودة بأوراق القيادة التركية العليا التي لا توجد بالطبعة التجارية وقد قدمها مؤلفها هدية إلى السلطان مع رسالة تقديم من سر عسكر على سعيد باشا.

التهديد الذي كانت تراه موجهاً إلى الأراضي التي كانت تدعي حق السيادة عليها، ورأت من المناسب أن تجدد حقوقها في إفريقيا، فأرسلت إلى ممثليها في باريس ولندن المذكرة المشهورة بتاريخ ٣٠ أكتوبر ١٩٨٠ التي تعلن فيها (من القسم الجنوبي من طرابلس الغرب، المتاخم للصحراء الكبرى، بالإضافة إلى مقاطعات غدامس وغات وأزقر وطوارق ومرزق (مركز فزان) والقطرون وتجرحي وتوابعها التي تدار كلها من قبل السلطة الإمبراطورية العثمانية، ينبغي أن تكون كلها مشمولة بحقوق السيادة العثمانية طبقاً للأعراف القديمة ولاتفاقيات (الهنترلاند). وتنطلق حدود هذه المنطقة بالقرب من الحدود الجنوبية التونسية. في النقطة المعروفة باسم بشر التركي إلى الشال الشرقي من الحودة واحتر نحو بورنو، مارة شرقي غدامس وطوارق أزقر، متضمنة واحة قبابو Djebabo وعقرم Agram وغير بشال الكاميرون. ومنها تتبع الخط واحة قبابو حوض الكونغو والتشاد بحيث تتضمن داخلها مناطق بورنو وباقرمي وواداي وكانم وأونيانغا وبوركو والتبستي تاركة ضمن سيطرتنا طريق القوافل الكبيرة التي تنطلق من مرزق إلى كوكا عبر واحات (ياح وكاوار وأوغادن).

ولكن المذكرة التركية لم تمنع فرنسا في سنة ١٨٩٤ من الحصول على حرية التصرف في افريقيا الوسطى. أولاً، باتفاقية ١٨٩٤ مع دولة الكونغو البلجيكي، ثم بمقتضى الاتفاقية الإنجليزية الفرنسية التي جاءت بعد حادثة (فاشودة). ومهدت لذلك ببعثات دراسية واكتشافية واستطلاعات عسكرية، وأخذت فرنسا تزحف نحو مناطق بحيرة تشاد، وظلت مذكرة الاحتجاج التركية صيغة جوفاء في نظر فرنسا وإنجلترا، رغم أنها قد تعهدتا في اتفاقية ٥ أغسطس

<sup>(</sup>٨٥) ورد نص الاتفاق الفرنسي الإنجليزي بتاريخ ٥ أغسطس ١٨٩٠ والمذكرة الـتركية بتــاريخ ٣٠ أكتوبر ١٨٩٠ في كتاب:

Trattati, Convenzioni ecc. relativi all' Africa (1852 - 1906) Roma, 1906, vol 1 .p.300 - 304.

وكذلك:

C. Salvati (Italia e la Francia nel Sahara orientale) Roma 1929 p.32 - 33.

١٨٩٠ باحترام الحقوق التي يمكن أن تكون لتركيا في الحدود الجنوبية لسيادتها على طرابلس الغرب.

وكما بين أحد المشرعين الإيطاليين (١٠) فإن ما حدث من اقتسام مناطق النفوذ حول بحيرة تشاد، قد شكل مثلًا فريداً على عدم ملاءمة التأكيد لحقوق السيادة على بلدان لم تباشر حتى الخطوات الأولى لاحتلالها.

لفد تحدثنا عن أهمية العمل الذي قامت به الطريقة السنوسية في الأقاليم المجاورة لإفريقيا الوسطى. وكانت السنوسية قد استقرت ببرقة منذ سنة ١٨٩٠ ونقلت مركزها الرئيسي إلى الجغبوب في سنة ١٨٥٦ ومن هناك امتدت فروعها في فزان والتبستي وإفريقيا الوسطى. كما ساعد نقلها لمركزها إلى الكفرة في سنة ١٨٩٥ على عملياتها في الجنوب. ولم تكن الحكومة التركية تجهل النشاط السنوسي أو تغفل عنه. وإن كانت العلاقات بين تركيا والسنوسية غير واضحة. وكان يوجد بلا ريب شيء من العداء يضمره السنوسيون للأتراك الذين وضعهم ابن مؤسس السنوسية في صف واحد مع الكفار. ولكن من الحق أن يقال إن الأتراك قد سمحوا للسنوسيين بسلطة ذاتية واسعة حتى إنهم أذنوا بتأسيس دولة شبه مستقلة ، محاولين الاستفادة من أعمالها وتحويلها لصالح دعوتهم الإسلامية في مؤاجهة التهديد بالزحف الفرنسي.

وكان عظم زادة صادق باشا المؤيد، من الشخصيات التي ظفرت بثقة السلطان عبد الحميد الثاني (١٠٠٠). وقد أرسل في سنة ١٨٨٦ في بعثة إلى الجغبوب لدى السيد محمد المهدي، كما أوفد في نهاية سنة ١٨٩٥ إلى السيد ذاته في مقره الجديد بالكفرة. وقد غادر الاستانة في أكتوبر ١٨٩٥ متوجهاً إلى بنغازي تصحبه حراسة مؤلفة من أربعة جنود، واتخذ طريقه إلى جالو، ومنها إلى الكفرة التي وصلها في ٧ نوفمبر ١٨٩٥، وأقام بها عدة أيام للتباحث والتفاوض مع زعيم

 $(\Lambda Y)$ 

Il Catellani in (L'Africa Nuova e il diritto publico africano) Rivista di Sociologia 1907, (Al) Rivista Coloniale 1911 p. 3 - 9.

H. Bissuel: (Le Sahara français) Alger 1891 p.67.

السنوسية. وعاد إلى بنغازي في أوائل ديسمبر من العام نفسه، ماراً بجالو. وقد روى صادق باشا رحلته في سلسلة من المقالات التي نشرها بالمجلة التركية (معلومات). وترجمت هذه المقالات إلى العربية ونشرت في الأستانة بعنوان: (رحلة صاحب السعادة عظم زاده صادق المؤيد إلى صحراء إفريقيا الوسطى) ٨٠٠ ولا يصرح المؤلف بغايته من الرحلة ١٠٠٠، ولا ينقل إلينا المحادثات التي جرت مع الشيخ السنوسي، ولكنه يذكر فقط أن هذا الشيخ قد سلمه رسالة إلى السلطان. ويذكر التأثر الذي سرى إلى نفسه عند صلاة الجمعة في الكفرة وساعه للدعاء باسم السلطان في الخطبة. أما التقرير عن الرحلة الذي يستحق الترجمة فهو هام لما تضمنه من معلومات عن الكفرة وجالو وأوجلة والجغبوب، وهو يظهر اهتمام الأتراك بالبلدان الجنوبية من طرابلس الغرب. ويشير إلى العلاقات بين متصرف بنغازي وسلطان الواداي ويقول إنها حسنة، وأن السكان متعلقون ـ بصفة عامة ـ بالخليفة الأعظم عبد الحميد.

واستمرت فرنسا في تنفيذ خطتها في إقليم تشاد، وأمكنها أن تفتت مقاومة الأهالي التي أثارتها الدعوات السنوسية. ويبدو قلق الأتراك من النشاط الفرنسي من خلال الوثائق المحفوظة بطرابلس. ففي ٩ سبتمبر ١٩٠٠ كتب محمود بك، متصرف فزان، إلى الوالي بطرابلس يبلغه باحتلال الفرنسيين لمنطقة توات. ويشير إلى التحركات الفرنسية الرامية إلى الاستيلاء على بورنو والتبستي وملاحاتها. ويقترح المتصرف احتلال إقليم التبو (التبستي) عسكرياً. ويلاحظ أن قبائل المعروفة باسم كوار ورشادة التي يمكن إدخالها بسرعة تحت الإدارة العثمانية بتكوين قضائين مختلفين. وينصح ببناء ثكنة محصنة

<sup>(</sup>۸۸) مطبعة طاهر بك ۱۳۱۸ (۱۹۰۲) ٦٨ صفحة.

<sup>(</sup>٨٩) انظر المراجع التالية:

H. Duveyrier La Confrérie musulmane de Sidi Moh. ben Ali es Senousi) Roma 1918.
 Zàuiie e Ichuan senussiti della Tripolitania Tripoli 1917,

Carlo Ciglio (La confraternita senussita dalle sue Origini ad oggi Padova 1932.

C. A. Nallino, Raccolta di scriti editi e inediti, vol II Roma 1950 p. 384. 410.

وإرسال حامية عسكرية نظامية، بقيادة رائد من القيادة العامة(١٠).

وفي سنة ١٩٠٢ أبدت الصحافة الفرنسية تأثرها من الأنباء التي ترددت عن تصميم الأتراك على تنفيذ برنامجهم التوسعي في إفريقيا، وقيامهم بزيادة الإمكانيات العسكرية في طرابلس الغرب، وتدعيم استحكامات غدامس ومرزق وغات، وإرسال قوات إلى بيلها (كاوار). وقد اكتسب الخبر الأخير طابعاً خاصاً من الخطورة، إذ أشارت الأنباء إلى توجيه ألف جندي تركي لاحتلال تلك المقاطعة. وقد نفت السلطات التركية هذه الأخبار التي لم تكن كلها عارية عن الصحة (١٩٠١، وفي سنة ١٩٠١ - ١٩٠١ وجهت حملة تركية إلى (بيلها) وتصرف الفرنسيون تصرفاً حازماً جاداً، فتوغلوا بزحفهم سنة ١٩٠٣ حتى بلدة (أغادس). وفي سنة ١٩٠١ احتلوا (بيلها) (أغادس). وفي سنة ١٩٠١ احتلوا (بيلها) (المحدي بالنيجر، عرسوم صادر في ١٨ يناير ١٩٠٧ من الحاكم العام لإفريقيا الغربية الفرنسية.

ولم يبق سوى إقليم التبستي خارجاً عن احتلال الفرنسيين. وقد قام الأتراك في سنة ١٣٢٢ هـ (١٩٠٦) بانشاء قضاء بتبو رشادة ومقره (برداي) (١٣٠٠، ويعود الفضل في هذا العمل إلى الوالي الحازم رجب باشا الذي استدعى إلى مرزق زعيم تبو رشادة (ماينا سافامي) وعامله معاملة طيبة، ودفع له المتأخر من مرتباته الشهرية المقررة له من قديم، ومقدارها ٢٥٠ قرشاً شهرياً، وأرسله بالعلم التركى إلى برداي يرافقه حارسان.

وللمؤلف أيضاً:

La France et la Turquie dans le Sahara Oriental - Paris 1911.

<sup>(</sup>٩٠) المحفوظات التركية لطرابلس.

Afrique française, 1902 p 140 - 1903 p. 292.

<sup>(</sup>٩١)

F. Rouard De Card (La politique française à l'egard de la Tripolitaine) Paris - Toluose 1906.

<sup>(</sup>۹۲) ناجي ونوري ص ۱۷۵.

<sup>(</sup>۹۳) ناجي ونوري ص ۱۷٦.

ويبدو من عدة قرائن مختلفة أن الأتراك قد حاولوا في الأعوام العشرة الأخيرة من حكمهم وسيادتهم على ليبيا، مضاعفة جهودهم للتوغل في إفريقيا. وفي سنة ٢٠٩٦ غادر طرابلس متجها إلى غات الكابتن عبد القادر جامي بك ليتولى قيادة الحامية بهائل، وكان ضابطاً مساعداً لرجب باشا. ولم تغب عن الصحافة الفرنسية، أهمية هذه البعثة العسكرية السياسية لهذا الضابط. وهي البعثة التي تعبر عن الرغبة في بندل نشاط أقوى وأكبر لبسط النفوذ التركي بين طوارق أزقر إلى الغرب وإلى الجنوب من غات(٥٠).

وفي نفس السنة اتفقت فرنسا وتركيا اتفاقاً سرياً على الاحتفاظ بالوضع القائم في الإقليم إلى حين إجراء مباحثات أخرى. إلا أن النزاع كان يثمور من حين إلى آخر بسبب الغارات المتبادلة على المنطقة التي لم يتم تحديدها. وفي سنة ١٩٠٨ قامت فرقة فرنسية بإنزال العلم العثماني (٢٠٠٠)، في جانيت، وتردد من جديد في سنة ١٩١٠ - ١٩١١ القول باعتزام تركيا احتلال جانيت التي كانت تركيا تعلن حق السيادة عليها بما لا يقبل التشكيك أو النزاع. وقد فكرت الحكومة التركية فعلا في الاحتلال الفعلي والدائم لإقليم (التبستي) (٢٠٠٠). وفي رسالة باللغة التركية، مؤرخة في ٢١٠ شباط (٦ مارس ١٩٠٨) موجهة إلى متصرف فزان، بلا توقيع تقترح إنشاء ناحية في المنطقة الشرقية من التبسي، وإسناد منصب المدير إلى الزعيم (ماينا كامتي) بمرتب قدره ١٩٠٨ قرش شهرياً على أن تكون تابعة لقضاء تبو رشادة الذي سيتقاضى الفائمقام به زيادة في مرتبه ترفعه من مئتي قرش إلى خمسائة قرش شهرياً. وكان يثير الغرض من ذلك الإجراء الاحتفاظ بخضوع (الماينا كامتي) الذي كان يثير الغرض من ذلك الإجراء الاحتفاظ بخضوع (الماينا كامتي) الذي كان يثير

<sup>(</sup>٩٤) رحلة جامي بك ـ الأستانة ١٩١١.

Afrique Française 1908 p. 238 - 240. (90)

<sup>(</sup>٩٦) في المحفوظات التركية بطرابلس برقية موجهة من متصرف فزان رامي بـك إلى والي طرابلس بتاريخ ١٨ تموز ١٩٦٥ (٣١ ـ ٧ ـ ١٩٠٩) تخبره بقيام الفرنسيين باحتــلال ناحيــة جانت بقــوة تتألف من مئتين من (المهاري) ومدفعين ولم تواجه القوة الفرنسية أية مقاومة.

<sup>(</sup>٩٧) احتل الفرنسيون جانت في ١٩١٣.

الاضطرابات في التبستي بغزواته المستمرة. وقد نشأ عن هذه الاضطرابات تحويل طريق القوافل المتجهة من الوادي نحو الشال بحيث تجنبت التبستي لتتابع طريقاً أطول وخالية من المياه. وهي طريق (جيرو-كفرة- بنغازي) وتتضمن الرسالة أيضاً الاقتراح بإنشاء حامية تركية في برداي قوامها خمسون جندياً نظامياً، وأن تخصص الضرائب التي تجبى من القوافل لمواجهة نفقات إنشاء ثكنة (كشلة) ومقر إقامة (كوناك).

وتختتم الرسالة بهذه الطريقة:

(إن الاحتلال الثابت لإقليم التبستي سيخلق انطباعاً ممتازاً في البلدان الإسلامية مثل باقرمي والواداي اللتين لم تقبلا بالاحتلال الفرنسي كما سيكون مفيداً للمصالح العثمانية)(١٩٠٠).

وفعلًا، قررت حكومة طرابلس احتلال التبستي بصفة دائمة ثـابـتة. وهــو الإقليم الذي اعترف بالسيادة العثمانية عليه، منذ أكثر من نصف قرن، وإن كان ذلك بصفة غير محددة أو دائمة.

وقد قام متصرف فزان (سامي بك) بتعيين الكابتن الطبيب عثمان أفندي قائمقاماً على تبو رشادة، وأرسله في سنة ١٩٠٩ إلى برداي. وقد سافر عثمان أفندي صحبة أربعة من أفراد الجندرمة، والشيخ علي معروف، من علماء المسلمين بفزان. ونجح في الوصول إلى مقر عمله (١٩٠٩). واستطاع أن يحظى بمحبة الأهالي وتمكن بمعونة أحد الزعماء التبو من بسط السيطرة التركية على (بركو)، وأنشئت ثكنات في براداي وزوارة وكونت حامية قوامها ٣٥ من أفراد الجندرمة (١٠٠٠).

وكان الفرنسيون الذين سيطروا على (بيلما) في كاوار، يراقبون التحركـات

<sup>(</sup>٩٨) المحفوظات التركية بطرابلس.

<sup>(</sup>٩٩) تمَّت هـذه البعثة حسب رأي سـالفاتي في مـايو ١٩١٠ (ص ١٣٠ ـ ١٣١) أمـا ناجي ونــوري فيريان أن هذه البعثة قداتمّت في سنة ١٩٠٩.

<sup>(</sup>۱۰۰) ناجي ونوري ص ۱۷٦.

التركية. وفي شهر مارس من سنة ١٩٠١ كان الكابتن الفرنسي (كوتس Cottes) قد التقى في (يات Yat) على طريق القطرون بيلها، بالملازم التركي عمر لطفي الذي كان متجها إلى بيلها بقافلة صغيرة، مزوداً بجواز مرور من متصرف فزان. فأرغمه على العودة من حيث أتى. وانتقدت الصحافة الفرنسية الاستعمارية، في ذلك الوقت، تصرف السلطات المتركية، واحتجت على خرق الإقليم الذي تعتبره فرنسا خاضعاً لنفوذها(١٠٠٠).

وفي أغسطس ١٩١١ رفع الكابتن (أحمد رفقي) العلم العثماني في عين كلاك أو قلاكة (Ain Kalak o Galakka) مركز بوركو. وأبدت السلطات الفرنسية في تشاد تحفظها إزاء هذا الإجراء، ولكنها احتفظت بعلاقات ودية مع الضابط التركي (١٠٠٠).

وكان من المقرر أن تجتمع في خريف ١٩١١، بطرابلس، لجنة مشتركة، لتحديد الحدود الجنوبية لطرابلس الغرب، في اتجاه الصحراء الفرنسية. إلا أن الاجتماع لم يتم، نتيجة وقوع الاحتلال الإيطالي ٢٠٠١.

وفي سنة ١٩١٢، وبعد إبرام الصلح بين تركيا وإيطاليا، قامت آخر الوحدات التركية بمغادرة بوركو والتبستي التي احتلتها القوات الفرنسية في سنتي ١٩١٢ ـ ١٩١٤.

وبتخلي تركيا نهائياً عن مصر، بحكم نصوص معاهدة لوزان سنة العرد المرجت تركيا بصفة نهائية من إفريقيا حيث استطاعت منذ القرن السادس عشر أن تبسط نفوذاً واسعاً، عليها، مستفيدة من ظروف تاريخية

La France et la Turquie en Afrique (Afrique Française) 1910. p. 290 - 291. (1.1)

R. De Caix (La question du Tibesti).

Afrique Française 1911 p. 88 - 90.

Largeau. La situation du territoire Militaire du Tchad au début de 1912, Paris 1913 (1° Y) p. 21.

M. Courtier (Les Turcs en Afrique Centrale. La frontière franco - Tripolitaine) in (\'T) Afrique Française 1911 p. 320 - 328.

معينة، ومن الوحدة الدينية. وفي طرابلس التي امتدت سيطرة الأتراك عليها أكثر من أي مكان آخر، ترك الأتراك أثراً في أساء بعض المواقع القليلة مثل (العزيزية) وبعض الكلهات التي أخذت في الزوال، خاصة في الاصطلاحات العسكرية، وبعض الأعمال القليلة ذات النفع العام. ومن الناحية الاجتماعية كان لوجود الأتراك، وبعض الأجناس الشرقية، بعض التأثير في السلالات البشرية، خاصة في مدينة طرابلس والساحل. ولكنه لم يكن أكبر من ذلك التأثير الذي أحدثه الامتزاج بالرقيق. والتأثيران في طريقهما إلى الزوال.

#### ٩ ـ آخر الولاة الأتراك:

كان اهتهام آخر الولاة الأتراك ـ كها رأينا ـ موجهاً بصفة خاصة، إلى عرقلة التدخل الأجنبي في طرابلس الغرب وبرقة، وحماية الحدود، إلى أبعد حد ممكن، من التغلغل الأنجلو مصري في الشرق، والفرنسي في الغرب والجنوب. وعرقلة التغلغل السلمى الإيطالي بكل الطرق.

وحاول الولاة أن يرفعوا في الأهمالي روح التضامن ضد الكفار. وأمكنهم أن يحققوا بعض النتائج التي كان يفسدها ويخل بها التذمر من فـرض الضرائب والتجنيد الإجباري.

وفي سنة ١٨٣٥ أعفت تركيا أهالي القبائل من بعض الضرائب مقابل تزويدها الجيش بالعناصر المعروفة باسم (القولوغلية). وشملت هذه الخدمة التطوعية في سنة ١٨٨٧ المحاميد، وفي سنة ١٨٨٧ المحاميد، وفي سنة ١٨٨٧ قبائل الشاطىء(١٠٠٠). وفي سنة ١٩٠١ رغبت الحكومة في فرض التجنيد الإجباري، فوقعت مظاهرات واضطرابات. وقامت الحكومة، بموجب إجراء الخذته في سنة ١٩٠١، بإلغاء القولوغلية، والامتيازات المقررة لها، وفرضت

(۱+٤)

Kemali (Documenti inediti.

Sulla caduta dei Caramanli) Riv. Col. Italiane 1930 p. 7.

قام بتعريبها ونشرها الأستاذ محمد بازامة.

التجنيد الإجباري فوقعت في أوائل ديسمبر من تلك السنة بعض الاضطرابـات في صفوف الجيش التركي، وقتل ستة أشخاص أو سبعة، وجرح آخرون(١٠٠٠.

ولم يستقبل الشعب في طرابلس، بارتياح، ثورة جمعية الاتحاد والترقي في سنة ١٩٠٨. إذ كان التعلق الروحي بالسلطان، ومعارضة التجديد، قد خلقا في النفوس حالة مضادة للحركات الثورية حتى ولو برزت باسم الحرية والعدالة والمساواة. وأثار الإعلان عن الحكم الجديد اضطرابات شعبية في طرابلس، كان فيها لحسونة باشا القرمانللي دور الزعامة المهدئة (١٠٠٠).

كان الوالي حنيذاك رجب باشا، وهو أحد زعهاء تركيا الفتاة، وقد عين وزيراً للحربية في الحكومة الجديدة، وغادر طرابلس إلى العاصمة العثمانية فوق الباخرة (سلانيك) واستقبل في الآستانة استقبال الظافرين، ولكنه لم يلبث سوى مدة قليلة في المنصب، حتى توفي فجأة في ١٦ أغسطس ١٩٠٨ في مكتبه.

وقد خلفه على الولاية في طرابلس أمير اللواء محمد علي سامي باشا، وهو رجل عسكري بعيد عن الشؤون السياسية. ثم جاء بعده فوزي باشا، ثم حسن حسني باشا ثم إبراهيم أدهم باشا الذي عرف بعرقلة الجهود والمبادرات الإيطالية. وقد سافر في ١٩١١، وقام بأعمال الوالي الدفتردار أحمد بسيم بك. وتم نزول القوات الإيطالية أثناء قيامه بأعباء الولاية.

# ١٠ ـ الأوضاع الاقتصادية في طرابلس الغرب من سنة ١٨٦٠ حتى سنة ١٩١١

لقد عرف النشاط التجاري بطرابلس حركة انبعاث مبشرة بالخير، بعد السيطرة التركية التامة على الدواخل، خلال الفترة بين ١٨٦٠ ـ ١٨٨٠ تقريباً إذ قفزت الواردات إلى ميناء طرابلس من ٢٠٠، ٢٨١, ٢٠ ليرة إيطالية إلى مناة ١٨٥٠. وقفزت الصادرات في نفس الفترة

La Libya negli alti del Parlaments - Camera dei Deputati 14 Dicembre 1901. (۱۰۵)

N. Slousch (Le nouveau régime Turc et Tripoli (III) Revue du Monde Musulman VI (۱۰٦)

من ٢٠٠,٩٣٧, ٠٠٠ ليرة إلى ١١,٩٣٠,٣٧١ ليرة. ونال تصديس الحلفاء من هـذه الأرقـام مبلغاً محترماً. وفي سنة ١٨٨١ أنشأت دار (أربيب) وشركاؤها في لنـدن مكبساً آلياً للحلفاء ١٠٠٠.

ولكن العامين الواقعين بين ١٨٨٦ عشلان كارثة بالنسبة للاقتصاد الوطني، ففي سنة ١٨٨٦ بلغ مجموع الاستراد ٣٠٩,٨٥٠ ليرة استرلينية. وكان في سنة ١٨٨٥ قد بلغ ٤٦٤,١٣٠. وبلغ التصدير في سنة ١٨٨٦ مبلغ ٢٣١,٠٠٠ ليرة استرلينية، في الوقت الذي كان في سنة ١٨٨٥ قد بلغ ٢٩١,٥٦٠.

وكانت ثلاثة أرباع الصادرات تقريباً تصدر إلى إنجلترا ومالطا. وكان خس الواردات من إنجلترا، وأكثر من ربعها من تركيا. وحوالي تسع الواردات من إيطاليا وفرنسا وتونس.

واستمر الانهيار في سنة ١٨٨٧. وأغلقت المبادلات التجارية مع أسواق الحبوب في بورنو وواداي، أو قلت بشكل ملحوظ. وهبط تصدير ريش النعام من ٢٠٠٥ ليرة استرلينية في سنة ١٨٨٨ إلى ١٥ ألف ليرة استرلينية في سنة ١٨٨٨ و٢٥ ألف ليرة في سنة ١٨٨٨ و٢٥ ألف ليرة في سنة ١٨٩٨ و٢٥ ألف ليرة في سنة ١٨٩٨ و٢٥ ألف ليرة استرلينية في ١٨٩٩.

وظلت الحلفاء البضاعة الأولى في قائمة الصادرات، وقد صدر منها بقيمة استرلينية في:

۱۸۸۰ ،۱۸۰۰ لیرة استرلینیة ۱۸۸۸ ،۱۸۹۶ ۱۸۹۶ ،۱۸۹۶

ويأتي في الدرجة الثانية ريش النعام والعاج. (١٢٤,٥٠٠ ليرة استرلينية

<sup>(</sup>۱۰۷) محفوظات القنصلية الايطالية، رسالـة بتاريـخ ٣٠ ـ ١٠ ـ ١٨٧٧ ورسالـة ١٨ ـ ٤ ـ ١٨٨٠ وبخصوص التجارة الطرابلسية في هذه الفترة انظر:

Bettoli: Tripoli artistica e commerciale 1882 in (Pioneri Italianni Libya) p. 125 - 154.

في عام ١٨٨٨ و٢٢ ألف ليرة استرلينية في عام ١٨٩٤) أما صيـد الأسفنج فقـد كانت نتائجه غير مستقرة (٧٤,٢٠٠ ليرة استرلينية في سنة ١٨٩٣).

وتبدو في المستوردات المنسوجات الفضية التي تكاد تستورد بصفة خاصة من إنجلترا. ولكن إنجلترا أخذت بعد سنة ١٨٩٠ تفقد هذه الأولوية بسبب مزاحمة البلدان الأخرى المنتجة لهذا النوع من البضاعة.

وقرب سنة ١٩٠٠، كانت أهم الصادرات الحلفاء والماشية والبيض والحنة والصوف والزيت والبقول. وقد بلغت الصادرات في سنة ١٩٠٠ مبلغاً إجمالياً قدره ٤١٨،٥٠٠ ليرة استرلينية منها (٩٩ ألف ليرة للحلفاء و٥٠٠،٠٠ ليرة للإسفنج و٥٠،٥٠٠ ليرة للجلود و٥٠،٥٠٠ لريش النعام وستة آلاف ليرة للعاج).

أما الصادرات فقد بلغت مجموعاً قدره ٥٠٠ ، ٤٤٩ ليرة استرلينية وتتألف من:

دقیق ۱۲۸۰۰۰ منسوجات بریطانیة ۸۲۰۰۰ منسوجات من بلدان أخری ۲۱۰۰۰ تبغ ۲۰۰۰ سکر ۲۴۰۰۰ شاي ۱۲۰۰۰

وكانت حركة السفن في الميناء تسجل زيادة مطردة منذ سنة ١٨٩٠، وقد دخلت ميناء طرابلس في سنة ١٩٠٥ سبعائة وثلاثون سفينة، حمولتها ٢٢٦,٥٧٠ طناً، منها ١٦٦ سفينة إيطالية، حمولتها ١٨٢,٦٨١ طناً. وخرج من الميناء ٢٧٦ سفينة بحمولة إجمالية قدرها ٣٢٩,٣٦٨ طناً منها ١٦٥ سفينة إيطالية بحمولة ١٨٨,٨٥٦ طناً. إذن لقد كانت الحمولة الإيطالية ضعف الحمولة الإنجليزية، وأربعة أضعاف الفرنسية. وكانت التجارة الإيطالية مع طرابلس تتمثل في الدقيق والمنسوجات القطنية وخيوط القطن والمنسوجات الحريرية والقهوة والحبال وأعواد الثقاب والأثاث والبترول والأواني الخزفية والورق. وقد ارتضع الاستيراد الإيطالي من ٢٠٠٠,٠٠٠ في سنة ١٩٠١ إلى

E. Alemanni (L. influenza economica dell, Italia nel Vilayet di Tripoli) in Esplor- (۱۰۸) = azione Commerciale 1906 p. 237 - 238.

وقد فقدت فزان، في مستهل القرن العشرين أهميتها التجارية، بصفة تكاد تكون كاملة، بعد إلغاء تجارة الرقيق، وضعف الاهتمام بالبحث عن ريش النعام بسبب منافسة البلدان الأخرى، والأحداث السياسية التي غيرت الوضع في المناطق المحيطة ببحيرة تشاد.

# 11 ـ قائمة بأسهاء الولاة العثمانيين بطرابلس منذ سنة ١٨٣٥ حتى سنة ١٩١١

١٨٣٥	مصطفى نجيب باشا
۱۸۳۱ - ۱۸۳۰	محمد (رائف) باشا
1847 - 1847	طاهر باشا
1144 - 1144	حسن باشا
۱۸٤٢ - ۲٤٨١	عشقر علي باشا
1157 - 1157	محمد أمين باشا
1884 - 1887	محمد راغب باشا
1301 - 7011	أحمد عزت باشا
1000 - 1007	مصطفى نوري باشا
1004 - 1000	عثمان باشا
171-1707	أحمد عزت باشا
۱۸٦٧ - ۱۸٦٠	محمود نديم باشا
144 1414	علي رضا بأشا
1441 - 144.	محمد حالت باشا
1447 - 1441	محمد رشيد باشا
1441 - 3441	علي رضا باشا (الولاية الثانية)
1110 - 1112	سأمح باشا
	_

Il commercio martino e commerciale di Tripoli nel 1904 in Boll.

Soc. Geog. Ital. Serie IV Vol. V 1905 p. 970.

مصط <i>فی ع</i> اصم باشا	147 - 1441
مصطفى باشا	1444 - 1441
علي كمالي باشا	۲۹ ینایر ۱۸۷۸
محمد صبري باشا	۱۸۷۸ أبريل ۱۸۷۸
محمود جلال الدين باشا	1474 - 1474
أحمد عزت باشا (الولاية الثانية)	111-
محمد نظیف باشا	111 - 111
نامق باشا	1241 - 2241
هاشم باشا	19 1 . 9 9
حافظ محمد باشا	19.7-19
حسن حسني باشا	19.8-19.7
رجب باشا	19 . 4 - 19 . 8
أحمد فوزي وحسن حسني باشا	191 - 191
ابراهيم أدهم باشا	1911 - 1910
أحمد بسيم بك (قائماً بأعمال الوالي)	1911

برقة

## متصرف أول: صالح باشا ۱۸۶۸ خليل باشا ۱۸۲۳ – ۱۸۲۸ علي کمالي ۱۸۸۲ رشيد باشا ۱۸۸۸ – ۱۸۸۹ طاهر باشا ۱۸۹۳ – ۱۸۹۹

استقيت هذه القائمة من النائب وناجي ونوري ومن محفوظات القناصل، ومن مصادر أخرى مختلفة بالنسبة للأعوام الأخيرة.

### فهرس الأعلام

```
إبراهيم أدهم باشا (والر)
 198
                                                      إبراهيم باشا (والر)
 720
                                                      إبراهيم الثاني (أمير)
 ۸۲
                                                      إبراهيم الملا (قائد)
 **
                                                     إبراهيم أليلي (حاكم)
 44. -414
 AY - A
                                                       ابن الأبّار (مؤرخ)
- Yo - YE - IA - IT - IO - IT - IT - Y' - IA - IE - 9 - A
                                                       ابن الأثير (مؤرخ)
.111-11-91-41
                                                     ابن ابی دینار (مؤرخ)
V0_VE
                                                     ابن الأشعث (حاكم)
                                                      ابن بطوطة (رحالة)
174-114-1.8
                                           ابن تومرت (مؤسس دولة الموحدين)
777 - 770 - 778 - TIA
                                                ابن الجن (محمد بك) (قائد)
                                                ابن الحسن _ السلطان محمد
104
٧٦
                                                     ابن الخاطب (مؤرخ)
1.4-44-49
                                                 ابن خزرون (زعيم بربري)
A_ P_ A/ _ 03 _ P0 _ 07 _ 77 _ 17 _ 77 _ 3Y _ 7Y _ 1 A _
                                                     ابن خلدون (مؤرخ)
-117-110-118-118-117-118-110-111-111
  VII - ATI - PTI - 131 - 731 - 731 - 031 - P01 - TYY -
18-14
                                                     ابن طولون (حاكم)
ابن عبد الحكم (مؤرخ)
A-77-77-37-07-77-77-37-37-37-37-3A-
                                                     ابن عذاري (مؤرخ)
               FA .. VA .. AA .. PA .. P .. IP .. YP .. PP.
```

```
ابن غلبون (مؤرخ)
- YO7 - YE7 - YE0 - YT7 - YTX - YT7 - YTT - YT1 - YY.
AOY - 777 - 377 - 077 - 777 - 777 - 777 - 777 - 777
- Y9 · - YA2 - YA7 - YA1 - YVA - YVV - YV0 - YV2 - YVT
- TIV - TIZ - TIO - TIE - TIT - TIY - TII - TI.
- TT1 - TT. - TT9 - TTN - TTV - TT7 - TT0 - TT9 - TTN
- TO E - TET - TET - TET - TTT - TTT - TTT - TTT
                                     157 - 573 - 773.
۸Y
                                                 ابن قرلين .. محمد بن اسحاق (قائد)
110
                                                              ابن قنفذ (مؤرخ)
                                                    ابن المنصور (سلطان الموحدين)
1.9
111
                                                              ابن إياس (مؤرخ)
                                                          ابو اسحاق ـ خليل بك
PAY
2.0
                                                      أبو أميس ـ إبراهيم (حاكم)
1 . V
                                                    أبو أميس - محمد (رئيس وزارة)
414 - 410
                                                         أبو أميس _ محمود (قائد)
                                                       أبو البركات ـ ابن أبي الدنيا
12.
                                                               أبو البقاء ـ خالد
۱۳۸
                                                           أبو بكر _ أمر قسنطينة
144
                                                               أبو بكر ـ الشيخ
17.
                                                        أبو حاتم ـ الإباضي (قائد)
٧٦
                                                             أبو الخطاب (قائد)
٧٤
                                                        أبو دبوس (أمير الموحدين)
110
                                                  أبو زكريا ـ يحيى الأرجالي (حاكم)
٨V
                                                       أبو سعيد الحفصي (حاكم)
117
                                                             أبو شاكر ـ مصطفى
TOY
                                                           أبو عبد الله ... السلطان
117
                                                      أبو عبيد الله الحجاب (وال)
174
                                                       أبو عنان ـ السلطان المريني
104
                                                               أبو غفار (زعيم)
V٥
                                                        أبو مويس _ محمود (وال)
44.
                                                  أبو يحيى ـ زكريا اللحياني (زعيم)
144 - 11.
                                                                أبو يزيد (ثائر)
۸۸
```

```
أبو يعقوب يوسف _ السلطان الموحدي
17 - 1 - 7
                                                                         أبيلا _ جوليانو
144-179
                                                                                 أتىلا
٤٦
                                                                    أحدد داي طرابلس
777
                                                                             أحمد آغا
404
                                                                       أحمد باشا (وال)
720
                                                                أحمد باشا الملقب بالجزار
277 - 277
                                                                أحمد بسيم بك (دفتردار)
294
                                                                  أحمد بن الليل (زعيم)
117
                                                                 أحد الثالث (السلطان)
474 - 414 - 414
                                                              ادامو ليزلى (المرشد الأكبر)
197
                                                                ادریس _ (سلطان بورنو)
774
                                                                        أراغون ـ الملك
110
                                                                      أراغونا _ فرديناند
177-100
                                                                       ارقليوس (قائد)
01-17
                                                                            إزيو (قائد)
27 - 20
                                                                          استبر (امرأة)
779 - 77.
                                                                    اسكندر باشا (وال)
450
4.1
                                                                         إستين (تاجر)
                                                                  أغسطس _ الإمبراطور
41
                                                                    أغسطينو _ القديس
38
                                                                     أغسطيني (مؤرخ)
- 799 - 777 - 777 - 177 - 111 - 1·7 - 1· · - 1A
                                        . 41 - 477 - 4.4
770
                                                                          الفارو ـ دون
                                                                الفونسو الخامس ــ الملك
100-127
                                                                     اكسموث _ اللورد
147 - PAY - 3 PT
                                                                      اليزابيت (ملكة)
747
                                                                  اليدوسي ـ فرانشسكو
140
                                                                       أماري (مؤرخ)
- 18T - 1TA - 1TT - 117 - 1.7 - 4. - AY - AT - 1A - 10
                                              - 10V - 10E
                                                                أمرون _ سلمون (تاجر)
110
                                                       أمبواز _ امريكو _ د (المرشد الأكبر)
177
40
                                                                               أملطار
                                                                       أمو _ الكبتن ب
777
```

```
207 - 24T
                                                                                                                                                                                      امين باشا ـ محمد (وال)
                                                                                                                                                                                                              انتالا (زعيم)
 ٥٠
                                                                                                                                                                                                       انطونینو (مؤرّخ)
 ٤١
                                                                                                                                                                                                              ۔
أودني (رحّالة)
 177 - 377 - 077 - 773
                                                                                                                                                                                                          أوريجها (مؤرّخ)
 ~ 171 - 771 - 771 - 791 - 791 - 791 - 777 - 717 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 
                                                                                                      7A0 - 777 - 778 - 77.
                                                                                                                                                                  أوريليوس _ ماركوس (إمبراطور)
 178 _ 87 _ 41
                                                                                                                                                                                                  أوفنوريج (رحّالة)
 174
                                                                                                                                                                                                        أوكس (جنرال)
 717
                                                                                                                                                                                      أونوريو فالنتينو (حاكم)
 20
                                                                                                                                   الإباضي .. عبد الله بن مسعود التجيبي (زعيم)
 VY
                                                                                                                                               الأجدان ـ أبو اسحق بن اساعيل (فقيه)
 174-174
 77 Y
                                                                                                                                                                                        الأحرر حسن (كاهية)
                                                                                                                                                                                                  الإدريسي (مؤرّخ)
 108-1.4
                                                                                                                                                                              الأدغم _ الحاج أحمد (قائد)
 277 - 279
                                                                                                                                                                                                          الأدغم _ عثمان
 £ 40 _ 1 . A
                                                                                                                                                                                                  الأدغم _ مصطفى
 244
                                                                                                                                                                                      الأندلسي _ الولى سيدى
 ٤.
                                                                                                                                                                                    الأراغوني (ملك صقلية)
 144
                                                                                                                                                             الإزميرلي _ الحاج عبد الله (حاكم)
* . .
                                                                                                                                                       الإستنكولي ـ مصطفى الكبير (زعيم)
 797 - 790 - 79T
                                                                                                                                                                                  الإفريقي ـ ليون (مؤرخ)
 146-169
                                                                                                                                                                             الإمام - محمد باشا (حاكم)
- TIY - TII - TIV - TVA - YA4 - YAA - YYE - YVV
                                                                 TT1 - TTV - T19 - T1V - T1T
                                                                                                                                                                         الأمين - محمد (صاحب برنو)
ችለ0 _ ፕለ٤
                                                                                                                                                                                   الأنصاري _ أحمد الناثب
 11
                                                                                                                                               الأنصاري _ أحمد بن عبد الدائم (شاعر)
72.
                                                                                                                                                       الأنصاري ـ رويفع بن ثابت (حاكم)
 74
                                                                                                                                                     الأناضولي ـ الحاج عثمان (رئيس جند)
***
                                                                                                                                                        الأناضولي ـ آق محمد تيمور (حاكم)
 794-197
                                                                                                                                                                                  الأنطاكي ـ جورج (قائد)
 1.4
                                                                                                                                                                                        الأيوبي - صلاح الدين
 1.9-1.4
                                                                                                                                                                                                         إيتون (قنصل)
441
                                                                                                                                                                              باترنو ـ جيوفاني فرانشسكو
 144
```

```
باتيستا ـ القديس جيوفاني
Y . 2
                                                                  باتيستا ـ القديس يوحنا
149
                                                                          باديس (قائد)
41
                                                                        باربيك ـ نيكولو
4.4
                                                                  بارت _ هنريك (مؤرّخ)
11-173-033-173-443
                                                               بارودي ـ ج . ب . (قنصل)
447 - 440 - 448 - 441
                                                                           بازمة ـ محمد
£AA
                                                                       بازیلیسکو (قائد)
٤٧
                                                                   باشی ـ منجم (مؤرخ)
110-11.
                                                                           باكو (رحالة)
444
                                                                           باکیکو ۔ دیجو
174
                                                                         بالبو ـ كورنيليو
41
                                                             باللوفيتش ـ جيوسبي (قنصل)
407-400
                                                                            بالومبيو _ ج
٤٧٤
                                                                               بالومبينو
144
                                                                    باولوتوسكي (مؤرّخ)
407 - 141 - 194
                                                                     باي _ أحمد (حاكم)
242
                                                                             باي ترنس
£ YY*
                                                                          بايندرلي _ أحمد
411
                                                                   بايزيد الثاني ـ السلطان
177
                                                                          بايلو (قنصل)
4.1
                                                                           بايون (تاجر)
4.1
                                                                       بترمون _ الأمرال
777
                                                              البدري ـ سيدي عبد الرحمن
401
                                                                 برادلى ـ ناتانيال (قنصل)
347 - 787 - 387
                                                                  براكانونتي ـ هرناندو دي
11V-1-1-199
                                                                          بربرا ـ القديسة
                                                                    بريروس ـ خبر الدين
Y.0 - Y.T - 197 - 188 - 187 - 1.
                                                                      بربريني ـ الكردينال
410
                                                                       بربلي (الكومودور)
۳۸۰
                                                                البربوني _ فرانشسكو الأول
244
                                                                        البربوني _ فردناند
244
                                                                      برتوشيني _ (مؤرّخ)
**
                                                                            برغل ـ ُعلى
**** - **** - ** ***
```

```
البرقى ـ خطاب
 179
 779
                                                                   بركلي ـ الكبتن وليام
279
                                                                     برلو۔ جو (قنصل)
 117 - YI
                                                                  البرموني ـ كريم الدين
 270 - TY7 - TY0 - TYY - YV9 - Y77 - Y70 - Y77
                                                                         برنيا (مؤرخ)
177
                                                                             بر وکلمان
0 - 2 - 2 - 2 - 7 - 70
                                                                  بروكوبيوس (مؤرّخ)
247
                                                                      بروکی (قنصل)
17
                                                                     بروفنسال ـ ليفي
227
                                                                    بروفنسالي _ الرايس
4.1
                                                                       برينقير (قنصل)
30
                                                                البزنطي ـ جوليان (قائد)
172
                                                                         يسطرمة باشا
12.
                                                                            البطيسى
                                                                     البكريّ (جغرافي)
111-00
244
                                                                        بكير (حاكم)
                                                                             بل_ ا
۱۸
711
                                                                   بلريقاردو _ الكابتن
                                                            البلعزي ـ حسن بك (حاكم)
247
801
                                                                             بلقاسم
                                                                     بليزاريوس (قائد)
£A _ £V
277
                                                                      بليبلو _ إبراهيم
                                                                       بلينيو (مؤرّخ)
41
                                                                      بليك _ الأميرال
4.1
                                                              بن إباضة المري ـ عبد الله
٧٠
                                                                  بن إبراهيم - عبد الله
۸١
                                                               بن أبي الجاد ـ عبد الملك
٧٣
                                                               بن أن حفص ـ أبو زيد
1.9
                                                                ين أبي خطاب ـ السمح
۸Y
                                               بن أبي الدنيا _ أبو محمد عبد الحميد (الفقيه)
177
                                                                   بن أبي طالب ـ على
۸٥
                                                                 بن أبي الطيب عمد
277
                                                                  بن أبي عمارة _ أحمد
118
                                                                بن أبي مالك _ صفوان
٦٨
```

```
بن أي مسلم ـ يزيد
 77
                                                                بن أبي مسلم ـ عبد الله
 141
 ۸۳
                                                         بن أن الماجر - سفيان (الحاكم)
 144
                                                                      ين أحمد عمد
                                                                   بن إسحاق ـ خليل
 178-178-47
 1.4
                                                                     بن إسحاق ـ على
                                                                       بن إياد ـ كلثوم
 ٦٨
 174-47-4.
                                                                  بن الأغلب - إبراهيم
 ۷٥
                                                                     بن بشار ـ الجنيد
                                                                     ین بکار ـ عسیلة
 4.
 4.8
                                                                     ين بلكين ـ المعزّ
 791
                                                                      ين بيرام _ أحمد
 1 . 5
                                                                 بن ناشیفین ـ یوسف
                                                               بن ثابت _ أبو بكر محمد
 120-124
 120-121
                                                                     بن ثابت محمد
120
                                                            بن ثابت _ يحيى بن أبي بكر
144
                                                                     بن جارية _ حميد
111
                                                         بن جامع _ عبد الله بن ابراهيم
411
                                                                    بن جدي ــ قرارة
٧٣
                                                                    بن جميل ـ عاصم
717-770-778-71A
                                                                     بن الجن ـ محمد
T1 - 199 - 170 - 172
                                                                بن جهيم _ الأمير محمد
٧٦
                                                                    بن حاتم ـ روح
٧٦
                                                                      بن حاتم _ يزيد
٦٨
                                                                 بن الحارث _ المستنير
VY - 74
                                                                   بن حبيب _ حنظلة
VY - 14
                                                               بن حبيب _ عبد الرحمن
Y7_YY
                                                                    بن حبيب ـ نصر
                                                               بن الحبحاب ـ عبيد الله
174-14
78 - 74
                                                                   بن حديج _ معاوية
179 - 47
                                                  بن الحسن السلطان ـ أبو عبد الله محمد
1.1-1..-49-91
                                                                 بن خزرون ـ خليفة
1.1-47
                                                                  بن خزرون ـ سعید
1.1-1..
                                                     بن خزرون ـ عبد الصمد بن محمد
```

```
1 . 1 - 1 . .
                                                                     ين خزرون ـ محمد
1.1-99
                                                                   ين خزرون ـ المنتصر
                                                                    بن الخطاب ـ عمر
11
                                                                   بن خلق الله ـ قاسم
124
                                                                 بن خليل الأدغم ـ على
277
4.9-4.7
                                                            بن خليفة الترهوني ـ منصور
1 - 1 - 97
                                                                   بن خليفة ـ خزرون
                                                                      بن خليفة _ غومة
PPT - X'3 - 173 - 773 - 773 - 073 - P73 - 773 - 773 -
                             673 - Y73 - K73 - P73 - 533
                                                           بن دبّاب بن جارية _ عبد الله
14.
                                                                     بن دبوس ـ عثمان<sup>ٔ</sup>
117
                                                             بن رجب ـ شریف مصطفی
YA •
                                                                 بن رستم _ عيد الرحمن
A1 - Y0 - YE - Y1
                                                                     بن روح ـ الفضل
٧٧
                                                                    بن الزبر عبد الله
77
                                                           بن زليطن ـ محمد بن الخطاب
1.4
                                                             بن زيري ـ يوسف بن بلقين
۸٩
                                                                    بن سعد عبد الله
11
                                                                     بن سعيد ـ فلفل
41-4.
                                                                      بن سعيد ـ ورو
97-91
                                                               بن سلطان ـ عبد الصمد
749 - 747
                                                                    بن سلطان ـ مسعود
1.4
                                                                   بن سليان ـ صالح
777
                                                                      بن سليهان ـ على
λV
                                                                 بن السمت عبد الله
٧٦
                                                                     بن سمى ـ شارق
11
                                                                    بن سنان ـ عبد الله
۷٥
                                                               بن سوید المرادی ـ عمرو
٧٣
                                                                     بن شداد۔ سعید
77
                                                                    بن صابر ـ مرغم
147-117-118
                                                                   بن صفوان ـ معاوية
\Lambda F
                                                                    بن ضبارة ـ مكنون
78
                                                               بن طاهر المازوقي .. سعيد
12.
                                                                     ين طولون ـ أحمد
۸٣
```

	1.0
141 -00	بن العاص ـ عمرو 
£•V	بن عبد الله ـ حسن 
٧٢	بن عبد الرحمن ـ حبيب
<b>የ</b>	بن عبد الرحمن الأصفر ـ مفتاح
144	بن عبد السلام ـ أبو العباس أحمد
144	بن عبد العظيم ـ أبو فارس عبد العزيز
444	ين عثان _ أحمد
444	بن العربي ـ الشريف أبو عبد الله
4.	بن علي الأندلسي يحيى
18.	بن عمّار _ ثابت
144	ين عمر جيزة
<u> </u>	بن عون المحمودي ـ أبو القاسم بن خليفة
144	بن عيسي الغهاري ـ أبو عباس
111	بن غاز <i>ي ـ</i> تاشفين
111	بن الغازي ـ علي
٧٦	بن فانوس الهواري ـ أبو ي <i>جيي</i>
۳۰٦	بن فشلوم ـ عمر محمود
A9	بن <b>فلفل ـ خ</b> زرون
۸۳	ين قرهب ـ محمد
٥٢ ـ ٢٢	ين قيس ــ زهير
٧٢	بن قيس المرادي ـ عبد الجبار
810	بن لطيف ـ الحاج أحمد
۳۱۰	بن محمد ـ تمام
۸۳	بن محمد ـ عبد الله
118	بن محمد الهرغى ـ أبو عبد الرحمن
777	بن محمد ـ الناصر، المنتصر (صاحب فزان)
7.5	بن خلّد ـ مسلمة
140	بن بن مرزوق ـ غلبون
140 - 144 - 141	ين مرغم ـ سالم
וו	بن مروان ـ عبد الملك
189	بن مسعود ـ <u>يميى</u>
177	.ن بن مسلم ـ أبو محمد عبد الله بن ابراهيم
744	بن مصطفی ـ رجب بن الحاج أحمد
۸۱	بن المضاء ـ سفيان
	2 mm = 1 mm . Of

```
177 - 1.0
                                                                    بن مطروح ـ أبو بحيي
 99
                                                                         بن المعز ـ تميم
                                                               بن معمر ـ عمران أبو موسى
 177
 ٧Y
                                                                        بن مفرق ۔ محمد
                                                                        بن المكى ـ أحمد
 171 - 184 - 184
                                                               بن منصور الإباضي ـ إلياس
 94-94
                                                         بن المنمر ـ أبو الحسن على بن محمد
 AFF
                                                                        بن موسى ـ جابر
 277
                                                                بن موسى ـ سليم بن خالد
                                                                         بن نافع _ عقبة
78-74-71
                                                                  بن نعم الخلف_ زوارة
۸۴
44
                                                                        بن ورّو ـ خليفة
                                                                    بن الولى ـ أبو الحسن
 117
                                                              بن يخلف الكتامي ـ عبد الله
۸٩
٤.
                                                                    بندتو ـ العميد فلافيو
                                                                    البندقي ـ حسن باشا
747 - 797 - 797 - 7A7
                                                                     البهلوان _ مصطفى
                                                                      البهلول (مؤرّخ)
YAY
                                                               البهلول ـ الحاج أحمد (ولي)
٤٦٠
17 - A37 - YA7 - TA7 - PA7 - PP7 - T.3 - 3 - 3 -
                                                               بهيج الدين _ محمد (مؤرّخ)
                               113 - 173 - 273 - 373
                                                               بوبيك _ الكابتن ماركانتونيو
400
                                                                           بوتزو_دال
147 - 454 - 454 - 4PT
                                                                        بوتنجر (مؤرّخ)
٤٠
                                                               بوتجلا _ فرا أوريليو (قائد)
198 - 199 - 19A - 19V - 19E
£9 - £1 - £V
                                                                               بودنزيو
                                                                     بورقو ـ الأب كارلو
201
                                                                         بورنو _ سلطان
EVA
                                                          بوزيو ـ الكافاليير (وتوني (مؤرّخ)
- 71V - 717 - 711 - 7.7 - 7.7 - 117 - 717 - 199 - 199
                 708 - 707 - 789 - 78. - 779 - 77.
                                                                    بوسيير ـ ب (قنصل)
510 - 474 - 474 - 613
                                                        بوكاردي ـ رف. بارتولوميو (قنصل)
PAT
                                                                         بول ـ اللفاليير
YYA
                                                               بولونیزی ـ کاستیل فرانکو
194
```

```
بوناكوري ـ سلفاتوري
   173
                                                                                                                                                                                                                   بونو ـ سلفاتوري
   111
                                                                                                                                                                                                   بونيفاشيو الثامن ـ البابا
   114
                                                                                                                                                                                                                    بونيفاشيو (قائد)
   10
                                                                                                                                                                                                                       بولارد ـ قنصل
   418 - 41V - 410
                                                                                                                                                                                                              بويسون _ جيوسبي
   YV1
                                                                                                                                                                                                  بلاتو ـ أنطونيو (قنصل)
   77A - 707
                                                                                                                                                                                        بلاشيديا _ (امرأة إمبراطور)
   10
                                                                                                                                                                                                                                          بلاكيير
   444 - 441 - 444
                                                                                                                                                                                                                     بيلنكو (قنصل)
   ٤١٠
                                                                                                                                                                                                                   بيالي باشا (قائد)
   779 - 377 - 779 - 770 - 778 - 77.
                                                                                                                                                                                                بيت المال _ الحاج خليفة
                                                                                                                                                                               بيت المال ـ الحاج محمد (وزير)
  - 2 · A - 2 · V - 2 · 0 - 2 · T - 2 · 1 - 2 · 1 - 2 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 3 - 4 · 
                                                                                      270 - 217 - 2.4
                                                                                                                                                                                                                     بيشي ـ الأخوان
  274
                                                                                                                                                                                                  بيكر ـ توماس (قنصل)
  4.4
                                                                                                                                                                                                                          بيل ـ الكابتن
  270
                                                                                                                                                                                                              بيندريج _ الكابتن
  44.
                                                                                                                                            التاجوري ـ أبو عبد الله محمد الحسيني (عالم)
  177
                                                                                                                                                                                             التارزي _ ابراهيم (قائد)
 4.4
                                                                                                                                                                                                                    تاسيتو (مؤرِّخ)
 44
                                                                                                                                                                                                     تاكفاريناس _ البربرى
 47
                                                                                                                                                                                             تالامنكا _ غوليلم (سفير)
  122
                                                                                                                                                                                                                        تتموت (قائد)
  ٤٨
A-P-31-A-18-9-E1-19-VP-VP-VP-VP-VP-VP-VP-VP-
                                                                                                                                                                                                                   التجاني (مؤرخ)
-17. -119 - 117 - 117 - 11. - 1.4 - 1.X - 1.T - 1.Y
- 178 - 177 - 171 - 17. - 17A - 17V - 170 - 17E - 17Y
                                                                                                                                                                  107
                                                                                                                                                                                                            تراجان _ إمبراطور
 ٤٣
                                                                                                                                                                                         ترافانللي ـ الكابتن زورزي
 484
                                                                                                                                                  التركى ـ خير الدين (ملك مدينة تاجوراء)
 197
۳٣,
                                                                                                                                                                      الترهوني _ محمد بن منصور (قائد)
                                                                                                                                                                 التليسي ـ خليفة محمد (عالم ومؤرخ)
         11 - 10 - 171 - 173 - 173 - 173
                                                                                                                                                                                                    تمام ـ أبو زكى (قائد)
٨٦
```

```
تمبورال (مؤرّخ)
121
                                                             التمركون - أبو الحسين (رحالة)
727 - 737
                                                                    تمومن _ اسباعيل (قائد)
447
                                                               التميمي _ إبراهيم بن سفيان
۸١
                                                       التميمي ـ أبو يحيى بن مطروح (وال)
۱۰٤
                                                         التميمي _ الأغلب بن مسلم (قائد)
V0 _ VE
                                                                    توسكى _ باولو (مؤرّخ)
791 _ 79.
                                                           التوغار ـ أبو عباس أحمد (قاض)
5 . V
                                                                   توكر ـ صموئيل (قنصل)
4.4
434 - 454
                                                                     توللي ـ مسز (مؤرّخة)
                                                                تولیدو ـ دون غارسیا (قائد)
78A - 78Y - 1VA
£V - £0A - \A
                                                                 تومیاتی _ دومینیکو (حاکم)
141
                                                                    تونسيس _ باتيستينو دي
27
                                                                       تيبريوس (إمبراطور)
                                                                         تيسوت (جغرافي)
20
                                                               تيميريكورت (فارس مالطي)
191
279
                                                                   تينيه _ الكسندرا (رحالة)
                                                                     تيودوس الكبر (قائد)
20
                                                                    ثابت ـ أبو بكر (حاكم)
120-124
                                                                           ثابت بن محمد
120 - 127 - 127
                                                                      ثابت _ على (حاكم)
120
                                                                         ثريا بك (مؤرخ)
777 - 77. - 750
                                                           جاء الخير - ابن ابي النصر (قائد)
184-184
                                                                        جاكومو ـ القديس
190
                                                                      جاكوموناني ـ الكابتن
400
                                                                 جاما ۔ فاسکو دی (رحالة)
174
                                                            جامي بك ـ الكابتن عبد القادر
240
                                                        الجبالي _ عبد الله أبو طرطور (زعيم)
227
                                                                            الجرب - على
7 1 1 1 1 1 1 1
                                                                   الجزائري - على (حاكم)
۳.,
                                                                       جعفر باشا (حاكم)
377 - 077 - 777 - 737 - 037 - P17
                                                                        جليمروس (قائد)
٤A
                                                     جوانفيل - فرنسوا فرديناندو دي (أميرال)
282
```

```
جوتىيە (مؤرّخ)
Y1 - 1A
                                                             جودت _ أحمد باشا (بلري)
جورج ـ القديس
190
                                                                       جوردان (تاجر)
110
                                                                  جوستنيانو (إميراطور)
٤٨
7 A Y
                                                                   جوستنیان ۔ جاکومو
                                                                  جوهرة _ أحمد (زعيم)
7.7
                                                                     جيانيني (صحافي)
£ VT
                                                                جيديستروم ـ بارون دي
۳۷۸
- YTY - YO7 - YEO - YTY - YTY - YTY - YTE - Y'
                                                                       جيرارد (مؤرّخ)
- YAY - YAE - YAI - YY9 - YY0 - YY* - Y77 - Y71 - Y72
                      777 _ 7. Y _ 7. 1 _ Y9V _ Y90 _ Y9 £
44
                                                                   جيوفيانو (إمبراطور)
                                                            جيوفاني ـ بوتينو (بواب قلعة)
44 V
                                                                       حداج (زعيم)
117
١٨٠
                                                                حداد _ محمد أبو (قائد)
                                                                حسان _ بنیامین (تاجر)
110
                                                                    حسن باشا (وال)
YTY - 137 - 713 - X73 - *T3 - 7P3
                                                                  حسن الفقيه (مؤرّخ)
$17 - $17 - TO - - TET - TET - T.
TTY - T19 - T1V - Y7T - Y80
                                                                    حسين باشا (وال)
                                                      الحضرمي ـ الحارث بن تليد (زعيم)
77
                                                               الحضيري _ سيدي حامد
777
                                                                 الحضيري ـ الفقيه على
777
                                                      الحفصى - السلطان - أبو عمر عثمان
100-184
                                                           الحفصي ـ عبد الواحد (وال)
117
4.4
                                                                الحفصى - محمد (وال)
347
                                                             حفيظ _ عبد الله (كابودان)
20 - 24.
                                                          حليم بك (قائمقام) (متصرّف)
479 - 478
                                                               حمودة باشا (باي تونس)
                                                                 الخازن الكبير (زعيم)
474
                                                           الخازن رمضان (حاكم القلعة)
YYA
۷٥
                                                       الخرساني ـ عيسي بن موسى (قائد)
377
                                                      الخرماني _ أحمد بن هويدي (حاكم)
```

```
177-178
                                                                        الخروبي (كاتب)
 1.1
                                                                   خزرون ـ خليفة (أمس
 1.1-47
                                                                خزرون ـ سعيد بن (أمير)
 1.1-1..
                                                              خزرون _ عبد الصمد (أمير)
 1.1
                                                                  خزرون ـ فلفول (أمير)
 1.1
                                                                   خزرون ـ محمد (أمير)
 1.1
                                                                  خزرون _ مقاتل (أمير)
 1 - 1 - 99
                                                                  خززون ـ المنتصر (أمير)
 1.1
                                                                    خزرون _ ورو (أمر)
APY
                                                                  الخزندار .. الخازن محمد
45.
                                                                       الخزندار _ محمود
2 . 5
                                                            خسر وف باشا _ محمد (أميرال)
779 - 770 ... 788 - 787 - 78A - 780 - 719 - 711
                                                                 خليفة _ حاجي (مؤرّخ)
99
                                                             خليفة ـ الزناق (بطل بربري)
4.9
                                                               خليفة _ منصور بن (زعيم)
77. - 477 - 477 - 477 - 477 - 477 - 477 - 478 - 478
                                                                   خليل باشا (كابودان)
198 - 148 - 174
                                                                      خمينس _ الكردينال
44.
                                                                 خوجة _ إبراهيم (وال)
475
                                                                 خوجة _ اسهاعيل (إمام)
479
                                                          خوجة جانم ـ الريس محمد باشا
4.0
                                                                   خوجة _ محمد (سفير)
274
                                                     خوجة _ محمد بن آغا (ناثب طرابلس)
٣٧٠
                                                                خوجة ـ مصطفى (قائد)
                                                                خوجة _ يوسف (دفتردار)
4.0
                                                خوذ ـ زوج المنتصر بن محمد (صاحب فزان)
777
191-191-101
                                                                    خير الدين (قرصان)
717 - 711 - 7·9
                                                                       دارمونت (سفير)
441
                                                              داریبا _ ابراهیم قوار (قائد)
177
                                                                داسيا _ لاندغرافيو (قائد)
                                                                        دافرسا _ باولينو
20Y
                                                                        دالمراس (قائد)
14.
777
                                                                        داليو ـ فيتورينو
                                                                        دانزیو (شاعر)
121
```

```
220
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             دانتين ـ المركيز
            721 - 377 - 777 - 737
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                دای _ إبراهيم
            44. - 4.4 - 4.4 - 4.4
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        داي ـ إبراهيم تارزي
            719 _ 7.7 _ 7.7 _ 797 _ 797
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      دای ـ إبراهيم مصروغلي
            441
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          دای ـ إسهاعيل
            44.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       دای ـ آق محمد
           719 - 797 - 797
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  دای ـ بالی
           44. - 4.4 - 3.4.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          دای ـ الحاج عبد الله
           274
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            دای الجزائر - حسن
         TT - 799
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     داي ـ حسن عبازة
         T19 - Y77 - Y77 - YY1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               دای ـ رمضان
         4.4
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        دای ـ زينوبة بنت محمد
         719 - YV0 - YVT - Y70 - Y78 - Y71
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                دای ـ سلیان
         T19 - 790
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        دای ـ شلبی إبراهیم
         719 - 779 - 778 - 777 - 771
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       داي ـ صفر
       77. _ 714 _ 7A9
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          دای ـ عثمان قهوجی
       719
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          دای ـ علی الجزائري
       T.9 - YA0 - Y79
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       دای ۔ عمد
       T19 - Y77 - Y70 - Y71
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           دای _ مصطفی شریف
       777 - 717 - 7A9
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   دای _ مصطفی غالیبولی
      0P7 _ 7P7 _ VP7 _ 790
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             داى _ مصطفى الكبير
      **
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          دای ـ يلك محمد
      709
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                داى ـ يوسف التونسي
      141
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             الدباغ _ أحمد محمد
    ٤٧٤
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 الدربازي - عمد (قائمقام)
    794
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          درغتلو _ أحمد ريس
 - 110 - 111 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       درغوث
 - 174 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 
                                                                                                        TI9 - TAT - TY0 - TOY - TOY - TTY - TT.
  . . .
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   الدغيس _ حسونة
  110-113-013
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            الدغيس _ محمد
 2.1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 دلسي ـ صقال (قائد)
۲۳۸
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           دلشي ـ القس فرديناند
 $\lambda - \text{$\lambda \text{$\la
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           دنهام ـ ديكسون (رحّالة)
```

```
408
                                                                  دوبراك مالرايس (قائد)
272
                                                                         دورسوف ـ بك
                                                                      دوريا _ جان أندريا
3 . 7 - 777 - 077
4.0
                                                                         دوريا _ جانتينو
777
                                                                          دوريا۔ الكبير
121-177
                                                                   دوريا ـ فيليب (حاكم)
٦٤
                                                                       دوزی (مستشرق)
2.4
                                                                  دوسولت ـ دنيس (قائد)
4.5
                                                                       دوفريفيل (مركيز)
T78- T7 - T09 - TOA
                                                                        دوكسيرا (تاجر)
274
                                                                        دوكين ـ الكابتن
4. 5
                                                                        دوكين _ الأميرال
4.1
                                                                       دومولان (قنصل)
TY
                                                                   دو ميزيان (إمراطور)
24
                                                          دومتيلا ـ فلافيا (زوجة إمبراطور)
                                                               دون بدرو ـ انفانتي (برنس)
127
101
                                                    دوناتو . غاسبارو دي سوبرانيس (سفير)
4.0
                                                                    دى استريز المارشال
174
                                                                    دى أرياجا ـ جوناس
۱۷٤
                                                            دى إرياران ـ كريستوبال لونبير
                                                           دى أوير جن ـ ديجو (أمين محزن)
141
278
                                                                   دى بورېلون (قنصل)
171
                                                                  دى تونسيس ـ باتستينو
1 EV
                                                                  دي جريجوريو ـ ليتوريو
                                                           دى روهان (مرشد لمنظمة مالطا)
40 8
                                                     دي رينود ـ بللسيري (قنصل ومؤرّخ)
P73 - 773 - 773 - 373 - 773 - 333 -
                                 227 - 220
                                                                 دي سانتا باشي (سفير)
122
                                                          دي سانجوساً ـ غاسباري (قائد)
718 - 19T
Y . 7
                                                                دي سالازار ـ ب (مؤرّخ)
                                                     دي سوسة ـ دون جيوفاني كوريا (قائد)
دي سلان (مؤرّخ) ٥٦ ـ ٦٣ ـ ٧٤ ـ ٧٦ ـ ١١٥ ـ ١١٧ ـ ١٢٣ ـ ١٤٠ ـ ١٤٢ ـ ١٤٣ ـ ١٤٥ ـ ١٤٥
                                                      دى شامب لاغارد . أ. س. فرومانت
٧.
Y . 0
                                                                    دى شردان ـ جيوفاني
```

```
دي فالبيل (قائد)
4.8
                                                                             دى فالييس
*17
                                                                   دي فراريس ـ أنطونيو
177
                                                          دي فيجا ـ جيوفاني (نائب الملك)
7.7
                                                                    دى فبرا ـ ديجو (قائد)
174
                                                                            دى فيفالدى
104
                                                                 دي کارد ـ روارد (مؤرّخ)
4.4-4.0-4.5
                                                                    دى كاسترىيه (مۇرخ)
727
                                                                    دی کاستلنو۔ جاسبیر
17.
                                                                      دی کامبری (قائد)
227
                                                              دي لوريا ـ روجيرو (أميرال)
117
                                                                     دي مارتينو (قنصل)
٤١.
                                                                      دي ماس (مؤرّخ)
141
                                                                   دى مونس _ الكومندان
240
                                                          دى مونكادا ـ هوجو (ناثب الملك)
140 - 148
                                                  دی مندوسا۔ فرا بیترو دی کوتسالی (قائد)
YIV
                                                                دي نافارا ـ الكونت بدرو
14. - 144 - 141 - 14. - 144
                                                            دي نيکولاي ـ نيکولو (مؤرّخ)
11.
                                                               دي هريرار ـ بيترو (حاكم)
118 - T.V
                                                             دي هسو ـ جرابرج (قنصل)
214
                                                                    دي واتن ـ الكومندان
240
                                                                     دي لانسي (قنصل)
40X - 40Y
                                                                     دى لالاند (قنصل)
411
                                                                ديز ـ جيم
دينار ـ أبو المهاجر (حاكم)
177
٦٤
                                                                         ديهل (مؤرّخ)
01
                                                                   ديوكليزيان (إمبراطور)
٣٨
                                                                       ديلاور بك (قائد)
747 - 747
                                                                 راثف باشا _ محمد (وال)
220 - 274
                                              رابكس ـ ر. (مترجم من العربية إلى الإيطالية)
٤٧٥
                                                                 راسم باشا _ أحمد (وال)
249
                                                                         رايخ (قنصل)
٤١.
                                                                 رجب باشا ۔ محمد (وال)
£19 - £12 - £14 - £70
```

```
440-44.
                                                                رجب ـ الحاج (وال)
 147 - 147 - 747
                                                                   رجب بك (قائد)
 719
                                                                 رستم باشا (حاكم)
٧١
                                                         رستم _ عبد الرحمن بن (فقيه)
414
                                                              رشيد _ العثماني (مؤرّخ)
1 VA - 1 VY - 110
                                                              رضا باشا ۔ علی (مشیر)
124
                                                                     رضوان (قائد)
٤٨٧
                                                                رفقى _ الكابتن أحمد
Y7A
                                                              رقيعة _ أحمد بن (قائد)
411
                                                                  رمضان آغا (قائد)
*14 - 1*7 - 1*1
                                                                رمضان باشا (حاكم)
114-1.8-1.4
                                                               روجيرو الثاني (أميرال)
                                                               رودسلو _ محمد (قائد)
441
£ • Y = £ • • - T99 - T10 - Y91
                                                                  روسو _ أ (قنصل)
                                                             روسوني _ فيليبو (مؤرّخ)
1 PT - YY3
                                                               روسون _ ج (قنصل)
                                                            روسوني _ هنريك (قنصل)
490
روسي - إتوري (مؤرخ)
- YVT - YV - YOA - YEA - YET - YET - YYT - YYT
- TOE - TE+ - TT+ - T14 - T1V - T9A - T9Y - TV0
                                        200 - 277
                                                                رولف الألماني (عالم)
279 - 289 - 11
                                                                    رويتر ـ الأمبرال
449
                                                                         ريالة بك
277
                                                            ريتشاردسون _ ج (رحّالة)
279
473
                                                                 ریتشی ۔ ج (رحالة)
44.
                                                           الريس - ابراهيم (كابودان)
                                                             الريس _ أحمد (كابودان)
400
101-189
                                                             الريس - بري (كابودان)
44 .
                                                              الريس ـ حسين (قائد)
                                                           الريس ـ شريف (كابودان)
44.
                                                               الريس - عثمان (وال)
419 - 79 ·
                                                        الريس - عمر الشللي (كابودان)
ፖለለ - ፖለሃ
                                                         الريس - صالح باشا (حاكم)
YOY - Y19
```

```
الريس - كمال (كابودان)
124
                                                                     الريس - عمد (قائد)
494
                                                                  الريس _ مراد (كابودان)
448 - 444 - 448 - 44.
                                                                          ريفيلو (مؤرّخ)
44.
                                                                         ر بکارد به سیمون
17.
                                                                   الزاوي ـ الشيخ الطاهر
الزركشي (مؤرخ)
YVY
117 - 177 - 177 - 110 - 117 - 117 - 1X - A
                                                  124-120
                                                             الزريق آغا ـ الريس (كابودان)
٣٨.
                                                                  الزريق - محمد (كابودان)
444
                                                                      زكريا (ملك تونس)
129
                                                          زكريا _ السلطان الحفصي أبو بكر
104
                                                                 الزناق _ أبو هريرة (قائد)
٧٤
                                                        الزواري ـ عبد الرحيم (شيخ قبيلة)
179
                                                                         زيادة الله (وال)
AY
                                                                    زيادة الله الثاني (وال)
٨٤
                                                                   زيادة الله الثالث (وال)
۸٥
                                                                     سابستيان _ الكولونيل
444
                                                                        سارمينتو ـ غارسيا
144
                                                                    سافامی ـ مانیا (زعیم)
112
                                                            سافيريو ـ ناودي (نائب قنصل)
277
                                                             الساقزلي ـ عثمان باشا (حاكم)
- YAY - YA1 - YA+ - YYA - YYY - YYO - Y7A - Y71
                347 - 047 - 747 - 747 - 740 - 742
                                                                        سروسي ـ إبراهيم
471
                                                                   سعيد باشا .. على (قائد)
٤٨١
                                                           سفرازيتا ـ جيوفاني (بواب قلعة)
414
                                                            سفروس ـ الكسندر (إمبراطور)
28-21
                                                           سفروس ـ سبتيموس (إمبراطور)
27 - X7 - 13 - 73 - 33
                                                     سفروس ـ كركلا سبتيموس (إمراطور)
٤١
                                                            سفورزا ـ سان فیلبو (مکتشف)
£Y' - 1A
                                                            سفورزا ـ فرا كارلو (رئيس دير)
7 · Y
                                                                        سكوبيل (قنصل)
٤٠٨
```

```
1 & A
                                                                                سكيفر
                                                                      سكيسلنج _ جورج
317
                                                                       سلمون (حاكم)
٤٩
                                                                        سلوش (رحّالة)
*** - *** - *** - **
                                                                  سليم الأول (السلطان)
144 - 174
                                                                  سليم الثاني (السلطان)
377
                                                                      سليم باشا (وال)
T19 - 780
                                                                 سليهان الأول (السلطان)
779 - 7 · · - 19 ·
۲۲1 - ۲1
                                                             سليان ـ الشيخ (زعيم جربة)
                                                                        سميث (رحالة)
ሦለ ٤
                                                                        سميث (قنصل)
40.
                                                             الساقزلي .. محمد باشا (حاكم)
177 - Y77 - X77 - YY7 - YY7 - XY7 - 0X7 - 777 - 777
                                    419 -414 - 499
                                                                      سالتيوس (مؤرّخ)
سالفاتي (مؤرّخ)
30
٤٧٦
                                                            سالىرنس ـ الكومندور أوكتافيو
724
                                                                   ساما نيجو ـ الكولونيل
۱V۸
                                                                  سامي باشا ـ محمد على
219
                                                                 سانجو _ القس غسباري
141
                                                                      ساندوفال (مؤرّخ)
140 - 179
                                                                    ساندي ـ دون الفارو
777 - 377
                                                                         سانکو (تاجر)
TOA
                                                                 سانودو ـ مارين (مؤرّخ)
- 1A+ - 179 - 177 - 177 - 171 - 171 - 171 - 171
111-41-31-11-11-11-11-11-11-11-11-
                                                 Y . £
                                                                  سالازار ـ اندریا (قائد)
YEY
                                                               ستروتزي ـ ليوني (اسقف)
TIY
                                                                       ستوكس _ أميرال
YYA
                                                                       سدراتي _ عاصم
٧١
                                                                   سراكوزة ـ دون بدرو
114
                                                                        سرجيو (حاكم)
٤٩
                                                                     سرور ـ أليا (تاجر)
210
                                                                       سميث (الكابتن)
£YT
                                                                            ستان باشا
P'7 - 117 - 117 - 117 - 717
```

```
سوريتا (مؤرّخ)
141 - 141
                                                                         سوس۔ محمد
                                                                       سوفيتي ـ جيوفاني
777
                                                               السويدي _ يحيى بن يحيى
727 - 728 - 721 - 724 - 774
                                                                        سلامة ـ فرج
TAV
                                                                   ے
سیدي ـ أحمد (وزیر)
777 - 707
                                                                         سيدي ـ سالم
٤Y
                                                                   سيدي _ عبد الوهاب
117
                                                             سیدی ـ محمود (باشا تونس)
£ + A
                                                                 سيدي ـ المرغني (الولي)
411
                                                                      سيدي ـ مصطفى
5 + A
                                                                       سيدي ـ منصور
124
                                                                       سیدی ـ یوسف
TYY _ TYY _ TY1 _ T7A - T77 _ T09
                                                                       سريس (رحالة)
11- 173
                                                         سيقورى ـ الكومندان فرانشسكو
490
                                                               سيف النصر _ عبد الجليل
3 AT - 173
                                                                     سیفی ـ علی رضا
Y . 0
                                                          السيقاطي ـ أبو الحسن (الفقيه)
144
                                                                    سيلانيكي (مؤرّخ)
788 - Y8Y
                                                                       شارل ـ الأعرج
117
                                                                  شارل الخامس _ الملك
   7.8 - 144 - 147 - 147 - 140 - 1A8 - 1AT
                                                                  شارل السادس ـ الملك
277
                                                  شارول ـ فرا جاكومو دي لييج (كابودان)
474
                                                              شاكر أفندي (كاتب)
شرفللي ـ أغسطينو (رحّالة)
11 - 1.9
274
                                                                      الشركسي ـ علي
447
                                                            الشركسي _ محمد بن عبد الله
2.0
                                                              شریان - مصطفی (زعیم)
4.4
                                                           شريف _ إبراهيم (باي تونس)
317
                                                           الشّريف _ السيد أحمد (حاكم)
274
                                                             شريف باشا (ممثل السلطان)
178
                                                                       الشريف _ محمد
478
                                                         شعبان .. القولوغلي .. قائد الحرس
797
```

```
شكلنج _ فرا جورج (فارس)
144 - 147
                                                             شلبي _ إبراهيم (رئيس حرس)
147 - 190
                                                               شلبی ـ مصطفی (قائد قلعة)
YVA
                                                                        الشماخي (مؤرّخ)
A-P-14-1A-3A
                                                                 الشهابلية _ مريم بنت فوز
Y1A
                                                       الشوشانة _ عبد القادر بن (شيخ قبيلة)
Y . 7 - Y . 0
                                                                             شبرو (قائد)
29
                                                                         شيروي (قنصل)
٤١.
                                                                             شيفيتافيكيا
14.
                                                                        شیلی ـ دون مدینا
777 - 377
                                                                شیمینو ـ قویدو (مؤرّخ)
شیلا ـ باولو دیلا (رحالة)
222
14
                                                                   صافي ـ حسن (مؤرّخ)
211
                                                             صافي _ الشيخ محمد (قائمقام)
٤V٨
                                                                     صبحى ـ العقيد عمر
٤٨٠
                                                                 صرك ـ مصطفى (كابودان)
4.4
                                                              صفحكلي - إبراهيم (كابوذان)
4.4
                                                                   الصغير ـ مارتينو (ملك)
122
                                                                     صفوت بك (مؤرّخ)
778 - Y17
                                                                 صفوان ـ معاوية بن (قائد)
٦٨
                                                            الصقلي ـ أبو الفتح زيان (حاكم)
۸۸
                                                                   الصقل _ مارتينو الكبير
122
                                                                  الصقلي _ يانس _ (حاكم)
٩.
                                              الصنهاجي ـ عبد الله بن عبد النبي (قائد وزعيم)
*1X - *1V - *1.
                                           الصنهاجي ـ على بن عبد الله بن عبد النبي (أبو قيلة)
44.
                                                                الصيد ـ سيدي محمد (ولي)
*YY _ *77 _ *71 _ *70
                                                           الصيد ـ سيدي عبد الحفيظ (ولي)
790 - 797 - 79Y
                                                                طالب_ علي بن أبي (خليفة)
Y1 - Y1
                                                                    الطاهر _ أحمد (حاكم)
444
                                                                        الطاهر ـ أحمد بن
15.
                                                                       طاهر باشا (حاكم)
P'3 - 373 - 073 - 573 - V73 - A73
                                                                    الطاهر _ محمد (حاكم)
474
```

```
الطرابلسي _ أبو الحسن على بن أحمد الخصيب (فقيه)
 179
                                                       الطرابلسي ـ أبو محمد عبد الله الشعاب
 144
                                                                         الطشاني (مؤرّخ)
 144
                                                                   طوبياس لير ـ الكولونيا .
411
                                                       عائشة (زوجة ابن على باشا القرمانللي)
409
                                                                  العاص _ عمرو بن (قائد)
0V - 07 - 00
                                                              عاصم باشا ـ مصطفى (وال)
 £ VA
                                                                    عامري ـ الحاج (تاجر)
 229
                                                                      عبازة ـ حسن (وال )
44. - 199
                                                                     العباس _ السلطان أبو
 122
                                                       عيد الله ـ الشيخ (زعيم عرب الشرق)
YOE
                                                                    عبد الله _ زيد (حاكم)
494
                                                                 عبد الله _ محمد بن (النبي)
170
                                                          عيد الله العكّي _ حميد بن (حاكم)
٧٢
                                                                       عبد الجليل (زعيم)
273 - 473 - 277 - 633
                                                                     عبد الجليل _ محمد بن
244
                                                        عبد الحفيظ (ابن الولى محمد الصيد)
471
                                                                عبد الحميد الثاني _ السلطان
173 - 773 - 373 - 143 - 743
                                                                    عبد الرحمن آغا۔ الحاج
402
                                                              عبد الرحمن . عبيدة بن (وال)
7.7
77.
                                                                      عبد السلام ـ سيدي
                                                                     عد العزيز _ السلطان
244 - 80 E
                                                      عبد العزيز ـ أبو فارس (سلطان تونس)
120
                                                                     عبد المجيد _ السلطان
204 - 244
                                                                     عبد الهادي _ أحمد بن
777
114-1.0
                                                                               عبد المؤمن
                                                             عبد الواحد _ أبو محمد (حاكم)
114
                                                  عبد الوافي (زعيم المتمردين في ثورة ١٨٠٣)
474
                                                      عبد الوهاب ـ بن عبد الرحمن بن رستم
۸١
                                                          عبد الوهاب _ حسن حسني (ناشر)
111
                                                    عبيد الله (الذي ادعى أنه المهدى المنتظر)
17 - 10
                                                            العبيدي _ أبو القاسم بن الأمير
۸٧
                                                                 عثان آغا (زعيم مصر اتة)
249
```

```
عثمان - أبو عمر (السلطان الحفصي)
100
                                                           عثمان أفندي _ الكابتن الطبيب
٤٨٦
                                                                     عثمان بابا (علج)
197
                                                           عثمان باشا _ الساقزلي (حاكم)
- YYY - YXY - YXY - YXY - YXY - YYY - YYY
                                   719 - 797 - 791
                                                                      عثان ـ السلطان
189
٧٣
                                                               عثمان ـ شعيب بن (قائد)
٧٣
                                                                 عثمان _ عمر بن (قائد)
11
                                                           عثمان ـ الشيخ عبد السلام بن
                                                                  عثمان ـ قارة (حاكم)
                                                          عزت باشا ـ الحاج أحمد (وال)
673 - · 33 - 703 - 303 - VV3
                                                                        علج ـ حسن
747
                                                                 علج _ على باشا (قائد)
T19 _ Y0V _ Y80 _ YT0 _ YTE _ YTT _ YT1
                                                            على باشا ـ محمد (والى مصر)
EVY
                                                            عرار ـ ثابت بن (زعيم قبيلة)
12.
                                                                 عرار - على بن (حاكم)
120-124
                                                           عرار ـ محمد بن ثابت (حاكم)
18.
                                                         عمر _ أبو حفص (ابن السلطان)
184
                                                 عمران _ أبو عبد الله محمد بن أبي (حاكم)
149
                                                                     العمري (مؤرّخ)
111
                                                          عويس _ أحمد باشا بن (بليري)
720
                                                                     العيّاشي (رحّالة)
الغازي ـ يحيى (حاكم)
111
                                                                      غارسین (تاجر)
270
                                                                   غاستر_م (مؤرّخ)
749
                                                                 غاليوفي (نائب قنصل)
273 - 133 - 133
                                                                        غالاتيو (قائد)
177
                                                                   غراندبرين (أميرال)
240
                                                              غروس ـ مصطفى (زعيم)
440
                                                                       الغزيّل _ محمد
41.
                                                                 الغساني ـ نعمان (وال)
77 - 04
                                                       الغساني ـ حسان بن النعمان (وال)
77 - 77
                                                                غوزويلا ـ الكفالير دي
173
```

```
غونزاغا _ دون فرّاى (ناثب الملك)
 Y . . _ 199
                                                      فائق باشا _ مصطفى (متصرّف فزان)
 ٤VA
                                                                            فادالا _ ر .
 ۱۸
                                                                   فاساسيان (إمراطور)
41
                                                                   فاطمة _ من بلدة كوكا
 201
                                                               فالدينا _ فرا كارلو (فارس)
 YV .
                                                                   ،
فالفريدا ـ جيوسبي
 279
                                                                     فالمارانا ـ بروسبرو
408
                                                                     فالنتينو (إمىراطور)
49
                                                                          فالبريو فستو
٣٧
                                                                         فاليير (قنصل)
470
                                                                     فالييس _ غاسباري
Y18 _ Y.9 _ Y.V
                                                                       فامبواز _ الجنرال
277
                                                                        فانیان (مؤرّخ)
- 117 - AA - AY - AE - AT - YE - YM - TV - TO - TM - TY
    114-117-110-114-174-174-114-116-114
110
                                                                       فانيجيا (الإخوة)
                                                               فنتيمليا _ دون أنطونيو دي
141
                                                                      فيراري (مؤرّخ)
791-797-797-1A
                                                                        فراسير (قنصل)
404
                                                                       الفرطاس .. أحمد
2.4
                                                          فرانشيسكو الأول (ملك فرنسا)
148 - 14.
                                                                      فرایکین (مؤرّخ)
777
114
                                                                               ف دالا
                                                            فردريك الثاني (ملك صقلية)
114
                                                                       فرديناند (الملك)
198-198-170-170
                                                         فرفان _ كريستو فانو دى سوليس
118 - Y.1
17.
                                                                         فرنييه ـ ماركو
409
                                                                             فروزينو
                                                                      ررریح
فرومنت (مؤرّخ)
*1X - *1Y - *11
                                                                     فرندو ـ سلفاتوري
792
                                                                           فري مانتل
                                                             الفزاري _ عكاشة بن أيوب
٦٨
444
                                                                    فشلوم ـ عمر وحمود
```

```
الفطيبي _ الشيخ
  411
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             فكيتي ـ فرا برنارد
   171
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          فليوريني ـ فرا لودفيجو
  417
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              فوجل أ (رحالة)
   279
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               فورنیل ـ هـ (مؤرّخ)
  11-17-11
   244
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         فوزى باشا
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         فوزی ـ طه
  444
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            الفوشلي ـ مراد
 T.7 _ 799
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              فوكس (الكفاليير)
 79V_ 790
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    فولبي ـ الكونت جوسبي
   14-14-4
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              فلاترس ـ ب
   279
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            فلاسكيز _ فرانشيسكو
   194
  27
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  فلاكو (قائد)
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           فيانيللو _ جرولامو
                                                                                                                                                                                                                                                                                    فيدال (قنصل الولايات المتحدة)
   271
  1.4.1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            فيرا ـ ديجو دي
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     فيرمى ـ الجنرال دال
 ٤٧٤
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            فيرود (مؤرّخ)
- YTT - 117 - 127 - 127 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 
- YVV - YVY - Y77 - Y78 - Y7Y - Y87 - Y80 - YMY - YMV
- TIZ - TIO - TIE - TIT - TIY - TIZ - TIZ - TIZ
- 440 - 445 - 444 - 414 - 414 - 417 - 417 - 410 - 410
- 40 · - 454 - 451 - 455 - 454 - 451 - 444 - 441
- TTA - TTT - TTO - TTE - TTT - TTT - TOA - TOT - TOT
- $1. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. - $.. 
                                                                                                                173 - 373 - 073 - 133 - 173 - KV3
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             فيشر ـ هانس (رحالة)
٤٧٠
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       فيفالدي _ فنشقويرا دي
 104
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  فيليب الثاني
 777
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              فيليب الثالث
 177
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              فیلبی ـ بندتو
414
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               فيلانيف (قنصل)
244
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              فيلان
127
```

```
القاجيجي
    113
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           قادر بك (قائد)
    410
                                                                                                                                                                                                                                                                                                           قار بطاق _ مصطفى
    411
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        قاردغلي ـ خليل
    *1V_*13_*10_*18_*11Y_**.4_**.4
                                                                                                                                                                                                                               قاردغلى - محمد الإمام باشا انظر (الإمام)
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         قارة _ محمد
    440-414
                                                                                                                                                                                                                                                                                        القاسم _ إساعيل بن أبي
    ۸۸
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            قاسم باشا
    Y7Y _ Y77
                                                                                                                                                                                                                                                                           القاتلانى ـ بوتراد دى كانيللى
    117
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      القطان _ حسين
    4.1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     القبطان _ سليان
    274
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                القبطان _ على
    417 - 14.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              القبطان _ مصطفى
    274
    7.1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                       قتنارا ۔ فرا سنیورینو
                                                                                                                                                                                                                                                                                                        قرقوش _ بهاء الدين
    TYY - 111 - 11 - 1 · A - 1 · Y - 1 · 1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                          القرمانللي .. إبراهيم
    3.3-4.3-413-413
                                                                                                                                                                                                                                                                                                   القرمانللي _ أحمد باشا
  -TY9 -TYY -TY7 -TY8 -TY7 -TY1 -00 - 10
  - 444 - 444 - 444 - 441 - 444 - 444 - 441
  - 40 V - 40 Y - 40 I - 45 I - 45 Y - 45 I - 45 I - 45 I
                                                                                                    $1A - TAT - TTV - TTT - TTT
  القرمانللي - أحمد باشا (الثاني)
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 القرمانللي _ حسن
   211- 777 - 777 - 713
                                                                                                                                                                                                                                                                                          القرمانللي _ حسونة باشا
    211
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 القرمانللي _ خليل
   211
                                                                                                                                                                                                                                                                                              القرمانللي _ سليمان بك
    113-113
                                                                                                                                                                                                                                                                                       القرمانللي _ الحاج شعبان
   817 - 777 - 377 - 713
                                                                                                                                                                                                                                                                                                            القرمانللي _ الطاهر
  214
                                                                                                                                                                                                                                                                                                  القرمانللي _ عثمان بك
  2 * 3 - 1/3 - 773
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    القرمانللي _ على باشا
 - 404 - 404 - 401 - 401 - 401 - 404 - 444 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 - 404 
                                                                                                                               177 - 777 - 077 - 3 · 3 - 0 · 3 - V · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 3 - X · 
                                                                                                                                                                                                                                                                      القرمانللي _ على باشا (الثاني)
                                                                       13 - 113 - 113 - 173 - 173 - 173
                                                                                                                                                                                                                                                                                                      القرمانللي _ عمر بك
 ٤٠٤
                                                                                                                                                                                                                                                                                                            القرمانللي _ عمورة
 213-413
```

```
القرمانللي .. محمد باشا
           $1X_ TOV _ TO1 _ TO . _ TE7 _ TE0 _ TT1
                                                                 القرمانللي . محمد بك
القرمانللي .. محمود باشا
 177- 537- 113
                                                   القرمانللي ـ مصطفى (جد باشا الأول)
777 - 113
                                                  القرمانللي .. مصطفى (ابن يوسف باشا)
 114-11
 £14-47. - 427
                                                        القرمانللي ـ يوسف بن أحمد باشا
                                                              القرمانللي _ يوسف باشا
- TYY - TYE - TYT - TYY - TY - TYY - TYT - TYT
- TA7 - TA0 - TAE - TAT - TA1 - TY9 - TYA
- £ · £ - ٣٩٩ - ٣٩٦ - ٣٩٤ - ٣٩٢ - ٣٩٠ - ٣٨٨
                       513 - V13 - P13 - 713 - 713
                                                               قردوفة ـ دون كونسالفو
 179
                                                                     قره ـ شعبان بن
 410
                                                                      قریش ـ کریلا
 210
                                                            قطّاية _ نبيل بن أن (قائد)
 127
                                                            قورجى ـ سليم (الخازندار)
 47.7
                                                                   قورجي ـ مصطفي
 0A7_ FA7_ TP7_ 0/3
                                                                    القولوغلى حسين
 44.
                                                                     قهوجي ـ عثمان
 410
                                                                   قلاوون _ السلطان
 149
                                                                   القيرواني (مؤرّخ)
 77 - 707 - 778 - 1A - 10 - 187 - A
                                                                     قیس ـ زهیر بن
                                                               القيسي ـ بكر بن عيسي
 ٧٣
                                                                  كابودان باشا (قائد)
 137 - P+3 - TET
 447
                                                                           كابورو
                                                                  كاتا كارت (قنصل)
 *** - ***
                                                              كاتالانو ـ سلفاتور (قائد)
 ۳۸.
                                                                  الكاتب ـ مصطفى
 41.
                                                                كارتيولو ـ نيكولو ماريا
 777
                                                              کارد ـ رواد دي (مؤرّخ)
 277 - 770
                                                                كاردوسو ـ ف (شاعر)
 477
                                                                 کارلي ـ ر. (مؤرّخ)
 18.
                                                                 كافانديس (الأمرال)
 227
                                                               كاليفاريس (الكولونيل)
 2 . 9
```

٤٧٠	کامبیریو ـ مانفریدو (رحّالة)
<b>777</b>	کامبل ـ د (الکومودور)
٤٨٥	کامتی ـ مانیا (زعیم)
۲۰۸	كالأبرييزي ـ جيوفاني (قائد)
YAY	الكاهية _ سليهان
<b>*</b> 7.	الكاهية ـ عبد الله
779	كاوبر (قنصل)
114	كرادو لانشيا (قائد)
۳۹۸	كرافا ـ الكابتن الفونسو سوزي
7Y = 7Y T	کراوس (مؤرّخ)
10.	الكرب ـ محمد بن (حاكم)
YYA	كروتشيولو ـ الأسقف
۸۶۲ ـ ۲۹۸	كروشيللو ـ بيترو فرانشسكو (قنصل)
٤٧٤	کریسپی
810	كستلاني ـ بلغرنيو (تاجر)
11 <u>-</u> 10	كسيلة (زعيم)
18.	کعبور ـ محمد بن (حاکم)
81 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4 -	كهالي ـ إسهاعيل (مؤرّخ)
٤٣٠	كميّل بك
٦٨	الكلبي ـ حنظلة بن صفوان (حاكم)
٦٨	الكلبي ــ زائد بن عمرو
<b>१•</b> Y	كلود روساميل (الأميرال)
۳۸۳	کلیدیما (وزیر)
404	كليفلاند (اللورد)
٦٨	الكندي ـ يزيد بن مسلم (والر)
791	کوبرلو ـ أحمد (وزیر)
Y•A	كوبيير _ غوليلمو (قائد)
<b>EAY</b>	كوتس (الكابتن)
79.	کور محمد
YPI _ 3/Y	کورتس ـ غارسیا
317	کورو ـ فرانشیسکو (مؤرّخ)
ነለኛ	كورنارو (السفير)
••	كوريبُو (شاعر)
۳۸۸	کوستا ۔ اندریا (قنصل)

```
174
                                                      کولومیس ـ کریستوفرو (رحّالة ومکتشف)
21-41
                                                                        كومو دو (الإمبراطور)
177-171
                                                               كونتاريني ـ جيرونيمو (الكابتن)
                                                                     كويريني - أندريا (قائد)
414
277 - 377 - 077 - 773
                                                                    كلابرتون _ هـ. (رحالة)
                                                                  كلايجي _ حسين (كابودان)
* · V _ * · ·
                                                                كيارومونتي ـ مانفريد (أميرال)
122
724
                                                             كيارومنتي ـ ستيفانو (الكومندتور)
ሦለ ٤
                                                                            كيبل (الأمرال)
444
                                                                             كيمومة (وزير)
                                                             کنیکت ـ أنتونی (مستشار قنصل)
77. - 709 - 707 - 7EY
                                                                             لستنوا (أمير)
807
                                                                            لطفی (مؤرّخ)
579 - EYO
                                                                      لطفي ـ عمر (الملازم)
٤٨٧
                                                         لنفريدوتشي - فرانشسكو (الكومندتور)
114
                                                                               لوتىر (تاجر)
210
                                                                 لوريا ـ روجيرو دي (أميرال)
117
                                                                           لوكاس (قنصل)
£7.4 _ 47.4 _ 47.4 _ 47.4 _ 47.4
                                                                             لوكنر (قنصل)
777
                                                                  لويس الثالث عشر (الملك)
4.1
                                                                  لويس الرابع عشر (الملك)
4.0
                                                                    للا حلومة (امرأة حاكم)
779 - 777 - 709
                                                                     للا خناتة (امرأة حاكم)
45.
                                                                    للا عائشة (امرأة حاكم)
٣٦.
                                                                     للا فيجرى (الكردينال)
277
                                                                          ليزلى _ بيتر (قائد)
47 × £
                                                                         ليوناردو (القديس)
190
                                                             ليون ـ جورج فرانسيس (رحالة)
274
                                                                     ليون ـ الكابتن (رحالة)
£ . V _ £ . £ _ 4V £
                                                                 ليوني ـ هنريكو دي (مؤرّخ)
277
                                                                          ماتوزييل (رحّالة)
1V.
                                                                          مارتنس (مؤرّخ)
49. _ 479
```

```
مارشيللو
    10.
                                                                                                                                                                                                       ماركى _ كارلو (فارس)
    157 - 737
                                                                                                                                                                                                                     مارکیت _ برناردو
    11.
                                                                                                                                                                                                                              مارلكيس ـ ج
    ۱۸
                                                                                                                                                                                                                        مارمول (مؤرّخ)
                      37 - 77 - P31 - 777 - 777 - 727 - 107 - 307 - 777
  710 _ 711 _ 7.7 _ 7.7 _ 7.1 _ 77A
                                                                                                                                                                                                                          ماسون (مؤدّخ)
                                                                                                                                                            الماعزى _ أبو عبد الله محمد بن مصطفى
  244
                                                                                                                                                                                                ماكادو _ برناردنيو (حاكم)
   317
                                                                                                                                                                                                                   المالطي _ مراد بك
  T.9 - T.7 - 799
                                                                                                                                                                                                                         مامولي (رحّالة)
   ٤٧٠
                                                                                                                                                                                                   ماميلي _ جورجينو (قائد)
  447
                                                                                                                                                                                                 ماميلي _ غوفريدو (شاعر)
  447
  YAT
                                                                                                                                                                                                   ماير ـ جيوسبي (قنصل)
  ٣٣٧
                                                                                                                                                                            محمد آغا (ريس رسول السلطان)
  797
                                                                                                                                                                                                                      محمد آغا التركى
  ٤٣٠
                                                                                                                                                                                               عمد باشا _ حافظ (وال)
  200
                                                                                                                                                                                        عمد بك (والى الإسكندرية)
  Y0 .
                                                                                                                                                                                                                       عمد بك (قائد)
  Y0 .
                                                                                                                                                                                                                               محمد - الحاج
 401
                                                                                                                                                                                                      عمد الرابع (السلطان)
  147 - 187
  377-777-778
                                                                                                                                                                                           محمد على باشا (والى مصر)
                                                                                                                                                                                               عمد عسن (شيخ البلاد)
  27- 272- 779
                                                                                                                                                                                                                  معمود آغا (سفير)
 202
 214
                                                                                                                                                                                             محمود بك (متصرّف فزان)
                                                                                                                                                                                                     محمود الثاني (السلطان)
 11.
                                                                                                                                                                                                مختار باشا ـ عثمان (وال)
 22 - 279
                                                                                                                                                                                             المدنى - محمد ظافر (زعيم)
 277
                                                                                                                                                                                                                       مراد آغا (وال)
- 110 - 111 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 - 107 
                                                T17 - Y07 - YTY - YY - Y1A - Y1V - Y17
                                                                                                                                                                                   مراد بك (قائد الجيش التركي)
377
                                                                                                                                                                                  مراد بك (قائد الحرس بتونس)
199 - 791
                                                                                                                                                                                                                   مراد ـ بای تونس
217
                                                                                                                                                                                                      مراد الثاني (السلطان)
147
```

```
مراد الرابع (السلطان)
779
                                                                      مراد الخامس (السلطان)
271
                                                    المرادى _ عبد الجبار بن قيس (زعيم بربري)
44
                                                               المرادي _ عمرو بن سويد (وال)
74
                                                                                  المراكشي
مرسيير ـ أ
1.7
۱۸
                                                                      مرشلينو - أميانو (مؤرّخ)
49
                                                                        مرغم بن صابر (قائد)
114-117
                                                                            المرموري ـ محمد
499
                                                                  المريض - الحاج أحمد (زعيم)
277 - 270 - 499
                                                                              المريض - محمد
797
                                                        المستنصر الحفصي ـ أبو عبد الله (حاكم)
111
                                                          مسعود .. السلطان أبو زكريا الثالث بن
181
                                                                 المسلماني - على أبو دير (تاجر)
210
                                                                       مسينا ـ روزاريو (تاجر)
210
                                                                             المشرقي _ حسن
347
                                                              المصري ـ عباس الطولوني (قائد)
14 - 14 - V9
                                                                         مصطفى باشا (وال)
750 - 779 - 770 - 779
                                                                   مصطفی باشا (بای تونس)
249
                                                                  المعافري ـ عبد الأعلى (قائد)
VE _ V1
                                                             المعافري ـ يزيد بن صفوان (وال)
۷۲
                                                                           المعتضد (الخليفة)
٨٤
                                                                   معروف ـ الشيخ على (عالم)
183
                                                                         المعزِّ ـ الأمير الزّيري
٩٨
                                                                               المعزّ لدين الله
۸۸
                                                                           المقريزي (مؤرّخ)
٦٨
                                                                            المكني ـ إبراهيم
401
                                                                               المكني ـ على
41.
                                                                              المكنى ـ محمد
317-013-013
                                                                            المكني ـ يوسف
rr1 _ rrv _ r1. _ r.q
                                                                               المُكَّىٰ ـ أحمد
171-107-184-187
                                                                            المنتصر (حاكم)
94
                                                                            المنصور (الخليفة)
٧٤
                                                                  المنصور _ محمد ابن السلطان
187
```

```
منصور ـ عبد الله بن (زعيم المحاميد)
717
                                                   المنمّر - أبو الحسن على بن محمد بن (فقيه)
148-91
                                                                المنيكشالي _ على (كابودان)
297
                                                                     المهدى (سيد إفريقيا)
۸٥
                                                                          المهدى _ محمد
2AY - 274
                                                          المؤيّد ـ عظم زاده صادق (رحالة)
113 - 713
                                                                            مؤمن (قائد)
114
                                                                      موتولنسكى (مؤرّخ)
۱۷۸
                                                                  الموحدي _ الناصر (قائد)
111
                                                                مورت ـ جيوفاني (قرصان)
Y+7
                                                                  موري ـ ايتيليو (مؤرّخ)
17A - 17Y
                                                               موراتوري ـ لودفيج (مؤرّخ)
TTY - 1A
                                                                 موروسيني (ممثل البندقية)
4.4
                                                                     موريس (الكومودور)
474
                                                              موشينيقو ـ ف. ناتي (مؤرّخ)
400 - 408 - 1V
                                                                  مونتانير ـ رامون (حاكم)
114
                                                                          مونتيل (رحّالة)
٤٧٠
                                                           مونكادا _ جيوفاني أنطونيو (قائد)
181
                                                                     مونکادا .. هوجو دی
١٨٠
                                                                     مونکیکورت (مؤرّخ)
£ . 4 .. 7 £ . . 7 7 0 - 7 7 .
                                                            مولای الحسن (سلطان تونس)
197-197
                                                                الميتشو _ عمر (قائد سفينة)
440
                                                                            ميتللو (قائد)
30
                                                                     میکاکی _ ر (مؤرّخ)
**** - **** - 1*
                                                                          الميورقي ـ على
1 . 4
                                                                          الميورقي _ يحيي
117-117-111-11.
                                                                          الناتب (مؤرّخ)
A - 777 - 377 - 777 - PF7 - 003
                                                                       نابليون (إمبراطور)
E.1 TAT _ TV7 _ TV0
307 - 773 - 003 - 773 - 773 - 773 - 773
                                                                  ناجى ونوري (مؤرّخان)
                                                                     ناربرو.. جون (قائد)
797 - 797
                                                                            ناصر ۔ أحمد
*** - **1
                                                                          ناضر ـ الطاهر
444
                                                             الناصر _ محمد (صاحب فزان)
TT1 - TIA - T1 - 199
```

```
نافارا _ بدرو (الكونت)
198-144-174-189
                                                                   نافع _ عقبة بن (قائد)
Y0 . - 71 - 08
                                                                             نامق باشا
£YE
                                                           ناودي ـ سافيربو (نائب قنصل)
*** - ***
                                                             نجیب باشا۔ مصطفی (قائد)
113-773-773-333
                                                                          نختجال _ ج
14 - 173 - 143
                                                               نديم باشا - محمود (حاكم)
204
                                                               النصر _ أحمد سيد (زعيم)
441
                                                                          النصر _ سيف
177 - YTY - YTZ
                                                النصر ـ عبد الجليل بن غيث سيف (حاكم)
$47 _ $71 _ $77 _ $71 _ $1A _ $.0 _ TA$
                                                                 نصير ـ موسى بن (وال)
74-04
                                                                نظیف باشا۔ محمد (وال)
200
                                                                    النعاس ـ أبو عبد الله
229
                                                             النعال ـ حسين (حاكم تركي)
277
                                                               النفوسي ـ إسهاعيل بن يزيد
٧٣
                                                                                نلسون
277
                                                                 نوري ـ مصطفى (وال)
204
                                                           نوير - محمد بن (زعيم المحاميد)
YA •
                                                                        النويري (مؤرّخ)
174-44-47
                                                                   نيكولاي ـ نيكولو دي
711-191-189
                                                                   ناللينو ـ كارلو (مؤرّخ)
27 - 472 - 408
                                                                   ناللينو _ ماريًا (مؤلفة)
 17-11
                                                         نيو کاسترو۔ برتولوميو دي (مؤرّخ)
 117
                                                                          هامر (مؤرّخ)
 797 - 78V
                                                            هامور ـ ماهیمی (صاحب بورنو)
 YVO
                                                          هاميكين (موفد البلاط الداغركي)
 454
                                                                          هانون (الملك)
 41
                                                                   هايدن _ فوندر (مؤرّخ)
 1 - 1 A - 1 A - 0 A - 1 A
                                                                          هايمان (رحالة)
 ٤٧٠
                                                                       هرتسلت (رحّالة)
 3 PY _ VPY _ K37 _ KA7
                                                                        هردوت (مؤرّخ)
 44
                                                                   هرناندو _ فرا (کابودان)
 Y . Y
                                                              هشام بن عبد الملك (الخليفة)
 71
```

```
هندرسن (قنصل)
 20.
                                                            الهرغى _ أبو عبد الرحمن (زعيم)
 140
                                                       الموارى _ عبد الواحد بن يزيد (قائد)
7.8
                                                          الموارى _ مجاهد بن مسلم (زعيم)
٧٢
                                                                هوجو _ فيبونوشينو (قنصل)
491-491
                                                                        هوجون (الأمرال)
272
                                                                        هوراس (الشاعر)
 ٤٤
                                                               هورنمان _ فريدريك (رحالة)
 277 - 773
                                                                        هولستين (مؤرّخ)
190 - 198
                                                           هوميديز (المرشد الاسباني الأكبر)
TIT
                                                                     هوميديس (الجنرال)
727 - 721 - 727
                                                     هوميديس _ جيوفاني دي (المرشد الأكس)
199
                                                         هيروس ـ مارتين دي لوس (مؤرّخ)
14 - 174 - 177 - 170 - 179
                                                           وارنجتون ـ جورج هامر (قنصل)
- 2 · 7 - 2 · · · - 79 A - 79 V - 79 0 - 79 1 - 79 ·
                              ٤١١ - ٤٠٩ - ٤٠٨
                                                                           وایت (قنصل)
434 - 45V
                                                                          ورثلي (الليدي)
TVT _ TIV _ TIT _ TII _ TO9 _ IA
                                                           ورد ـ فارس أبو الحسن (سلطان)
124
                                                                        ورنسیان (قنصل)
470
                                                                    لاں۔ اسحاق (تاجر)
110
                                                                       لاتري ـ دی ماس
171 - 107
                                                                لاسكاريس (المرشد الأكبر)
TVI
                                                                 لاشيلا ـ باولو دو (رحالة)
11 - 114 - 197 - 797 - 113
                                                                لافاليتي ـ جيوفاني (حاكم)
741 - 418 - 414 - 4.0 - 4.4
                                                            لاقرافيير ـ جوريان دى (أميرال)
49 5
· 37 _ P37 _ 707 _ 307 _ 707
                                                                     لانفردوتشي (مؤرّخ)
191
                                                                    لاكروا ـ دى (مؤرّخ)
٣٠ ٤
                                                                  لامجدلين ـ دى (قنصل)
                                                                    لامر_ كلود (قنصل)
414-410
                                                                لان بول ـ ستانلي (مؤرّخ)
141
497
                                                                     لانيريدي (كابودان)
                                                                    لاوسون ـ السير جون
779
```

## لاينج ـ الميجر الكسندر

## £79 \_ £.4 \_ £.1 \_ £.. \_ 499

11.	ياقوت (عبد أعتقه قرقوش)
140 - 114	يحيى ـ أبو زكريا (الأمير)
104	يحيى الأول (حاكم)
777	یحیی باشا (حاکم)
148 - 114	اليربوعي ـ يوسف بن الطاهر (والر)
70	يزيد بن معاوية (الخليفة)
٧٥	يعقوب أبو حاتم (إمام)
144	يعقوب _ إسحاق بن (ابن قائد)
147	يعقوب ـ إلياس بن (ابن قائد)
144	یعقوب ـ خضر بن (ابن قائد)
14.	يعقوب (القديس)
197 - 101 - 107 - 701	يوحنا (القديس)

## فهرس بأسماء المؤلفين الأجانب الذين ورد ذكرهم في الكتاب

Agostini E. De	59
Ahl Wardt. W	98
Alemanni E.	491
Amari	105 - 116 - 132 - 138 - 143 - 154 - 157 - 160
Aurigemma S. 41 - 50 - 122 - 139 - 147	- 172 - 194 - 199 - 201 - 216 - 222 - 285 - 374
Babinger F.	187 - 317
Badia Y Leblich	374
Barth H.	476
Bartoccini R.	43 - 50 - 199 - 216
Bartolomeo Di Neocastro	116 - 117
Basset R.	88 - 112 - 222 - 377
Beguinot F.	59
Bel A.	112 - 113
Bercher L.	311
Bernard A.	376
Bettoli Parmerio	490
Birago Avogadro G.B.	104
Bissuel H.	480 - 482
Blaquière E.	386

Blessich A.	364 - 365
Bonelli L.	200
Bono Salvator	186
Bosio Giacomo	190 - 194 - 231
Braudel F.	168 - 223 - 227
Bravetta E.	186
Brunschvig R.	55 - 114 - 120 - 142 - 146 - 149
Cagnat R.A.	41
Calligaris L.	409
Canale M.G.	158
Cantalupo R.	476
Carasso Carlo	200
Capasso Gaetano	200
Carli G.R.	140
Carlo Ciglio	483
Cat E.	218 - 221 - 222
Catellani	482
Cerone F.	102 - 118 - 144 - 146 - 155 - 161
Charles - Roux F.	377
Сһаттіѐте	212 - 219
Checchi M.	473
Cherbonneau A.	115 - 312
Cimino Guido	404 - 444
Cirni	224 - 231 - 233
Cocco T.	216

Coro C.	347
Courtier M.	487
Cucinotta E.	404
Curita	174
Dal Pozzo B.	241
Dan P.	267
De Caise R.	487
De Castries H.	243
Defontin - Maxange	234
Dehéran H.	356
Dela Croix, Jean - François	284
Dela Roncière Charles	275
Delphini	91
Deny J.	255 - 338
De Slane M.G.	56
Devoulse A.	394
Diehl. Ch.	50 - 51
Doxera Marino	358
Dupuy E.	379
Duveyrier H.	462 - 483
Féraud Charles	166 - 279 - 368
Ferrari G.	391
Fournel H.	81
Fraikin J.	226
Froment de Champ La Garde	362

Gabrieli F.	70
Gaetani L.	55 - 63 - 74 - 75
Garrot H.	236
Gaspar Remiro M.	77
Gautier E.F.	61 - 67
Giménez Soler Andrès	160
Goldziher I.	105
Grandchamp Pierre	213 - 262 - 267
Gregorio Rosario	144
Gsell S.	34 - 44
Guémard G.	393
Guidi M.	70 - 195 - 213
Haedo D.	233 - 236
Hammer J. Von	140 - 188 - 237 - 269 - 280
Hartmann M.	98
Hertslet Edward	279 - 294 - 297
Houdas D.	222
Knolles R.	279
Kraus	478
Krause G.	383
T. L. XD	304
Labat J.B.	
La Bolina J.	380
Lamantia G.	145 - 182
Largeau Col	487

Laterie De Mas	156
Levi Della Vida G.	34 - 303
Longhema M.	169 - 172
Longo G.	184
Lupi E.	455
Magni C.	291
Manfroni C.	141 - 170 - 223
Malipiero D.	150 - 155 - 158 - 161
Marengo E.	150 - 151 - 157
Marin	156
Marmol Caravajal L.	118 - 120
Massi C.	476
Masson P.	238 - 263 - 267
Martin De Hos Heros	174
Medana A.	457
Médina A.	367
Mercier E.	35
Meriano A.	473
Mireur M.	238
Monchicourt Charles	200 - 207 - 213 - 218
Mondaini G.	457
Mori A.	467
Moscati S.	30
Motylinski A. de	71 - 106
Muntaner Roman	135

Murgo Spartaco	232
Nachtigal G.	272
Naldoni N.	173
Nallino C.A.	129 - 156 - 483
Nani - Mocenigo F.	354
Nicolai Nicolo de	149 - 198
Pantanelli G.	176
Pelaz E.	188
Pelissier E.	138
Pelissier de!Raynaud E.	427 - 436
lRerali P.	181
Regroud	31
Resenti G.	272
Retrognani E.	476
Picca P.	158 - 391
Piccolomini P.	279
Pilot A.	364
Plantet E.	312 - 402
Primandaie Elie de la	473
Rapese R.	475
Rava M.	189
Rémusat	138
Romanelli P.	32 - 43 - 195
Rosen G	402

Rossi Ettore	55 - 195 - 213 - 231 - 272 - 338 - 341 - 400 - 413	
Ronard de Card E.	475 - 476 - 484	•
Roy B.	369	
Rycaut P.	294	
Sagredo G.	269	
Salazar P. de	204 - 207	
Salvati C.	476 - 481	
Sallustio, De Bello	35	
Sandoval Prudencio de	168 - 204	
Sanminiatelli Zabrella Carlo	231	
Sanudo M.	155	
Savine A.	329	
Scicluna H.	376	
Şerres J.	·402 ·423	
Serrano D.	235	
Storza M.	479	
Simon Ernesto	399	
Slousch N.	341 - 459 - 489	
Sparziano	36	
Speciale Nicola	116	
Stella G.	141 - 142	
Taciso	37	
Thou, T. de	236	
Tittoni T.	476	

Tollo (Le Sieur)	335
Toschi P.	281
Veccia Vaglieri L.	70 - 391
Villani Matteo	142
Volente G.	234
Vonderheyden M.	80 - 81
Zinkeisen J.W.	348

```
أبو نجيم
 13-33-173-703
                                                                                                                                                                                                                   اثيوبيا
 77
                                                                                                                                                                                                                  اجدابيا
 ۸٩
                                                                                                                                                                                                                      اداسة
 ٦.
                                                                                                                                                                                                                    اراغونا
 114-114
                                                                                                                                                                                                       أرخبيل آسيا
 TOA
                                                                                                                                                                                                  أرض عبد رب
 144
                                                                                                                                                                                                                         أزقر
 £ 10 - £ 1
 * YY - TAY - TPY - 3PY - YAT - YY
                                                                                                                                                                                                                       إزمير
 إسبانيا
                                                                       44. - 471 - 474 - 451 - 454 - 457 - 454 - 455
                                                                                                                                                                                                             اسطانيول
 197 - 773 - VV3 - AV3
                                                                                                                                                                                                     آسيا الوسطى
 111
                                                                                                                                                                                                                   أغادس
 ٤٨٤
27-71-09-04-19-13-13-13-10-10-10-17-77-
                                                                                                                                                                                                                    إفريقية
- 100 - 108 - 188 - 189 - 184 - 187 - 187 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 - 188 
101 - VII - 0VI - TVI - AVI - 0AI - 3-7 - 777 - V37 - 137-
                                                      747 - 113 - 713 - 773 - 873 - 773 - 143 - 643 - 743
                                                                                                                                                                                            إفريقية الرومانية
 40
                                                                                                                                                                                                 إفريقية الشرقية
 107
                                                                                                                                                                                                  إفريقية الشمالية
11-37-78-77-39-AA-98-78-01-31-78-1A
- TA4 - TE1 - TTT - T. - . TOV - TTA - IAA - IAV - 17V - 107
                                                                                                                                                    {77 - 45V
```

```
إفريقية الغربية
٤٨٤
                                                                                                                                                                                    إفريقية الوسطى
                          713 - 533 - 753 - 753 - 773 - 773 - 773 - 773
                                                                                                                                                                                                     أكارنانيا
719
                                                                                                                                                                                                          ألبانيا
277 - 07 - 373
                                                                                                                                                                                                           ألمانيا
717
                                                                                                                                                                                                     أميانس
444
                                                                                                                                                                                                         أمبركا
TY0 - 17A
_ TYO _ TOT _ TEA _ TOT _ TEA _ TTO _ TIT _ TO! _ TYT _ TYA _ TIT _ 19
                                                                                                                                                                                                     إنجلترا
YYY - ANY - PNY - 1.3 - Y.3 - Y.3 - 113 - 013 - Y13 - Y73 - YYY
                                                                                                                   £9. _ £A\ _ £A. _ £7A _ £0.
                                                                                                                                                                                                           أونبا
0 - 27 - 77 - 70 - 77 - 77 - 70
                                                                                                                                                                                        أواسط إفريقيا
 ٤٧٠
                                                                                                                                                                                                   أوترخت
٣٤٨
 1. ALT - 144 - 113 - 103 - 103 - 103 - 103 - 103
                                                                                                                                                                                                         أوجلة
                                                                                                                                                                                      أوراس (جبال)
                                                                                                                                                                                                          أوربا
 279 - 2 · 1 - 774 - 170 - 171 - 177 - 170 - 177 - 109 - 108 - 107
                                                                                                                                                                                                      أونيانفا
 ٤٨١
                                                                                                                                                                                   الأراضي المقدسة
                                                                                                                                                                                   الأربع العرصات
 217
                                                                                                                                                                                    الأرخبيل المالطي
 301- PAT
الأستانة ٢١ ـ ٢٢ ـ ١٤٩ ـ ٢٢٩ ـ ٢٦٩ ـ ٢٦٢ ـ ٢٩٨ ـ ٢١٣ ـ ٢١٣ ـ ٣١٣ ـ ٢٣٠ ـ ٣٠٠
- 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 
                                                                                     753 - 053 - AV3 - *A3 - YA3 - PA3
الإسكندرية ٤٥ - ١٠٥ - ١٠٢ - ١٢٨ - ١٣٩ - ١٤٣ - ١٥٥ - ١٧٤ - ١٧٧ - ١٧٠ - ٢٥٨ - ٢٥٨
                                                                     097 - 377 - 407 - 147 - 413 - 773 - 773 - 773
                                                                                                                                                                                                  الأناضول
 0P7 _ TIN_TIV_TT _ TYT
                                                                                                                                                                                                    الأندلس
  141-140-171-110-1.8-0
                                                                                                                                                                                           إيالة طرابلس
 244
 - Y-7 - 190 - 197 - 197 - 190 - 170 - 170 - 170 - 177 - 771 - 771
                                                                                                                                                                                                         إيطاليا
                                     777 - 177 - 737 - 747 - 779 - 779 - 778 - 778 - 778 - 778
                                                                                                                                                                                                          إيبرنيا
  YEV
                                                                                                                                                                                        ايكس لاشابيل
 49 8
                                                                                                                                                                                                  بئر التركى
  143
                                                                                                                                                                                                      بثر زاف
  240
```

```
بئر طشانة
 144
                                                                           بثر الغنم
 1 . .
                                                                           بئر مقرو
 347
                                                                      الباب الأخضم
 177-177
 باب البحر ٢٦٠ - ٢١٣ - ١٢٤ - ١٧١ - ١٧٤ - ٢٦٩ - ٢٦٩ - ٢٨٥ - ٢٨٥ - ٣١٥ - ٤٤٤
                                                                       الباب الجديد
 202
                                                                        ماب الخندق
 737
                                                                          ياب زتاتة
 777 - 177 - 177
                                                           الباب العربي أو باب العرب
 177-171
                                                                        باب عبد الله
 177-117
                                                                       باب الفلفول
 TYE
                                                                         باب القلعة
 724
                                                                         باب المثذنة
 727
                                                                         باب المدينة
 237-107-313
 171 - 111 - 177 - 177 - 377 - 977 - 987 - 987 - 987
                                                                         باب المنشية
                                                                         باب النصر
 771 - 771 - 777 - 097
                                                                         باب هوارة
 V31 - P77 - P73 - 1K3
                                                                            باريس
                                                                            باقرمي
 143 - 743
 £VV
                                                                           باكهكى
371 - 777 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177
                                                                            باليرمو
P.1 - 111 - 311 - 011 - 177 - 381 - 177
                                                                             بجاية
197 - YA' - 7'E
                                                                           بحر إيجة
                                                                        بحر التريني
119 - YIA
470
                                                                         بحر ايونيو
البحر الأبيض المتوسط ٥ ـ ٦ ـ ١٠ ـ ١٥ ـ ٢٦ ـ ٢٧ ـ ١٦٢ ـ ١٦٧ ـ ١٨٦ ـ ١٩٣ ـ ٢٠٤ ـ ٢٢٣ ـ
- TAO - TAI - TYO - TIE - T'I - TYT - TA' - TTY - TYY - TYO
                                                     2.1- 474
                                                                   البحر الأدرياتيكي
TAA - TOA - TOE - TTA - 177
243 - 343
                                                                       البحر الأسود
                                                                       بحبرة البيبان
277 - 173 - 773
347 - 473 - 443 - 443 - 474 - 474
                                                                        بحيرة تشاد
103 - 113
                                                                             برادي
37
                                                                              براك
```

```
٣٦
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             براكزم
   444
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       ١ البرتغال
   440
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       برج باب زناتة
   200 - TA1 - TTY
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    برج التراب
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                برج درغوث
   7.47
   202
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   برج الساعة
   190
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     برج سان بيترو
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      برج سان جورجو
   190
   790
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            برج سيدي الشعاب
 494
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  برج الفرارة
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      برج القديس جاكومو
  717
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             برج قرقارش
  YAA
  194
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   برج القيادة
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               برج الماء
  YYA
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              برج المجزرة
 377 - 464
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 البرج المربع
 TAY - 3PY - 737 - 7P7
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          برج المندريك
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         برج الولي
 440
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              البرج الأحمر
494
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     البرج الإسباني
 208_494
- 7A - 7V7 - 781 - 71V - 1AT - 171 - 171 - 107 - 187 - 187 - 177
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           بربريا
                                                                                                                                                                                                                                                                                                  T11-T.7-T. - TAO
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   برشلونة
- 9A _ AT _ AY _ 77 _ 70 _ 70 _ 71 _ 71 _ 71 _ 70 _ 20 _ 07 _ 01 _ 71 _ 77 _ 70 _ 78
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   برقة
- TTE - TTT - TYT 
- 807 - 807 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 - 817 
                                                                                                                 703 - Y03 - Y73 - F73 - A73 - YY3 - YY3 - YA3 - AA3
 ٤٧٦
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   البركات
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               برلين
 EV - 270 - 220
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     بريفيسا
 279 - Y19
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    البسفور
 377
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      بسكاليا
 178
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          بسكرة
 70
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             بسيدا القديمة
 ٤٠
```

```
البصرة
٧١
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           البطنان
EVY
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 بغداد
44-44
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  بليفنا
 272
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   بنتابوليس
01-19
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          بنتالريا
 440
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        بنتالاريا
 17.
001 - 171 - A71 - 771 - 071 - 1A1 - 7A1 - 191 - 1.7 - 3.7 - .77 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          البندقية
- TOT - TEV - TEI - TIY - TII - TIT - TAT - TAY - TOE - TYO - TYO
                                                                                                                                                                                                                                              770 _ 778 _ 777 _ 708
- TAY - TYY - TYY - TAY - TOY - TOY - TYY - TYY - TYY
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        بنغازي
- 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 
                                                                AT - 133 - 133 - 133 - 103 - 103 - 173 - 173 - 173
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          بورتو ماقرو
  101-111-109
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 بوركو
  14 - 143 - 143 - 143
 - 177 - 177 - 777 - 777 - 777 - 778 - 778 - 777 - 778 - 777 - 777
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   بورنو
                                                                                                                                                                                                                                                                              143 - 443 - 193
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 بوسينا
  797
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 بولونيا
  140
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       بوليا
  400-1.8
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          برنة
  Y .. - 10 . - 111
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     بنونيا
  ٣٨
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                بلاد الغال
  24 - 21
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        ببرو
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          بيزا
   17 - 109 - 107 - 107 - 187 - 111
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            بيزاشينا
  ٥٠
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          بيلها
  17-143-78
  4.1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               بيومنتي
777 - 371 - PY1 - PX1 - TP1 - XP1 - Y*7 - Y*7 - Y*7 - Y*7
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    تاجوراء
- YOY - YO - YET - YET - YTY - YTY - YTY - YTY - YTY - YTY
_ 470 _ 447 _ 447 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 _ 444 
                                                                                                                                                                                                                                                                              313 - 273 - 203
```

```
_ T18 _ T1 - T19 _ T17 _ T17 _ T17 _ T17 _ T18 _
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  تاورغاء
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        207-777-711
                                                                                                                     P1 = PF3 = VV3 = PV3 = *A3 = *A3 = *A3 = *A3 = *A3 = *FA3 = *A3 = *FA3 =
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   التبستي
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          تبو رشادة
  £ 47 _ 807
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    تجرحى
  £ 1 _ £ VV
  YYE - YYY - 11.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        تراغن
 P.Y - 317 - A77 - 077 - 1.3 - 4.3 - 3.3 - 113 - 673 - 673 - 635 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             تركيا
                                                                                                               204 - 173 - 273 - 273 - 273 - 273 - 274 - 277 - 277
 ترهونة
                                                                                                                                                                                                                                                                                       207 - 277 - 271 - 270 -
  719
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     تريري
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     تريستا
   £17 _ 444
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          تشاد
   1 ×3 - 1 ×3 - 7×3
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                تلمسان
   111 - 179 - 117
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             تليل
   14.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  تماسنين
   ٤٧٤
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         توات
   ۱۷۹ - ۲۸۹ - ۲۸۹
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           توبكتيس
    ٤٠
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       توزر
    1.4
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               توسكانا
    24- - 514 - 510 - 454 - 443
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        تلومينيا (أو تولومريا)
    117
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                . تومبكتو
   279 - 227 - 214 - 499
  37-17-77-37-13-33-03 10-75-14-01-01-19-19-
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         تونس
  PP - P'1 - 111 - 111 - 311 - 011 - 111 - 111 - 111 - 111 - 111 - 111 - 111 - 111
  A71 - P71 - 131 - 731 - 331 - 731 - 731 - 001 - 001 - 111 - 171 - 171
  - YY1 - Y11 - Y11
  _ 44 £ _ 44 · _ 44 Y _ 44 Y _ 41 K _ 41 K _ 44 Y _ 44 Y _ 44 Y
  - 87 - 873 - 873 - 873 - 873 - 873 - 873 - 873 - 873 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 - 073 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            143 - 443 - 183
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        تيهرت
   10 - 18 - 11 - VO
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             جالو
    103- 273- 713
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          - جامع الخروبة
    471
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         جامع درغوث
      YAE
```

```
جامع الزيتونة
117
                                                           جامع القبطان
41.
                                                            جامع محمود
194
                                                            جامع الناقة
777 - 177
                                                            جامعة روما
                                                         جامعة اسطنبول
377 - 113
                                                               جانيت
11 - 503 - AV3 - 0A3
                                                                جانينا
377
                                                          الجبل الأخضر
الجبل الأسود
T.V
                                                           جبال أوراس
1 .. - 77
                                                             جبال برقة
777 - 177
                                                             جبال تومو
EVY _ EV7
                                                            جبال تبستي
EVY.
                                                           جيال الأطلس
77
الجبل
                          777 _ PP7 _ X73 _ T73 _ 073 _ V73 _ P73
                                                            جبل التاجرة
111
                                                            جبل السودة
27
                                                            جيل طارق
75x - 777 - 71
                                                           الجبل الغربي
YAY - OYS
                                                            جبل مطياطة
111
                                                            جبل نفوسة
      TAY - TE1 - T1Y - 170 - 11Y - 110 - 10A - AE - AY - A1
                                                                 جذة
133 - 173
جربة
331 - 731 - 101 - 301 - 701 - 171 - 071 - 187 - 187 - 188
- 777 - 778 - 777 - 777 - 779 - 710 - 717 - 777 - 377 - 777 - 779
                     777 - 777 - 737 - 737 - 773 - 373 - 073
              77 - 771 - AVI - 0AI - AIY - PYY - 307 - PTY
                                                           جربة الجزيرة
78- 47
                                                                جرمة
                                                               الجريد
114-117
- 171 - 174 - 174 - 17 - 19 - 19 - 19 - 19 - 17 - 171 - 171 - 171 - 171
                                                               الجزائر
VAI _ AAI _ FPI _ 3 · 7 _ 717 _ 777 _ 377 _ 077 _ F77 _ V07 _ A07 _
- 477 - 474 - 474 - 474 - 414 - 414 - 414 - 414 - 414 - 414 - 414 - 414
```

```
747 - 147 - 247 - 247 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 203 - 
TAY
                                                                                                                                                                                                                                                      جزر إيطاليا
٤٦
                                                                                                                                                                                                          جزر البحر الأبيض المتوسط
                                                                                                                                                                                                                                 جزر البحر الصقل
102
477
                                                                                                                                                                                                                                                       جزر يونيو
49 - 179
                                                                                                                                                                                                                                                   جزيرة إيونيا
177
                                                                                                                                                                                                                            جزيرة البلقان (شبه)
                                                                                                                                                                                                                                               جزيرة رودس
777
                                                                                                                                                                                                                                                  جزيرة زانتي
74.
                                                                                                                                                                                                                            جزيرة شائب الرأس
717
                                                                                                                                                                                                                                        جزيرة شيفالونيا
4A _ YY _ 0£ _ YY
                                                                                                                                                                                                                                          الجزيرة العربية
777 - 7.9 - 179
                                                                                                                                                                                                                                               جزيرة غوزو
179 - 77
                                                                                                                                                                                                                                                  جزيرة قرقنة
TAT
                                                                                                                                                                                                                                               جزيرة كيوس
103-753-773-773
                                                                                                                                                                                                                                                            جفيوب
77_33_Po_ /A_ 003_ Fo3
                                                                                                                                                                                                                                                               جفارة
                                                                                                                                                                                                                                                               جناون
٧١
                             Po - 71 - 171 - 371 - 171 - 107 - 707 - 707 - 373 - 703
                                                                                                                                                                                                                                                             جنزور
131 - 101 - 101 - 101 - 101 - 101 - 101 - 101 - 101 - 121
                                                                                                                                                                                                                                                                    جنوا
                                                                                                                                                     £17 _ 797 _ 790 _ 79. _ 777
                                                                                                                                                                                                                                        الجنوب التونسي
٤٨٠
                                                                                                                                                                                                                                    الجنوب الجزائري
٤٨٠
                                                                                                                                                                                                                                           الجنوب الليبي
2 20
                                                                                                                                                                                                                                                                جنيف
49 2
                                                                                                                                                                                                                                                   حارة اليهود
TAD
                                                                                                                                                                                                                                                                الحاقة
127-1.9
                                                                                                                                                                                                                                                               الحجاز
170 - 08
                                                                                                                                                                                                                                        الحصن الإسبان
477
                                                                                                                                                                                                                                             حصن البرقو
74.
                                                                                                                                                                                                                                                  حصن تينيه
171
                                                                                                                                                                                                                                            حصن الحندق
444
                                                                                                                                                                                                                                            حصن درغوث
777 _ PVY _ 7AY _ CAY
```

```
حصن سان إنجلو
  14.
                                                                                                                                                                                                                                                                            حصن سان المو
  74.
                                                                                                                                                                                                                                                                 حصن سان میکیلی
  74.
                                                                                                                                                                                                                                                                            حصن الشريف
  440
                                                                                                                                                                                                                                                                               حصن الطابية
  440
                                                                                                                                                                                                                                                                    حصن كاستيلاجو
  Y . 9 _ 197
                                                                                                                                                                                                                                                                               حصن المجزرة
  FAY
                                                                                                                                                                                                                                                                          حصن المندريك
  PV7 _ FX7
                                                                                                                                                                                                                                                                                     حصن الميناء
  774
                                                                                                                                                                                                                                                                                      حصن الولي
  117
                                                                                                                                                                                                                                                                               الحفرة الشرقية
                                                                                                                                                                                                                                                                                      حلق الوادي
  740 - 777 - 717 - 177
                                                                                                                                                                                                                                                                                     الحمام الكبير
  YAE
                                                                                                                                                                                                                                                                    الحوض (نواحي)
  207
                                                                                                                                                                                                                                                    الحي اليهودي (الحارة)
  247 _ 333
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    خراسان
  77
                                                                                                                                                                                                                                                                                  خليج الأياس
  177
                                                                                                                                                                                                                                                                                خليج برندسي
  417
                                                                                                                                                                                                                                                                                خليج البندقية
  405
                                                                                                                                                                                                                                                                                      خليج بومبا
  197-143
                                                                                                                                                                                                                                                                                  خليج سدرة
  404
                                                                                                                                                                                                                                                                                     خليج سرت
  27-77-71-77-73
                                                                                                                                                                                                                                                                                    خليج فنيسيا
 704 - 774
                                                                                                                                                                                                                                                                                      خليج قابس
  TY - Yo
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    الخمس
 107-108-1.1-7.
T.V - 1V0 - 1VL - 1LL
                                                                                                                                                                                                                                                                                          دار البارود
TV0 _ T0 .
                                                                                                                                                                                                                                                                                                   الداغرك
                                                                                                                                                                                                                                                                                                الدردنيل
177 - Y.Y
- TAY - TAY - TYY - TYY - TOY - TOY - TYY - TAY 
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              درنة
                                                                                                                                                                                                                        3.3 - 013 - 13
241
                                                                                                                                                                                                                                                                                                      دريدر
199
                                                                                                                                                                                                                                                                                                            دليم
```

```
77
                                                                         دمشق
177
                                                                         دمياط
٤٧٥
                                                                      الذهيبات
                                                                  رأس الأعمدة
TV1 _ TTT
408
                                                                   رأس أندريا
                                                                   رأس باسيرو
247
707
                                                                  رأس بونندريا
٤٠
                                                                  رأس تاجوراء
                                                                    رأس جدير
143 - 043
24
                                                                   رأس الحيّام
771
                                                                   راس درغوث
                                                                رأس سانتا ماريا
808
717
                                                                 رأس سبارتفنتو
                                                                   راس سرت
789
                                                                   رأس قرطاج
717
                                                                  رأس الكنائس
277
                                                                   رأس المخابز
٤٠
                                                                   رأس المخبز
107
                                                                   رأس المرسى
797
                                                                   رأس المرقب
24
                                                                   رأس مسراتة
114
                                                                  رأس مصراتة
YOY
                                                                   رأس المنشير
YAA
                                                                       واقوزة
144
1 ..
                                                                     الرحيبات
۸٥
                                                                         رقادة
                                                                        رقيعة
131 - FVI - YAI - VAI - VAI - 197 - 197 - YAT
                                                                       رودس
                                                                        روكيتا
17-77-07-47-73-73-73-74-79-79-77-777-777-777-777-77
                                                                        روما
                                                                ٤٦٠
                                                                       الرومية
124 - 133
```

```
جامع الزيتونة
   117
                                                                                                                                                                                           جامع القبطان
   47.
                                                                                                                                                                                              جامع محمود
   APY
                                                                                                                                                                                               جامع الناقة
   777 - 177
                                                                                                                                                                                               جامعة روما
  ٦
                                                                                                                                                                                      جامعة اسطنيول
   £A+ _ YTE
                                                                                                                                                                                                         جانيت
   P1 - F03 - AV3 - 0A3
                                                                                                                                                                                                           جانينا
  277
                                                                                                                                                                                         الجيل الأخضر
  الجبل الأسود
  **
                                                                                                                                                                                           جبال أوراس
  1 . . . 77
                                                                                                                                                                                                  جبال برقة
  777 _ 187
                                                                                                                                                                                                جبال تومو
  5VY _ 5V7
                                                                                                                                                                                              جبال تبستي
  £VV .
                                                                                                                                                                                          جبال الأطلس
  77
 13 _ 33 _ 15 _ FV _ PV _ 1A _ 0A _ VA _ P11 _ 111 _ A77 _ FTY _ Y17 _
                                                                                                                                                                                                           الجبل
                                                                                   579 _ 577 _ 673 _ 773 _ 673 _ 773 _ 773
  111
                                                                                                                                                                                            جبل التاجرة
                                                                                                                                                                                             جبل السودة
 77
                                                                                                                                                                                               جبل طارق
 721 - X37
                                                                                                                                                                                            الجبل الغربي
 1 YAY - 073
                                                                                                                                                                                            جبل مطماطة
 111
                    TAY - TE1 - TIY - 170 - 117 - 110 - 10A - AE - AY - A1
                                                                                                                                                                                              جبل نفوسة
 27 - 22 .
                                                                                                                                                                                                             حِدَة
~! TY _ YY _ YT _ Y. T 
                                                                                                                                                                                                            جربة
311 - 781 - 101 - 301 - 701 - 171 - 071 - 187 - 187 - 188
- YYX - YYE - YYY - YYY - YYY - YYO - YYW - YYV - YYY - 19Y
                                                                  777 _ 777 _ 737 _ 737 _ 797 _ 773 _ 373 _ 073
                                             77 - 77 - AVI - OAI - AIY - PTY - 307 - PTY
                                                                                                                                                                                           جربة الجزيرة
78-77
                                                                                                                                                                                                           جرمة
 114-114
                                                                                                                                                                                                        الجريد
11-37-07-37-73-07-77-07-19-99-11-771-771-771-
                                                                                                                                                                                                        الجزائر
VAI - AAI - FPI - 3'7 - 717 - 777 - 377 - 077 - F77 - V07 - A07 -
- T7A - T7T - T7T
```

```
rvy - 124 - 244 - 245 - 245 - 245 - 245 - 245 - 245 - 245 - 245 - 245
                                                                     جزر إيطاليا
TAV
27
                                                         جزر البحر الأبيض المتوسط
                                                               جزر البحر الصقل
102
274
                                                                     جزر يونيو
49 - 179
                                                                     جزيرة إيونيا
177
                                                              جزيرة البلقان (شبه)
                                                                   جزيرة رودس
                                                                    جزيرة زانتي
777
                                                              جزيرة شائب الرأس
***
                                                                 جزيرة شيفالونيا
TIV
                                                                  الجزيرة العربية
91-30-77-48
777 _ 7.9 _ 179
                                                                   جزيرة غوزو
174 - 47
                                                                   جزيرة قرقنة
444
                                                                   جزيرة كيوس
103-753-743-743
                                                                       جنبوب
77-33-PO-1A-003-F03
                                                                        جفارة
                                                                        جناون
٧١
        Po - Y1 - 171 - 171 - 3Y1 - 171 - 107 - 707 - 707 - 173 - 103
                                                                        جنزور
131 - 101 - 101 - 101 - 101 - 31 - 0.7 - 777 - 107 - 107 - 777 -
                                                                        جنوا
                                          177 - 797 - 790 - 79 - 773
                                                                 الجنوب التونسي
٤٨٠
                                                                الجنوب الجزائري
٤٨٠
                                                                  الجنوب الليبى
220
                                                                        جنيف
498
                                                                     حارة اليهود
TAS
                                                                         الحاقة
127-1.9
                                                                        الحجاز
170-08
                                                                 الحصن الإسباني
471
                                                                   حصن البرقو
**
                                                                     حصن تينيه
177
                                                                   حصن الخندق
494
                                                                   حصن درغوث
777 _ PVY _ TAY _ CAY
```

```
حصن سان إنجلو
14.
                                                                  حصن سان المو
14.
                                                                حصن سان میکیلی
24.
                                                                  حصن الشريف
440
                                                                    حصن الطابية
440
                                                                حصن كاستيلاجو
Y+4 - 147
                                                                   حصن المجزرة
FAY
                                                                  حصن المندريك
PVY _ 7AY
                                                                    حصن الميناء
277
                                                                     حصن الولى
114
                                                                  الحفرة الشرقية
                                                                    حلق الوادي
170 - 114 - 114 - 144
                                                                     الحتمام الكبير
YAE
                                                                 الحوض (نواحي)
103
                                                             الحي اليهودي (الحارة)
111 - 113
                                                                        خراسان
٧V
                                                                    خليج الأياس
177
                                                                    خليج برندسي
717
                                                                    خليج البندقية
401
                                                                     خليج بومبا
197 - 143
                                                                     خليج سدرة
YOY
                                                                     خليج سرت
07 - YY - 17 - YY - 73
                                                                     خليج فنيسيا
TOA - TTA
                                                                      خليج قابس
YV _ Y0
                                                                         الخمس
107-101-111-70
                                                                      دار البارود
T.Y - 1V0 - 1VL - 1LL
                                                                        الداغرك
TV0 _ T0 .
                                                                        الدردنيل
£ 7 - 7 . A
197 - 397 - 0.7 - 717 - 777 - 107 - 707 - 777 - 107 - 107 - 797 -
                                                                          درنة
                                                      3.3 - 013 - 4.3
                                                                          دريدر
221
                                                                            دليم
799
```

```
77
                                                                          دمشق
 177
                                                                          دمياط
 ٤٧٥
                                                                        الذهيبات
 TV1 - TTT
                                                                    رأس الأعمدة
 402
                                                                    رأس أندريا
 244
                                                                    رأس باسيرو
 YOY
                                                                    رأس بونندريا
 ٤٠
                                                                    رأس تاجوراء
 145 - 645
                                                                    راس جدير
 ٤٣
                                                                     رأس الحيام
: 741
                                                                    رأس درغوث
408
                                                                  رأس سانتا ماريا
 417
                                                                  رأس سبارتفنتو
 789
                                                                     رأس سرت
411
                                                                    رأس قرطاج
 £VY
                                                                   رأس الكنائس
 ٤٠
                                                                    رأس المخابز
 107
                                                                    رأس المخبز
297
                                                                    رأس المرسى
24
                                                                    رأس المرقب
111
                                                                    رأس مسراتة
707
                                                                   رأس مصراتة
YAA
                                                                    رأس الهنشير
194
                                                                        واقوزة أ
1..
                                                                      الرحيبات
۸٥
                                                                         رقادة
17.
                                                                         رقيعة
731 _ 771 _ 771 _ 771 _ 787 _ 787 _ 787 _ 787
                                                                        رودس
777
                                                                        روكيتا
17. 77. 07. A7. P7. 73. 13. 1V1. 191. 1.7. 177. A77. AA7.
                                                                        روما
                                                                 ٤٦٠
24. - 547
                                                                        الرومية
```

```
111
                                                            الرياض (موضع بطرابلس)
 400
                                                                               زارا
 405
                                                                              زانق
 707 - VAY - 077 - 073 - V73 - A73 - P73 - F03
                                                                             الزاوية
                                                                    زاوية أولاد سهل
 14.
 14.
                                                                    زاوية أولاد سنان
 101
                                                                    زاوية بن جربوع
 EYT - 708 - 80
                                                                           زرزیس
411
                                                                           الزعفران
 103-103
                                                                               زلة
 · 77 - P77 - 707 - 717 - 137 - 3 · 3 - 0 · 3 - 703
                                                                             زليطن
                                                                            الزنتان
191
                                                                     الزندانة الكبرى
£VA
                                                                              زندر
- YAV - YOT - YOI - YYY - YIY - YIY - 107 - 170 - 179 - 110 - YA
                                                                             زوارة
                         177 - 177 - 777 - 777 - 773 - 103 - 373 - 173
144
                                                                     زوارة الصغرى
149
                                                                       زوارة الكبرى
77A - 7AV - 708 - 197 - 180 - 78
                                                                             زواغة
759
                                                                            زوديقة
44
                                                                           زوكيس
YVE - YYY - 1.A - Vo - 00
                                                                             زويلة
YAO
                                                               ساحة البلفدير ميرادور
103
                                                                     ساحل الأحايد
719
                                                                      ساحل ايبيرو
274 - TTT
                                                                      ساحل سرت
272
                                                                      سان استيفانو
٦٧
                                                                              سبتة
207
                                                                             سبها
YOY
                                                                            سبيكة
77
                                                                           سيطلة
177-117
                                                      الستارة (سور لتحصين طرابلس)
```

```
ستيف (بالجزائر)
411
                                                                سجلياسة
۸٩
سرت
                 YYY - 477 - 177 - 173 - 433 - 633 - 763 - 763
                                                                 سرتیکا
40
797-79-131-131-17-17-19
                                                                 سردينيا
                                                                  سلفية
4.4
                                                                 السلوم
277 - 277
                                                             سنجق الجبل
207
                                                            سنجق الخمس
807
                                                           سنجق طرابلس
207
                                                              سنجق فزان
207
                                                             سهل جنزور
411
                                                             سهل الحوض
1 . .
                                                         السواحل الإفريقية
١.
                                                            سواحل بربريا
PYY - 137 - A37 - Y07
                                                        السواحل الطرابلسية
137
                                                              سواحل ليبيا
١.
37 - 13 - 777 - 777 - 077 - 033 - 733 - 773 - 773 - 773 - 773
                                                                السودان
                                                    السودان الأنجلو_ المصري
٤٧٦
                                                           السودان الأوسط
201
                                                                  سوريا
30-04-711-001-911-403-403
                                                                  سوسة
                                                               رسوق الترك
717 - 717 - 717 - 717 - 717
                                                             سوق الثلاثاء
213
                                                            السوق الجديدة
737
                                                            سوق الحدادين
737
                                                             سوق الحرير
411
                                                            سوق الخضرة
737
                                                             سوق الربع
YAY
                                                             سوق العرب
YAY
                                                             سوق العزيزية
808
                                                              سوق المشير
727
                                                                 سوكنة
147 - 047 - 133 - 103 - 703
```

```
السويد
 707 - 3 V7 - 7 VX - 70 T
                                                                                                                                                                                                          سيساكا
 729
                                                                                                                                                                                                        سيجوي
 4.4
                                                                                                                                                                                                   سيداموس
 77
                                                                                                                                                                                                     سراكوزة
 777 - 127
                                                                                                                                                                                                               سيوة
  173
                                                                                                                                                                                                             الشام
  140
                                                                                                                                                                                                           الشرق
  177 - 371 - 177
                                                                                                                                                                                         الشرق الأقصى
 471
 الشمال الإفريقي
 YT1 - PT1 - 1V1 - 3V1 - 3A1 - TA1 - AA1 - TP1 - 171 - 177
 - YAO - YY7 - YY1 - Y79 - Y00 - YE. - YYY - YY9 - Y.7 - Y.0
 113-713-773-773
                                                                                                                                                                                                            شيارا
 408
 7--07-07-13-13-00-10-77
                                                                                                                                                                                                           صراتة
                                                                                                                                                                                                             صبرة
  14.
                                                                                                                                                                                                      الصحراء
  275
                                                                                                                                                                      صحراء إفريقية الوسطى
  214
                                                                                                                                                                                              صحراء برقة
  714
                                                                                                                                                                                  الصحراء الفرنسية
  ٤٨٧
                                                                                                                                                                                   الصحراء الكبري
  ٤٨٠
                                                                                                                                                                 الصحراء الوسطى الشرقية
 £ 1 - 2 V9
                                                                                                                                                                                                          صر مان
 101-14.
                                                                   صفاتس ١٠٤ ـ ١٣١ ـ ١٦١ ـ ٢٧٧ ـ ٢٥٤ ـ ٣٦٤ ـ ٤٦٥ ـ ٤٠٩
                                                                                                                                                                                                           صفين
 ٧٠
- 118 - 1 · V - 1 · E - 1 · Y · - 91 - AA - AT - VV - YY - 7A - TA - TY - T1
                                                                                                                                                                                                            صقلية
711 - 111 - 111 - 111 - 111 - 111 - 111 - 101 - 101 - 111 - 111
- 199 - 191 - 180 - 187 - 187 - 181 - 187 - 181 - 181 - 181
- 1.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 - 7.7 
                                                   $10 _ TY1 _ TY0 _ TOA _ TTY _ TTT _ TV1 _ TY7 _ TEV
                                                                                                                                                                                                        صنهاجة
91-97-19
                                                                                                                                                                                                     الصهريج
 101
```

```
ضحل بالو
  40 5
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 ضريح سيدي الصيد
  YAA
  377
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  طبنة
 19 - VO
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      طرادون
  28- 44
                                                                                                                  طرابلس وطرابلس الغرب (من ص ٥ إلى آخر الكتاب باستثناء الصفحات:
- 171 - 171 - 117 - 11- 39 - 44 - 39 - 71 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 
- 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177
_ TTI _ TTI _ TTI _ TIV _ TIT _ TII _ TIV _ TIO _ TIG _ TAT _ TAT _ TAT
 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 - 118 
                                                                                                                                                                                         113 - 173 - 373 - 733 - 743 - 193 - 793).
  410
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         طرة
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       طریق بنغازی .
    113
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            طريق بيلما
    ٤٨٧
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       . طريق توات
    218
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             طريق تومبكتو
    214
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   طريق جبرو
    113
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    طريق سرت
    FOY
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 طريق سوكنة
    113
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        طريق غات
     218
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              طريق غدامس
     214
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           طريق فزان
     117- YO3
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     طريق كاشينا
     113
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         طريق كفرة
     113
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      طريق مرزق
     214
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            طريق مزدة
      214
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              طليطلة
      174
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               طولون
    444 - 440
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   طنجة
     74-04-50-40
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 ظهر الحمار
      YOE
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               الظهرة
      Y . 9 _ 00
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  ظهرة السوداني
```

2.0

```
207 - 797
                                                                                                                                                                                                                                     عجيلات
    V1 - 0 E
                                                                                                                                                                                                                                           العراق
     203 - AA3
                                                                                                                                                                                                                                       العزيزية
     1 . 4
                                                                                                                                                                                                                                            العقبة
     149
                                                                                                                                                                                                                                                عكا
     Y0 .
                                                                                                                                                                                                                                   العمروس
    44
                                                                                                                                                                                                                                          عوتيكا
     127
                                                                                                                                                                                                                           عين تامدنت
    144
                                                                                                                                                                                                                                     عين فارة
    78
                                                                                                                                                                                                                             عين الفرسي
    ٤٨٧
                                                                                                                                                                                                                                 عين كلاك
    371
                                                                                                                                                                                                                              عين ودرس
   ***
                                                                                                                                                                                                                             عين الوزغة
          P1_103_503_AF3_0V3_FV3_VV3_AV3_PV3_1A3_3A3_0A3
                                                                                                                                                                                                                                             غات
                                                                                                                                                                                               الغال انظر (بلاد الغال)
   274
                                                                                                                                                                                                                                           غامىيا
   178 - 97
                                                                                                                                                                                                                                          غانسة
  77 - 17 - 13 - 33 - 10 - 31 - 711 - 717 - PP - 713 - 173 - 773 - 773 -
                                                                                                                                                                                                                                      غدامس
  - £77 - £70 - £72 - £73 - £77 - £77 - £79 - £50 - £50 - £51 - £79 -
                                                                                                                                                         £N$ _ £V$ _ £VA
  177
                                                                                                                                                                                                                                        غرناطة
 13 _ PO _ OT/ _ PV/ _ PP/ _ VYY _ TTY _ PTY _ 107 _ 37Y _ 07Y _ 7PY _
                                                                                                                                                                                                                                          غريان
   VYY_ 107_ 057_ YAY_ 3 · 3 _ 573 _ AY3 _ 173 _ PT3 _ T03 _ 303 _ 503
  197-19.
                                                                                                                                                                                                                                           غوزو
  279
                                                                                                                                                                                                                                             غينيا
  171 - 731 - 191 - 313
                                                                                                                                                                                                                                            فاس
  143
                                                                                                                                                                                                                                       فاشورة
 179
                                                                                                                                                                                                                                      فافينيانا
 24.
                                                                                                                                                                                                                                            فاليتا
- TYT - TIZ - TIY - TIZ - TIZ - TYZ - TYZ - TYZ - TYZ - TYZ - TYZ - TYZ
                                                                                                                                                                                                                                          فرنسا
344 - 014 - 814 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 113 - 
373 - 573 - 573 - 573 - 573 - 673 - 773 - 373 - 673 - 773 - 573 - 573
                                                                                                                                    * A3 _ 1A3 _ TA3 _ 0A3 _ *P3
```

```
٤٠
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            فروة
- Y71 - Y07 - Y77 - 117 - 110 - 110 - 110 - 12 - 09 - 21 - 77 - Y0 - Y0 - Y0 - 10
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            فزان
 _TIV _TII _TIV _ Y44 _ YXI _ YVV _ YV0 _ YV8 _ YVT _ YVI _ Y7T
- £1£ - £10 - 400 - 400 - 400 - 401 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 - 461 
 173 - 673 - 673 - 673 - 673 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 633 - 6
                                                                                                                                                                                  173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173
  273 - 577
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            فساطو
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 الفسطاط
  ٦٤
  149 - 44
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    فلسطين
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    فلورنسا
  7X5 _ 7Y7 _ 78Y _ 777 _ 777 _ 19Y _ 10Y _ 10
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              فم الباب
  222
  YAY
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   الفندق الجديد
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       الفندق الكس
   YAY
  277
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 فوات
  717
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 فوجيا
  ۳..
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   فوشة
  19.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                فيتربو
 444
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            فينا
 - TIA - TO 1 - TO 1 - TO 1 - TO 1 - TO 2 - TO 3 - T
                                                                                                                                                                                                                                                                      740 - 718 - 71 - 707 - 700 - 78V
  224
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                فيومي
قابس
 - 187 - 187 - 180 - 178 - 177 - 110 - 117 - 111 - 109 - 108 - 101
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                171 - 117 - 307 - 709 - 073
  794
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                قارس
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              قار
  401
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           قارة عبد الجليل
  173
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             قارلي ايلي
  717
                                                                                                                                   17-35-AA-78-51-571-A31-VY1-Y77-AF3
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           القاهرة
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         القبة
  ٥٥
 797 - 397
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 قبرص
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                قرارة بني جدي
 41.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          قرزة
  173
```

```
قرقارش
 277 - 107 - 777
                                                                     قرطاجنة
  110 _ 77 _ 84 _ 87 _ 77 _ 70 _ 78 _ 77 _ 71 _ 77
                                                                       قرطبة
 91
                                                                        قرقنة
 14-108-114-41-17
                                                                      قرقوزة
  14.
                                                                       قرمان
 277
                                                               القريات الشرقية
 ٤١
                                                                القريات الغربية
 ٤١
 القسطنطينية ٩١ ـ ١٦٧ ـ ١٦٨ ـ ٢٠١ ـ ٢١١ ـ ٢١٦ ـ ٢١٩ ـ ٢٢٤ ـ ٢٢٨ ـ ٢٢٩ ـ ٢٣٣ ـ
 - TYY - TYY - TOY - TSY - TSY - TSY - TYY - TYY - TYY - TYY
 _ TTA _ TTE _ TTI _ TIA _ TTT _ TTT _ TTT _ TTT _ TTI _ TTA _ TTA.
                                                      774-451
                                                                     قسطىلية
 ٦٣
                                                                     قسنطينة
  07 - 057 - 717 - 373 - 73
                                                                    قصر أحمد
  107 - APY
                                                                   قصر حاتم
 ٨٤
                                                                 قصر الزعفران
. 21- 77
                                                                   قصر صيبار
  144
                                                                    قصم فارة
  144
                                                                 القصر القديم
  121
                                                                  قصر قرقوش
  777
                                                                  قصر الورانيز
  144
                                                                    قصر وزدر
  179
                                                                  قصور حسان
  Y0 - 14
                                                                قضاء تبو رشادة
  £ 10 _ £ 1 £
                                                                     القطرون
  143 - EVY - E07
                                                                       قطيس
 11.
                                                                       قفصة
 771 _ 1.9 _ 1.7 _ 78
                                                                 قلعة طرابلس
 - Y.4 - Y.V - Y.Y - Y.1 - 199 - 197 - 190 - 198 - 19. - 19
 - 172 - 702 - 727 - 727 - 777 - 777 - 717 - 717 - 717 - 717
 _ TEY _ TIN _ TIO _ TAN _ TAY _ TAY _ TYN _ TIN _ TIN _ TIN
 228-811
                                                                   قلعة الباشا
 797 - 70.
```

```
قلعة تاجوراء
***
                                                                    قلعة الحطابة
2.0
                                                                   قلعة قرقارش
**
                                                                     قلعة ككلة
147
                                                                    قلعة مرزق
1.0
                                                                   قلعة المجيدية
204
                                                                   قناة السويس
EVY
                                                                       القنطرة
195
7.4
                                                                         قوزو
                                           القوس الرومانية (قوس ماركوس أوريليوس)
71-371-717
17.
                                                                        قوصرة
77-37-77-37-07-77-171-171-177-307-
                                                                      القيروان
                                                                313
                                                                     كاتاتبمون
1.4
                                                                        كاتانيا
۱۸٤
                                                                       كاستللى
744
                                                                        كاشنة
377
                                                                        كاشينا
218
                                                                     الكامرون
211
                                                                        كانديا
*** - **
                                                                         كانم
31-27-418
                                                                         كانو
11.
107-11.
                                                                         كانيا
                                                                         كاوار
37 - 183 - 183
                                                                       كالإبريا
177 - 777 - 777 - 779 - 1V7
777 - 788 - 78. - 778
                                                                        کریت
                                                                        الكفرة
773 - 873 - 773 - 783
                                                                         ككلة
177 - 773 - 073 - 103
                                                       كنيسة الإرسالية الفرنشسكانية
191
                                                               کنیسة سان جورج
کورسیکا
کورخو
191
17-0.7- 9.3
490 - YOE
                                                                         كوسي
711
```

```
كوكا
   103-113
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             الكونفو
    143
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             كلاترافا
    194
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              كيليكية
    144
   YAY _ Y74 _ Y7Y
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 کيوس (جزيرة)
 للدة
                                                                                                                            174 - 34 - 404 - 404 - 404 - 415 - 415 - 415 - 415
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 لمدوزا
   YY0 - YY .
   P1 _ TOT _ OAT _ P13 _ F33 _ 1A3 _ +P3
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       لندن
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    لوزان
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    لوكاتا
   704
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          لومبارديا
   Y . Y
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  ليبانتو
   YTE - YTY - Y19
   173
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     ليبريا
 - 187 - 181 - 187 - 100 - 100 - 181 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         لسا
                                                                                                                                          £A0 _ £YT _ £79 _ £7V _ £0 · _ ££9 _ ££V
 PI _ 1PY _ TPY _ 117 _ 137 _ Y37 _ A07 _ 017 _ PYY _ Y13 _ Y13 _ Y13 _ Y73 _
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            ليفورتو
                                                                                                                                                                                                                                                       £41 - 54. - 54V
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   لكاتا
 227
  XYY - 117 - 077 - V37 - 017 - 033
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         مارسيليا
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              ماكري
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        ماكوماكا
 27
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               ماكومداس
 44
 مالطا
- 100 - 107 - 197 - 198 - 198 - 197 - 190 - 100 - 108 - 179
_ YYT _ Y\V _ Y\0 _ Y\1 _ Y\T _ Y\1 _ Y\1 _ Y\4 _ Y\4 _ Y\4
_ YV1__ YV - _ Y78 - 789 - 781 - 781 - 781 - 789 - 779 - 770
- TAT - TAT - TOT - TOA - TOE - TOT - TOT - TAT 
VAT_ PAT_ 0PT_ VPT_ F'3 - A'3 - F'3 - F/3 - V/3 - ST3 - AT3 - AT3 -
                                                                                                                                                                                              19- - 177 - 17- 101 - 117
 197-17-110
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     المانة
 11.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            مايورقة
 188
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         المحرس
```

```
111-11.
                                                             المحيط الأطلسي
171
                                                              مخزن الرخام
٣٨
                                                           مدرسة عثمان باشا
797
                                                              مدرسة الرخام
178
                                                            المدرسة المنتصرية
178 - 177
                                                                   مدروسة
£ V V
                                                                    المدينة
٥٤
                                                                   مراكش
177-1.8
- $EA - EE - ETT - EIT - TAO - TTT - TTI - TI - TY9 - TYY
                                                                    مرزق
                 103 - 103 - 703 - 103 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173 - 173
                                                             مرسى الزعفران
707
                                                              المرسى الشرقي
711
                                                                مرسى عقرة
YOY
                                                               المرسى الكبير
178
                                                              مرسى مطروح
£VY
                                                                   المرغني
771
                                                                     مزدة
177- 503
                                                               مستنقع زوارة
404
   مسلاتة
                                                             مسجد الحكيمي
144
                                                     مسجد أحمد باشا القرمانللي
111 - VAY - TIT - VAY - 111
                                                             المسجد الأعظم
177
                                                             السجد البارزي
149
                                                              مسجد الجدود
144
                                                           مسجد حومة غريان
174
                                                              مسجد الخروبة
YAY
                                                             مسجد الخطاب
179
                                                              مسجد درغوث
7AY _ 7AY _ 7V* _ 7£7 _ 177
                                                           مسجد سيدي سالم
YAY
                                                             مسجد الشعاب
111
                                                              مسجد العشرة
177-171
                                                       مسجد عمرو بن العاص
111
                                                               مسجد فشلوم
4.1
```

```
مسجد القلعة
    * VY _ FA7 _ 303
                                                                                                                                                                                                                                                                                                            مسجد قورجي
   477 - 175
                                                                                                                                                                                                                                                                      المسجد الكبير (بطرابلس)
    144 - 144 - 154
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              مسجد المجاز
    149
                                                                                                                                                                                                                                                                                                       مسجد مراد آغا
   YAA
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          مسينا
   17-511-431-071-417
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      المشرق
   112-4.8-1.0-11
   -97-97-90-08-01-71-78-77-70-08-01-77-78
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            مصم
  - 11 - TYY - TYY
     313-373-777-733-833-933-103-053-553-773-773-773
  - YVX - YV7 - Y14 - Y05 - Y0. - YT4 - YYY - 18T - 110 - 8. - Y.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  مصر اتة
  - TE1 - TE+ - TTY - TT+ - TT+ - TT- - TT- - TT- - TT- - TT- - TT- - TT-
  - £21 _ £74 _ £74 _ £75 _ £75 _ £75 _ £75 _ £75 _ £75 _ £75 _ £75 _
                                                                                                                                                                                                                     £7A - £07 - £01 - ££7
                                                                                                                                                                                                                                                                            مضيق القنطرة (بجربة)
   Y . Y
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    مطاطة
   ٥١
                                                                                                                                                                                                                                                                             معهد الشرق (بإيطاليا)
   14
  - 1 · £ - 9 / - 9 / - 9 · - 1 · - 1 · - 1 · - 1 · - 1 · - 1 · - 0 · - 1 · - 1 · - 0 · - 1 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 1 · - 0 · - 0 · - 1 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 · - 0 
     27.4 - 747 - 747 - 747 - 777 - 177 - 177 - 177 - 177 - 177 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 - 178 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                         المغرب الأقصى
  70 - YO
                                                                                                                                                                                                                                                                                                       المغرب الأوسط
  171 - 70 - 70
  V1 - V1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           مغمداس
  4.4
                                                                                                                                                                                                                                                                                            مقبرة سيدى حمودة
  179
                                                                                                                                                                                                                                                                                             مقبرة سيدي منذر
 387
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  مقبرة العبيد
  178
                                                                                                                                                                                                                                                                                                          المقبرة اليهودية
 44. - 48. - 08
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             مكة
                                                                                                                                                                                                                                                                                                     مكتبة الفاتيكان
 170
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                مكتبة لينشى
417
                                                                                                                                                                                                                                                                       المكتبة الوطنية (بباريس)
 184-4.
 114
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       مليانة
1.5
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     منيتشة
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  منكشة
191
```

```
_ TO T _ TTV _ TTV _ TTY _ TTY _ TTV _ TTO _ TAA _ TOT _ T'O
                                                           المنشية
     المهدية
                                                71X - X1Y
0 PY _ X PY _ 3 . T
                                                           المورة
79 - TV - YE
                                                         موريتانيا
177
                                                       موقف الغنم
17V _ 1V9
                                                         المونستير
                                                          الملاحة
YAA - YY•
111
                                                       ميدان بايزيد
                                                      ميدان الساعة
727
                                                      ميناء بنغازي
201
105
                                                        ميناء شياكا
_ TAV _ TA. _ TV9 _ TV0 _ TTT _ T07 _ TTV _ TYA _ TV1 _ 19.
                                                      ميناء طرابلس
       rpy - vpy - xpy - 113 - v13 - py3 - 103 - px3 - 1P3
٣٤٨
                                                          مينوركا
TE1 - 1V
                                                          ميلانو
نابولي
                                  79. - 77A - 770 - 770 - 70A
                                                        ناحية بومبا
EVY
                                                       ناحية طبرق
£VY
                                                           نافارا
174
                                                           نالوت
727 - 773 - 773 - 703
447
                                                            نرفي
707 - 789
                                                            نعيم
                                                          نفارنيو
49 2
                                                          النمسا
51V_T57_TT7
                                                          نوتابيلي
4.4
                                                          نوميديا
79 - 77 - 70 - TY
                                                          النيجر
£ A £
20 - 220
                                                          نيجريا
19V _ Y.V _ 19T
                                                            نیس
                                                            النيل
77 - 48
```

```
هامبورج
  44.
                                                                            الهنترلاند
  P1 - P73 - VV3 - 1A3
                                                                        الهند الشرقية
  AF!
                                                                             هنشير
  731-17
                                                                            هوهانت
  ٤٧٥
                                                                               هون
  103
                                                                            مولاندا
  TV9 _ TT0 _ TTE _ TTT
                                                                         واحة أوجلة
  797 _ 71V _ 7VV
                                                                        واحة أوغادن
  113
                                                                        واحة جانيت
  ٤٧٥
                                                                       واحة الجغبوب
  279
                                                                          واحة سيوة
  4.1 - 623
                                                                          واحة عقرم
  143
                                                                         واحة العيير
  8.81
                                                                       واحة غدامس
  {Y0
                                                                          واحة قبابو
  143
                                                                         واحة كاوار
  143
                                                                           واحة ياح
  113
                                                                             واداي
  ٤4 •
                                                                             الوادي
  213 - 103 - 173
                                                                        وادي الأجال
  777
                                                                        وادي الأرباع
  317
                                                                        وادي تمنكور
  ٤٧٤
  ۸١
                                                                        وادي الرمل
                                                                      الوادي الشرقى
  807
                                                                        وادي شنيف
  47 - 4.
                                                                         وادي كعام
  £7-77-7.
                                                                        وادي ورداسة
 ٨٤
                                                                              وازن
  ٤٧٤
                                                                              ودان
  114-11-78-07
                                                                            ورشفانة
  YAA - 111
                                                                              ورفلة
0AT _ 0 .3 _ 073 _ F03
  198 - 198 - 174
                                                                             وهران
```

٤٧٥	ولاية طرابلس
789	لارد
879	لأغوس
801	لاكاتا
<b>ሃ</b> ገ	لاهاي
<b>EAV</b>	یات
111 _ 773 _ 873 _ 503	يفرن
FP_ AV3	اليمن
789	يوفراتة

#### فهرس الفِرَق والجماعات والهيئات

```
AY _ YE _ Y* _ 79
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           الإباضية
   - 197 - 181 - 181 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              الأتراك
   - YYE - YYY - YYI - YIY - YIY - YII - Y.E - Y.F - Y.I - Y.I
   _ Y87 _ Y8. _ YYX _ YYZ _ YYO _ YYE _ YYY _ YY. _ YYA _ YYV
   - YA7 - YA6 - YA7 - YY7 - YY7 - Y77 - Y00 - Y01 - Y87 - Y81
   - TYY - TYY
 - 277 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 - 273 
 AT3 - PT3 - (33 - 033 - A33 - Y03 - 304 - Y03 - A03 - P03 - 173 -
 773 - 773 - 373 - 773 - 773 - 773 - 773 - 373 - 373 - 773 - X73 -
                                                                                                                                                                      £AA _ £A0 _ £A£ _ £AT _ £AY _ £A*
   717 - 117 - 177 - 777 - 777 - 777
                                                                                                                                                                                                                                                                                      الإرسالية الفرنشسكانية
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               الأرمن
   EOA
  407 - P37 - YOX
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     الأرناؤوط
 - 191 - 1AA - 1AY - 1AY - 1AY - 1VY - 177 - 170 - 18A - 10 - 11 - 0
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           الإسبان
                                                                                                                                                                                                 71A - 711 - 717 - 199 - 197
 470
                                                                                                                                                                                                                                        أسرة أستريا (الحاكمة في الصقليتين)
                                                                                                                                                                                                                   أسرة الحسين بن على (المحاكمة في تونس)
 777 - 70 A
 149
                                                                                                                                                                                                                                                                 أسرة عبد الواد (في تلمسان)
- TOY - TO1 - TET - TTE - TTY - TYY - TON - TO - 1A
                                                                                                                                                                                                                                                                                                        الأسرة القرمانللية
VOY_ POY_ VIY_ LYS _ KIS _ KIS _ VIS _ VIS _ VIS _ VIS _ VIS _
                                                                                                                                                                                                                                                                  ۸۳٤
14-11- VA
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           الأغالبة
77 _ 01 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        الإغريق
7.7
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          الإفرنج
801
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            الأكراد
```

```
٤٦٠
                                                                        الألبان
 777
                                                                         الألمان
 441-44
                                                                     الأمركيون
 3 97 _ 837 _ 303
                                                                      الإنجليز
الإنكشارية ٢٣٦ ـ ٢٣٨ ـ ٢٤٣ ـ ٢٥١ ـ ٢٥٠ ـ ٢٥٠ ـ ٢٧٠ ـ ٢٨٣ ـ ٢٨١ ـ ٢٣٦ ـ
                         AYY_ YYY_ AYY_ 007_ Y03_ Y13_ P73_ P03
. 97
                                                                     الإتياليون
 117 - 777 - 057 - 113
                                                                     الإيطاليون
 244
                                                                 أولاد أن سيف
 41.
                                                                  أولاد برعوص
 444
                                                             أولاد حامد بن جارية
 ٣1.
                                                                    أولاد زيان
 149
                                                                     أولاد سالم
 41.
                                                                   أولاد سلطان
 P71 _ A77 _ FF7 _ Y77 _ YA7 _ 0A7 _ 0 - 3 _ 073 _ 773 _ 073 _
                                                                   أولاد سليان
 41.
                                                           أولاد عبد الرحمن الجبالي
 TVY - 1 . Y
                                                            أولاد علوان (العلاونة)
                                                                    أولاد محمد
 TYY
                                                                    أولاد مرغم
 124
                                                                    أولاد المكنى
 71.
 44.
                                                                    أولاد نصر
 TYX _ Y9Y _ Y9Y _ Y70 _ YY7
                                                                     أولاد نوير
 70 - 09
                                                                      البرانس
 41.
                                                                     البراغيث
 البربر
 - 177 - 170 - 178 - 177 - 171 - 177 - 99 - 90 - 97 - AN -
                                               131 - 107 - 103 - 753
 274 - 44 - 443
                                                                الرير الإباضيون
 12.
                                                                   بربر زاكوغة
 179 - 9 - - 19 - 17 - 77
                                                                     بربر زناتة
                                                                  البرير السنيون
 44
 17 - 77
                                                                   برير طرابلس
```

```
بربر فساطو
* · v
                                                                  بربر كتامة
۲۸
                                                                 بربر نفوسة
94-14-14
7A ... 7A
                                                                 بربر هوارة
AFI
                                                                 البرتغاليون
77 - 01 - 29 - 24 - 20 - 27 - 79 - 70
                                                                 البيزنطيون
TOA - TA
                                                                  البندقيون
                                                                 بنو إبراهيم
177
٦.
                                                                 بنو بيزلتين
                                                                   بنو تازة
٥٩
                                                                   بنو ثابت
180-184-18 - 144-94-09
                                                                  بنو جابر
97
                                                                  بنو جامع
99
                                                                   بنو حمّاد
        بنو خزرون
                                                                بنو الخطّاب
147-1.4-04
۵٩
                                                                   بنو خيار
                                                                   بنو دمار
111
174 - 175 - 115 - 111 - 117
                                                                  بنو دبّاب
111 - 94
                                                                  بنو رياح
144
                                                                   بنو رزق
777 - 177
                                                                  بنو رقيعة
1.7-1.1-49-44-47
                                                                   بنوزغبة
                                                                  بنو زغيب
99-94-9- - 49- 49
                                                                  بنو زيري
1.1-1.1-44-41-40-44
                                                                  بنو سليم
111
                                                                  بنو سلام
111
                                                                   بنو عبيد
277
                                                                  بنو علوان
180-18--147-09
                                                                  بنو عبار
۱۳۸
                                                                  بنو عوف
117-111-1-9-1-7-1-1-1
                                                                  بنو غانية
179 - 114
                                                                  بثو كعب
٦.
                                                                  بنو مالك
```

```
بنو متكود
111
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              بنو مدلج
٥٥
                                                                                                                                                                                                                                                                                                               بنو مرغم
150
                                                                                                                                                                                                                                                                                                               بنو مرین
٦.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                          بنو مزيلة
141
                                                                                                                                                                                                                                                                                                         بنو مطروح
 171-117-1.4-1.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                            بنو معدان
٣1.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              بىو المكنى
4.1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              بنو نفوسة
 101
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              بنو هلال
 100 _ 1 . Y _ 1 . 1 . 4 . _ 9 . _ 90
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              بنو وشاح
 148
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 بنو وليد
 107-147-013
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 بنو يفرن
 101-7.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              البونيقيون
  ٥٨ - ٣٠
                                                                                                                                                                                                                                                                              تركيا الفتاة (حزب)
   103 - 113
                                                                                                                                                                                                                                                                                                            التونسيون
   147 - 113 - 0V3
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  الجبارنة
  41.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                               الجرامنت
   47 - 17
                                                                                                                                                                                                                                                                                                            الجزائريون
   777
                                                                                                                                                                                                                                                                          جمعية الاتحاد والترقي
                                                                                                                                                                                                                                              الجمعية الإيطالية لتقدّم العلوم
    10
                                                                                                                                                                                                                                                          الجمعية الإيطالية الجغرافية
    ۱٥
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 الجيتولي
    27
                                                                                                                                                                                                                                                                                                              الحفصيون
    Y' - 7 | - 3 | - 4 | - 4 | - 3 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4 | - 4
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       الخرمان
    YYY - YYY
   ۳.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 الدوريون
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              الروم
    104-14-04-01
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       الرومان
     37 - 27 - 17 - 77 - 13 - 13
     1.4-11-41-41
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     الزيريون
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    السنوسية
      173 - 773 - 743 - 743 - 743
```

```
الصليبيون
. 1.4 - 19
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            الصقليون
              - YY: - Y7 - Y78 - Y87 - Y87 - Y77 - Y77 - 1V4 - 1V. - 18. - 1.0
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         الطر ابلسيون
                                                                                                                                                                                                                                                                                                        70A - 72Y - 777 - 770 - 77A - 791
                 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 144 - 
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             طوارق أزقر
                £VΛ
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             طوارق هوجار
                111
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         العياسيون
              94-49
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           العبيديون
              0-051-751-181-187-787
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           العثانيون
           - 170 - 171 - 117 - 110 - 111 - 111 - 111 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     العرب
           - 171 - 177 - 170 - 100 - 100 - 100 - 178 - 174 - 171 - 171
           - 141 - 171 - 171 - 071 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 - 171 
           197 - 417 - 317 - 717 - 777 - 777 - 777 - 777 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 737 - 
           P37 _ 107 _ 707 _ 707 _ 707 _ 707 _ 707 _ 707 _ 707 _ 707 _ 707 _
          - TON - TO . TEV - TT9 - TTN - TTT - TT - TT9 - TTO - TTO - TTO
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             7 X Y X X 2 - 0 7 3 - X 0 3 - 7 5 3 - 7 5 3
           797 - 777 - 110
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   عرب برقة
          4.8
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 عرب بني سليم
           149
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        عرب بني سليان
           149
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              عرب بنی کعب
          4.8
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               عرب بني هلال
       417
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 عرب ترهونة
                                                                                      797 - 187 - 170 - 177 - 110 - 131 - 130 - 177
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     عرب الجواري
       40 · - 144 - 1 · 1 - 100
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  عرب الدواخل
       244
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     عرب الساحل
       277
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              عرب السهل
     417 - 417
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           عرب الضواحي
       270 - 27.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  عرب طرابلس
    314- VIA- ALA
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                عرب غريان
    273
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    عرب قسنطينة
    47V - 14E
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        عرب النوائل
    ٤٦
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      الغوط
```

```
الفاطميون
AA - 'P - YP - FP - VP
 779 - 197
                                                                                                                                                                                                                                                  فرسان رودس
 4.1
                                                                                                                                                                                                                        فرسان القديس ستيفانو
4.1
                                                                                                                                                                                             فرسان القديس ماوريزنو ولازارو
 771 - 717 - 777
                                                                                                                                                                                                                             فرسان القديس يوحنا
0-V-P-1-01-3P1-7P1-VP1-1*7-7*7-3*7-0*7-
                                                                                                                                                                                                                                                    فرسان مالطة
- 779 - 770 - 777 - 777 - 717 - 717 - 777 - 777 - 777 - 777
. 37 - 137 - 737 - 737 - 937 - 307 - 177 - 777 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 -
                                                                            TA9 _ 708 _ 777 _ 777 _ 777 _ 717 _ 717
                                                                   الفرنسيون ٢١٨ ـ ٣٤٨ ـ ٣٥٨ ـ ٤٦٦ ـ ٤٧١ ـ ٤٧٤ ـ ٤٧٥ ـ ٤٨٤ ـ ٥٨٥
 484
                                                                                                                                                                                                                                                     الفرنشسكان
                                                                                                                                                                                                                                                             الفزانيون
 277
                                                                                                                                                                                                                                                           الفينيقيون
 4. _ 17
                                                                                                                                                                                                                                                     قبائل رشادة
 ٤٨٣
 4.4
                                                                                                                                                                                                                                                      قبائل سرت
                                                                                                                                                                                                                                         قبائل الشاطىء
 ٤٨٨
                                                                                                                                                                                                                                                       قبائل كوار
 213
                                                                                                                                                                                                                                                    قبيلة رشفانة
 7.
                                                                                                                                                                                                                                                     قبيلة زاكوغة
 15.
                                                                                                                                                                                                                                                         قبيلة زناتة
 97-9-19
                                                                                                                                                                                                                                                       قبيلة زواغة
 ٦.
                                                                                                                                                                                                                                                       قبيلة عكارة
 ٥٩
                                                                                                                                                                                                                                                    قبيلة العوامر
 1.7
                                                                                                                                                                                                                                                        قبيلة كتامة
 ۸٦ - ٦٠
                                                                                                                                                                                                                                                     قبيلة كعوب
  1.9
                                                                                                                                                                                                                                                         قبيلة لواتة
 V1 - 7 .
                                                                                                                                                                                                                                                         قبيلة ماجر
  ٦.
                                                                                                                                                                                                                                                     قبيلة مسراثة
  09
                                                                                                                                                                                                                                                 قبيلة مصمودة
  117-1.8
                                                                                                                                                                                                                                                      قبيلة معراوة
 9 - 19 - 09
                                                                                                                                                                                                                                                    قبيلة المقارحة
 TA0 - 1. Y
                                                                                                                                                                                                                                                            قبيلة نوير
 799_ 787
                                                                                                                                                                                                                                                         قبيلة ورغلة
  ٤٧٤
```

```
٥٩
                                                                                                                                                                                                                        قبيلة ورفلة
    7.
                                                                                                                                                                                                                قبيلة ورقجومة
     Y7V
                                                                                                                                                                                                                 قراصنة تونس
     777 - 779
                                                                                                                                                                                                               قراصنة الجزائر
                                                                                                                                                                                         قراصنة الشهال الإفريقي
    YA •
    72V - YY9
                                                                                                                                                                                                           قراصنة طرابلس
                                                                                                                                                                                                                 القرطاجنيون
    ٥٨
                                                                                                                                                                                                                     القشطاليون
    100-117
    ٤٣٦
                                                                                                                                                                                                               قنصلية إسبانيا
   القنصلية الانجليزية ٩ ـ ٣٥٧ ـ ٣٤٦ ـ ٣٤٦ ـ ٣٤٧ ـ ٣٥٠ ـ ٣٥١ ـ ٣٥٠ ـ ٣٥٣ ـ ٣٥٣ ـ
                                £٣٦ _ ٣٩٢ _ ٣٨٩ _ ٣٨٨ _ ٣٧٢ _ ٣٧٠ _ ٣٦٨ _ ٣٦٧ _ ٣٥٦
   P - 103 - 303 - 103 - 103 - 303 - 503 - 503 - 503 - 503 -
                                                                                                                                                                                                      القنصلية الإيطالية
                                                                                                                                           £9 - £VA - £VY
   7/3 _ 7/3 _ V/3 _ A/3 _ +73 _ P73 _ +33 _ 733 _ V33 _ P33 _
                                                                                                                                                                                                       قنصلية توسكانا
                                                                                                                                                                              204
  779
                                                                                                                                                                                                   القنصلية الداغركية
  1PT_ 3PT_ 0PT_ VPT_ 713_ 713_ 373_ 773_ 773_ P73_
                                                                                                                                                                                                          قنصلية ساردينيا
                                                                  773 - 373 - VT3 - PT3 - K33 - P33 - 303
   ۹ _ ۲۷۷ (بتونس) _ ۳۷۷ _ ۴۸۰ _ ۴۰۰
                                                                                                                                                                                                     القنصلية الفرنسية
 333
                                                                                                                                                                                                القنصلية النابوليتانية
  257
                                                                                                                                                                                                  القنصلية النمساوية
  77
                                                                                                                                                                                                                  اللوتافاجيين
  01-01-19-11-10-10
                                                                                                                                                                                                                           الليبيون
 114
                                                                                                                                                                                                                          الماستونة
 277 - 407 - 473
                                                                                                                                                                                                                         المالطيون
 37 - 07 - A3 - P3
                                                                                                                                                                                                                            الماورى
 09
                                                                                                                                                                                                                       المجاريس
٤٤٨
                                                                                                                                                                                       مجلس العموم البريطاني
- 194 - 197 - 177 - 171 - 187 - 177 - 187 - 177 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 - 187 
                                                                        287 - 870 - 777 - 777 - 773 - 773 - 773 - 773
114-1.9-1.4
                                                                                                                                                                                                                       المرابطون
TYE - 789 - 187
                                                                                                                                                                                               المرابطون (الأولياء)
131-731
                                                                                                                                                                                                                        المرينيون
```

```
$78 - $71 - $7. - YY. - 1Y.
                                                                             المسيحيون
                                                                              المشارقة
777
YEV
                                                                             الممريون
41 - YY
                                                                               المغاي
111
                                                                          ملوك المغرب
271
                                                                              الماليك
                                                              مملكة الصقليتين وقنصليتها
077_ PAT_ . PT_ / PT_ APT_ . . 3 _ AT3 _ . 33 _
                             133 - 533 - 433 - 153
الموحّدون ٩٨ - ١٠١ - ١٠٤ - ١٠٠ - ١٠٨ - ١٠٩ - ١١١ - ١١٢ - ١١٣ - ١١١ - ١١١ - ١١١ - ١٢١ -
                                                                       17.
147 - 137
                                                                          مملكة نابولي
TV _ YV
                                                                            الناسمون
0P_ AP_ Y · I - Y · I - Y I - 301
                                                                             النورمان
                                                                        هوارة البربرية
95
777
                                                                           الهولنديون
EOY
                                                                   هيئة القديس يوسف
PY _ 03 _ 73 _ V3 _ A3
                                                                              الوندال
٣٠ ـ ١٠٨ ـ ٢٨٧ (الأسرى في القرن السابع عشر)
                                                                            اليونانيون
171 - 737 - 307 - 153 - 353
                                                                               اليهود
```

# الفهرس

الموضوع الصفحة		
تقديم ـ خليفة محمد التليسي		
تقديم ـ ماريا ناللينو		
مقدمة المؤلف		
القسسم الأول		
مدخل		
التسميات القديمة والحديثة الخاصة بطرابلس الغرب وليبيا		
١ ـ التسميات الجغرافية القديمة والحديثة الخاصة بطرابلس الغـرب وليبيا بصفـة		
عامة ۲۶		
٢ ـ سكان طرابلس الغرب الأوائل		
الفصل الثاني		
لمحات من تاريخ طرابلس الغرب قبل الفتح العربي ٢٩		
١ ـ السيطرة الفينيقية القرطاجنية		
٢ ــ السيطرة الرومانية		
٣ ـ الاستعمار الروماني بطرابلس الغرب ٤٠		
٤ ـ الوندال والبزنطيون		

### الفصل الثالث

٥٣	الفتوحات الإسلامية في طرابلس الغرب
٤٥	١ ـ ظهور الإسلام
٤٥	٢ ـ فتح برقة وأولى الغزوات نحو طرابلس
٥٨	٣ ــ سكَّان طرابلس الغرب أثناء الفتح الإسلامي
11	٤ ـ الفتوحات التالية ـ حملة عقبة بن نافع
	أوضاع السكان الأصليين
۱٦.	٥ ـ ولاية زهير ونعمان الغسَاني. وثورة الكاهنة
٦٧	٦ ـ ولاية موسى بن نصير وبداية ثورات الخوارج
	الفصل الرابع
٦٩	ثورات الخوارج في افريقية ـ الأباضية في طرابلس الغرب
٧٠	١ ـ الأباضية في طرابلس الغرب
٧٢	٢ ـ ولاية حنظلة وعبد الرحمن بن حبيب في افريقية
	الثورة البربرية الأولى
٧٣	٣ ـ طرابلس وطرابلس الغرب تحت الخلافة العباسية
	استيلاء البربر من جديد على طرابلس
	ثورة بربر ورفجومة
۷٥	٤ ــ الولاة المعينون من الخلفاء العباسيين على افريقية
	في النصف الثاني من القرن الثامن الميلادي.
	ثورات جديدة للبربر.
٧٩	الفصل الخامس
۸٠	١ ـ إمارة الأغالبة في افريقية١
	.طرابلس تحت سيادة الأغالبة.
	ثورات الأباضية بطرابلس.
٨٣	٢ - حملة عباس بن أحمد بن طولون على طرابليه وضاية الأمارة الأغلية

۸٥	٣ ـ سيادة العبيديين في افريقية. طرابلس والسيادة العبيدية
	ثورات في طرابلس وثورات بالجبل.
۸۸	٤ ـ ثورة أبي يزيد في افريقية
	نهاية الحكم العبيدي .
۸٩	٥ ـ إمارة بني زيري في افريقية
	استقلالُ طرابلُسُ تحت حكم بني زيري .
	الفصل السادس
90	هجرة قبائل بني هلال وبني سليم
97	١ ـ أهمية هجرة بني هلال وبني سليم الى افريقيا الشمالية ومعناها وأسبابها
99	٢ ــ نهاية إمارة بني ٌخزرون بطُرابلس ٰ
1.1	٣ ـ توزيع العرب في طرابلس الغرب ٢
1 • ٢	٤ ـ طرابلس تحت حكم النورمانيين واستيلاء الموحدين عليها فيها بعد
	الفصل السابع
۱۰۷	المغامر قرقوش وبنو غانية ـ اضطرابات ودمار في افريقية ـ
	بداية عهد الحفصيين المقرن الثامن
۱٠۸	١ ـ المغامر قرقوش في طرابلس الغرب ٢ ـ
11.	۲ ـ مقتل قرقوش
111	٣ ـ بنو غانية في طرابلس الغرب وافريقية
۱۱۳	٤ ـ بداية عهد الحفصيين ي
إغونسأ	٥ ـ طرابلس تحت حكم الحفصيين ـ اضطرابات وثورات وتدخـل ملك أر
118	وصقلية في شئون طرابلس
117	٦ ـ السيطرة الصقلية ـ الأزّاغونية في جربة

### الفصل الثامن

119	طرابلس عند بداية القرن الخامس عشر
١٢٠	ر١ مطرابلس كما وصفها الرحّالة التجاني
177	<ul> <li>٢ ـ الأضرحة ـ والمساجد والمدارس</li> </ul>
178	٣ ــ القوس الروماني٣ ــ القوس الروماني
170	٤ ـ المقاير
177	٥ ـ الأوضّاع الثقافية والاقتصادية
۱۲۸	۲ ـ ضواحي طرابلس
	٧ ـ الوضع السياسي والاجتماعي في طرابلس الغرب في القرن الرابع عشر
	۱۳۶ اسپياي د د به يې د د د د د د د د د د د د د د د د د د
	Lite to esta
	الفصل التاسع
۱۳۷	استمرار الحكم الحفصي ـ حكم بني ثابت أو بني عمار بطرابلس ـ
	فترة الانهيار (القرن الخامس عشر)
۱۳۸	١ ـ استمرار حكم الحفصيين بطرابلس
18.	٢ ـ بداية حكم بني ثابت بطرابلس
131	٣ ـ فيليب دوريا يستولي على طرابلس
124	٤ ـ استمرار أسرة بني تُابت وتدخل ملك صقلية الأرغوني بطرابلس
180	٥ ـ أسرة بني ثابت ـ شجرة الأسرة
187	٦ ـ طرابلسُ خلال القرن الخامس عشر حتى الاحتلال الإسباني
	an be a set
	الفصل العاشر
۲٥٢	نظرة عامة الى علاقات طرابلس بأوربا في القرون الوسطى
108	١ ـ العلاقات التجارية
۱۸۸	۲ ـ حدادث قصنة استقاق

# القسم الثاني

### الفصل الأول

١٦٥	سيطرة الإسبان وفرسان مالطا على طرابلس
177	١ ـ الاحتلال الإسباني
	٢ ـ مظاهر الفرح في أوربا. والأسف في العالم الإسلامي لسقوط طرابلس .
	170
	ـ هملة ضد جربة ـ هجوم العرب على المدينة .
۱۸۱	٣ ــ أوضاع طرابلس تحتُّ حكُّم الإسبان
۱۸٦	٤ ـ القراصنة العثمانيون في شهالُ افريقيا
149	ه ـ التنازل عن طرابلس ألى فرسان مالطا
198	٦ ـ حكم فرسان مالطا في طرابلس
Y • A	٧ ـ حصار العثمانيين لطرابلس واستيلاؤهم عليها
418	٨ ـ قائمة بأسياء حكام منظمة مالطا بطرابلس
	·
•	الفصل الثاني
110	الحكم العثياني ـ الولاة الأواثل
717	۱ ـ مراد آغا
441	٢ ـ درغوث باشا ٢
***	٣ ـ الحملة المسيحية ضد جربة
777	٤ ـ أوضاع طرابلس عام ١٥٦٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
XYX	ه ـ حصار مالطًا ووفاة درغوث باشا
777	٦ ـ خلفاء درغوث. حكم طرابلس
۲۳۸	٧ _ الاضطرابات في طرابلس خلال الأعوام ١٥٨٨ ـ ١٥٩٠
	والعشر الأعوام التالية.
787	٨ ـ مشروع خطة لهجوم فرق بحرية من مالطا وصقلية
	ونايه لى ضد مدينة طرابلس.

789	٩ ـ طرابلس الغرب في النصف الثاني من القرن السادس عشر
	معلومات جغرافية وبشرية واجتهاعية .
700	١٠ ــ النظام الاداري لولاية طرابلس عقب الاحتلال التركي
	الفصل الثالث
177	الحكم العثهاني. الدايات والباشوات
777	۱ ـ صفرداي۱
770	۲ ـ مصطفی شریف دای
777	٣ ـ رمضان داي
۸۲۲	٤ ـ الساقزلي محمد باشا
177	٥ ـ علاقات طرابلس بفزان وبورنو
777	٦ ـ علاقات طرابلس ببرقة
<b>۲</b> ۷۸	٧ ـ الساقزلي عثمان باشا ٧
47.5	٨ ـ طرابلس قرب سنة ١٦٧١ ١٦٧١
۲۸۷	٩ ـ ضواحي طرابلس قرب سنة ١٦٧٢
	الفصل الرابع
444	العهد العثماني ـ الدايات والباشوات
49.	١ ـ خلفاء الساقزلي عثمان باشا
۳.,	٢ ـ القرصنة والقناصل
۲. ٤	٣ ـ الحاج عبد الله داي ابراهيم تارزي داي
4.1	٤ ـ قاردغلي محمد الإمام باشا وخلفاؤه
۳۱۳	٥ ـ عثمان قهوجي داي
۳۱۳	٦ ـ مصطفى غليبولي داي
۴۱٤	٧ ـ خليل بك
۳۱۹	٨ ـ قائمةً بأسماء ولاة ودايات طرابلس منذ سنة ١٥٥١
	حتى سنة ١٧١١

### الفصل الخامس

۲۲۱	استمرار العهد العثماني. قيام الأسرة القرمانللية
	عهد أحمد باشا القرمانللي
417	١ ـ القرمانلليون
377	٢ ـ الأحداث التي أدت بأحمد باشا القرمانللي الى حكم طرابلس
414	٣ ـ حملات ضد الدواخل وأخرى بفزان وبرقة
377	٤ ـ القرصانة والعلاقة بين الدول المسيحية والقسطنطينية
777	٥ ـ شخصية أحمد باشا القرمانللي
434	٦ ـ أعمال أحمد باشا القرمانللي
737	٧ ــ وفاة أحمد باشا القرمانللي
	الفصل السادس
	السيادة القرمانللية
450	عهد محمد باشا وعلي باشا القرمانللي ـ علي برغل
787	١ ـ محمد باشا القرمانللي
23	٢ ــ القرصنة والعلاقات مع الدول الكبرى
454	٣ ـ مؤامرات وثورات بطرابلس في سنة ١٧٤٥
	وفي سنة ١٧٥٢
30.	٤ ــ الأعوام الأخيرة من عهد محمد باشا ووفاته
301	ه ـ علي باشا القرمانللي
404	٦ ـ القرصنة وحملة البندقية ضد طرابلس
202	٧ ـ طرابلس في النصف الثاني من القرن الثامن عشر
777	٨ ـ القرصنة والطاعون في ١٧٨٤ ـ ١٧٨٦
414	٩ ـ العلاقات مع الدول المسيحية
470	١٠ ــ الحالة في دواخل طرابلس الغرب ٢٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
477	١١ ـ مقتل حسن بك القرمانللي على يد أخيه يوسف

<b>۳</b> ٦٧	١٢ ـ علي برغل يستولي على الحكم بطرابلس
	الفصل السابع
۲۷۱	العهد القرمانللي _ حكومة أحمد باشا الثاني
	ويوسف بأشا وعلى باشا الثاني. عودة السيادة العثهانية
477	١ ـ أحمد باشا القرَّمانللي الثانيُّ. يوسف باشا القرمانللي
	يذبح أخاه ويستولي على الحكم
۳۷۳	٢ ـ شخصية يوسف باشا القرمانللي
377	٣ ـ. العلاقات مع الدول الكبيرة
۲۸۲	٤ ـ الوضع في الدواخل وفزان
440	٥ ـ الأسرة، البلاط، والحكومة في عهد يوسف باشا القرمانللي
	إنهيار ولاية طرابلس وإفلاسها السياسي والاقتصادي .
	نهاية القرصنة والموقف الحازم للدول الكبرى.
٤٠٤	٦ ـ ثورة الحفيد محمد بك. وتنازل يوسف باشا القرمانللي
٤٠٧	٧ ـ علي باشا القرمانللي الثاني
113	٨ ـ تدخل الباب العالي واعادة السلطة العثماني الى طرابلس
٤١٣	٩ ـ التجارة والوضع الاقتصادي بطرابلس الغُرب
٤١٨	١٠ ــ شجرة الأسرة القرمانللية
	القسم الثالث
	الفصل الأول
173	العهد العثاني الثاني بطرابلس الغرب ١٨٥٣ ـ ١٩١١
	احتلال المناطق الداخلية ١٨٣٥ ـ ١٨٥٨
٠.	١ ـ اعادة السيطرة العثمانية على طرابلس واحتلال بنغازي ودواخل طرابلسر
	277
270	۲ ــ احتلال مصراتة
273	٣- الصراع ضد غومتي
	PIRLIOTUROS AL EVALUATION

<ul> <li>٤ - نهاية عبد الجليل والسيطرة على الأجزاء الشرقية من طرابلس الغرب</li> </ul>	
٥ ــ احتلال فزان وغدامس	
٦ ـ الصراع ضد غومة	
٧ ـ نهاية غومة وتدعيم احتلال طرابلس الغرب٧	
الفصل الثاني	
الفترة الثانية من العهد العثياني الثاني بطرابلس ٤٤٣	
الإدارة الشهانية بعد الاحتلال	
١ ـ طرابلس قرب سنة ١٨٥٠ الوضع الاقتصادي ٢٤٤	
٢ ـ تجارة الرقيق ٢ ـ تجارة الرقيق ٢	
٣ ـ أعمال الولاة الأتراك الأوائبل ٤٥٢	
٤ ـ التقسيمات الإدارية والتنظيم المالي ٤٥٥	
٥ ـ الأهالي وعلاقاتهم بالولاة والجاليات الأجنبية ٤٥٧	
٦ ـ صدى أحداث تونس ومصر	
٧ ـ الرحلات والاكتشافات في ليبيا في القرن الثامن عشر ٤٦٧	
٨ ـ التغلغل التركى في دواخل ليبيا ومشكلة الحدود	
٩ _ آخر الولاة الأتراك	
١٠ ـ الأوضاع الاقتصادية في طرابلس الغرب بين سنة ٤٨٩	
١٨٦٠ حتى سنة ١٩١١	